## Alalan Regunto

23 363

# 2 12 21 Clay in in

### 3 101 300

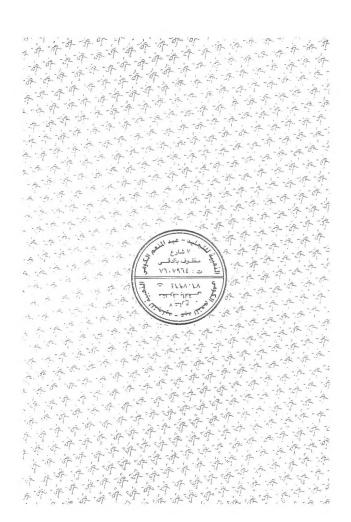
وهنتمل على شرح التشهروات الجنائية الخاصة الصاورة حتى سلية (100 والعبائق عامليها بأحكام التشار حتى سلية (100 وألعبائقيوه والأرصاف والتعليمات العامة للنيابات ملاحق وأحدث أحكام الاحكامة المستورية الطياحتى سلية (201

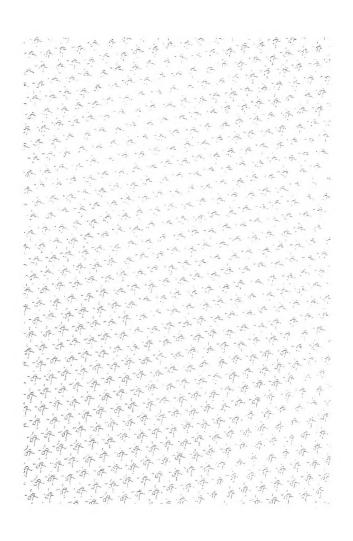
الجزء الخاوس

السلام الديتور دهورتي الجرد التولي وليس محكدة الاستدال الكلمة الثالثة مزودة ومنتحة

8001

الانتهادة على الإسلول الكالولية الاقراب على الازولي ويعلم التاريخ VAP • VAP • VAP









الموسوعة الشاملة فى شسرح التشريعات الجنائية الخاصة اهـــداء ۲۰۰۸ المستشار/محمد فرج الذهبي جمهورية مصر العربية

المستشار الدكتور معوض عبد التواب رئيس محكمة الاستنناف

## الموسوعة الشاملة في شرح التشريعات الجنائية الخاصة

يشتمل على شرح للتشريعات الجنائية الخاصة الصادرة حتى سنة ٢٠٠١ معلقسا عليهسا بأحكسام القضساء حتى سنسة ٢٠٠١ وأهم القيود والأوصاف والتطيمات العامة للنيابات

### الجئزة الخامين

ماسحو الأحذية - مباشرة الحقوق السياسية - مترو الأفلق - مثلجات - محاكمة وزراء محاماة - محال - محال صناعية وتجارية وعامة - محميات - مراسى - مخدرات - مراهنات مراجل بخارية - مراقبة الشرطة - مراقبة تجارة الحبوب - مرشدين سياحيين - مرور مصاعد كهربائية - مصحف شريف - مصاعد وورش لإصلاح ويبع المحركات الحرارية مصنفات فنية - مطبوعات - معادن شيئة - معارض وأسواق

الطبعة الثالثة مزيدة ومنقحة

1 . . 1

المكتب الفتى لملإصدارات القاتونية ٢٥ ش معد على ربيع - الثلاثينى - فيضل ت / ٧٨٣٠٥٢٧





### التشريعات الجنائية الخاصة التي تبدأ يحرف (م)

ماسحو الأحدية - مباشرة الحقوق السياسية - مترو الأنفاق - مثلجات - محاكمة وزراء - محافل بهائيه - محاماه - محال صناعية وتجارية - محال عامة - محميات طبيعية - مخدرات مراسى - مراهنات - مراجل بخارية - مراقبة الشرطة - مراقبة الشرطة - مراقبة المحبوب - مرشدين سياحيين - مرور - مزاولة مهنة بيع أجهزة الإذاعة والتليفزيون - مصاعد كهربائية - مصحف شريف - مصانع وورش - مصنفات فتية - مطبوعات - معادن ثمينة - معارض وأسواق - مقاولون - مكبرات صوت - ملاحة داخلية - ملاهى - مناجم ومحاجر - مناطق جمركية - منشآت طبية - منشآت كهربائية - موازين ومقاييس

-A-

#### ١٠٨ - ماسحو الأحذية

#### لاتحة ٢٢ ديسمبر سنة ١٩٠٦ بشأن ماسحو الأحذية

مادة ١ - لا يسوغ لأى شخص ان يتعساطى صناعة بويجى (مساح جزم) بدون ان يستحصل مقدما على رخصة من البوليس ويجوز للبوليس ان يعطى هذه الرخصة او يرفض اعطاءها .

وللحصول على الرخصة يجب على صاحب الشان ان يحضر للبوليس لقيد اسمه ولقبه ومحل سكنه مع العريف عن اسم شيخ حارته (إذا كان من الوطنيين) او القنمائنو التابع اليها (إذا كان من الأجانب) وتعطى هذه الرخصة مجانا وتوضع فيها اوصاف الطسالب ويجوز سحيها مؤقتا او نهائيا بأمر المحافظ او المدير .

مادة ٣ - لا تعطى رخصة لأى شخص يزيد عمره عن ١٤ سنة الا اذا كان مصابا بعاهات تمنعه من الاشتغال بحرفة أخرى .

وتنتهى مدة الرخصة حتما متى بلغ عمر الشخص سن ١٤ ســـــنة كاملة ما لم يكن به العاهات المنوه عنها أنفا .

مادة ٣ - يجب ابراز الرخصة لرجال البوليس كلما طلبوها

مادة ٤ - كل بويجى (مساح جـزم) بجـب عليه أن يضع صفيحة من نحاس بصفة ظـاهرة علـى نراعـه الأيسن واخسرى على الصندوق موضحة بها نمرة القيد التـى يعطيـها لـه البوليـس وذلك بالأرقام العربية والأفرنكيــة .

مادة ٥ – اذا فقدت الرخصة من أحد البويجية (ماسحى الجزم) فعليه ان يخبر البوليس بذلك ومتى تحقق فقد الرخصة يصرف اليه خلافها واذا فقدت الصفيحة يعطى ايضا خلافها بالثمن .

مادة ٦ - للبوليس ان يعين مواقف للبويجية (مساحى الجزم) وان يحدد عدد البويجية الذين يجوز لهم الوقوف فيها . ويجوز للبوليس ان يأمر البويجية بالانتقال من موقد السي آخر ولا يجوز للبويجية (مساحى الجزم) ان يبتعدوا عن مواقفهم الا اذا دعاهم لذلك الأفسراد وكذلك لا يجوز اسهم الباع الأفراد او مضايقتهم بالإلحاح عليسهم.

مادة ٧ – قد تحدد ميعاد شهر واحد لحصول الأجانب المشــتغلين بهذه المهنة على الرخصة اللازمة .

مادة ٨ - كل مخالفة لهذه اللائحة يعساقب مرتكبها بغرامسة لا تتجاوز مائة قرش .

ملاحظات وأحكام :

أهم القيود والأوصاف

مخالفة بالمواد ١ ، ٨

مارس حرفة مساح أحذية بدون ترخيص .

تقيد مخالفة بالمواد ٣ ، ٨ ، ١٠

لم يبرز رخصته للشرطة عند طلبها.

تقيد مخالفة بالمواد ٤ ، ٨

لم يضم صفيحتي نمرته على ذراعه وصندوقه .

۱۰۹ – مباشرة الحقوق السياسية قانون رقم ۷۳ لسنة ۱۹۰۹ ينتظيم مباشرة الحقوق السياسية<sup>(۱)</sup> حتى آخر التعديلات وحتى القانون ۱۹۷ لسنة ۲۰۰۰

باسم الأمة

مجلس الوزراء

بعد الاطلاع على الإعلان الدستورى الصادر فى ١٠ من فـبراير سنة ١٩٥٣ ؛ وعلى القرار الصادر فى ١٧ من نوفمبر ســــنة ١٩٥٤ بتعديل مجلس الوزراء سلطات رئيس الجمهورية

<sup>(1)</sup> الوقائع للمصرية رقم ١٨ (٥٥ مكررا ١٠) غير اعتبادي في ٤ مسن مسارس مسنة ١٩٥٦ ، وقد عدل بالقوانين والقوارات بالقوانين الأثبة :

القانون رقم ٢٣٥ لسنة ٢٥٩١ ، (الجريدة الرسمية العدد ٤٣ مكررا في ٣١ من مايو

القانون رقم ٤ أسنة ١٩٥٨ ، (الجريدة الرسمية العدد ١٧ مكررا في ١ مــن فــبراير
 سنة ١٩٥٨).

 - القانون رقم "٢٢ لسنة ١٩٧٢ ، (الهريدة الرسمية العدد ٣٣ في ١٧ من أغسطس سنة ١٩٧٧) .

- القانون رقم ٧٦ لمنة ١٩٧٦ ، (الجريدة الرسمية العدد ٣٥ في ٢٦ من أغسطس سنة ١٩٧٦) .

 القانون رقم ٤١ لسنة ١٩٧٩ ، (الجريدة الرسمية العدد ٢٥ " تابع " في ٢١ من يونيــة سنة ١٩٧٩) .

- القانون رقم 21 أسنة ١٩٨٤ ، (الجريدة الرسمية العدد ١٣ مكررا (و) في ٣١ مسن مارس سنة ١٩٨٤) .

. القرَّارُ بالقانون رقمُ ٢ لمنة ١٩٨٧ ، (الجريدة الرسمية العدد ٧ (تابع) " أ " فــــى ١٢ من فيراير منة ١٩٨٧) .

. القرآر بالقانون رقم ٢٠٢٢ اسنة ١٩٩٠ ، (الجريدة الرسمية العد ٣٩ (مكررا) في ٢٩ من سبتمبر سنة ١٩٩٠) .

عَبِّرَارِ بِالْقَلْتُونِ رَبِّم ٢٠٠٠ أَسنة ١٩٩٤ ، (الجريدة الرسمية العدد ٤٣ (تابع) فسمى ٢٧ من لكتوبر سنة ١٩٩٤) .

- القانون رقم ١٣ اسنة ٢٠٠٠ ، (الجريدة الرسمية العدد ١٥ مكررا في ١٥ من ابريال سنة ٢٠٠٠).

- القرار بالقاتون رقم ١٦٧ لسنة ٢٠٠٠ ، (الجريدة الرسمية العدد ١٧ مكررا فسي ١٣ من بوليو سنة ٢٠٠٠) . وعلى المرسوم بقانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٣٥ الخاص بالانتخساب والقوانين المعدلة له ؛

وعلى ما أرتاه مجلس الدولة ؛

وبناء على ما عرضه وزير الداخلية .

### أصدر القانون الآتى الباب الأول

#### فى الحقوق السياسية ومباشرتها

هادة ١<sup>(١)</sup> - على كل مصرى ومصرية بلغ ثماني عشرة سنة ميلانية أن يباشر بنفسه الحقوق السياسية الآتية :

(أولا) ابداء الرأى فيما يأتى :

١ - الاستفتاء الذي يجرى لرئاسة الجمهورية .

٢ - كل استفتاء آخر ينص عليه الدستور .

(ثانیا) انتخاب أعضاء كل من:

١ -- مجلس الشعب .

٢ - مجلس الشوري .

٣ - المجالس الشعبية المحلية .

ويعفى من أداء هذا الواجب ضباط وأفسراد القسوات الممسلحة الرئيسية والفرعية والإضافية وضباط وأفراد هيئة الشرطة طوال مسدة خدمتهم بالقوات المسلحة أو الشرطة .

وتكون مباشرة الحقوق سالفة الذكر على النحو وبالشروط المبينـــة في هذا القانون .

<sup>(</sup>١) معدلة بالقرار بالقانون رقم ٢٠٢ لسنة ١٩٩٠ .

مادة ٢ - يحرم من مباشرة الحقوق السياسية :

- (١) المحكوم عليه في جناية ما لم يكن قد رد اليه اعتباره .
- (Y) من فرضت الحراسة على أمواله بحكم من محكمة القيم وذلك طوال مدة فرضها ، وفي حالمة صدور حكم محكمة القيم بالمصادرة يكون الحرمان لمدة خمس سنوات .
  - <sup>(1)</sup> ...... (٣)
- (٤) المحكوم عليه بعقوبة الحبس في سرقة أو إخفاء أشياء مسروقة أو نصب أو إعطاء شيك لا يقابله رصيد او خيانة أمانـــة او غــدر او رشوة او تقالس بالتدليس او تزوير او استعمال أوراق مـــزورة او شهادة زور او إغراء شهود او هنك عـــرض او الهساد الحــلاق الشباب او انتهاك حرمة الآداب او تشرد او في جريمـــة ارتكبـت للتخلص من الخدمة العسكرية والوطنية ، كذلـك المحكـوم عليه لشروع منصوص عليه لإحدى الجرائم المذكورة ، وذلك ما لم يكن الحكم موقوفا تتغيذه أو كان المحكوم عليه قد رد اليه اعتباره
- (0) المحكوم عليه بالحبس فى احدى الجرائم الانتخابية المنصسوص عليه فى المواد ٤٠ ، ٤١ ، ٤٢ ، ٤٤ ، ٤٥ ، ٤٠ ، ٤٠ ، ٨٤ ، ٤٩ من هذا القانون ، وذلك ما لم يكن الحكم موقوفا تنفيذه او كان المحكوم عليه قد رد اليه احتباره ؟
- (٦) من سبق فصله مسن المساملين فسى الدولسة أو القطساع العسام لأسباب مخلة بالشرف ما لم تقض خمس مسنولت مسن تساريخ الفصل الا أذا كان قد صدر لصالحه حكم نسهائي بالغساء قسر ال الفصل أو التعويض عنسه .

<sup>(7)</sup>.....(Y)

<sup>(</sup>أ) ، (7) ثم القاء هذين البندين بالقرار بالقانون رقم ٢٢٠ لسنة ١٩٩٤ ، وكان قسد سبق تعديلها بالقانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٢ .

مادة ٣ - تقف مباشرة الحقوق المياسية بالنسبة للأشخاص الآتم. ذكر هم:

- (١) المحجور عليهم مدة الحجر .
- (٢) المصابون بأمراض عقلية المحجوزين مدة حجز هم.
- (٣) الذين شهر افلاسهم مدة خمس سنوات من تاريخ شهر إفلاسهم ما لم يرد اليهم اعتبارهم قبل ذلك .

#### الباب الثاني في جداول الانتخاب

مادة ٤ (١) - يجب ان يقيد في جداول الانتخاب كل من له مباشرة الحقوق السياسة من الذكور والإناث ، ومع ذلك لا يقيد مــن اكتمــب الجنسية المصرية بطريق التجنس الا اذا كانت قد مضت خمس سنوات على الأقل على لكتسابه اباها .

مادة ٥ (٢) - تتشأ جداول انتخاب تقيد فيها اسماء الأشخاص الذين تتوافر فيهم شروط الناخب في أول نوفمبر من كل سنة وحتى الحادي والثلاثين من يناير من السنة التالية ولم يلحق بهم اى مانع من موانـــع مباشرة الحقوق السياسية ، وتعرض هذه الجداول في الأول من شـــهر فبراير الى اليوم الأخير منه ، وذلك في المكان وبالكيفية التي تبينها اللائحة التنفيذية لهذا القانون.

مادة ٦ - تبين اللائحة الجهات التي يعد لكل منها جدول انتخاب خاص كما تتضمن اللائحة ببان كنفية اعداد حداول الانتخاب ومحتوياتها وطريقة مراجعتها وتعديلها وعرضها والجهات التي تحفظ فيها وتشكيل اللجان التي تقوم بالقيد وغيره مما هو منصوص عليه في هذا القانون .

<sup>(</sup>۱) معدلة بالقرار بالقانون رقم ٤١ أمنة ١٩٧٩ . (۲) معدلة بالقرار بالقانون رقم ٢٢٠ لسنة ١٩٩٤ .

مسادة ٧ (١) - تقوم النيابة العامسة باليلاغ وزارة الداخليسة بالأحكام النهائية التي يترتب عليها الحرمان مسن مباشسرة الحقوق السناسسية أو وقفها .

وفى حالة فصل العاملين فى الدولة او القطاع العسام لأسباب مخلسة بالشرف تقوم الجهة التى كان يتبعها العامل بهذا الابلاغ.

ويجب أن يتم الابلاغ في جميع الحالات خلال خمسة عشر يوما مـــن التاريخ الذي يصبح فيه الحكم او القرار نهاتيا .

مادهٔ ۸ (۲) – للجنة القيد ان تطلب ممن قيد اسمه او ممن ير اد قيد اسمه ان يثبت شخصيته و سنه و جنسيته .

مادة ٩ – لا يجوز ان يقيد الناخب في أكثر من جدول انتخاب واحد .

مادة ١٠ - لا يجرز ادخال اى تعديل على جداول الانتخاب بعد دعوة الناخبين الى الانتخاب او الاستفتاء ، على ين تبدأ المواعيد المنصوص عليها فى المادة الخامسة وما بعدها كاملة من جديد مسن الموم التالى لإعلان وزير الداخلية نتيجة الانتخاب او الاستفتاء .

مادة ١١ - المرطن الانتخابي هو الجهة التي يقيم فيها الشخص عادة ، ومع ذلك يجوز له ان يختار لقيد اسمه الجهة التي بهم محل عمله الرئيسي او التي له بها مصلحة جدية او مقر عاتلته ولو لم يكن مقيما فيها .

وتبين اللائمة التنفيذية الطريقة التى يتم بها هذا الاختيار وموعده وعلى الناخب اذا غير موطنه الانتخابى ان يعلن هذا التغيير بالطريقسة التى تعين وفقا للفقرة السابقة .

مادة 17 - يعتبر الموطن الانتخابي للمصريب المقيمين في الخارج المقيمين في الخارج المقيدين في القنصليات المصرية ، في آخر جهة كانوا يقيمون فيها عادة في مصر قبل سفرهم ، أما المصريون الذين يعملون علسي السفن المصرية فيكون موطنهم الانتخابي في الميناء المقيدة به المسفينة التي بعملون عليها .

<sup>(</sup>١) معدلة بالقانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٢ .

<sup>(</sup>٢) معدلة بالقرار بالقانون رقع ٢٢٠ لسنة ١٩٩٤ .

مادة ١٤ - يجب عرض جداول الانتخاب .

وتبين اللائمة التنفيذية طريقة هذا العرض وكيفيته.

مادة ١٥ (١) - لكل من أهمل قيد اسمه في جداول الانتخاب بغير حق او حدث خطأ في البيانات الخاصة بقيده أو توافرت فيه شروط الفاخب او زالت عنه الموانع بعد تحرير الجدول ، ان يطلب قيد اسمه او تصحيح البيانات الخاصة بالقيد .

ولكل ناخب مقيد اسمه في أحد جداول الانتخاب ، ان يطلب قيد ه اسم من أهمل بغير حق أو حذف اسم من قيد من غير حق أو تصحيح البيانات الخاصة بالقيد .

ويجب تقديم هذه الطلبات لغاية اليوم الخامس عشــر مــن شــهر مارس من كل سنة وتقدم كتابة لمدير أمن المحافظـــة وتقيــد بحســب تاريخ ورودها في سجل خاص ، وتعطى ليصالات لمقدميها .

مادة ۱۹ (۱۳) -- تفصل فى الطلبات المشار اليها فى المادة السابقة لجنة مؤلفة من رئيس المحكمة الابتدائية للمحافظة رئيسا وعضوية مدير الأمن بها ورئيس نياية يختاره النائب العام ، وذلك خلال السبوع من تاريخ تقييمها ، وتبلغ قراراتها الى ذوى الشأن خلال ثلاثة أيام من تاريخ صدورها .

مادة ۱۷ (1) - لكل من رفض طلبه أو تقرر حذف اسمه الطعمن بغير رسوم فى قرار اللجنة المشار اليها فى المادة السابقة أمام محكمة القضاء الادارى المختصة . وعلى قلم كتاب هذه المحكمة قيد د تلك الطلبات بحسب ورودها فى سجل خاص ، وإخطسار مقدم الطلب ورئيس للجنة المنصوص عليها فى المادة السابقة ونوى الشأن بكتاب موصى عليه بعلم وصول بتاريخ الجلسة المحددة لنظر الطعن ، على أن يتم الإخطار قبل ذلك بخمسة ايام على الأقل .

<sup>(1)</sup> ملغاة بالقانون رقم ٧٦ لسنة ١٩٧٦ .

<sup>(</sup>٢) و (٢) و (١) مُعدَّلَةُ بِالقرار بالقانون رقم ٢٢٠ لسنة ١٩٩٤ .

مادة ۱۸ – يجوز لكل ناخب مقيد اسمه في أحد جداول الانتخاب ان يدخل خصما امام المحكمة في أي نزاع بشأن قيد أي اسم أو حنفه

مادة ١٩ (١) – نفصل محكمة القضاء الادارى في الطعون علــــى وجه السرعة وتكون الأحكام الصادرة في هذا الشأن غير قابلة للطعــن فيها بأى طريق من طرق الطعن .

ويجرز للمحكمة أن تحكم على من يرفض طعنه بغرامة لا تجاوز مائة جنيه .

مادة ٧١ - يسلم رئيس لجنة القيد لكل من قيد اسمه في جــداول الانتخاب شهادة بذلك ، يعين شكلها ومحتوياتها وطريقة تسليمها لسذوى الشأن في اللائحة التنفيذية .

#### الباب الثالث

#### في تنظيم عمليتي الاستفتاء والانتخاب

مادة ۲۲ (<sup>۳)</sup> – يعين ميعاد الانتخابات العامة بقرار مسن رئيسس الجمهورية ، والتكميلية بقرار من وزير الداخلية ، ويكسون إمسدار القرار قبل الميعاد المحدد لإجراء الانتخابات بثلاثين يوما على الألال .

اما في أحوال الاستفتاء ، فيجب ان يتضمن لقرار موضوع الاستفتاء والتاريخ المعين له وذلك بمراعاة المواعيد المنصوص عليها في حالة الاستفتاء المفررة في الدستور .

مادة ٢٣ - يعلن القرار تصادر بدعوة الناخبين الى الانتخاب او الاستفتاء بنشره في الجريدة الرسمية .

<sup>&</sup>lt;sup>(1)</sup> و <sup>(۱)</sup> معدلة بالقرار بالقانون رقم ۲۲۰ اسنة ۱۹۹۶ .

<sup>(</sup>٢) معدلة بالقانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٧ .

مادة ٢٤ (١) – بحدد وزير الداخلية عدد اللجان العامة والفرعيـــة التي يجرى فيها الاستفتاء والانتخاب ويعين مقارها ، وتشكل كل مـــن هذه اللجان من رئيس وعدد من الأعضاء لا يقل عن الثنين ، ويعيــــن أمين لكل لجنة .

وتتولى كل هيئة قضائية تمديد أعضائه الذيب توافق علسى الختيارهم للإشراف على عملية الاقتراع ، وترسل بيانا بأسمائهم السبى وزير العدل ، لينسق بينهم فى رئاسة اللجان ، أما من عداهم فيكسون اختيارهم بعد موافقة الجهات التى يتبعونها .

ويصدر بتشكيل اللجان العامة والفرعية وامنائها قرار من وزيسر الداخلية . وفي جميع الأحوال يحدد القرار الصادر بتشكيل هذه اللجان من يحل محل الرئيس عند غيابه أو وجود عذر بمنعه مسن العمل ، وفي حالة الاستفتاء يختار رئيس اللجنة اعضاء اللجان من بين الناخبين الذين يعرفون القراءة والكتابة والمقيدة أمماؤهم فسى جدول الانتخاب الخاص بالجهة التي يوجد بها مقر اللجنة .

وفى حالة الانتخاب لعضوية مجلسى الشعب والشورى يكون لكلى مرشح أن يندب عضوا من بين الناخبين فى نطاق اللجنة العامة لتشيله فى ذات اللجنة العامة ـ وعضوا من الناخبين المقيدة أسسماؤهم فى دات اللجنة الغرعية وأن يبلغ جداول انتخاب اللجنة الفرعية وأن يبلغ رئيس اللجنة نلك كتابة فى اليوم السابق على يوم الانتخاب فإذا مضت نصف ساعة على الميعاد المحدد للبدء فى عمليــة الانتخاب دون ان

<sup>(</sup>١) معدلة بالقرار بالقانون رقم ١٦٧ أسنة ٢٠٠٠ .

يصل عدد المندوبين الى اثنين اكمل الرئيس هذا العدد مــن النــاخبين الحاضرين الذين يعرفون القراءة والكتابة المقيدة اسماؤهم في نطـــاق اللجنة على الوجه السابق ــ فإذا زاد عدد المندوبين على سنة وتعــذر اتفاق المرشدين عليهم عينهم رئيس اللجنة بالقرعة من بين المندوبين .

وكذلك يكون لكل مرشح ان يوكل عنه احد الناخبين من المقيدين في ذات الدائرة الانتخابية ليمثله امام كل لجنة انتخابية عامة أو فرعية ويكون لهذا الوكيل حق الدخول في جمعية الانتخابات التساء مبائسرة عملية الانتخاب وان يطالب الى رئيس اللجنة الثبات ما يعن لـــه مــن ملحظات بمحضر الجلسة ، ولا يجوز له دخول قاعة الانتخاب فـــي غير هذه الحالة ، ويكفى ان يصدق على هذا التوكيل من لحدى جهات الإدارة ن ويكون التصديق بغير رسم ولو كان أمام لعـــدى الجــهات المختصة بالتصديق على التوقيعات ولا يجوز ان يكـون المنسدوب أو المختصة أو شيخا ولو كان موقوفا .

مادة ۲۴ مكرر <sup>(۱)</sup> .....

مادة ٣٥ (١) اذا غاب موقتا أحد أعضاء اللجنة أو أمينها ، عين الرئيس من يحل محله من بين الناخبين الحساضرين الذين يعرفون القراءة و الكتابة .

مادة ٢٦ – حفظ النظام فى جمعية الانتخاب منسوط برئيس اللجنة ، وله فى ذلك طلب رجال الشرطة أو القوة العمسكرية عند الضرورة ، على أنه لا يجوز ان تدخل الشرطة أو القسوة العمسكرية قاعة الانتخاب الا بناء على طلب رئيس اللجنة .

وجمعية الانتخاب هي المبنى الذي به قاعة الانتخابات والغضاء الذي حوله ، ويتولى رئيس اللجنة هذا القضاء قبل بدء العملية .

<sup>(</sup>١) ملغاة بالقرار ١٦٧ نسنة ٢٠٠٠ .

<sup>(</sup>٢) معدلة بالقانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٢ .

هسادة ٢٧ - لا يحضر جمعية الانتضاب غير النساخيين ويحظر حضور هسم حاملين سسلاحا ويجوز المرشحين دائما الدخول في قاعة الانتضاف .

مادة ٢٨ (١) – تستمر عملية الانتخاب او الاستفتاء من السساعة الثامنة صباحا التي الساعة السابعة مساء ، ومع ذلك اذا وجد في جمعية الانتخاب التي الساعة السابعة مساء ناخبون لم يبدوا آراءهـــم تحسرر اللجنة كشفا بأسمائهم وتستمر عملية الانتخاب أو الاستفتاء التي ما بعــد ابداء آرائهم .

مادة ٦٩ (٢) - يكون الادلاء بالصوت في الانتخــــاب ، وابـــداء الرأى في الاستفتاء بالتأشير على البطاقة المعدة لذلك .

وعلى رئيس اللجنة ان يسلم كل ناخب بطاقة مفتوحة وضع فسى ظهرها ختم اللجنة وتاريخ الانتخاب او الاستفتاء وينتحى الناخب جانبل من النواحى المخصصة لابداء الرأى فى قاعة الانتخاب نفسها وبعد ان يثبت رأيه على البطاقة يعيدها مطوية الى الرئيس الذى يضعها فسى الصندوق الخاص ببطاقات الانتخاب ، وفى الوقت عينه يضسع أميسن اللجنة فى كشف اشارة أمام اسم الناخب الذى ابدى رأيه .

وضمانا لسرية الانتخاب أو الاستفناء تعد البطاقات بحيث يقترن اسم كل مرشح الانتخاب أو كل موضوع مطروح لاستفناء بلون أو رمز على الوجه الذي يحدد بقرار من وزير الداخلية.

كما نبين اللائحة التنفيذية شكل البطاقــــة ومحتوياتـــها وطريقـــة التأشير عليها ولا يجوز استعمال القلم الرصاص .

ومع ذلك فانه يجوز للمكفوفين وغيرهم من ذوى العاهات الذيــــن يستطيعون بانفسهم ان يثبتوا أراءهـــم علــــي بطاقـــات الانتخـــاب او

<sup>(</sup>¹) استبدات عبارة السابعة مساء بعبارة الخامسة مساه بالقرار بالقانون ١٦٧ اسنة ٢٠٠٠
(¹) معدلة بالقرار بالقانون رقم ٢٧٠ اسنة ١٩٩٤.

الاستقفاء ان يبدو ها شفاهة بحيث يسمعهم أعضاء اللجنة وحدهم ويثبت أمين اللجنة رأى الناخب فى بطاقته ويوقع عليها الرئيس ويؤشر رأيــــه على ذلك الوجه .

ويجوز ايضا لهولاء الناخبين ان يعهدوا الى من يحضر معهم امام اللجنة تدوين الرأى الذى يبدونه على بطاقة انتخاب او استفتاء يتناولها من الرئيس وتثبت هذه الانابة في المحضر .

مادة ۳۰ – لا يجوز للناخب ان يدلى برأيه أكثر من مـــرة فـــي الانتخاب او الاستفتاء الواحد .

مادة ٣١ (١) – على كل ناخب ان يقدم للجنة عند اسداء رأيه شهادة قيد اسمه بجدول الانتخاب وان يثبت شخصيته بأرسة وسيلة بما في ذلك تعرف مندوبي المرشحين باللجنة على شخصيته ، ويتبل رأى من فقدت شاهدة قيد اسمه بجدول الانتخاب متى كان مقيدا بجداول الناخيين باللجنة .

مادة ٣٦ (٢) - على رئيس لجنة الانتخاب او الاستفتاء ان يوقسع على الشهادة الانتخابية بما يفيد ان الناخب قد اعطى صوته ، وعلسى امين اللجنة ان يوقع في كشف الناخبين امام اسم الناخب الذي ابسدى رأيه بما يفيد ذلك .

على أنه في حالات الاستفتاء يجوز للناخب الذي يوجد في مدينسة أو قرية غير المدينة او القرية المقيد اسمه فيها ، ان يبدى رأيه امــــام لجنة الاستفتاء المختصة بالجهة التي يوجد بها بشرط أن يقـــدم لــهذه الحهة شهادته الانتخابية .

وفى هذه الحالة يثبت الأسين ــ من واقع البيانات الواردة بالشهادة ــ اسم الناخب ولقبه وموطنه الانتخابي ، والمركز او القسم او البنــدر

<sup>(1)</sup> معدلة بالقرار بالقانون رقم ١٩٧ لسنة ٢٠٠٠ .

<sup>(</sup>٢) معدلة بالقرار بالقانون رقم ٢٢٠ لسنة ١٩٩٤ .

ورقم القيد في جدول الانتخاب ، ونلك في كشف مستقل يحـــرر مــن نسختين يوقع عليه رئيس اللجنة واعضاؤها وأمينها .

وعلى الرئيس تمليم نسخة من هذا الكثف الى مأمور المركــز او القسم او البندر الذي يقع في دائرته مقر اللجنة .

مادة ٣٣ (١) – تعتبر باطلة جميع الأراء المعلقة على شـــرط أو التى تعطى لأكثر أو أقل من العدد المطلوب انتخابـــه ، او اذا اثبـت الناخب رأيه على بطاقة غير التي سلمها اليه رئيس اللجنة ، او علـــى ورقة عليها توقيع الناخب أو أية اشارة او علامة أخرى تدل عليه .

وتتكون لجنة الفرز برئاسة رئيس اللجنة العامة وعضوية التيسن من روساء اللجان الفرعية يختارهما رئيس اللجنة العامسة ، ويتولسى اماتة لجنة أمين اللجنة العامة ، وذلك بحضور رئيس كل لجنة فرعيسة أثناء فرز أوراق الانتخاب او الاستغناء الخاصة بلجنته ، وللجنة الفوز إن تعهد اليه بلجراء هذا الفرز تحت اشرافها .

ولكل مرشح ان يوكل عنه من يحضر لجنة الفسرز ونلك فى الدائرة التى رشح فيها ، ويجب على لجنة الفرز ان تتم عملها فى اليوم التالى على الأكثر .

مادة ٣٥ (٢) - " تفصيل لجنية الفيرز في جميع المسائل

<sup>(</sup>١) معدلة بالقانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٧٢ .

<sup>(</sup>١) معدلة بالقرار بالقانون رقم ١٦٧ لسنة ٢٠٠٠ .

<sup>(</sup>٢) معدلة بالقرار بالقانون ٢٠٢ أسنة ١٩٩٠ .

المتعلقة بعمليسة الانتضاب او الاستفتاء وفسى صحسة او بطلان اداء كل ناخك لرأسه .

وتدون القرارات في محضر اللجنة وتكون مسببة ، ويوقع عليها مـــن رئيس اللجنة واعضائها ويتلوها الرئيس علنا .

مادة ٣٩ (١) - يعان رئيس اللجنة العامة نتيجية الانتضاف او الاستفتاء وعدد ما حصل عليه كل مرشح من أصوات في دائرتيه ، ويوقع هو وامين اللجنة العامية في الجلسية على نسختين مين محضرها ، ترمل احداهما مع اوراق الانتخاب أو الاستفتاء بمقسير ية الأمن .

مادة ۳۷ (۲) – تعلن النتيجة العامة لمانتخاب أو الاستفتاء بقـــرار من وزير الداخلية خلال الثلاثة الأيام التالية لوصول محـــاضر لجـــان الانتخاب لو الاستفتاء لليه .

مادة ٣٨ - يرسل وزير الداخلية عقب اعلان نتيجة الانتخاب الى كل من المرشحين المنتخبين شهادة بانتخابه .

#### الباب الرابع في جرائم الانتخاب

مادة ٣٩ (٢) - يعلقب بغرامة لا تجاوز عشرين جنيها كمل مسن كان اسمه مقيدا بجداول الانتخاب وتخلف لفسير عمنز عسن الإدلاء بصوته في الانتخاب او الاستفتاء .

سوت کی ارستان او ارستان د

 <sup>(</sup>۱) معطة بالقرار بالقانون رقم ۱۹۷ اسنة ۲۰۰۰ .
 (۲) معطة بالقرار رقم ۲۰۷ اسنة ۱۹۹۰ .

<sup>(</sup>٢) معطة بالقرار بالقانون رقم ٢٢٠ أسنة ١٩٩٤ .

مادة • ٤ (١) - يعاقب بالحبس وبغرامة لا تجاوز خمسمائة جنيــه او باحدى هاتين العقوبتين .

(أولا) كل من تعمد قيد أو عدم قيد اسمه او اسم غسيره فسى جـــداول الانتخاب او حذفه منها على خلاف أحكام هذا القانون .

(ثانيا) كل من توصل الى قيد اسمه او اسم غيره دون أن تقوافر فيه أو فى ذلك الغير شروط الناخب وهو يعلم ذلك ، وكذلك من توصل على الوجه المتقدم الى حذف اسم آخر .

مادة ١ ٤ - يعاقب بالعقوبات المنصوص عليها بالمادة السابقة :

(أو لا) كل من استعمل القوة او التهديد لمنع شخص من ابداء الرأى فـــــى الانتخاب او الاستفتاء او الاكراه على وجه خاص

(ثانیا) کل من أعطى آخر أو عرض او التزم بأن يعطيه فائدة لنفســه أو لغیره ، کی یحمله علی ابداء الرأی علی وجـــه خــاص أو الامتناع عنه .

(ثالثا) كل من قبل او طلب فائدة من هذا القبيل لنفسه أو لغيره .

مادة ٢ ٤ (٢) - مع عدم الاخلال بأية عقوبة أشد يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على سنة أو بغرامة لا تقل عن مائتى جنيه ولا تجاوز خمسمائة جنيه كل من نشر أو أذاع أقوالا كاذبة عن موضوع الاستفتاء او عن سلوك أحد المرشحين او عن اخلاقه بقصد التأثير فى نتيجة الاستفتاء او الانتخاب وكل من أذاع بذلك القصد اخبارا كاذبة .

فإذا انبعت تلك الأقوال أو الاخبار في وقست لا يمستطيع فيسها الناخبون ان يتبينوا الحقيقة ، ضوعفت الغرامة .

<sup>(</sup>١) الغيت الفقرة الأخيرة من المادة ٣٩ بالقانون رقم ١٣ لسنة ٢٠٠٠ .

<sup>(</sup>١) الغيت الفقرة الأخيرة من المادتين بالقانون رقم ١ أ اسنة ٢٠٠٠ .

ملاة ٣ ١٤(١) - يعاقب بغرامة لا تجاوز ماتتي جنيه :

(او لا) من دخل جمعية الانتخاب وقت الانتخاب او الاستفتاء حساملا سلاحا من أي نوع.

(ثانيا) من دخل قاعة الانتخاب وقت الانتخاب او الاستفتاء بلاحق ولم يخرج عند امر الرئيس له بذلك .

ملاة ٤٤ (٢) – يعاقب بالحبس ويغرامة لا نقل عن مائتي جنيــــه ولا تجاوز خمسمائة جنيه او باحدي هاتين المقويتين:

(أولا) كل من ابدى رأيه في انتخاب او استفتاء الواحد لكثر من مرة .

مادة 6 8 (٢) - يعاقب بالحبس مدة لا نقل عن منة اشهر ، كـــل من اختلس او اخفى او أحدم او الصد أحد جداول الانتخاب أو بطاقــــة الانتخاب او الاستغناء او أية ورقة أخرى تتعلق بعمالـــة الانتخاب او الاستغناء غير نتيجة العملية بأية وميلة أخرى وذلـــك بقصــد تغيــير الحقيقة في نتيجة الانتخاب او الاستغناء أو بقصد ما يســتوجب اعــادة الانتخاب او الاستغناء أو بقصد ما يســتوجب اعــادة

مادة ٤٦ - يعاقب بالعقوبات المبينة فـى المادة السابقة كـل مـن أخـل بحريـة الانتخـاب او الاسـنقتاء او بنظـام إجراءاتــه باستعمال القوة او التــهديد .

مادة ٤٧ (أ) - يعاقب بالحبس مدة لا نقل عن سنة كل موظف لـه اتصال بعملية الانتخاب او الاستفتاء ارتكب جريمة مسن الجرائسم المنصوص عليها في المادتين (٤٥) و (٤٦) .

مادة ٨٨ - يعاقب بالحيس لمدة لا نقل عن سنة أشهر كبل مسن خطف الصندوق المجترى على بطاقات الانتخاب أو الاستفتاء أو أتلف. أ. غيره أو عيث بأوراقه .

 <sup>(</sup>١) الغيت الفقرة الأخيرة من العادة بالقانون رقم ١٣ لسنة ٢٠٠٠ .
 (٢) و (٤) معدلة بالقرار بالقانون رقم ٢٠٧ لسنة ١٩٩٠ .

مادة 24 – يعاقب على الشروع في الجرائم المنصوص عليها في هذا القانون بالعقوبة المنصوص عليها للجريمة التامة .

مادة ٥٠ - تسقط الدعوى العموميسة والمدنيسة فسى الجرائسم المنصوص عليها في هذا القانون بمضى سنة أشهر من يسوم اعسلان نتيجة الانتخاب اوالاستفتاء او من تاريخ آخر عمل متعلق بالتحقيق.

مادة ٥١ - يكون لرئيس لجنة الانتخاب اوالاستفتاء ، السلطة المخولة لمأمورى للضبط القضائي فيما يتعلق بالجرائم التي ترتكب في قاعة اللجنة او بشرع في ارتكابها في هذا المكان .

#### الباب الخامس

#### أحكام عامة وأخرى وقتيه

مسلدة ٥٢ (١) - تكون الدعوة لإجراء الاستفتاء بقرار من رئيس الجمهورية .

مادة ٣٣ (٢) - يجوز بقرار من وزير الداخلية تعديل المواعيد المنصوص عليها في هذا القانون او تقسيمها الى فترات ، وذلك عند إعداد جداول الانتخاب لأول مرة .

مادة ٤٠ - اذا كان انتقال الناخب من محل اقامت السي مكسان الانتخاب بطريق السكك الحديدية الحكومية ، فيعطى عند تقديم شهادة قيد اسمه بجدول الانتخاب ، تذكرتين بلا مقابل السفر ذهابا وابابا على النحو الموضح في اللائحة التتفيذية .

مادة ٥٥ - يلغى المرسوم بقانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٣٥ وكـــل نص بخالف أحكام هذا القانون .

<sup>(</sup>١) معدلة بالقرار بالقانون رقع ٢٣ أسنة ١٩٧٧ .

<sup>(</sup>۲) معدلة بالقانون رقع ۲۳۰ أسنة ۱۹۵۹ .

مادة ٥٦ – على الوزراء كل فيما يخصه ، تنفيذ هـــذا القــانون ولوزير الداخلية إصدار اللائحة التنفيذية له ، ويعمل به مـــن تـــاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

صدر بدیوان الریاسة فی ۲۰ رجب ۱۳۷۵ (۳ مارس ۱۹۵۳) (جمال عبد الناصر)

#### ملاحظات وأحكام:

أهم القيود والأوصاف :

جنحة بالمادتين ١ و ٤٠ من القانون

تعمد قيد اسمه أو اسم غيره في جداول الانتضاب على خلاف أحكاء القانون .

جنحة بالمادتين ١ ، ٤ من القانون

توصل الى حذف اسمه او اسم غيره فى جداول الانتخابات دون توافس الشروط القانونية مع علمه بذلك .

جنعة بالمواد ١ و ٤٠ و ١١ :

استعمل القوة او التهديد لمنع شخص من ابداء رأيه في الانتخـــاب او الاستغتاء او لاكر اهه على ابداء رأيه على وجه خاص .

أعطى (او عرض أو التزم ان يعطى) فلانا فــائدة لنفســه او لفــيره ليحمله على الامتتاع عن ابداء رأيه في الانتخـــاب او ابدائــه علــي وجه خــاص .

#### العقدية:

الحبس وغرامة لا تجاوز تسمائة جنيه أو احداهما .

جنحة بالمانتين ٤٥ و ٤٦ :

أخل بحرية الانتخاب او بنظام إجراءات، وكان نلك باستعمال القوة او التهديد .

## ۱۱۰ -- مترو الأنفاق قاتون رقم ٤ لسنة ۱۹۹۰

#### في شأن بعض الأحكام الخاصة بمترو الأتفاق(١)

ياسم الشعب

رئيس الجمهورية

قر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد اصدرناه :

مادة ١ : يحظر اقامة اية منشآت على سطح أنفاق المنزو والمحطات الخاصة بها وكذلك فوق المنشآت الإضافية او الملحقة بسها - والتي تعتبر جزءا من شبكة مترو الأنفاق - والتي يصدر بتحديدها قرار من وزير النقل.

مادة ٢ - لا يجوز بغير موافقة الجهة التي يحددها وزير النقسل إجراء حفر او رصف او تعديل او تجديد او احلال للمرافق ـ او غير ذلك من الأعمال اللتي تحدد بقرار من وزير النقل ـ على مطح أنفاق المنزو والمحطات الخاصة بها أو فوق المنشأت الإضافية او الملحقسة بها او بجوار جمم النفق للمسافة المشار اليها في الفقرة الثانيسة مسن المدادة الأولى من هذا القانون .

مادة ٣ – مع مراعاة أحكام القانون رقم ٥٧٧ لمنة ١٩٥٤ بسأن نزع ملكية العقارات للمنفعة العامة او التحسين ، إذا ترتب على تتفيذ أحكام المادتين السابقتين ضرر الملاك العقارات أو اصحاب الحقوق فيها في المعاقة المشار اليها في الفقرة الثانية من المادة الأولى من هذا القانون ، كان لهم الحق في تعويض عادل .

<sup>, 1990/</sup>1/1/1 (1) الجريدة الرسمية العدد ١٧ في ٢٩/1/1/1

مادة ٤ - مع عدم الإخلال باية عقوبة الله ينص عليسها قانون المقوبات أو أى قانون آخر يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن سنة ألسهر ولا تزيد على عن سنتين وبغرامة لا تقل عن خمسماتة جنيه ولا تزيد على خمسة الاف جنيه أو بإحدى هاتين العقوبتين كل من يخالف حكم المادة الأولى من هذا القانون .

كما يعاقب بالحبس مدة لا نقل عن ثلاثة اشهر ولا تزيد على مسنة ويغرامة لا نقل عن ثلاثمائة جنيه ولا تزيد على الفي جنيه او بـــاحدى هاتين العقوبتين كل من يخالف حكم المادة الثانية من هذا القانون .

وفي جميع الأحوال يحكم بإزالة الأعمال المخالفة على نفقة المخالف.

مادة ● - اذا ترتب على مخالفة أحكام القانون وقوع ضـــرر أو احتمال وقوع ضرر يتعذر تداركه يكون لوزير النقل بقــرار مسبب إزالة اسباب المخالفة إداريا على نفقة المخالف ، وذلك دون الإخـــالال بحق الجهة الإدارية في التمويض طبقا للقواعد العامة .

مادة ٦ -- يصبدر وزيسر النقسل القسرارات اللازمـــة لتتفيـــذ أحكام هذا القـــأنون .

ملدة ٧ – ينشر هذا القانون فى الجريدة الرسمية ، ويعمل به مــن اليوم التالى لتاريخ نشره .

يبصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها .

صدر برناسة الجمهورية في ١٨ رمضان سنة ١٤١٠هــ (١٤ أبريل ٩٠) ملاحظات وأحكام

أهم القيود والأوصاف

جنعة بالملاتين ١ و ١/٤ ، ٣ :

للم منشأة على سطح لنفاق المنزو والمحطات الخاصــــة بـــها أو فوق المنشأت الاضافية او العلمقة بها . أقام أو رخص باقامة منشاة بجوار جسم النفق بما لا يجاوز عشرة أمتار على كل حانت من الحانسين .

#### العقوية:

مع عدم الإخلال بأية عقربة الله ينص عليها قانون العقوبات أو أى قانون آخر يعاقب بالحبس مدة لا نقل عن سنة الشهر ولا تزيد على سنتين وبغرامة لا نقل عن خمسمائة جنبه ولا تزيد على خمسة الاف جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين ، وفي جميع الأحوال يحكم بإزالة الأعمال المخالفة على نفقة المخالف .

#### جنحة بالمادئين ٢ و ٢/٤ ، ٣ :

أجرى بغير موافقة الجهه المختصة حفر أو رصف أو تعديل او تجديد أو إحلال للمرافق على سطح انفاق المنزو او المحطات الخاصة بها او فوق المنشآت الاضافية الملحقة بها او بجوار جسم النفق بما لا يجاوز عشرة امتار على كل جانب من الجانبين .

#### العقوبة :

الحبس مدة لا تقسل عسن ثلاثسة أنسهر ولا تزيد علسى سمنة وبغرامسة لا تقسل عسن ثلاثمائسة جنيسه ولا تزيسد علسسى الفي جنيه او بمساحدي هساتين العقوبتيسن .

وإزالة الأعمال المخالفة على نفقة المخالف .

#### ١١١- مثلجات

قانون رقم ۲۵۷ لسنة ۱۹۵۳ وقرار وزير الصحة الصادر في ۱۹۰۸/۳/۱۷ المحدل بالقرار رقم ۲۲۰ لسنة ۱۹۷۱

باسم الأمة

مجلس الوزراء

وعلى القانون رقم ٣٨ لمنة ١٩٤١ الخاص بالمحلات العموميـــة والقوانين المعدلة له .

وعلى القانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٤١ الخاص بقمع التدليس والغش المعدلة بالقولدين رقم ٨٣ لسنة ١٩٤٨ ورقم ١٥٣ لسنة ١٩٤٩ ورقسم ٢٢٥ لسنة ١٩٥٥ ؛

وعلى المرسوم بقانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٤٣ المخاصة بالباعة المتجولين وعلى المرسوم بقانون رقم ١٠٨ لسنة ١٩٤٥ باستمرار العمل ببعسض التدايير السابق تقريرها صونا الصحة العامة ؛

وعلى القانون رقبم ٤٥٣ لمسنة ١٩٥٤ بشمأن المحمال الصناعيسة والتجارية ؛

وعلى ما ارتاه مجلس الدولة:

وعلى ما عرضه وزير الصحة الصومية ا

#### اصدر القانون الآتى

مادة ١ - لا يجوز بيع المثلجات الا بعد الحصول على ترخيص خاص بذلك من الملطة المختصة .

مادة ٣ - كل مخالفة لأحكام هذا القانون او القرارات المنظمة لـه يعاقب مرتكبها بالحبس مدة لا تتجاوز ثلاثة اشهر وبغرامــة لا تزيــد على عشرة جنيهات او باحدى هاتين العقوبتيـن ، وذلــك مــع عــدم الاخلال بأية عقوبة اشد يقضى بها اى قانون آخر .

ويجوز في حالة وقوع مخالفة ضارة بالصحة العامـــــة ان يــــامر القاضى الجزئي على وجه الاستعجال بوقف العمل في المحل .

واذا لم يقع المخالف بازالة الضرر خلال خمسة عشر ووسا من تاريخ الأمر بالوقف جاز للوزير باغلاق المحل الي أن تزول اسباب المخالفة .

مادة ؟ - تلغى الفقرة (ب) من المادة ١ من القانون رقـــم ١٠٨ لسنة ١٩٤٥ المشار اليه والخاصة باستمرار العمل بأحكام الأمر رقـــم ٢٨١ الصادر في ٢٥ يونيه سنة ١٩٤٣ بتنظيم وبيع المثلجات .

مادة • حلى وزراء الصحة العمومية والعدل والشئون البلديـــة والقروية والداخلية كل فيما يخصه نتفيذ هذا القانون . ولوزير الصحــة العمومية اصدار القرارات المنفذة له ، ويعمل به من تاريخ نشره فــــى الحربدة الرسمية .

صدر بديوان الرياسة في ٧ ذي القعدة سنة ١٣٧٥ (١٦ ايونيه ١٩٦٥)

#### أهم القيود والأوصاف:

۱ - تقید جنحة بالمادتین ۱ ، ۳

باع مثلجات قبل الحصول على ترخيص خاص فسى ذلك من السلطة المختصة

٢ - تقيد جنحة بالمادتين ٢ ، ٣

باع مثلجات دون ان تكون مصنوعة فى محل مرخص له صنعها (أو دون أن تكون نقية كيماويا وبكتريولوجيا) ومطابقة للشروط التى يصدر بها قرار من وزير الصحة .

#### العقوية:

الحبس مدة لا تتجاوز ثلاثة اشهر وغرامة لا تزید علمي عشرة جنيهات او باحدی هاتين العقوبتين .

وذلك مع عدم الاخلال بأية عقوبة اشد يقضى بها أى قانون آخر ويجوز فى حالة وقوع مخالفة ضارة بالصحة العامة أن يأمر القاضى الجزئى على وجه الاستعجال بوقف العمل فى المحل .

# ١١٢ - محاكمة وزراء قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٥٨

بإصدار قاتون محاكمة الوزراء في الاقليمين المصرى والسورى(١) باسم الأمة

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور المؤقت ؛

## قسسرر القانون الآتى :

مادة ١ – يعمل بالقانون المرافق في شأن محاكمة الوزراء .

مادة ٢ - يلغى كل نص يخالف أحكام القانون المرافق .

مادة ٣ - ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمسل بسه فسى الإقليمين المصرى والسورى من تاريخ نشره .

صدر برياسة الجمهورية في ٥ ذي الحجة سنة ١٣٧٧ (٢٢ يونيه ٥٨).

#### قاتون محاكمة الوزراء

# الباب الأول الهيئة المختصة بحاكمة الوزراء

مادة ١ - تتولى محاكمة الوزراء محكمة عليا تشكل مسن التسى عشر عضوا ستة منهم من أعضاء مجلس الأمسة يختسارون بطريسق القرعة وستة من مستشارى محكمة النقض ومحكمة التميسيز يختسار ثلاثة منهم بطريق العرعة مجلس القضاء الأعلى في كل اقليم .

<sup>(1)</sup> الجريدة الرسمية في ٢٢ يونيه سنة ١٩٥٨ ــ العدد ١٥ مكرر (تابع) .

ويختار بذات الطريقة عدد مساو مسن أعضاء مجلس الأسة والمستشارين بصفة احتباطية .

وفى حالة غياب لحد الأعضاء الأصليين او قيام مانع منه يحل محل أقدم الأعضاء الاحتياطيين اذا كان من المستشارين وأكبر الأعضاء سنا اذا كان من أعضاء مجلس الأمة .

ويرأس المحكمة اعلى المستشارين في الدرجة والأقدمية : :

مادة ٢ – يكون جلوس الأعضاء بترتيب الأقدمية بين المستشارين وبترتيب السن بين اعضاء مجلس الأمة ويكون جلوسسهم عضوا قمستشارا ويبدون اراءهم على هذا الترتيب على أن يكون الأول اصدفر اعضاء مجلس الأمة سنا ويكون الرئيس آخر من يبدى رأيه ويجلس الأعضاء الاحتياطيون معا في جانب يخصص لهم .

مادة ٣ - يقوم بوظيفة الإدعاء امام المحكمة ثالثة من أعضاء مجلس الأمة ينتخبهم المجلس بالاقتراع السرى باغلبية الأعضاء الذين يتكون منهم المجلس وذلك بعد صدور قرار الاتهام ويجوز أن يماونه ولحد أو لكثر من رجال النيابة العامة يندبه النائب العام بناء على طلب مجلس الأمة .

وفى حالة صدور قرار الاحالة من رئيس الجمهورية يقوم بتمثيل الإدعاء أمام المحكمة النائب العام فى الاقليم المصرى او النائب العام لدى محكمة التمييز فى الإقليم السورى حسب الأحوال او مسن يقوم مقامه ويعاونه من يرى الاستعانة به من رجال النوابة العامة .

مادة ٤ – تتعقد المحكمة في دار محكمة النقض بالقاهرة ويقسوم قلم كتابها بأعمال قلم الكتاب في المحكمة العليا .

# الباب الثاتي

### في مستولية الوزراء

مادة ٥ – مع عدم الإخلال بالعقوبات المقررة فسى القوانيان الأخرى يعاقب الوزراء بالعقوبات المنصوص عليها فى هذا القانون اذا ارتكبوا فى تأدية وظائفهم جريمة من الجرائم الأثية :

### (١) الخيانة العظمى:

- وتعتبر خيانة عظمى كل جريمة تمس سلامة الدولسة أو امنسها الخارجى أو الداخلسي أو نظام الحكسم الجمسهوري ويكسون منصوصا عليها في القوانين المصرية أو السورية ومحددا لسها في اي من هذه القوانين عقوبات الإعدام أو الأشدخال الشاقة الموبدة أو المؤقتة أو الاعتقال المؤبد أو المؤقت .
  - ( ٢ ) مخالفة الأحكام الأساسية التي يقوم عليها النستور .
- (٣) النصرف او الفعل الذى من شأنه التأثير بالزيادة او النقصان فى اشمان البضائع او العقارات او اسعار اوراق الحكومة الماليــة او الأوراق المالية المقيدة بالبورصة او القابلة للتداول فى الأســواق بقصد الحصول على فائدة شخصية او للغير
- ( ٤ ) استغلال النفوذ ولو بطريق الايهام للحصــول علــى فــائدة او ميزة ذاتية لنفسه او لغيره من أية سلطة عامـــة او ايــة هيئــة او شدكة أه مه سعـــة .
- ) المخالفة العمدية للقوانين او اللوائح التي يترتب عليها صبياع حق من الحقوق المالية للدولة او احد الأشخاص الاعتبارية العامة الأخرى.
- ( ٦ ) العمل او التصرف الذي يقصد منه التأثير في القضاة او اية هيئــــة خولها القادرن اختصاصا في القضاء او الاقتاء في الشئون القادونية

(٧) التدخل في عملية الانتخابات او الاستغتاء او اجراءاتها بقصد التأثير في نتيجة اي منهما مواء كان ذلك بساصدار او امسر او تعليمات مخالفة للقانون الى الموظفيان المختصيان او باتخاذ تدابير غير مشروعة.

مادة " - يعاقب على الخيانة العظمى بالإعدام او بالاشغال الشاقة المؤسدة المؤبدة أو المؤقتة ويعاقب على باقى الجرائم بالاشغال الشاقة المؤسدة او المؤقتة وبالغرامة التى لا تجاوز الف جنيب او ما يعابلها مسن الليرات فى الاقلوم السورى ما لم ينص القانون علمى عقوبسة المسد ، ويعاقب على الشروع فى هذه الجرائسم بنفسس العقوبسات المقررة للجريمسة التامة .

مادة ٧ - مع عدم الاخلال بالعقوبات المنصـــوص عليها فسى القانون يترتب حتما على الحكم بإدانة الوزيــر عزلــه مــن منصبــه وحرمانه من الحقوق المدامية ومن عضويته في مجلس الأمة .

ويجوز المحكمة الحكم عليه بالإضافة الى العقوبات السابقة بالحرمسان من تولى الوظائف العامة ومن عضويسة مجسالس لدارة السهيئات او الشركات او المؤسسات التى تخضع لاشراف السلطة العامة ومن أيسة وظيفة في هذه الهيئات وكذلك الحرمان من الاشتغال بالمسهن الحسرة المنظمة بقوانين او المهن التى لها تأثير في تكوين السرأى العسام او تربية النشئ او المهن ذات التأثير في الاقتصاد القومي لمدة لا تتجلوز خمس عشرة سنة من تاريخ الحكم كما يجوز الحكم برد ما أفاده المتهم من جريمته وتقدر المحكمة مقدار ما يرد .

ويجوز المحكمة ان تحكم بتعويض ما حدث من ضرر الأى الشخاص الاعتبارية العامة .

#### الباب الثالث

#### إجراءات الاتهام والمحاكمة

مادة ٨ – يقوم مجلس الأمة بمجرد تقديم افتراح باتــهام الوزيــر بتشكيل لجنة المتحقيق من خمسة من أعضائه يختار اربعة منهم بطريق الاقتراع السرى وفي جلسة علنية .

ويرشح رئيس المجلس عضوين من رجال القانون فى المجلس لاختيار احدهما بالطريقة ذاتها عضوا فى هذه اللجنة .

وتتولى لجنة التحقيق دراسة موضوع الاقتراح والتحقيق فيه

مادة ٩ – تعد لجنة التحقيق تقريرا بنتيجة عملها وترفعــــه الــــى رئيس مجلس الأمة خلال شهر من تاريخ تكليفـــها بحـــث الموضـــوع ويجوز للمجلس ان يقرر تقصير هذا الميعاد .

مادة ١٠ - يقوم رئيس المجلس بتحديد جلســـة لمناقشـــة تقريـــر اللجنة خمسة عشرة يوما من تاريخ رفع النقرير اليه .

ويصدر المجلس قراره في هذا الشأن وفقا لأحكام الدستور .

مادة ١١ - يرسل رئيس مجلس الأمة الى رئيس مجلس القضاء الأعلى في كل من الإقليمين قرار الاتهام في اليوم التسالي لصدوره لاختيار المستشارين لعضوية المحكمة العليا .

وفى حالة صدور قرار الاحالة من رئيس الجمهورية برسله الى رئيس مجلس القضاء الأعلى فى كل اقليم فى اليوم التالى لصدوره ويرسسل من هذا القرار الى رئيس مجلس الأمة فى الوقت ذاته الختيار اعضاء المحكمة العليا من اعضائه على ان يتم اجراء القرعة وتشكيل المحكمة العليا فى جميع الاحوال خلال عشرة ايام على الأكسش مسن تساريخ صدور قرار الاتهام او الاحالة

مادة ١٢ - ويرسل رئيس مجلس الأمة الى رئيس المحكمة العليط 
بعد ثلاثة ايام على الأكثر من تاريخ اختيار المستشارين اعضاء 
المحكمة العليا قرار الاتهام او الاحالة مع صورة من محضر الجلسة 
التى صدر فيها والمداولات التى جرت بشأنه وتقرير لجنسة التحقيق 
وجميع الأوراق والمستندات المؤيدة للاتهام وكذلك اسسماء الأعضاء 
الذين انتخبهم المجلس معثلين للاتهام امام المحكمة .

وفى حالة صدور قرار الاحالة من رئيس الجمهورية يرسب رئيس الجمهورية الله رئيس الجمهورية الله الأكثر من الجمهورية الله الأكثر من تاريخ اختيار المستشارين اعضاء المحكمة قرار احالة الوزير الله المحكمة على أن يكون القرار مسببا مصحوبا بجموع الأوراق والمستدات المؤيدة للاتهام.

مادة ١٣ - تتولى النيابة العامة ادى محكمة النقسض ومحكمة التمييز على حسب الأحوال ابلاغ المتهم مسورة قسرار الاتسهام او الإحالة وقائمة شهود الاثبات .

مادة 18 - يعين رئيس المحكمة العليا موعدد انعقادها انظر الدعوى على ان يكون ذلك خلال ثلاثين يوما من تاريخ ابلاغ النياب...ة للمتهم هذا الموعد وبالمكان الذى تتعقد فيه المحكمة قبل الموعد بثمانية ايام على الأقل ، ويخطر رئيس المحكمة اعضاءها بـــالموعد المبيرن لانعقادها قبله بيومين على الأقل .

مادة 10 - تتبع في المحاكمة أمام المحكمة العليا القواعد والإجراءات المبينة في هذا القانون وما لا يتعارض معمها مسن القواعد والإجسراءات المقررة فسى القوانين الأخسري لمحاكم المبنايات في مواد الجنايات ويكون لمها الاختصاصات المقررة في القانون لسلطات التحقيق .

(١) اصلاح كل خطأ مادي في نص القرار

(٢) تغيير وصف الافعال المسندة الى المتهم بشرط الا يحكم بمقوبة اشد من العقوبة المنصوص عليها قانونا للجريمة السواردة فسى قرار الاتهام او الاحالة .

مادة ١٧ - يصدر الحكم من المحكمة العليا بالإدانة بأغلبة الثلثين ويكون الحكم نهائيا غير قابل للطعن فيه بأى طريق مسن طسر ق الطعن .

على أنه يجوز اعادة النظر فى الأحكام الصادرة بالادانة بعد سنة على الاقل من صدور الحكم بناء على طلب النائب العام أو المحكـــوم عليه او من يمثله قانونا او أقاربه أو زوجته بعد وفاته

ويجب ان يتضمن الطلب الإسباب او العناصر التى ظهرت بعد صدور الحكم والتى يبنى عليها طلب اعادة النظر الى الدائرة الجنائيسة بمحكمة النقض فإذا قضت بقبوله اعيدت المحاكمة العليا التسى يعاد تشكيلها وفقا لأحكام هذا القانون .

مادة 10 - اذا صدر الحكم في غيبة المتهم اعيدت المحاكمة عند حضور المحكوم عليه او ضبطه وعلى النائب العام للإقليسم بمجرد ضبط المحكوم عليه او حضوره ان يخطر بذلك رئيس مجلس الأمة او رئيس الجمهورية حسب الأحوال ويجب ان تعاد المحاكمة خلال شهر من تاريخ هذا الأخطار وللنائب العام ان يأمر بالقبض على المحكوم عليه حتى يعاد تشكيل المحكمة العليا لتقرر ماتزاه فسى هذا الشأن وتنظر المحكمة العليا الدعوى ولو فر المحكوم عليه او امتنسع عبن الحضور بعد اعلانه ويكون الحكم بعقوبة مانعة او مقيدة الحرية تنيسن المحكمة الحية الذي يتم فيها تتفيذ العقوبة مانعة او مقيدة الحرية تنيسن المحكمة الجهة التي يتم فيها تتفيذ العقوبة .

# السباب الرابسع

# احكام عاماة

مادة ، ٢ – اذا قدم افتراح باتهام وزير وكانت خدمته قد انتـــهت وجب سماع اقواله امام مجلس الأمة ولجنة التحقيق اذا طلب ذلك بعـــد تقديم الاقتراح وقبل صدور الاتهام .

مادة ٢١ - يجب ان يكون المحامى الذى يتولسى الدفاع امام المحكمة مقيدا في جدول المحامين المقبولين للمرافعة امام محكمة النقض او المحكمة الإدارية العليا او محكمة التمييز.

ملاة ٢٢ – لا يجوز افشاء مداو لات المحكمة ويعاقب على هــــذا الافشاء بالحبس مدة لا تزيد على ثلاث سنوات

مادة ٢٣ – يقوم النائب العام بتنفيذ الأحكام التي تصدرها هيئــــة المحكمة وفقا لما هو مقرر في القانون .

مادة ٢٤ - تختص المحكمة العليا بمجرد احالسة الوزيسر اليها بمحاكمة الفاعلين الأصليين والشركاء سواء كان اشتراكهم بالتحريض او الاتفاق او التدخل ، كما تختص بنظر الجرائم المرتبطة بجريمته .

ملدة ٢٥ - تمرى أحكام هذا القانون على نواب الوزراء

١١٣ – محافل بهائية قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ٣٦٣ لمنة ١٩٦٠ في شأن حل المحافل البهائية(١)

باسم الأمة

رين الجمهورية

يعد الأطلاع على الدستون المؤقت

رِ على القانون رقم ١٦٧ لسنة ١٩٥٨ بشأن حالة الطوارئ وعلى قرار رئيس الجمهورية رقــم ١١٧٤ لســنة ١٩٥٨ باســتمرار اعلان حالة الطوارئ

#### قرر القننون الآتى :

مادة ١ - تحل جميع المحافل البهائية ومراكزها الموجودة باقليمي الجمهورية ويوقف نشاطها .

و يحظر على الأقراد والمؤمسات والهيئات القيام بأى نشاط مما كسانت تبشرة هذه المحافل والمراكز .

ولورير الداخلية الصدار القرارات اللازمة لإنهاء نشاط تلك المحــــــاقل ، المراكز .

مادة ٢ - تؤول أموال وموجودات المحافل البهائية ومراكزها الى الجهات التي يعينها وزير الداخلية بقرار يصدره ، وله تعيين حسارس على الأموال والمستعدات والأوراق المملوكة لها .

مادة ٣ -- على كل من يكون مدينا أو حائزا ألى مال من الأموال التي لهذه المحافل والمراكز أن يقدم عنها أقرارا للحارس المشار اليه في المادة السابقة خلال أسبوعين وعليه أن يسلمها الله في الميعاد الذي يحدده .

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ١١ يوليو سنة ١٩٦٠ – العد ١٩٦١.

وكذلك يجب على كل من يدعى استحقاقه لأية اسوال أو حقوق عينيه او شخصية قبل هذه المحافل والمراكز ان ينقدم للحارس بالاهرار بما يدعيه مشفوعا بما قد يكون لديه من عقدد او مستندات خلال الميعاد المنصوص عليه فى الفقرة السابقة والا سقط حقه فى المطالبة بما يدعيه

ويجوز للحارس الغاء العقود المبرمة مع ثلث المحافل والمراكـــز دون ان يترتب على هذا الالغاء أي حق في التعويض .

مادة ٤ - كل مخالفة لأحكام هذا القانون يعاقب مرتكبها بــالحبس مدة لا نقل عن سنة السهر وبغرامة لا تجاوز مائة جنيه او الف ليرة او باحدى هاتين العقوبتين .

مادة • - ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ويعمل به مـــن تاريخ نشره .

صدر برياسة الجمهورية في ٢٥ المحرم سنة ١٣٨٠ (١٩ يوليه ٦٠) اهم القيود والأوصاف :

جنحة بالمادتين ١ و ٤ :

قام بنشاط مما كانت تباشره المحافل البهائية ومراكزها المحظور نشاطها بجمهورية مصر العربية على النحو الموضح بالتحقيقات العقوبة :

الحبس مدة لا تقل عن سنة اشهر وغرامة لا تجاوز مائسة جنيسه أو احداهما .

#### 3141-a-112

# قانون رقم ۱۷ اسنة ۲۱۹۸۳

## بشأن إصدار قانهن الحاماة (١)

ناست النسب

وينس الجمهورية

فرر محلس الشعب القانون الآتي نصه - وقد أصدرناه (اللاة الأولى)

بعمل بأحكام القانون المرافق بشأن المحاماة - ويلغى قانون المحام القانون رقم ١٢٥ الحامد الصادر بالقانون رقم ١٢٥ لسنة ١٩٩٨ والقانون رقم ١٢٥ ... مسم ١٩٩٠ ببعض الأحكام الحاصة بنقابة المحامين كما يلغى أى من برد فى أى قانون آخر ويكون مخالفاً لأحكام القانون المرافق .

## (اللاة الثانية)

( ملغاة بالقانون ۲۲۷ لسنة ۱۹۸٤ <sub>)</sub> (<sup>۲)</sup> (اللدة الثالثة )

( ملغاة بالقانون ٢٢٧ لسنة ١٩٨٤ )

#### (الماده الرابعة)

الى أن يصدر مجلس النقابة العامة المنتخب طبقاً لأحكام المانون المرافق النظام الداخلي للنقابة واللوائح والقرارات الأخرى المندد له يعمل بأحكام النظام الداخلي واللوائح المطبقة حالياً في

<sup>·</sup> الربادة الرباعية العدد ١٣ تابع في ١٩٨٣/٣/٣١ .

أمادة الرسمية العدد 20 في ١٩/١/٥/ ١٩٨٤ وقد تضمنت المادة الرابعة
 أمار العام المواد الثانية والثالثة والخاصة كما قضت في الفقرة الثانية على
 مارات المامة أن يجرى الإنتخابات في موعد القصاء ثلاثين يونيه سنة

التقابة وذلك فيما لا يتعارض مع أحكام القانون.

وللجنة المشار إليها في المادة الثانية أن تصدر ما تراه مناسباً من قرارات مكملة لها .

#### (المادة الخامسة)

( ملغاة بالقانون ٢٣٧ لسنة ١٩٨٤ )

# ( المادة السادسة )

ينشر هذا القانون بالجريدة الرسمية ، ويعمل به إعتباراً من اليوم التالى لتاريخ نشره .

يبصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها

صدر برئاسة الجمهورية في ١٦ جمادى الآخرة سنة ١٤٠٣هـ ( ٣١ مارس سنة ١٩٨٣ م ) .

حسنى مبارك

# قَانُونَ الْحَامَاةَ القسم الأول في ممارسة مهنة الْحَامَاة

### باب تمهیدی

هادة ١ – اغاماة مهمة حرة تشارك السلطة القضائية في تحقيق العدالة وفي تأكيد سيادة القانون وفي كفالة حق الدفاع عن حقوق المواطنين وحرياتهم .

ويمارس مهنة المحاماة المحامون وحدهم في إستقلال ولا سلطان عليهم في ذلك إلا لضمائرهم وأحكام القانون .

مادة ٢ - يعد محامياً كل من يقيد بجداول المحامين التي ينظمها هذا القانون ، وفيما عدا المحامين بإدارة قضايا الحكومة يحظر إستخدام لقب المحامى على غير هؤلاء .

مادة ٣ - مع عدم الإخلال بأحكام القوانين المنظمة للهيئات القضائية وبأحكام قانون المرافعات المدنية والتجارية ، لا يجوز لغير الخامين مزاولة أعمال المحاماة ، ويعد من أعمال المحاماة .

۱ – الحضور عن ذوى الشأن أمام المحاكم وهيئات التحكيم والجهات الإدارية ذات الإختصاص القضائي وجهات التحقيق الجنائي والإداري ودوائر الشرطة والدفاع عنهم في الدعاوى التي ترفع منهم أو عليهم والقيام بأعمال المرافعات والإجراءات القضائية المتصلة بذلك .

٢ - إبداء الرأى والمشورة القانونية فيما يطلب من المحامى
 ٣ - صياغة العقود وإتخاذ الإجراءات اللازمة لشهرها أو
 توثيقها

وتعد أيضاً من أعمال المحاماة بالنسبة خامى الإدارات القانونية في الجبهات المنصوص عليها في هذا القانون، فبحص الشكاوى وإجراء التحقيقات الإدارية وصياغة اللوائح والقرارات الداخلية لهذه الجهات .

مادة ٤ - يمارس الحامى مهنة المحاماة منفرداً أو شريكاً مع غيره من المحامين أو في صورة شركة مدنية للمحاماه .

كما يجوز للمحامى أن يمارس مهنة اغاماه فى الإدارات القانونية للهيئات العامة وشركات القطاع العام والخاص والمؤسسات الصحفية وفى البنوك والشركات الخاصة والجمعيات طبقاً لأحكام هذا القاندن .

ماذة 0 - للمحامين القبولين أمام محكمة النقض ومحاكم الاستناف أن يؤسسوا فيما بينهم شركة مدنية للمحاماة يكون لها شخصية معنوية مستقلة ويزاولون الماماة من خلالها ويجوز أن يشارك فيها الخامون أمام المحاكم الإبتدائية .

ويجوز أن يكون اسم الشركة مستمداً من اسم أحد المحامين من الشركاء ولو بعد وفاته .

ويضع مجلس نقابة اغامين غوذجاً للنظام الأساسى لشركات اغامين ويجب تسجيلها بالنقابة العامة بسجل خاص يصدر به قرار من وزير العدل وذلك مع عدم الإخلال بالأحكام المقررة بشأن الشركات المدنية .

ويجوز أن ينص فى النظام الأساسى للشركة على أنه فى حالة عجز أحد الشركاء أو وفانه وإستمرار الشركة بين الشركاء الأخرين أن يستحق هو أو ورثته حصه من صافى دخل الشركة .

هلاة T - يعتبر المحامي الذي يلتحق بمكتب محام ولو لم يكن

شريكاً له فيه . ممارساً لمهنة حرة ويعتبر ما يحصل عليه أتعاباً عن عمله .

هادة ٧ - يجوز للمحامى مزاولة أعمال المحامة فى شركات القطاع العام والمؤسسات الصحفية التى تنشأ بها إدارات قانونية طبقاً لأحكام القوانين واللوائح المنظمة لذلك .

كما يجوز له مزاولة أعمال المحاماة في الإدارات القانونية للهيئات العامة القائمة وقت العمل بأحكام هذا القانون .

ولا يجوز مزاولة أعمال المحاماة للهيئات العامة التى يتقرر إنشاؤها بعد العمل بأحكام هذا القانون .إلا بقرار من وزير العدل بعد موافقة مجلس نقابة المحامين .

مادة ۸ - مع عدم الإخلال بأحكام قانون المرافعات المدنية والتجارية لا يجوز غامى الإدارات القانونية للهيشات العامة وشركات القطاع العام والمؤسسات الصحفية أن يزاولوا أعمال اغاماة لغير الجهة التى يعملون بها وإلا كان العمل باطلاً.

كما لا يجوز للمحامى فى هذه الإدارات القانونية الحضور أمام المحاكم الجنائية إلا فى الإدعاء بالحق المدنى فى الدعاوى التى تكون الهيئة أو الشركة أو المؤسسة طرفاً فيها وكذلك الدعاوى التى ترفع على مديريها أو العاملين بها بسبب أعمال وظائفهم .

ولا يسرى هذا الحظر بالنسبة للقضايا الخاصة بهم وبأزواجهم أقاربهم حتى الدرجة الثالثة ، وذلك في غير القضايا المتعلقة بالجهات التي يعملون بها . (1)

مادة ٩ - يجوز للمحامي مزاولة أعمال المحاماة في البنوك (١) هذه المادة مستبدله بالقانسون ٣٣٧ لسنة ١٩٨٤ المنشورة بالجسريدة الرسمية العدد ٤٣ . وشركات المساهمة الخاصة والجمعيات التعاونية ، وتكون علاقة المحامى بهذه الجهات علاقة وكالة . ولو إقتصر عمله عليها .

## الباب الأول

#### في القيد بجدول الحامين

# الفصل الأول

#### في جدول الحامين

مادة ١٠ - للمحامين المشتغلين جدول عام تقيد فيه اسماؤهم ومحال إقامتهم ومقار محاوستهم المهنة .

ويلحق بكل جدول الجداول الآتية :

١ جدول للمحامين تحت التمرين .

٢ - جدول للمحامين أمام المجاكم الإبتدائية وتعتبر المجاكم الإبتدائية .

٣ - جدول للمحامين المقبولين أمام محاكم الاستئناف .

وتعتبر محاكم القضاء الإدارى معادلة نحاكم الإستئناف.

ع- . جدول للمحامين المقبولين أمام محكمة النقض وتعتبر
 انحاكم الإدارية العليا والمحكمة الدستورية العليا معادلة نحكمة النقض

٥ - جدول للمحامين غير المشتغلين .

كما ينشأ جدول خاص للمحامين بالقطاع العام والهيئات العامة والمؤسسات الصحفية تبين به أسماؤهم ومحال إقامتهم واسم الجهة التى يعملون بها .

مادة ١١ - تعفظ نسختان من الجداول المذكورة بالمادة السابقة

بمقر النقابة العامة وتودع نسخة من هذه الجداول بمقر كل محكمة من محاكم الإستثناف ومحاكم القضاء الإدارى ولدى النائب العام .

وتودع نسخة من جدول المحامين أمام محكمة النقض بمقرها وبقر كل من المحكمة الإداوية العليا والمحكمة الدستورية العليا .

ويكون بكل نقابة فرعية جدولان عامان وجداول ملحقة مقصوره على إثبات أسماء المحامين الذين توجد مقارهم في دائرتها.

ملاة ١٦ - يعهد بالجدول العام والجداول المنصوص عليها في المادة (١٠) إلى لجنة قبول المحامين المنصوص عليها في المادة (١٦) وتتولى هذه اللجنة مراجعة هذه الجداول سنوياً والتثبت من مطابقة البيانات الواردة بها لقرارات لجان القبول ، وبحث حالات المقيدين بها الذين تقتضى حالاتهم نقل أسمائهم إلى جدول غير المشتغلين وإصدار القرار اللازم في هذا الشأن.

#### الفصل الثانى

## في القيد في الجلول العام

مادة ۱۳ م بشترط فيمن يطلب قيد اسمه في الجدول العام أن يكون :

١ - متمتعاً بالجنسية المصرية .

٢ - متمتعاً بالأهلية المدنية الكاملة .

٣ - حائزاً على شهادة الحقوق من إحدى كليات الحقوق فى الجامعات الأجنبية تعتبر الجامعات الأجنبية تعتبر معادلة لها طبقاً لأحكام القوانين واللوائح الجامعية المعمول بها فى مصر.

٤ - ألا يكون قد سبق صدور حكم عليه في جناية أو جنحة

ماسة بالشرف أو الأمانة أو الأخلاق ما لم يكن قد رد إعتباره إليه.

 أن يكون محمود السيرة حسن السمعة أهلاً للإحترام الواجب للمسهنة وألا تكون قد صدرت ضده أحكام جنائية أو تأديبية أو إعتزل وظيفته أو مهنته أو إنقطعت صلته بها الأسباب ماسة بالشرف أو االأمانة أو الأخلاق.

٦ - ألا يكون عضواً عاملاً في نقابة مهنية آخرى .

 ٧ - أن يسدد رسم القيد والإشتراك السنوى طبقاً لأحكام هذا القانون.

٨ - ألا تقوم بشأنه حالة من حالات عدم جواز الجمع الواردة
 في المادة التالية .

ويجب لإستمرار قيدة في الجداول توافر الشروط سالفة الذكر.

الله الآلية : الجمع بين الماماة والأعمال الآلية :

١ - رئاسة مجلس الشعب أو مجلس الشورى .

٢ - منصب الوزارة .

٣ - الوظائف العامة في الحكومة والهيشات العامة والإدارة الخلية . والوظائف في شركات القطاع العام أو الوظائف الخاصة فيما عدا العمل بالإدارة القانونية المصرح لها بذلك طبقاً لأحكام هذا القانون ، وفيما عدا أسائذة القانون في الجامعات المصرية في الحالات التي يجيزها هذا القانون .

ولا تعد العضوية في اللجان الحكومية العلمية أو المؤقعة أو القيام بمهام ذات صفة عرضية لا تستغرق أكثر من سنة شهور أو الندب لتدريس القانون في الجامعات والمعاهد العليا وظيفة يعظر

معها الجمع بينها وبين المحاماة .

\$ - الاشتغال بالتجارة .

مشغل مركز رئيس مجلس الإدارة أو العضو المنتدب أو
 عضو مجلس إدارة متفرغ في شركات المساهمة أو المدير في
 الشركات ذات المسئولية المحدودة وشركات النضامن والتوصية .

٦ - المناصب الدينية .

مادة 10 - لا يجوز لمن ولى الوزاره أو شغل منصب مستشار بإحدى الهيئات القضائية وأساتذة القانون بالجامعات المصرية أن يمارس المحاماة إلا أمام محكمة النقض وما يعادلها ومحاكم الإستئناف وما يعادلها ومحاكم الجنايات ومحكمة القضاء الإدارى .

ولا يسرى هذا الخظر على المحامين المقيدين لذى غير هذه الحاكم وقت صدور هذا القانون .

ويقع باطلاً كل عمل يتم بالمخالفة لأحكام هذه المادة . (1)

مادة 11 - يقدم طلب القيد بالجدول العام إلى لجنة قبول الخامين التى تشكل فى النقابة العامة برئاسة النقيب أو وكيل النقابة فى حالة غيابه وعضوية أربعة من الخامين المقبولين أمام محكمة النقش أو محاكم الإستئناف يختارهم مجلس النقابة من بين أعضائه سنوياً.

ويرفق بطلب القيد الأوراق المثبته لتوافر الشروط المبينه بالمادة (١٣) والتي يبينها النظام الداخلي للنقابة .

هلاة ١٧ – تنعقد لجنة قبول المحامين مرة على الأقل كل شهر ، ويكون لها أمانة من بين موظفى النقابة يختار النقيب أعضاءها ، وتحرر محاضر بأعمالها يوقع عليها من رئيس اللجنة .

 (١) قضت المحكمة الدستورية العليا بجلسة ١٩٩٧/٥/١٩ بعدم دستورية المادة ١٥. ولا يصح إنعقاد اللجنة إلا بحضور ثلاثة أعضاء على الأقل عمى أن يكون من بينهم النقيب أو وكيل النقابة .

هادة ۱۸ - تصدر اللجنة قرارها بعد التحقق من توافر شروط القيد، وذلك خلال ثلاثين يوما من تاريخ تقديم الطلب وإذا كان قرارها برفض القيد تعين أن يكون مسبباً ويخطر به طالب القيد خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ صدوره بخطاب مسجل مصحوب بعلم الوصول .

مادة ۱۹ - لطالب القيد النظام من القرار الصادر برفض قيده خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ اخطاره برفض طلبه . ويقدم النظام إلى لجنة القبول التي تفصل في النظلم بعد سماع أقواله .

ولطالب القيد إذا رفض تظلمه أو كانت قد إنقضت مواعيد التظلم أن يطمن في القرار الصادر برفض التظلم أو رفض القيد أمام محكمة إستئناف القاهرة خلال ثلاثين يوماً من تاريخ رفض التظلم أو من تاريخ إنتهاء ميعاد التظلم على حسب الأحوال ويكون لطالب القيد الطمن أمام ذات المحكمة إذا لم يفصل في طلب قيده خلال المدة المستة بالمادة السابقة .

ولايجوز تجديد الطلب في الحالات اللبينة بالفقرتين السابقتين إلا إذا زالت الأسباب المانعة من القيد .

الله ٢٠ - لا يجوز للمحامى الذي يقيد اسمه بجدول الماماة الذي يقد الله المد حلف اليمين بالصيفة الآتية :

( أقسم بالله العظيم أن أمارس أعمال انحاماة بالشرف والأمانة والإستقلال وأن أحافظ على سر مهنة انحاماة وتقاليدها وأن أحرم الدمتور والقانون ).

ويكون حلف اليمين أمام لجنة قبول المحامين بحضور ثلاثة من

أعضائها على الأقل وتثبت إجراءات حلف اليمين في محاضر إجتماعات اللجنة .

#### الفصل الثالث

#### في القيد بجدول الحامين تحت التمرين

مادة ٢١ - يكون قيد اشامي بجدول اشامين ثمت التمرين لأول مرة إذا لم تتوافر فيه الشروط التي تسمح بقيده في أحد الجداول الملحقة الأخرى.

 ويشترط للقيد في هذا الجدول ألا تجاوز سن طالب القيد خمسين سنة وقت تقديم الطلب ٤. (١)

مادة ٢٧ - يجب أن يلحق الخامى تحت التصرين بمكتب أحد الخامين المقبولين للمرافعة أمام محاكم الإستئناف أو محكمة النقض . أو للعمل بإحدى الإدارات القانونية في الجهات المرخص لها بذلك طبقاً لأحكام هذا القانون تحت إشراف أحد الخامين القبولين أمام تلك الحاكم من العاملين بالإدارة القانونية لهذه الجهة . وإذا تعذر على الخامى تحت التمرين أن يجد مكتباً للتمرين فيه يتولى مجلس النقابة الفرعية الخالقة بأحد مكاتب الخامين.

وعلى طالب القيد أن يرفق بطلب قيده بجدول المحامين تحت التمرين بياناً باسم المحامى الذى التحق بمكتبه وعنوانه مرفقاً به موافقة المحامى ، أو بياناً بالإدارة القانونية بالجهة التي التحق بها والتي يجوز للمحامين مزاولة أعمال المحامة فيها طبقاً لأحكام هذا القانون واسم المحامى الذى صيتولى الإشراف عليه في هذه الإدارة مرفقاً به موافقتها .

 <sup>(</sup>١) قضت أغكمة الدستورية العليا بعدم دستورية الفقرة الثانية من المادة ٢٦ وذلك بجلسة ١٩٩٦/٥/١٨ ونشو بالجريدة الرسمية العدد ٢١ في ١٩٩٥/٥/٢٠.

مادة ٣٣ - يقدم طلب القيد بجدول الخامين تحت التموين مع طلب القيد بالجدول العام ويعرض على لجنة القبول طبقاً الأحكام الفصل السابق .

ملاقـ ۳۲ مدة التمرين سنتان، تنقص إلى سنة واحدة للحاصلين على دبلومين من دبلومات الدراسات العليا في القانون أو على أي مؤهل أعلى. (١)

علاق 70 - يكون غرين الخامى فى السنة الأولى بأن يعاون الخامى الذى يتمرن بمكتبه أو بالإدارة القانونية التى أخق بها فى إعداد الأبحاث والمراجع وإستخلاص أحكام الخاكم وتحضير صحف الدعاوى ومستنداتها.

ويجوز له الخضور أمام الهاكم الجزئية باسم الهامى الذى يتمرن بمكتبه وكذلك محامى الادارة القانونية التي ألحق بها دون أن يكون له الحق في أن يوقع على صحف الدعاوى أو المذكرات أو الأوراق التي تقدم إلى الخاكم المذكورة أو إلى مكاتب الشهر والتوثيق أو مكاتب السجارى أو أن يعد عقوداً باسمه .

مادة ٢٦ - للمحامى تحت التمرين فى السنة الثانية أن يترافع باسمه أمام الخاكم الجزئية - فيما عدا محاكم أمن الدولة والخاكم المستعجلة - وذلك تحت إشراف الخامى الذى إلتحق بمكتبه أو محامى الإدارة القانونية التى ألحق بها .

كما يجوز له الحضور أمام هذه المحاكم عن محام آخر لإبداء طلب التأجيل.

كما يجوز له الحضور باسمه في تحقيقات النيابة والشرطة في مواد الخالفات والجنح وباسم المحامى الذى يتمون في مكتبه في الجنايات .

 <sup>(</sup>١) هذه المادة معدلة بالقانون ٣٣٧ لسنة ١٩٨٤ والمشبود بالجريمة الرسمية
 العدد ٣٣ في ١٠/١٠/١٨.

ويجوز له الحضور أمام المحاكم الإبتدائية عن المحامى الذى يتمرن فى مكتبه أو محامى الإدارة القانونية التى أخق بها .

كما يجوز له أن يعد باسمه العقود التي لا تجاوز قيمتها خمسة آلاف جنيه والتي لا تحتاج إلى شهر أو توثيق .

وفى جميع الاحوال لا يجوز للمحامى تحت التمرين تقديم فتوى كتابية باسمه أو التوقيع على العقود التى تقدم إلى الشهر العقارى فيما عدا طلبات إثبات التاريخ .

هادة ٧٧ - لا يجوز للمحامى تحت التمرين أن يفتح مكتبا باسمه طوال فترة التمرين .

مادة ٢٨ - تنظم النقابات الفرعية للمحامين في بداية كل سنة قضائية ولمدة ستة شهور . محاضرات للمحامين تحت التمرين تتناول الجانب التطبيقي لقانون المحامه . وذلك طبقاً للمنهج الذي يحدده مجلس النقابة . ويدعى لإلقاء هذه المحاضرات قدامي الحامين ورجال القضاء وأساتذة القانون وخبراؤه المتخصصون وعلى مجلس النقابة أن ينشئ معهداً للمحاماة لتدريب المحامين تحت التمرين .

ملاقه ٧٩ على كل محام من القبولين أمام محكمة النقض أو من المقبولين أمام محاكم الإستئناف ممن مضى على قيده بجدولها خمس سنوات على الأقل أن يلحق بمكتبه محامياً تحت التمرين على الأقل . ويقرر له فى السنة الأولى مكافأة لا تقل عن ثلاثين جنيهاً شهرياً وفى السنة التالية مكافأة لا تقل عن خمسين جنيهاً شهرياً .

ويجوز غلس النقابة الفرعية بناء على طلب انحامى المقبول أمام النقض ومحاكم الإستئناف أن يقرر إعفاءه من قبول أى محام للتمرين بمكتبه إذا رأى من ظروفه ما يبرر ذلك . ملاة ٣٠ - إذا إنقضت أربع سنوات على قيد المامى بجدول المحامين بحدول المحامين أمام المحامين تحت التموين، دون أن يتقدم لقيد اسمه بجدول المحامين أمام المحاكم الإبتدائية يستبعد اسم المحامى من الجدول ويصدر بإثبات ذلك قرار من لجنة القبول.

ويجوز للمحامى خلال سنة من إنتهاء مدة الأربع السنوات المذكورة أن يطلب قيد اسمه بجدول الخامين أمام الخاكم الإبتدائية إذا توافرت فيه شروط هذا القيد على أن يسدد إلى النقابة رسوما جديدة للقيد في الجدول العام بالإضافة إلى رسوم القيد أمام الخاكم الإبتدائية

فإذا إنقضت سنة ثانية على إستيعاد اسمه من الجدول دون أن يطلب إعادة قيده فلا يجوز إعادة قيد اسمه بعد ذلك إلا في جدول اغامين تحت التمرين وبعد دفع رسوم القيد من جديد ، بشيرط ألا يكون قد مارس خلال مدة الإستبعاد عملاً يتنافى وشروط قيده بجدول الخامين .

### الفصل الرابع

### في القبول للمرافعة أمام الحاكم الإبتدائية

مادة ٣١ - يشترط لقيد المامي في جدول المحامين أمام المحاكم الإبتدائية:

 ١ - أن يكون قد أمضى دون إنقطاع فترة التمرين المنصوص عليها في المادة (٣٤)

٧ - أن يوفق بطلبه صور المذكرات والأبحاث والأوراق القضائية أو العقود والفتاوي والآراء القانونية التي يكون قد عاون في إعدادها مؤشراً عليها بذلك من المحامى الذي يتمرن بمكتبه أو من مدير الإدارة القانونية في الجهة الملحق بها . وكذلك بيانا رسمياً بالجلسات التي يكون قد حضرها خلال فترة التمرين بشرط ألا يقل عددها عن ثلاثين جلسة .

٣ - أن يكون قد واظب على حضور المحاضرات التى تلقى
 على المحامين تحت التمرين والمشار إليها فى المادة ( ٢٨ ). ويحدد
 مجلس النقابة العامة منوياً نسبة الحضور المطلوبه فى هذه
 المحاضرات .

ويسرى هذا الشرط على اغامين الذين يبدأ قيدهم بعد تاريخ العمل بهذا القانون وبعد صدور قرار مجلس النقابة العامة في تنظيم الإلتحاق يمهد اخاماة أو معاهد الدراسات القانونية المنصوص عليها في المادة ( ٢٨ ) .

ملات 77 - يجوز قيد المامى مباشرة أمام الحاكم الإبتدائية إذا كان قد أمضى فترة التمرين فى أعمال تعد نظيره لأعمال الحساماة وفق أحكام المادة (٤٦) .

ملاق٣٦ - يقدم طلب القيد في جدول الخامين أمام الخاكم الإبتدائية إلى لجنة قبول الخامين المنصوص عليها في المادة ( ١٦). ولجلس النقابة أن يشكل لجنة خاصة للقبول أمام الخاكم الإبتدائية من خمسة من بين أعضائها يرأسها أقدمهم ، وتسرى عليها الأحكام المقررة بالنسبة للجنة قبول الخامين .

وتقدم طلبات القيد إلى لجنة القبول الختصة مصحوبة بالمستندات المثبتة لتوافر شروط القيد وشهادة من النقابة الفرعية التى يقع فى دائرتها مكتب المحامى أو الإدارة القانونية التى قضى فيها فترة التمرين وذلك طبقاً لما يقرره النظام الداخلى للنقابة .

وتبلغ قرارات اللجنة بالقبول أو الرفض إلى الطالب وإلى النقابة الفرعية اغتصة خلال خمسة عشر يوماً بخطاب مسجل مصحوب بعلم الوصول ولمن رفض طلبه أن يطعن فى قرار الرفض أمام محكمة إستنناف القاهرة خلال ستين يوماً من تاريخ إبلاغه بالقرار.

مادة ٣٤ - يجوز للمحامى المقيد أمام المخاكم الإبتدائية أن يفتح مكتباً باسمه منفرداً أو مع غيره ، ويكون حضوره أمام الخاكم الجزئية والخاكم الإدارية التي تناظرها ويجوز له الحضور أمام محاكم الإستئناف ومحاكم القضاء الإدارى نيابة عن أحد الخامين المقيدين أمام هذه الخاكم وعلى مسئوليته كما يكون له أن يحضر باسمه في سائر التحقيقات التي تجريها النيابة العامة .

وللمحامى المقيد أمام المحاكم الإبتدائية إعداد العقود المختلفة وشهرها وتوقيع الطلبات والأوراق المتعلقة بها ، وذلك فيما عدا عقود تأسيس شركات المساهمة وعقود الرهن الرسمى أو تعديلها .

ولايجوز للمحامى أمام المحاكم الإبتدائية إعطاء الآراء والفتاوى الفانونية المكتوبة .

#### الفصل الخامس

# في القبول للمرافعة أمام محاكم الإستثناف

مادة ٣٥ - يشترط لقيد الخامي أمام محاكم الإستئناف أن يكون الخامى قد اشتغل بالخاماة فعلا خمس سنوات على الأقل من تاريخ قيد اسمه بجدول الخامين المقبولين للمرافعة أمام المحاكم الإبتدائية .

ويشبت الإشتفال باغاماة بتقديم بيان رسمى بالجلسات التى يكون قد حضرها وبتقديم صور المذكرات والأوراق القضائية التى يكون قد باشرها أو الفتاوى والاراء القانونية أو العقود التى يكون قد أعدها وأن يقدم شهادة من النقابة الفرعية التى يزاول عمله فى دائرتها وذلك طبقاً لما يقرره النظام الداخلي للنقابة .

ويجوز إستثناء القيد مباشرة أمام محاكم الإستثناف لن لم يسبق قيده أمام الخاكم الإبتدائية إذا كان قد اشتغل بأعمال تعد نظيره لأعمال الخاماة طبقاً لأحكام المادة ( ٤٦ ) وذلك لمدة سبع سنوات على الأقل .

ولا يجوز قبول القيد لأول مرة بجداول انحامين أمام محاكم الإستئناف لمن يكون قد إنقطع عن مزاولة الأعمال القانونية النظيرة مدة تجاوز عشر صنوات .

ملاة ٣٦- تقدم طلبات القيد أمام محاكم الإستثناف إلى لجنة القبول المنصوص عليها في المادة ( ١٦ ) .

ويجوز غجلس النقابة أن يشكل لجنة خاصة للقبول أمام محاكم الإستئناف من خمسة من بين أعضائه يرأسها أقدمهم ، وتسرى عليها الأحكام المقرره بالنسبة للجنة قبول المحامين .

وتبلغ قـرارات اللجنة بالقـبـول أو الرفض إلى الطالب وإلى النقابة الفرعية الختصة خلال خمسة عشر يوماً بخطاب مسجل مصحوب بعلم الوصول .

ولمن يرفض طلب أن يطعن فى قـرار الرفض أمـام مـحكمـة إستئناف القاهرة خلال ستين يوماً من تاريخ إبلاغه بالقرار .

مادة ٣٧ - للمحامى المقيد بجدول محاكم الإستئناف حق الحضور والمرافعة أمام جميع محاكم الإستئناف ومحاكم المقضاء الإدارى، ولا يجوز قبول صحف الدعارى أمام هذه الحاكم وما يعادلها إلا إذا كان موقعاً عليها منه . وإلا حكم ببطلان الصحيفة.

ويمكن للمحامى أمام محاكم الإستئناف حق الحضور والمرافعة أمام جميع الحاكم فيما عدا محاكم النقض والإدارية العليا

والدستورية العليا.

كما يكون له إبداء الفتاوى القانونية وإعداد العقود وشهرها والقيام بكافة أعمال المحاماة الأخرى .

#### القصل السادس

#### في القبول للمرافعة أمام محكمة النقض

هادة ٣٨ - ينشأ جدول خاص للمحامين المقبولين أمام محكمة النقض وما يعادلها وتعد المحكمة الإدارية العليا والمحكمة الدستورية العليا في ذلك معادلة لمحكمة النقض.

مادة ٣٩ - يشترط لقبول طلب القيد بجدول انحامين أمام محكمة النقض أن يكون طالب القيد من الفئات الآتية :

 ١ - المحامون المقبولون أمام محاكم الإستئناف الذين يكون قد مضى على إشتغالهم بالحاماة فعلاً أمام هذه الحاكم عشر سنوات على الأقل وكانت لهم أبحاث أو مذكرات أو فشاوى قانونية ميتكرة .

٢ - الشاغلون لوظيفة أستاذ في مادة القانون بالجامعات
 المصرية .

 ٣ - المستشارون السابقون باشحاكم وما يعادلها من وظائف الهيئات القضائية .

ملاة ٤٠ - يقدم طلب القيد في جدول المحامين المقبولين أمام محكمة النقض والمحكمة الإدارية العليا إلى لجنة تشكل برئاسة رئيس محكمة النقض أو أحد نوابه وعضوية النائب العام أو أحد مساعدية ونقيب المحامين أو وكيل النقابة وعضوين يندبهما مجلس النقابة سنوياً من بين أعضائه ويبلغ قرار اللجنة بالقبول أو الرفض إلى الطالب وإلى النقابة العامة .

مادة 21 - في غير المواد الجنائية لا يجوز التقرير بالطعن أمام محكمة النقض والمحكمة الإدارية العليا، إلا للمحامين المقيدين بجدول المحامين أمام محكمة النقض وإلا حكم بعدم قبول الطعن . كما لا يجوز لغيرهم الحضور عن الخصوم والمرافعة أمام هذه الحاكم.

ملاة 87 - مع عدم الإخلال بأحكام الإتفاقيات القضائية المبرمة بين مصر والدول العربية للمحامي من رعايا هذه الدول المرافعة أمام انحاكم المصرية بالإشتراك مع محام مصرى من الدرجة المقابلة للدرجة التي يحق له المرافعة أمامها طبقاً لقانون بلده وذلك فيما عدا الطعون الدستورية والإدارية وباذن من النقابة العامة وفي دعوى معينة بذاتها وبشرط المعاملة بالمثل .

#### القصل السابع

#### في جلول الحامين غير الشتغلين

مادة ٣٣ - للمحامى الذى يرغب فى إعتزال المحامة أن يطلب إلى لجنة قبول المحامين النصوص عليها فى المادة ( ١٦ ) نقل اسمه إلى جدول المحامين غير المشتغلين .

وعلى المحامى أن يطلب أيضاً نقل اسمه إلى جدول غير المشتغلين إذا تولى إحدى الوظائف أوالأعمال التى لا يجوز الجمع بينها وبين المحاماة أو إذا كف عن مزاولة المهنة ويتعين عليه أن يخطر لجنة القبول بذلك خلال ثلاثين يوماً.

وعلى الإدارات القانونية فى الجهات التى يجوز نعاميها مزاولة أعمال انحاماه طبقاً لأحكام هذا القانون إخطار النقابة بأى تغيير يطرأ على أعضاء مذه الإدارات عا يستوجب نقل اسم العضو إلى جدول غير المثتغلين . مادة 33 - لجلس النقابة بعد سماع أقوال المحامى أو بعد إعلانه فى حالة تخلفه عن الحضور ، أن يصدر قراراً مسبباً بنقل اسمه إلى جدول المحامين غير المشتغلين إذا فقد شرطاً من شروط القيد فى الجدول العام المنصوص عليها فى هذا القانون .

ويكون للمحامى حق الطعن أمام الدائرة الجنائية بمحكمة النقض فى القرار الذى يصدر فى هذا الشأن خلال الأربعين يوماً التالية لإعلائه بهذا القرار .

مادة 20 - يجوز لمن ينقل أسمه إلى جدول غير المشتغلين أن يطلب إعادة قيده إذا كان من المحامين السابق قيدهم بجدول المامين أمام محاكم الإستئناف أو محكمة النقض .

فإذا كان من غير هؤلاء فلا يجوز إعادة قيده إلا إذا كان قد مارس أعمالاً نظيرة لأعمال الحاماة خلال المدة التى نقل فيها اسمه إلى جدول غير المشتغلين .

وفى جميع الأحوال يشترط ألا يزيد إنقطاع المحامى عن ممارسة أعمال المحاماة أو الأعمال النظيرة لها على خمس عشرة سنة . مع عدم الأخلال بحقه فى أن يطلب قيده من جديد فى الجدول العام إذا توافرت فيه شروط هذا القيد .

ويجوز لن يتوافر فيه شروط هذه المادة من المقيدين بجدول غير المشتغلين أن يعدلوا أوضاعهم خلال سنة من تاريخ العمل بهذا القاندن .

#### الفصل الثامن

# في الأعمال النظيرة لأعمال الحاماة

مادة ٤٦ - يعد نظيراً لأعمال الماماة عند تطبيق أحكام القيد

بجداول المحامين المشار إليها في الفصل السابق . الوظائف الفنية في القضاء ومجلس الدولة والمحكمة الدستورية العليا والنيابة العامة والنيابة الإدارية وإدارة قضايا الحكومة وتدريس القانون في الجامعات.

ويصدر قرار من رزير العدل بعد موافقة مجلس النقابة العامة مما يعتبر من الأعمال القانونية الأخرى التي تعد نظيرة لأعمال الماماة .

# اثباب الثانى فى حقوق العامين وواجباتهم الفصل الأول فى حقوق العامين

هادة ٤٧ - للمحامى أن يسلك الطريقة التى يراها ناجعة طبقاً لأصول المهنة في الدفاع عن موكله ولا يكون مسئولا عما يورده في مرافعته الشفويه أو في مذكراته المكتوبة ثما يستلزمه حق الدفاع ، وذلك مع عدم الإخلال بأحكام قانون الإجراءات الجنائية وقانون المرافعات المدنية والتجارية.

مادة ٨٨٤ - للمحامى حرية قبول التركيل فى دعوى معينة أو عدم قبوله وفق ما يمليه عليه إقتناعه .

مادة ٤٩ - للمحامى الحق فى أن يعامل من الحاكم وسائر
 الجهات التي يحضر أمامها بالإحترام الواجب للمهنة

وإستشناء من الأحكام الخاصه بنظام الجلسات والجرائم التى تقع فيها المنصوص عليها في قانون المرافعات والإجراءات الجنائية إذا وقع من المحامى أثناء وجوده بالجلسة لأداء واجبه أو بسببه إخلال بنظام الجلسة او أى أمر يستدعى محاسبته نقابيا أو جنائيا يامر رئيس الجلسة بتحرير مذكرة بما حدث ويحيلها إلى النيابة العامة ويخطر النقابة الفرعية الختصه بذلك.

ملاة ٥٠ - فى الحالات المبينة بالمادة السابقة لا يجوز القبض على الخامى أو حبسه إحتياطياً ، ولا ترفع الدعوى الجنائية فيها إلا بأمر من النائب العام أو من ينوب عنه من الخامين العامين الأول . ولا يجوز أن يشترك فى نظر الدعوى الجنائية أو الدعوى التأديبية المرفوعة على المحامى أحد من أعضاء الهيئة التي وقع

الإعتداء عليها . مادة ٥١- لا يجوز التحقيق مع محام أو تفتيش مكتبه إلا

**۱۱۵۵۰** لا يجوز التحقيق مع محام أو تفتيش مكتبه إلا بمعرفة أحد أعضاء النيابة العامة .

ويجب على النيابة العامة أن تخطر مجلس النقابة أو مجلس النقابة الفرعية قبل الشروع في تحقيق أية شكرى ضد محام بوقت مناسب . وللنقيب أو رئيس النقابة الفرعية إذا كان المحامى متهماً بجناية أو جنحة خاصة بعمله أن يحضر هو أو من ينيسه من المعامين ، التحقيق .

وغِلس النقابة . وغِلس النقابة الفرعية الختص طلب صور التحقيق بغير رسوم .

مادة ٥٦ - للمحامى حق الإطلاع على الدعاوى والأوراق القضائية والحصول على البيانات المتعلقة بالدعاوى التي يباشرها .

ويجب على جـمـيع اغـاكم والنيـابات ودوائر الشـرطة ومأموريات الشهر العقارى وغيرها من الجهات التي يمارس الخامي مهمته أمامها أن تقدم له التسهيلات التي يقتضيها القيام بواجبه وتحكينه من الإطلاع على الأوراق والحصول على البيانات وحضور التحقيق مع موكله وفقاً لأحكام القانون ولا يجوز رفض طلباته دون مسوغ قانوني .

ويجب إثبات جميع مايدور في الجلسة في محضرها .

مالاة ٥٣ - للمحامى المرخص له من النيابة بزيارة أحمد المجومين فى السجون العمومية حق زيارته فى أى وقت والإجتماع به على إنفراد ، وفى مكان لائق داخل السجن .

مادة 0.5 - يماقب كل من تعدى على محام أو أهانه بالإشارة أو القول أو التهديد أثناء قيامه بأعمال مهنته أو بسببها بالعقوبة المقررة لمن يرتكب هذه الجريمة ضد أحد أعضاء هيئة المحكمة .

ملاة 00 - لا يجوز الحجز على مكتب انحامى وكافة محتوياته المستخدمة في مزاولة المهنة .

وإستئناء من حكم المادة ٢٠ من القانون رقم ١٣٦ لسنة ١٩٨١ يجوز للمحامى أو لورثته التنازل عن حق إيجار مكتب الخاماة لمزاولة مهنة حرة أو حرفة غير مقلقة للراحة أو مضرة بالصحة (١).

مادة ٥٦ - للمحامى سواء كان خصماً أصلياً أو وكيلاً فى دعوى أن ينيب عنه فى الحضور أو فى المرافعات أو فى غير ذلك من إجراءات التقاضى محامياً آخر تحت مسئوليته دون توكيل خاص ما لم يكن فى التوكيل ما يمنع ذلك .

 <sup>(</sup>١) حكمت المحكمة بعدم دستورية الفقرة الثانية من المادة (٥٥) جلسة ١٩٩٤/١٢/٢

ملاة ٥٧ - لا يلتزم المحامى الذى يحضر عن موكله بمقتضى توكيل عام أن يودع التوكيل بملف الدعوى ويكتفى بالإطلاع عليه وإثبات رقمه وتاريخه والجهة المحرر أمامها بمحضر الجلسة .

مادة ٥٨ - لا يجوز في غير المواد الجنائية التقرير بالطعن أمام محكمة النقض أو المحكمة الإدارية العليا إلا من المحامين المقررين لديها سواء كان ذلك عن انفسهم أو بالوكالة من الغير .

كسا لايجوز تقديم صحف الإستئناف أو تقديم صحف الدعاوى أمام محكمة القضاء الإدارى إلا إذا كانت موقعة من أحد اغامين المقررين أمامها.

وكذلك لا يجوز تقديم صحف الدعاوى وطلبات أوامر الأداء للمحاكم الإبتدائية والإدارية إلا إذا كانت موقعة من أحد المحامين المقررين أمامها على الأقل .

وكذلك لا يجوز تقديم صحف الدعاوى أو طلبات أوامر الأداء للمحاكم الجزئية إلا إذا كانت موقعة من أحد المحامين المستغلين وذلك متى بلغت أو جاوزت قيمة الدعوى أو أمر الأداء خمسين جنهاً.

ويقع باطلاً كل اجراء يتم بالمخالفة لأحكام هذه المادة .

مادة ٥٩ - مع مراعاة حكم الفقرة الثانية من المادة (٣٥) لا يجوز تسجيل العقود التي تبلغ قيمتها خمسة آلاف جنيه فأكثر أو التصديق أو التأشير عليها بأى إجراء أمام مكاتب الشهر والتوثيق أو أمام الهيئة المامة للاستنمار وغيرها إلا إذا كانت موقعاً عليها من أحد المحامين المقبولين للمرافعة أمام المحاكم الإبتدائية على الأقل ومصدقاً على توقيعه من النقابة الفرعية المختصة بصفته ودرجة قيده

مادة -1 يشترط أن يتضمن النظام الأساسى الأية شركة من الشركات الخناصة التي يتطلب القانون أن يكون لها مراقب حسابات ، تعيين مستشار قانوني لها من القبولين أمام محاكم الإستناف على الأقل والايقبل تسجيل هذه الشركات في السجل التجاري الا بعد التحقق من إستيفاء ذلك.

ويسرى هذا الحكم على الشركات المذكورة القائمة عند العمل بأحكام هذا القانون وذلك عند تجديد قيسدها بالسجل التجارى .

مادة ٦١ - يقبل المحامون المقيدون بجدول محاكم الإستنناف على الأقل للقيد في جداول الحواس القضائيين ووكلاء الدانين .

#### القصل الثانى

#### في واجبات الحامين

ملاق ٣٦ - على اغامى أن يلتزم فى سلوكه المهنى والشخصى بمبادئ الشرف والإستقامة والنزاهة وأن يقوم بجميع الواجبات التى يفرضها عليه هذا القانون والنظام الداخلى للنقابة ولوائحها وآداب الحاماة وتقاليدها .

مادة ٣٦ - يلتزم المحامى بأن يذافع عن المصالح التى تعهد إليه بكفاية وأن يبذل في ذلك غاية جهده وعنايته .

ولايجوز له النكوص عن الدفاع عن متهم فى دعوى جنائية إلا إذا إستشعر أنه لن يستطيع بسبب ظروفه أو ملابسات الدعوى أن يؤدى واجب الدفاع فيها بأمانة وكفاية .

ملاة ٦٤ - على انحامى تقديم المساعدات القضائية للمواطنين غير القادرين وغيرهم في الحالات التي ينص عليها هذا القانون ، وعليه أن يؤدى واجبه عمن يندب للدفاع عنه بنفس العناية التي يبذلها إذا كان موكلاً .

ولايجوز للمحامى المنتدب للدفاع أن يتنحى عن مواصلة الدفاع الا بعد إستئذان المحكمة التى يتولى الدفاع أمامها وعليه أن يستمر فى الحضور حتى تقبل تنحيته وتعيين غيره .

مادة ٦٥ – على المحامى أن يمتنع عن أداء الشهادة عن الوقائع أو المعلومات التى علم بها عن طريق مهنته إذ ١ طلب منه ذلك من أبلغها إليه . إلا إذا كان ذكرها له بقصد إرتكاب جناية أو جنعة.

مادة ٦٦ - لا يجوز لمن تولى وظيفة عامة أو خاصة وانتهت علاقته بها وإشتغل بالمحاماة أن يقبل الوكالة بنفسه أو بواسطة محام يعمل في مكتبه بأية صفة كانت في دعوى ضد الجهة التي كان يعمل بها وذلك خلال السنوات الثلاث التالية لإنتهاء علاقته بها .

ويسرى هذا اخظر على المامى الذى يتولى عضوية مجلس الشعب ومجلس الشورى أو المالس الملية بالنسبة للدعاوى التى ترفع على هذه المالس .

ملاة ٢٧ - يراعى المجامى فى مخاطبته المحاكم عند إنعقادها أن يكون ذلك بالتوقير اللازم وأن يعمل على أن تكون علاقته بأعضاء الهيئات القضائية قائمة على التعاون والإحترام المتبادل .

مالاة ۱۸۸ - يراعى المحامى فى معاملته لزمالائه ما تقصى به قراعد اللياقة وتقاليد المحامة وفيما عدا الدعاوى المستعجلة يجب عليه أن يستأذن مجلس النشابة الفرعية التى يتبعها المحامى إذا أراد مقاضاة زميل له .

كما لايجوز في غير الدعاوى المستعجلة وحالات الإدعاء

بالحق المدنى أن يقبل الوكالة فى دعوى أو شكوى مقدمة ضد زميل له إلا بعد إستئذان رئيس النقابة الفرعية التي يتبعها انحامى .

وإذا لم يصدر الاذن في الحالتين المبينتين بالفقرتين السابقتين خلال خمسة عشر يوماً كان للمحامي إتخاذ ما يراه من إجراءات.

مادة 70 – على المحامى أن يمتنع عن ذكر الأمور الشخصية التى تسئ خصم موكله أو إتهامه بما يمس شرفه وكرامته . ما لم تستلزم ذلك ضرورة الدفاع عن مصالح موكله .

ملاة ٧٠ - لا يجوز للمحامى أن يدل بتصريحات أو بيانات عن القضايا المنظورة التي يتولى الدفاع فيها أو أن ينشر أموراً من شأنها التأثير في سير هذه الدعاوى لصالح موكله أو ضد خصمه .

مادة ٧١ - يحظر على الخامى أن يتخذ فى مزاولة مهنته وسائل الدعاية أو الترغيب أو إستخدام الوسطاء أو الإيحاء بأى نفوذ أو صله حقيقية أو مزعومة كما يحظر عليه أن يضع على أوراقه أو الاقت مكتبه أى ألقاب غير اللقب العلمى وبيان درجة المحكمة المقبول للمرافعة أمامها أوإستخدام أى بيان أو إشارة إلى منصب سبق أن تولاه .

مادة ٧٣ - مع عدم الإخلال بحقوق ورثة اغامى . لايجوز أن تخصص حصة من أتعاب المحامى لشخص من غير المحامين ولو كان من موظفى مكتبه .

مادة ٧٣ - يكون حضور المحامى أمام جميع الحاكم بالرداء الخاص بالمحاماة ، وعلى المحامى أن يحافظ على أن يكون مظهره لائقاً وجديراً بالإحترام .

مادة ٧٤ - مع مراعاة الأحكام الخاصة بالمحامين أعضاء الإدارات

القانونية يجب على المحامى أن يتخذ له مكتباً الاثقاً في دائرة النقابة المقيد بها.

ولا يجوز أن يكون للمحامي أكشر من مكتب واحد في جمهورية مصر العربية . (١)

مسادة ٧٥ - يلتسزم المحامى بالإشسراف على الموظفين العاملين بمكتبه ومراقبة سلوكهم والتحقق من أنهم يؤدون ما يكلفون به بأمانة وصدق .

وللمحامى أن يصدر توكيلاً لواحد أو أكثر من العاملين بمكتبه للإطلاع نيابة عنه وتقديم الأوراق وإستلامها لدى أية جهة وكذلك إستلام الأحكام وإتخاذ إجراءات تنفيذها وتسوية الرسوم والأمانات وإستردادها .

ويقبل أن يكون هذا التركيل مصدقاً عليه من النقابة الفرعية المنتصه.

ملاة ٧٦ - الايجوز للمحامى التوقيع على صحف الدعاوى و والطعون وسائر أوراق اغضرين والعقود المقدمة للشهر العقارى أو الحضور والمرافعة باغالفة لأحكام عمارسة أعمال اغماماة المنصوص عليها في هذا القانون وإلا حكم بعدم القبول أو البطلان بحسب الأحوال وذلك مع عدم الإخلال بمسئولية الخامى طبقاً لأحكام هذا القانون ومسئوليته قبل من أضر به الإجواء الخالف .

### الفصل الثالث

# في علاقة المامي بموكله

مادة ٧٧ ـ يتولى المحامى تمثيل موكله في المنزاع الموكل فيه

 <sup>(</sup>١) هاده المادة مستبدله بالقانون ٧٢٧ لسنة ١٩٨٤ المنشور في الجبريدة الرسمية العدد ٤٧ في ١٩٨٧/١٠/١٥.

في حدود مايعهد به اليه وطبقا لطلباته مع احتفاظه بحرية دفاعه في تكييف الدعوى وعرض الأسانيد القانونية طبقا لأصول الفهم القانوني السليم .

ملاقه ٧٦ سيولى المحامى ابلاغ موكله بمراحل سير الدعوى وما يتم فيها وعليه ان يبادر الى اخطاره بما يصدر من أحكام فيها وأن يقدم له النصح فيما يتعلق بالطعن في الحكم اذا كان في غير مصلحته ، وأن يلفت نظره الى مواعيد الطعن .

ملاق ٧٩ ـ على المحامى أن يحتفظ بما يفضى به البه موكله من معلومات ، مالم يطلب منه ابداءها للدفاع عن مصالحه في الدعوى.

ملاقه ٨ \_ على الحامى أن يمتنع عن ابداء أية مساعدة ولو من قبيل المشورة لخصم موكله فى النزاع ذاته أو فى نزاع مرتبط به اذا كان قد أبدى فيه رأيا للخصم أو سبقت له وكالة عنه فيه ثم تنحى عن وكالته وبصفة عامة لإيجوز للمحامى أن يمثل مصالح متعارضة .

ويسرى هذا الحظر على المحامى وشركائه وكل من يعمل لديه في نفس الكتب من المحامين بأية صفة كانت .

مادة ٨١ مـ لايجوز للمحامى أن يبتاع كل أو بعض الحقوق المتنازع عليها اذا كان يتولى الدفاع بشأنها .

ملاق ۸۸ ملمحامى الحق فى تقاضى أتعاب لما يقوم به من أعمال الحاماه والحق فى استرداد ماأنفقه من مصروفات فى سبيل مباشرة الأعمال التى وكل فيها .

ويتقاضى الخامى أتعابه وفقا للعقد الخرر بينه وبين موكله ، وإذ تفرع عن الدموى موضوع الاتفاق أعمال أخرى حق للمحامى أن يطالب بأتعابه عنها . ويدخل في تقدير الأتعاب أهمية الدعوى والجهد الذي بذله الخامي والنتيجة التي حققها وملاءة المركل وأقدمية درجة قيد الخامي . ويجب ألا تزيد الأتعاب على عشبرين في المائة ولاتقل عن خمسة في المائة من قيمة ماحققه المحامي من فائدة لموكله في العمل موضوع طلب التقدير .(١)

وفى جميع الأحوال لايجوز أن يكون أساس تعامل المحامى مع موكله أن تكون أتعابه حصة عينية من الحقوق المتنازع عليها .

ملاق ٨٣ ـ اذا انتهت الدعوى أو النزاع صلحا أو تحكيما استحق المحامى الأتعاب المتفق عليها مالم يكن قد تم الاتفاق على غير ذلك .

ويستحق انحامي أتعابه اذا أنهى الموكل الوكالة دون مسوغ قبل اتمام المهمة الموكلة اليه .

وللمحامى الذى صدر قرار بتقدير أتعابه أو عقد صلح مصدق عليه من مجلس النقابة الفرعية أو من المحكمة أن يحصل على أمر باختصاصه بعقارات من صدر ضده قرار التقدير أو عقد الصلح أو الحكم .

ملاقة ٨ ـ للمحامى اذا وقع خلاف بينه وبين موكله بشأن تحديد أتعابه في حالة عدم الاتفاق كتابة عليها أن يقدم الى النقابة الفرعية التى يتبعها طلبا بما يحدده من أتعاب ويعرض هذا الطلب على لجنة يشكلها مجلس النقابة الفرعية من ثلاثة من أعضائه ويخطر الموكل بالحضور أمامها لابداء وجهة نظره . (٢)

وعلى اللجنة أن تتولى الوساطة بين المحامى وموكله ، فاذا لم يقبل الطرفان ماتمرضه عليهما ، فصلت في موضوع الطلب خلال

 <sup>(</sup>١) الفقرة الثالثة من هذه المادة قضي بعنم دستوريتها بجلسة ١٩٩٣/١٢٦ .
 (٢) الفقرة الأولى والشانية من هذه المادة بجلسة قبضى بعدم دستوريتها بجلسة ٥/١٩٩٠ .

ستين يوما على الأكثر بقرار مسبب ، والا جاز لكل من الطرفين أن يلجأ مباشرة الى المحكمة المختصة .

واذا قبل الطرفان ماتعرضه عليهما حرر محضر بذلك يوقع عليه الطرفان مع ممثل النقابة الفرعية وتوضع عليه الصيغة التنفيذية بواسطة قاضى الأمور الوقتية انختص وذلك بغير رسوم (١)

هادة 40 - (\*) لا يجوز الطعن في قرارات التقدير التي تصدرها النقابات الفرعية الا بطريق الاستئناف خلال عشرة أيام من تاريخ اعالان القرار ويرفع الاستئناف للمحكمة الابتدائية التي يقع بدائرتها مكتب المحامي اذا كانت قيمة الطلب خمسمائة جنيه فأقل والى محكمة الاستئناف اذا جاوزت القيمة ذلك .

ولایکون قرار التقدیر نافذا الا بعد انتهاء میعاد الاستئناف أو صدور الحکم فیه وتوضع الصبغة التنفیذیة علی قرارات التقدیر النهائی بواسطة قاضی الأمور الوقتیة المختص وذلك بغیر رسوم .

ملاقة ٨ ـ يسقط حق اغسامى فى مطالبة صوكله أو ورثته بالأتعاب عند عدم وجود اتفاق كتابى بشأنها بمضى خمس سنوات من تاريخ انتهاء الوكالة أو من تاريخ وفاة الموكل حسب الأحوال . وتنقطع هذه المدة بالمطالبة بها بكتاب موصى عليه .

مادة ٨٧ ـ للمحامى الحق فى أن يسترد من موكله مايكون قد أنفقه من مصروفات قضائية مؤيدة بالمستندات .

مادة ٨٨ ـ لأتعاب المحامين وما يلحق بها من مصروفات امتياز يلى مباشرة حق الخزانة العامة على ما آل الى موكله نتيجة عمل المحامى أو الحكم فى الدعوى موضوع الوكالة وعلى ضمانات الإفراج والكفالات أيا كان نوعها .

 <sup>(1)</sup> قضت اغكمة الدستورية العليا بسقوط هذه الفقرة بجلسة ٥/٦/٩٩٩.
 (٢) قضت اغكمة الدستورية العليا بجلسة ٥/٦/٩٩٩ بسقوط هذه المادة.

مالاة ٨٩ على الخمامى عند انتهاء توكيله لأى سبب من الأسباب أن يقدم بيانا الى موكله بما يكون قد تم دفعه أو تحصيله ناشئا عن الدعوى أو العمل الموكل اليه بمناسبتهما وأن يرد الى الموكل جميع ماسلمه اليه من أوراق أو مستندات مالم يكن قد تم ايداعها في الدعوى وأن يوافيه بصور المذكرات والاعلانات التي تلقاها ماسمه .

ولايلتزم اغمامي بأن يسلم موكله مسسودات الأوراق التي حررها في النحوى أو العمل الذي قام به ولا الكتب الواردة اليه . ومع ذلك يجب على اغامي أن يعطى موكله صورا من هذه الأوراق بناء على طلب الموكل وعلى نفقته.

هالاقه ٩ عند وجرود اتضاق كستابى على الأتصاب يحق للمحامى حبس الأوراق والمستندات المتعلقة بموكله أو حبس المالغ المصلة خسابه بما يعادل مطلوبه من الأتعاب التى لم يتم سدادها له وفق الاتفاق .

واذا لم يكن هناك اتفاق كتابى على الأتعاب ، كان للمحامى أن يستخرج صورا من هذه الأوراق والمستندات التى تصلح سندا له في المطالبة وذلك على نفقة موكله . ويلتزم برد الصور الأصلية لهذه الأوراق متى استوفى من موكله مصروفات استخراجها .

وفى جميع الأحوال يجب أن يراعى ألا يشرتب على حبس الأوراق والمستندات تفويت أى ميعاد محدد لاتخاذ اجراء قانونى يترتب على عدم مراعاته سقوط الحق فيه .

ملاة 91 \_ يسقط حق الموكل في مطالبة محاميه برد الأوراق والمستندات والحقوق المترتبة على عقد الوكالة بمضى خمس سنوات من تاريخ انتهاء وكالته ، وتنقطع هذه المدة بالمطالبة بها بكتاب موصى عليه . ملاة ٩٦ ـ لايجوز للمحامى أن يتنازل عن التوكيل فى وقت غير لائق . ويجب عليه أن يخطر موكله بكتاب موصى عليه بتنازله عن التوكيل وأن يستمر فى اجراءات الدعوى شهرا على الأقل متى كان ذلك لازما للدفاع عن مصالح الموكل .

ويتعين على المحكمة تأجيل الدعوى المدة الكافية لتوكيل محام آخر .

## الفصل الرابع

## في الساعدات القضائية

مادة ٩٣ ـ تقوم مجالس النقابات الفرعية بتشكيل مكاتب تابعة لها لتقديم المساعدات القضائية لغير القادرين من المواطنين في دائرة اختصاص كل منها .

وتشمل هذه المساعدات القضائية رفع الدعاوى والحضور فيها وفي تحقيقات النيابة العامة واعطاء المشورة القانونية وصياغة المقود.

ويصدر مجلس النقابة العاصة نظاما لمكاتب المساعدات القضائية يبين كيفية ترتيب المحامين بهذه المكاتب والمكافآت التى تدفع لهم وشروط انتفاع المواطنين بخدماتها .

مادة 45 \_ مع عدم الاخلال بحكم المادة السابقة يندب مجلس النقابة الفرعية محاميا للمحضور عن المواطن الذى يتقرر اعفاؤه من الرسوم القضائية لاعساره .

ويقوم المحامى المنتدب بالدفاع عنه أمام القضاء بغير اقتضاء أى أتعاب منه .

ملاة 40 ساذا رفض عدة محامين قبول الوكالة في دعوى من الدعاوى التي يتطلب القانون اتخاذ الاجراء القانوني فيها عن

طريق مكتب محام ، يندب مجلس النقابة الفرعية بناء على طلب صاحب الشأن محاميا لاتخاذ الاجراء القانونى والحضور والمرافعة . ويحدد مجلس النقابة أتعابه عوافقة صاحب الشأن .

مادة ٩ - فى حالة وفاة الخامى أو استبعاد اسمه أو معوه من الجدول أو تقييد حربته وبصورة عامة فى جميع الأحوال التى يستحيل فيها عليه غارسة الخاماه ومتابعة أعمال ودعاوى موكليه . يندب مجلس النقابة الفرعية محاميا من نفس درجة القيد على الأقل مالم يختر الخامى أو ورثته محاميا آخر تكون مهمته اتخاذ الإجراءات الكفيلة بالخافظة على مصالح الموكلين وتصفية المكتب اذا كان لذلك مقتض ، وتتم هذه التصفية بموافقة ذوى الشأن وتحت اشراف مجلس النقابة الفرعية .

هائة ٩٩- يكون ندب اغامين في الحالات السابقة بالدور من الكثوف السنوية التي تعدها النقابة الفرعية لهذا الفرض من بين الخامين المقيدين أمام محاكم الاستئناف أو الحاكم الابتدائية الذين يزاولون المهنة استقلالا وبقرار من مجلسها . وفي حالة الاستعجال يسعدر القرار من نقيب النقابة الفرعية، ويجوز لجلس النقابة الفرعية وحده الاستئناء من الدور نظرا لطبعة الدعوى أو بناء على طلب الخامي الذي يتولى اجراءات اعفاء موكله المعسر من الرسوم.

ويجب على المحامى المنتدب أن يقوم بما يكلف به ، ولايسوغ له أن يتنحى الا لأسباب تقبلها الجهة التي تنديه .

## القُمل العَّاس السنولية التأديبية

ملاة ٩٨ \_ كل محام يخالف أحكام هذا القانون أو النظام

الداخلی للنقابة أو یخل بواجبات مهنته أو یقوم بعمل ینال من شرف المهنة أو یتصرف تصرفا شائنا یحط من قدر المهنة یجازی باحدی المقوبات التأدیبیة التالیة :

- ١ \_ الانذار .
  - ٢ اللوم .
- ٣ ــ المنع من مزاولة المهنة .
- عدو الاسم نهائيا من الجدول .

ويجب ألا تتجاوز عقوبة المنع من مزاولة المهنة ثلاث سنوات . ولايترتب على محو الاسم نهائيا من الجدول المساس بالمعاش المستحق .

مادة ۹۹ <sup>(۱)</sup> \_ يجوز نجلس النقابة لفت نظر المحامى أو توقيع عقوبة الانذار عليه .

كما يجوز غلس النقابة أن يأمر بوقف الخامى الذى رفعت عليه الدعوى التأديبية عن مزاولة المهنة احتياطيا الى أن يفصل فى هذه الدعوى .

ويمرض هذا الأمر على مجلس التأديب النصوص عليه في المدة ١٠٧ من هذا القانون خلال الشلائين يوما التالية لتاريخ صدوره ويقسرر الجسلس خلال عشرة أيام من تاريخ عرض الأمس عليه بعد مسماع أقوال الحامي أما الاستمرار في منعه من مزاولة المهنة احتياطيا أو السماح له بالاستمرارفي مزاولتها الى أن يفصل في الدعوى التأديبية المرفوعة عليه .

<sup>(</sup>١) هذه المادة مستبدلة بالقانون ٢٢٧ لسنة ١٩٨٤ .

وعلى مجلس النقابة الفرعية أن يندب محاميا آخر لمباشرة قضايا المحامى الموقوف طوال فترة وقفه .

مالاة ١٠٠ - يسترتب على منع المحامى من منزاولة المهنة نقل السمه الى جدول المامين غير المشتغلين .

ولا يجوز للمحامى الممنوع من مزاولة المهنة فتح مكتبه طوال مدة المنع. ويحرم من جميع الحقوق الممنوحة للمحامي . ومع ذلك يبقى خاضعا لأحكام هذا القانون . ولا تدخل فترة المنع في حساب مدة التمرين ومدة التقاعد والمدد اللازمة للقيد بجدول النقابة . والترشيح عجلس النقابة .

واذا زاول المحامى مهنته فى فترة المنع يعاقب تأديبا بمحو اسمه نهائياً من الجدول.

ملاة ١٠١ ـ لايجوز اعتزال الحامى أو منعه من مزاولة مهنة المحاماه دون محاكمته تأديبيا عن أعمال ارتكبها خلال مزاولته مهنته وذلك لمدة الثلاث السنوات التالية للاعتزال أو المنع .

مادة ١٠٣ ـ ترفع النيابة الدعوى التأديبية من تلقاء نفسها أو متى طلب ذلك مجلس النقابة أو رئيس محكمة النقش أو رئيس محكمة الادارية العليا أو رئيس محكمة استناف أو رئيس محكمة الدارية . القضاء الادارى أو رئيس محكمة ابدائية أو رئيس محكمة ادارية .

مادة ١٠٣ ـ تنبع في رفع الدعوى الممومية أو التأديبية ضد النقيب الإجراءات المنصوص عليها في المادتين ١٠٥ و ١٠٦ من قانون السلطة القضائية .

مادة ١٠٤ ـ اذا لم تكن الوقائع المسندة الى المحامى من الجسامة بحيث تستدعى المحاكمة الجنائية أو التأديبية ، جاز للنيابة أن ترسل فجلس النقابة التحقيق الذى أجرته ليتخذ مايراه في هذا الشأن . ملاة 1-0 سبكل مجلس النقابة الفرعية سنويا لجنة أو أكثر من بين أعضائه لتحقيق الشكاوى التي تقدم ضد المحامين أو تحال الى المجلس من النقابة فاذا رأت اللجنة فيها مايستوجب المؤاخذة ، وقعت عقوبة الانذار أو أحالت الأمر إلى مجلس النقابة العامة اذا رأت توقيع عقوبة أشد والا حفظت الشكوى ، على أن يتم ذلك خلال ثلاثة أشهر على الأكثر ولكل من الشاكى والمشكو في حقه أن يتظلم من هذا القرار خلال خمسة عشر يوما الى النقابة العامة.

مادة ١٠٦ ـ على كل محكمة جنائية تصدر حكما متضمنا معاقبة محام أن ترسل الى نقابة المحامين نسخة من الحكم .

مادة ١٠٧٧ \_ يكون تأديب اغامين من اختصاص مجلس يشكل من رئيس محكمة استئناف القاهرة أو من ينوب عنه ومن اثنين من مستشارى المحكمة المذكورة تعينهما الجمعيه العمومية كل سنة ومن عضوين من أعضاء مجلس النقابة يختار أحدهما اغامى المرفوعة عليه الدعوى التأديبية ويختار الآخر مجلس النقابة .

هادة ۱۰۸۸ ـ يعلن انجامی بالحضور أمام مجلس التأدیب بکتاب موصی علیه بعلم وصول علی أن يصله قبل الجلسة بخمسة عشر يوما كاملة.

ويجب أن يبلغ الخامى رئيس الجلس اسم عضو النقابة الذى يختاره قبل الجلسة بسبعة أيام فان لم يفعل اختار مجلس النقابة عضوا آخر .

مادة ١٠٩ ـ يجوز للمحامى أن يوكل محاميا للدفاع عنه من بين انحامين المقبولين للمرافعة أمام محكمة النقض أو المحكمة الادارية العليا أو محاكم الاستئناف ومحكمة القضاء الاداري

ولمجلس التأديب أن يأمر بحضوره شخصيا أمامه .

مادة ١٠٠٠ ـ يجوز نجلس التأديب وللنيابة وللمحامى ان يكلفوا بالحضور الشهود الذين يرون فائدة من سماع شهاداتهم فاذا تخلف أحد الشهود عن الحضور أو حضر وامتنع عن أداء الشهادة جاز للمجلس معاقبته بالعقوبات المقررة في قانون الإجراءات الجنائية في مواد الجنح ،ويعاقب على شهادة الزور أسام مجلس التأديب بعقوبات شهادة الزور في مواد الجنح.

هادة ۱۱۱ ـ تكون جلسات التأديب دائما سرية ويصدر القرار بعد سماع أقوال الاتهام وطلباته ودفاع المحامى أو من يوكله للدفاع عنه .

ملاة ۱۱۲ ما يجب أن يكون قرار مجلس التأديب مسببا وأن تتلى أمبابه كاملة عند النطق به في جلسة سرية .

مادة ۱۱۳ معنى القرارات التأديبية فى جميع الأحوال على يد محضر الى ذوى الشأن والنيابة العامة ويقوم مقام هذا الاعلان تسليم صورة القرار الى الخامى صاحب الشأن بايصال.

مادة ۱۱۶ ـ يجوز للمحامى أن يعارض فى القرارات التى تصدر فى غيبته خلال عشرة أيام من تاريخ اعلانه أو استلامه صورة منه.

مادة ١١٥ \_ تكون المعارضة بتقرير من المحامى المعارض أو الركيل عنه بقلم كتاب محكمة استثناف القاهرة ، أما الطعن في القرار فيكون بتقرير بقلم كتاب محكمة النقش .

مادة ١١٦ ــ للنيابة العامة وللمحامى المحكوم عليه حق الطعن في القرارات الصادرة من مجلس التأديب المنصوص عليه في المادة ٥٠٧ وذلك خلال خمسة عشر يوما بالنسبة الى النيابة من تاريخ صدور القرار وبالنسبة الى المامي من تاريخ اعلانه بالقرار أو تسلمه صورته .

ويفصل في هذا الطعن مجلس يؤلف من أربعة من مستشارى محكمة النقض تعينهم جمعيتها المعومية كل سنة ومن النقيب أو وكيل النقابة وعضوين من مجلس النقابة .

وللمحامى الذى رفعت عليه الدعوى التأديبية أن يختار أحد هذين العضوين .

ولايجوز أن يشترك في انجلس أحد أعضاء مجلس التأديب الذي أصدر القرار المطعون عليه .

والقرار الذى يصدر يكون نهائيا .

مادة ١١٧ ــ اذا حصل من محى اسمه من جدول الخامين على أدلة جديدة تثبت براءته جاز له بعد موافقة مجلس النقابة أن يطعن في القرار الصادر بمحو اسمه بطريق التماس اعادة النظر أسام مجلس تأديب الخامين بمحكمة النقض ، فاذا رفض المجلس طلبه جاز له تجديده بعد مضى خمس سنوات ، ويشترط أن يقدم أدلة غير الأحلة السابق تقديمها .

ولايجوز تجديد الطلب أكثر من مرة .

ويرفع الالتماس بعريضة تقدم الى انجلس ويكون القرار الذى يصدر برفضه نهائيا .

ماذه ۱۱۸ سلن صدر ضده قرار تأدیبی بمحو اسمه من جدول اغامین أن یطلب بعد مضی سبع سنوات كاملة علی الأقل من لجنة قبول انجامین المنصوص علیها فی المادة ۱۹ من هذا القانون قید اسمه فی الجدول فاذا رأت الملجنة أن المدة التی مضت من وقت صدور القرار بمحو اسمه كافیة لاصلاح شأنه وازالة أثر ماوقع منه أمرت بقید اسمه بالجدول وحسبت أقدمیته من تاریخ هذا القرار وللجنة أن تسمع أقوال الطالب وتصدر قرارها بعد اخذ

رأى مجلس النقابة فاذا قضت برفض طلبه جاز له تجديده بعد مضى خمس سنوات .

ولايجوز تجديد الطلب أكثر من مرة .

والقرار الذى يصدر برفض الطلب يكون نهائيا .

مادة ۱۱۹ ـ تسجل في سجل خاص بالنقابة القرارات التأديبة النهائية الصادرة صد المحامى ويشار اليها في الملف الخناص به . وتخطر بها النقابات الفرعية وأقلام كتاب المحاكم والنيابات وتنشر القرارات النهائية بمجلة المحاماه دون ذكر أسماء من تناولتهم القرارات .

واذا كان القرار صادرا بمحو الاسم من الجدول أو المنع من مزاولة المهنة فينشر منطوقه دون الأسباب في الوقائع المصوية .

ويتولى مجلس النقابة الفرعية تنفيذ القرارات التأديبية على أن تعاونه النيابة العامة متى طلب منها ذلك .

## القسم الثاني

### في نظام نقابة الحامين

### باب تمهیدی

ملاة ١٢٠ - نقابة المحامين مؤسسة مهنية مستقلة تضم المحامين في جمهورية مصر العربية المقيدين بجداولها ، وتنمتع بالشخصية الاعتبارية ، ومقرها مدينة القاهرة وتتبعها نقابات فرعية على النحو الذى ينظمه هذا القانون .

ملاة ١٢١ ــ تعمل النشابة على تحقيق الأهداف الآتية وفق أحكام هذا القانون :

(أ ) تنظيم تمارسة مهنة المحاماه وضمان حسن أداثها .

 (ب) كفالة حق الدفاع للمواطنين وتقديم المساعدات القضائية لغير القادرين منهم .

(جر) العناية بمصالح أعضائها وتزكية روح التعاون بينهم
 وضمان استقلالهمم في أداء رسالتهم .

(د ) تشجيع البحوث القانونية ودراسات الشريعة الاسلامية.

( هـ) التحاون مع النقابات المهنية والمنظمات المماثلة في
 الدول العربية والدول الأفريقية وغيرها للعمل على خدمة الأهداف
 القومية للأمة العربية ونصرة قضايا الحرية والسلام والتقدم .

ملاة ١٧٦ - للنقابة في سبيل تحقيق أهدافها المبينة بالمادة السابقة التعاون مع النقابات المهينة الأخرى والجمعيات القانونية العلمية واتحاداتها تحقيقا العلمية واتحاداتها تحقيقا للأهداف القومية للأمة العربية في أن يكون القانون في خدمة قضايا الحرية وأداة لمناهضة الاستعمار والعنصرية بجميع أشكالها .

وللنقابة أيضا التعاون مع اتحادات المحامين ومنظماتها الدولية لتبادل الخبرات حول نظم القضاء والمحاماه والارتقاء بمستوى المهنة وتأكيد وسالتها في الدفاع عن حقوق الانسان .

## اثباب الأول

### الثقادة العامة

ملاة ١٢٣ \_ تمارس النقابة العامة نشاطها عن طريق الأجهزة الآتية :

- (أ ) الجمعية العمومية .
- (ب) مجلس النقابــة .

## الفصل الأول

### الجمعنة العمومنة

مادة ١٧٤ ـ تتكون الجمعية العمومية للنقابة العامة سنويا من المخامين المقبولين أمام محكمة النقض ومحاكم الاستئناف والمحاكم الابتدائية الذين سددوا رسوم الاشتراك المستحقة عليهم أو أعفوا منها حتى آخر السنة السابقة على موعد انعقاد الجمعية العمومية وقبل اجتماعها بشهر على الأقل. (1)

وتنعقد الجمعية العمومية سنويا في شهر يونية في مقر نقابة الخامين بالقاهرة ولايكون اجتماعها صحيحا الا اذا حضره ثلث الأعضاء على الأقل أو ثلاثة آلاف عضو أيهما أقل فاذا لم يتوافر هذا العدد أجل الاجتماع أسبوعين ويكون الاجتماع الثاني صحيحا اذا حضره ألف وخمسمائة عضو من أعضائها على الأقل فاذا لم يكتمل العدد في هذا الاجتماع أعيدت الدعوة لاجتماع يعقد خلال أسبوعين وتكرر الدعوة حتى يكتمل العدد المطلوب.

وفى جميع الأحوال يجوز نجلس النقابة تأجيل انعقاد الجمعية العمومية الى مابعد انتهاء العطلة القضائية .

هادة ١٢٥ ـ يرأس النقيب اجتماع الجمعية العمومية وفى حالة غيابه ينوب عنه أقدم الوكيلين ثمن يزاول المهنة مستقلا وفى حالة غيابه ، ينوب عنه الوكيل الآخر .

ويعلن رئيس الجمعية افتتاح اجتماعها بعد التحقق من توافر النصاب اللازم لانعقادها .

كما يعان فض الاجتماع ويتولى أمين عام النقابة أمانة الاجتماع وعند غابه يختار رئيس الجمعية أمينا للاجتماع . وتختار الجمعية العمومية اثنين من بين أعضائها فارزى الأصوات .

<sup>(</sup>١) هذه الفقرة مستبدلة بالقاتون رقم ٣٣٧ أسنة ١٩٨٤ .

مادة ١٢٦ ـ عـ الاوة على مساورد بشانه نص خماص في هذا القانون ، تختص الجمعية العمومية في اجتماعها السنوى بما يأتي :

 النظر فى تقرير مجلس النقابة ومراقبى الحسابات عن الحساب الختامى للنقابة عن السنة المنتهية واقرار الميزانية التقديرية عن السنة المقبلة .

 لا ــ تعديل رصوم القيد والاشتراك ورسوم الدمغة التي يؤديها المحامون لصالح النقابة بناء على اقتراح مجلس النقابة .

٣ ـ تعديل مقدار المعاش القرر للمحامين والمستحقين عنه وتعديل قواعد استحقاق الماش بناء على اقتراح مجلس النقابة ووفقا لتقرير خبيرين اكتواريين يختا رهما مجلس النقابة .

مادة ١٣٧ ـ لايجوز للجمعية العمومية أن تنظر في غير المسائل الواردة في جدول الأعمال ومع ذلك يجوز نجلس النقابة أن يعرض لنظر المسائل العاجلة التي طرأت بعد توجيه الدعوة وتحت دراستها.

ملاق ١٧٨ ــ للجمعية العمومية أن تعقد اجتماعات غير عادية بناء على دعوة مجلس النقابة العامة أو بناء على طلب كتابى يقدم الى النقيب من عدد لايقل عن خمسمائة عضو من أعضاء الجمعية العمومية يكون مصدقا على توقيعاتهم من النقابة الفرعية المختصة ويبين في الطلب أسبابه وجدول الأعمال المقترح .

ويتولى النقيب توجيه الدعوة للاجتماع خلال ثلاثين يوما على الأكثر من تاريخ الطلب .

واذا لم يوجه النقيب ال*دعوة خلال* المدة المذكورة اجتمعت الجمعية العمومية غير العادية بقوة القانون فى اليوم التالى لانتهاء تلك المدة .

ملاة ١٢٩ \_ اذا كان طلب عقد الجمعية العمومية غير العادية

لسحب الثقة من النقيب أو عضو أو أكثر من أعضاء مجلس النقابة يشترط لصحة انعقادها حضور عدد من الأعضاء لايقل عن ألف وخمسمائة عضو وتكون رئاستها لأكبر الأعضاء سنا من غير أعضاء مجلس النقابة .

مادة ١٣٠٠ ـ تصدر قرارات الجمعية العمومية بالأغلبية المطلقة لأصوات الحاضرين ، فاذا تسارت الأصوات يرجح الجانب الذى فيه رئيس الجمعية ، ويحرر محضر بنتيجة الاجتماع يثبت في دفتر خاص ويوقع عليمه من رئيس الجمعية والأمين العام وفارزى الأصوات.

ويبين النظام الداخلي للنقابة اجراءات دعوة الجمعية العمومية وانعقادها وكيفية سير العمل فيها .

هادة ١٣١ ــ يشكل مجلس النقابة من النقيب وأربعة وعشرين عضوا ثمن لهم حق حضور الجمعية العمومية وبحيث يراعي فيه ما يلي :

أولا \_ أن يكون نصف عدد الأعضاء على الأقل من المحامين المقبولين للمرافعة أمام محكمة النقض أو محاكم الاستئناف .

ثانيا: أن يمثل المحامون في دائرة كل محكمة استنباف عدا محكمة استنباف القاهرة عضو على الأقل وعضوين على الأكثر .

الأله أن يمثل المحامون بالهيشات العامة والوحدات الاقتصادية وشركات القطاع العام بستة أعضاء بغير مساس بتمثيل الأقاليم .

رابعاً ـ أن يكون من بين أعضاء الجلس عضوان من الحامين الذين لاتجاوز مدة اشتغالهم بالخاماه فى تاريخ الانتخاب عشر سنوات ولاتزيد سن أيهما فى هذا التاريخ على و خمسة وثلاثين عاما أناء (1). مادة ١٣٣ \_ يشترط فيمن يرشح نفسه نقيبا أن يكون من المامين أصحاب المكاتب الخاصة والمقيدين أمام محكمة النقيض والذين أمضوا في الاشتغال الفعلي بالمهنة أكثر من عشرين سنة متصلة بالاضافة الى الشروط العامة للترشيح لعضوية مجلس النقابة.

هلاة ١٣٣ \_ يشترط فيمن يرشح نفسه لعضوية مجلس النقابة:

٩ ـ أن يكون من أعضاء الجمعية العمومية الذين مضى على مزاولتهم الهنة سبع سنوات متصلة لاتدخل فيها مدد الأعمال النظيرة للمحاماه .

٢ \_ أن يكون مسددا لرسوم الاشتراك المستحقة عليه حتى
 قفل باب الترشيع .

٣ ـ ألا يكون قد صدر ضده خلال الثلاث السنوات السابقة
 على ذلك أحكام أو قرارات تأديبية تجاوز عقوبة الانذار (١).

مادة ١٣٤ ـ يكون الترشيح لعضوية المجلس بطلب يقدم من المرشح الى مجلس النقابة في الميعاد الذي يحدده لقبول طلبات الترشيح على أن يكون قبل الموعد المحدد الاجراء الانتخاب بأربعين يوما على الأقل .

ويعد مجلس النقابة قائمة المرشحين خلال عشرة أيام على الأكثر من قفل باب الترشيح وتعلن على المحامين في النقابات الفرعية .ولن أغفل ادراج اسمه بها أن يتظلم الى مجلس النقابة أو أن يطعن في قراره أمام محكمة استئناف القاهرة خلال عشرة أيام من تاريخ نشر كشوف المرشحين ويفصل في الطعن على وجه الاستعجال .

<sup>(</sup>١) مستبدلة بالقانون رقم ٢٢٧ لسنة ١٩٨٤ .

ملاة 170 مـ يجرى الانتخاب لاختيار النقيب وأعضاء مجلس النقابة العامة بدار النقابة وفي مقار النقابات الفرعية وفـقا للقواعد والاجراءات التي يحددها النظام الداخلي للنقابة .

ويكون الانتخاب بطريق الاقتراع السرى المباشر وبالأغلبية النسبية فاذا تساوت الأصوات بين أكثر من موشع يقترع بين الحاصلين على الأصوات المتساوية .

ويتم الانتخاب وفرز الأصوات تحت اشراف لجان من غير المرشحين ولكل مرشح أن ينيب عنه في حضور اجراءات الفرز محاميا لايقل عن درجة قيده .

وعلى المجلس أن يخطر وزير العدل ورئيس المحكمة الدستورية العليا ورؤساء العليا ورؤساء العليا ورؤساء محاكم الاستثناف والنائب العام ، ومنظمات نقابات المحامين بالدول العربية والنقابات الفرعية بنتيجة الانتخاب خيلال ثبلاثية أيسام من تساريخ اعبلان النتيجة. (1)

مادة 170 (مكررا) \_ يجوز خمسين محاميا على الأقل ممن حضروا الجمعية العمومية أو شاركوا في انتخاب مجلس النقابة الطعن في القرارات الصادرة منها وفي تشكيل مجلس النقابة وذلك بتقرير موقع عليه منهم يقدم الى قلم كتاب محكمة النقض خلال أمبوعين من تاريخ القرار بشرط التصديق على امضاءاتهم .

ويجب أن يكون الطعن مسببا وتفصل المحكمة في الطعن على وجه الاستعجال بعد سماع أقوال النيابة وأقوال النقيب أو من ينوب عنه ووكيل الطاعنين . فاذا قضى ببطلان تشكيل الحصعية العصومية ، بطلت قراراتها وأذا قضى ببطلان انتخاب النقيب أو أكثر من ثلاثة من أعضاء المجلس أجريت انتخاب جديدة لانتخاب () عده المادة سينلة بالقانون رقم ٧٧٧ لسنة ١٩٨٤ .

من يحل محلهم<sup>(1)</sup>.

ويشكل مجلس مؤقت برياسة رئيس محكمة استناف القاهرة ، وعضوية أقدم ستة من رؤساء أو نواب رئيس بهده المحكمة ، يختص وحده دون غيره ، باجراء الانتخابات في مدة لإتجارز ستين يوما من تاريخ القضاء بالبطلان ، فاذا اعتبذر أي من هؤلاء أو قام به مانع حل محله الأقدم فالأقدم، وتكون لهذا الجلس – الى حين تشكيل الجلس الجديد – جمسيع الاختصاصات المقررة نجلس النقابة ، وتكون لرئيسه اختصاصات النقيب ، وتختص محكمة النقض ، دون غيرها بالفصل في الطعن على قراراته في المواعيد وبالاجراءات المنصوص عليها في الفقرتين السابقتين» . (<sup>7</sup>)

مادة ١٣٦ ـ تكون مدة مجلس النقابة أربع سنوات من تاريخ اعلان نتيجة الانتخاب وتجرى لتجديد انجلس خلال السنين يوما السابقة على انتهاء مدته .

ولايجوز تجديد انتخاب النقيب لأكثر من دورتين متصلتين في ظل هذا القانون.  $(^{(7)})$ 

ملاة ١٣٧ ـ يعين مجلس النقابة من بين أعضائه كل سنتين هيشة المكتب المشكلة من وكيلين وأمين عام وأمين للصندوق ويتولى النقيب رئاسته.

ويشترط أن يكون النقيب وأحمد الوكيلين على الاقل ممن بزاولان المهنة مستقلين .

ويجوز للمجلس أن يعين من بين اعضائه أمينا عاما مساعدا أو أمينا مساعدا للصندوق ويكونون أعضاء بهيئة المكتب .

<sup>(</sup>١) مضافة بالقانون رقم ٢٢٧ لسنة ١٩٨٤ .

 <sup>(</sup>٧) علم الفقرة مضافة بالقانون ٩٨ لسنة ١٩٩٢ المنشور بالجريدة الرسمية العدد ٧٩ مكرر في ١٩٩٧/٧/١٩

 <sup>(</sup>٣) مضافة بالقانون رقم ٢٢٧ لسنة ١٩٨٤ .

ويحدد النظام الداخلي للنقابة اختصاصات أعضاء المكتب وتوزيع الأعمال بين أعضاء المجلس وتشكيل لجانه واختصاصاتها .

مادة ١٣٨٨ ــ نقيب اغامين هو الذى بمثل اغامين ويتكلم باسمهم ويحافظ على كرامة النقابة وكرامة أعضائها ويرعى الالتزام بتقاليدهاويشرف بوجه عام على سير أعمال النقابة وفق أحكام هذا القانون وله أن يتخذ صفة المدعى أو أن يتدخل بنفسه أو بواسطة من ينيبه من اغامين في كل دعوى تتعلق بكرامة النقابة أو احد أعضائها .

ويرأس النقيب اجتماعات مجلس النقابة وفى حالة غيابه تكون الرئاسة لأقدم الوكيلين فى القيد بجدول اغامين بشرط أن يكون مزاولا للمهنة مستقلا وفى حالة غيابهما تكون الرئاسة لأكبر أعضاء الجلس سنا .

مادة ١٣٩ ـ يعقد مجلس النقابة العامة اجتماعا دوريا كل خمسة عشر يوما على الأقل بناء على دعوة النقيب . ويكون اجتماعه صحيحا اذا حضره أكثر من نصف أعضائه .

وتصدر قراراته بأغلبية أصوات الحاضرين . فاذا تساوت الأصوات يرجع الجانب الذي منه الرئيس .

ويجوز أن يعقد المجلس اجتماعات غير عادية بناء على دعوة من النقيب أو بناء على طلب عشرة على الأقل من أعضاء المجلس أو بناء على طلب مجالس خمس نقابات فرعية على الأقل ، وذلك بكتاب يوجه الى النقيب مرفقا به جدول الأعمال المقترح .

مادة ١٤٠ ــ تمرر محاضر لجلسات المجلس وتثبت فى دفتر خاص يوقع عليم من التقيب أو من يحل محله ومن أمين عام المجلس . ويسين النظام الداخلي للنقسابة اجسراءات دعوة المجلس الى الانعقاد وكيفية اعداد جدول أعماله ونظام العمل فيه .

مادة 121 ـ تسقط العضوية عن النقيب وعن أى عضو فى المجلس اذا فقد أى شرط من شروط صلاحية الترشيح المنصوص عليها فى هذا الفانون . ويصدر بذلك قرار من المجلس بأغلبية ثلثى أعضائه بعد سماع أقوال العضو اذا كان لذلك مقتض .

وللمجلس أن يقرر بنفس الأغلبية اسقاط عضوية من يتغيب عن جلساته أربع مرات متنالية أو ثمانى مرات متقطعة خلال السنة الواحدة بغير عذر يقبله المجلس على أن يخطر العضو لسماع أقواله قبل تقرير اسقاط العضوية .

وللجمعية العمومية للنقابة الفرعية أو نجلس نقابتها أن يطلب من مجلس النقابة العامة اسقاط العضوية عن عضو انجلس المتنخب من النقابة الفرعية في حالة الغياب المبين في الفقرة السابقة .

وللعنشو الذى أسقطت عضويته حق الطعن أصام الدائرة الجنائية غكمة النقض في القرار الذى يصدر باسقاط عضويته بتقرير يقدمه الى محكمة النقض خلال أربعين يوما من تاريخ اخطاره بالقرار.

مادة ١٤٣ ـ اذا شفر مركز النقيب لأى سبب وكانت المدة الباقية له تقل عن سنة يقوم أقدم الوكيلين مقامه بشرط أن يكون ثم يزاول المهنة مستقلا ، فاذا زادت المدة الباقية على سنة يتعين على مجلس النقابة الدعوة الى انتخاب نقيب جديد يكمل المدة الباقية للنقيب الأصلى وذلك خلال ستين يوما من شغر مركز النقيب .

واذا شغر مكان أحد أعضاء الجلس لأى سبب كان ، عين المجلس بدلا منه للمدة الباقية من العضوية المرشح الحاصل على الأصوات التالية في الانتخاب السابق مع مراعاة حكم المادة (١٣١). واذا لم يوجد تعين على مجلس النقابة الدعوة الى انتخاب عضو جديد يكمل المدة الباقية للعضو الأصلى .على أن يجرى الانتخاب خلال ستين يوما من تاريخ شغر المكان .

مادة ١٤٣٣ ــ فيما عدا ما احتفظ به هذا القانون صراحة من اختصاصات للجمعية العمومية وللنقابات الفرعية وهبناتها. يكون فيلس النقابة العامة أوسع الصلاحيات في كل مايتعلق بادارة شتون النقابة العامة وتحقيق أهدافها وذلك علاوة على الاختصاصات الأخرى المقررة له في هذا القانون .

ويختص مجلس النقابة العامة وحده بما يلى :

 ١ ـ قبول العضوية في اتحادات المحامين الدولية أو الانسحاب منها والاشتراك باسم النقابة في مؤتمراتها .

٢ \_ اصدار مجلة المحاماه والاشراف على تحريرها .

 ٣ ـ وضع النظام الداخلي للنقابة واللوائح والقواعد المالية الموحدة للنقابة العامة والنقابات الفرعية .

 ٤ \_ وضع لاتحة الرعاية الاجتماعية والصحية لأعضاء النقابة.

اعداد الموازنة التقديرية المجمعة للنقابة وحساباتها الحتامية
 المجمعة

## الباب الثانى النقابات الفرعية الفصل الأول

### تشكيل النقابات الفرعية وهيئاتها

ملاة 188 مد تنشأ نقابات فرعية فى دائرة كل محكمة ابتدائية ويكون لها الشخصية الاعتبارية فى حدود اختصاصاتها وتعمل على تحقيق أهداف النقابة فى هذا الاختصاص .

وللجمعية العمومية للنقابة العامة بناء على اقتراح مجلس النقابة أن تقرر انشاء نقابة فرعية واحدة تشمل اختصاصها أكثر من دائرة محكمة ابتدائية .

مادة 120 \_ تضم النقابة الفرعية جميع الخامين المقيدين بالجدول العام في دائرة النقابة الفرعية والذين يتخذون مكاتبهم أو يلحقون بالادارات القانونية المنصوص عليها في هذا القانون في دائرة اختصاصها .

ملاة ١٤٦ \_ تتكون هيئات النقابة الفرعية من :

ـ الجمعية العمومية .

\_ مجلس النقابة الفرعية .

## الفصل الثانى

### الجمعية العمومية

مادة ١٤٧٧ \_ تتكون الجمعية العمومية للنقابة الفرعية من المحامين المقيدين في الجدول العام في دائرتها المقبولين للمرافعة أمام محكمة النقض أو محاكم الاستئناف ، أو المحاكم الابتدائية ممن تتوافر فيهم الشروط المبينة بالفقرة الأولى من المادة (١٧٤).

مالاة ١٤٨٨ ـ تنعقد الجمعية العمومية للنقابة الفرعية سنويا في شهر مارس من كل سنة برئاسة نقيبها وذلك بمقر النقابة الفرعية أو في أي مكان آخر ملائم في الجهة التي يقع بها مقرها .اذا تبين أن مقر النقابة لايتسع لأعضائها .

الله ١٤٩ ـ تختص الجمعية العمومية للنقابة الفرعية بما يأتى :

 ١ ــ النظر في تقرير مجلس النقابة الفرعية وملاحظات مراقبي الحسابات عن الحساب الختامي للنقابة في السنة المنتهية واقتراح الميزانية التقديرية عن السنة المقبلة .

ابداء الرأى فى الأمور التى يعرضها عليها مجلس النقابة
 الفرعية أو التى تطلب النقابة العامة الرأى فيها

٣ \_ انتخاب النقيب وأعضاء مجلس النقابة الفرعية .

ملاة -10 \_ للجمعية المعومية أن تعقد اجتماعا غير عادى للنظر في سحب الشقة من مجلس النقابة الفرعية أو من أحد أعضائه بناء على طلب كتابى يقلم من مجلس النقابة الفرعية موقع من عدد من الأعضاء الإيقل عن ثلث عدد أعضاء الجمعية المعمومية أو مائة عضو أيهما أقل . ويبلغ طلب عقد الجمعية الى مجلس النقابة العامة الذى يتولى توجيه المدعوة خلال ستين يوما على الأكثر من تاريخ طلبها وندب أحد أعضائه لرئاسة اجتماعها والاشراف على اجراءات ابداء الرأى فيها .

كما أن للجمعية العمومية أن تعقد اجتماعا غير عادى كلما رأى مجلس النقابة الفرعية ضرورة لذلك أو قدم به طلب مسبق موقع عليه من ثلث عدد أعضاء الجمعية العمومية أو بناء على طلب مجلس انتقابة العامة لطرح موضوع عليه لأخذ الرأى فيه ، ويتولى مجلس النقابة الفرعية الدعوة الى الاجتماع فى هذه الحالات

مادة 101 \_ تسرى بشأن دعوة الجمعية العمومية للنقابة الفرعية وشروط انعقادها واجراءاتها وقراراتها ومحاضر جلساتها ، الأحكام القررة في هذا القانون وفي النظام الداخلي للنقابة بشأن الجمعية العمومية للنقابة العامة .

### الفصل الثالث

### مجلس النقابة الفرعية

مادة 107 \_ يتولى شنون النقابة الفرعية مجلس يشكل من نقيب وستة أعضاء تنتخبهم الجمعية العمومية للنقابة الفرعية من بين أعضائها ، فيما عدا مجلس النقابة الفرعية بالقاهرة فيشكل من نقيب وعشرة أعضاء ومجلس النقابة الفرعية بالاسكندرية من نقيب وثمانية أعضاء وفي جميع الأحوال يجب أن يكون النقيب ممن يزاولون المهنة مستقلين .

ويشترط ألا يزيد عدد من يتقرر انتخابهم من انحامين بالادارات القانونية المشار اليها في هذا القانون على عضوين في كل مجلس فيما عدا مجلس النقابة الفرعية بالقاهرة على ثلاثة أعضاء .

كما يشترط أن يكون من بين أعضاء انجلس عضو من الخامين الذين لاتجاوز مدة اشتغالهم بانجاماه في تاريخ الانتخاب عشر منوات ولاتزيد سنه في هذا التاريخ على خمسة وثلاثين عاما .

وتكون مدة عنضوية المجلس أربع سنوات ، ويتعين دعوة الجمعية العمومية قبل انتهاء مدة المجلس بستين يوما على الأقل لاجراء انتخابات جديدة . <sup>(1)</sup>

<sup>(</sup>١) مستبدلة بالقانون رقم ٢٣٧ سنة ١٩٨٤ -

مادة ١٦٦ (١٠) ـ يشترط فيمن برشع نفسه لعضوية مجلس النقابة الفرعية أن يكون من أعضاء جمعيتها العمومية الذين مضى على المارستهم المهنة خمس سنوات متصلة على الأقبل الاتدخل فيها مدد الأعمال النظيرة

للمحاماه فضلا عن توافر بقية الشووط المنصوص عليها في اللق (١٣٣٥) . --

مادة 108 ــ تشكل هيئة مكتب مجلس النقابة الفرعية من النقيب والأمين العام وأمين الصندوق .

وينتخب مجلس النقابة الفرعية في أول اجتماع له بعد تشكيله الركيل والأمين العام وأمين الصندوق . ويشترط في النقيب أن يكون من الحامين الذين يزاولون المهنة استقلالا المقبولين للمرافعة أمام محكمة النقض عمن مضى على اشتغالهم بالمهنة عشرون سنة متصلة على الأقل .

ويكون لهيئة المكتب كافة الاختصاصات اغولة لهيئة مكتب النقابة العامة في حدود اختصاص النقابة الفرعية .

مادة 100 \_ فيما عدا الاختصاصات التى احتفظ بها هذا القانون صراحة غلس النقابة العامة يتولى مجلس النقابة الفرعية جميع الاختصاصات الخولة لجلس النقابة العامة فى دائرة النقابة الفرعية وكذلك الاختصاصات الأخرى التى نص عليها هذا القانون.

مادة ١٥٦ ـ تسرى على نظام الترشيح وشروطه وحالات عدم الجمع وطريقة الانتخاب أو الاشراف عليه واسقاط العصوية وشغل الأماكن الشاغرة واجتماعات المجلس وقراراته ومحاضر جلساته،

ر ١ ) مستبدلة بالقانون رقم ٢٢٧ سنة ١٩٨٤ .

ا: 10 - 10 - 100 - 100 مرا و النظام الداخلي للنقابة بشاد مجلي النقابة العامة .

ملاة ١٥٦ (مكررا) \_ يختص مجلس النشابة العامة بالنظر فى الطعن فى تشكيل الجمعيات العمومية أو مجالس النقابات الفرعية بطلب يقدم اليه خلال أسبوعين من تاريخ ابلاغه بالتشكيل أو بالقرارات من عشر أعضاء الجمعية العمومية للنقابة الفرعية على الأقل الذين حضروا اجتماعها ويكون قراره نهائيا .

كما يختص مجلس النقابة بالفصل فى الطمن فى القرارات الصادرة من مجالس النقابات الفرعية ، خلال الثلاثين يوما التالية الإيلاغها اليه (١٠).

## الباب الثالث

### في النظام المالي للنقابة

مادة 107 م يكون للنقابة نظام مالى يصدر به قرار من مجلس النقابة ويبين طريقة امساك حساباتها وحسابات النقابات الفرعية وطريقة اعداد موازناتها التقديرية واعداد حساباتها الختامية المسنوية ووضع الموازنة السنوية المجمعة والحسابات الختامية المجمعة وطريقة مراجعتها .

مادة 10A \_ مجلس النقابة هو المهيمن على أموال النقابة وتحصيلها وحفظها ويقوم باقرار أو صرف النفقات التي تستلزمها شنون النقابة في حدود الاعتمادات المقررة في الميزانية .

ويشرف أمين الصندوق على تطبيق النظام المالى والتحقق من سلامته.

وتباشر مجالس الثقابات الشرعية داب التملاحيات في حدود المتملاحيات في حدود المستداد المستداد المستداد المستدان المستدان المستداد المستدان ا

دائرة النقابة الفرعية وفق الميزانيات التقديرية المقررة من مجلس النقابة العامة .

ملاقه 109 ـ تبدأ السنة المالية للنقابة في أول يناير وتنتهى في آخر ديسمبر .

مادة ١٦٠ ــ تعين الجمعية العصومية في اجتماعها السنوى يناء على اقتراح مجلس النقابة العامة مراقبا للحسابات أو أكثر من المقبلين بجدول المحاسبين وتحدد أتعابه . ويختص بمراجعة حسابات النقابة العامة والنقابات الفرعية وله في سبيل ذلك اقتراح النظام المالى الذى يكفل حسن سير العمل وأن يقوم بجرد سنوى للخزينة وحسابات العهد والخازن في النقابة العامة وفي النقابات الفرعية ويعد تقريرا بملاحظاته عن كل ماتقدم يعرض على مجلس النقابة العامة . وعليه خلال السنة موافاة أمين الصندوق بما قد يكون لديه من ملاحظات .

ولمراقب اخسابات الاطلاع على دفاتر النقابة العامة والنقابات الفرعية وسجلاتها ومستنداتها وطلب البيانات والايضاحات التي يرى لزوما لها .

ملاة 111 ـ يتلقى مجلس النقابة العامة من النقابات الفرعية فى بداية كل عام وفى موعد لايجاوز شهر فبراير مقترحاتها بشأن موازنتها التقديرية لسنة مقبلة كما يتلقى منها بيانا بحساباتها الختامية عن السنة المنتهية.

مادة ١٦٣ ـ يضع مجلس النقابة سنويا موازنة تقديرية مجمعه المصم الموازنات التقديرية للنقابات الفرعية في موعد لايجاوز آخر فبراير من كل سنة . كما يعد الحساب الختامي للسنة المنته المتصمنا الحسابات الختامية لكل نقابة فرعية ، ويحيلها الى مراقب الحسابات لوضع تقرير عنها .

هادة ١٦٣ ــ تنشر الموازنة التقديرية والحساب الحتامى مع تقرير مراقب الحسابات فى مجلة المحاماه قبل الموعد المحدد لانعقاد الجمعية العمومية بخمسة عشر يوما على الأقل .

مادة ١٩٤٤ ـ يستمر العمل بموازنة السنة السنافة حتى نبقوم الجسمية العمومية باقرار الوازنة الحديدة .

مادة ١٦٥ \_ تودع أموال النقابة العامة في حسباب خاص بالمصرف أو المسارف التي يعينها مجدس النقابة "عدمه بناء على اقتراح أمين الصندوق.

وغلس النقابة العامة أن يحلسه بناء على اقتدر أمين الصندوق، مايودع من هذه الأموال في حسابات الردائم أو في الحسابات الجارية ومايتم استثماره منها في سندات حكومية أو أوراق مالية وما يحتفظ به بخزينة النقابة بصفة مستديمة للصرف منها في الحالات الطارقة .

ويكون الصرف من حسابات النقابة وفق مايقضي به النظام . المالى للنقابة ويتوقع النقيب أو الوكيل وأمين الصندوق أو الأمين المساعد للصندوق.

مادة ١٦٦ ... تتكون موارد النقابة العامة أساسا من :

١ \_ رسوم القيد بجداول النقابة .

٢ \_ الاشتراكات السنوية وفوائد الاشتراكات المتأخرة

 ٣ ـ حصيلة ثمن أجور الإعلانات القضائبة التي تنشر بمجلة الماماه .

عائد استثمارات أموال النقابة .

الموارد الأخرى التي يوافق عليها مجنس الـقابة .

ويحدد مجلس النقابة العامة عند اعداد الموازنة التقديرية مايخصص سنويا من هذه الموارد للنقابات الفرعية ، على أساس عدد الأعضاء المقيدين بكل نقابة فرعية .

مادة ١٦٧ - على الخامى أن يؤدى عند التقدم بطلب قيد اسمه في الجدول العام أو بأحد الجداول الملحقة به رسم القيد المقرر للجدول الذي يريد قيد اسمه به مع رسوم القيد بالجداول السابقة اذا لم يكن قد أداما .

وتكون رسوم القيد كالآتي :

جنيه

٠٠ للقيد بالجدول العام :

على أن يزاد هذا الرسم الى خمسة أمثاله اذا تجاوزت سن طالب القيد أربعين سنة ، ويزاد الى عشرة أمثال اذا تجاوزت سنة خمسين ويزاد الى ألف جنيه اذا تجاوزت سنه الستين .

- ٨٠ للقيد بجدول المحامين المقبولين أمام الحاكم الابتدائية .
- ١٢ للقيد بجدول المحامين المقبولين أمام محاكم الاستثناف.
  - ١٨٠ للقيد بجدول المحامين المقبولين أمام محكمة النقض .
- اللاعادة الى الجدول ، مالم يكن قد مضى على نقله
   الى جدول غير المشتغلين أكثر من خمس عشرة سنة قتسرى بشأنه الرسوم المقررة للقيد بالجدول العام ...

مادة ١٦٨ \_ يؤدى المحامى اشتراكا سنويا وفق الفئات الآتية :

جنيه

٦ للمحامي تحت التمرين

١٢ للمحامى أمام المحاكم الابتدائية اذا لم تزد مدة قيده في
 هذا الجدول على ثلاث سنوات .

جئية

۲۶ للمحامى أمام المحاكم الابتدائية اذا زادت مدة قيده في
 هذا الجدول على ثلاث سنوات .

المحامى أمام محاكم الاستئناف .

· ٨ للمحامي أمام محكمة النقض .

ملاقه ١٦٩ ـ على اغسامي أن يؤدى الاشتسراك السنوى وفق الفئات المبينة بالمادة السابقة في ميعاد غايته آخر مارس من كل سنة ، ويتم السداد الى النقابة الفرعية التي يتبعها أو الى النقابة العامة .

وعلى النقابة الفرعية توريد ماحصلته من اشتراكنات الى النقابة العامة بمجرد تحصيلها .

ومن يتأخر فى سداد الاشتراك عن الموعد المشار الهه لايقبل منه أى طلب ولاتعطى له أى شهادة من النقابة ولايتمتع بأى خدمة نقابية الا بعد أن يؤدى جميع الاشتراكات المتأخرة .

مالاة ١٧٠ ـ يقوم أمين الصندوق بعد التاريخ المبين بالمادة السابقة باعذار المتخلف باستبعاد اسمه بمقتضى اعلان ينشر فى مجلة الماماه خلال شهر ابريل من كل سنة ، ومن يتخلف عن تأدية الاشتراك حتى آخر يونيو يستبعد اسمه من الجدول بقوة القانون . فاذا أوفى الاشتراكات المستحقة عليه أعيد اسمه الى الجدول بغير اجراءات واحتسب له مدة الاستبعاد في الأقدمية والمعاش .

فاذا مسضى على استبعاد المحامى سنسان دون أن يؤدى الاشتراكات المستحقة عليه وجب النبيه عليه بالرفاء خلال ثلاثة أشهر ، فاذا انقضى هذا الموعد دون الرفاء بالاشتراكات السنوية زالت عضوية النقابة عنه بقوة القانون، ولايجوز أن يعيد اسمه الا باجراءات جليدة ورسوم قيد جديدة مع سداد رسوم الاشتراكات المستحقة ، وتضم المدة السابقة على زوال عضويته من النقابة الى مدد القيد الجديدة .

مادة ١٧١ - يجوز خماس النقابة اعفاء المحامى - فيما عدا من كان تحت التمرين من وسم الاشتراك عن منة واحدة متى وجدت أسباب قوية تبور ذلك بناء على توصية مجلس النقابة الفرعية الخنص.

ولايجوز أن يتكرر الأعفاء لأكثر من سنتين متتاليتين خلال عشر سنوات .

مادة ١٩٦٣ ـ لاترد رسوم القيد التي تدفع للنقابة ، على أن للجنة القبول المختصة أن تأذن برد رسوم القيد اذا كان رفض الطلب لسبب لايرجع الى تقصير في استيفاء شروط القيد .

ولاتقبل طلبات استرداد رسوم القيد والاشتراكات بعد انتهاء السنة المالية التالية للسنة التي دفعت فيها .

مادة ١٧٣ ـ تتحمل الهيئات العامة وشركات القطاع العام رالشركات والجهات الخاصة برسوم القيد والاشتراكات الخاصة باغامين العاملين في ادارتها القانونية المرخص لها بذلك طبقا لأحكام هذا القانون . واذا لم تقم بسدادها فى المعاد المحدد ، كان المحامى مسئولاً أمام النقابة عن سدادها ، مع حفظ حقه فى استردادها من الجهة التى يتبعها .

ملاة 178 - تعد مجلة الخياصاه من الصحف القررة لنشر الإعلانات القضائية .

وفى الحالات التى يلزم فيها القانون بنشر الحكم فى احدى الصحف ، يتم النشر فى مجلة الخاماه . وعلى الجهات المسئولة عن تنفذ الأحكام ماعاة ذلك .

ملاة 1۷0 ـ تعفى نقابة المحامين والنقابات الفرعية واللجان الفرعية وكافة المؤمسات الثابقة للنقابة من كافة الضرائب والرسوم والدمغة والعوائد أو غير ذلك من التكاليف المالية مهما كان نوعها.

وتعفى أموال النقابة والنقابات الفرعية الثابتة والمنقولة وجميع العمليات الاستثمارية مهما كان نوعها من جميع الضرائب والرسوم والدمغة والعوائد التي تفرضها الحكومة أو أية سلطة عامة.

### التات الرابع

### صندوق الرعاية الاجتماعية والصحية

مادة ١٧٦ \_ ينشأ بنقابة لغامين صندوق للرعاية الاجتماعية والصحية يكون مقره بها ، ويهدف الى رعاية أعضاء النقابة من اغامين المقدين بالجدول العام اجتماعيا وصحيا بما في ذلك ترتيب معاشات لهم عند تقاعدهم أو للمستحقين عنهم في حالة الوفاة .

ويكون للصندوق شخصية اعتبارية مستقلة ويمثله نقيب المام الغير ويكون له فروع في دائرة كل نقابة فرعية تختص بمباشرة اختصاصاته في حدود دائرة النقابة الفرعية وذلك

فيما عدا ترتيب المعاشات.

ملاة ١٧٧ - يقرم على ادارة الصندوق لجنة تشكل برئامسة نقيب المجامين وعضوية أقدم وكيلى النقابة العامة ثمن يزاول المهنة مستقبلا وزمين صندوقها ونقيب القاهرة وثلاثة من نقباء النقابات الفرعية الأخرى وأربعة من أعضاء مجلس النقابة العامة يختارهم المجلس كل سنتين .

ويحل الوكيل الآخر محل أقدم الوكيلين . كما يحل أمين الصندوق المساعد محل أمين الصندوق وذلك عند غياب أى منهما.

مادة 1۷۸ - لجنة الصندوق هي السلطة المهيمنة على تصريف شفونه في حدود أحكام هذا القانون ولائحته التنفيذية ، وتتولى اللجنة على الأخص المهام التالية :

١ \_ اعداد اللائحة التنفيذية للرعاية الاجتماعية والصحية .

٢ ــ الاشراف على تنفيذ أحكام القانون واللائحة التنفيذية ،
 واتخاذ ماتراه لازما لرفع مستوى أداء الخدمات التي يقدمها .

٣ ــ وضع الخطة العامة لاستشمار أموال الصندوق ،والموافقة على مجالات توظيفها .

٤ ـ تعيين الخبراء الاكتواربين الذين يختارهم الصندوق
 وتحديد أتعابهم .

 اعداد میزانیة الصندوق التقدیریة وحساباته الختامیة انسنویة ومرکزه المالی وعرضها علی مجلس النقابة .

 ٦- اقتراح بتعديل الأحكام المنظمة للصندوق في القانون أو لائحته التنفيذية .

ملاة ١٧٩ \_ تنعقد اللجنة بدعوة من رئيسها مرة كل ثلاثين

يوما على الأقل ويجوز لها أن تدعو خبراء متخصصين للاشتراك في اجتماعاتها دون أن يكون لهم حق التصويت .

وتكون اجتماعاتها صحيحة بحضور سبعة من أعضائها على أن يكون من بينهم النقيب أو وكيل النقابة وأمين الصندوق أو من ينوب عنه .

وتصدر قراراتها بالأغلبية لأصوات الحاضرين . وذلك فيما عدا تقرير أوجه الاستثمار فيشترط موافقة الأغلبية المطلقة لأعضاء اللجنة .

ملاة ١٨٠ ــ للجنة أن تشكل من بين أعضائها لجنة فرعية تختص بالبت في الحالات العاجلة فيحما عدا ترتيب المعاشات ، وذلك في الحدود التي تبينها اللائحة التنفيذية .

مادة ۱۸۱ ـ تنكون موارد الصندوق من :

 ١ - حصيلة صندوق الاعانات والمعاشات الموجودة بالنقابة وقت العمل بأحكام هذا القانون .

٣ - حصيلة طوابع دمغة المحاماه .

٣ - حصيلة أتعاب الماماه التي تحكم بها الهاكم في جميع القضايا .

عائد استثمار أموال الصندوق .

 الهبات والتبرعات والاعانات التي يتلقاها والتي يوافق الصندوق على قبولها .

ملاق ۱۸۲ ـ تصدر نقابة المحامين لصالح صندوق الرعاية الاجتماعية والصحية طوابع دمغة المحاماه بفتات من خمسة جنيهات الى جنيه واحد وأى فتات أخرى يقررها مجلس النقابة بناء على اقتراح لجنة الصندوق .

مادة ١٨٣ ـ تستحق الدمغة على المامى عند اثبات حضوره لأول مرة في محاضر جلسات الماكم أيا كان نوعها واللجان القضائية واللجان الادارية ذات الاختصاص القضائي وجلسات التحقيق الذي تجريه النيابات وجهات التحقيق المثنائة.

ولايجوز للمحاكم والجهات المتقدمة أن تقبل حضور المامي أو تقبل تفديم أى دفاع أو أوراق منه الا اذا سدد الدمغة . واذا تعدد المامون في الدعوى أو التحقيق ولو عن نفس الموكل ، تعددت الدمغة .

وتكون قيسمة طابع الدمغة في الحالات المتقدمة على النحو التالي :

جنيه واحد عند الحضور أمام المحاكم الجزئية أو في جلسات التحقيق.

جنيهان عند الحضور أمام محاكم الاستئناف والقضاء الادأرى. ثلاثة جنيهات عند الحضور امام الحاكم الاستثنافيه والقضاء الادارى.

خمسة جنيهات عند الحضور أمام محسباكم النقض والادارية العليا والدستورية العليا .

1883/۱۸ ـ تستحق دمغة المحاماه بفئة (خمسة جنيهات) على طلبات تقدير أتعاب المحامين التى تقدم للجنة المشار اليها فى المادة (٨٤) من هذا القانون فباذا قبل الطرفان نتيجة وساطتها ، استحقت الدمغة بواقع عشرة جنيهات عن الخمسمائة جنية الأولى من قيمة المتصالح عليه وعشرون جنيها عن الخمسمائة جنيه التالية وخمسون جنيها عن كل خمسمائة جنيه تالية ويلزم بسدادها المسئول عن قيمة المطالبة ، ويتم لصقها على الحض الذي تحرره

اللجنة في هذا الشأن . واذا أصر أحد الطرفين على طلب النظر في أمر التقدير ضوعف مايستحق من دمغة على الطلب وفق ماتقدم ويسددها مقدم الطلب ويرجع بها على الحكوم عليه .

مادة ١٨٥ ـ علاوة على مانص عليه في المادة السابقة تستحق دمغة الحاماه على الآوراق الآتية :

١ - التوكيلات الصادرة الى المحامين .

٢ \_ طلبات القيد بجداول انحامين .

٣ - الشهادات التى تصدرها نقابة المحامين بناء على طلب المحامى أو أى جهة أخرى ويكون طابع الدمغة فى هذه الحالات من فئة جنيه واحد على كل ورقة .

ملاة ١٨٦ ـ يكون سداد قيمة دمغة المحاماه المبينة بالمواد الثلاث السابقة عن طريق لصقها على محاضر الجلسات أو الأوراق المشار اليها ويكون الموظف المختص مسئولا عن تنفيذ ذلك .

ولمنتشى أقلام الكتاب برزارة العدل ولمن تندبه النقابة التحقق من سداد الدمخات المشار السها بالاطلاع على المحاضر والأوراق المفروضة عليها ، وفي حالة عدم تنفيذ حكم القانون في هذا الشأن يكون الموظف الختص مستولا شخصيا عن قيمتها مع عدم الاخلال عستوليته الادارية .

مادة ۱۸۷ على إنجكمة من تلقاء نفسها وهى تصدر حكمها على من خسر الدعوى أن تلزمه بأتعاب الخاماه الاصمه الذي كان يحضر عنه محام بحيث لاتقل عن خمسة جنيهات في الدعاوى المنظورة أمام الخاكم الجزئية فيما عادا الدعاوى المستعجلة ، وعشرة

جنيهات في الدعاوى النظورة أمام الحاكم الابسدائية والادارية والدعاوى المنظورة أمام محاكم الدعاوى المنظورة أمام محاكم الإستناف ومحاكم القضاء الادارى وثلاثين جنيها في الدعاوى للنظورة أمام محكمة النقين والإدارية العليل والدستورية العليل والدستورية العليل والدستورية العليل والدستورية العليل

و روعلى المُحَمَّة أن تَجَكَمُ بأنهابِ للسجاماة في الدعاوى الجنائية التي يندنه فيها: معلم بحيث لاتقل عن عشرة جنيهات في دعاري. الجنع المستلفة وتعشرين جنيها في ديواري الجنايات ولجيمسيون، جنيها في دعاوي النقض الجنائي.

ملفقه المستووليا المناهبة وقاتها الماه المحكوم عها وفي . حضم المفضليا طبقا المسين بالمفقوق الأولي من المادة المسلمة وتأخذ . هذه الاتوانيد حكم الرسوم المفضائية وتبولي أقلام الكتاب تحصيلها . لحساب الصندوق وفقا للقواعد القررة بقولتين الوسوم المفضائية .

﴿ وتخصص من الأنعاب المصلة نبعية خفيسة في المائة القلام الكتاب والمضرين ويكون توزيعها فيما يبتهم طبقة للقواعد التي يضعها وتؤير التعل بقراد منه (1)...

مادة 1,49 \_ تردع أموال الصندوق في حساب خاص باحد المساريف التي تختارها لجنة الصندوق ويكون الصرف منها بناء على قرار من اللجنة وبتوقيع رئيسها أو أمين الصندوق أو من ينوب عنهما:

<sup>(</sup>١) مستبدله بالقائرن رقم ٢٠١٧ بنة ١٩٨٤.

ويمسك الصندوق حسابات له مستقلة عن حسابات النقابة العامة .

ويكون للصندوق مراقب للحسابات تعينه الجمعية العمومية سنويا وتحدد أتعابه بناء على اقتراح مجلس النقابة . ويجوز أن ﴿ يكون مراقب حسابات الصندوق .

ملاة ١٩٠ ـ تعفى أموال الصندوق والشابتة والمنقولة وجميع العمليات الاستشمارية مهما كان نوعها من الضرائب والرسوم والدمغة والعوائد التى تفرضها الحكومة أو أى سلطة أخرى .

كما تعفى العمليات التى يباشرها الصندوق من الخضوع الأحكام القوانين الخاصة بالاشراف والرقابة على هيئات التأمين . وذلك دون اخلال بحق مجلس النقابة فى أن يعهد الى الهيئة العامة للتأمين بندب بعض خبرائه الاكتواريين لفحص بعض أوجه نشاط الصندوق واستثماراته .

ملاقة ١٩١ ـ تعد اللجنة في موعد لايجاوز آخر فبراير من كل سنة مشروع موازنة السنة المقبلة والحساب الختامي للسنة المنتهية ويعرض على مجلس النقابة مع تقرير مراقب حسابات الصندوق للنظر فيه وعرضه على الجمعية العمومية للصندوق . ويستمر العمل على أساس الموازنة السابقة حتى يتم اعتماد الموازنة الجديدة من الجمعية العمومية .

مادة 147 ـ تعد الجمعية العمومية للنقابة التي تدعى للنظر في موازنة النقابة وحساباتها الختامية السنوية ، جمعية عمومية للصندوق للصندوق لختص باعتماد موازنته التقديرية وحساباته الختامية وتعيين مراقب حسابات وتحديد أتعابه .

ملاق 197 ـ تنشر الموازنة التقديرية والحساب الختامي للصندوق في مجلة المحاماه مع الموازنة التقديرية والحساب الختامي للنقابة العامة .

ملاقة ١٩٤٤ مد يراعى فى اعداد الموازنة السنوية للصندوق تكوين احتياطى للصندوق يقدر بما لايقل عن عشرين فى المائة من ايراداته ويخصص لمواجهة أى عجز طارئ فى موازنة الصنفوق.

كما يراعى فى اعداد هذه الموازنة تحديد المالغ التى تخصص للرعاية الاجتماعية والصحية للأعضاء ، وما يرصد منها للنقابات الفرعية على أساس عدد أعضائها القيدين بالجدول العام .

مادة 140 - يفحص المركز المالى للصندوق مرة على الأقل كل خمس سنوات بمعرفة خبير اكتوارى تندبه الهيئة العامة للتأمين بناء على طلب مجلس النقابة ، فاذا تبيين وجود عجز فى أموال الصندوق أوضع الخبير أساب العجز وما يقترحه من وسائل لتلافيه . ويعرض تقريره على مجلس النقابة ويبلغ الى لجنة الصندوق . ويكون على مجلس النقابة فى هذه الحالة - بناء على الملاحظات التى تبديها لجنة الصندوق - أن يدعو الجمعية العمومية للانعقاد ويعرض عليها مايقترحه من وسائل لسد المجز . واذا تبين من نتيجة المحص الاكتوارى وجود فائض فى الصندوق ، كان نجلس نتيجة المحص الاكتوارى وجود فائض فى الصندوق ، كان نجلس النقابة أن يقترح على الجمعية المعومية اما زيادة الاحتياطى العام أو تكوين احتياطات خاصة لأغراض مختلفة أو زيادة المعاشات واخدمات التى يؤديها الصندوق للمنتفعين به .

ملاة ١٩٦ ــ للسحامي الحق في معاش كامل اذا توافرت فيه الشروط الآتية :

١ ــ أن يكون اسمه مقيدا بجدول المحامين المشتغلين .

٧ \_ أن يكون قد مارس المحاماه تمارسة فعلية مدة ثلاثين سنة

ميلادية متقطعة أو متصلة بما فيها مدة التمرين على ألا تزيد على أربع صنوات .

٣ \_ أن يكون قد بلغ ستين سنة ميلادية على الأقل .

ويعتبر في حكم يلوغ سن الستين وفاة انحامي أو عجزه عجزا كاملا مستديما .

٤ ـ أن يكون مسددا لرسوم الاشتراك المستحق عليه مالم
 يكن قد أعفى منها طبقا لأحكام هذا القانون .

ملاة 147 \_ يقدر الماش المنصوص عليه في المادة السابقة بواقع ستة جنيهات عن كل سنة من سنوات الاشتغال بالماماه بحد أقصى قدره مائتان وأربعون جنيها . ويخفض المعاش الى النصف بالنسبة للمحامين المعاملين بأحكام قانون التأمين الاجتماعي وذلك عن كل سنة من صنوات التأمين الاجتماعي .

ويجوز للجمعية العمومية تعديل المعاش أو تعديل اخد الأقصى تبعا لتغير الأسعار القياسية لنفقات الميشة وفى ضوء المركز المالى للصندوق وفق أحكام المادة (١٩٤).

مادة ١٩٨٨ مد يستحق المعاش للمحامي على نفس الأساس الوارد بالمادة السابقة في الحالتين الأتيتين :

١ \_ اذا طلب المامى الذى مارس المحاماه خمسا وعشرين سنة كاملة فأكثر وبلغ الخامسة والخمسين احالته الى المعاش الأسباب توافق عليها لجنة الصندوق .

 ٢ ــ اذا أصاب المحامى عجز كامل يمنعه من الاستمرار فى مزاولة المهنة وكانت مدة اشتغاله عشر سنوات على الأقل ولم تتجاوز خمسا وعشرين سنة.

علاة ١٩٩ .. في حالة وفاة انحامي الذي يستحق معاشا طبقا

للمادة السابقة يؤول معاشه الى المستحقين عنه .

مادة ٢٠٠٠ حاذا توفى المحامى أو أصيب بعجز كلى دون أن تتوافر فيه شروط استحقاقه معاشا طبقا للمواد السابقة وكان مقيدا بالجدول العام صوف له أو المستحقين عنه مبلغ خمسمائة جنيه دفعة واحدة ومعاش قدره أربعون جنيها شهريا.

مادة ٢٠١ ـ عند حساب مدة ثمارسة الخامى للمحاماه تجبر كسور السنة اذا زادت على النصف وتهمل ان قلت عن ذلك .

علاة ٢٠٢ ـ يقصد بالمستحقين في المعاش :

١ \_ أرملة المحامي أو صاحب المعاش .

٧ \_ أبناؤه وبناته الذين لم يجاوزوا الحادية والعشرين وقت وفاته ، فاذا كانوا قد جاوزوها اعتبروا ضمن المستحقين اذا كانوا في احدى مراحل التعليم التي لاتجاوز التعليم الجامعي أو العالى حتى بلوغهم سن السادسة والعشرين أو الانتهاء من دراستهم أي الناريخين أقرب .

٣ ... بناته غير المتزوجات أو المترملات أو المطلقات عمن
 تجاوزن الحادية والعشرين .

إلاخوات والأخوة المصابون بعجز كامل عند وفاته
 يمنعهم عن الكسب .

ه \_ الوالدان .

ويشترط للاستحقاق في المعاش في الحالات المبينة في البنود : ٣، ٤ وه ان تشبت اعالة المحامي لطالب الاستحقاق في حال حياته وألا يكون له دخل خاص يعادل مايستحقه في المعاش فاذا نقص ما يستحق له أدى اليه الفرق .

وتبين اللائحة التنفيذية كيفية اثبات الاعالة وعدم وجود

دخل خاص وكيفية ثبوت العجز الكامل وذلك فى الحالات المشار اليها .

هادة ٢٠٣ \_ يقطع معاش المستحق في الحالات الآتية :

- ١ \_ وفاة المستحق .
- ٧ \_ زواج الأرملة أو المطلقة والبنت أوالأخت .
- ٣ ـ بلوغ الابن أو الأخ سن الحادية والعشرين ويستثنى من
   لك : "
  - (أ) العاجز عن الكسب حتى زوال حالة العجز.

(ب) الطالب في احدى مراحل التعليم التي التجاوز الجامعي أو العالى حتى انتهاء دراستة أو بلوغه سن السادسة والعشرين أيهما أقرب ويستمر صوف معاش الطالب الذي بلغ سن السادسة والعشرين خلال السنة الدراسية حتى نهايتها .

 ٤ ــ اذا توافرت في المستحق شروط استحقاق معاش أكبر مع مراعاة حكم المادة (٢٠٤) .

مادة ٢٠٤ ـ اذا طلقت البنت أو الأخت أو ترملت أو عجز الابن أو الأخ عن الكسب بعد وفاة انحامى أو صاحب المعاش منح كل منهم ماكان يستحق له من معاش بافتراض استحقاقه فى تاريخ وفاة المورث دون مساس بحقوق باقى المستحقين .

كما يعود حق الأرملة في المعاش اذا طلقت أو ترملت ولم تكن مستحقة لمعاش عن الزوج الأخير .

ملاة ٢٠٥ ـ يوقف صرف المعاشات الى المستحقين عن المحامى أو صاحب المعاش أذا استخدموا في أى عمل وكان دخلهم فيه يعادل المعاش أو يزيد عليه .

فاذا نقص هذا الدخل عما يستحقونه عن المعاش أدى اليهم الفرق .

ويعود حق هؤلاء في صرف المعاش كاملا أو جزءا منه اذا انقطع هذا الدخل كله أو بعضه .

مادة ٢٠٦ - لا يجرز الجمع بين معاش التقاعد المقرر وفقا لأحكام هذا القانون وبين الماش المستحق وفقا لأى قوانين أخرى عن نفس السنوات، الا اذا كان صحصوع المعاشين لا يزيد على مائتين وأربعين جنيها والا خصم من معاش النقابة مقدار الزيادة.

على أنه اذا كان المعاش المستحق وفقا لقوانين أخرى عن سنوات أخرى غير سنوات مزاولة المهنة ، فلا يسرى عليها حكم الفقرة السابقة .

ويسرى حكم الفقرة السابقة على من أحيلوا الى الماش قبل تاريخ العمل بهذا القانون ، ولاتصرف فروق مالية سابقة لمن يفيدون من هذا الحكم.

مادة ٢٠٦ (مكروا) .. يستمر صوف معاشات الخامين الشرعيين المعاملين بالمادة ٩٦ من القانون رقم ١٠١ لسنة ١٩٤٤ ، والذين أحيلوا الى المعاش أو توفيوا قبل صندور القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٨ أو ورثتهم (١٠).

ملاة ٧٠٧ \_ تقدم طلبات الاحالة الى المعاش كتابة الى النقابة حتى آخر شهر أكتوبر من كل سنة ، وعلى لجنة الصندوق ترتيب المعاش للطالب متى توافر فيه الشروط المنصوص عليها في هذا القانون وذلك في آخر شهر ديسمبر .

وعلى الطالب تصفية أعمال مكتبه خلال ثلاثة أشهر تبدأ من يوم قبول الطلب .

<sup>(</sup>١) مستبدله بالقائون رقم ۲۲۷ سنة ۱۹۸٤ .

ويسدأ صرف العباش في أول الشبهبر التبالي الأخطار لجنة الصندوق بتصفية أعماله فعلا .

مادة ١٨٥٨ - يترتب على صرف معاش التقاعد الا بياشو المحامى المحاص المحاماة أيا كان نوعه وبرفع الميم المحامل المحافظ الم

والقة ٢١٠ - تسرى الأحكام الخاصة بالمستعقين المنصوص عليها في هذا القانون على للمستحيقين عن الخافيين المعاملين القانون المستحيقين على المستعلق ا ١٠١ لسنة ١٩٤٤ بشأن الخاماه أمام الخاكم الشرعية ما للشتغلين وقت صدور هذا القانون وذلك عند اسجعاقهم العاش

مادة ٢١١ ـ تزاد المعاشات الأصليبة للقبرزة طبقها الأحكام القوانين السابقة بما في ذلك معاشات المحامين المعاملين بالقانون: ٢٠١ لسنة ١٩٤٤ طبقا للآتي :

١ - خمسنون في المائة من المعاش الذي لم يكن يجاوز أربعين
 جنيها.

۲ ــ أربعون في الماثة من المعاش الذي لم يكن يجاوز خمسين
 بنيها.

٣ ـ ثلاثون في الخانة من المعاش الذي لم يكن يجاوز ستين
 جنيها

٤ \_ عشرون في المائة من المعاش في الخالات الأخرى .

ويكون الحد الأدنى لنصيب المستحقين عن صاحب العاش خمسة وثلاثين جنيها في الشهر بالنسبة للأرملة وخمسة جنيهات بالنسبة لكل من باقى المستحقين ويسرى ماتقدم على المعاشات والأنصبة المستحقة ابتداء من الشهر التالى لتاريخ العمل بأحكام هذا القانون .

ماده ۲۱۲ م يجوز لجلس النقابة أن يعقد تأمينا لدى احدى شركات التأمين لتخطية التزامات الصندوق عن معاشات التقاعدرمخاطر الوفاة الموجبة لاستحقاقها .

هادة ٢١٣ ـ اذا طرأ على اغامى مايقتضى معاونته ماليا جاز للجنة الصندوق أن تقرر له معونة وقتية لمواجهة حالته أو معونة شهرية ثابتة لمدة لإتجارز سنة .

وللجنة أن تقرر معونة للمستحقين عن المتوفى طبقا لأحكام هذا القانون اذا لم تتوفر له شروط الحصول على معاش التقاعد .

وفى جميع الأحوال لايجوز أن يزيد مجموع مايحصل عليه اغامى أو المستحقون عنه من معونات عن الحد الأقصى لمعاش ستة واحدة .

مادة ٢١٤ ـ يكفل الصندوق ، الرعاية الصحية للمحامين المقيدين بالجدول العام وأسرهم طبقا للقواعد الموحدة التي تقررها اللائحة التنفيذية للرعاية الاجتماعية والصحية على أن يتم توفير الرعاية الصحية على مستوى النقابات الفرعية وطبقا للاعتمادات السنوية التي تخصص لكل منها في الموازنة التقديرية .

ويجوز أن يكون ذلك عن طريق انشاء نظام للتأمين الصحى.

مسادة ٢١٥ ــ تضع اللاتحة التنفييذية للرعاية الاجتماعية رالصحية نظاما لتأديم قروض للمبتدئ لماونته على اتخاذ مكتب له أو تكوين مكتبة قانونية خاصة به بعد انتهاء فترة تمرينه وقبوله بجدول الحاكم الابتدائية والادارية ، على ألا يقبل قيد المحامي أمام محاكم الاستئناف الا بعد سداد هذه القروض.

هلاة ٢١٦ \_ (ملغاة بالقانون رقم ٢٢٧ لسنة ١٩٨٤ )

ملاة ٢١٧ ـ يختص مجلس النقابة وحده بالفصل في تظلمات ذوى الشأن من قرارات لجنة الصندوق ، كمما تختص مجالس النقابات الفرعية في الفصل في تظلمات ذوى الشأن من قرارات لجانه الفرعية .

ماده ۲۱۸ مع عدم الاخلال بأحكام قانون المرافعات تعتبر المعاشات والمعونات التى تقرر طبقا لأحكام هذا القانون نفقة لايجوز تحويلها أو الحجز عليها أو التنازل عنها للغير .

ملاق ٢١٩ على اقتراح لجنة الصندوق اللائحة التنفيذية للرعاية الاجتماعية والصحية مبينا بها اجراءات تقديم الطلبات والفصل فيها وما يقدم من مستندات مؤيدة لها وتحديد اختصاصات كل من النقابة العامة والنقابات الفرعية بشأنها .

# الباب الخامس

### الأمانة العامة

مادة ٧٠٠ ــ يكون للنقابة أسانة عامة تتولى الشعون الادارية والمالية والتنفيذية المتعلقة بالنقابة وتخضع للاشراف المباشر لأمين عام النقابة والاشراف الأعلى للنقيب .

ملاة ٧٦١ - يعين مجلس النقابة المامة مديرا عاما للنقابة من بين انحامين أو غيرهم لادارة شئون وأعمال النقابة الادارية والمالية والاشراف على العاملين بها ويكون مسئولا عن ادارة شئون النقابة أمام الأمين العام الذي يكون له عليه حق التنبيه والانذار البسيط وفيما عدا ذلك لايحاسب تأديبيا الأ أمام مجلس النقابة .

مادة ٢٣٦ ـ يضع مجلس النقابة العامة بناء على اقتراح الأمين العام لاتحة تنظيم شنون العاملين بها وكيفية تعيينهم وتحديد مرتباتهم وعلاواتهم ومعاملتهم وتوزيعهم على النقابة العامة والنقابات الفرعية .

# الباب السادس أحكام عامة وختامية

مادة ٧٣٣ \_ لاتسرى أحكام القوانين الخاصة بالاجتماعات العامة على اجتماعات أعضاء النقابة للبحث فيما لايخرج عن أهداف النقابة الخددة بهذا القانون .

مادة ٢٢٢ - لا يجوز تفتيش مقار نقابة المحامين ونقاباتها الفرعية ولجانها الفرعية أو وضع أختام عليها الا يمعوفة أحد أعضاء النيابة العامة وبحضور نقيب المحامين أو نقيب النقابة الفرعية أو من يمثلها .

مادة ٢٧٥ - تنشر القرارات ذات الطابع العام التي تصدرها الجمعية العمومية ومجلس النقابة العامة والجمعيات العمومية للنقابات الفرعية ومجالسها بمجلة الماماه وفق مايقرره مجلس النقابة العامة .

مادة ٢٧٦ - كل تنبيه أو اخطار يجب أن يكون بمقتضى خطاب موصى عليه بعلم الوصول مالم يرد في القانون نص على خلاف ذلك .

مادة ٢٢٧ ـ مع عدم الاخلال باية عقوبات أشد ينص عليها قانون العقوبات أو أى قانون آخر يعاقب بالحبس لمدة لاتقل عن سهر وبغرامة لاتقل عن مائتى جنيه ولا تتجاوز ألفى جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين كل من انتحل لقب محام على خلاف

أحكام هذا القانون .

وتكون العقوبة غرامة لاتقل عن مائتى جنيه ولاتزيد على خمسمائة جنيه لكل من زاول عملا من أعمال المحاماه ولم يكن من المحامين المقيدين بجدول المحامين المشتغلين أو كان ممنوعا من مزاولة المهنة .

وتؤول حصيلة الغرامة المحكوم بها الى صندوق الرعاية الاجتماعية والصحية .

مسادة ٢٢٨ \_ يجب على اغسامين المقيدين بجدول اغسين المشتغلين عدم التخلف عن تأدية الانتخباب والا وجبت على المتخلف غرامة قدرها عشرون جنيها تحصلها النقابة عند سداد الاشتراك لصالح صندوق الرعاية الاجتماعية والصحية ولايجوز الاعقاء منها الالعذر يقبله مجلس النقابة العامة وبشرط الاخطار به صلفا مالم يثبت أنه كان طارئا .

## ملاحظات وأحكام

# أهم القبود والاوصاف

انتحل لقب محام على خلاف أحكام القانون .

## العقوبة ،

الحبس مدة لاتقل عن شهر وبغرامة لاتقل عن مائتى جنيه ولا تتجاوز ألفى جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين مع عدم الاخلال بأية عقوبة أشد . تقيد جنحة بالمواد ١، ٢، ٣، ١٠ ، ١٩٠١ ، ١٩٠٠ ، ٢/٢٧٠ . زاول عمل من أعمال المحاماه ولم يكن من انحاميين المشتغلين أو كان ممنوعا من مزاولة المهنة .

#### العقوبة:

غرامة لاتقل عن مائتي جنيه ولا تزيد علَّى خمسمائة جنيه . أحكاهالقضاء:

ان المشرع اذ أدخل مقابل أتماب المحامه ضمن مصاريف الدعوى التى يحكم بها على من يخسرها فقد دل بذلك على وجوب الحكم بها عليه بالصاريف .

(الطعن رقم ۲۷ لسنة ۲۶ق \_جلسية ۲۵ / ۱۹۸۸ اس۹ ص ۸۳۹)

تقدير مجلس نقابة المحامين الأتعاب عند الخلاف على قيمتها فصل في خصومة قضائية .. تقديم طلب تقدير الأتعاب تنعقد به الخصومة .

نقابة الخامين تقدير أتعاب المحامي عند الخلاف على قيمتها في حالة عامين تقدير أتعاب المحامي عند الخلاف على قيمتها في حالة عدم وجود اتفاق كتابي عليها وذلك بناء على طلب الحامي أو الموكل .وتقدير مجلس النقابة للأتعاب في هذه الحالة يعد فصلا في خصومة اذ أن الالتجاء الى المجلس جائز لأيهما عند الحلاف على قيمة الأتعاب مع اخطار المطلوب التقدير ضده بصورة طلب التقدير والجلسة المحددة لنظره بخطاب موصى عليه .ومفاد ذلك أن تقديم الطلب الى مجلس النقابة من الحامي أو الموكل تنعقد به الخصومة القضائية بينهما كما يضفى على مجلس النقابة ولاية المفصل في النواع .

(الطعن رقم ۱ هلسنة ۲ تق \_ جلسية ۸ / ۲ / ۱۹۲۱ س ۲ اص ۲۳۵)

أضفى المشرع على مجلس النقابة ولاية تقدير الأتعاب عند الالتجاء اليه.

خلو القانون رقم ٩٨ لسنة ١٩٤٤ من النص على اعتبار مجلس النقابة ـ عند تقدير أتعاب المجامى ـ من الهيئات القضائية أو الادارية ذات الاختصاص القضائي ومن أن نقيب المحامين يمثل النقابة أمام تلك الهيئات . لايمنع من أن يكون المشرع قد أضفى على مجلس النقابة ولاية القضاء في هذا الخصوص . .

(الطعن رقم ١٥١١ - ٢٦ جلسسة ١٩٦١/ ١٩٦١ ص١٢ ص٣٢)

يراعى فى تقدير أتعاب المحامين أهمية الدعوى وثروة الموكل والجهد الذى بذله الوكيل ـ تقدير الأتعاب مما تستقل به محكمة الموضوع ـ المحكمة الاستثنافية ليست ملزمة ببيان سب تعديلها تقدير محكمة أول درجة لمبلغ الأتعاب.

متى كان الحكم قد أحاط بوقائع المنازعة حول تقدير أتعاب الخامى (الطاعن) وما أبداه الطرفان فيها واستظهر مقدار الجهد الذى بذله انخامى في الدفاع ومركز الموكلين ( المطعون عليهم ) وثروتهم فانه يكون قد راعى في تقدير أتعاب الطاعن جميع العناصر التي يجب قانون المحاماء مراعاتها في تقدير أتعاب الخامين وهي أهمية الدعوى وثروة الموكل والجهد الذى بذله الوكيل وأضاف اليها كعنصر من عناصر التقدير كذلك مركز الوكيل وأضاف تقدير الأتعاب عما يستقل به قاضى الموضوع فان محكمة الاستئناف عند تعديلها تقدير محكمة أول درجة لمبلغ الأتعاب لاتكون ملزمة ببيان سب هذا التعديل باعتبار أنه يدخل في سلطتها التقديرية ومن ثم فالجادلة في ذلك لاتعدو أن تكون جدلا موضوعيا لاتهمح اثارته أمام محكمة التقص

( الطعن رقم • 10 لسنة ٢٧ ق \_ جلسة ٤٠ / ١ / ١٩٦٣ س٤ ١٥ ٢ ١٦٢)

للمحامى والموكل طريقان لطلب تقدير الأتعاب عند عدم وجود اتفاق كتابى هما اللجوء الى القضاء أو الى مجلس النقابة \_ اختيار أيهما أحد الطريقين ابتداء يسقط حقه فى العودة الى الطريق الآخر بدعوى مبتدأة \_ مناط تطبيق المادة مرافعات هو الدعاوى التى تفصل فيها المحكمة الابتدائية بصفة مبتدأة دون الحالات الأخرى التى تنظر فيها بوصفها جهة طعن .

مؤدى نصوص المواد ٤٦ و٤٧ و٤٩ من قانون المحاماه رقم ٩٦ لسنة ١٩٥٧ أن المشرع قد ناط بمجلس نقابة المحامين تقدير أتعاب المحامي عند الاختلاف عللي قيمتها في حالة عدم وجود اتفاق كتابي عليها وذلك بناء على طلب المحامي أو الموكل ، وقد جرى قضاء محكمة النقض على أن المشرع قد رسم للمحامي والموكل طريقين لطلب تقدير الأتعاب عند عدم وجود اتفاق كتابي عليها \_ هما اللجوء الى القضاء أو الى مجلس النقابة فاذا اختار أحدهما طريقًا من هذين ابتداء فبالا يحق له العبودة الى الطريق الآخير بدعوى مبتدأة ، وبذلك يكون المشرع قد أضفى على مجلس النقابة ولاية القضاء في خصوص تقدير الأتعاب ، ومن ثم فان انحكمة الابتدائية حين تنظر التظلم من أمر التقدير الصادر من النقابة انما تنظره لاباعتبارها هيئة تفصل في التقدير ابتداء وانما باعتبارها جهة طعن في تقدير أصدره مجلس النقابة عما ينتفي معه تطبيق المادة ٥١ من قبانون المرافيعيات التي تنص على أن ١ تخستص المحكمة الابتدائية بالحكم ابتدائيا في جميع الدعاوى المدنية والتجارية التي ليست من اختصاص محكمة المواد الجزئية ويكون حكمها انتهائيا اذا كانت قيمة الدعوى التجاوز مائتين وخمسين جنيها ، ذلك أن مناط تطبيق هذا النص هو الدعاوى التي تفصل فيها المحكمة بصفة مبتدأة دون الحالات الأخرى التي تنظر فيها بوصفها جهة طعن . ومن ثم فانه اذا كان النزاع المطروح على المحكمة الابتدائية هو طعن فى قرارمجلس نقابة المحامين وقد صدر هذا القرار فى طلب تقدم به المحامى لتقدير أتعابه بمبلغ ألف وخمسمائة جنيه فان قيمة هذا الطلب تكون هى المناط فى تحديد الاختصاص للمحكمة التى تنظر التظلم من القرار الصادر فى هذا الطلب وهى التى يتحدد بها كذلك نصاب الاستئناف وبالتالى يكون قضاء المحكمة الابتدائية فى هذا التظلم قابلا للاستئناف أمام معكمة الاستئناف .

( الطعن رقم ۲۹ ۲ لسنة ۳۰ق \_ جلسة ۱۸ / ۳ / ۱۹۹۵ س ۲ ۱ ص ۲۵۳)

تقدير أتعاب الخامى على أساس أهمية الدعوى وثروة الموكل والجهد الذى بذله الخامى – المادة £ £ من قانون الخاماه عناصر التقدير الواردة بها لم ترد على سبيل الحصر – ليس هناك مايمنع محكمة الموضوع من ادخال عناصر أخرى الى جانب ما أوردته المادة £ £ سالفة الذكر.

انه وان كانت المادة ٤٤ من قانون المحاماه وقم ٩٦ لسنة ١٩٥٧ قد نصت على أن ه يدخل في تقدير الأتعاب أهمسة الدعوى وثروة الموكل والجهد المدى بذله المحامى ه الا أن عناصر التقدير الواردة بهذه المادة لم ترد على سبيل الحصر ومن ثم فليس مايمنع محكمة الموضوع من أن تدخل في الاعتبار عند تقديرها الأتعاب حالى جانب هذه العناصر حاعاد على الموكل من منفعة مباشرة بسبب جهد المحامى .

( الطعن ١٥٤ السنة ٣٧ق ـ جلســة ١ / ٥ / ١٩٦٦ اس ١٠ص ١٠٠) عدم حاجة الحكم للتعرض لدفاع الطاعنة اذا كان قد انتهى الى أن أمر التقدير محل الدعوى أصبح نهائيا .

اذا كـان الحكم المطعـون فـيــه قــد انتــهى الى أن من حق المطعون عليـه الأول ترك الخصـومة في النظلم المرفوع منه وحده في أمر تقدير الأتعاب الصادر لصاخه من مجلس نقابة المحامين ضد الطاعنة والى انه لايجوز اقامة دعوى مبتدأة ببطلان أمر التقدير بعد أن فرتت الطاعنة على نفسها الطعن على هذا الأمر طبقا للقواعد المقررة في القانون وأصبح الأمر بذلك نهائيا فان الحكم لايكون بحاجة بعد ذلك للتعرض لدفاع الطاعنة بشأن عدم وكالة المطعون ضده عنها في الدعوى المرفوعة عليها أمام محكمة الأحوال الشخصية والخاصة بفرر حصة الميراث ويكون النص على أحكم بالقصور بعدم الرد على دفاع الطاعنة في هذا الخصوص غير منتج .

لجلس نقابة المحامين عند تقرير أتعاب المحامى فى حالة عدم وجود اتفاق كتابى عليها اختصاصها قضائيا ـ فصله فيها يعد فصلا فى خصومة تنعقد أمامه بتقديم الطلب اليه \_ ويعد أمر التقدير الصادر من مجلس التقابة فى هذا الخصوص بمثابة حكم صادر فى خصومه.

تفيد نصوص المواد ١٩/٠ و ١٤٤ و ٢٥ و ٢٥ و ٨٨ من القانون ٩٨ لسنة ١٩٤٤ و الخاص باضاماه أمام انحاكم الوطنية ــ والمطبق على واقعة الدعوى ــ وعلى ماجرى به قضاء محكمة النقض ــ أن المشرع جعل نجلس نقابة الخامين ولاية الفصل في تقدير أتعاب المحامى عند الاختلاف على قيمتها في حالة عدم وجود اتفاق كتابى عليها وذلك بناء على طلب المحامى أو الموكل ، وتقدير مجلس النقابة للأتعاب في هذه الحالة يعتبر فصلا في خصومة بدليل أن الانجاء اليه لايكون الا عند الخلاف على الإتعاب في حالة عدم رجود اتفاق كتابى في شأنها وبدليل اباحة الالتجاء الى مجلس النقابة من كل من الحامى والموكل على السواء . هذا الى أنه المؤكد أن نجلس النقابة اختصاصا قضائيا في مثل هذه الحالة ما

أوجبه القانون من لزوم اخطارالمطلوب التقدير ضده بصورة من الطلب وبالجلسة بمقتضى خطاب موصى عليه ليحضر أمام المجلس أو ليقدم ملاحظاته ، كما مفاده أن تقديم الطلب الى المجلس تنعقد به الخصومة ، كما أفاد المشرع بما رسمه من طريق للتظلم في أمر تقدير الأتعاب وبيان طرق الطعن في الحكم الصادر في التظلم انه اعتبر فصل مجلس النقابة في تقدير الأتعاب فصلا في خصومة بين الطرفين اذا كان المشرع قد أجاز الانتجاء الى المحاكم أو الى مجلس النقابة لتقدير أتعاب الحاماه في حالة عدم وجود اتفاق كتابي عليها ، وكانت المادة ٨٤ من القانون رقم ٩٨ لسنة ١٩٤٤ بجيز للمحامى بمقتضى أمر التقدير الصادر لصالحه أن يحصل على اختصاص بعقارات من صدر ضده الأمر ، فقد دل المشرع بذلك جميعه على أن أمر التقدير هو بمثابة حكم صادر في خصومه بين الطوفين .

(الطعن رقم ٩٣٧ لسنة ٣٧ق - جلسسة ١/ ١/ ٩٩٨ ٩٠٥ من فصل المحاكم في التظلم من قرار مجلس نقابة المحامين بتقدير الأتعاب،ليس فصلا من جهة تقديها ابتداء بل باعتبارها جهة طعن.

فصل انحكمة في التظلم من قرار مجلس النقابة بتقدير أتعاب انخامي لايعتبر منها \_ وعلى ماجرى به قضاء محكمة النقض \_ فصلا في تقدير الأتعاب ابتداء بل باعتبارها جهة طعن في تقدير أصدره مجلس النقابة في حدود اختصاصه القضائي .

(الطعن رقم ٩٩ السنة ٣٦ ا / ١٩٦٨ ا س ١٩٥٥) عدم فقد أمر تقدير أتعاب الماماه الأركان الأساسية للأحكام عند تجاوز مجلس النقابة حدود اختصاصه في تقديرها. اذا كان أمر تقدير مجلس النقابة لأتعاب الخامى هو بمثابة حكم ، فان العيب الذى وجهته الطاعنه اليه يتجاوز مجلس النقابة حدود اختصاصه فى تقدير أتماب الطعون عليه للمنازعة فى وكالته عن الطاعنة ــ وعلى فرض صحة هذا الادعاء ــ لايفقد أمر التقدير الأركان الأساسية للأحكام .

(الطعن رقم ١٩٣٧ لسنة ٢٦ق \_ جلسية ١٩١٨/١/١ اس١٩٥٥)

عدم جواز مطالبة الحامى خصمه بمقابل أتعابه على أساس القانون ٩٦ لسنة ١٩٥٧ بشأن الحاماه الا اذا كانت تربطه به صلة الوكالة .

مقسطى نص المواد ٤٦، ٥٠، ٥٠، ٥ من القانون ٩٦ لسنة ١٩٥٧ بشأن المحاماه أمام الحاكم أنه لايجوز للمحامى أن يطالب خصما بمقابل أتعابه على أساس هذا القانون الا اذا كانت تربطه به صلة الوكالة .

( الطعن رقم؟ • ١ لسنة ٣٣ق \_ جلسة؟ / / ١٩٦٨ / س ١٩٥٤)

بطلان الاتفاق على أجر المامى بنسبة الى قدر أو قيمة ماهو مطلوب فى الدعوى أو مايحكم به \_ انصراف البطلان الى تحديد قيمة الأتعاب \_ لايترتب عليه حرمان المامى من حقه فى الأتعاب \_ استبعاد التقرير المتفق عليه \_ تقدير القاضى للأتعاب بمراعاة جهد المحامى وأهمية الدعوى وثروة الموكل .

وان كانت المادة \$\$ من قانون الخاماه رقم ٩٩ لسنة ١٩٥٧ تقضى بأنه لايجوز للمحامى أن يتفق على أجر ينسب الى قدر أو قيمة ماهو مطلوب في الدترى أو مايحكم به فيها وبصفة عامة لا يجوز له أن يعقد اتفاقا من شأنه أن يجعل له مصلحة في الدعوى وان كل اتفاق من هذا القبيل يعتبر باطلا الا أن البطلان في هذه الخالة انحا ينصرف الى تحديد قيمة الأتعاب المتفق عليها ولا يترتب

عليه حرمان المحامى من حقه فى الأتعاب مادام قد قام بالعمل الموكل فيه واتحا يكون على القاضى أن يستبعد التقدير المتفق عليه ويقوم هو بتقدير أتعاب الحامى وفقا لما يستصوبه مراعيا فى ذلك الجهد الذى بذله وأهميته فى الدعوى وثروة الموكل ومن ثم فاذا ققت محكمة الاستئناف برفض الدعوى المرفوعة من المحامى بطلب أتعابه استئنادا الى بطلان الاتفاق الحياصل بينه وبين موكله على تقدير الأتعاب ولم تعمل سلطتها فى تقدير مايستحقه مقابل العمل الذى وكل فى أدائه وقام به فعلا فان حكمها يكون مخالفا للقان ن

( الطعن رقم ٤٨ السنة ٤٣ ق جلسة ٥ ٧ / ٦ / ١٩٨٨ اس ١٩٥٠)

ليس للقاضى أن يعدل فى مقدار الأتعاب التى اشترطها الخامى مقابل عمله اذا تم الاتفاق عليها بعد الاتتهاء من العمل أو قام المركل بأدائها طوعا بعد ذلك .

مسؤدى نصسوص المادة ٢/٧٠٩ من القسانون المدنى والمادة ١٩٥٧ أنه يمسنع على ١/٤٤ من قانون المحاماه رقم ٩٦ لسنة ١٩٥٧ أنه يمسنع على القاضى أن يعدل فى مقدار الاتعاب التى اشترطها المحام أو عمله اذا كان الاتفاق عليها قد تم بعد الانتهاء من هذا العمل أو اذا قام الموكل بأدائها طوعا بعد ذلك .

(الطعن رقم ٣٦ه لسنة ٣٤ق \_جلسة ٥ / ١٢ / ١٩٦٨ س ١٩ ص ١٤٨٦)

اختصاص مجلس نقابة المحامين بتقدير أتعاب المحامى عند النزاع اذ لم يكن هناك اتفاق مكتوب بشأنها ـ مناط قبول طلب تقدير الأتعاب أن يكون متعلقا بعمل من أعمال المحاماه ـ شرط الاستغال بالمحاماه منوط بوقت أداء العمل لابوقت طلب التقدير .

ناطت المادة ٤٦ من القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٥٧ بالمحاماه

أمام الخاكم بمجلس نقابة الخامين تقدير أتعاب الخامي اذا اختلف عليها المركل ولم يكن بينهما اتفاق مكتوب بشأنها وقد جاء نص هذه المادة عاما لايفرق بين محام مشتغل وآخر غير مشتغل بل أنها جعلت المنوط في قبول الطلب أن يكون متعلقا بأتعاب محام عن عمل من أعمال الخاماه وعلى ذلك يكون شرط الاشتغال بالخاماه منوطا بوقت أداء العمل الذي يطلب تقدير الأتعاب عنه لا بوقت طلب التقدير .

( الطعن ٧٧ دلسنة ٣٤ ا \_ جلسنة ٣٠ / ١ / ١٩٦٩ س ٢٠ ص ٢٠)

موافقة مجلس النقابة العامة للمحامين على النظام الداخلي للنقابة الفرعية وتصديق الجمعية العمومية عليه .. أثره ... امساغ صفة التشريع عليه .. صدور قرار تقدير الأتعاب من مجلس النقابة الفرعية مكونا من ثلاثة أعضاء طبقا للنظام الداخلي ... لاخطأ .

تنص المادة ٣٧ من قانون انخاماه رقم ٢١ منة ١٩٦٨ المعدل بالقانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٧٠ على ان يتولى شنون النقابة الفرعية مجلس يؤلف من رئيس وستة أعضاء وناطت المادة ٢٨ من القانون سالف الذكر بمجلس النقابة اقتراح النظام الداخلى للنقابة ونقاباتها الفرعية وما يرى ادخاله عليها من تعديلات واختصت المادة التاسعة الجمعية المعمومية بالتصديق على النظام الداخلى للنقابة ... كما اجراءات تشكيل الملجان الفرعية ومجالسها واختصاصها ومن ثم فان موافقة مجلس النقابة العامة على النظام الداخلى للنقابة الدقهلية بجلسة ٥/٥/ ١٩٧٣ وتصديق الجمعية العمومية على هذا النظام بحلسة ٢/٥/ ١٩٧٣ يسبخ على هذا النظام صفة التشويع المكمل لقانون المحاماه طالما أن هذا النظام قد صدر بمقتضى

التفويض اغول غجلس النقابة والجمعية العمومية بنصوص القانون وفي حدود هذا التفويض ، وإذ كانت المادة ٤٥ من النظام الداخلي لنقابة الدقهلية تنص على أن يعتبر انعقاد مجلس النقابة الفرعية صحيحا اذا حضره ثلاثة أعضاء على الأقل وكان القرار الصادر بتقدير أتعاب المطعون عليه قد صدر من لجنة قوامها ثلاثة أعضاء فان ماينعاه الطاعن على الحكم المطعون فيه \_ بمخالفة القانون الاقراره نص المادة ٤٥ سالفة الذكر \_ يكون على غير سند من القانون .

(الطعن ١٩٧٨ / ١٩٧٨ م ١٩٨٨ ) (الطعن ١٩٧٨ / ١٩٧٨ )

تقدير أتعاب المحامى عند عدم الاتفاق عليها ... كيفيته ... مباشرته بعض القضايا التي لايجوز له الحضور فيها لعدم قيده أمام محاكم الاستئناف .. لايحول دون تقدير أتعابه عنها ... علة ذلك .

مجلس النقابة الفرعية \_ للمحامين \_ واللجان التي يشكلها من بين أعضائه تختص بتقدير أتعاب المحامي عند الخلاف على من بين أعضائه تختص بتقدير أتعاب المحامي عليها بناء على طلب المحامي أو المركل كنص المادة ١٩٠ من قانون المحاماه والمادة ٥٤ من النظام الداخلي للنقابة الفرعية \_ بالدقهلية \_ وتقدير اللجنة المختصة للأتماب يكون بمراعاة أهمية الدعوى والجهد الذي بدله الحامى والنتيجة التي حققها ويجب ألا تزيد الأتماب على عشرين في المائة ولا تقل عن خصسة في المائة من قيمة ماحققه من قائدة لموكله في العمل موضوع التقدير كنص المادة ١٩٤٤ من قانون المحامه . كما ينظر إلى العوامل الأخرى التي يكون من شائها أن تعين على تحديد مقدار الأتماب تحديدا عادلا ، ومن ذلك القيمة الفنية للعمل وما استغرقه من وقت ومكانة الحامي وشهرته

العامة ونتيجة الدعوى ، وإذ كان يبين من الحكم المطعون فيه أنه قدر للمطعون عليه مبلغ ... أتعابا عن الجهد الذى بذله في تحرير عقود البيع باعتبار أن ذلك العمل يدخل في مهنة اغاماه وما قال به الطاعن من اشتراكه مع المطعون عليه في اعداد عقود البيع غير منتج لأن ذلك أن صح ليقلل من جهد المطعون عليه ، كما أيد الحكم المطعون فيه قرار النقابة في تقديره لأتعاب المطعون عليه عن القضايا التي باشرها على أن الطاعن لم يحاول في أن المطعون عليه على عليه قد باشر تلك الأعمال القضائية بتكليف منه حسبما هو واضح من المذكرات ومن محاضر الجلسات ولا يحول دون ذلك أن بعض القضايا لايجوز للمطعون عليه الحضور فيها لعدم قيده أمام محاكم الاستناف لأن للمحامي أن يستعين بمحامين آخرين لانهاء العمار الذي كلف به .

(الطعن ١٦٥ لسنة ٢٤ق - جلسة ١٨٨ /٥ / ١٩٧٨ اس ٢٩٠٥)

محاماه \_ القرار الصادر من نقابة المحامين بتقدير أتعاب المحامى \_ بدء ميعاد استئنافه من تاريخ اعلان الخصم بالقرار \_ م١٩٦٣ .

ميعاد الاستئناف لاينفتح طبقا لحكم المادة ١١٣ من قانون المحاماه رقم ٦١ لسنة ١٩٦٨ الا باعلان قرار تقدير الأتعاب للخصم .

(نقض مدنى الطعن رقم ٩٣٢ السنة ٥٤٥ ـ جلسة ١٩٧٨ / ١١ / ١٩٧٨ )

الحكم الصادر في استناف قرار تقدير أتعاب انحامي الصادر من مجلس النقابة الفرعية . ١٩٢٨ ق ٦١ لسنة ١٩٦٨ . جواز الناهر فيه بطريق النقص .

(الطعن١٧٣ لسنة ٥٠ق ـ جلسة ١٩٨٤/٣/٢٨ س٣٥ ص٧٧٤)

المادة ٨٣ من قانون المحاماه رقم ١٧ لسنة ١٩٨٣ تنص على أن يدخل في تقدير الأتعاب أهمية الدعوى والجهد الذي بذله المحامى والنتيجة التي حققها ـ فان بيان هذه الأمور من العناصر الجوهرية التي يجب على الحكم استظهارها عند القضاء بالأتعاب.

( الطعن رقم ۲۲۹۹ لسنة ٥٦ق ـ جلســة ۲۲۹۱/۱/۱۷ )

الاختصاص بتقدير أتعاب المحامى فى حالة عدم وجود اتفاق كتابى للجنة المختصة بنقابة المحامين.

ان مفاد ما نصت عليه المادتان ٨٢ ، ٨٤ من قانون المحاماه الصادر بالقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٨٣ ان الاختصاص بتقدير أتعاب المحامى في حالة عدم وجود اتفاق كتابي عليها ينعقد للجنة المختصة بنقابة المحامين ، ومن ثم ينحصر عنها الاختصاص اذا أفرغ الاتفاق في عقد مكتوب ، لما كان ذلك وكان الثابت بالأوراق ان الطاعنة تمسكت في دفاعها أمام محكمة الاستئناف بعدم اختصاص اللجنة المشار اليها لوجود اتفاق مكتوب مؤرخ ١٩٨٢/٦/١٩ ، وكان يبين من حافظة المستزدات التي قدمها المطعون عليه الي لجنة تقدير الأتعاب أنه أرفق بها اتفاق مكتوب مؤرخ ١٩٨٢/٧/١٢ تضمن الاتفاق مع الطاعنة على تقدير أتعابه عن القضايا موضوع طلب التقدير بمبلغ عشرة في المائة من قيمة التعويض عن الأرض المنزوع ملكيتها ، وكان الحكم المطعون فيه قد طرح هذا العقد على سند من أنه لايتضمن اتفاقا صريحا وذلك على خلاف ما هو ثابت فعلا بالعقد المقدم وقد حجب الحكم نفسه بهذا التقرير الخاطئ عن بحث دفاع الطاعنة وأثره على اختصاص اللجنة بتقدير الأتعاب بما قد يتغير به وجه الرأى في الدعسوى وهو مايعيب الحكم بمخالفة الثابت بالأوراق والقصور في التسبيب بما يوجب نقضه دون حاجة لبحث باقى أسباب الطعن .

( الطعن رقم ٣١٥١ لسنة ٦٠ق ـ جلســة ٢١/٦/١٦ )

(١) تقدر أتعاب المجامى على أساس ما بذله المجامى من عمل يتفق وصحيح القانون ومااقتضاه هذا العمل من جهد يعتبر الإزما للوصول الى الفائدة التى تحققت للموكل فيها على الا تزيد الأتعاب على عشرين فى المائة من قيمة تلك الفائدة ولا تقل عن خمسة فى المائة.

 (٢) تقدير الفائدة التي حققها المامي لموكله من مسائل الواقع التي تستقل بها محكمة الموضوع.

ان مفاد نص المادة ١١٤ من قانون المحاماه رقم ٦١ لسنة ١٩٦٨ ان الفائدة التي يحققها المامي لموكله لاتقدر بقيمة العمل موضوع طلب التقدير كله وانما تقدر الأتعاب على أساس مابذله المحامى من عمل يتفق وصحيح القانون وما اقتضاه هذا العمل من جهد يعتبر لازما للوصول الى الفائدة التي تحققت للموكل فيها على ألا تزيد الأتعاب على عشرين في المائة من قيمة تلك الفائدة ولا تقل عن خمسة في المائة منها ، وأن تقدير الفائدة التي حققها المحامى لموكله هو من مسائل الواقع التي تستقل بها محكمة الموضوع ولا رقابة عليها في ذلك من محكمة النقض مادامت قد أقامت قضاءها على أسباب سائغة . لما كان ذلك ، وكان الثابت أن الحكم المطعون فيه قد عرض في مدوناته لجميع الدعاوى التي باشرها المطعون ضده وبين أهمية كل منها والجهد الذي بذله المطعون ضده والنتائج التي حققها فيها وانتهى في حدود سلطته التقديرية الى تسقدير الفائسدة التي عادت على الطساعن نتيسجة لذلك وتقدير أتعاب المطعون ضده ملتزما بما يتفق وصحيح القانون ، وهي أسباب سائغة لها أصلها الثابت وكافية لحمل قضاله وتعضمن الرد الضمني المسقط لما أثاره الطاعن من أوجه دفاع في هذا الصدد ولا يبطل الحكم المطعون فيه احالته في بيان الوقائع الي الحكم الاستئنافي المنقوض والى أمر التقدير الذى قضي ببطلانه

ويضحى النعى عليه بالأسباب من الخامس الى الثامن على غير أساس .

(الطعن رقم ۲۵۹۱ لسنة ۵۹ق ـ جلسسة ۱۹۹۱/۷/۱۰)

الطعن في قرارات التقدير التي تصدرها النقابات الفرعية لايجوز الا بالاستئناف ـ ميعاد الطعن لاينفتح الا باعلان قرار الاتعاب للخصم سواء حضر الجلسات أمام مجلس النقابة أو تخلف عن حضورها وسواء كان المحكوم عليه هو المدعى أو المدعى عليه.

ان النص في المادة ١/٨٥ من قانون المحاماه رقم ١٧ لسنة ١٩٨٣ على أن : لايجوز الطعن في قرارات التقدير التي تصدرها النقابات الفرعية الا بطريق الاستثناف خلال عشرة أيام من تاريخ اعلان القرار ...، يدل على أن المشرع قصد الخروج على القواعد المقررة في قانون المرافعات في خصوص ميعاد رفع الاستئناف فجعله في هذه الحالة \_ وعلى خلاف مايقضي به ذلك القانون \_ لاينفتح الا باعلان قرار تقدير الأتعاب للخصم ، وذلك سواء حضر الجلسات أمام مجلس النقابة أو تخلف عن حضورها ، وسواء كان المحكوم عليه هو المدعى أو المدعى عليه ،والايغيسر من ذلك مانصت عليه المادة ٢١٣ من قانون المرافعات من أن ميعاد الطعن يبدأ من تاريخ صدور الحكم اذا حضر المحكوم عليه بالجلسات ، ذلك أن المقرر قانونا أنه لايجوز اهدار القانون الخاص لأعمال القانون العام ، لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد خالف هذا النظر واحتسب ميعاد الطعن في قرار مجلس نقابة المحامين بتقدير الأتعاب من تاريخ صدوره ورتب على ذلك قضاءه بسقوط حق الطاعن في الاستئناف ، فانه يكون قد خالف القانون وأخطأ في تطبيقه بما يوجب نقضه لهذا السبب دون حاجة

لناقشة باقى أسباب الطعن .

(نقض مدنى الطعن رقم ٧١٧لسنة ٦٦ق ـ جلسة ٢٩/١١/١١)

حق المحامى في تقاضى أتعاب لما يقوم به من أعمال المحاماه مادة ٨٦ من القانون ١٧ لسنة ١٩٨٣ . اليغير من ذلك حظر هذه الأعمال بمقتضى المادة ١٠/١٥ من ذات القانون . الوكالة التي يزاولها المحامى بالمخالفة لحكم القانون سالف البيان صحيحه وترتب آثارها . علة ذلك .

( الطعن رقم ٢٩٥٧ لسنة ٥٥٥ ــ جلسة ١٩٩٢/١/١٢ حكم الدوائر المدنية مجتمعة لم ينشر بعد)

استثناف قرارات مجلس نقابة المحامين في طلبات تقدير الأتعاب ميعاده \_ عشرة أيام من تاريخ اعلان القرار.

ان منفاد نص المادة ٨٥ من القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٨٣ بشأن اصدار قانون المحاماه ان استئناف قرارات مجلس نقابة المحامين في طلبات تقدير الأتعاب ميعاده عشرة أيام من تاريخ اعلان القرار . لما كان ذلك ، وكان الثابت من الصورة الضوئية لاعلان قرار تقدير الأتعاب والمقدمة من المطعون ضده والغير مجحودة من الطاعن ان الأخير أعلن بقرار تقدير الأتعاب في ١٩٨٥/١٠/١٩٨٩ على يد محضر في موطنه الذي أقر به واعتد به الحكم المطعون فيه ـ كما هو ثابت بمدوناته ـ واذ أقام استئنافه عن القرار في فيه ـ كما هو ثابت بمدوناته ـ واذ أقام استئنافه عن القرار في المعون فيه قد قضى بسقوط الاستئناف فانه يكون قد التزم صحيح القانون ويضحى النعى بسببي الطعن على غير أساس .

(نتض مدنى الطعن رقم ٣٧١٥ لسنة ٦١٥ ـ جلسة ١٩٩٢/٤/٨) الطعن في قرارات التقدير التي تصدرها النقابات الفرعية \_ ميعاد الاستئناف فى خلال عشرة أيام من تاريخ اعلان قرار مجلس النقابة بتقدير الأتعاب \_ لاينفتح ميعاد الاستئناف الا باعلان قرار تقدير الأتعاب للخصم .

ان النص في الفقرة الأولى من المادة ٨٥ من قانون المحاماه الصادر بالقانون ١٧ لسنة ١٩٨٣ على أنه و لايجوز الطعن في قرارات التقدير التي تصدرها النقابات الفرعية الا بطريق الاستئناف خلال عشرة أيام من تاريخ اعلان القرار ... يدل ـ وعلى ماجرى به قضاء هذه المحكمة - ان المشرع قصد الخروج على القواعد المقررة في قانون المرافعات في خصوص ميعاد رفع الاستئناف فأوجب أن يرفع في خلال عشرة أيام من تاريخ اعلان قرار مجلس النقابة بتقدير الأتعاب ، بما مؤداه أن ميعاد الاستثناف لاينفتح الا باعلان قرار تقدير الأتعاب للخصم وذلك سواء حضر بالجلسات أمام مجلس النقابة أو تخلف عن حضورها ، وسواء كان المحكوم عليه هو المدعى أو المدعى عليه ، ولايغير من ذلك مانصت عليه المادة ٣١٣ من قانون المرافعات بأن يبدأ ميعاد الطعن من تاريخ صدور الحكم اذا حضر المدعى عليه بالجلسات ذلك أن المقرر قانونا أنه لايجوز اهدار القانون الخاص لأعمال القانون العام لما في ذلك من منافاة صريحة للغرض الذي من أجله وضع القانون الخاص ، لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد خالف هذا النظر واحتسب ميعاد الطعن في قرارى مجلس نقابة المحامين بتقدير الأتعاب من تاريخ صدورهما استنادا الى حضور الطاعن الجلسات أمام مجلس النقابة الفرعية ورتب على ذلك سقوط حقه في الاستئناف فانه يكون قد خالف القانون وأخطأ في تطبيقه بما يوجب نقضه

( الطعن رقم ١١٦١ لسنة ٦١ق \_ جلسية ٢٣ / ١٩٩٢ )

الدفع بتزوير توقيع الخامى على صحيفة الدعوى المباشرة جوهرى وجوب تحقيقه بلوغا لغاية الأمر فيه . إغفال ذلك . قصور وإخلال بحق الدفاع .

عدم جواز تقديم صحف الدعاوى أو طلبات أوامر الأداء إلا إذا كانت موقعة من أحد المحامين المستغلين متى بلغت أو تجاوزت قيمة الدعوى أو الأمر خمسون جنيها. مخالفة ذلك بطلان الإجراء .م٨٥ من القانون ١٧ لسنة ١٩٨٣ بشأن الحاماة .

(الطعن رقم ٢١٨٦ على ٢٠١٤ على ١٩٩٥/ ١٠ ١٩٩٥ لم ينشر بعد) عدم حصول المحامى على إذن من نقابة المحامين لرفع دعوى مباشرة قبل محام آخر . مخالفة مهنية لا تجرد العمل الإجرائي من آثاره .

مثال لتسبيب سائغ في الرد على دفع بعدم قبول الدعويين المدنية والجنائية لعدم الحصول على إذن من نقابة المحامين .

لما كان الحكم الإبتدائى المؤيد بالحكم المطعون فيه قد عوض للدفع بعدم قبول الدعويين الجنائية والمدنية وأطرحه فى قوله وحيث أنه فيما يتعلق بالدفع بعدم قبول الدعويين الجنائية والمدنية لعدم حصول المدعى بالحق المدنى على إذن من النقابة العامة لرفع مله الجنحة مردود عليه بأن عدم الحصول على إذن من النقابة العامة للمحامين لا أثر له على صحة الإجراءات القانونية ولايصمها بالبطلان وإنما هى مسألة وتحلقة بالنقابة وقد تكون محلا للمسائلة التدبية الأمر الذى يتمين معه التفات المحكمة عن هذا الدفع لما تقريد العمل الإجرائي الذى قام به المدعى بالحقوق المدنية – بوصفه تجريد العمل الإجرائي الذى قام به المدعى بالحقوق المدنية – بوصفه

محاميا - من حيث آثاره القانونية ويكون منعى الطاعن في هذا الشأن في غير محله .

(الطعن رقم٤٧٢٦٤لسنة ٥٩ق. جلسة ١٩٩٧/١/٧ لم ينشر بعد)

حق نقيب المحامين في اتخاذ صفة المدعى في كل قضية تتعلق يكرامة النقابة أو أحد أعضائها تخويل هذا الحق لرئيس مجلس النقابة الفرعية بالنسبة لها ولأعضائها. المادتين ٢٢و٠٤ من قانون المحاماه رقم ٢١ لسنة ١٩٨٦.

لما كان الواقع الذى أثبته الحكم أن الدعوى المدنية التى رفعت من نقابة الخامين بطلب تعويض عن إهانة أحد أعضائها استعمالا لحقه المنصوص عليه فى المادة ٢٠ من قانون الخاماة رقم ٢١ لسنة ١٩٦٨ التى أحالت اليها الفقرة الثانية من المادة ٤٠ منه واللتين خولت أولاهما للنقيب أن يتخذ صفة المدعى فى كل قضية تتعلق بكرامة النقابة أو أحد أعضائها وجعلت لرئيس مجلس النقابة الفرعية اختصاصات وصلطات النقيب بالنسبة للنقابة الفرعية وإذ النظر فإنه يكون قد طبق القانون تطبيقا صحيحا ويضحى ما تثيره الطاعنة فى هذا الصدد غير صديد .

(الطعن ٢١٤٠٨ لسنة ٥٩ق ـ جلسة ٢١٤٠٧/٢/١٥ لم ينشر بعد) اخطار مجلس نقابة انحاماة قبل التحقيق في شكوى ضد محام. اجراء تنظيمي . عدم ترتب البطلان على مخالفته . المادة ٥٩ من قانون الحاماة .

لما كان ما أوردته المادة ٥١ من قانون الخماماة رقم ١٧ لسنة ١٩٨٣ من وجوب اخطار مجلس النقابة أو مجلس النقابة الفرعية قبل الشروع في تحقيق أية شكوى ضد محام بوقت كاف. لايعدو أن يكون إجراءا تنظيما لايترتب على مخالفته - بفرض صحة ما يدعيه الطاعن بطلان إجراءات التحقيق .

(الطعن٢٢١٩٢ لسنة ٢٢ق ـ جلسة ١٩٩٧/٤/١٥ لم ينشر بعد)

حضور محام نيابة عن محام آخر خصما أو وكيلا فى دعوى دون توكيل خاص - جائز- حد ذلك ؟ المادة ٣٥ من قانون المحاماة ١٧ لسنة ١٩٨٣ .

قضاء الحكم باعتبار المدعية بالحق المدنى وهى محامية تاركة لدعواها المدنية نجرد أن اخمامى الذى حضر عنها لايحمل سند وكالة منها - خطأ فى القانون . أثر ذلك ؟

لما كان البين من الإطلاع على الحكم المطعون فيه أنه قضى باعتبار الطاعنة تاركة لدعواها المدنية وأسس قضاءه على عدم حضور الطاعنة وحضور محام عنها لايحمل مند وكالة منها . لما كان ذلك ، وكان البين من الإطلاع على المضردات التى أسرت المحكمة بضمها - تحقيقا لوجه الطمن - أن الطاعنة محامية وخصما أصليا في الدعسوى، وكانت المادة ٥٦ من قانون المحاماة رقم ١٧ لسنة ١٩٨٣ تنص على أنه :وللمحامى سواء كان خصما أصليا أو وكيلا في دعون أن ينيب عنه في الحضور أو في المرافعات أو في غير ذلك من إجراءات التقاضى محاميا آخر تحت مسئوليته دون توكيل خاص مالم يكن في التوكيل ما يمنع ، فإن الحكم المطعون فيه إذ قضى باعتبار الطاعنة وهي بهذه المثابة - تاركة لدعواها للدنية ثجرد أن اغامى الذي حضر عنها لايحمل سند وكالة يكون قد أخطأ في تطبيق القانون متعينا نقضه بخصوص الدعوى المدنية . والعلمن ١٤٥٧ لم ينشر بعد)

صدور التوكيل للمحامى المقرر بالطعن فى تاريخ لاحق لصدور الحكم المطعون فيه وسابق على التقرير بالطعن -الالته - انصراف إرادة الطاعن إلى توكيل محاميه للتقرير بالطعن بالنقض .

لما كان الطعن قد قرر به محام نيابة عن المحكوم عليه بموجب

السوكيل المرفق الذى اقتصرت عبارته على التقرير بالمعارضه والإستئناف إلا أنه لما كان الحكم المطعون فيه قد صدر فى ٧ من يناير سنة ١٩٩٣ وكان هذا التوكيل قد أجرى فى ١٠ من يناير سنة ١٩٩٣ أى فى تاريخ لاحق لصدور الحكم وسابق بيومين على تاريخ التقرير بالطعن بالنقض فإن ذلك يفصح بجلاء على انصراف إرادة الطاعن إلى توكيل محاميه بالتقرير بالطعن بالنقض فى هذا الحكم الإستئنافى ومن ثم يكون الطعن قد استوفى الشكل المقرر في القانون .

(الطعن رقم ۲۱۷ لسنة ۲۳ق-جلسة ۲۱/۱/۱۹۹۹ لم ينشر بعد)

## وتعرض لأهم أحكام الحكمة النستورية

صندر حكم هام أمام المحكمة النستورية العليا قد قضى فيه بعدم دستورية الفقرتين الأولى والثانية من المادة ٨٤ من قانون الحاماة المدل وسقوط كلا من فقرتين الأولى والثانية من المادة ٨٤ من فقانوا المادة ٨٤ من هذا العالم ونورده .

#### الإجراءات:

بتاريخ ٢ أغسطس سنة ١٩٩٧، أودعت المدعية صحيفة هذه الدعوى قلم كتاب المحكمة طالبة الحكم بعدم دستورية نص المادتين ٨٥٠٨٤ من قانون المحاماة الصادر يالقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٨٣.

وقدمت هيئة قضايا الدولة مذكرة طلبت في ختامها الحكم برفض الدعوى وبعد تحضير الدعوى، أودعت هيئة المفوضين تقريرا برأيها . ونظرت الدعوى على النحو المبين بمحضر الجلسة، وقررت المحكمة إصدار الحكم فيها بجلسة اليوم .

العكمة

بعد الإطلاع على الأوراق ، والمداولة

حيث إن الوقائع – على ما يبين من صحيفة الدعوى وسائر الأوراق – تتحصل في أن المرحوم / -------- المحامى كان قد تقدم بالطلب رقم ١٠٩٩ لسنة ١٩٩٥ إلى نقابة المحامين الفرعية بالحيزة، لتقدير أتعابه بمبلغ خمسين ألف جنيه عن القضايا التي بالمجنة المتصقة بالنقابة قرارا بتقدير أتعابه بمبلغ إثنين وعشرين ألف جنيه، وإذ لم ترتض المدعية هذا القرار فقد أقامت – والمدعى عليهم الأربع الأول بصفتهم ورثة المحامى – الإستئنافين رقمى 1٦٣٦، ١٩٣٣ لسنة ١٩٩٦ قضائية أمام محكمة استئناف القامرة طعنا فيه ، وأثناء نظرهما دفعت المدعية بعدم دستورية المادتين ٤٨ ، ٨٥ من قانون المحامة، وإذ قدرت محكمة الموضوع جدية هذا الدفع ، فقد صرحت لها بإقامة دعواها الدستورية ، فأقامت الدعوى الماثلة .

وحيث إن المادتين - الطعينتين - تنصان على مايأتي :

ملاة 34: للمحامى إذا وقع خلاف بينه وبين موكله بشأن تحديد أتمابه فى حالة عدم الاتفاق كتابة عليها أن يقدم إلى النقابة التى يتبعها طلبا بما يحدده من أتعاب، ويعرض هذا الطلب على لجنة يشكلها مجلس النقابة الفرعية من ثلاثة من أعضائه ويخطر الموكل بالحضور أمامها لإبداء وجهة نظره .

وعلى اللجنة أن تتولى الوساطة بين المحامى وموكله، فإذا لم يقبل الطرفان ما تعرضه عليهما، فصلت في موضوع الطلب خلال ستين يوما على الأكثر بقرار مسبب، وإلا جاز لكل من الطرفين أن يلجأ مباشرة إلى المحكمة، المختصة .

وإذا قبل الطرفان ما تعرضه عليهما حرر محضر بذلك يوقع عليه الطرفان مع ممثل النقابة الفرعية وتوضع عليه الصيغة التنفيذية بواسطة قاضى الأمور الوقتية الختص وذلك بغير رسوم .

مادة 40. لا يجوز الطعن في قرارات التقدير التي تصدرها النقابات الفرعية إلا بطريق الإستئناف خلال عشرة أيام من تاريخ إعلان القرار ويرفع الإستئناف للمحكمة الإبتدائية التي يقع بدائرتها مكتب الخامي إذا كانت قيمة الطلب خمسمائة جنيه فأقل وإلى محكمة الاستئناف إذا جاوزت القيمة ذلك .

ولايكون قرار التقدير نافذا إلا بعد انتهاء ميعاد الإستثناف أو صدور الحكم فيه وتوضع الصيغة التنفيذية على قرارات التقدير النهائي بواسطة قاضي الأمور الوقية المختص وذلك بغير رسوم .

وحيث إن المدعية تنعى على المادتين الطعينتين مخالفتهما لأحكام المواد ١٩٥،٩٨،٩٥،٤٠٨ ثمن الدستور تأسيسا على أن أولاهما آثرت الخسامى - دون صوكله - بالحق فى اللجوء إلى اللجنة المشكلة وفقا لها، لإصدار قرار بتقدير الأتعاب عند الخلاف بشأنها، وجعلت ثانيتهما الإستناف طريقا للطعن فى قرارات هذه

اللجنة رغم كونها لجنة نقابية تفتقد العنصر القضائى فى تشكيلها 
- فحرمت الخصوم بذلك من التداعى فى شأن حقوقهم أمام 
محكمة أول درجة ، كما قصرت ميعاد الطعن فى هذه القرارات 
إلى عشرة أيام خلافا للميماد المقرر فى قانون المرافعات مما يخلى 
بمبدأى تكافؤ الفرص ومساواة المواطنين فى الحقوق والواجبات ، 
فضلا عن أن هاتين المادتين تجعلان انخامى خصما وحكما فى آن 
واحد ، كما أن قانون الخاماة يخلو من تنظيم إجراءات رد أعضاء 
اللجنة وهم زملائه الذين تربطه بهم مصالح مهنية متبادلة ، الأمر 
الذى يفقد اللجنة ضمانة التجرد والحيدة التى يتحقق بها القصل 
فى المنازعة بطريقة منصفة ، ويحرم ذوى الشأن من اللجوء إلى 
قاضيهم الطبيعى ، وينطوى على اعتداء على استقلال السلطة 
قاضيهم الطبيعى ، وينطوى على اعتداء على استقلال السلطة 
القضائية وإهدار لمبدأ الخضوع للقانون.

وحيث إن قضاء هذه المحكمة قد جرى على أن التمييز بين الأعمال القضائية وبين غيرها من الأعمال التى قد تلتبس بها إنما يقوم على مجموعة من العناصر لاتتحدد بها ضوابط هذا التمييز على وجه قطعى، ولكنها تعين على إبراز اختصائص الرئيسيية للعمل القضائى، ومن بينها أن إسباغ الصفة القضائية على أعمال أيه جهة عهد إليها المشرع بالفصل فى نزاع معين ، يفترض أن يكون تشكيلها واستقلالها كاشفين عن حيدتها عند الفصل فى النراع ومؤديين إلى غيريتها فى مواجهة أطرافة ، وأنه فى كل حال يتعين أن يثير النزاع المطروح عليها إدعاء قانونيا يبلور الحق فى الدعوى كرابطة قانونية تعقد الخصومة القضائية من خلالها

وبوصفها الوسيلة التي عينها المشرع الإقتضاء الحقوق المدعى بها ،
وعراعاة أن يكون إطار الفصل فيها محددا. بما الايخل بالضمانات
القضائية الرئيسية التي لايجوز النزول عنها والتي تقوم في
جوهرها على إتاحة الفرص المتكافئة لتحقيق دفاع أطرافها ،
وتحيص ادعاءاتهم ، على ضوء قاعدة قانونية نص المشرع عليها
سلفا ، محددا على ضوئها حقوق كل من المتنازعين في تجرد كامل
، ليكون القرار الصادر في النزاع مؤكدا للحقيقة القانونية مبلورا
لمضمونها في مجال الحقوق المدعى بها ، لتفرض هذه الحقيقة
لنفاتراض تطابقها مع الحقيقة الواقعة – على كل ما

وحيث إن البين من قانون الخاماة المشار إليه إن للمحامى 
بنص المادة ٨٣ منه- الحق في تقاضى الأتعاب ، وفقا للمقد المحرر

بينه وبين موكله - عما يقوم به من أعمال المحاماة فضلا عن حقه

في استرداد ما أنفقه من مصروفات في مبيل مباشرة الأعمال التي

وكل فيها ، فإذا لم يكن ثمة اتفاق كتابي بينهما على الأتعاب

وإختلفا في تقديرها فقد رسم القانون إسلوب تحديدها وطريقة

إقتضاؤها في المادتين ٨٤ وه المشار إليهما على النحو المبين

فيها.

وحيث إن مودى المادة ٨٤ من قانون المحاماة، أن اللجنة المشكلة طبقا لها يخلو تشكيلها من العنصر القضائي، وأن المشرع لم يقرر لها كيانا ذاتيا مستقلا عن النقابة الفرعية، وأن أعضاءها بحكم موقعهم على القمة من تنظيمهم النقابي إنما ينظرون المنازعة بشأن تقدير أتعاب المحاماة في كنف نقابتهم ، التي تعني أساسا بالمصالح المهنية الخاصة لأعضائها ، وأن المشرع لم يكفل لطرح النزاع على هذه اللجنة الضمانات الجوهرية للتقاضي التي

ينطوى تحتها حق كل خصم في عرض دعواه وطرح أدلتها والرد على ما يعارضها على ضوء فرص بتكافؤ أطرافها فيها جميعا ، بل فرض على هذه المنازعة نهجا إجرائيا حائفا فقصر اللجوء إليها على المحامى، وأوصد بابه على موكله ، فلم يجز له أن يعرض -ابتداء - ظلامته عليها إذا ما اقتضت مصلحته ذلك ، بل عليه أن يتربص الطلب الذي يتقدم به المحامي حين بشاء ، كي يطرح عليها أقواله ، الأمر الذي يخل بالتوازن الذي تفرضه علاقة الوكالة القائمة بينهما، إجحافا بمصلحة الموكل وترجيحا لمصلحة المحامي عليها ، كما أرهق المشرع الحق في الالتجاء مباشرة الى المحكمة الختصة في شأن الأتعاب محل الخلاف بما استلزمه من أن تكون اللجنة قد تقاعست عن الفصل في موضوع الطلب- بقرار مسبب - خلال ستين يوما قبل ولوجهما طريق التقاضي ، إذا كان ذلك ، وكانت اللجنة في مباشرتها لعملها المنوط بها لاتبدو مبرأة من امتزاجه بالعمل النقابي، مما يثير الريب حول حيدتها، ويزعزع ضمانه الاستقلال التي كان ينبغي أن تحيط بأعضائها بما لاتستقيم معه غيريتها في مواجهة أطراف المنازعة، فإن هذه اللجنة لاتعتبر -إزاء المنازعة التي اختصها المشرع بالفصل فيها - هيشة ذات اختصاص قضائى ، ومن ثم ، فإن قرارها في هذه المنازعة لايصدق عليه وصف القرار القضائي، بما يخرجها - بالتالي - من مفهوم القاضى الطبيعي .

وحيث إن الدستور بما نص عليه في المادة ٣٨ من أن لكل مواطن حق الإلتجاء إلى قاضيه الطبيعي قد دل – وعلى ما جرى عليه قضاء هذه الحكمة عليه أن هذا الحق في أصل شرعته هو حق للناس كافة تتكافأ فيه مراكزهم القانونية في سعيهم لرد العدوان على حقوقهم دفاعا عن مصالحهم الذاتية ، وقد حرص الدستور على ضمان إعمال هذا الحق في محتواه المقرر دستوريا بما

لايجوز معه قصر مباشرته على فئة دون أخرى أو إجازته فى حالة بدانها دون سواها، أو إرهاقة بعوائق منافية لطبيعته لضمان أن يكرن النفاذ إليه حقا لكل من يلوذ به غير مقيد فى ذلك إلا بالقيود التى يقتضيها تنظيمه والتى لايجوز بحال أن تصل فى مداها إلى حد إعناته أو مصادرته، وإذا كان حق التقاضى من الحقوق العامة التى كفل الدستور بنص المادة ، ٤ المساوأة بين المواطنين فيها ،فإن حرمان طائفة من هذا الحق مع تحقق مناطه وهو قيام المنازعة فى حق من حقوق أفرادها - إنما ينطوى على إهدار لمبدأ المساوأة بينهم وبين غيرهم من المواطنين الذين لم يحرموا من هذا الحق .

وحيث إنه إذا كان ما تقدم ، وكان المشرع - بالنص المطعون فيه - قد أوكل إلى اللجنة المشار إليها - على الوغم من أنها ليست هيئة ذات اختصاص قضائي على نحو ما تقدم - الفصل في منازعة من طبيعة قضائية، واستلب ولاية القضاء فيها من قاضيها الطبيعي، وكان من المقرر في قضاء هذه المحكمة أن الناس جميعا لايتمايزون فيما بينهم في مجال حقهم في النفاذ إلى قاضيهم الطبيعي، ولافي نطاق القواعد الإجرائية أو الموضوعية التي تحكم الخصومة القضائية ولا في مجال التداعي بشأن الحقوق المدعى بها وفق مقاييس موحدة عند توافر شروطها ، إذ ينبغي دوما أن يكون للخصومة الواحدة قواعد موحدة سواء في مجال اقتضائها أو الدفاع عنها أو الطعن في الأحكام التي تصدر فيها . متى كان ذلك وكان الخلاف بين المحامى وموكله حول تقدير الأتعاب إنما يندرج في دائرة الخلاف بين الأصيل والوكيل بأجر عند عدم الاتفاق على أجر الثاني ، باعتبار أن جميع هذه المنازعات متحدة في جوهرها متماثلة في طبيعتها فإن أفراد الخلاف بشأن تحديد أتعاب المحامي بنظام إجرائي خاص لفضه ينبو عن نظام التداعي بشأن تحديد أجر

الوكيل - دون أن يستند ذلك إلى مبرر منطقى لهذه المغايرة -يصم هذا التنظيم التشريعي الخاص بمخالفة الدستور .

وحيث إنه لما كنان ما تقدم ، فإن نص الفقرتين الأولى والشانية من المادة "٨٤" يكون قد مايز - في مجال ممارسة حق التقاضى - بين المواطنين المتكافئة مراكزهم القانونية ، دون أن يستند هذا التمييز إلى أسس موضوعية ، بما يمثل إخلالا بجيداً مساواة المواطنين أمام القانون ، وتعويقا لحق التقاضى واعتداء على استقلال السلطة القضبائية، مخالفا بذلك أحكام المواد ، ١٩٧٤ من الدستور .

وحيث إن القضاء بعدم دستورية الفقرتين المشار إليهما يؤدى - بحكم اللزوم العقلي- إلى سقوط الفقرة الثالثة من المادة " ٨٤" ، والمادة " ٨٥" برمتها ، وذلك لارتباطهما بالفقرتين الأوليين ارتباطا لايقبل النجزئة

بحيث تكون جميعها كلا واحدا لايتجزأ ، ثما لايتصور معه أن تقوم لهذه النصوص قائمة بغيرهما أو إمكان إعمال أحكامها في غيبتهما .

## فلهذه الأسباب

حكمت المحكمة بعدم دستورية الفقرتين الأولى والثانية من المادة "4" من قانسون الماماة الصادر بالقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٠٨، وبسقوط كل من فقرتها الثالثة ، والمادة "٣٥، من هذا القانون، وألزمت الحكومة المصروفات ومبلغ مائة جنيه مقابل أتعاب الماماة .

### تطبيق القضاء لحكم اللستورية

وحيث ان الوقائع \_ على ما يبين من الحكم المطعون فيه

وسائر الاوراق ـ تتحصل في أن المطعون ضده تقدم الى مجلس نقابة أغامين الفرعية بالاسكندرية بالطلب رقم ٧١ لسنة ١٩٩١ التقدير مبلغ عشرة آلاف جنيه مقابل أتعابه عن اتمام صفقة شراء الطاعنة للمقار الشار اليه بالصحيفة . بتاريخ ١٩٩٢/٣/٥ قررت اللجنة تقدير أتعابه بمبلغ ٢٠٠٥ جنيه ، استأنفت الطاعنة هذا القرار لدى محكمة استئناف الاسكندرية بالاستئناف رقم ١٩٤٤ سنة ٤٤ق وبتاريخ ١٩٩٣/٢/٢٢ حكمت الحكمة بتعديل القرار المطعون فيه الى مبلغ ١٠٥٠ جنيه ، طعنت الطاعنة في هذا الحكم بطريق النقض وأودعت النيابة مذكرة أبدت فيها الرأى بنقضه ، واذ عرض الطعن على هذه المحكمة في غرفة مشورة حددت جلسة لنظره الترمت فيها النيابة رأيها .

وحيث انه لما كان من المقرر \_ في قضاء هذه الحكمة \_ ان الحكم بعدم دستورية نص في قانون أو لاتحة هو أمر متعلق بالنظام العام يترتب عليه عدم جواز تطبيق النص من اليوم التالي لنشر الحكم بعدم الدستورية ما لم يحدد الحكم لذلك تاريخا آخر وفقا لنص الفقرة الثالثة من المادة ٤٩ من قانون الحكمة الدستورية العليا المسادر برقم ٤٨ لسنة ١٩٧٩ - المعدلة بقرار رئيس الجمهورية بالقسانون رقم ١٩٨٨ لسنة ١٩٩٨ والمحمول به اعتبارا من والعلاقات السابقة على صدور الحكم بعدم الدستورية ، على ان والعلاقات السابقة على صدور الحكم بعدم الدستورية ، على ان المتقرر بحكم بعدم الدستورية العليا بالتواتع الدستورية العليا بتاريخ المستورية العليا بتاريخ الدستورية العليا بتاريخ المدتورية بعدم دستورية العليا بتاريخ المقوتين الاولي والثانية من المادة ٤٤ من قانون الحاماه الصادر بالقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٥ وبسقوط كل من فقرتها الثالثة ،

والمادة ٨٥ من هذا القانون وذلك بشأن تحديد الجهة الختصة بتقدير أتماب الخاماه في حالة عدم الاتفاق عليها كتابة والنشور في الجريدة الرسمية بتاريخ ٢٠/٣/ ١٩٩٩ كما مؤداه زوال الاساس القانوني القرار تقدير أتماب الخاماء الصادر عن اللجان الفرعية المشكلة بنقابة المخامين – اعتبارا من اليوم التالي لهذا التاريخ طالما ان الحكم بعدم الدستورية لم يحدد تاريخا آخر وكان البين من الاوراق ان النصوص القانونية الحكوم بعدم دستوريتها سالفة الذكر كانت هي السند الذي أقام عليه الحكم المطعون فيه قضاءه بتعديل القرار الصادر من النقابة الفرعية للمحامين بالاسكندرية بتقدير اتعاب المامي المطعون ضده فان الحكم يكون قد خالف القانون عما يوجب الخص دون حاجة الى بحث أسباب الطعن .

(الطعن ٣٩٢٣ لسنة ٣٣ق ـجلسة ٤ / ٢ / ٢٠٠١م ينشر بعد)

وحيث ان الوقائع - على ما يبين من الحكم المطعون فيه وسائر الاوراق - تتحصل في ان المطعون ضده طلب الى لجنة تقدير الاتعاب بنقابة المحامين الفرعية بالقاهرة تقدير أتعابه عن القصايا والاعمال القانونية التى باشرها لحساب الطاعن بمبلغ سبعة وستين ألف جنيه . وبتاريخ ١٩٩٧/٣/١٧ أصدرت اللجنة قرارا بتقدير هذه الاتعاب بمبلغ خمسين ألف جنيه استأنف الطاعن القرار بالاستئناف رقم ١٩٩٥ لسنة ١٥ القاهرة . وبتاريخ ...... فضت المحكمة بتعديل القرار الى الزام الطاعن بأن يدفع الى المطعون ضده مبلغ النبي عشر ألفا وخمسمائة جنيه . طعن الطاعن في هذا الحكم ، وعرض الطعن على هذه المحكمة في غرفة المشورة ابدت فيها الرأى بنقض الحكم ، وعرض الطعن على هذه المحكمة في غرفة المشورة فددت جلسة لنظره ، وفيها الزاعبانة رأيها .

وحیث ان قضاء هذه المحكمة قد استقر على انه يترتب على صدور حكم من المحكمة الدستورية العليا بعدم دستورية نص غير

ضريبي في قانون أو لاتحة عدم جواز تطبيقه اعتبارا من اليوم التالي لنشر هذا الحكم في الجريدة الرسمية ، وهذا الحكم ملزم لجميع سلطات الدولة وللكافة ، ويتعين على المحاكم باختبلاف أنواعها ودرجاتها ان تمتنع عن تطبيقه على الوقائع والمراكز القانونية المطروحة عليها حتى ولو كانت سابقة على صدور الحكم بعدم الدستورية باعتباره قضاء كاشفا عن عيب لحق النص منذ نشأته بما ينفى صلاحيته لترتيب أى أثر من تاريخ نفاذ النص ، ولازم ذلك ان الحكم بعدم دستورية نص في القانون لايجوز تطبيقه ما دام قد أدرك الدعوى أثناء نظر الطعن أمام محكمة النقض ، وهو أمر متعلق بالنظام العام تعمله الحكمة من تلقاء نفسها ، لما كان ذلك وكانت المحكمة الدستورية العليا قد أصدرت بتاريخ ٥/٦/٩٩٩ حكمها في القبضية ١٥٣ لسنة ١٩ق ـ المنشور في العبدد رقم ٢٤ من الجريدة الرسمية في ١٩٩٩/٦/١٧ ـ بعدم دستورية الفقرتين الاولى والثانية من المادة ٨٤ من قانون المحاماه الصادر بالقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٨٣ فيما تضمنتاه من منح لجان تقدير أتعاب المحاماه بنقابات المحامين الفرعية سلطة الفصل فيما يقع من خلاف بين المحامي وموكله بشأن تحديد أتعابه في حالة عدم الاتفاق كتابة عليها وبسقوط فقرتها الثالثة ، والمادة ٥٥ من القانون ذاته التي نظمت ميعاد وكيفية الطعن فيما تصدره وتلك اللجان من قرارات ، مما مؤداه ان يصبح قرارها بتقدير أتعاب المطعون ضده صادرا من جهة لا ولاية لها ، ولما كان الدفع بعدم الاختصاص الولائي من النظام العام تحكم به المحكمة من تلقاء نفسها ، ويجوز ابداؤه في أية حالة كانت عليها الدعوى ، ومن أجل ذلك تعتبر مسألة الاختصاص الولائي قائمة في الخصومة ومطروحة دائما على محكمة الموضوع، ويعتبر الحكم الصادر منها في الموضوع مشتملا على قضاء ضمني في مسألة الاختصاص الولائي ، ولازم ذلك أن الطعن بالنقض في

الحكم الذى تصدره يعتبر واردا على قضائها الضمنى فى تلك السائة ، واذ خالف الحكم المطعون فيه هذا النظر بما قضى به ضمنا من اختصاص لجنة تقدير أتعاب المحامين بالفصل فى الخلاف حول أتعاب المحاماه بين طرفى النزاع ، ورتب على ذلك قضاءه بتعديل مقدار هذه الاتعاب ، فانه يكون قد خالف القانون ، مما يوجب نقضه لهذا السبب دون حاجة لبحث أسباب الطعن . ويتعين اعمالا لحكم المادة السبب دون حاجة لبحث أسباب الطعن . ويتعين اعمالا لحكم المادة إختصاص اللجنة المشار اليها بنظر الطلب ، وباختصاص القضاء العادى بنظره .

( الطعن رقم ١٦ لسنة ٦٩ق-جلسة ٢/٢/٢ لم ينشر بعد)

۱۹۵ **معال صناعية وتجارية**القانون رقم ۲۵۳ (۱<sup>۱۷)</sup>
العدل بالقانون رقم ۲۵۳ لسنة ۱۹۵۳ والقانون ۲۰۹ لسنة ۱۹۸۰ بشأن الحال السناعية والتجارية وغيرها من المحال المقافة للراحة والشرة بالصحة والخطرة

مادة ۱- تسرى احكام هذا القانون على الحال المنصوص عليها في الجدول الملحق بهذا القانون سواء كانت منشأة من البناء أو الخشب أو الألواح المدنية أو أية مادة بناء اخرى أو في أرض فضاء أو في العائمات أو على أية وسيلة من وسائل النقل البرى أو النهرى أو البحرى.

ولوزير الشئون البلدية والقروية بقرار يصدر منه ان يعدل فى ذلك الجدول بالاضافة أو الحذف أو النقل من احد قسميه الى الآخر.

كما له بقرار يصدر منه ان يعين الاحياء او المناطق التي يحظر فيها اقامة هذه المحال أو نوع منها.

مادة ٢٠ لا يجوز اقامة اى محل تسرى عليه احكام هذا القانون أو ادارته الا بترخيص بذلك.

وكل محل يقام أو يدار بدون ترخيص يغلق بالطريق الادارى أو يضبط اذا كان الاغلاق متعذرا.

مادة ٣. يقدم طلب الحصول على الرخصة الى الادارة العامة بمصلحة الرخص أو فروعها بالمحافظات والمديريات طبقا للانموذج

<sup>(</sup>١) الوقائع المسرية في ١٩٥٤/٨/٢٦ ــ العدد ٦٧ مكرر.

الذى يصدر به قرار من وزير الشعون البلدية والقروية مرفقا به الرسومات والمستندات المنصوص عليها في القرارات المنفذة لهذا القانون. وتبدى تلك الجهة رأيها في مرفقات الطلب في ميعاد الإيجاوز شهرا من تاريخ تقديمه أو وصوله.

وفى حالة قبوله يعلن الطالب بذلك كتابة مع تكليفه بدفع رسوم المعاينة التى يصدر بتحديدها قرار من وزير الشئون البلدية والقروية.

مادة له يعلن الطالب بالموافقة على موقع اغل أو رفضه في ميماد لا يجاوز ستين يوما من تاريخ دفع رسوم الماينة. ويعتبر في حكم الموافقة فوات الميماد المذكور دون تصدير اخطار للطالب بالرأى وذلك مع عدم الاخبلال بأحكام الفقرة السالشة من المادة واحد. وفي حالة الموافقة يعلن الطالب بالاشتراطات الواجب توافرها في اغل ومدة المامها.

ومتى اتم الطالب هذه الاشتراطات ابلغ الجهة اغتصة بذلك بخطاب مسوصى عليسه. وعلى هذه الجسهسة التسحسقق من اتمام الاشتراطات خلال ثلاثين يوما من وصول الإبلاغ، فاذا ثبت اتمامها صرفت الرخصة مرفقا بها الاشتراطات الواجب توافرها فى المحل على الدوام.

وفى حالمة عدم اتمام هذه الاشتراطات يسمح للطالب بمهلسة لا تجساوز نصف المهلسة الأولى فاذا لم تتم الاشتراطات خلالهسا فللطالب ان يحصل على مهل اخرى لا يجاوز مجموع مددها المهلة الأولى على ان يقوم بأداء رسم اعادة معاينة عن كل مهلة من هذه المهل تصادل نصف قسيصة رسوم المعاينة الأولى. فاذا لم تتم الاشتراطات فى نهاية هذه المهل رفض الطلب وتعاد المعاينة عند انتهاء كل مهلة، أو قبل انتهائها بناء على اخطار من الطالب بأنه

اتم الاشتراطات وتبدأ المهلة من تاريخ الماينة التى تسبقها ويجوز للطالب قبل انتهاء المهلة بوقت كناف ان يطلب مدها فى حدود الحد الاقصى انحدد للمهل. (1)

مادة 0 - اذا انقضى عام من تاريخ انتهاء المدة المحددة لاتمام الاشتراطات دون ان يبلغ الطالب الجهة المختصة باتمامها اعتبر متنازلا عن طلبه.

مادة آديجوز للطالب التظلم من القرار الصادر برفض موقع الخل بخطاب موصى عليه الى وزير الشئون البلدية والقروية خلال خمسة عشر يوما من تاريخ ابلاغه بذلك مؤيدا بالمستندات ومرفقا بها ايصال دفع خمسة جنيهات كتأمين، ولا يرد هذا المبلغ للمتظلم الا في حالة الموافقة على الموقع بالحالة التي كان عليها وقت الرفض.

كما يجوز للطالب التظلم من القرار الصادر برفض الترخيص لعدم اتمام الاشتراطات بخطاب موصى عليه مؤيدا بالمستندات الى وزير الشئون البلدية والقروية خلال خمسة عشر يوما من تاريخ الملاغه بذلك.

ويصدر الوزير قراره في التظلم المنصوص عليه في الفقرتين السابقتين خلال ثلاثين يوما من وصوله.

ملاة ٧ هال الاشتراطات الواجب توافرها في المحال الخاضعة لاحكام هذا القانون نوعان:

(أ) اشتراطات عامة، وهي الاشتراطات الواجب توافرها في
 كل انحال أو في نوع منها وفي مواقعها، ويصدر بهذه الاشتراطات
 قرار من وزير الشئون البلدية والقروية.

<sup>(</sup>١) معدلة بالقانون رقم ٢٥٩ لسنة ١٩٥٦.

ويجوز بقرار منه الاعفاء من كل أو بعض هذه الاشتراطات في بعض الجهات اذا وجدت اسباب تبرر هذا الاعفاء.

(ب) اشتراطات خاصة، وهى الاشتراطات التى ترى الجهة الختصة بصرف الرخصة وجوب توافرها فى المحل المقدم منه طلب الترخيص. وللمدير العام لادارة الرخص أو من ينيبه عنه بناء على اقتراح الجهة المختصة اضافة اشتراطات جديدة يجب توافرها فى أى محل مرخص به.

مادة ٨، لا تصرف رخص اغال الخاضعة لاحكام هذا القانون الى عديمى الاهلية أو ناقصيها الا اذا اشتمل طلب الترخيص على اسم النائب الذى يكون مسئولا عن اية مخالفة لاحكام هلذا القانون، ويسرى هلذا الحكم على نواب عديمى الأهلية أو ناقصيها الذين تؤول اليهم ملكية هذه الخال.

مادة ٩ . الرخص التى تصرف طبقا لاحكام هذا القانون دائمة ما لم ينص فيها على توقيتها، ويجوز تجديد الرخص المؤقتة بعد اداء رسوم المعاينة.

هادة ١٠ يؤدى المرخص اليهم سنويا رسوم التفتيش التي يصدر بتحديدها قرار من وزير الشئون البلدية والقروية.

مادة ۱۱ لا يجوز اجراء اى تعديل فى انحال المرخص بها الا بموافقة الجهة المنصوفة منها الرخصة وتتبع فى الموافقة على التعديل اجراءات الترخيص المنصوص عليها فى المواد e و e و e و حصل رسوم المعاينة بقيسمة هذا التعديل على أساس الفرق بين قيسمة الرسوم المفروضة على انحل قبل اجرائه وقيمتها بعده.

ويعتبر تعديلا كل ما يتناول أوضاع المحل في الداخل أو الخارج أو اضافة نشاط جديد أو زيادة القوة المحركة أو تعديل اقسام المحل. (١)

<sup>(</sup>١) معدلة بالقانون رقم ٢٥٩ لسنة ١٩٥٦

ملاة ١٦ مى حالة وجود خطر داهم على الصحة العامة أو على الأمن العام نتيجة لإدارة محل من المحال التي تسرى عليها أحكام هذا القانون يجوز لمدير عام ادارة الرخص بناء على اقتراح فرع الإدارة الذي يقع في دائرته الحل اصدار قرار مسبب بايقاف ادارة المحل كليا أو جزئيا، ويكون هذا القرار واجب النفاذ بالطريق الادارى.

مادة 11 ميجوز التنازل عن الرخصة على أن يقدم المتنازل اليه طلبا بنقل الرخصة الى اسمه على الأغرذج الذى يصدر به قرار من وزير الشئون البلدية والقروية وعلى أن يرفق بالطلب عقد التنازل مصدقا على توقيمات طرفيه من باحد مكاتب التوثيق. ويجب أن يقدم طلب نقل الرخصة خلال اسبوعين من التنازل.

مادة ١٤(١) وفي حالة وفاة المرخص له يجب على من آلت اليه ملكية الخل ابلاغ الجهة الختصة خلال اسبوعين من تاريخ الوفاة بالسمائهم وبأسم من ينوب عنهم ويكون هذا النائب مسئولا عن تنفيذ احكام هذا القانون والقرارات المنفذة له وعليهم اتخاذ الاجراءات اللازمة لنقل الترخيص اليهم خلال اربعة شهور من تاريخ الوفاة والا جاز اغلاق الحل أو ضبطه بالطريق الإداري.

ماذة 10 ه في حالة صدور قرار وزارى باضافة احد انواع المال الى الجدول الملحق بهذا القانون أو بنقل نوع من القسم الثانى الى القسم الأول وجب على أصحاب هذه الحال تقديم طلب ترخيص وفقا لاحكام هذا القانون خلال ثلاثة اشهر من تاريخ العمل بالقرار.

وللمدير العام للادارة العامة للوائح والرخص اعفاء المحال التي كانت مدارة وقت صدور هذا القرار من كل أو بعض الاشتراطات العامة المشار البها في البند (أ) من المادة ٧ . (٦)

<sup>(</sup>١) معدلة بالقانون رقم ٣٥٩ لسنة ١٩٥٦

<sup>(</sup>٢) الْفَقْرة الثانية من المادة ١٥ مضافة بالقانون رقم ٣٥٩ لسنة ١٩٥٩.

هادة ١٦، تلغى رخصة الحل في الأحوال الآنية:

 ١- إذا أوقف المرخص اليه العمل باغل وأبلغ الجهة المنصرفة منها الرخصة بذلك.

 ٢- اذا أوقف العمل باغل لمدة تزيد على عامين في محلات القسم الأول وعام واحد في محلات القسم الثاني.

٣- اذا ازيل الحل ولو اعيد بناؤه أو انشاؤه.

٤... اذا كان الحل ثابتا ثم نقل من مكانه.

مـ اذا اجرى تعديل فى اغل باغالفة لاحكام المادة 11 ولم
 تتم اعادته الى حالته قبل التعديل خلال المدة التى تحددها الجهة
 الختصة.

٦- اذا اصبح الخل غير قابل للتشغيل أو أصبح في استمرار ادارته خطر داهم على الصحة العامة أو على الأمن العام يتعذر تداركه

٧- اذا اصبح انحل غير مستوف للاشتراطات الواجب توافرها
 فيه من حيث الموقع أو عدم اقامة منشآت فوقه.

٨ اذا صدر حكم نهائى باغلاق المحل نهائيا أو بازالته .(١)

هادة ۱۷<sup>(۷)</sup> على مخالفة لإحكام هذا القانون أو القرارات المنفذة له يعاقب مرتكبها بغرامة لا تقل عن مائة جنيه وتتعدد العقوبة بتعدد الخالفات ولو كانت لسبب واحد.

وفى احوال النالفات الجسيمة التى يكون معها فى استمرار فستح المحل خطرا واضح على الصحة العامة أو الأمن العام يتم

<sup>(</sup>١) مضافة بالقانون ٣٥٩ لسنة ١٩٥٦.

<sup>(</sup>٢) معدلة بق ١٧٧ لسنة ١٩٨٩ المنشور بالجريدة الرسمية في ١٩٨١ ١٩٨١ المدد ٤٤ م.

التحفظ على المحل بوضع الاختام عليه ويعرض محضر الضبط على القاضي الجزئي لتأييد أمر الضبط خلال ٧٤ ساعة.

ملاقه ۱۸ مع عدم الاخلال باحكام المادة السابقة يجوز للقاضى ان يحكم باغلاق اغل المتقالتي يحددها في الحكم أو اغلاقه أو إزالته نهائيا.

ويجب الحكم بالاغلاق أو الازالة في حالة مخالفة احكام الفقرة الثالثة من المادة ؛ والمكاتبين ٢ ، ١٩ . (١)

وفى حالة الحكم بالاغلاق أو الازالة تكون مصاريف الضبط والاغلاق والازالة على عاتق الخالف . (٢)

ماذه ۱۹ (<sup>۳)</sup> في احسوال الحكم باغلاق الحل أو ازالته يجوز للمحكمة ان تأمر بالنفاذ رغم الطعن في الحكم بالاستئناف وينفذ الحكم بالاغلاق أو الازالة دون الاعتداد بأي استشكال في تنفيذه كما ينفذ بالنسبة الى الحل بأكمله دون اعتداد بما قد يزاول فيه من انواع نشاط اخرى مرخص بها اذا كانت حالة الحل لا تسمع بقصر الاغلاق أو الازالة على الجزء الذي وقعت فيه الخالفة.

مادة ٢٠٠٥ كل من ادار محكر معكوما باغلاقه أو ازالته أو اغلق أو ضبط بالطريق الادارى يعاقب بالحبس مدة لا تجاوز ثلاثة شهور وبغرامة لا تقل عن عشرة جنيهات ولا تجاوز مائة جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين وذلك فتشلا عن ازالة المحل او إعادة اغلاقه أو ضبطه بالطريق الادارى.

مادة ٢١، لا يجوز الطعن في الاحكام الصادرة في الجرائم التي تقع باغنائفة لاحكام هذا القانون أو القرارات المنفذة له بطريق المعارضة.

<sup>(</sup>١)، (٢) مضافة بالقانون ٩٥٩ لسنة ١٩٥٦.

<sup>(</sup>٣) معدلة بالقانون ٢٥٩ لسنة ١٩٥٩.

مادة ٢٣ يكون لموظفى ادارة الرخص الذين يندبهم وزير الشئون البلدية والقروية صفة مأمورى الضبط القضائى في اثبات الجرائم التي تقع بالخالفة لاحكام هذا القانون أو القرارات المنفده له ويكون لهم الدخول في الخال الخاضعة لاحكامه للنفتيش عليها. (١)

ما**دة ۲۷ مكرر. (**۲) يجوز بقرار من وزير الشئون البلدية والقروية اعضاء مدينة أو قرية أو جهة أو أية منطقة منها من تطبيق بعض أحكام هذا القانون أو القرارات المنفذة له .

مادة ٧٣ يجوز لوزير الشتون البلدية والقروية بقرار يصدر منه أن يعهد إلى إدارة أى مجلس بلدى بكل أو بعض اختصاصات الادارة العامة للرخص أو فروعها المنصوص عليها فى هذا القانون وفى هذه الحالة يكون لموظفى الجالس البلدية الذين ينديهم وزير الشتون البلدية والقروية صفة مأمورى الضبط القضائى فى إثبات الجرائم التى تقع بالخالفة لأحكام هذا القانون والقرارات المنفذة له ويكون لهم الدخول فى هذه الحال للتفتيش عليها. (٣)

مادة ٢٤ يستنى من تطبيق احكام الفقرة الثانية من المادة ٢ اثخال التى يكون اصحابها قد تقدموا بطلب الترخيص بادارتها قبل العمل بهذا القانون الى ان يبت فى الطلبات المقدمة منهم بشأن مواقع محلاتهم.

وتظل الرخص وايصالات الاخطارات القائمة عند العمل بهذا القانون سارية المفعول وتطبق على المال الصادرة عنها باقى احكام القانون (٤) ·

ملاة ٢٥. يلغى القانون رقم ١٣ لسنة ١٩٠٤ والبند ١٠ من المادة ١٢ والبند ٤ من المادة ١٩ من القسانون رقم ١٤٥ لسنة

<sup>(</sup>١)، (٢)، (٢)، (٤) مضافة بالقانون ٢٥٩ لسنة ١٩٥٦.

١٩٤٤ المشار اليه وعبارة وانحلات الخطرة والمقلقة للراحة والمضرة بالصحة، الواردة في المادة ٢٠ من القوانين أرقام ١٤٥ لسنة ١٩٤٩ ، ٩٨ لسنة ١٩٥٠ ، ١٩٤٨ لسنة ١٩٥٠.

مادة ٣٦، على وزير الشتون البلدية والقروية تنفيذ هذا القانون وله اصدار القرارات اللازمة لتنفيذه. ويعمل به بعث نشره بأربعة شهور في الجريدة الرسمية.

ـ صدر في ۲۷ ذي الحجة ۱۳۷۳ (۲۲ اغسطس ۱۹۵٤).

\_ نشــر في الوقــاتع المصــرية. العــدد ٢٧ مكرر في 190٤/٨/٢٩.

منحوظة، صدر القرار الجمهوري رقم ١٩٣٥ اسنة ١٩٦١ ، وقد ونشر بالجريدة الرسمية في ١٩٦١/٨/٣١ العدد ١٩٨٨ ، وقد نص القرار المذكور في مادته الأولى على أن تؤول اختصاصات ومسئوليات وزارة الاسكان كما نص في مسادته الشانية على ان يتولى وزير الاسكان كما الاختصاصات التي كان يباشرها وزير الاشئون البلدية والقروية.

# ثانيا ، جدول الحال الصناعية والتجارية

# أولا ، محال القسم الأول،

١ ـ معامل تكرير البترول.

٢\_ مستودعات البترول.

٣- طلمبات ومحال بيع البترول.

٤- معطات تموين وخدمة السيارات.

هـ مصانع الاسفلت والقار.

٦- مصانع ومستودعات الكؤول.

٧ محال بيع الكؤول.

 ٨ ـ محال بيع الكؤول ومواد البشرول اذا احتوت على نوعين أو اكثر من هذه الانواع مهما كانت الكمية.

٩ ـ مصانع البويات الزيتية والزيوت النباتية والورنيش.

 ١٠ مسانع مستحضرات التجميل والروائح العطرية واخلاصات العطرية والغذائية والمياه العطرية.

١١- مصانع الخمور والمشروبات الروحية.

٩٢ مصانع البيرة.

١٣ ـ مصانع المياه الغازية.

 ١٤ مصانع ومستودعات الحاصلات الكيماوية والحوامض المعدنية والاسمدة والمواد البكتيرية.

١٥ مصانع ومخازن المفرقعات والذخائر ومحال بيعها.

١٩\_ معامل ومستودعات عيدان الكبريت.

١٧\_ مصانع الصابون والشمع واذابة الشحم.

١٨ مصانع تشغيل الكاوتشوك.

٩ ١- مصانع الورق ولب الورق.

٠ ٢ ـ مصانع خلط المبيدات الحشرية.

٢١ ـ مصانع الادوية.

٢٢\_ مصانع الحرير الصناعي.

٢٣ استديوهات اخذ المناظر والصور المتحركة بآلات السينماتوغرافية.

٢٤\_ محال تحميض وطبع وعرض الأفلام السينماتوغرافية.

 ۲۵ مستودعات الافلام (التي تحتوى على اكثر من ١٠ كيلو جوامات من الافلام السينماتوغرافية أو ٥٠ كيلو جواما من السيليولويد). ٢٦\_ دور السينما في الجهات التي لا تسرى عليها لاتحة التياترات.

٢٧\_ مصانع استخلاص الحديد بأنواعه من الخردة أو الخام.

٢٨\_ محال صهر المعادن (المسابك).

٢٩ ورش الحدادة الضخمة.

٣٠ محال لحم المعادن بالكهرباء بالاستيليين والاكسجين.

٣٦ مصانع ومستودعات الغاز المضغوط داخل اسطوانات.

٣٢ مصانع المواسير والاسلاك الكهربائية.

٣٣\_ مصانع البطاريات الكهربائية.

٣٤ مصانع مصابيح وأنابيب الكهرباء

٣٥\_ مصانع ومحال تجميع اجزاء السيارات.

٣٦ محال الدهان بالدوكو.

٣٧\_ الجراجات التي تحوى اربع سيارات فأكثر

٣٨\_ ورش النجارة الضخمة.

٣٩\_ محالج الإقطان.

٤ محال كبس وتنظيف القطن.

1 ٤١ مصانع الغزل والنسيج بمحركات

٢٤ ـ مصانع تجهيز وطبع الاقمشة.

٣٤\_ محال صقل الاقمشة (بالمنجلة وما شابهها).

٤٤ محال غربلة وتنظيف الحبوب وطحنها.

30 عحال ضرب الارز.

٤٦ معاصر الزيوت النباتية ومعامل تكويرها.

٤٧ منحال صنع المواد التي تقوم منقام الزيدة والمسلى الطبيعي.

٤٨ مصانع السكر وتكريره

٩٤ مصانع العسل الأسود.

ه هـ. مصانع النشا.

٩ ٥- مصانع المكرونة.

٧٥ـ مصانع استخراج روح الثوم.

٥٣ الافران المستعملة للعموم.

\$ ٥- الخابز العمومية.

٥٥ مقالي الحبوب.

۲۵ زرائب المواشى الحلوب

٥٧ محال تخمير وبيع الألبان وتعبشتها في زجاجات أو صفائح أو أي أوعية اخرى.

٨٥ محال فرز الالبان.

٩ هـ معامل منتجات الالبان دزيدة ، جينة؛.

٣٠ مصانع الثلج.

٦١\_ محال ومخازن التبريد.

٦٢\_ محال عصير القصب.

٦٣\_ مصانع الحلوي.

٦٤ مصانع المربى والشربات.

٦٥ ــ محال تحضير وحفظ الفواكه والخضروات.

٦٦\_ محال خدير وحفظ اللحوم والاسماك عدا الفسيخ .

 ١٧- الاستواق العنصوصية وأستواق بيع المواشى وأستواق المأكولات.

٦٨\_ مصانع الطوب والقرميد والفخار والمواسيس المصنوعة

منها والصيني .

٦٩ مصانع الاسمنت.

٧٠ مصانع المواسير .

٧١ مصانع ومحال تشغيل الزجاج .

٧٢ محال شطف البللور وتفضيض المرايا .

٧٣ ـ المدايغ .

٧٤ مصانع الغراء والجيلاتين.

٧٥ معامل السماد العضوى.

٧٦ مستودعات المواد البرازية والاقذار.

٧٧ المستشفيات ودور الولادة والتمريض والمصحات وما في حكمها والتي اعدت لاقامة المرضى وبها سرير واحد أو

ما يماثله فاكثر.

٧٩\_ حمامات السياحة.

٧٨\_ خزف .

ه ٨٠ معامل توليد الغاز.

٨١ \_ محطات ومحال توليد القوى الكهربائية .

٨٢ \_ مسابك ومحال تشغيل الرصاص.

٨٣ ـ مصانع ومحال تشغيل البلاستيك.

٨٤ \_ معامل قص الدخان وتعبئته وصناعة السجاير ومحال صنع الدخان المعسل والنشوق.

٨٥ محال الرماية على الحمام.

٨٦ - الحال الخصصة للاعلانات بواسطة الانارة بالمسابيح والانابيب الكهربائية.

- ٨٧ \_ محال صنع القناعات الواقية من الغازات السامة .
- ۸۸ ـ جميع المحال الغير مدرجة بالجدول أو المدرجة بجدول محال القسم الثانى والتى يشتغل بها أكثر من ١٠ عمال بصفة مستمرة .
- ٨٩ ـ جميع اشال الغير مدرجة بالجدول أو المدرجة بجدول محال القسم الثانى اذا اديرت بمحركات ميكانيكية أو كهربائية قوتها حصان واحد فأكثر أو اذا استعملت قوة كهربائية تزيد عن ٧٠٠ وات.

#### ٩٠ \_ مصانع الاخشاب الصناعية

- ٩١ـ مصانع استخلاص المعادن غير الحديدية (ماعدا المعادن الثمينة) من الخام أو الخردة.
  - ٩٢ مصانع تشكيل المعادن (بالدرفلة والسحب والبشق).
    - ٩٣ مصانع تصنيع الورق.

# ثانيا: محال القسم الثاني:

- ١\_ معامل الحل.
- ٣٦ محال بيع الكؤول (على ألا تزيد الكمية المخزونة عن ٣٦ لترا).
- ٣ـ محال بيع البنزين (على الا تزيد الكمية المخزونة عن ٥٤ لتوا) .
- هـ محال أبيع الكيروسين (على الا تزيد الكمية المخزونة عن ١٨٥ لترا) .
- هـ محال بيع زيوت التشحيم والشحومات (على الا تزيد الكمية الخزونة عن ١٦٠ جالونا).
- ٣\_ محال بيع عيدان الكبريت (على الا تزيد الكمية الخزونة

عن ١٠٠ صناديق سعة كل ١٠٠ علبة).

٧- معامل البوظة وغيرها من المشروبات الخمرة.

٨ـ مستودعات ومحال تعبثة الخمور والمشروبات الروحية
 الخموة.

٩- محال تعبئة البيرة وغيرها من المشروبات الروحية في
 زجاجات أو أي أوعية أخرى .

۱۰ مستودعات القطران أو الراتيج أو الاستون أو ثانى سلفور الفحم وجميع المواد المستخرجة منها والتى تحتوى على ۱۰٪ أو أكثر من أى مادة من هذه المواد وكذلك مستودعات المواد التى يدخل فى تركيبها الكؤول أو الاثير أوالدهن.

١٩ مستودعات ومحال بيع الفحم والكسب ومواد اليود الجاف.

١٢ - محال اصطناع الفحم من الخشب .

١٣ مستودعات القش والبوص والسرس وقشور الحبوب والمواد القابلة للاحتراق.

٤ ١ ـ مستودعات الأخشاب.

۱۵ مخازن الفراشة (اذا زادت الكمية عن ۱۰۰۰ عرق و
 ۱۰۰ ليلوب و ۲۰ دكه).

١٦ـ مستودعات ومحال بيع الورق التي بها اكثر من ١ طن.
١٧ـ مستودعات الكتان والشع.

١٨ مخازن القطن السكرتو.

١٩ شه ن تخزین الاقطان.

٢٠ محال نسل الخرق.

٢١ مستودعات الخرق والورق الدشت والعظام والزجاج
 الفارغ والمكسو.

 ٢٢ محال صهر وتشغيل المعادن الثمينة كالذهب والفضة والبلاتين دورش الصيانة».

٢٣ ورش تشغيل المعادن.

٢٤ ورش الحدادة البسيطة.

٣٥ محال وورش طرق وسبك النحاس.

٣٦ محال اصلاح وصيانة المحركات والاجزاء الميكانيكية
 للسيارات والمقطورات والجرارات والموتوسيكلات وما يماثلها.

٧٧ محال تشحيم السيارات.

٣٨ محال تصليح وشحن البطاريات.

٢٩ محال تصليح الاجهزة الكهربائية.

٣٠ محال نفخ ولحام الكاوتشوك

٣١ مخازن ومحال بيع المطاط (اذا زادت الكمية الموجودة فيها على نصف طن أو ٥٠ اطارا متوسطا) .

٣٢ محال طلاء وتلميع المعادن.

٣٣ ورش الحفر والزنكوغراف .

٣٤\_ محال السمكرية.

٣٥\_ محال تبيض المعادن.

٣٦\_ الطابع.

٣٧ مطابع أثرسومات الهندسية .

۳۸ \_ خزف .

- ٣٩\_ محال سن الاسلحة.
- ٤٠ محال شطف الأحجار الكريمة .
- ٤١ \_ محال شطف حجارة النظارات.
  - ٤٢ \_ ورش نجارة الاركت.
- ٣٣ ـ ورش النجارة البسيطة التي يعمل بها عادة اكثر من معلم وصبية.
- ٤٤ ــ مصانع الغزل والنسيج بدون محركات اذا زاد عدد
   المغازل والانوال عن ٣ وعدد العمال عن ٣.
- ه \_ مصانع التريكو والاشرطة انجدولة والكلف التي تعمل بواسطة مكنات بدوية يزيد عــددها على ثلاثة أو مكنات تدار باغركات.
  - ٤٦ \_ مصانع الحبال والدوبارة.
  - ٧٤ \_ مصانع الخيش ومستودعات ومحال تنظيمه.
    - ٤٨ \_ محال لف البكر.
- ٩٤ \_ محال خياطة الملابس بكافة أنواعها وتطريزها وصنع القبحات وأربطة العنق التي يعمل بها اكشر من شخصين.
- ه ـ محال التنجيد ورفى الملابس والسجاد والاكلمة
   والابسطة التي يعمل بها اكثر من شخصين.
  - ٥١ ــ محال دق الشاهي والفني والغزلي.
  - ٥٢ \_ معاطن الكتان والقنب والتيل المعدة للتجارة.
  - ٥٣ \_ معامل نقض وندف الكتان والقنب والتيل.
- ٥٤ ـ محال دق وندف وكبس الصوف والشعر والحوت والكرينة بقصد التجارة.

٥٥ للغاسل العمومية .

٦٥ الصابغ .

٧٥ محال تحميص البن.

محال طحين البن والسكر والبذور والعقاقير والتوابل
 والملح.

٩٥ محال تعبئة الشاى والبن والملح والتوابل وغيرها من المواد التي تدخل في تحضير الاغذية.

• ٦- محال تبخير الفواكه الجافة ومحال بيع الياميش.

 ٦١ محال عمل المأكولات المصنوعة من العجين كالفطير والبسكوت وغيرها.

٦٢ محال عصير القصب التي تدار باليد.

٦٣ محال تحضير وبيع المشروبات الباردة والساخنة والبليلة وما اشبه وبيع المياه الغازية والبيرة في زجاجات وبيع الثلج.

٦٤ محال سلق الترمس وبيعه.

٦٥ المطابخ العمومية .

٣٦ للسامط.

٣٧ محال قلى وشي اللحوم والاسماك وغيرها.

٦٨\_ محال بيع اللحوم (الجزارة).

٦٩ محال تحضير وبيع الفول والطعمية.

• ٧- محال • ق: ودش الحبوب والقشور المعدة للتجارة .

٧١ معامل ومحال بيع الطرشي.

٧٢\_ شون الحبوب.

٧٣ شوادر وأسواق الخضروات والفواكه ومحال بيعها.

٧٤ مخازن ومستودعات البقالة ومحال بيعها.

٧٥ معامل المسلى الطبيعي.

٧٦ مستودعات ومحال بيع الزيدة والمسلى الطبيعى أو المواد
 التى تقوم مقام الزيدة والمسلى.

٧٧ مستودعات ومحال بيع المشروبات والحلوى والفطائر والخيز

٧٨ مستودعات ومحال بيع الدقيق والمكرونة

 ٧٩ مستودعات ومحال بيع السكر والجبن والخل والشحوم والزيوت النباتية والأغذية من أى نوع.

٨٠ ـ محال بيع المأكولات الجاهزة.

٨١ \_ خزف .

٨٢ \_ مستودعات ومحال بيع العسل الاسود.

۸۳ مستودعات الزيوت النباتية الزيتية والبويات الورنيش ومحال بيمها.

٨٤ \_ محال العطارة وبيع التوابل بأنواعها.

٨٥ \_ محال بيع الحبوب والقشور وعلف الحيوان.

٨٦ \_ محال فرز وتجفيف البصل ومستودعاته.

٨٧ ـ مستودعات البيض والثوم.

۸۸ ـ خزف.

٨٩ .. حلقات ومحال بيع الاسماك الطازجة.

 ٩- معامل ومستودعات ومحال بيع الفسيخ والاسماك الملحة.

٩٩ على السلخانات.

٩٢ محال تجهيز المنفحة.

٩٣ محال تشغيل أمعاء الحيوانات.

٩٤ مستودعات الجلود الغيير مدبوغة (الخضراء والطرية والجافة).

 ٩٩ محال سلخ وتقطيع رم الحيوانات وسمطها واذابة شعمها.

٩٦ معامل استخراج الفحم الحيواني من عظام الحيوانات.
 ٩٧ معامل تجليش العظام.

٩٨ محال تحنيط الجثث السدية

٩٩ محال تشغيل الصناعات الجلدية كالاحذية والاحزمة

والشنظ ومحال اصلاحها (التي يعمل بها اكثر من شخصين).

 ١٠٠ مستودعات ومحال بيع الطيور الداجنة وطيور الصيد ومحال ذبحها.

١٠١ معامل تفريخ الدجاج.

 ١٠٠ (واثب المواشى غير الحلوب وتربية الحيوانات والطيور الداجنة.

۱۰۳ زرائب الخنازير.

١٠٤ محال ربط البهائم (الوكيل).

0 • 1 - الاسطبلات العمومية أو الاسطبلات التى تستعمل حيواناتها لاغراض صناعية أو تحارية أو الاسطبلات الخصوصية متى زاد عدد الحيوانات فيها عن أربعة رؤوس وكانت داخل كردون المدن وعواصم المديريات والحافظات.

- ١٠٦\_ ورق الرخام والاحجار.
- ١٠٧ معامل الزهور والطباشير.
- ١٠٨ مصانع البلاط والاسمنت ومستودعات بيع البلاط والاسمنت والجيس والجير.
  - ٩ . ١ ـ محال طحن الجبس والجير والحمرة والزجاج.
    - ١١٠ قمائن الطوب والجير والجبس:
    - (أ) الدائمة أو المعدة لأغراض تجارية.
- (ب) الوقتية للاستعمال الخصوصى أوقدت أو لم توقد وكانت على مسافة تقل عن ٢٠٥ متر من السكن.
- ۱۱ محال غسيل وكى الملابس والبياضات والاقمشة بانواعها.
  - ١١٢ محال كي الطرابيش.
  - ١١٣ ـ مستودعات تخزين المعادن الحديدية والنحاسية.
- ١١٤ كل محل صناعى يستخدم الحيوانات كقوة محركة فى
   امكنة مسورة.
  - 110 محال عمل الكارم
- ١٦ التخاشيب وغيرها من المبانى الخشبية بالمدن والبنادر ما عدا ما يكون منها معدا الاستعمال أرباب الاملاك فى خصوصياتهم.
- ۱۱۷ الكتاتيب والمدارس الاهلية غير اخاضعة لتفتيش وزارة المعارف والمدارس التي لا تعد تلاميذها للامتحانات العامة.
  - ١١٨ دور تعليم الرقص.
- ١٩٩ الله الملاجئ والتكايا غير الخاضعة لتفتيش صحى حكومي.

١٢٠ الحمامات العمومية ومستوقدات الفول.

١٢١ - حمامات البخار.

١٢٢ محال قص الشعر والتجميل.

١٢٣ محال مسم الاحذية.

١٢٤ محال عمل الاقفاص والسلال وتشغيل الخيزران.

١٢٥ محال تشغيل الحديد والخيزران وما شابه ذلك.

١٢٦\_ محال عمل الليد.

### ملاحظات وأحكام:

## أهم القيود والأوصاف:

ــ جنحة بالمواد ١ ، ٢ ، ١٧ ، ١٨ والجدول الملحق بالقانون.

ادار محلا صناعیا أو تجاریا بغیر ترخیص.

### العقوبة،

غرامة لا تقل عن مائة جنيه والغلق وتتعدد المخالفات ولو كان السبب واحدا.

كما يجرز للمحكمة طبقا لنص المادة 19 أن تأمر بنفاذ الحكم رغم الطعن فيه بالاستئناف ودون الاعتداد بأى استشكال في تنفيذه، كما ينفذ الحكم بالنسبة الى الحل بأكمله دون اعتداد لما قد يزاول فيه من أنواع نشاط أخرى مرخص بها اذا كانت حالة الخل لا تسمح بقصر الاغلاق أو الازالة على الجزء الذى وقعت فيه الخافة.

\_ جنحة بالمراد ١ ، ٢٠ والجدول الملحق.

- أدار محلا محكوما باغلاقه أو ازالته أو أغلق أو ضبط بالطريق الادارى.

## العقيلة

الحبس مدة لا تماوز ثلاثة شهور وبغرامة لا نقل عن عشرة جنبهات ولا تجاوز مائة جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين فضلا عن ازاره انحل أو اعادة اغلاقه أو ضبطه بالطريق الادارى.

أحكام القضاء

وحيث إن الطعن استوفى الشكل المقرر في القانون .

وحيث إنه ثما ينعاه الطاعنان على الحكم المطعون فيه أنه إذ دانهما بجريمتى اقامة وإدارة محل بدون ترخيص ، قد شابه القصور في التمييب ، ذلك أنه خلا من بيان واقعة الدعوى وأدلتها ، ثما يعيبه ويستوجب نقضه.

وحيث إنه يبين من الحكم الإبتدائي المؤيد لأسبابه بالحكم المطعون فيه أنه اقتصر في بيان واقعة الدعوى والتدليل على ثبوتها في حق المتهمين على قوله " وحيث إن التهمة ثابتة " في حق المتهم ثبوتا كافيا تطمئن إليه الحكمة وذلك ثما ورد بمحضر ضبط الواقعة وتحقيقات " الشرطة والنيابة من أقوال المتهم وشهود الواقعة والتقارير الطبية ومن علم دفع المتهم التهمة " عن نفسه بدفاع مقبول أو معقول ومن ثم يتمين عقابه بالمواد ... " لما كان المستوجبة للعقوبة واكتفى في بيان الدليل بالإحالة إلى محضر ضبط الواقعة وتحقيقات الشرطة والنيابة وأقوال المتهمين والشهود ، ضبط الواقعة وتحقيقات الشرطة والنيابة وأقوال المتهمين والشهود ، ودن إيراد مضمون أى منها ووجه استدلاله بها على ثبوت التهمتين بعناصرهما القانونية ، كما لم يبين نوع الحل الذي وقعت بشأنه الجريمتان المسندتان إلى الطاعنين ، الأمر الذي يعيب الحكم بالقصور بما يوجب نقضه والإعادة دون حاجة إلى بحث غير ذلك من أوجه الطعن.

(الطعن١٦٦٥ لسنة ٦٤ ق جلسة ٢٠٠٠/٣/١٤ لم ينشر بعد)

وحيث إن نما ينعاه الطاعن على الحكم المطعون فيه أنه إذ دانه بجريمة إدارة محل بغير ترخيص ، قد شابه قصور في التسبيب ، ذلك بأن الحكم لم يبين واقعة الدعوى والأدلة التي استند إليها في إدانة الطاعن نما يعيه ويوجب نقضه .

وحيث إن البين من مطالعة الحكم الإبتدائي المؤيد لأسبابه بالحكم المطعون فيه أنه اقتصر في بيانه لواقعة الدعوى على قوله: 
وحيث إن التهمة ثابتة قبل المتهم من محضر ضبط الواقعة الذي لم يتناول ثمة إنكار من المتهم ومن ثم تكون التهمة ثابتة قبله بعد أن اطمأنت المحكمة إلى ما جاء بمحضر الضبط وتنتهى الحكمة إلى ثبوت التهمة قبل المتهم وإدانته على الوجه الوارد بالمنطوق . ، وإذ كان الأصل أنه يجب لسلامة الحكم أن يبين واقعة الدعوى والأدلة التي استند إليها وبيان مؤداها بيانا كافيا ينضح منه مدى تأييده للواقعة كما اقتنعت بها الحكمة ، فإن الحكم المطعون فيه إذ لم يورد الواقعة وأدلة الثبوت التي يقوم عليها قضاؤه ومؤدى كل منها في بيان كاف يكشف عن مدى تأييده واقعة الدعوى فإنه يكون مشوبا بالقصور الذي يستوجب نقض الحكم المطعون فيه يكون مشوبا بالقصور الذي يستوجب نقض الحكم المطعون فيه والإعادة ، وذلك بغير حاجة لبحث باقي أوجه الطعن .

( الطعن ٩٢٥٨ لسنة ٦٤ق جلسة ٢٠٠٠/١/١١ لم ينشر بعد) جريمة إدارة أمحل دون ترخيص . مناط تحققها ؟.

إدارة محل معرض للساعات بدون ترخيص غير مؤثمة علة ذلك ؟.

إن النص في المادة الأولى من القانون رقم ٤٥٣ لسنة ١٩٥٤ في شأن المحال النجارية والصناعية وغيرها من المحال المقلقة للراحة والمضرة بالصحة والخطرة المعدل بالقانون رقم ٣٥٩ لسنة ١٩٥٦ على أنه : د تسرى أحكام هذا القانون على المحال المنصوص عليها

في لدول الملحق بهذا القانون ... م مقاده أنه يشترط لتأثيم الأفر الواردة بهذا القانون أن تقع على محل من الحال المنصوص عبر. في الجدول المشار إليه ، وكان البين من الإطلاع على هذا الجدرل والمفردات أن الحل موضوع الإتهام و معرض للساعات ، لم يرد ضمن الحال الواردة بذلك الجدول بقسيمه فإن الواقعة على هذا النو تكون غير مؤثمة ، وكان قضاء الحكم المطعون فيه ببراءة المطعون ضده يلتقى في نتيجته مع هذا النظر ، فإن ما تثيره النيابة الطاعنة على الحكم يكون غير منتج ويكون طعنها قد أقصح عن عدم قبوله موضوعاً .

(الطعن٢٦٨٩٦ لسنة ٢٤ - جلسة ٥/ ٢٠٠٠ لم ينشر بعد) اختلاف العقوبة المقررة على مخالفة أحكام القانون ٣٥ لسنة ١٩٥٤ والقرارات المنفذة له عن تلك المقررة على مخالفة أحكام القانون ٣٧١ لسنة ١٩٥٦ مؤدى ذلك ؟.

خلو الحكم المطعون فيه من بيان واقعة الدعوى والإكتفاء في بيان الدليل بالإحالة إلى محضر الضبط دون إيراد مضمونه ووجه استدلاله به على ثبوت التهمة بعناصرها القانونية ودون بيان نوع الحل الذى وقعت بشأنه الجريمة قصور.

لما كان مؤدى نص المادة ١٧ من القانون ٤٥٣ لسنة ١٩٥٤ بشأن اغال الصناعية والتجارية المعدل أن العقوبة المقررة على مخالفة أحكامه أو القرارات المنفذة له تختلف عن العقوبة المقررة على مخالفة أحكام القانون ١٣٥١ لسنة ١٩٥٦ بشأن المحال العامة ثما يستاذم أن يبين الحكم الصادر بالإدانة نوع المحل الذى وقعت بشأنه الجريمة لتحديد القانون الواجب التطبيق وإلا كان قاصراً،

وإذ كان الحكم المناصر عبه فضلا عن أنه لم يشتمل على بيان الراحلة إلى الراحلة إلى الراحلة إلى محضر ضبط الواقعة وز. يورد مضمونة ووجه استدلاله به على ثبوت التهمة بعناصرها القانونية كافة كما أعمل الحكم بيان نوع الحل الذى وقعت بشأنه الجريمتان المستدتان إلى الطاعن الأمر الذى يعجز محكمة النقض عن مراقبة صحة التطبيق القانوني على الواقعة كما صار إثباتها بالحكم والتقرير برأى فيما يثيره الطاعن بوجه الطعن الآخر . لما كان ما تقدم ، فإنه يتعين نقض الحكم المطعون فيه والإعادة .

(الطعن ٦٢٩٧ لسنة ٦٤ ق جلسة ١٩٩٩/١٠/١٩٩٩ لم ينشر بعد)

الحكم بعدم دستورية نصوص جنائية له أثر رجعى سواء كانت عقابية أو إجرائية ولو كانت الأحكام باتة . أساس ذلك ؟.

المعارضة في الأحكام الغيابية الصادرة في الجرائم التي تقع بالخالفة للقانون رقم ٤٥٣ لسنة ١٩٥٤ في شأن المحال الصناعية والتجارية جائزة . علة ذلك ؟.

القول بأن طرق الطعن فى الأحكام ينظمها القانون القائم وقت صدور الحكم وإن المادة ٢١ من القانون ٤٥٣ لسنة ١٩٥٤ فى شأن انحال الصناعية والتجارية كانت لا تجيز الطعن بطريق المعارضة فى الأحكام الصادرة فى تلك الجرائم . غير مقبولة . أساس ذلك ؟.

حق محكمة النقض أن تنقض الحكم فى هذه الحالة من تلقاء نفسها - أساس ذلك ؟.

لما كانت انحكمة الدستورية قد قضت في الدعوى رقم ٦٤ لسنة ١٧ قضائية دستورية بتاريخ ٧ من فبراير سنة ١٩٩٨ بعدم

دست ربة ما نصت عليه المادة ٢١ من القانون رقم ٤٥٣ لسنة ١٩٥٤ في شأن انحال الصناعية والتجارية وغيرها من المحال المقلقة للراحة والمضرة بالصحة والخطرة وذلك فيما تضمنته من عدم جواز الطعن على الأحكام الصادرة في الجرائم التي تقع بالخالفة لأحكام هذا القيانون ، وكيان النص في المادة ٤٩ من قيانون الحكمية الدستورية العليا رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٩ على أن أحكام المحكمة في الدعاوى الدستورية وقراراتها بالتفسير ملزمة بجميع سلطات الدولة وللكافة . وتنشر الأحكام والقرارات المشار إليها في الفقرة السابقة في الجريدة الرسمية ... ويترتب على الحكم بعدم دستورية نص في قانون أو لاثحة عدم جواز تطبيقه من اليوم التالي لنشر الحكم . فإذا كان النص بعدم الدستورية متعلقاً بنص جنائي تعتبر الأحكام التي صدرت بالإدانة استناداً إلى ذلك النص كأن لم تكن ... ، يدل على أن المشرع قد أعمل فكرة الأثر الرجعي إذا تعلق الحكم بعدم الدستورية بنصوص جنائية إعمالاً كاملاً إذ جاء النص عاماً لم يفرق بين النصوص العقابية والإجرائية . ويؤيد ذلك ما ورد بالبند ١٨ من تقرير اللجنة التشريعية عن مشروع قانون إصدار قانون المحكمة الدستورية العليا رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٩ من أن و أن بطلان النص الخالف لقدستور يتم من هذا التاريخ اللاحق للحكم ... ومع ذلك فإنه استثناء من القاعدة العامة التي أخذ بها المشروع بشأن الأثر المباشر للحكم بعدم الدستورية قرر بالنسبة للنصوص الجنائية أن يبطل العمل بالنص الجنائي ـ سواء كان عقابياً أم متعلقاً بالإجراءات ـ من التاريخ آنف الذكر ... ، كما يتعين إعمال الأثر الرجعي أيضا ولو كانت الأحكام الجنائية الصادرة بالإدانة باتة ، ومن ثم فإنه إعمالًا لأثر الحكم بعدم الدستورية سالف البيان فإن المعارضة في الأحكام الصادرة في الجرائم التي تقع باغالفة لأحكام القانون ٤٥٣ لسنة ١٩٥٤ بادى الذكر تكون

جائزة خلافاً لما انتهى إليه الحكم المطعون فيه الذى يكون بقضائه قد خالف صحيح القانون ، ولا محل للقول بأن طرق الطعن في الأحكام ينظمها القانون القائم وقت صدور الحكم محل الطعن وإن المادة ٢١ من القسانون رقم ٤٥٣ لسنة ١٩٥٤ في شسأن الحسال الصناعية والتجارية وغيرها من امحال المقلقة للراحة والمضرة بالصحة والخطرة ـ التي كان معمولاً بها وقت صدور الحكم المطعون فيه ـ كانت لا تجيز الطعن بطريق المعارضة في الأحكام الصادرة في الجرائم التي تقع بالخالفة لأحكام هذا القانون ، ذلك أن الحكم بعدم دستورية نص المادة ٢١ من القانون المذكور وعلى ما جرى به قضاء محكمة النقض كاشف عن عيب خالط النص منذ نشأته أدى إلى إنعدامه منذ ميلاده بما ينفي صلاحيته لترتيب أي أثر من تاريخ نفاذ النص. لما كان ذلك ،وكانت المادة ٣٥ فقرة ثانية من القانون ٥٧ أسنة ١٩٥٩ في شأن حالات وإجراءات الطعن أمام محكمة النقض تحييز للمحكمة أن تنقض الحكم لمصلحة المتهم من تلقاء نفسها إذا تبين لها مما هو ثابت فيه أنه بني على مخالفة القانون ، فإنه يتعين نقض الحكم المطعون فيه وإلغاء الحكم المستأنف وإعادة القضية نحكمة أول درجة لنظر المعارضة دون حاجة لبحث سائر أوجه الطعن.

(الطعن ٣١٦٤ لسنة ٦١ ق جلسة ١٩٩٨/١١/٢٧ لم ينشر بعد) الترخيص بإنتاج الطوب الطفلى طبقا لأحكام قانون الزراعة رقم ٥٣ لسنة ١٩٦٦ المعدل بالقانون ١١٦ لسنة ١٩٨٣. لا يغنى عن الترخيص الخاص بإقامة المصنع وإدارته

١٩٨٣. لا يغنى عن الترخيص اخاص بإقامة المصنع وإدارته
 النصوص عليها بالمادتين الثانية والثالثة من القانون رقم
 ٢٥٣ لسنة ١٩٥٤ فى شأن انحال التجارية والصناعية .
 القضاء بالبراءة تأسيسا على صدور الترخيص بالإنتاج المشار

إليه . خطأ في صحيح القانون .

وحيث إنه يبين من الأوراق ان محكمة أول درجة قيضت بتغريم المطعون ضده مائة جنيه لكل تهمة والغلق عن جريمتي إقامة وإدارة منشأة ، مصنع طوب طفلي ، دون ترخيص فأستأنف ومحكمة ثاني درجة قضت بالغاء الحكم الستأنف وبراءة المطعون ضده استنادا إلى الترخيص الصادر له في ١٦ من أكتوبر سنة ١٩٨٥ بإنتاج طوب طفلي والذي يتشكك في صحة الإتهام- ولما كان الثابت من ذلك الترخيص انه صادر من الهيئة العامة للجهاز التنفيذى لمشروعات تحسين الأراضي بوزارة الزراعة بإنتاج الطوب الطفل تطبيقا لأحكام قانون الزراعة الصادر بالقانون رقم ٥٣ لسنة ١٩٦٦ المعدل بالقانون رقم ١١٦ لسنة ١٩٨٣ وقرار وزير ألزراعة رقم ١٩٥ لسنة ١٩٨٥ ، وهو منا لايغني عن التنرخيص الخناص بإقامة المصنع والترخيص بإدارته المنصوص عليهما في المادتين الثانية والشالشة من القانون رقم ٤٥٢ لسنة ١٩٥٤ في شأن انحال الصناعية والتجارية المعدل ، وذلك بما للجهة المختصة بإصدارهما من كامل السلطة في الموافقة على الترخيص بإقامة المنشأة والترخيص بإدارتها أو عدم الترخيص ، وكان الحكم المطعون فيه قد خالف هذا النظر إذ عول في قضائه بالبواءة على الترخيص بالإنتاج المشار إليه فإنه يكون قد أخطأ صحيح القانون.

(الطعن ١٠٠٧٩ لسنة ٢٦ ق جلسة ١٩/١٩/١٩ لم ينشر بعد) المطابخ العمومية من المحال الصناعية والتجارية الخاضعة لأحكام القابون ٤٥٣ لسنة ١٩٥٤ المعدل بالقانون ١٧٧ لسنة ١٩٨١.

العقوبة المقررة مخالفة أحكام القانون ٤٥٣ لسنة ١٩٥٤ المعدل في مفهوم المادة ١٧ منه ؟.

(الطعن ١١٣٧٧ لسنة ٥٩ ق جلسة ١١/٥/٥١٩٩ س١٤ص ٧٣١)

المحال العامة الخاضعة لأحكام القانون رقم ٣٧١ لسنة ١٩٥٦ أنواعها والعقوبة المقررة لإدارتها بدون ترخيص ؟.

المطابخ العمومية من المحال الصناعية والتجارية الخاضعة لأحكام القابون رقم ٤٥٣ لسنة ١٩٥٤ المعدل بالقانون ١٧٧ لسنة ١٩٨١.

العقوبة المقررة نخالفة أحكام القانون ٤٥٣ لسنة ١٩٥٤ المعدل في مفهوم المادة ١٧ منه ؟.

توقيع الحكم المطعون فيه العقوبة القررة في القانون 20٣ لسنة ١٩٥٤ بإعتبار المحل موضوع الجريمة من المحال الصناعية والتجارية رغم أن الوصف المرفوعة من الدعوى يفيد أنه من الحال العامة الواردة في القانون ٣٧١ لسنة ١٩٥٩ يوجب نقض الحكم. علة ذلك؟.

(الطعن ١١٣٧٧ لسنة ٥٩ ق جلسة ١٧ /٥ / ١٩٩٠ س١٤ص ٧٣١)

إقامة محل تجارى أو صناعى أو مخزن وإدارته . غير جائز إلا بترخيص . المادة ٢ من القانون ٤٥٣ لسنة ١٩٥٤ والقسم الثانى من الجدول الملحق به .

قضاء الحكم بتبرئة المطعون ضده إستنادا إلى أن إقامة مخزن لايخضع لشروط الترخيص . خطأ في القانون .

(الطعن ١٦٤٢٠ لسنة ٥٩ ق جلسة ٢٥ / ١٩٩٣ اس ٤٤٥ م ٢٥٥)

إعتبار الحكم جرائم الكسب غير المشروع والإضرار العمدى والتربح والرشوة مرتبطة ببعضها ومعاقبة المتهم بالعقوبة المقررة للجريمة الأخيرة التى لم يقبل نعيه بشأنها . إنعدام مصلحته فيما يثيره بشأن الجرائم الأخرى .

( الطعن ٤٤٩ ١ السنة ٦١ ق جلسة ١١ / ١٧ / ١٩٩١ س٥٤ ص ١٣٤٧)

ومن حيث ان الحكم الابتدائي المؤيد لأسبابه بالحكم المطعون فيه قد بين واقعة الدعوى بقوله (تتحصل فيما قرره الشاكي للمتهمة لادارته مزرعة مواشى بدون ترخيص وأن التهمة ثابتة قبله مما ثبت بمحضر ضبط الواقعة... ولم يدفعها بدفاع مقبول مما يتعين عقابه.) لما كان ذلك وكانت المادة ٣١٠ اجراءات جنائية قد أوجبت أن يشتمل كل حكم بالادانة على بيان الواقعة المستوجبة للعقوبة بيانا تتحقق به أركان الجريمة والظروف التي وقعت فيها والأدلة التى استخلصت منها المحكمة الادانة حتى يتضح وجه استدلالها بها وسلامة مأخذها تمكينا نحكمة النقض من مراقبة التطبيق القانوني على الواقعة كما صار اثباتها بالحكم والاكان قاصرا، لما كان ذلك وكان الحكم الابتدائي المؤيد لأسبابه بالحكم المطعون فيه لم يبين الواقعة المستوجبة للعقوبة بيانا تتحقق به أركان الجريمة والظروف التي وقعت فيها والأدلة التي استخلصت منها المحكمة الادانة فان الحكم يكون قاصرا متعينا نقضه والاحالة. ( الطعن رقم١٧٧٣ لسنة ٥٥٨ جلسة ٢٧ /١٩٨٩ لم ينشر بعد) لما كانت المادة ٢١ من القانون رقم ٤٥٣ سنة ١٩٥٤ في شأن المحال الصناعية والتجارية تقضى بأنه ولا يجوز الطعن في الاحكام الصادرة في الجرائم التي تقع بالخالفة لاحكام هذا القانون أو القرارات المنفذة له بطريقة المعارضة، ويبين من هذا النص ومن الاطلاع على المذكرة الإيضاحية المرافقة للقانون ان الشارع تعلق مراده باغلاقه سبيل المعارضة بالنسبة إلى الأحكام التي تقع بالخالفة لأحكام هذا القانون أو القرارات المنفذة له منعا من إطالة إجراءات المحاكمة وقد جاء هذا النص مطلقا يسرى حكمه على الأحكام التي تصدر من درجتي التقاضي دون قصره على أحكام محكمة أول درجة وذلك أخذا بعموم النص وتمشيا مع حكمة التشريع. ومن ثم يكون الحكم المطعون فيه إذ قضى بعدم جواز المعارضة في الحكم

الغيابي الاستئنافي الصادر بتأييد الحكم المستأنف قد صادف صحيح

القانون ويكون منعى الصاعن عليه في هذا الخصوص غير سديد.

(الطعن ١٤٣٤ لسنة ٥٣٠ \_ جلسة٢٠/٢/٢٦١ س٣٥ص٢٠١)

 - إضافة آلة جديدة في ورشة نجاره. يعد تعديلا فيها بزيادة القرى المحركة. عدم جوازه إلا بموافقة الجهة المنصرفة منها رخصة الورشة. اساس ذلك والره؟.

(الطعن ۲۳۲۹ لسنة ۵۲ م - جلسة ۲۷ / ۱۰ / ۱۹۸۲ س۳۳ص ۲۱۸)

إضافة آلة الى مطبعة. تعديل بزيادة القوى انحركة. إقتضاؤه موافقة الجهة المنصرفة منها رخصة الطبعة.

الحصول على موافقة الهيئة العامة للتصنيع. عدم كفايتها. أساس ذلك؟.

(الطعن ۷۹۱ لسنة ٤٨ ـ جلسـة ٢/١ /٩٧٩ س.٣ ص ١٩٨٨)

استخدام عمال باغل. ليس شرطا لتوافر جريمة إدارة الخل بدون ترخيص. مجانبة الحكم هذا النظر. خطأ فى تطبيق القانون. مثال.

(الطعن ۲۸۱ لسنة ٤٥ ق ـ جلسة ۲۱ / ۱۹۷۵ م ۲۹ ص ۲۹) الحصول على رخصة إقامة محل تجارى أو صناعى.

لا تغنى عن الحسول على رخسسة لإدارته. المادة ٢ من القانه ن ٢٥٤ لسنة ١٩٥٤.

(الطعن ١٢٧٥ لسنة ٤٥ق ـ جلسمة ٧/١٢ / ١٩٧٥ س٢٢ ص ٨١٨)

تعدد العقوبة بتعدد المخالفات لأحكام القانون رقم 20% لسنة 1908 في شأن اغدال الصناعية والتجارية والقرارات المنفذة له مد ولو كانت لسبب واحد. مخالفة الحكم المطعون فيه ذلك بتوقيعه عقوبة واحدة. خطأ في تطبيق القانون يسترجب نقضه وتصحيحه.

(الطعن ١٣٧٩ لسنة ٤١ ق ـ جلسة ٩/١/١٩٧٢)

### ١١٦ ـ محال عامة

# القانون رقم ٣٧١ نسنة ١٩٥٦ في شأن البحال العامة: العدل بالقانون رقم ١٩٥٠ نسنة ١٩٥٧

مادة ١، تسرى أحكام هذا القانون على نوعى المال العامة الآتى بيانها:

۱- النوع الأول: ويشمل الطاعم والمقاهى وما يماثلها من المحال المعدة لبيع أو تقديم المأكولات أو المشروبات بقصد تناولها في ذات المحل.

٢- النوع الشانى: ويشمل الفنادق والوكائل والبنسيونات والبيوت المفروشة وما يماثلها من انحال المعدة لأيواء الجمهور على اختلاف انواعها.

وذلك سواء كانت هذه المجال منشأة من البناء أو الخشب أو الألواح المعدنية أو أية مادة بناء اخرى أو كانت فى أرض فضاء أو فى العائمات أو على أية وسيلة من وسائل النقل البرى أو النهرى أو البحرى.

مادة ٢٠ لا يجوز في المدن فتح محال عامة من النوع الأول إلا في الشوارع أو الأحياء التي يصدر بتحديدها قرار من وزير الشئون البلدية والقروية بناء على اقتراح انجالس البلدية انختصة بعد حصولها على موافقة انحافظ أو المدير.

أما في القرى فلا يجوز فتحها الا في تلك التي يصدر بتحديدها قرار من وزير الشئون البلدية والقروية بناء على اقتراح الحافظ أو المدير المختص – ويحدد في القرار عدد المحال التي يجوز فتحها في كل قرية. ولا يجوز فتح تلك الحال في المواقع غير الصحية أو بالقرب من السجون أو الأماكن المعدة للعبادة المصرح بأقامة الشعائر الدينية فيها أو الاضرحة التي تكون موضع احترام الجمهور أو الجبانات.

فان كانت تلك انحال تبيع مشروبات روحية أو مخمرة فلا يجوز كذلك فتحها بالقرب من المدارس أو المستشفيات أو المستوصفات أو الثكنات.

ويستثنى من حكم هذه المادة انحال العامة من النوع الأول الملحقة بمحال عامة من النوع الثانى أو بملاه اذا كانت مخصصة بصفة أصلية لخدمة رواد هذه انحال الأخيرة وكانت بذات المكان.

مسادة ٣ يجوز فتح أى محل عام الا بعد الحصول على ترخيص فى ذلك. ويجوز ان يشمل الترخيص أكثر من محل من نوعى المحالة اذا كانت تشغل مكانا واحدا - كما يجوز ان يشمل الترخيص اى محل من الحال الصناعية أو التجارية أو الملاهى الملحقة بالمحل العام والتى يستلزمها مباشرة نشاطه الأصلى.

مسادة 3. يقسدم طلب السرخيص الى الادارة العاصة للواتح والرخص أو فروعها بالخافظات أو بالمديريات مشتملا على البيانات ومرفقا به الأوراق والرسومات المنصوص عليها فى القرارات المنفذة لهذا القانون.

وعلى الجهة المقدم اليها الطلب ان تبلغ رأيها فيه الى مقدمة `` في ميعاد لا يجاوز شهرا من تاريخ وصوله.

وفى حالة قبول الطلب بصفة مبدئية يكلف الطالب بأداء رسم المعاينة الذى يصدر بتحديده قرار من وزير الشئون البلدية والقروية. مادة 10 يعلن الطالب بالموافقة على موقع انحل أو رفضه فى مبعاد لا يجاوز ثلاثين يوما من تاريخ اداء رسم المعاينة ـ ويعتبر فى حكم الموافقة على الموقع فوات المبعاد المذكور دون تصدير اخطار للطالب بالرأى وذلك دون الاخلال باحكام المادة ٢.

مادة آ<sup>(۱)</sup> فى حالة الموافقة على موقع المحل يعلن الطالب بالاشتراطات الواجب توافرها فيه وتحدد له مهلة لا تتجاوز ثلاثين يوما لاتمامها على انه يجوز بعد موافقة المدير العام للادارة العامة للوائح والرخص تحديد مهلة أطول فى الأحوال التى تقتضى ذلك.

ومتى اتم الطالب هذه الاشتراطات ابلغ الجهة المختصة بكتاب موصى عليه وعلى هذه الجهة التحقق من اتمام الاشتراطات خلال ثلاثين يوما من وصول الابلاغ فاذا ثبت اتمامها صرف الترخيص مرفقا به الاشتراطات الواجب توافرها في الحل على الدوام.

وفى حالة عدم اتمام هذه الاشتراطات يسمح للطالب بهلة لا تشجاوز نصف المهلة الأولى. فاذا لم تتم الاشتراطات خلالها فللطالب ان يحصل على مهل أخرى لا يجاوز مجموع عددها المهلة الأولى على ان يقوم باداء رسوم اعادة معاينة عن كل مهلة من هذه المهل تمادل نصف قييصة رسوم المعاينة الأولى فاذا لم تتم الاشتراطات في نهاية هذه المهل رفض الطلب.

وتعاد المعاينة عند انتهاء كل مهلة أو قبل انتهائها بناء على اخطار من الطالب بأنه اتم الاشتراطات وتبدأ المهلة من تاريخ المعاينة التى تسبقها ويجوز للطالب قبل انتهاء المهلة بوقت كاف ان يطلب مدها في حدود الحد الاقصى للمهل المنصوص عليه في الفقرة السابقة.

ملاة ٧. يجب أن تتوافر في انحال العامة الاشتراطات الآتية:

<sup>(</sup>١) معدلة بالقانون رقم ١٧٠ لسنة ١٩٥٧.

### ١. الاشتراطات العامة ،

وهى الاشتراطات الواجب توافرها فى جميع انحال أو فى نوع منها وفى مواقعها ويصدر بهذه الاشتراطات قرار من وزير الشئون البلدية والقروية.

ويجوز بقرار منه الاعفاء من كل أو بعض هذه الاشتراطات في بعض الجهات اذا وجدت اسباب تبرر هذا الاعفاء.

#### ٢. الاشتراطات الخاصة :

وهى الاشتراطات التى ترى الجهات التى يعنيها الأمر وجوب توافرها فى اتحل القدم عنه طلب الترخيص ويعتمدها المدير العام للادارة العامة للوائح والرخص.

ولوزير الشسسون البلدية والقسروية بقسرار منه ان يضيف اشتراطات جديدة يجب توافرها في أي محل مرخص به.

مادة ٨ه التراخيص التي تعطى طبقا لاحكام هذا القانون دائمة ما لم ينص فيها على تحديد مدتها ـ ويجوز تجديد التراخيص المحددة المدة بعد اداء رسم يعادل رسم المعاينة.

ويجوز اعطاء تراخيص مؤقتة عن انحال التي تقام بصفة عرضية في المناسبات كالموالد والاعياد والمعارض ـ وتعطى هذه التراخيص بالشروط والاوضاع التي يقررها المدير العام للادارة العامة للوائح والرخص بالاتفاق مع الخافظ أو المدير.

هالاقة ديؤدى المرخص له سنويا رسم التفسيش الذى يصدر بتحديده قرار من وزير الشئون البلدية والقروية ويبين فى هذا القرار أحوال الإعفاء من اداء هذا الرسم.

ملاة ١٠٠ لا يجوز اجراء تعديل في اغل المرخص به الا بموافقة الجمهة الاجتماعات الجمهة الاجراءات

المنصوص عليها في المادتين ٤ ، ٦ وتحصل الرسوم المشار اليها فيهما.

ملاة ١١. لا يجوز اعطاء التوخيص المنصوص عليه في المادة ٣ الى الاشخاص الآتي بيانهم :

١- المحكوم عليهم بعقوبة جناية ولم يرد اليهم اعتبارهم.

 ٣- انحكوم عليهم بعقوبة في جريمة مخلة بالامانة أو الشرف ولم يرد اليهم اعتبارهم.

۳- اشكوم عليهم فى جريمة حكم بسبب وقوعها باغلاق اخل العام أو الملهى الذى كانوا يستغلونه أو يديرونه أو يشرفون على أعمال فيه لمدة ثلاثة شهور ولم تمض ثلاث سنوات على صدور الحكم بالعقوبة.

كما لا يجوز اعطاء هذا الترخيص الى عديم الأهلية أو ناقصها الا اذا اشتمل طلب الحصول على الترخيص على اسم التائب الذى يكون مسئولا عن اى مخالفة لاحكام هذا القانون.

ويسرى هذا الحكم على نواب عديم الأهلية أو ناقصيها الذين تؤول اليهم ملكية المحل.

مادة ۱۲ يجوز لاى شخص ان يستغل محلا عاما او ان يعمل مديرا له أو مشرفا على اعمال فيه الا بعد حصوله على ترخيص خاص في ذلك بعد اداء الرسوم التي يصدر بتحديدها قرار من وزير الشدية والقروية.

ويسرى حكم المادة السابقة على الترخيص الخاص المنصوص عليه في هذه المادة.

مادة ١٣ منفى التراخيص المنصوص عليها فى المادتين ٣، ١٢ اذا حكم على المرخص له باحدى العقوبات أو فى احدى الجراثم المنصوص عليها فى المادة ١٩.

مادة 1.6 عند وفاة المرخص له بمحل عام يجب علي من الت اليهم ملكية المحل ابلاغ الجهة المختصة خلال اسبوعين من تاريخ الوفاة باسمائهم وباسم من ينوب عنهم ويكز هذا النائب مسئولا عن تنفيذ احكام هذا القانون والقرارات المنفذة له ــ وعليهم اتخاذ الاجراءات اللازمة لنقل ترخيص المحل اليهم خلال اربعة شهور من تاريخ الوفاة وذلك مع عدم الاخلال بأحكام المادة 11.

مادة 10 د يجوز التنازل عن ترخيص الخال العام بموافقة الجهة الختصة وعلى المتنازل اليه خلال اسبوعين من تاريخ التنازل ال يقدم طلبا بنقل الترخيص اليه مرفقا به عقد التنازل مصدقا على توقيعات طرفية بأحد مكاتب التوثيق، وعلى الجهة المقدم اليها الطلب ان تبت فيه خلال ثلاثين يوما من تاريخ تقديمه.

ويظل المرخص له مستولا عن تنفيذ احكام هذا القانون الى ان تتم الموافقة على التنازل.

مادة ١٦٠ على المرخص له بمحل عام ابلاغ الجهة المختصة باسم مستخل المحل وعلى المستغل ابلاغ تلك الجهة باسم مدير المحل أو المشرف على اعمال فيه وذلك قبل مباشرة اى منهما لأعماله.

مادة ۱۷ يجوز في المحال العامة بيع أو تقديم مشروبات روحية أو مخمرة الا بعد الحصول على ترخيص خاص في ذلك من المدير العام للادارة العامة للواتح والرخص بعد موافقة وزير الداخلية.

ولا يعطى الترخيص المنصوص علية فى الفقرة السابقة الا اذا كان انحل المطلوب عنه الترخيص من محال النوع الاول التى تقع فى احدى الجهات المنصوص عليها فى المادة ١٨.

وللمدير العام للادارة العامة للوائح والرخص رفض منح هذا الترخيص أو تحديد مدته أو تقييده بأى شرط أو وقف العمل به

مؤقتا في المناسبات كالاعياد والموالد والانتخابات بناء على طلب المحافظ أوالمدير.

ويعتبر هذا الترخيص شخصى ولا يسرى الا بالنسبة الى الحل المعطى عنه ويلغى اذا توفى المرخص له فى فتح الحل أو تغير لأى سبب آخر ويصرح مؤقتا ببيع الخمور لمن ينوب عمن آلت اليهم ملكية هذا الحل أو الى المستغل الجديد خلال الفترة المحددة بالمادة ١٤ وينفس شروطها.

مادة ۱۸ م اوزير الشئون البلدية والقروية ان يحدد بقرار منه عدد اغال العامة التى يجوز الترخيص فيها ببيع أو تقديم مشروبات روحية أو مخمرة فى المدن والمصايف والمشاتى وان يحدد الشوارع أو الاحياء التى يجوز بها فتح هذه انحال وذلك بناء على اقتراح المجالس البلدية بتلك الجهات بعد حصولها على موافقة الخهات الذير وكذلك الحصول على موافقة الجهات التى لا توجد بها مجالس بلدية.

كما يجوز لوزير الشئون البلدية والقروية لأغراض سياحية بناء على اقستراح وزير الارشاد القومي وبعد الأتفاق مع وزير الداخلية ان يحدد بقرار منه انحال بالمدن والقرى التي يرخص فيها ببيع أوتقديم مشروبات روحية أو مخمرة وعدد ما يفتح منها في كل قرية.

هادة 19، لا يجوز في الخال العامة لعب القمار أو مزاولة أية لهبة من الألعاب ذات الخطر على مصالح الجمهور وهي التي يصدر بتعينها قرار من وزير الداخلية.

وفى حالة مخالفة حكم هذه المادة تضبط الأدوات والنقود وغيرها من الاشياء التي استعملت في ارتكاب الجريمة. ماذة ٧٠٠ استثناء من احكام المادة السابقة يجوز للحكومة في العقود التي تبومها مع الشركات أو المؤسسات في مناطق السياحة أو التعمير ان تمنحها رخصا في مزاولة العاب القمار في المحال الموجودة في تلك المناطق على ان يقتصر الدخول الى الأماكن التي تزاول فيها تلك الألعاب على الإجانب البالغين وعلى ان يكون دخولهم بمقتضى جوازات سفرهم أو تصاريح الاقامة. ولوزير الشئون البلدية والقروية الغاء هذه التراخيص في حالة مخالفة هذه الشوط. وله ان يفرض على تلك المؤسسات والشركات رسما الرسم نصف هذه الايرادات وتخصص حصيلة هذا الرسم للوجوه التي يعينها وذلك ما لم يتفق في العقود على خلاف ذلك.

مادة ٢١، يجب ان توضع على الباب الرئيسي لكل محل عام لافتة مكتوب عليها نوعه باللغة العربية كما يجب ان يوضع فوق كل باب من ابوابه الخارجية المستعملة مصباح يضاء من غروب الشمس الى وقت اغلاق اغل.

مادة ٧٣ يجوز في الخال العامة العزف بالموسيقى أو الرقص أو المناء أو ترك الغير يقومون بذلك أو حيازة مذياع الا بترخيص خاص من الادارة العامة للوائح والرخص أو فروعها بالاتفاق مع الخافظ أو المدير وبعد اداء الرسوم التي يصدر بتحديدها قرار من وزير الشئون البلدية والقروية، على أن تخطر وزارة الارشاد القومي بذلك عند الترخيص.

ويبين في هذا الترخيص شروطه ومدته والاوقات التي يجوز فيه المزف بالدسيقي أو الرقص أو الغناء أو ادارة المذياع ويجوز تجديد هذا الترخيص وفي حالة مخالفة احكام هذه المادة تضبط الأدوات التي استعملت في ارتكاب الجريمة. هادة ٣٣. يحظر في انحال العامة ارتكاب افعال أو ابداء اشارات مخلة باخياء أو الآداب أو التغاضى عنها كما يحظر عقد اجتماعات مخالفة للآداب أو النظام العام.

وفى حالة مخالفة احكام هذه المادة فلرجال البوليس اخلاء الخل أو اغلاقه قبل الميعاد المقرر \_ على الا يترتب على الاغلاق منع من يعملون فيه من الدخول أو الخروج أو منع دخول المقيمين فيه وخروجهم اذا كان من محال النوع الثاني.

مادة ٢٤ لا يجوز فتح انحال العامة من النوع الأول في المدن قبل الساعة السادسة صباحا وبعد الساعة الثانية عشرة مساء في المدة من ١٥ من أكتوبر الى ١٤ من ابريل ولا قبل الساعة الخامسة صباحا وبعد الساعة الواحدة صباحا في المدة من ١٥ من ابريل الى ١٤ من اكتوبر – أما في القدى فميعاد غلقها في المدة الأولى الساعة التاسعة مساء وفي المدة الثانية الساعة العاشرة مساء.

على أنه يجوز للمدير أو الخافظ بموافقة المدير العام للإدارة العامة للإدارة العامة للإدارة والمامة للواتع والرخص ان يمد هذه المواعيد بالنسبة الى محال معينة الوجودة في شارع أو أكثر في اية مدينة أو بالنسبة الى محال معينة وكذلك بالنسبة الى الخلات السياحية الهامة التى تقترحها مصلحة السياحة حكما يجوز له ان يقصر تلك المواعيد بالنسبة الى الخال الكائنة في القرى.

مادة ٢٥. يحظر في الحال العامة من النوع الأول:

 ١- تقديم مشروبات روحية أو مخمرة لرواد المحل قبل الساعة الثانية عشرة صباحا وبعد الساعة الثانية عشرة مساء.

على أنه يجوز للمدير العام للادارة العامة للوائح والرخص لاغراض سياحية بناء على اقتراح وزارة الارشاد القومى وموافقة وزارة الداخلية ان يمد الفترة التي يجوز فيها تقديم المشروبات المذكورة فى المحال التى تقع فى شارع أو اكشر فى اية مدينة أو الحال التى تقع فى شارع أو اكثر فى اية مدينة أو بالنسبة الى محال معينة.

٢- تقديم مشروبات روحية أو مخمرة الى من تقل سنهم عن
 احدى وعشرين سنة أو لمن كانوا في حالة سكر بين.

٣- استخدام نساء لم تبلغ سنهن إحدى وعشرون سنة ميلادية
 كاملة أو حكم عليهن فى جرائم مخلة بالشرف ولم يرد اليهن
 اعتبارهن.

٤- حيازة كحول بجميع انواعه.

٥ استقبال اشخاص في حالة سكر بين.

 ٦- استقبال أشخاص أو استبقائهم فيها في غير المواعيد المقررة

مادة ٣٦ ، يجب ان يوضع في مكان ظاهر بالحال العامة من النوع الأول المرخص فيها ببيع أو تقديم المشروبات الروحية أو الخمرة اعلان مكتوب باللغة العربية وبخط واضح مشتمل على مواعيد تقديم هذه المشروبات والاشخاص الذين لا يجوز تقديمها اليهم.

مادة ٢٧٥ تحدد الادارة العامة للواتح والرخص أو فروعها لكل محل عام من النوع الثاني عدد الاشخاص الذين يجوز ايوائهم فيه ويثبت ذلك في الترخيص ولا يجوز تجاوز هذا العدد الا بموافقتها.

مادة ۲۸ على كل مستغل خل عام من النوع الثانى ان يمسك دفترا مطابقا للنموذج الذى تعتمده وزارة الداخلية وان تختم كل صحيفة منه بخاتم الحافظة أو المديرية التي يقع الخل في دائرتها.

وعليه ان يدرج فيه اسم ولقب كل شخص يأوى الى محله يوم حضوره مع بيان جنسيته وصناعته وموطنه فى مصر أو فى الخارج والجهة القادم منها وتاريخ مغادرته الخل. ويجب ان يكون الدفتر خاليا من اى فراغ أو كتابة فى الحواشى أو كشط أو تحشير فيما دون فيه.

وعلى مستغل الحل أن يقدم هذا الدفتر لكل من يعينه المحافظ أو المدير من مأمورى الضبط القضائي لمراجعته وعليت أن يقدم للبوليس كل ما طلب من البيانات المدونة فيه.

وعليه ان يسلم للبوليس كل صباح بيانا مطابقا لما هو مدون بالدفتر سالف الذكر باسماء الأشخاص الذين اقاموا في اغل ـ أو غادروه خلال الاربع والعشرين ساعة الأخيرة.

ولضباط البوليس الدخول في هذه انحال لمراجعة دفاترها والتحقق من صحة البيانات المدونة فيها والحصول على صورة منها.

مادة ٢٩ يغلق المحل اداريا أو يضبط اذا تعبدر الحبلاقية في الاحوال الآتية:

١- في حالة مخالفة أحكام المواد ٣ ، ١٧ ، ١٩ .

٢- اذا غير نوع الحل أو الغرض الخصص له بدون الحصول على ترخيص جديد.

٣- فى حالة وجود خطر داهم على الصحة العامة أو على الامن العام نتيجة لادارة الخل.

٤ في حالة بيع الخدرات أو السماح بتداولها أو تعاطيها
 في الحل.

ويجوز غلق المحل اداريا أو ضبطه اذا تعذر اغلاقه في الاحوال الآتية:

١- في حالة مخالفة أحكام المادة ١٤ والبنود الاربعة الأول
 من المادة ٧٥.

٢\_ اذا وقعت فى المحل افعال مخالفة للآداب أو النظام العام اكثر من مرة.

ويصدر بالغلق الادارى أو الضبط قرار مسبب من الادارة العامة للوائح والرخص أو فروعها فيما عدا حالة بيع اغدرات أو السماح بتداولها أو تعاطيها في المحل وحالة وقوع أفعال مخالفة للآداب أو النظام العام اكثر من مرة وحالة وجود خطر داهم على الامن العام فيصدر فيها القرار من المحافظ أو المدير. ويستمر الغلق الادارى أو الضبط الى أن يصدر اذن من النيابة العامة أو من الحكمة بفتح المحل أو الى إن يفصل في الجريمة بحكم نهائي على أنه اذا كان الغلق الادارى أو الضبط لوقوع افعال مخالفة للآداب أو للنظام العام اكثر من مرة فلا يجوز أن تجاوز مدته شهرا.

وإلا يخل الغلق الادارى أو الضبط بتوقيع العقوبات المنصوص عليها في هذا القانون.

مادة ٣٠. تلغى رخصة المحل العام في الاحوال الآتية:

١- اذا ابلغ المرخص له الجهة الخصصة بوقف العمل بالخل
 وانهاء الترخيص.

لذا أوقف العمل باغل لمدة أربعة وعشرون شهراً متصلة .
 إذا أزيل المحل ولو اعيد انشاؤه.

اذا كان المحل ثابتا ثم نقل من مكانه.

هـ اذا غير نوع الحل أو الغرض الخصص له .

٦. اذا أصبح الحل غير قابل للتشغيل.

٧\_ في حالة مخالفة أحكام المادة ١٠ وعدم اعادة المحل الهادة التي تحددها الجهة المختصة .

٨ ــ اذا صدر حكم نهائى باغلاق المحل لمدة ثلاثة شهور.

مادة ٢١، في حالة مخالفة المراد ١٩، ١٩، ٢٥ تقضى المكمة في الدعوى على وجه الاستعجال ويجوز ان يكون اعلان ورقة التكليف بالحضور امام المحكمة بواسطة احمد رحال السلطة المامة.

ملاقاً ۱۳ ، ۲۷ ، ۲۹ مخالفة احكام المواد ۲۱ ، ۲۷ ، ۲۹ ، ۲۹ والبندين ۱۹ ، ۲۶ ، ۲۸ بغرامة لا تجاوز خمسة جنيهات.

واذا كان المتهم قد سبق الحكم عليه منذ اقل من سنة في جريمة ثما نص عليه في الفقرة السابقة تكون العقوبة الحبس مدة لا تجاوز خمسة عشر يوما وغرامة لا تجاوز خمسة جنيهات أو احدى هاتين العقوبتين.

مادة ٣٣. يعاقب على مخالفة احكام المواد ٢٧ ، ٢٧ ، ٣٧ والبنود ١ ، ٢ ، ٣ ، ٤ من المادة ٢٥ بالحبس مدة لا تجاوز ثلاثة شهور وبغرامة لا تجاوز عشرة جنيهات أو باحدى هاتين العقوبتين ويجوز الحكم بمصادرة الأدوات التي استعملت في ارتكاب الجريمة المنصوص عليها في المادة ٢٧.

ملاة ؟٣. يعاقب على مخالفة أحكام المادة ١٩ بالحبس وبغرامة لا تجاوز ألف جنيه ويحكم بمصادرة الأدوات والنقود وغيرها من الاشياء التي استعملت في ارتكاب الجريمة.

 مادة ٥٥، يعاقب على كل مخالفة اخرى لاحكام هذا القانون أو القرارات المنفذة له بالحبس مدة لا تجاوز خمسة عشر يوما وبغرامة لا تجاوز خمسة جنيهات أو بإحدى هاتين العقوبتين.

مادة ٦٦ فى حالة مخالفة احكام المواد ٢ ، ٣، ١٠ ، ١٢ يجب الحكم باغلاق المحل. وفى حالة محالفة احكام المواد ١٧ ، ١٩ ، ١٩ ، ٣٧ والبند الأول من المادة ٢٥ يحكم باغلاق انحل مدة لاتجاوز شهرين فاذا كان المتهم قد سبق الحكم عليه منذ اقل من سنتين لجريمة مما نص عليه في المواد المذكورة وجب الحكم باغلاق المحل لمدة ثلاثة شهور.

ويجوز الحكم باغلاق المحل مدة لا تجاوز شهرا في حالة مخالفة أحكام المادة ٧٥ والبنود ٢ ، ٣ ، ٥ ، ٦ من المادة ٧٥ اذا كان المتهم قد سبق الحكم عليه منذ اقل من سنة لجريمة مما نص عليه في المادين المذكورتين.

وفى حالة الحكم بالأغلاق تكون مصاريف الضبط والاغلاق على عاتق الخالف.

هادة ٣٧ في احوال الحكم بالإغلاق يجوز للمحكمة ان تأمر بالنفاذ رغم الطعن في الحكم بالمارضة أو الاستئناف.

وینفذ الحکم بالاغلاق دون الاعتبداد بای استبشکال فی تنفیذه.

ملقة ٣٨ يكون مستغل المجل ومديره والمشرف على اعمال فيه مسئولين معا عن اية مخالفة لاحكام هذا القانون.

مادة 79. كل من أدار محلا محكوما باغلاقه أو اغلق او ضبط بالطريق الادارى يعاقب بالحبس مدة لا تجاوز ثلاثة شهور وبغرامة لاتقل عن عشرة جنيهات ولا تجاوز مائة جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين وذلك فضلا عن اعادة اغلاق اغل أو ضبطه بالطريق الادارى على نفقة اغالف.

هادة ٤٠٠ه في تطبيق احكام المادتين ١٩ ، ٣٧ تمد المحال التي يغشاها الجمهور محالا عامة.

مادة 11ء يكون لموظفى الادارة العاصة للوائح والرخص وفروعها الذين يندبهم وزير الشئون البلدية والقروية صفة مأمورى الضبط القضائي في اثبات الجرائم التي تقع باغنالفة لاحكام هذا القانون والقرارات المنفذة له ويكون لهم حق الدخول في اغال العامة للتفتيش عليها.

هلاقة ك. تطبق احكام هذا القانون على المحال العامة الموجودة على الحال به وعلى اصحابها مراعاة هذه الاحكام والحصول على الترخيص المنصوص عليه في المادة ٣ خلال سنة من تاريخ العمل به بالنسبة الى الحال الموجودة في المدن وخلال سنة شهور بالنسبة الى الحال الموجودة في القرى.

وعلى من يستخلون تلك انحال أو يعملون مديرين لها أو مشرفين على اعمال فيها ان يتقدموا خلال شهرين من تاريخ العمل بهذا القانون بطلب الترخيص الخاص المنصوص عليه في المادة ١٣٠

ملاقاً؟ يجوز بقرار من وزير الشئون البلدية والقروية اعفاء مدينة أو قرية أو جهة أو أية منطقة منها من تطبيق بعض احكام هذا القانون أوالقراوات المنفذة له بناء على توصية الجهات المختصة.

مادة 33. لوزير الشئون البلدية والقروية بقرار يصدره ان يعهد الى ادارة اى مجلس بلدى باختصاصات الادارة العامة للوائح والرخص وفروعها المنصوص عليها في هذا القانون كلها أو بعضها وفي هذه الحالة يكون لموظفي الجالس البلدية الذين يندبهم وزير الشئون البلدية والقروية صفة مأمورى الضبط القضائي في البات الجرائم التى تقع بالمخالفة لاحكام هذا القانون والقرارات المنفذة له ويكون لهم حق الدخول في هذه المحال للتفتيش عليها.

هادة 50 يلغى القانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٤١ المشار اليه وكذلك كل نص يخالف احكام هذا القانون ويستمر العمل بالقرارات

وكذلك كل نص يخالف احكام هذا القانون ويستمر العمل بالقرارات واللوائح الصادرة تنفيذا للقانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٤١ الى ان تصدر القرارات واللوائح المنفذة لهذا القانون.

مادة 31. ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ويكون له قوة القانون ويعمل به بعد أربعة شهور من تاريخ نشره - ولوزير الشنون البلدية والقروية اصدار القرارات اللازمة لتنفيذه.

(صدر برياسة الجمهورية في ١٤ ربيع الأول سنة ١٣٧٦ -٢٩ أكتوبر سنة ١٩٥٦ ) .

# ملاحظات وأحكام:

# أهم القيود والأوصاف:

١ ــ جنحة بالمواد ١ و ٣ و٣٥ ، ١٩٨١ ، ٤ ، ٣٨ .

أدار محلا عاما ( مقهى أو مطعم أو فندق ) قبل الحصول على ترخيص بذلك من الجهة المختصة .(١)

## العقوبة

الحبس مدة لاتجاوز خمسة عشر يوما وبغرامة لاتجاوز خمسة جنيهات أو بإحدى هاتين العقوبتين .

ويجب الحكم بإغلاق المحل وتكون مصاريف الضبط والإغلاق على عاتق المخالف - ويجوز للمحكمة أن تأمر بالنفاذ في حالة الإغلاق ورغم الطعن في الحكم بالمعارضة أو الإستئناف . وينفذ الحكم درن الإعتداد بأي استشكال لي تنفيذه .

٢ \_ جنحة بالمواد ١ ، ١٤ ، ٣٥ .

لم يبلغ عن أيلولة ملكية محل عام إليه في الميعاد المقرر .

تراجع الإرشادات القضائية ملحق مجلة القضاة الفصلية الجزء الرابع
 إعداد المستشار / يحيى اسماعيل .

#### العقوبة،

الحبس مدة لا تجاوز خمسة عشر يوما وبغرامة لا تجاوز خمسة جنيهات أو بإحدى هاتين العقوبتين .

۳ ـ جنحـة بالمادة ٣٥٠ع والمواد ١٩،١٩، ٣١، ٣٤، ٣٨، ٣٧، ٤،٤/٣٦، ٣٤.

( أ ) أعد محلا لألعاب القمار وهيأه لدخول الناس فيه .

(ب) سمح بلعب القمار في محله العام.

(ج) لعب قمارا في محل عام.

#### العقوبة

الحبس وغرامة لا تجاوز ألف جنيه ومصادرة الأدوات والنقود وغيرها من الأشياء التي استعملت في ارتكاب الجريمة .

كما يحكم بإغلاق الخل مدة لا تتجاوز شهرين ، وإذا كان المهم سبق الحكم عليه منذ أقل من سنتين يكون الإغلاق لمدة ثلاثة شهور . وفي حالة الحكم بالإغلاق تكون مصاريف الضبط والإغلاق على عاتق الخالف .

٤ \_ جنحة بالمواد ١ ، ٧ ، ٣٥.

لم يراع الإشتوطات الواجب توافرها في المحل على الدوام.

# العقوية،

الحبس مدة لاتجاوز خمسة عشر يوما وبغرامة لاتجاوز خمسة جنيهات أو بإحدى هاتين العقوبتين .

٥ \_ جنحــة بالمواد ١، ٣، ١٠، ٥٥، ١٩/٣١، ٤، ٣٧ . ٣٧ . ٣٧

أجرى تعديلا في الحل المرخص به قبل موافقة الجهة المختصة .

#### العقوبة

الحبس مدة لا تجاوز خمسة عشر يوما وبغرامة لا تجاوز خمسة جنيهات أو بإحدى هاتين العقوبتين ويجب الحكم بإغلاق الخل.

٦ \_ جنحة بالمواد ١ ، ٩ ، ٣٥.

لم يؤد رسم التفتيش السنوى .

### العقوبة

الحبس مدة لا تجاوز خمسة عشر يوما وبغرامة لا تجاوز خمسة جنيهات أو بإحدى هاتين العقوبتين .

٧ \_ جنحة بالمواد ١ ، ٢١ ، ٣٥ ، ٣٦ / ١ ، ٤ ، ٣٧٠.

استغل محلا عاما ، أو عمل مديرا له أو مشرفا على أعمال فيه قبل حصوله على ترخيص خاص في ذلك.

### العقوية،

الحبس مدة لاتجاوز خمسة عشر يوما وبفرامة لاتجاوز خمسة جنيهات أو بإحدى هاتين العقوبتين ويجب الحكم بإغلاق المحل .

وهو مرخص له يمحل عام لم يبلغ الجهة الختصة باسم مستغل الحل .

أو - وهو مستغل غل عام لم يبلغ الجهة الختصة باسم مدير الحل أو المشرف على أعمال فيه قبل مباشرة أى منهما لأعماله . العقونة:

كالوصف السابق .

٩ \_ جنحة بالمواد ١ ، ١٧ ، ٣٣ ، ٣٧ .

باع أو قدم مشروبات روحية أو مخمرة قبل الحصول على ترخيص خاص في ذلك.

### العقوبة

الحبس مدة لا تجاوز ثلاثة شهبور وغرامة لا تجاوز عبشرة جنيهات أو إحدى العقوبتين .

١٠ \_ جنحة بالمواد ١، ٣٧، ٣٢، ٣٧.

لم يضع على الباب الرئيسي للمحل الافتة مكتوب عليها نوعه باللغة العربية ، ولم يضع فوق كل باب من أبوابه الخارجية المستعملة مصباح من غروب الشمس الى وقت اغلاق الخل .

١١ ـ جنحة بالمواد ١، ٢٥/٥، ٣٢، ٣٢.

استقبل أشخاص في حالة سكر بين أو استقبل أشخاص أو استبقاهم في غير المواعيد المقررة .

### العقوية،

إذا كنان سبق الحكم على المشهم منذ أقل من سنة تكون العقوبة الحبس مدة لاتجاوز خمسة عشر يوما وغرامة لاتجاوز خمسة جنيهات أو إحدى العقوبتين .

أما إذا لم يكن قد سبق الحكم على المتهم فيكون القيد مخالفة وتكون العقوبة غرامة لا تجاوز خمسة جنيهات عملا بنص المادة ١٢ من قانون العقوبات .

#### أحكام القضاء :

المحال العامة الخاضعة لأحكام القانون رقم ٣٧١ لسنة ١٩٥٦ أنواعها والعقوبة المقررة لإدارتها بدون ترخيص .

(الطعن ١١٣٧٧ لسنة ٥٩ ق جلسة ١٧ /٥/١٩٩٠ س٤عس٧٣١)

توقيع الحكم المطعون فيه العقوبة المقررة في القانون 20% لسنة \$190 بإعتبار المحل موضوع الجريمة من المحال الصناعية والتجارية رغم أن الوصف المرفوعة به من الدعوى يفيد أنه من المحال العامة الواردة في القانون ٣٧١ لسنة ١٩٥٦ يوجب نقض الحكم. علة ذلك؟.

(الطعن ١١٣٧٧ لسنة ٥٩ ق جلسة ١٧ /٥ / ١٩٩٠ س١٤ص ٧٣١)

إباحة دخول مأمور الضبط القضائى انحال العامة . لمراقبة تنفيذ القوانين واللوائح مقصور على أوقات مباشرة عملها دون غيرها .

(الطعن ١٦٠٥ لسنة ٥٩ ق جلسسة ٢١/١/١٩٩١ ٢٦٠٥)

مسئولية مستفل الخل العام ومديره والمشرف على أعمال فيه عن أية مخالفة لأحكام القانون ٣٧١ لسنة ١٩٥٦ مسسئولية مفترضة . ولو لم يكن أيهم موجودا بالخل وقت وقوعها لايقبل من أحد منهم الإعتذار بعدم علمه . أساس ذلك .

(الطعن ۲۱۳۷۸ لسنة ٥٩ ق جلسة ٢٩ /١٠/ ١٩٩٣ س٤٤ص٥٧٦)

عدم جواز لعب القمار في الحال العامة أو مزاولة أية لعبة من الألعاب ذات الخطر على مصالح الجممهور . المادة ١٩/١ من القانون ٣٧١ لسنة ١٩٥٦ .

الألعاب المعتبرة من ألعاب القمار . عدم جواز مباشرتها في المحال العامة والأندية وتلك التي تتفرع عنها أو التي تكون متشابهة

لها . المادة الأولى من قرار وزير الداخلية رقم ٣٧ لسنة ١٩٥٧ . (الطعن ٢١٦٨١ لسنة ٥٩ ق جلسسة ٢١/١٩٩٤ س٥٤ ٢٧٩٧)

عدم جواز لعب القمار أو مزاولة اية لعبة من الالعاب ذات الخطر على مصالح الجمهور في الخال العامة. مستغل الخل زمديره مسؤلان عما يقع خلافا لذلك. المادتان ١٩ ، ٣٨ قانون ٣٢١ لسنة ١٩٥٠، تمقق الربح المستهدف في لعب القمار باستحقاق ثمن طعام أوشراب أو بالحصول على ما يقوم بمال.

تمام جريمة لعب القمار. عدم توقفه على قبض ثمن الطلبات فعلا. مثال.

(الطعن ٥٦٠٥ لسنة ٥١٥ \_ جلسة١٧ / ٣/ ١٩٨٢ س٣٣ص٣٧٣)

تقدير توافر العلم الذى يتوافر به القصد الجنائى فى جريمة إدارة حل عام للدعارة. موضوعي.

مثال لرد سائغ على دفاع بانتفاء ركن العلم.

(الطعن١٩٣٧سنة٢٥ق \_ جلسة٢١ / ١٢ / ١٩٨٢ اس٣٣ص٢٠١)

اباحة الدخول في جزء من المنزل لكل طارق. وتخصيصه لتقديم المشروبات وتمارسة العاب القمار للعامة. أثره؟.

(الطعن ٢٠٤٥ لسنة ٤٩ق جلسة ٢/٣/١٩٨١ ٣٢ ص ١٩٠)

عدم جواز تقديم مشروبات روحية في انحال العامة الا بترخيص خاص في ذلك من المدير العام للإدارة العامة للوائح والرخص بعد موافقة وزير الداخلية. م١/١٧ من القانون رقم ٢٧١ لسنة ١٩٥٦.

جواز تحديد مدة الترخيص أو تقييده بأى شرط أو وقف العمل به مؤقتا في المناسبات. م ١٧ /٣ من ذات القانون. نطاق تطبيق القانون رقم ١ لسنة ١٩٧٣

عدم انحسار أحكام القانون رقم ٣٧١ لسنة ١٩٥٣ عن انحال العامة التي لا يمتد اليها نطاق تطبيق احكام القانون رقم ١ لسنة ١٩٧٣.

(الطعن ٧٦ لسنة ٥٠ق ـ جلسة ٦/١١/١١ س ٣٠ ص ٩٧٠)

الترخيص بفتح المحل العام. لا يغنى عن وجوب حصول المستغل أو المدير المشرف عليه عن الترخيص المطلوب لادارته. أساس ذلك ؟ .

(الطعن ٢٥٦ لسنة ٤٥ق ـ جلسة ٦/٤/١٩٧٥ س٢٦ ص٣١٥)

مسئولية مستغل انحل العام. ومديره. عن مخالفة أحكام القانون ٣٧١ لسنة ١٩٥٦. أساسها: المادة ٣٨ من ذات القانون.

الربح المستهدف في لعب القمار. تحققه بمجرد استحقاق ثمن طعام أوشراب أو بالحصول على شئ مقوم بمال.

(الطعن ١٣٠٥ لسنة ٤٥ ق \_ جلسة ٢١ / ١٢ / ١٩٧٥ س٢٦ص ٨٣٩)

عدم جواز تقديم مشروبات روحية في انحال العامة الا بسرخيص خاص في ذلك من المدير العام للادارة العامة للوائح والرخص بعد موافقة وزير الداخلية. م ١/١٧ من القانون رقم ٣٧١ لسنة ١٩٥٦.

عدم جواز تقديم مشروبات روحية في انحال العامة الا بترخيص خاص في ذلك من المدير العام للادارة العامة للوائح والرخص بعد موافقة وزير الداخلية. م ١/١٧ من القانون رقم ٣٧١ لسنة ١٩٥٦.

جواز تحديد مدة الترخيص أو تقييده باى شرط أو وقف العمل به مؤقتا في المناسبات. م ٣/١٧ من ذات القانون. نطاق تطبيق القانون رقم ١ لسنة ١٩٧٣.

عدم انحسار أحكام القانون رقم ٣٧١ لسنة ١٩٥٦ عن المحال العامة التي لا يمتد اليها نطاق تطبيق أحكام القانون رقم ١ لسنة ١٩٧٣.

(الطعن ٧٦ لسنة ٥٠ق جلسة ١٩٨٠/١١/٦ س ٣١ ص٩٧٠) بيانات حكم الادانة؟.

قول الحكم بوحدة المحل. في ثلاث دعاوى. كل خاصة بادارة محل سبق غلقه. دون بيان العناصر التي استعمد منها هذه التيجة. قصور.

(الطعن ١٠٥٩ لسنة ٤٦ق جلسة ١/١/٧٧ س٣٨ ص ١٠٥٩) حق رجال السلطة العامة. ارتباد الخال العامة لمراقبة تنفيذ القوانين واللوائح فحسب.

حق رجال السلطة العامة. ارتباد المحال العامة . لمراقبة تنفيذ القوانين واللوائح فحسب .

ادراك رجل الضبط القصائي بحسه. أن ما يحويه شئ مغلق. تعــد حيازته جريمة. تفتيشه له. يكون على اساس حالة التلبس. لا على حق ارتباد المحال العامة.

(الطعن ١١٩ لسنة ٤٧ق جلسة ١٥/٥/٥/١ س٢٨ ص٩٩٥) العبرة بكون المحل عاما. يحقيقة الواقع.

(الطعن ١٨١٤لسنة ٥٤ق جلسنة ٢١/٢/١٦ س٧٧ص ٢٢٥)

حق رجال السلطة العامة فى دخول الخال العامة. نطاقه؟ مراقبة تنفيذ القوانين واللوائح دون التعرض خرية الاشخاص أو استكشاف الاشياء المغلقة. الا فى حالة التلبس.

(الطعن١٨١٤ لسنة ٤٥ق جلسنة ٢١/١/١٦١س ٢٧ص٢٢٥)

اثبات الحكم في حق الطاعن تقديمه ادرات. لبعض رواد مقهاه. لاستعمالها في تدخين اغدرات. واستعمال هؤلاء لها بالفعل في هذا الغرض. على مرأى منه تتحقق بها لجريمة تسهيل تعاطى الخدرات.

(الطعن ۱۹۰۸ لسنة ٤٥ق جلسة ٢/١٤/٣/١١ ٣٧٢ ص٣١٣)

التسرخيص بفتح الخل العام. لا يغنى عن وجوب حصول المستغل أو المدير المشرف عليه عن الترخيص المطلوب الادارته.

(الطعن رقية ٢٥ لسنة ٥٤ جلسة ٦/٤/٥٧٥ س٢٢ص ٣١٥)

# ۱۱۷ - محميات طبيعية القانون رقم ۱۰۲ لسنة ۱۹۸۳ في شأن الجميات الطبيعية <sup>(۱)</sup>

## ياسم الشعب

## رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

الدة ١ - يقصد بالخمية الطبيعية في تطبيق أحكام هذا القانون أى مساحة من الارض أو المياه الساحلية أو الداخلية تتميز بما تضمه من كائنات حية نباتات أو حيوانات أو أسماك أو ظواهر طبيعية ذات قيمة ثقافية أو علمية أو سياحية أو جمالية ويصدر بتحديدها قرار من رئيس مجلس الوزراء بناء على اقتراح جهاز شتون البيئة بجاس الوزراء .

مادة ٢ \_ يحظر القيام بأعمال أو تصرفات أو أنشطة أو اجراءات من شأنها تدمير أو اتلاف أو تدهور البيئة الطبيعية أو الاضرار باخياة البرية أو البحرية أو النباتية أو المساس بمستواها الجمالي بمنطقة الحمية .

## ويحظر على وجه الخصوص مايلي :

صيد أو نقل أو قتل أو ازعاج الكائنات البرية أو البحرية ، أو القيام بأعمال من شأنها القضاء عليها .

صيد أو أخذ أو نقل أى كائنات أو مواد عضوية مثل الصدفات أو الشعب المرجانية أو الصخور أو التربة لأى غرض من الاغراض .

اتلاف أو نقل النباتات الكائنة بمنطقة الحمية .

<sup>(1)</sup> الجريدة الرسمية العدد ٣١ تابع أفي ١٩٨٣/٨/٤.

اتلاف أو تدمير التكوينات الجيولوجية أو الجغرافية ، أو المناطق التي تعتبر موطنا لفصائل الحيوان أو النبات أو لتكاثرها .

ادخال أجناس غريبة لمنطقة المحمية .

تلويث تربة أو مياه أو هواء منطقبة اغمية بأى شكل من الاشكال .

كما يحظر اقامة المبانى أو المنشآت أو شق الطرق أو تسهير المركبات أو ممارسة اية أنشطة زراعية أو صناعية أو تجارية فى منطقة الخمية الا بتصريح من الجهة الادارية المختصة وفقا للشروط والقواعد والاجراءات التى يصدر بتحديدها قرار من رئيس مجلس الوزراء .

مادة ٣ ـ لا يجوز المرسة أية أنشطة أو تصرفات أو أعمال أو تجارب في المناطق المحيطة بمنطقة المحمية والتي يصدر بتحديدها قرار من الوزير المختص بناء على اقتراح جهاز شتون البيئة بمجلس الوزراء اذا كان من شانها التأثير على بيئة المحمية أو الظواهر الطبيعية بها الا بتصريح من الجهة الادارية المختصة .

ملاة ٤ \_ يعهد الى الجهة الادارية التى يصدر بتحديدها قرار من رئيس مجلس الوزراء بتنفيذ أحكام هذا القانون والقرارات المنفذه له بهدف المحافظة على الخميات وحمايتها ، وللجهة المذكورة ان تنشئ فروعا لها بالمحافظات التى يوجد بها المحميات ، وتختص بما ياتى :

اعداد البرامج والدراسات اللازمة للنهوض بمنطقة المحمية .

رصد الظواهر البيئية ، واجراء حصر للكاثنات البرية والبحوية في منطقة اغمية وانشاء سجل خاص بكل محمية .

ادارة وتنسيق الانشطة المتعلقة بمنطقة انحمية .

اعلام الجمهور وتثقيفه بأهداف وأغراض انشاء المحميات الطبيعية .

تبادل المعلومات والخبرات مع الدول والهيئات الدولية في هذا الجال .

ادارة أموال الصندوق المشار اليه في المادة السادسة .

ملاة 0 \_ يجوز لجمعيات حماية البيئة المشهرة وفقا للقانون اللجوء الى الاجهزة الادارية والقضائية اغتصة بغرض تنفيذ أحكام القوانين والقرارات المتعلقة بحماية الخميات الطبيعية .

هادة ٦ \_ ينشأ صندوق خاص تؤول اليه الاموال والهبات والاعانات التي تقرر للمحميات ورسوم زيارتها ان وجدت وكذا حصيلة الفرامات الناتجة عن تطبيق أحكام هذا القانون ، وتخصص جميع هذه الاموال للأغراض التالية :

تدعيم ميزانية الجهات التي تتولى تنفيذ أحكام هذا القانون . المساهمة في تحسين بيئة المحميات .

اجراء الدراسات والبحوث الضرورية في هذا انجال.

صرف مكافآت لمرشدى ولضابطى الجرائم التى تقع باغخالفة لاحكام القانون .

ملاة ٧ مع عدم الاخلال بأية عقربة أشد منصوص عليها في قانون آخر ، بماقب كل من يخالف أحكام المادتين الثانية والثالثة من هذا القانون والقرارات المنفذة له بغرامة لاتقل عن ٥٠٠ جنيه ولا تزيد على خمسة آلاف جنيه وبالحبس مدة لاتزيد على صنة أو باحدى هاتين العقوبتين .

وفى حالة العود يعاقب الخالف بغرامة لاتقل عن ٢٠٠٠ جنيه ولا تزيد على عشرة الاف جنيه وبالحبس مدة لاتقل عن سنة أو باحدى هاتين العقوبتين . ويعكم ، فضلا عن ذلك بتحميل اغتالف بنفقات الازالة أو الإصلاح التي تحدها الجهة الادارية الختصة أو فروعها بالخافظات ومصادرة الآلات أو الادرات أو الاجهزة التي استخدمت في ارتكاب الخالفة .

مادة ٨ .. تحصل غرامات ونفقات الازالة بالطريق الادارى وبصفة فورية .

ملاة ٩ \_ يكون لموظفى الجهات الادارية الختصة القائمين على تنفيذ هذا القانون والقرارات المنفذه له الذين يصدر بتحديدهم قرار من وزير المدل بالاتفاق مع الوزير الختص صفة مأمورى الضبط القضائي بالنسبة للجرائم المنصوص عليها في هذا القانون .

مادة ١٠ \_ يلغى كل حكم يخالف أحكام هذا القانون .

هادة ١١ ـ ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به بعد ثلاثة أشهر من تاريخ نشره .

يبصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها ، صدر برئاسة الجمهورية في ۲۱ شوال سنة ۱٤٠٣ (٣٦يولية سنة ۱۹۸۳ ) .

## ملاحظات وأحكام ،

# أهم القيود والاوصاف

١ \_ جنحة بالمواد ٢، ٢، ١

قام بأعمال أو تصرفات أو أنشطة أو اجراءات من شأنها تدمير أو اتلاف أو تدهور البيئة الطبيعية أو الإضرار بالحياة البرية أو البحرية أو النباتية أو المساس بمستواها الجمالى بمنطقة انحمية . جنحة بالمواد ٢ ، ٢ / ٢ ، ٧

صاد أو نقل أوقتل أو أزعج الكائنات البرية أو البحرية أو قام بأعمال من شأنها القضاء عليها .

جنحة بالمواد ٢ ، ٣/٢ ، ٧

أتلف أونقل النباتات الكائنة بمنطقة المحمية .

جنحة بالمواد ١ ، ٢ / ٥ ، ٧

أدخل أجناس غريبة لمنطقة الحمية .

أقام مبانى أو منشآت أو شق الطرق أو سير المركبات أو مارس أية أنشطة زراعية أو صناعية أو تجارية فى منطقة المحمية بدون تصريح من الجهة الادارية المختصة .

جنحة بالمواد ٢ ، ٣ ، ٧

مارس أية أنشطة أو تصرفات أو أعمال أو تجارب في المناطق المحيطة بمنطقة المحمية والتي يصدر بتحديدها قرار من الجهة المختصة.

غرامة لاتقل عن خمسمائة جنيه ولا تزيد على خمسة آلاف جنيه وبالحبس مدة لاتزيد على سنة أو باحدى هاتين العقوبتين ، مع عدم الاخلال بأية عقوبة أشد ينص عليها قانون آخر .

وفى حالة العود يعاقب الخالف بغرامة لانقل عن ٣٠٠٠ جنيه ولا تزيد على عشرة آلاف جنيه وبالحبس مدة لاتقل عن سنة أو باحدى هاتين العقوبتين .

ويحكم فضلا عن ذلك بتحمل الخالف بنفقات الازالة أو الاصلاح التي تحددها الجهة الادارية الختصة .

#### ۱۱۸ - مخلوات

قرار رئيس الجمهورية العربية التحلة بالقانون رقم ۱۸۲ لسنة ۱۹۹۰ في شأن مكافحة الخدرات وتنظيم

استعمالها والإنجار غيها (١)

# باسم الأمة

رئيس الجمهورية بعد الإطلاع على الدستور المؤقت ،

وعلى المرسوم بقانون رقم ٣٥١ لسنة ١٩٥٧ بشأن مكافحة اغدرات وتنظيم استعمالها والإتجار فيها الصادر في الإقليم المصرى والقوانين المعدلة له ،

وعلى القسرار رقم ١٩٣٧/ل. ر لسنة ١٩٣٥ الصسادر في الإقليم السوري،

وعلى المرسوم التشريعي رقم ١٤٨ لسنة ١٩٤٩ الصادر في الإقليم السوري

وبناء على ما ارتآه مجلس الدولة :

قرر القانون الآتي :

#### الفصل الأول

## في الجواهر الخلرة

مادة (۱)؛ تعتبر جواهر مخدرة في تطبيق أحكام هذا القانون المواد المبيئة في الجدول رقم (۱)- الملحق به ، ويستنثنى منها المستحضرات المبيئة بالجدول رقم (۲).

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية العدد ١٣١ في ١/١/ ١٩٦٠ ·

ملاة (٢): يحظر على أى شخص أن يجلب أو يصدر أو ينتج أو يملك أو يحرز أو يشترى أو يبيع جواهر مخدرة أو يتبادل عليها أو ينزل عنها بأى صفة أو أن يتدخل بصفته وسيطا فى شئ من ذلك إلا فى الأحوال المنصوص عليها فى هذا القانون وبالشروط المبنة به .

# الفصل الثاني

# في الجلب والتصدير والنقل

مالة (٣): لا يجوز جلب الجواهر الخدرة أو تصديرها إلا بمقتضى ترخيص كتابى من الجهة الإدارية المختصة .

مادة (٤): لا يجرز منح إذن الجلب المشار إليه في المادة السابقة إلا للأشخاص الآتين :

- (أ) مديرى المحال المرخص لها في الإتجار في الجواهر المخدرة .
- (ب) مديرى الصيدليات أو اغال المعدة لصنع المستحضرات
   الاقرباذينية .
- (ج) مديرى معامل التحاليل الكمبائية أو الصناعية أو الأبحاث العلمية .
  - (د) مصالح الحكومة والمعاهد العلمية المعترف بها

وللجهة الإدارية الختصة رفض طلب الحصول على الإذن أو خفض الكمية المطلوبة ، ولا يمنح إذن التصدير إلا لمديرى المحال المرخص لها في الإتجار في الجواهر الخدرة .

ويسين فى الطلب اسم الطالب وعنوان عـمله واسم الجـوهر انخدر كأملاً وطبيعته والكمية التى يريد جلبها أو تصديرها مع بيان الأسباب التى تبرر الجلب أو التصدير وكذلك البيانات الأخرى التى تطلبها منه الجهة الإدارية الختصة . مادة (٥): لا تسلم الجواهر اغدرة التي تصل إلى الجمارك إلا يحرجب إذن سحب كتابي تعطيه الجهة الإدارية اغتصة للمرخص له بالجلب أو لمن يحل محله في عمله .

وعلى مصلحة الجمارك فى حالتى الجلب أو التصدير تسلم إذن السحسب أو التصدير من أصحساب الشأن وإعادته إلى الجهة الإدارية الختصة .(1)

مادة (1): لا يجوز جلب الجواهر الخدرة أو تصديرها أو نقلها داخل طرود محتوية على مواد أخرى - ويجب أن يكون إرسالها رحتى ولو كانت بصفة عينة) داخل طرود مؤمن عليها ، وأن ببين عليها إسم الجوهر الخدر بالكامل وطبيعته وكميته ونسبته .

#### القصل الثالث

## في الإنجار بالجواهر الخدرة

هادة (٧): لا يجوز الإتجار في الجواهر إلا بعد الحصول على ترخيص بذلك من الجهة الإدارية المختصة في كل من الإقليمين .

ولا يجوز منح هذا الترخيص إلى :

(أ) المحكوم عليه بعقوبة جناية .

(ب) المحكوم عليه في إحدى الجنح المنصدوص عليها في هذا القانون .

(ج) انحكوم عليه في سرقة أو إخفاء أشياء مسروقة أو خيانة أمانة أو نصب أو إعطاء شيك بدون رصيد أو تزوير أو إستعمال أوراق مزورة أو شهادة زور أو هتك عرض وإفساد الأخلاق أو تشرد أو إشتباه ، وكذلك المحكوم عليه لشروع منصوص عليه لإحدى هذه الجرائم .

 <sup>(1)</sup> الفقرة الثانية من المادة الخامسة مصححة بالإستدواك المنشور بالجريدة الرسمية العدد ١٩٧٨ في ٢١/٩/ ١٩٩٠

 (د) المحكوم عليه في إحدى الجنح المنصوص عليها في الباب السابع (الفصلين الأول والثاني) من قانون العقوبات السورى.

(هـ) من سبق فصله تأديباً من الوظائف العامة الأسباب مخلة
 بالشرف ما لم تنقض ثلاث سنوات من تاريخ الفصل نهائيا

ملاة(٨): لا يرخص فى الإتجار فى الجيواهر المخندرة إلا فى مخازن أو مستودعات بمدن المحافظات وعواصم المديريات وقواعد المناطق والمراكز فيها عدا محافظات ومراكز الحدود .

ويجب أن تتوافر فى هذه الأماكن الاشتراطات التى تحدد بقرار من الوزير المختص .

ولا يجوز أن يكون للمخزن أو المستودع باب دخول مشترك مع مسكن أو عيادة طبية أو معمل للتحاليل أو محل تجارى أو صناعى أو أى مكان آخر ، ولا أن تكون له منافذ تتصل بشئ من ذلك .

على أنه يجوز الجمع بين الإتجار في الجواهر والإتجار في المواد السامة في مخزن أو مستودع واحد .

هادة (٩)؛ على طالب الترخيص أن يقدم إلى الجبهة الإدارية المختصة طلباً متضمنا البيانات التي يصدر بها قرار من الوزير المختص ومرفقا به الأوراق والرسومات التي يعينها ذلك القرار .

هادة (١٠): يعين للمحل المعد للإتجار في الجواهر اغدرة (سواء أكان مخزناً أو مستودعاً) صيدلي يكون مسئولاً عن إدارته طبقاً لأحكام هذا الفانون . ويجوز له الجمع بين إدارة هذا المحل وبين إدارة المحل المعد للإتجار في الأدوية السامة إذا كان في محل واحد .

مادة (11): لا يجوز لمديرى المحال المرخص لها فى الإتجار فى الجاده الخدرة أن يبيدوا أو يسلموا هذه الجواهر أو ينزلوا عنها بأية صفة كانت إلا للأشخاص الآتين :

- (أ) مديري المخازن المرخص لها في هذا الإتجار .
- (ب) مديرى الصيدليات ومصانع المستحضرات الأقرباذينية .
- (ج) مديرى صيدليات المستشفيات والمصحات والمستوصفات إذا كانوا من الصيادلة .

وكذلك يجوز لهم أن يبيعوا أو يسلموا أو ينزلوا عن هذه الجواهر بموجسب بطاقات الرخص النصوص عليها في المادة ١٩ إلى الأشخاص الآتين :

(أ) الأطباء الذين تخصصهم المتشفيات والصحات والمسحات والمستوصفات التي ليس بها صيادلة .

(ب) مديرى معامل التحاليل الكيمائية والصناعية والأبحاث
 العلمية.

(ج) مصالح الحكومة والمعاهد العلمية المعترف بها .

ولا يتم تسليم الجراهر المخدوة المبعة أو التى نزل عنها إلا إذا قدم المستلم إيصالا من أصل وثلاث صور مطبوعا على كل منها إسم وعنوان الجهة المتسلمة وموضحا بالمداد أو بالقلم الأنيلين اسم الجوهر الخدر بالكامل وطبيعته ونسبته وتاريخ التحرير وكذا الكمية بالأرقام والحروف.

ويجب أن يوقع المستلم أصل الإيصال وصوره الشلاث وأن يختمها بخاتم خاص بالجهة المستلمة مكتوباً في وسطه كلمه مخدر.

وعلى مدير الخل أن يؤشر على الإيصال وصوره التلاث بما يفيد الصرف وتاريخه وأن يحتفظ بالنسخة الأصلية ويعطى المتسلم إحدى الصور وترسل الصورتان بكتاب موصى عليه إلى الجهة الإدارية المختصة في اليوم التالى لتاريخ الصرف على الأكثر.

مادة (١٧): جميع الجواهر الخدرة الواردة للمحل المرخص له فى الإثجار بها وكذا المصروفة منه يجب قيدها أولا بأول فى اليوم ذاته فى دفاتر خاصة مرقومة صحائفها ومختومة بخاتم الجهة الإدارية المختصة ويجب أن يذكر بهذه الدفاتر تاريخ الورود وإسم البائع وعنوانه وتاريخ الصرف وإسم المشترى وعنوانه ويذكر فى الحالتين إسم الجواهر انخدرة بالكامل وطبيعتها وكميتها ونسبتها وكذلك جميع البيانات التى تقررها الجهة الإدارية المختصة .

مالة (١٣)؛ على صديرى الحال المرخص لها فى الإتحار فى الجواهر الخدرة أن يرسلوا بكتاب موصى عليه إلى الجهة الإدارية الختصة فى الإصبوع الأول من كل شهر كشفا موقعاً عليه منهم مبيناً به الوارد من الجواهر الخدرة والمصروف منها خلال الشهر السابق والباقى منها وذلك على النماذج التى تعدها الجهة الإدارية الختصة لهذا الغرض.

# الفصل الرابع في الصيدليات

مادة (۱٤): لا يجوز للصيادلة أن يصرفوا جواهر مخدرة إلا بتذكرة طبية من طبيب بشرى أو طبيب أسنان حائز على دبلوم أو بكالوربوس أو بموجب بطاقة رخصة ووفقاً للأحكام التالية :

ويحظر على هؤلاء صرف جواهر مخدرة بموجب التذاكر الطبية إذا زادت الكمية المدونة بها على الكميات المقررة بالجدول رقم (٤) .

ومع ذلك إذا استلزمت حالة المريض زيادة تلك الكميات فعلى الطبيب المعالج أن يطلب بطاقة رخصة بالكميات اللازمة لهذا الغرض . مادة (10): يصدر الوزير الخنص قرارا بالبيانات والشروط الواجب توافرها في تحرير التذاكر الطبية التي توصف بها جواهر مخدرة للصرف من الصيدليات فيما عدا صيدليات المستشفيات والمستوصفات وتصرف التذاكر من دفاتر مختومة بخاتم الجهة الإدارية الختصة تسلم بالأثمان التي تقررها تلك الجهة على أن يجاوز ثمنها مائتي مليم أو ليرتين سوريتين للدفتر الواحد ، يجاوز شمنها مائتي مليم أو ليرتين سوريتين للدفتر الواحد ، وللوزير الخنص تحديد المقادير التي لا يصح مجاوزة صرفها لكل

هادة (١٦): لا يجوز للصيادلة صرف تذاكر طبية تحتوى على جواهر مخدرة بعد مضى خمسة أيام من تاريخ تحريرها .

هادة (۱۷): لا ترد التذاكر الطبية المحتوية على جواهر مخدرة خاملها ويحظر استعمالها أكثر من مرة ويجب حفظها بالصيدلية مبينا عليها تاريخ صرف الدواء ورقم قيدها فى دفتر التذاكر الطبية ولحاملها أن يطلب من الصيدلية تسليمه صورة من التذاكر مختومة بخاتمها ولا يجوز استخدام الصورة فى الحصول على جواهر مخدرة أو على أدوية تحتوى على تلك الجواهر .

صادة (۱۸): يجب قيد جميع الجواهر الخدرة الواردة إلى الصيدلية يوم ورودها وكذا المصروفة منها أولا بأول في ذات يوم صرفها في دفتر خاص للوارد والمصروف مرقومة صحائفه ومختومة بخاتم الجهة الإدارية الختصة .

ويذكر في القيد بحروف واضحة البيانات الآتية :

أولا : فيما يختص بالوارد :

تاريخ الورود واسم البائع وعنوانه ونوع الجدوهر الخسدر وكميته.

- ثافياً: فيما يختص بالمصروف:
- (أ) اسم وعنوان محرر التذكرة .
- (ب) اسم المريض بالكامل ولقبه وسنه وعنوانه .
- (ج) التناريخ الذى صرف فيه الدواء ورقم القيد فى دفتر غذاكر الطبية ، وكذا كمية الجواهر المخدرة الذى يحتوى عليه .
- ويدون بهذا الدفتر علاوة على ذلك جميع البيانات الأخرى تى يصدر بها قرار من الوزير المختص .
- ملاة(١٩): يجوز للصيدليات صرف جواهر مخدرة بموجب طاقات الرخص المنصوص عليها في المواد التالية للأشخاص الآتيين:
- (أ) الأطباء البشريين والأطباء البيطريين وأطباء الأسنان خائزين على دبلوم أو بكالوريوس.
- (ب) الأطباء الذين تخصصهم لذلك المستشفيات والمصحات والمستوصفات التي ليس بها صيادلة .
- مادة (٢٠) : تصرف بطاقات الرخص المذكورة بالمادة السابقة من الجهة الإدارية اغتصة بعد تقديم طلب يبين فيه ما يأتي :
  - (أ) أسماء الجواهر المخدرة كاملا وطبيعة كل منها .
    - (ب) الكمية اللازمة للطالب .
- (ج) جميع البيانات الأخرى التي يمكن أن تطلبها الجهة الإدارية المختصة ولهذه الجهة رفض إعطاء الرخصة أو خفض الكمية المطلوبة .
  - مادة (٢١)؛ يجب أن يبين في بطاقة الرخصة ما يأتي :
  - (أ) اسم صاحب البطاقة ولقبه وصناعته وعنوانه .
- (ب) كسمية الجوائر الخدرة التي يصرح بصرفها بموجب البطاقة وكذلك أقصى كمية يمكن صرفها في الدفعة الواحدة .

(جر) التاريخ الذي ينتهي فيه مفعول البطاقة .

مادة (٢٢)؛ يجب على الصيادلة أن يبينوا في بطاقة الرخصة الكمية التى صرفوها وتواريخ الصرف وأن يوقعوا على هذه البيانات .

ولا يجوز تسليم الجواهر الخدرة بموجب بطاقة الرخصة إلا بإيصال من صاحب البطاقة موضح به بالمداد أو بقلم الأتيلين التاريخ وإسم الجوهر الخدر كاملاً وكميته بالأرقام والحروف ورقم بطاقة الرخصة وتاريخها .

وعلى صاحب البطاقة ردها إلى الجهة الإدارية الختصة خلال اسبوع من تاريخ إنتهاء مفعولها .

مادة (۲۲)؛ على مديرى الصيدليات أن يرسلوا إلى الجهة التى تعبنها الجهة الإدارية المختصة خلال الخمسة عشر يوماً الأولى من شهرى بناير (كانون ثان) ويوليو (تموز) من كل سنة بكتاب موصى عليه كشفاً تفصيليا موقعا منهم عن الوارد والمصروف والباقى من الجسواهر الخسارة خسلال السنة أشهر السابقة ، وذلك على النموذج التى تصدره الجهة الإدارية الختصة لهذا الغرض.

مادة (٢٤)؛ على كل شخص ممن ذكروا في المادتين ١٩،١١ رخص له في حيازة الجواهر الخدرة أن يقيد الوارد والمصروف من هذه الجواهر أولا بأول في اليوم ذاته وفي دفتر خاص مرقومة صحائفه ومختومة بخاتم الجهة الإدارية الختصة مع ذكر إسم المريض أو إسم صاحب الحيوان كاملاً ولقبه وسنه وعنوانه إذا كان الصرف في المستشفيات أو المصحات أو المستوصفات أو العيادات وإذا كان الصرف الصرف لأغراض أخرى فيبين الغرض الذي استعملت فيه هذه الحواهد .

#### القصل الخامس

#### في إنتاج الجواهر الخلرة

## وصنع الستحضرات الطبية الحتوية عليها

مادة (٢٥): لا يجوز إنتاج أو إستىخراج أو فصل أو صنع أى جوهر أو مادة من الجواهر و المواد الواردة بالجدول رقم (١) .

ملاة (٢٦): لا يجوز فى مصانع المستحضرات الطبية صنع مستحضرات يدخل فى تركيبها جواهر مخدرة إلا بعد الحصول على الترخيص النصوص عليه فى المادة (٧) .

ولا يجوز لهذه المصانع استعمال الجواهر الخدرة التي توجد لديها إلا في صنع المستحضرات التي تنتجها وعليها أن تتبع أحكام المادتين ١٣ ، ١٣ فيما يتعلق بما يرد إليها من الجواهر الخدرة وأحكام المواد ١٣٠،١٢١ فيما يتعلق بما تنتجه من مستحضرات طبية يدخل في تركيبها أحد الجواهر الخدرة بأية نسبة كانت .

#### القصل السادس

# في المواد التي تخضع لبعض قيود الجواهر الخدرة

مادة (٣٧): لا يجوز إنتاج أو إستخراج أو فصل أو صنع أو إحراز أو شراء أو بيع أو نقل أو تسليم أى من المواد الوار الجدول رقم (٣) وذلك في غير الأحوال المصرح بها قانوناً. (١)

وتسرى أحكام الفصل الثاني على جلب هذه المواد وتصديرها.

وفى حالة جلب أحد المحال المرخص لها فى الإتجار فى الجواهر المخدرة لإحمدى هذه المواد وجب عليه إنباع أحكام القبيد والأخطار المنصوص عليها فى المادتين ١٣ ، ١٣ .

 <sup>(</sup>١) الفقرة الاولي مستبدلة بالقانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٨٤ \_ الجريدة الرصمية العدد ١٣ (مكرر) و \_ في ١٩٨٤/٣/٣١ .

### الفصل السابع

#### في النباتات المنوع زراعتها

ملاة (٢٨)؛ لا يجوز زراعة النباتات المبينة بالجدول رقم (٥) .

هادة (۲۹): يحظر على أى شخص أن يجلب أو يصدر أو ينقل أو يملك أو يحرز أو يشترى أو يبيع أو يتبادل أو يتسلم أو يسلم أو ينزل عن النباتات المذكورة في الجدول رقم (٥) في جميع أطوار نموها وكذلك بذورها مع استثناء أجزاء النباتات المبينة بالجدول رقم (٦) .

مادة (٧٠): للوزير الختص الترخيص للمصالح الحكومية والمعاهد العلمية بزراعة أى نبات من النباتات الممنوع زراعتها وذلك للأغراض أو البحوث العلمية بالشروط التي يضعها لذلك .

وللوزير الختص أن يرخص فى جلب النباتات المبينة بالجدول رقم (٥) وبذورها ، وفى هذه الحالة تخضع هذه النباتات والبذور لأحكام الفصلين الثانى والثالث.

# الفصل الثامن

#### أحكام عامة

مادة (٣١): يجب حفظ الدفاتر المنصوص عليها في المواد ٢٧ ٢٩، ٢٤، ٢٨ لمدة عشر سنوات من تاريخ آخر قيد تم فيها كما تحفظ الإيصالات المنصوص عليها في المواد ٢٩،٢٧،١١ والتذاكر الطبية المنصوص عليها في المادة ذاتها من التاريخ المبين عليها.

مادة (٣٧): للوزير الختص بقرار يصدره أن يعدل في الجداول الملحقة بهذا القانون بالحذف وبالإضافة أو بتغيير النسب الواردة فيها.

# الفصل التاسع

# في العقوبات

الله (٣٣): (١) يعاقب بالإعدام وبغرامة لا تقل عن مائة ألف جنيه ولا تجاوز خمسمائة ألف جنيه :

 (أ) كل من صدر أو جلب جوهراً مخدرا قبل الحصول على الترخيص المنصوص عليه في المادة (٣) .

 (ب) كل من أنتج أو استخرج أو فصل أو صنع جوهرا مخدرا وكان ذلك بقصد الإتجار .

(ج) كل من زرع نباتا من النباتات الواردة في الجدول رقم (ه) أو صدره أو جلبه أو حازه أو أحرزه أو إشتراه أو باعه أو سلمه أو نقله أيا كنان طور غوه ، وكذلك بذوره ، وكنان ذلك بقصد الإنجار أو اتجر فيه بأية صورة ، وذلك في غير الأحوال المصرح بها قانونا .

(د) كل من قام ولو فى الخارج بتأليف عصابة . أو إدارتها أو التسداخل فى إدارتها أو فى تنظيمها أو الإنضمام إليها أو الإشتراك فيها وكان من أغراضها الإثمار فى الجواهر الخدرة أو تقديمها للتعاطى أو إرتكاب أى من الجرائم المنصوص عليها فى هذه المادة داخل البلاد .

وتقضى انحكمة فيضلاً عن العقوبتين المقررتين للجرائم المنصوص عليها في هذه المادة بالتعويض الجمركي المقرر قانوناً .

مادة (٣٤) : (٣٠) يعاقب بالإعدام أو بالأشغال الشاقة المؤبدة وبغرامة لا نقل عن مائة ألف جنيه ولا تجاوز خمسمائة ألف جنيه .

<sup>(1)، (</sup>٢) مستبدلة بالقانون وقع ٥٠ لسنة ١٩٦٦ ثم استبدلت بالقانون وقع ١٩٣٦ لسنة ١٩٨٩ / ١٩٨٩ .

( أ ) كل من حاز أو أحرز أو إشترى أو باع أو سلم أو نقل أو قدم للتعاطى جوهرا مخدرا وكان ذلك بقصد الإتجار أو اتجر فيه باية صورة ، وذلك في غير الأحوال المصرح بها قانوناً .

 (ب) كل من رخص له فى حيازة جوهر مخدر الاستعماله فى غرض معين وتصرف فيه بأية صورة فى غير هذا الغرض.

(ج) كل من أدار أو هيئاً مكانا لتعاطى الجواهر الخدرة بمقابل.

تكون عقوبة الجرائم المنصوص عليها في هذه المادة الإعدام والغرامة التي لا تقل عن مائة ألف جنيه ولا تجاوز خمسمائة ألف جنيه في الأحوال الآتية :

٩- إذا استخدم الجانى فى ارتكاب إحدى هذه الجرائم من لم يبلغ من العمر إحدى وعشرين سنة ميلادية أو استخدم أحدا من أصوله أو من فروعه أو زوجة أو أحدا عمن يتولى تربيتهم أو ملاحظتهم أو عمن له سلطة فعلية عليهم فى رقابتهم أو توجيههم .

۲- إذا كان الجانى من الموظفين أو المستخدمين العموميين المكلفين بتنفيذ أحكام هذه القانون أو المنوط بهم مكافحة الخدرات أو الرقابة على تداولها أو حيازتها أو كان بمن لهم اتصال بها بأى وجه.

٣- إذا استغل الجانى فى ارتكابها أو تسهيل السلطة الخولة
 له بمقتضى وظيفته أو عمله أو الحصانة المقررة له طبقاً للدستور أو
 القانون .

٤- إذا وقعت الجريمة في إحدى دور العبادة أو دور التعليم ، مرافقها الخدمية أو النوادى أو الحدائق العامة أو أماكن العلاج أو المؤسسات الإجتماعية أو العقابية أو المعسكرات أو السجون أو بالجوار المباشر لهذه الأماكن. ودا قدم الجانى الجوهر الخدر أو سلمه أو باعه إلى من لم
 يبلغ من العمر إحدى وعشرين سنة ميلادية أو دفعه إلى تعاطيه بأية
 وسيلة من وسائل الإكراه أو الغش أو الترغيب أو الإغراء أو التسهيل

إذا كان الجوهر المخدر محل الجريمة من الكوكايين أو الهيروين
 أو أى من المواد الواردة في القسم الأول من الجدول رقم (١) المرفق .

 ٧- إذا كمان الجمانى قد سبق الحكم عليه فى جناية من الجنايات المنصوص عليها فى هذه المادة أو المادة السابقة .

هادة (٣٤ مكردا): (١) يعاقب بالإعدام وبغرامة لا تقل عن مائة الف جنيه ولا تجاوز خمسمائة الف جنيه كل من دفع غيره بأية وسيلة من وسائل الإكراه أو الغش إلى تعاطى جوهر مغدر من الكوكايين أو الهيروين أو أى من المواد الواردة في القسم الأول من الجدول رقم (١).

مادة (٣٥): (٢) بعاقب بالاشغال الشاقة المؤبدة وبغرامة لا تقل عن خمسين الف جنيه ولا تجاوز مائتي ألف جنيه .

 (أ) كل من أدار مكاناً أو هيأه للغير لتعاطى الجواهر المخدرة بغير مقابل .

(ب) كل من سهل أو قدم للتعاطى . بغير مقابل . جوهرأ مخدراً في غير الأحوال المصرح بها قانوناً .

مادة (٣٦): (٣) استشناء من أحكام المادة ١٧ من قسانون العقوبات لايجوز في تطبيق المواد السابقة والمادة ٣٨ النزول عن العقوبة التالية مباشرة للعقوبة المقررة للجريمة .

<sup>(</sup>١) المادة ٣٤ مكرر مضافة بالقانون رقم ١٣٢ لسنة ١٩٨٩

 <sup>(</sup>٢) المادة ٣٥ مستبدلة بالقانون وقم ٤٠ لسنة ١٩٩٦ ثم استبدلت بالقانون وقم
 ١٧٢ لسنة ١٩٨٩ .

 <sup>(</sup>٣) المادة ٣٦ مستبدلة بالقانون رقم ٥٠ كسنة ١٩٦٦ ثم استبدلت بالقانون رقم ١٩٢٧ لسنة ١٩٨٩ .

فإذا كانت العقوبة التالية هي الأشغال الشاقة المؤقتة أو السجن فلا يجوز أن تقل المدة المحكوم بها عن ست سنوات .

مادة (٣٧): (١) يعاقب بالأشغال الشاقة المؤقتة وبغرامة لا تقل عن عشرة آلاف جنيه ولا تجاوز خمسين ألف جنيه كل من حاز أو أصرز أو اشترى أو أنتج أو استخرج أو قصل أو صنع جوهرا مخدرا أو زرع نباتا من النباتات الواردة في الجدول رقم (٥) أو حازه أو اشتراه، وكان ذلك بقصد العاطى أو الإستعمال الشخصى في غير الأحوال المصرح بها قانونا ، وللمحكمة أن تأمر في الحكم الصادر بالإدانة بتنفيذ العقوبات المقضى بها في السجون الخاصة التي تنشأ للمحكوم عليهم في جرائم هذا القانون أو في الأماكن التي تخصص لهم بالمؤسسات العقابية .

ويجوز للمحكمة عند الحكم بالعقوبة في الجرائم النصوص عليها في الفقرة الأول - بدلا من تنفيله هذه العقوبة أن تأمر بإيداع من يشبت إدمانه إحدى المصحات التي تنشأ لهذا الغرض بقرار من وزير العدل بالإتفاق مع وزراء الصحة والداخلية والشئون الإجتماعية ، وذلك ليعالج فيها طبياً ونفسياً وإجتماعياً ولا يجوز أن تقل مدة بقاء المحكوم عليه بالمصحة عن ستة أشهر ولا أن تزيد على ثلالة سنوات أو مدة العقوبة المقضى بها أيهما أقل .

ويكون الإفراج عن المودع بعد شفائه بقرار من اللجنة المختصة بالإشراف على المودعين بالمصحة ، فإذا تبين عدم جدوى الإيداع ، أو إنتهت المدة القصوى المقررة له قبل شفاء المحكوم عليه ، أو خالف المودع الواجبات المفروضة عليه لعلاجه ، أو إرتكب أثناء إيداعه أياً من الجرائم المنصوص عليها في هذا القانون رفعت اللجنة

 <sup>(</sup>١) استبدلت الفقرات الثالثة والرابعة والسادسة من المادة ٣٧ بالقانون وقع ١٩
 لسنة ٩٩٧٣ ثم استبدلت المادة بالقانون وقع ١٤٧٧ لسنة ٩٩٨٩ .

المشار إليها الأمر إلى المحكمة عن طريق النيابة العامة بطلب الحكم بإلغاء وقف التنفيذ لإستيفاء الغرامة وباقى مدة العقوبة المقيدة للحرية المقضى بها بعد استنزال المسدة التى قضاها المحكوم عليه بالصحة.

ولا يجوز الحكم بالإيداع إذا ارتكب الجانى جناية من الجنايات المنصوص عليها فى الفقرة الأولى من هذه المادة بعد سبق الحكم عليه بالعقوبة أو بتدبير الإيداع المشار إليه ، وفى هذه الحالة تسرى الأحكام المقررة فى المادة السابقة إذا رأت المحكمة وجها لتطبيق المادة ١٧ من قانون العقوبات .

مادة (٣٧) مكروا : (١) تشكل اللجنة المنصوص عليها في المادة السابقة في كل محافظة برئاسة مستشار بمحكمة الإستناف على الأقل وعمل للنيابة العامة بدرجة رئيس نيابة على الأقل وعملين لوزارات الصحة والداخلية والدفاع والشعون الإجتماعية ويصدر بتشكيل هذه اللجان وتحديد اختصاصاتها ونظام العمل بها قرار من وزير العدل ، وللجنة أن تستعين في أداء مهمتها بمن ترى الإستعانة به كما يجوز أن يضم إلى عضويتها آخرون وذلك بقرار من وزير العدل .

مادة (٣٧) مكرر (أ): (٢) لا تقام الدعوى الجنائية على من يتقدم للجنة المشار إليها في المادة السابقة من تلقاء نفسه من متعاطى المواد الخدرة للعلاج ، ويبقى في هذه الحالة تحت العسلاج في المصحات المنصوص عليها في المادة ٣٧ من هذا القانون أو في دور المعلاج التي تنشأ لهذا الغرض بقرار من وزير الشئون الإجتماعية بالإتفاق مع وزير الصحة ، وذلك لتلقى العلاج الطبى والنفسى والإجتماعي إلى أن تقرر هذه اللجنة غير ذلك .

<sup>(</sup>١)، (٢) مضافة بالقانون رقم ١٢٢ لسنة ١٩٨٩ .

فإذا غادر المريض الصحة أو توقف عن السردد على دور العلاج المشار إليها قبل صدور قرار اللجنة المذكورة يلزم بدفع نفقات العلاج ويجوز تحصيلها منه بطريق الحجز الإدارى ولا ينطبق في شأنه حكم المادة ٤٥ من هذا القانون.

ولا تسرى أحكام هذه المادة على من كان محرزاً لمادة مخدرة ولم يقدمها إلى الجهة المختصة عند دخوله المصحة أو عند تردده على دور العلاج .

مادة (٣٧) مكررا (ب) : (1) تقام الدعوى الجنائية على من ثبت ادمانه أو تعاطيه المواد المخدرة ، إذا طلب زوجة أو أحد أصوله أو أحد فروعه إلى اللجنة المنصوص عليها في المادة ٣٧ مكررا من هذا القانون ، علاجه في إحدى المصحات أو دور العلاج المنصوص عليها في المادة ٣٧ مكرراً (أ) .

وتفصل اللجنة فى الطلب بعد فحصه وسماع أقوال ذوى الشأن ولها أن تطلب إلى النيابة العامة تحقيق هذا الطلب وموافاتها يمذكرة برأيها .

ويكون إيداع المطلوب علاجه في حالة موافقت إحدى المصحات أو إلزامه بالتردد على دور العلاج بقرار من اللجنة فإذا رفض ذلك رفعت اللجنة الأمر عن طريق النيابة العامة إلى محكمة الجنايات التي يقع في دائرتها محل إقامته منعقدة في غرفة المشورة لتأمر بإيداعه أو بإلزامه بالتردد على دور العلاج .

ويجوز للجنة فى حالة الضرورة ، وقبل الفصل فى الطلب ، أن تودع المطلوب علاجه تحت الملاحظة لمدة لا تزيد على اسبوعين لمراقبته طبيا وله أن يتظلم من إيداعه بطلب يقدم إلى النيابة العامة أو مدير المكان المودع به ، وعلى النيابة العامة خلال ثلاثة أيام من

<sup>(</sup>١) مضافة بالقانون رقم ١٣٢ لسنة ١٩٨٩ -

وصول الطلب إليها أن ترفعه إلى امحكمة المشار إليها فى هذه المادة لتأمر بما تراه .

وفى جمسيع الأحوال تطبق بشأن العملاج والإنقطاع عنه الأحكام المنصوص عليها في المادة السابقة .

مادة (٣٧) مكروا (ج): (1) تعد جميع البيانات التي تصل إلى علم القائمين بالعمل في شئون علاج المدمنين أو المتعاطين من الأسرار التي يعاقب على إفشائها بالعقوبة المقررة في المادة ٣١٠ من قانون العقوبات .

مادة (٣٧) مكروا (د): (٢) ينشأ صندوق خاص لمكافحة وعلاج الإدمان والتعاطى تكون له الشخصية الإعتبارية ويصدر بتنظيمه ويتحديد تبعيته وبتمويله وتحديد اختصاصاته قرار من رئيس الجمهورية بناء على اقتراح المجلس القرمى لمكافحة وعلاج الإدمان ، ويكون من بين اختصاصاته إنشاء مصحات ودور علاج للمدمنين والمتعاطين للمواد الخدرة وإقامة سجون للمحكوم عليهم في جرائم الخدرات ، كما تكون من بين موارده الغرامات المقضى بها في الجرائم المنصوص عليها في هذا القانون والأموال التي يحكم عصادرتها .

مادة (٣٨): مع عدم الإخلال بأية عقوبة أشد ينص عليها القانون يعاقب بالأشغال الشاقة المؤقتة وبغرامة لا تقل عن خمسين الف جنيه كل من حاز أو أصرز أو الف جنيه كل من حاز أو أصرز أو اشترى أو سلم أو نقل أو زرع أو أنتج أو استخرج أو فصل أو صنع جوهراً مخدراً أو نباتاً من النباتات الواردة في الجدول رقم (٥) وكان ذلك بغير قصد الإنجار أو التعاطى أو الإستعمال الشخصى وفي غير الأحوال المصرح بها قانوناً . (٣)

<sup>(</sup>١)، (٢) مضافة بالقانون رقم ١٢٢ لسنة ١٩٨٩ .

<sup>(</sup>٣) المَادَةُ ٣٨ مستبدلة بالقَانُونَ رقم ٤٥ لسنة ١٩٨٤ ثم استبدلت بالقانون رقم

وتكون العقوبة الأشغال الشاقة المؤبدة والغرامة التى لا تقل عن مائة ألف جنيه ولا تجاوز خمسمائة ألف جنيه إذا كان الجوهر المخدر محل الجريمة من الكوكايين أو الهيسروين أو أى من المواد الواردة فى القسم الأول من الجدول رقم (١).

مادة (٣٩): (١) يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن سنة وبغرامة لاتقل عن ألف جنيه ولا تجاوز ثلاثة آلاف جنيه كل من ضبط في مكان أعد أو هيئ لتعاطى الجواهر المخدرة وذلك أثناء تعاطيها مع علمه بذلك .

وتزاد العقوبة إلى مثلها إذا كان الجوهر انخدر الذى قدم هو الكوكمايين أو الهجروين أو أى من المواد الواردة بالقسم الأول من الجدول رقم (1) .

ولا يسسرى حكم هذه المادة على زوج أو أصول أو فمروع أو اخوة من أعد أو هيأ المكان الذكور أو على من يقيم فيه .

مادة (٤٠)؛ (٢) يعاقب بالأشغال الشاقة المؤقنة وبغرامة لا تقل عن عشرة آلاف جنيه كل من تعدى عن عشرة آلاف جنيه كل من تعدى على أحد الموظفين أو المستخدمين العموميين القائمين على تنفيذ هذا القانون وكان ذلك بسبب هذا التنفيذ أو قاومه بالقوة أو العنف أثناء تأدية وظيفته أو بسببها .

وتكون العقوبة الأشغال الشاقة المؤبدة والغرامة التي لا تقل عن عشرين ألف جنيه ولا تجاوز خمسين ألف جنيه إذا نشأت عن التعدى أو المقاومة عاهة مستديمة يستحيل برؤها ، أو كان الجانى يحمل سلاحاً أو كان من رجال السلطة المنوط بهم المحافظة على

<sup>(</sup>١) المادة ٣٩ مستبدلة بالقانون رقم ١٢٢ أسنة ١٩٨٩ .

 <sup>(</sup>٢) المادة ٥٠ معدلة بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٦ ثم استبدلت بالقانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٨٩ .

الأمن ، أو إذا قام الجانى بخطف أو احتجاز أى من القائمين على تنفيذ هذا القانون هو أو زوجه أو أحد من أصوله أو فروعه .

وتكون العقوبة بالإعدام والغرامة التى لا تقل عن خمسين ألف جنيه ولا تجاوز مائة ألف جنيه إذا أفضت الأفعال السابقة إلى الموت .

عادة (13): (1) يعاقب بالإعدام وبغرامة لا تقل عن مائة ألف جنيه ولا تجاوز مائتى ألف جنيه كل من قتل عمدا أحد الموظفين أو المستخدمين العموميين القائمين على تنفيذ هذا القانون أثناء تأدية وظيفته أو بسببها .

هادة (٤١): (٢) مع عدم الإخلال بحقوق الغير الحسن النية يحكم في جمعيع الأحوال بمصادرة الجواهر الخدرة والنباتات المصبوطة الواردة بالجدول رقم (٥) وبذورها وكذلك الأصوال التحصلة من الجريسة والأدوات روسائل النقل المضبوطة التي استخدمت في ارتكابها كما يحكم بمصادرة الأرض التي زرعت بالنباتات المشار إليها إذا كانت هذه الأرض مملوكة للجاني ، أو كانت له بسند غير مسجل ، فإن كان مجرد حائز لها حكم بإنهاء صند حيازته .

وتخصص الأدوات ووسائل النقل المحكوم بمصادرتها للإدارة العامة لمكافحة الخدرات بوزارة الداخلية متى قرر وزير الداخلية أنها لازمة لمباشرة نشاطها .(٣)

ويتمع ذلك بالنسبة لقوات حرس الحدود بقرار من وزير الحربية إذا كانت الأدوات ووسائسل النقل المحكوم بمصادرتها قد ضبطت بمعرفة هذه القوات. (\*)

<sup>(</sup>١) المادة ٤١ مستبدلة بالقانون رقم ١٢٢ لسنة ١٩٨٩ .

<sup>(</sup>٢) الفقرة الأولي من المادة ٢٦ مستبدلة بالقانون رقم ١٣٢ لسنة ١٩٨٩ .

<sup>(</sup>٣) الفقرة الثانية من المادة ٢٦ مضافة بالقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٧٧ .

<sup>( \$ )</sup> الفقرة الثالثة من المادة ٤٦ مضافة بالقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٧ .

هادة (٤٣): (1) مع عدم الإخلال بأحكام المواد السابقة يعاقب بغرامة لا تقل عن ألف جنيه ولا تجاوز ثلاثة آلاف جنيه كل من رخص له فى الإتجار فى الجواهر المخدوة أو حيازتها ولم يمسك الدفاتر المنصوص عليها فى المواد ١٢، ١٨، ٢٤، ٢٦ من هذا القانون أو لم يقم بالقيد فيها .

ويعاقب بغرامة لا تقل عن خمسمائة جنيه ولا تجاوز ألفى جنيه كل من يتولى إدارة صيدلية أو محل مرخص له في الإتجار في الجواهر الخندرة ولم يقم بإرسال الكشوف المتصوص عليها في المادتين ٢٣، ١٣٠ إلى الجهة الإدارية الختصة في المواعيد المقررة.

ويعاقب بغرامة لا تقل عن ألفى جنيه ولا تجاوز عشرة آلاف جنيه كل من حاز أو أحرز من الأشخاص المشار إليهم فى الفقرتين السابقتين جواهر مخدرة بكميات تزيد أو تقل عن الكميات الناتجة من تعدد عمليات الوزن بشرط ألا تزيد الفروق على ما يأتى :

( أ ) ١٠٪ في الكميات التي لا تزيد على جرام واحد .

(ب) ٥٪ في الكميات التي تزيد على جرام حتى ٢٥ جرام بشرط ألا يزيد مقدار التسامح على ٥٠ سنتجرام .

(ج) ٢٪ في الكميات التي تزيد على ٢٥ جرام .

(د) ٥٪ في الجواهر المخدرة السائلة أيا كان مقدارها .

وفي حالة العود إلى إرتكاب إحدى الجرائم المبينة في هذه المادة تكون العقوبة الحبس ومثلي الغرامة المقررة أو بإحدى هاتين العقوبتين.

ملاة (٤٤): <sup>(٢)</sup> يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن سنة ولا تجاوز خمس سنوات وبغرامة لا تقل عن ألفى جنيه ولا تجاوز خمسة

<sup>(</sup>١) مستبدلة بالقانون رقم ١٢٢ لسنة ١٩٨٩ .

 <sup>(</sup>٣) استبدلت المادة ٤٤ بالقانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٨٤ ثم استبدلت بالقانون
 رقم ١٩٧١ لسنة ١٩٨٩.

الاف جنبه كل من أنتج أو استخرج أو فصل أو صنع أو جلب أو صدر أو حاز بقصد الإتجار أية مادة من المواد الواردة في الجدول رقم (٣) وذلك في غير الأحوال المصرح بها قانونا، وفي جميع الأحوال يحكم بمصادرة المواد المضبوطة .

هادة (٤٥): (١) يعاقب بالحبس مدة لا نقل عن ثلاثة أشهر وبغرامة لا تجاوز ألفى جنبه أو بإحدى هاتين العقوبتين كل من ارتكب أية مخالفة أخرى لأحكام هذا القانون أو القرارات المنفذة له.

ويحكم بالإغلاق عند مخالفة حكم المادة (٨) .

هادة (٤٦): لا يجوز وقف تنفيذ الحكم الصادر بعقوبة الجنحة على من سبق الحكم عليه في إحدى الجرائم المنصوص عليها في هذا القانون .

وفى جميع الأحوال تكون الأحكام الصادرة بعقوبة الجنحة واجبة النفاذ فوراً ولو مع استثنافها .

ويجوز للمحكمة أن تأمر بنشر ملخص الحكم النهائي على نفقة المحكوم عليه في ثلاث جرائد يومية تعينها .

مادة (٤٦) مكررا: (٢) كل من توسط فى ارتكاب إحسدى الجنايات المبينة فى هذا القانون يعاقب بالعقوبة المقررة لها .

مادة (٤٩) مكررا (أ): (٣) لا تنقضى بمضى المدة الدعوى الجنائية فى الجنايات المنصوص عليها فى هذا القانون والتى تقع بعد العمل به عدا الجناية المنصوص عليها فى المادة ٣٧ من هذا القانون.

<sup>(</sup>١) مستبدلة بالقانون رقم ١٢٢ لسنة ١٩٨٩ .

<sup>(</sup>٢) ، (٣) مضافة بالقانون رقم ١٢٢ تسنة ١٩٨٩ .

كما لا تسرى على المحكوم عليه فى أى من الجنايات المبينة فى الفقرة السابقة أحكام الإفراج تحت الشروط المبينة فى القوار بقانون رقم ٣٩٦ لسنة ١٩٥٦ فى شأن تنظيم السجون .

ولا تسقط بحضى المدة ، العقربة المحكوم بها بعد العمل بهذا القانون في الجنايات المنصوص عليها في الفقرة الأولى من هذه المادة .

مادة (4)): يحكم بإغلاق كل محل يرخص له بالإتحار في الجواهر الخدرة أو في حيازتها أو أى محل آخر غير مسكون أو معد للسكنى إذا وقعت فيه إحدى الجرائم المنصوص عليها في المواد ٣٥،٣٤.٣٣

ويحكم بالإغلاق لمدة لا تقل عن ثلاثة أشهر ولا تزيد على سنة إذا ارتكب في المحل جريمة من الجرائم المنصوص عليها في المادة ٣٨ وفي حالة العود يحكم بالإغلاق نهائياً .

مادة (٤٨): يعفى من العقربات المقررة فى المواد ٣٥،٣٤،٣٣ كل من بادر من الجناة بإبلاغ السلطات العاصة عن الجريصة قبل علمها بها .

فإذا حصل الإبلاغ بعد علم السلطات العامة بالجريمة تعين أن يوصل الإبلاغ فعلاً إلى ضبط باقى الجناة .

مادة (٤٨) مكروا: (1) تحكم الحكمة الجزئية الختصة بإتخاذ أحد التدابير الآتية على كل من سبق الحكم عليه أكثر من مرة أو أنهم لأسباب جدية أكثر من مرة في إحدى الجنايات المنصوص عليها في هذا القائدن .

<sup>(</sup>١) مضافة بالعانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٩٩.

وقد حُكمتُ اغْكُمهُ الدستورية العليا في القضية رقم 40 لسنة 17 قضائية د دستورية ، بجلسة ١٩٩٦/٦/١٥ بعدم دستورية نص المادة ٨٤ مكررا من هذا القانون . والحكم نشر بالجريدة الرسمية - العدد ٥٢ في ١٩٩٦/٦/٢٧.

(1) الإيداع في إحدى مؤسسات العمل التي تحدد بقرار من
 وزير الداخلية .

- (٢) تحديد الإقامة في جهة معينة .
  - (٣) منع الإقامة في جهة معينة .
  - (٤) الإعادة إلى الموطن الأصلى .
- (٥) حظر التردد على أماكن أو محال معينة .
- (٦) الحرمان من ممارسة مهنة أو حرقة معينة .

ولا يجوز أن تقل مدة التدبير المحكوم به عن سنة ولا تزيد على عشر سنوات .

وفى حالة مخالفة المحكوم عليه التدبير المحكوم به يحكم على المخالف بالحبس .

مادة (٤٨) مكوراً (أ): (١) تسسرى أحكام المواد ٢٠٨ مكورا (أ)، (ب)، (ج) من قسانون الإجسراءات الجنائية على الجسرائم المنصوص عليها في المادتين ٣٣، ٣٤ من هذا القانون.

مادة (٤٩): يكون لمديرى إدارتى مكافحة اغدرات فى كل من الإقليمين وأقسامها وفروعها ومعاونيها من الضباط والكونستبلات والمساعدين الأول والمساعدين الثانيين صفة مأمورى الضبطية القضائية فى جميع أنحاء (الإقليمين).

وكذلك يكون لرؤساء الضابطة الجمركية ومعاونيهم من الضباط وموظفى إدارة حصر التبغ والتمباك بالإقليم السورى صفة مأمورى الضبط القضائى فى جميع أنحاء الإقليم فيما يختص بالجرائم المنصوص عليها فى هذا القانون .

<sup>(</sup>١) مضافة بالقانون رقم ١٣٢ لسنة ١٩٨٩ .

مادة (٥٠): (٩٠) لمُستَى الصيدلة دخول مخازن ومستودعات الإنجار في الجواهر الخدرة والصيدليات والمستشفيات والمصحات والمستوضات والعنادات ومصانع المستحضرات الأقرباذينية ومعامل التحاليل ألكيمائية والصناعية والماهد العلمية المعترف بها ، وذلك للتحقق من تنفيذ الحكام هذا الفانون، ولهم الإطلاع على الدفانو والأوراق المتعلقة بالجواهر الخدرة ، ويكون لهم صفة رجال الصبط القضائي فيما يتعلق بالجرائم التي تقع بهذه المحال .

ولهم أيضاً مَرَاقبَة تنفيذ أحكام هذا القانون في المصالح الحكوفية والهيئات الإقليمية والمجلة .

ولا يجوز لفيرهم من مأمورى الضبط القضائي تفتيش انحال الواردة في الفقرة السابقة إلا بحضور أحد مفتشى الصيدلة.

مادة (٥١)؛ يكون لفتشى وزارة الزراعة ووكلائهم والمهندسين الزراعيين والمهندسين الزراعيين المساعدين والمعاونين الزراعيين صفة رجال الضبط القضائي فيهما يختص بالجرائم التي تقع بالخالفة لأحكام المادين ٣٨، ٣٨.

ملاة (0) : منع عدم الإخلال بالخاكسة الجنائية يقوم رجال الضبط القضائى المنصوص عليه بهذا القانون بقطع كل زراعــة ممنوعة بمقتضــى أحكامه وجميع أوراقها وجذورها على نفقة مرتكــي الجريمــة وتحفظ هــذه الأشياء على ذمة الخاكمة بمخازن وزارة إلزراعة إلى أن يفصل نهائياً في الدعوى الجنائية .

مادة (٥٢) مكروا: (٢٠) استثناء من حكم المادة السابقة ، يكون للنائب أو من بفوضه أن يطلب إلى المحكمة المختصة إذا ما دعت الضرورة إلى ذلك إصدار الأمر بإعدام الجواهر المخدرة أو النباتات

<sup>(</sup>١) مستبدلة بالقانون رقم ١٣٢ لسنة ١٩٨٩ .

<sup>(</sup>٢) مضافة بالقانون رقم ١٢٢ لسنة ١٩٨٩ ،

المضبوطة في أية حالة كانت عليها الدعوى الجنائية أو بعد صدور الحكم فيها .

ويجب أن يشتمل الطلب على بيان دواعيه والإجراءات التى اتخذت لحفظ عينات مناسبة من المضبوطات وأوصافها هي وأحرازها وكمياتها وأماكن حفظها ونتائج التحليل الخاصة بها ، وتفصل المحكمة في هذا الطلب منعقدة في غرفة المشورة بعد إعلان ذوى الشأن وسماع أقوالهم .

مادة (٥٧): تبين بقرار من رئيس الجمهورية بناء على عرض الوزير المختص كل في المناطق التي تدخل في اختصاصه ، مقدار المكافأة المتى تصرف لكل من وجد أو أرشد أوساهم أو سهل أو اشترك في ضبط جواهر مخدرة .

ملاة (02) : تصدر القرارات اللازمة لتنفيذ هذا القانون من الوزير الختص .

ملاة(٥٥): يلغى المرسوم بقانون رقم ٣٥١ لسنة ١٩٥٢ المشار إليه كما يلغى كل حكم يخالف أحكام هذا القانون.

هادة (٥٦) : ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به بعد ثلاثين يوما من تاريخ نشره .

صدر بریاسة الجمهوریة فی ۱۱ ذی الحجة سنة ۱۳۷۹ (٥ یونیه سنة ۱۹۹۰ ).

جمال عبد الناصر

# الجنول رقم (1) (1) الواد العثيرة مخلرة

القسمالأول

(۱)کوکایین: Cocaine

است رالشيل لبنزويل أيكجسونين Methyl ester of كالمتورية أو benzyolecgonine كافة مستحضرات الكوكايين المدرجة أو الفيرمدرجة في دساتير الأدوية والتي تحتوى على أكثر من و ووو، ٪ من الكوكايين سواء صنعت من أوراق الكوكار خلاصتها السائلة أو صبفتها) أو من الكوكايين ومخففات الكوكايين في مادة غير فعالة أو صلة أما كانت داجة تكذها.

(٢) هيروين: Heroin ثنائي استيل مورفين

Diacety Imorphine (Acetomorphin - Diamorphine)

بذاته أو مخلوطاً أو مخففاً في أى مادة كانت درجة تركيزها وبأى نسبة .

(۱) استبدل الجدول وقم (۱) بقراو وزير الصحة وقم ۲۹۰ لسنة ۱۹۷۳ - الوقائع المسرية ، العدد ۲۰ في ۲۰/۵ / ۱۹۷۳ ، واستيمليه بالقانون رقم ۱۹۷۳ لسنة ۱۹۸۶ ، المسرية ، العدد ۲۰ في ۱۹۷۳ لبنة وقم ۱۹۳۳ لسنة ۱۹۹۶ - الوقائع المسرية العدد ۲۰ في ۲۰ / ۱۹۷۳ / ۱۹۹۳ واستبدل بقراو وزير الصحة وقم ۲۹۹ لسنة ۱۹۹۳ لمسرية العدد ۲۰ في ۲۰ / ۱۹۹۷ شم استبدل بقراو وزير الصحة والسكان وقم ۲۰ في ۱۹۲۸ - حالوقائع المسرية - العدد ۲۰ في ۱۹۷۳ / ۱۹۹۷ معدد ۱۹۷۶ / ۱۹۹۷ / ۱۹۷ / ۱۹۹۷ / ۱۹۹۷ / ۱۹۹۷ / ۱۹۹۷ / ۱۹۹۷ / ۱۹۹۷ / ۱۹۷ / ۱۹۹۷ / ۱۹۷ /

ملحوظة : تضمن القرار الوزارى رقم ٤٦ لسنة ١٩٩٧ المشار إليه الأحكام الآمة:

مادة ه - عدف كلمة الهندى من جميع الجداول لللحقة بالقانون رقم ١٨٧ لسنة

مادة ٧ -- تلغى قرارات وزير الصحة أرقام ٢٥٤ لسنة ١٩٩٢ ، ١٣ لسنة ١٩٩٤ ، ٣٩٩ لسنة ١٩٩٥ المشار إليها .

#### القسمالثاني

## (۱) ایتورفین، Etorphine

7,8 - dihydro - 7a- (1 - (R) hydroxy - 1 methylbuty) - O6 - methyl - 6 , 14 - endoethenomorphin .

Tetyahydro -7 a - (1- hydroxy -1 methylbuty) 6 , 14 - endoethenoripavine .

1,2,3,3a,8,- hexahydro - 5 - hydroxy -2a - {1(R) hydroxy -1- methylbutly }

-3- methoxy - 12- methyl - 3,9a - etheno - 9 ,9b - imino - etha nophenanthro { 4,5 - bcd } furan

مثل: Immobilon - M99

(٢) اليلمثيلالتيمامبيوتين:

Ethylmethylthiambutene

(٣) اثيل مثيل أمينو - ١,١ - فتائي (٣ - ثينيل) - ١ - بيوتين 3-ethylmethylamino - 1.1 - di ( 2 thienyl) - l butene.

مثل :Emethibutin - Ethylmethiambutene Acetylmethadol : استبار مثنادول: (۲)

٣ - استيوكسى - ٦ - ثنائى مثيل أمينو - ١٤ ثنائى فنيل هيبتان

3 - acetoxy - 6 - dimethylamino - 4,4 - diphenylheptane

مثل : Amidol acetate - Methyadyl acetete (٤) اسيتورافين، Acetorphine

۳ اوکسی - استیل - ۸۹۷ ثنائی هیسدرو - ۷ اُلفیا - (۱ (ر) هیشروکسی - ۱ - ۱ مثیل بیوتیل ) ۳ اوکسسی - مشییل - ۱ ۱ ۱ اندواثینومورفین.

 $\text{O}^3$  -acetyl - 7 , 8 dihydro - 7a - {1(R)- hydroxy -1- methyl butyl} O6 - methyl -6 ,14 endoethenomorphine

أو ٣ أوكسى - استيل رباعي هيدرو - ٧ الفا - (١- هيدروكسي -١- مثيل بيوتيل ) - ١ . ١٤ - اندوائينو - أو ريبافين .

 $O^3$  - acetyltetrahydro - 7a - (1- hydroxy -1- methylbutyl) - 6,14 endoe - theno- on pavine.

أو

٥ - امنتيتو كسى - ٢٠,٣٠، ٢ أو ٩.٩ - مداسى هيدرو - ٢ ألفا
 (١) - هيدروكسى - ٩ - هيثيل بيوتيل ) -٣ - ميثوكسى - ١٢ - ميثيل ٩.٥ - ب - ٩ مينيل ٩.٥ - ب - ٩ د }
 فيرران .

5 - acetoxy - 1,2,3,3a ,8,9, - hexahydro - 2a - {1-(R) hydroxy -1- methylbuty } -3- methoxy -12-methyl - 3,9a - etheno - 9,96 - iminoe - thanphenanthro {4,5- bcd} furan .

مثل: 183 M مثل

(a)-أكيجونين، Ecgonine

(-) -٣- هيدرو كسى تروبان -٢ - كاربو كسيلات

(-) -3- Hydroxytropane -2- Carboxylate .

مثل: Laevo - ecgonine

(٦) أوكسيكودون: Oxycodone

١٤- هيدرو كسى ثنائي هيدرو كو دينون

14 - hydroxydihydrocodeinone

أو

ثنائى هيدروهيدروكسى كودينون .

Dihydrohydroxycodeinone

معل: Codeinon - Dihydrone - Eucodal

(۷) اُوكسيموراڤون ۽ Oxymorphone

١٤ - هيدروكسي ثنائي هيدرومورفينون .

#### 14 - hydroxydihydromorphinone

أو

ثنائي هيدروهيدروكسي مورفينون

Dihydrohydroxy morphinone

معل: Numorphan - 5501

(۸) . ن . أوكسيد الورفين : Morphine - N- Oxide

وكذا المركبات المورفينية الأخرى ذات الأزوت الخماسي التكافؤ .

مثل: Genomorphine

وكذلك المشتمقات المورفينية الأخبرى ذات الأزوت الخماسي التكافؤ.

مثل: Codeine -N- Oxide - Genocodeine

(٩)الأفيون: Opium

ويشمل الأفيون الخام والأفيون الطبى والأفيون الخضر بجميع مسمهاتهم ، وكافة مستحضرات الأفيون المدرجة أو غير المدرجة فى دساتير الأدوية والتى تحتوى على أكثر من ٧٠ . من المورفين ومنخففات الأفيون فى مادة غير فعالة سائلة أوصلبة أياً كانت درجة تركيزها .

# (۱۰)أثفابرودين، Alphaprodine

الفا - ۳,۱ - ثنائى مشيل -٤ - فنيل -٤ - بروبيونو كسى بيريدين.

Alpha - 1,3 - dimethyl -4- phenyl - 4 - propionoxypiperidine.

منا : Nisentil - Prisilidene - Gf21

(۱۱) الشااستيل مثيادول: Alphacetylmethedol

الفا - ٣- اسيتوكسي - ٦ ثنائي مثيل اسينو - ٤,٤ - ثنائي فنيل هيتان

Alpha -3- acetoxy -6- dimethylamino - 4,4 - diphenylheptane

مثل: N.I.H 2953

(۱۲)-اتفاميبرودين: Alphameprodine

ألفا -٣- اثيل -١- مشيل -٤- فنيل -٤ - بروبيونوكسى بيبريدين .

Alpha -3- ethyl -1- methyl -4- phenyl - 4 - propionoxypiperidine.

مثل: Nu2 - 1932

(۱۳)-أثفًا مثيادول: Alphamethadol

ألفا - ٣ - ثنائي مثيل أمينو - ٤,٤ - ثنائي قنيل -٣- هيبتانول

Alpha - 6 - dimethylamino - 4,4 - diphenyl -3- heptanol .

(۱٤)-الليل برودين: Allylprodine

۳ - الليل ۱۰ - مثيل ۶۰ - فنيل ۶۰ - بربيونو کسي بينويندين
 ۵ - allyl - 1 - methyl -4- phenyl -4- propionoxypiperidine

مثل : ( Alporidine (N.I.H.7440

(±) -2- amino -1- phenylpropane.

Anorexine - Actedron Benzedrin - : مطل Aktedron

مع ملاحظة أن ليفو امفيتامين لا يعتبر مادة مخدرة .

(١٦)أموباريتيال: Amobarbital

٥ - اثيل - ٥ - ( ٣ - مثيل بيوتيل ) حمض باربيتوريك

5 - ethyl -5- (3- methylbutyl ) barbituric acid

٥ - أثيل -٥- ايزوبنتيل حمض باربيتوريك

5 - ethyl -5- isopentylbarbituric acid

مثل: Amytal

(۱۷)-انیلیرینین، Anileridine

۱ - بارا - امینوفین اثیل -٤- فنیل بیسسریدین -٤- حسمض کاربو کسیلیك استراثیلی

Para-aminophenethyl -4- phenylpiperidine
 -4- carboxylic acid ethyl ester.

أو

1 - (2 - { P-aminophenyl) - ethyl } -4phenylpiperidine -4- carboxylic acid ethyl ester. متل: ( WIN 13797 ) ( WIN 13797 )

(۱۸)-ایتوکسیرینین، Etoxeridine

۱ - { ۲ - (۲ - هيدروكسى أثوكسى ) اثيل } - ٤ - فنيل بيبريدين - ٤ - همض كاربوكسيليك استراثيلي.

1 - (2 - {2-hydroxyethoxy) - ethyl } -4phenylpiperidine -4- carboxylic acid ethyl ester.

Atenotax - Atenos - Carbetidine - U.C. : مثل 2073

### (۱۹)-ايتونيتازين، Etonitazene

 ١ - ثنائى اثيل امسينوا اثيل - ٧ - بارا - إثوكسسى بنزيل -٥-نيتروبنزيميدازول .

diethylaminoethyl -2- para - ethoxybenzy
 nitrobenzimidazole .

مثل: ( N.I.H. - 7606 )

(۲۰)-هيدروكودون: Hydrocodone

Dihydrocodeinone . ثنائي هيدرو کو دينو ن

Ambenyl-Calmodid-Dicodide-Diconone- : مثل Biocodone

(۲۱) هیدروکسی بیتلین : Hydroxy pethidine

\$ - ميتا - هيدروكسى فنيل - ١ - مثيل بيبريدين - ١ حمض كاربوكسيليك استراثيلى.

4 - meta - hydroxylphenyl - 1 - methyl piperidine - 4- Carboxylic acid ethyl ester.

أو

۱ - میثیل- ٤ - ( ۳ - هیدروکسی فینیل ) - بیبریدین - ٤ - حمض کاربو کسیلیك استر اثبلی.

1-methyl-4- (3-hydroxyphenyl)piperidine-4-Carboxylic acid ethyl ester.

Hydromorphone:هينرومورفون (۲۲)

ثنائي هيدروموفينون :

Dihydromorphinone

مغل: Laudadin - Dilaudide - Dimorphone

(۲۳) هيدرومورفينول: Hydromorphinol

١٤ - هيدروكسي ثنائي هيدرومورفين:

14 - hydroxydihydromorphine

مثل: (N.I.H. - 7472)

Isomethadone أَنْرُومِيثُادُونُ: (٧٤)

۳ - ثنائی مشیل أمینو -٥- مشیل -٤,٤ - ثنائی فنیل -۳- هیکسانون .

6 - dimethylamino -5- methyl - 4.4 - diphenyl -3- hexanone .

Isoadanon - Isoamidone - ( N.I.H.- 2880): مثل

(۲۵)بثینین، Pethidine

۱ - مشیل - 3 - فنیل بیبریدین - 3 - حمض کاربو کسیلیك
 استراثیلی.

1-Methyl-4-phenylpiperidine-4-carboxylic acid ethyl ester.

مثل: Dolantin - Demetrol - Dolosile مثل: (۲۹) وسيطا الستدين الش:

#### Pethidine Intermediate - A

٤ - سيانو ١٠- مثيل - ٤- فنيل بيبريدين

4 - Cyano - 1- methyl -4- phenylpiperidine .

أو

١ - مثيل -٤- فنيل -٤- سيانو بيبريدين

1 - methyl -4- phenyl -4- cyanopiperidine .

مثل: ( Pre - Pethidine )

(۲۷) وسيطالبيتنين ب: Pethidine Intermediate -B

٤ - فينيل بيبريدين - ٤ - حمض كاربو كسيليك استراثيلي

4 - Phenylipiperidine -4- carboxylic acid ethyl ester.

أو

اثيل - ٤ - فنيل - ٤ - بيم يدين كاربو كسيلات

Ethyl -4- phenyl -4- piperidinecarboxylate.

مثل: Norpethidin

Pethidine Intermediate - C بثيندن وسيطح ، (۲۸)

١ - مثيل ٤٠٠ فنيل بيبريدين - ٢٠ حمض كاربو كسيليك .

1 - methyl - Phenylpiperidine - 4- carboxylic acid

Meperidinic : مثل

#### (۲۹) بسیلوسیبین: Psilocybine

٣ - ( ٢ - ثنائى مشيل أمينواثيل ) اندول -٤- يل - ثنائى
 هيدروجين فو سفات

3 - (2 - dimethylamino ethyl ) indol -4-yl-dihydrogen phosphate.

# (۳۰) بروبیدیدن: Properidine

١ - مشيل - ٤ - فنيل بيبريدين - ٤ - حمض كاربوكسيليك
 استرايزوبروبيل .

1 - methyl -4- penylpiperidine -4- carboxylic acid isopropyl ester .

مثل: Gevelina - Iproperthidine - Isopedine

# (۳۱) بروهیبتازین: Proheptazine

۳,۱ - ثنائى مستسيل - ٤ - فنيل -٤ - بروبينوكسسى ازاسيكلوهيبتان.

1,3dimethyl-4-phenyl-4-0 propionoxyazacycloheptane.

βį

۳.۱ - ثنائي مشيل - فنيل -3 - بروبيونكسي سداسي مشيل ينيمبن.

1,3 - dimethyl - 4 - phenyl - 4 - propionoxyhexa methyl eneimine.

# مثل: ( Wy 757 ) ( Wy 757 ) مثل: Piritramide ) بيريتراميد:

1 - ( 3 - Cyano - 3,3 - diphenylpropyl ) - 4 - (1 - Piperidino ) Piperidine -4- car - boxylic acid amide.

أو

2,2 - diphenyl - 4 - { 1 - ( 4-carbamoyl -4-piperidino } butyronitrile .

مثل: Dipidolor - ( R. 3365 ) - Piridolan

# (۳۳) بیزیترامید، Bezitramide

1 - (3 - cyano - 3,3 - diphenylpropyl) - 4 - (2-oxo - 3 - propionyl - 1 - ben zimidazolinyl) - piperididine.

طل: ( R. 48450 )

# (۳٤) بنزیثیدین، Benzethidine

۱ - ( ۲ - بنزیل أوكسى اثيل ) - ٤ - فنيل بيبريدين - ٤ - مض كاربر كسيليك استراثيلي .

1 - (2 - benzyloxyethyl) - 4- phenylpiperidine
 -4- carboxylic acid ethyl ester.

# (۲۵) بنزویل مورفین ، Benzoylmorphine

استر المورفين مع حمض البنزويك .

An ester of morphine with benzoic acid.

# (٣١) بنزيل مورفين، Benzylmorphine

۳ - بنزیل مورفین: benzylmorphine 3 - benzylmorphine

مدا : Peronine

# (۳۷) بېتاستىل مېثادول ، Betacetylmethadol

بیتا - ۳ - اسیتوکسی - ۲ - ثنائی مثیل امینو - ٤,٤ - ثنائی فنیل هیبتان

Beta - 3 - acetoxy - 6 - dimethylamino - 4,4 - diphenylheptane.

# (۳۸) بیتابرودین: Betaprodine

بیتها - ۳,۱ - ثنائی مشیل - ٤ - فنیل - ٤ - بروبیونوكسى بیبریدین .

Beta - 1,3 - dimethyl - 4 - phenyl - propionoxypiperidine.

دار: ( NU 1779 )

(۳۹) بيتامبيرودين: Betameprodine

بيتا - ٣ - اڻيل - ١ - مثيل ~ ٤ - فنيل - ٤ -بروبيونيل أوكسى بيبريدين . Beta - 3 - ethyl - 1 - methyl - 4 - phenyl - 4 - propionyloxypiperidine.

أو

Beta - 3 - ethyl - 1- methyl - 4 - propionoxypiperidine.

#### (٤٠) ستاستانول: Beta Methadol

Beta - 6 - dimethylamino - 4,4 - diphenyl - 3 - heptanol.

#### (٤١) بيمينودىن: Piminodine

4 - phenyl - 1- (3 - phenylaminopropyl) piperidine - 4- Caboxylic acid ethyl ester).

مئل: Alvodine - Anopridine - Cimadon

# (٤٢) بېتالىيتال، Butalbital

5 - allyl - 5 - isobutyl barbituric acid.

بذاته وأملاحه بذاتها في جميع اشكالها الصيدلية الختلفة .

مثل:

Allylbarbital - Sandoptal -Tetrallobarbital

#### (٤٣) ثلاثي ميبريدىن : Trimeperidine

٢,١، ٥ ثلاثي مثيل - ٤ - فنيل - ٤ - بروبيونوكسي بيبريدين .

1,2,5 - trimethyl - 4 - phenyl - 4 - propionoxypiperidine.

مثل: Isopromedol - Promedol

(٤٤) ثنائي اثيل الثياسوتين: Diethylthiambutene

بيوتين .

3 - diethylamino - 1,ldi ( 2'- thienyl ) - 1 - butene.

معل: Dietibutin ( N.I.H. 4185 ) - Themalon

(١٤) ثنائي أوكسافيتيل بيوتيرات: Dioxaphetyl butyrate

أثيل - ٤ - مورفولينو - ٢,٢ - ثنائي فنيل بيوتيرات .

Ethyl-4- morpholino - 2,2 - diphenylbutyrate.

مثل: Amidalgon - Spasmoxale

(٤٦) ثنائي بيبانون ، Dipipanone

٤,٤ - ثنائي فنيل - ٦ - بيبريدين - ٣ - هيبتانون .

4,4 - diphenyl -6 - piperidine - 3 - heptanone -Fenpidon - Pamedone - Diconal : منا

(٤٧) ثنائي هيدرومورفين : Dihydromorphine

مثل : Paramorfan

(٤٨) ئتائى فېنوكسيلات: Diphenoxylate

۱ - ( ۳ - سبانو - ۳٫۳ - ثنائی فنیل بروبیل ) - ۶ - فنیل بیبریدین - ۶ - حمض کاربو کسیلیك استراثیلی . 1 - (4 - cyano - 3,3 - diphenylpropyl) - 4phenylpiperidine - 4 - carboxylic acid ethyl ester.

أو

٧,٧ - ثنائى فنيل - ٤ - (كاربشوكسى - ٤ - فنيل بيبريدينو) - بيوتيرونيتريل.

2,2 diphenyl - 4 - ( 4- carbethoxy - 4 - phenyl piperidine ) - butyronitrile,

مثل: Diphenoxyle - (R. 11321) - 1592

وكذلك مستحضراته التي تزيد نسبة المادة في الجرعة الواحدة فيها عن 7,9 ملليجرام محسوبة كقاعدة وتحتوى على كمية من سلفات الأتروبين تعادل على الأقل 1 ٪ من جرعة ثنائي الفينو كسيلات.

#### (٤٩) ئنائى فينوكسين ، Difenoxin

۱ – (  $\pi$  – سیانو –  $\pi$ , ثنائی فنیل بروبیل ) –  $\pi$  – فنیل حمض ایزونیبیکوتیك .

1 - ( 3- cyano - 3,3 diphenylpropyl - 4 - phenyl isonipecotic acid .

وكذلك مستحضراته التي تحتوى الجرعة الواحدة فيها على أكثر من هر. مللبجرام من المادة مخلوطة مع سلفات الأتروبين بكمية تعادل ٥ ٪ على الأقل من كمية المادة ثنائي الفينوكسين .

# (۵۰) ثنائى ميثل التياسيوتين: Dimethylthiambutene

۲ - ثنائی مشیل أصینو - ۱,۱ - ثنائی ( ۲ - ثینیل ) - ۱ - بوتین

3 - dimethylamino - 1,1 di ( 2'- thienyl ) - 1butene.

مثل: Dimethibutin

# (۱۵) نتائى مفييتانول: Dimepheptanol

٧ - ثنائي مثيل أمينو ~ ٤,٤ - ثنائي فنيل - ٣ - هيبتانول

6 - dimethylamino - 4,4 - diphenyl - 3heptanol.

> مثل : ( Amidol - Methadol ( N.I.H. 2933 ) مثل : (۵۷) فتائر، مىنيە كسلاول : Dimenoxadol

۲ - ثنائی مثیل أمینو اثیل - ۱ - إثوكسی - ۱ ، ۱ - ثنائی فنیل استیات .

2 - dimethylamino ethyl - 1 - ethoxy - 1,1 - diphenylacetate .

او

ثنائي مثيل أمينو اثيل ثنائي فنيل - ألفا - إثوكسي اسيتات

Dimethylamino ethyl diphenyl-aethoxyacetate.

مدل: Lokarin

(۵۳) ثيباكون : Thebacon

استيل ثنائي هيدرو كودنيون .

Acetyldihydrocodeinone.

3

استيل ديميئيل ثنائي هيدرو ثيبايين.

Acetyldemethyl dihydrothebaine

ميل: Acedicon - Novocodon

#### (۵٤) ثيبايين: Thebaine

۹٫۳ - ثنائی میتوکسی - ن - مثیل - ۹٫۶ - ایسوکسی -مورفینادین - ۸٫۹ ،

3,6 - dimethoxy -N - methyl - 4,5 - epoxy - Morphinadien - 6,8

طر: Paranorphin - 1686

(٥٥) جاوتيثويد ، Glutethimid

٧ - اثيل - ٧ - فنيل جاوتاريميد .

2 - ethyl - 2 - phenylglutarimide

مغل: Dormine - Doriden - Alfimid

(۵۱)حشیش ، Cannabis

بجميع أنواعه ومسمياته مثل الكمنجة أو البانجر أو المرجوانا أو غير ذلك من الأسماء التي قد تطلق عليه ، النائج أو الخضر أو المستخرج من ثمار أو أوراق أو سيقان أو جذور أو راتنج نبات القنب ( كنابيس سايتفا) ذكرا كان أو أنثى ، المستحضرات الجالينوسية للقنب ( الخلاصة أو الصبغة).

المستحضرات التي قاعدتها خلاصة أو صبغة القنب.

مستحضرات راتنج القنب (أى كافة المستحضرات اغتوية على عنصر القنب الفعال اى الراتنج بأى نسبة كانت). خلاصة النبات أوأى جزء منه مثل زيت الحشيش.

المساحيق المكونة من كل أو بعض أجنزاء نسات الحشيش مثل مسحوق الحشيش أو في أي خليط آخر . الراتنجات الناتجة من النبات سواء كانت في صورة نقية أو على شكل خليط أي كان توعه .

# (۵۷) دیکسامفیتامین : Dexamfetamine

(+) -2- amino -1- phenylpropane.

(+) - a - methyl phenethylamine.

منا: Maxiton - Dexedrine

# (۸۵) دکسترومورامید ، Dextromoramide

(+) - 4 - { 2 - methyl - 4 - oxo 3,3 - diphenyl - 4 - (1 - pyrolidinyl) buty } morpholine.

او

d - 3 - methyl - 2,2 diphenyl -4- morpholino butyrylpyrrolidine.

أو

(+) 2,2 - diphenyl - 3- methyl -4morpholinobutyrylpyrrolidine مثل : (SKFD 5137) (SKFD 5137) مثل : (A)

(۵۹) دروتبانول: Drotebanol

۳.۶ - ثنائی میثوکسی - ۱۷ - مثیل مورفینان - ۳ بیتا ۱۶ - دیول دیول

3,4 dimethoxy - 17 - methylmorphinan - 6 B . 14 - diol .

# (٦٠) ثنائي أميروميد : Diampromide

ن - { ٢ - ( مثيل فين اثيل امينو ) بروبيل } بروبيونانيليد

N. {2- ( methylphenethylmino - proply } propioanilide.

# (۱۱) دېزومورفان: Desomorphine

ثنائي هيدرودي أوكسي مورفين

Dihydrodeoxymorphine

و

مثل: Permonid

#### (٦٢) راسيموراميد : Racemoramide

( ± ) - 4 - { 2-methyl -4 - oxo - 3,3 - diphenyl -4-

```
(1 - pyrrolidinyl) butyl | morpholine.
                                                أو
( + ) -٣- مثيل - ٢,٢ ثنائي فنيل - ٤ - مورفولينو بيوتيريل -
                                              يب و لدين
     (+) - 3 - methyl - 2,2 - diphenyl - 4 -
morpholino butyrylpyrrolidine.
                 منار: N.I.H. 7421 ) DKF 5137
                   (٦٢) راسيمورفان : Racemorphan
             ( + ) - ٣ - هيدروكسى - ن - مثيل مورفينان .
     (±) - 3 - hydroxy - N - methylmorphinan
         منل: (1 - 5431) Citarin - Methorphinan
 و يلاحظ أن ديكستروفان Dextrophan لا تعتبر مادة مخدرة .
              (٦٤) راسيميثورهان: Racemethorphan
               ( + ) - ٣ - ميثوكسى - ن - مثيل مورفينان
     (\pm) - 3 - methoxy - N - methylmorphinan
             مطل: ( Methorphinan (Ro. 1 - 5470 )
وبلاحظ أن ديكستر وميشورفان Dextromethorphan لا
                                        تعتبر مادة مخدرة .
                  (٦٥) سيكوبا ربيتال ، Secobarbital
```

0 - الليل - 0 - ( ١ - مثيل بيوتيل ) حمض باربيتوريك 5 - allyl - 5 - ( 1 - methylbutyl )barbituric acid بذاته وأملاحه بذاتها في جميع أشكالها الصيدلية اغتلفة مثل: Seconal - Quinalbarbital

6 - morpholino - 4,4 - diphenyl - 3- heptanone (C.B.11) - Heptalgin : نظا

# (٦٧) فينازوسان: Phenazocine

2'- hydroxy 5.9 dimethyl -2- phenethyl - 6.7 -benzomorphan .

j

1,2,3,4,5,6 - hexahydro - 8 - hydroxy - 6,11 - dimethyl - 3 - phenethyl - 2,6 methano - 3 - henzazocine.

مثل: (N.I.H. 7519) - Narcidine - Prinadol - (N.I.H. 7519) Phenampromide : الميناسيوميك المراجعة

N - ( I - methy! -2- piperidinoethyl ) propionanilide .

أو

 $N\{\ 2$  - ( 1 - methylpiperid -2- yl ) ethyl } - propionanilide .

#### (۱۹) فتتانيل ، Fentanyl

١ - فين اثيل - ٤ - ن - بروبيونيل انيلينوبيبريدين .

1-phenethyl-4-N- Propionylanilinopiperidine.

مثل: (R. 4263) Thalamonial

# (۷۰)فينوبيرينين: Phenoperidine

1 - (3 - hydroxy -3- phenylpropyl) -4-

Phenylpiperidine -4- carboxylic acid ethyl ester.

أو

1 - phenyl -3- ( 4-carbethoxy -4- phenyl -piperidine ) - propanol .

مثل: ( Phenopropidine - ( R. 1406 )

(۷۱)فينومورفان: Phenomorphan

3 - hydroxy - N- phenethylmorphinan .

### (۷۲) فورشدن ، Furethidine

۱ – ( ۲ – رباعی هیدرو فور فوریل أوکسی اثیل ) – 
$$\frac{1}{2}$$
 – فنیل بیبر پدین  $\frac{1}{2}$  – حمض کاربوکسیلیك استراثیلی .

1 - (2 - tetrahydrofurfuryloxyethyl) -4pheneylpiperidine -4- carboxylic acid ethyl ester

مثل: (TA 48)

#### (۷۳) کلونیتازین ، Clonitazene

۲ - بارا - كلوربنزيل ) -۱- ثنائى اثيل امسينو اثيل -٥- نيتروبنزيميد أزول .

(2 - para - chlorbenzyl )-1- diethylaminoethyl -5- nitrobenzimidezole.

#### (۷٤) کودوکسیم : Codoxime

ثنائي هيدروكودينون - ٦ - كاربوكسي مثيل أو كسيم .

dihydrocodeinone -6- carboxymethyloxime.

#### (۲۵) كېتوپيمېدون : Ketobemidone

3 - مستما - هيادروكسني فنيل - ١ - مشيل - ٢ - بروبينونيل
 بيبريدين

4 - meta - hydroxyphenyl -1- methyl -4- propionylpiperidine.

أو

4 - ( ۳ - هيداروكسى فنيل ) - ۱ - مشيل - ٤ - بروبيونيل بيبريدين

4 - ( 3 - hydroxyphenyl -1- methyl -4- propionylpiperidine.

آو

١ - مثيل - ٤ - ميتاهيدرو كسى فنيل - ٤ - بروبيونيل بيبريدين .

1 - methyl -4- metahydroxyphenyl -4propionylpiperidine. مثل : Cliradon - Ketogan (+) - Lysergide : المسرجلة (+) (۲۱)

( + ) - ن ،ن - ثنائی اثیل لیسرجامید ( د - حمض لیسرجیك ثنائی اثیل امید )

(+) - N,N- diethyllysergamide ( d - lysergic acid diethylamide)

مثل : (LSD - 25 - 25) مثل : (Levorphanlo بيڤورائائول ، (۷۷)

(-) - ٣- هيدرو کسي - ن - مثيل مورفينان .

(-) -3- hydroxy -N- methylmorphinan .

مثل : (N.I.H. 45900) - Levorphan - Dromoran

ديكست وفان لا تعتب مادة مخدرة Dextrophan

(۷۸) ئىفوقتياسىل مورقان ، Levophenacylmorphan

(-) -٧- هيدروكسي -ن- فيناسيل مورفينان

(-) -3- hydroxy - N- phenacylmorphinan . (Ro. 4 - 0288) (N.I.H. 7525) عنال:

(-) -\$- { ٧- مثيل -\$- أو كسو -٣,٣ - ثنائي فنيل -\$- ( ١ ) - جبرو ليدنيل ، يبو تيل } مورفو لن .

(-) -4- { 2 - methyl -4- oxo -3,3 - diphenyl - 4- (1 - pyrrolidinyl) bytyl } morpholine.

gÎ

(-) ۳۳- مثيل ۳۲,۲۰۰۰ ثبائي فنيل ۱۹۵۰ مورفوليس بيوتيريل - بيوتيريل - بيووتيريل

L-3- methyl - 2,2- diphenyl -4- morpholino butyryl - pyrrolidine.

# (۸۰) ليفوميثورفان: Levomethorphan

(-) -3- methyoxy -N- methylmorphinan .

ويلاحظ أنء

ديك ترو مب شورفان لا يعتب رمادة محدوة Dextromethomhan.

# (٨١) مثير ثنائي صيدرومدرفين ،

Misch idlaydromorphine

5 methyldihydromorphine.

2178 : 24

(۸۲) مثیل دیزورفین : Methyldesorphine

٦ - مثيل - دلتا - ٦ - دي أركسي مورفين

6 - methy! - delta - 6 - deoxymorphine.

مثل: Methyldesonmorphin (MK 57)

(٨٢) مستخلصات قش الخشخاني :

Concentrate of poppy straw

المادة انساتجة من عملية تركية قله بات قش الخنسجان.

The material arising when poppy straw has entered into a process for the concentration of its alkaloids when such material is made available in trade.

#### (٨٤) وسيط الوراميات : Moramide Intermediate

۲ - مثیل -۳- مورفولینو ۱۰ ۱۰ - ثنائی فنیل بروبان حمض کاربر کسیلیك

2 - methyl -3- morpholino -1,1 - diphenylpropane carboxylic acid.

9

۱,۱ - ثنائي قنيل -٧- مشيل -٣- مووفولينو بروبان حمض كاربو كسيلك .

1,1 - diphenyl -2- methyl -3- morpholino propanecarbpxylic acid.

مثل: Pre - moramide

# (۸۵) مورفیرینین ، Morpheridine

۱ – ( ۲ – مورفولینوائیل ) – ٤ – فنیل بیبیبریدین – ٤ – حمض کاربو کسیلیك استراثیلی .

1 - (2 - morpholinoethyl) 4- phenylpiperidine -4- carboxylic acid ethyl ester.

منا: Morpholino - ethylnorpethidine

#### (۱۸) موفق ب Morphine

كافية مستحضرات المورفين المدرجة والغير مدرجة في دساتير الأدوية والتي تحتوى على أكثر من ٢٠. ٪ من المورفين مخلفات المورفين في مادة غير فعالة سائلة أوصلبة أيا كانت درجة تركيزها . ۸,۷ - دیهیدرو - ۵,۴ - أیبوكسي -۳٫۳ - ثنائي هیدروكسي -ن- مثیل مورفینان

7,8 - dehydro 4,5 - epoxy - 3,6 - dihydroxy -N-methyl - morphinan .

# (AV) ميتازوسان : Metazocine

٧ - هيدروكسي - ٢ ، ٥ ، ٩ - ثلاثي مثيل -٧,٦ - بنزومورفان .

2' hydroxy -2,5,9 - trimethyl - 6,7 - benzomorphan.

9

۱۹,۹,۶,۳,۲,۱ - سداسی هیدرو - ۸ - هیدرو کسی - ۱۹,۹,۳ -- ثلاثه مثیار - ۲٫۲ - میثانو -۳- بنز از وسین .

1,2,3,4,5,6 - hexahydro - 8 hydroxy - 3,6,11 - trimethy - 2,6 - methano -3- benzaxocine .

مطل: ( Methobenzorphan (N.I.H 7410

# (۸۸) ميټوبون : Metopon

مثيل ثنائي هيدرومورفينون .

5 - methyldihydromorphinone.

Methyldihydromorphinone - 1586 -: إلى الم

(۸۹) میثادون : Methadone

٣ - ثنائي مثيل أمينو - ٤ . ٤ - ثنائي فنيل -٣ - هيبتانون

6 - dimethylamino - 4,4 diphenyl -3-heptanone

Amilone - Heptanon - Polamidon -: مسئل Dolophin physeptone .

# (٩٠) وسيط البثادون: Methadone Intermediate

\$ - سيانو - ٢ - ثنائي مثيل أمينو - ٤ , ٤ - ثنائي فنيل بيوتان .

4 - Cyano -2- dimethylamino - 4,4- diphenyl butane .

و

٢ - ثنائي مثيل أمينو - ٤,٤ - ثنائي فنيل - ٤ - سيانوبيوتان .

2 - dimethylamino -4,4 - diphenyl -4-cyanobutane .

منا: Pre - methadone

(۹۱) میثامفیتامین : Methamfetamine

(+) - ٢ مثيل أمينو -١ - فنيل بروبان .

(+) -2- methylamino -1- phenylpropane Methedrine : مطل

Methaqualone ناماناکاندر (۹۲)

٢ - مثيل -٣- أورثو - توليل - ٤ ( ٣ يد ) كينازولينون .

2 - methyl -3-O - tolyl -4- (3H) - quinazolinone.

مثل: Revonal

(۹۳) مشل هندات ، Methylphenidate

۲ - فنیل - ۲ - ( ۲ - بیبریدیل ) استر مثیلی حمض الخلیك

2 - phenyl -2- (2 - piperidyl ) acetic acid methyl ester .

بذاته وأملاحه بذاتها في جميع أشكالها الصيدلية الختلفة .

مثل: Ritalin

# (4٤) ميروفان : Myrophine

مىرىسىتىل بىزىل تۇرفىن . Myristylbenxylmorphine مەل : (Myristyl peronine - (N.I.H. - 5986 A.) «انورا سىمىثلادل : Noracymethadol»

( $\pm$ ) - alpha -3- acetoxy -6- methylamino - 4,4 diphenyl heptane .

مثل: (N.I.H. - 7667)

(۹۹) نورييبانون : Norpipanone

4,4 - diphenyl - 6 - piperidino -3- hexanone.

Hexalgon : مثا

(٩٧) نورليفورفانول ، Norlevorphanol

(-) 3-3 hydroxymorphinan

مثل: (N.I.H. - 7539) ( No. - 1 - 7687) ( مثل

(۹۸) ئوربورقان : Normorphine

دى ميثيل مورفين Demethylmorphine او

ن - دى مثيلاتد مورفين N- demethylated morphin

#### (۹۹) نورمیثادون : Normethadone

٦ - ثنائي مثيل أمينو - ٤,٤ ثنائي فنيل -٧- هيكسانون .

6 - dimethylamino -4,4 - diphenyl -3-hexanone.

١ - ثنائي مثيل أمينو -٣,٣ - ثنائي فنيل -٤ - هيكسانون .

1 - dimethylamino -3,3 - diphenyl -4hexanone

,

١,١ - ثنائي فنيل -١- ثنائي مثيل أمينو أثيل -٢- بيوتانون .

1,1 - diphenyl -1- dimethyl aminoethyl -2butanone

مثل : Deatussan - Extussin - Extussin - Mepidon - Veryl - Ticarda

(۱۰۰) ئىكوموراتىن ، Nicomorphine

٦,٣ - ثنائي نيكوتينيل مورفين .

3,6 - dinicotinylmorphine

,

ثنائي - حمض نيكوتينك استر المورفين .

Di - nicotinic acid ester of morphine

منا: Nicophine - Vendal

(۱۰۱) تتراهیدورکانایینول : Tetrahydrocannabinol

۱ - هیددروکسسی -۳- بنشیل - ۱ اُو ۷ و ۱۰ و ۱۰ اُ- رباعی هیدرو - ۱و۹ و۹ ثلاثی مثیل -۱- ید - ثنائی بنزو ( ب ، د ) بیران . 1 - Hydroxy - 3 penty 1 - 6a . 7,10 , 10a - tetrahydro - 6,6,9 trimethyl - 6 H - didenzo (b,d) pyran .

٧ - أمينو - ١ - ( ٥,٧ ) - ثنائي ميثوكسي - ٤ - مثيل فنيل بروبان

2 - amino - 1- ( 2,5 - dimethoxy - 4- methyl phenylpropane .

#### (۱۰۲) -دی م هاب DMHP:

۳ - ( ۲,۱ ثنائی مشیل هیبتیل ) ۱۰- هیدروکسی -۷و۸ و ۹ و ۱۰ - رباعی هیدرو - ۳ و ۳ و ۹ ثلاثی مثیل - ۳ ید - ثنائی بنزو ( ب ، د ) بیران .

3 - (1,2 - dimethylheptyl -1- hydroxy -7,8,9,10, - tetrahydro 6,6, 9 - trimethyl - 6 H - dibenzo (b,d) pyran.

# Psilocine , psilotsin : سيلوسان وسيلوتسان (۱۰٤)

٣ - ( ٢ - ثنائي مثيل أمينواثيل ) -٤ - هيدروكسي اندول

3 - ( 2 - dimethylaminoethyl ) -4-hydroxyindole

#### (۱۰۵) مسکالن : Mescaline

٣.٤.٥ ثلاثي ميتوكسي فبن اليبل أمين

3,4,5 trimethoxypenethylamine.

#### (۱۰۱) باراهکسیل : Parahexyl

۳ - هیکسل ۱۰ - هیسدروکسسی ۱۰٫۹٫۸٫۷ - رباعی هیسدرو - ۱٫۳٫۹۴لاتی مثیل - ۳ ید - ثنائی بنزو (ب ،د) بیران . 3 - hexyl -1- hydroxy - 7,8,9,10 - tetrahydro - 6,6,9 - trimethy L - 6 H - dibenzo (b,d) pyran .

(۱۰۷) دی آت : DET

ن ، ن ثنائی اثیل تربیتامین : DMT میدانی اثیال تربیتامین : DMT

ن ، ن ثنائى مثيل تريبتامين : N,N . dimethyltryptamine

# (۱۰۹) میکلو کوالون ۱ Mecloqualone

٣ - ( اورثو - كلورفنيل ) - ٧ مسشميل - ٤ - ( ٣ يد ) كينازولينون

3 - (O - Chlorphenyl ) -2- methyl -4- (3H) -quinazolinone .\*

Tenocyclidine: تينوسيكلنين (۱۱۰)

١ - [ ١ - ( ٢ ثينيل ) سيكلوهكسيل } بيبريدين

1 { 1-(2- thienyl ) cyclohexy } piperidine TCP : عنا

(۱۱۱) روئيسيكلنين ، Rolicyclidine

۱ - ( ۱ - فنيل سيكلوهكسيل ) بيروليدين

1 - (1 - phenylcyclohexyl) pyrrolidine

PHF or PCPY: اشار

(۱۱۲) اتىسكلىدن : Eticyclidine

N - ethyl -1- phenyl cyclohexylamine

ن - اثيل - ١ - فنيل سيكلوهكسيل أمين.

مطار: PCE

## (۱۱۳) بنزفیتاس: Benzfetamine

ن - بنزيل - ن - ألفا - ثنائي مثيل فين اثيل أمين

N-benzyl - N- a - dimethlphenethylamine

بفاتها وأعلاحها بذاتها في جميع أشكالها الصيدلية الختلفة .

(۱۱t) الفقائيل ، Alfentanil

ن- { ۱ - { ۲ - ۲ + 2 - اثيل - 2.0 - ثنائى هيدرو - 0 - اوكسو -١ يد - تتـــراژول - ١ - يل ) اثيل } - ٤ - ( ميشوكسى مشيل ) - ٤ -پيريدنيل} - ن - فتيل بروباناميد .

N - {1- {2-(4- ethyl - 4,5 - dihydro -5- oxo -1 H-tetrazol -1- yl )ethyl - 4- (methoxymethyl )-4-piperidinyl} -N- phenylpropanamide

مطل: Rapifen

(۱۱۵) برول اهتیاس : Brolamfetamine (DOB)

دای میثو کس برمو امفتیامین

Dimethoxybromoamfetamine

 $(\pm)$  -4- bromo - 2,5 - dimethoxy -a-methylphenethylamine

أو

٧.٥ - ثنائي ميثو كسي - ٤ - بروموا مفيتامين

2,5 dimethoxy -4- bromoamphetamine.

# (۱۱۱) تيناهنيتاهن : Tenamfetamine (MDA)

ميثلين ثنائي أوكسي امفيتامين:

Methylenedioxyamphetamine

a - methyl 3,4 ( methylenedioxy ) phenethylamine .

# (۱۱۷) بئتاروسين : Pentazocine

1 -, 2,3,4,5,6 - hexahydro - 6 , 11 - dimethyl -3- (3 - methyl -2- butenyl ) - 2,6 - methano -3-benzazocin -8- OL.

Sosegon, Fortral. Talwin.

# (۱۱۸) سوانتانیل : Sufentanil

N - {4- (methoxymethyl) - 1- { 2 - (2-Thienyl) - ethyl} -4- piperidyl} propionanilide.

# (۱۱۹) ثيوفتانيل ، Thiofentanyl

N - { 1-(2-(2- thienyl ) ethyl } -4- piperidyl propionanilide .

# (۱۲۰) فيتانين ، Fenetylline

٧ - { ٢ - ( الفا - مثيل فين اثيل ) اميتو } اثيل } ثيوفيللين

7 - (2- {(a - methylphenethyl ) amino} ethyl} theophyllin.

(۱۲۱) الفامثيل فتيتانيل: Alpha - methylfentanyl

N - {1- (a-methylphenethyl) -4- piperidyl } propionanilide .

Para - fluoro fentanyl : بارا فوروهتانيل (۱۲۲)

4 - fluoro - N - ( 1- phenethyl -4- piperidyl ) propionanilide .

(۱۲۳) بىتا\_ھىلىروكسى قىتائىل :

#### Beta - Hydroxy fentanyl

N - {1-(beta - hydroxy phenethyl) -4-piperidyl} propio Na Nilide.

#### Beta - hydroxy -3- methylfentanyl

N- { 1-(beta - hydroxy phenethyl )-3- methyl -4- piperidyl } propio- nanilide .

N- (3-methyl -1- phenethyl -4- piperidyl ) propionanilide .

#### (۱۲۱) کائینون ، Cathinone

(-)- alpha aminopropiophenone.

or (-) -(S) -2- aminopropiohenone

2 - ( methylamino ) 1 - phenylpropan-1- one

3 - (2-aminobutyl) indole

# (۱۲۹) آمینورکس: Aminorax

2 - amino -5- phenyl -2- oxazoline

4 - Methyl aminorax : مثيل أمينوركس - ٤ (١٣٠)

(+) مفرون -٧- أمينو -٤- مثيل -٥- فنيل -٧- أوكسازولين

(±) cis -2- amino -4- methyl -5- phenyl -2- oxazoline.

(۱۳۱) (۱۳۱) الفاونيترازيبام ومستحضراتها: Fluintr:::epam

۵ ( و - فلورفینیل ) - ( ۳,۱ - دای - هیدرو -۱ - میشیل ۷۰ نترو - ۲ هـ - 2,1 - بنزودایازین -۲ - اون )

5 - ( O - Fluorophenyl) -1-3- Dihydro -1-Methyl -7-Nitro -2H- 1.4 Benzodiazebpin -2-ONE)

وكذلك أى مستحضر أو مخلوط أو مستخلص أو أى مركب آخر يحتوى على أحدى المواد المدرجة فى هذا الجدول أو أى أحد أصلاحها أو نظائرها أو استيراتها أو أثيراتها أو أملاح النظائر والأستيرات والأثيرات لهذه المواد وبأى نسبة كانت ما لم ينص على نسبة محددة.

 <sup>(1)</sup> أضيف بقرار وزير الصحة والسكان وقم ٢١ لسنة ١٩٩٩ - الوقائع المصرية
 العدد ٣٩ في ٢ / ٢ / ١٩٩٩

# الجدول رقم (٢)

# الستحضرات الستثناة من النظام

# سمعدرات المستداد الل المعام

المطبق على المواد البخدرة	
تحضرات الورطين ،	m4(1)
ب يودهورم والمورهين	١ - ليوء
ن واحد) جرام	زللبوم
ودم	يودو ف
ات المورفيين١٦٠٠	كلوريد
اكاو - كمية كافية لغاية جرام واحد.	زبدة ك
نة الأشون ؛	۲ - تصة
لامی	راتنج ا
٣٠	تربنتين
صفر	جمع أ
ق لبان ذکر	مسحو
ق الجاوى	مسحو
ق الأفيون ه	مسحو
لبيرو	يلسم ا
نةالأهون :	۲ - <u>لصة</u>
، أفيون ٢٥	خلاصا
لامي منقى	راتنج ا
المادة المندة	111 _1

٤ - تصفه الافيون :
للبوس الواحد
راتنج لامي٨
تربنتينا عادة
جمع أصفر
لبان ذكر مسحوق ٨
جاوي مسحوق
مسحوق الأفيون
بلسم البيرو
٥ - نصقة الأفيون ،
مسحوق الأفيون الناعم
لصقة راتنجية
٦ - نصقة الأفيون (انظر التركيب تحت رقم ٥)؛
مخلوط بغيرها من اللصقات الواردة بالفار ماكوبيا البريطانية أ بكودكس الصيدلة البريطاني .
٧- مروخ الأهيون،
ملليمتر
صبغة الأفيون
مروخ صابونی ٥٠٥
٨ - مروخ الأفيون ( انظر التركيب الوارد نحت رقم ٧ ) ،
مخلوطا بأحد المروخات الواردة بالفار ماكوبيا البريطانية او
بكودكس الصيدلة البريطاني .

# ٩ - مروخ الأفيون التوشادري:

ملليمتر	
۳۰	مروخ الكافوري النوشادري
٣٠	صبغة الأفيون
<b></b>	مروخ البلادرنا
<b>9</b>	محلول النوشادر المركز
١٠٠	مروخ صابوني كمية كافية لغاية .
	١٠ - مروخ الأفيون النوشادري:
	نفس التركيب الوارد تحت رقم ٩ . بالفارما كوبيا البريطانية أو بكودكس الم
٢٥ ٪ من الأحماض الزرنيخية ويدخل	۱۱ - عجائن كاوية للأعصاب ومستحة أملاح الورفين والكوكايين - على ما لا يقل عن ( فى صنعها كريوزوت أو فينول بالقلار اللازم لتكو
	١٢ - حبوب مضادة للإسهال
جرا	
٠,٦٤٨	كافور
.,	خلات الرصاص
.,177	تحت نشرات البزموت
٠,٦٤٨	حمض التنيك
	.4

:44	١٣ - صوب الليجينالا والاهيون الركم	
٠,٠٣١	مسحوق أوراق الديجيتالا	
•,•14	مسحوق الأفيون	
*,*17	مسحوق عرق الذهب	
٠,٠٧٨	كبريتات الكينين	
ة كمية	شراب الجلوكوز لعمل ١٢ حيـ	
	كافية	
	١٤ - حبوب الزئبق:	
٣,٠٨٩	مع الأفيون حبو ب الزئبق	
•,11	مسحرق الأفيون لعمل ١٢ حبه	
يون:	١٥ - حبوب الزنبق مع الطباشير والأف	
٠,٠٧٨	مسحوق عرق الذهب بالأفيون .	
ت رقم ۲۱) .	( تركيب هذا السحوق مبين تح	
جرام		
•,•YA	مسحوق الزئبق بالطباشير	
كمية كافية	سكر لبن	
بةکمية	شراب الجلوكوز لعمل ١٢ حـ كافية	
	١٦ - حيوب عرق الذهب مع يصل العن	
٣٠	مسحوق عرق الذهب بالأفيون	
	د تركيب وهذا السبحوق مسر تح	

1	مسحرق نصا <sub>،</sub> العنصل
١٠	راتنج نوشادری مسحوق
	شراب الجلوكوز - كمية كافية
	١٧ - حبوبكلورالزئبقيك بالأفيون،
\$	كلورور الزئبقيك المسحوق
•, * •	خلاصة الأفيون
	خلاصة عرق النجيل
مل ۱۰ حبات .	مسحوق عرقسوس كمية كافية لعم
	١٨ - حبوب يودور الزئبقور بالأفيون
جوا	
s, # + .,,	يودور الزئىقوز الحديث التحصير
٠,٢٠	مسحوق الأقيون
·,\f'	مسحوق عرقسوس
حيات	عسل أبيض كمية كافية لعمل ١٠
	١٩ - حبوب الرصاص مع الأفيون :
۸۰	خلات الرصاص المسحرق
1A	مسحوق الأفيون
<b>\</b>	شراب الجلوكوز أر كمية كافية
	٢٠ - حبوب الترينتينا المركبة
	أف د

۲, ۰ ۵	كبريتات الكينين
٣,٠٠,	ميعة سائلة
۸,۰۰	تربنتنينا
بة .	كربونات المفنزيوم كمية كافية لعمل ماثة ح
	٢١ - مسحوق عرق النهب المركب ( مسحوق دوفر ) :
جرام	
1 *	مسحوق عرق الذهب
1 . ,	مسحوق الأفيون
٨٠,٠٠	مسحوق كبريتات البوتاسيوم
ارد تحتارقم ۲۱ مع الزئيق «أو بيكربونات الصودا.	۲۲ - مخاليط مسحوق دوفر ( انظر التركيب الو لطباشيرى أو الأسبيريث أو الفيناستين أو الكينين وأملاحا
	٢٣ - مسحوق الكينو للركب:
جرام	
٧٥	مسحوق الكينو
ø	مسحوق الأقيون
Y	مسحوق القرفة
	٧٤ - أقماع الرصاص المركبة :
Y, £	خلات الرصاص المسحوق
٠,٨	مسحوق الأفيون
نة كل منها حوالي جرام	زبدة الكاكاو كمية كافية لعمل ١٢ قمعا ز
	احد .

# ٢٥ - أقراص مضادة للزكام رقم ٢ :

<del>ج</del> وا
ىسحوق الأفيون
كبريتات الكينين ٧٧٠.
کلورید النوشادر ۲۲۰٫۰
کافورکافور
خلاصة أوراق البلادوناخلاصة أوراق البلادونا
خلاصة جذور خانق الذنب
٢٦ - أقراص مضادة للإسيَّال رقم ٢ :
سحوق الأفيون
كافوركافوركافور
ىسحوق عرق للنهب
خلات الرصاعي
٢٧ - أقراص مضندة للدرسندري .
جر
مسحوق الأفيون ١٣٠٠.
مسحوق عرق الذهب ٢٠٤٨
مسحوق الزئبق الحلو
خلات الرصاس ٢٢٤.
ىزموت بيتاناغاتول ١٩٤٤,

<b>٢٨ - افراص الرَّئبق مع الافيون:</b>
كلورو الزئبقوز المسحوقكلورو الزئبقوز المسحوق
أكسيد الأنتيمون المسحوق
مسحوق جذور عرق الذهب ١٠٩٥
مسحوق الأفيون
سكر لبن
محلول الجيلاتين - كمية كافية لعمل قرص واحد .
٢٩ - أقراص الرصاص مع الأطيون :
جرام
مسحوق خلات الرصاص الناعم
مسحوق الأفيون
سكر مكرر مسحوق
مظيمة
محلول الثيويرومين الأثيري
كحول
٣٠ - أقراص الرصاص مع الأفيون :
جوام
سكر الرصاص ١٩٥،
مسحوق الأفيون
محلول الجيلات، كمية كافية لهما قيص واحد .

٣١ - مرهم العقص المركب:
مسحوق العفص الناعم٠٠٠
خلاصة الأفيون
ماء مقطر
لانولين
برافين أصفر رخو ٥٠
٣٧ - مرهم العقص المركب:
ر أنظر التركيب الوارد تحت رقم ٣١ الخلوط بغييره من المراه
اللصيقات والواردة بالفارماكوبيا البريطاني أو بكودكس الصيبدا
لبريطانية .
٣٣ - مرهم العقص مع الأفيون
مرهم العقص
مسحوق الأفيون ٧,٠٧٥
٣٤ - مرهم العصّص مع الأفيون :
( انظر التسركسيب الوارد تحت رقم ٣٣ المخلوط بغسيسره من المراه
واللصقات الواردة بالفارماك وبيا البريطاني أو بكودكس الصيد

م الة البريطاني).

۲۵-ياترين.۱۰۵

( حامض يودو أو كسيكينولاييك سلفونيك ) مضافا إليه ٥ ٪ أفيون.

## (ب) مستحضرات الديكوديد:

# محاثيل الكارديازول ديكوديد،

محلول يحتوي على ما لايقل عن ١٠٪ من الكارديازول ما لا يزيد على ٥ و. / من أحد أملاح الديكوديد

### (ج)مستحضرات تلايكودال

جرام	
	١ - أقراص مضادة للأفيون:
1	أيكودال
Ya	مسحوق جنطيانا
Y • · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	مسحوق عرق الذهب
<b>8 ·</b>	كبريتات الكنين
• · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	كافايين
γο	سكر لبن
ض هذا المستحضر على الجمهور باسم	<b>مــــلاحظة</b> ؛ يحظر عرا
	حضر مضاد للأفيون
	حضر مضاد للأفيون ٢ - <b>أقراص ب.بالركبة</b> :
<del>ج</del> رام	
ብታ <del>ረ</del> • , • ፕፕ <b>દ</b>	٢ - أقراص ب. بالركبة :
	۲ - أقراص ب.ب الركبة : مسحوق برياريس عادى
*,****	۲ - آقراص ب. بالرکبة : مسحوق بریاریس عادی جوز مقئ
•,•YY£	۲- آقراص ب. بالركبة : مسحوق برياريس عادى جوز مقئ
*,**Y£	۲ - آقراص ب. بالركبة: مسحوق برياريس عادى جوز مقئ أيكودال

طابشير عطري .....طابشير عطري

:	(د)مسعصرات الحوديين
	١ - حقن برناتزيك
, • 🕈	(أ) بي سياتور الزئبق .
٠,٠٢	كوكايين
جراه	
ق ۴ ،	(ب) سكسيناميد الزئب
.,.1	كوكايين
	٢ - حقن ستيلا ،
جراه	
, • ¥	(أ) سكسيناميد الزثبق
, • 1	كلوريدات الكوكايين
زئبق 6	(ب) سكسميتاميد ا ال
, • <b>*</b>	كلوريدات الكوكايين.
مع الكمكانية ن	۳ - به رورات الصود اللك

على شكل أقراص صلبة تحتوى على الأكثر على ٧,٠ ٪ من أحد أملاح الكوكايين مع ما لايقل عن ٧٠ ٪ من الأنتيبيرين أو من غيرها من المواد المسكنة المساثلة ومالا يزيد عن ٤٠ ٪ من المواد المسنة للطعم ولايزيد وزن القرص عن جرام واحد .

## ٤ - عجائن كاوية للأعصاب؛

مستحضرات تحتوى - عدا املاح الكوكايين أو أملاح الكوكايين والمورفين - على ما لا يقل عن 70 ٪ من الأحماض الزرنيخية ويدخل في صنعها كريوزوت أوفينول بالقدار اللازم لتكون متماسكة على شكل عجينة .

٥ - اقراص کوکایین آترویین تحتوی کل منها علی ٢٠٠٠ , • جرام من أحد أملاح الکوکایین علی الاکثر وعلی ٢٠٠٠ , • جرام من أحد أملاح الاترویین علی الاقل

وكايين على الاكتروعلى ٢٠٠٠, • جرام من احداملاج الاقروبين على الافل.

كبريتات الأتروبين ٣٠٠٠, •

كلوريدات الكركايين ٣٠٠٠, •

زنة القرص الواحد ٣٠٠, ٠

ونسبة الكركايين فيه ٨,٣٪

إ- أقراص للصوت: كلوريدات البوتاس:

جرام كوكايين ٥٠٠, ٠

وزنة القرص الواحد ٣٠٠, ٠٠٠ بيونق:

جرام المنتصفرات قاعدتها خلاصة أو صبغة القنب الهندى الني المستحضرات قاعدتها خلاصة أو صبغة القنب الهندى الني المستحضرات المنتري المناسية الهندى الني المستحضرات المناسية المناسية الهندى الني المناسية الهندى الني المناسية المناسية الهندى الني المناسية المناسية الهندى الني المناسية المناسي

لاتستعمل إلا من الظاهر.

### الجدول رقم (٣)

#### فى الواد التى تخضع لبعض

# قيود الجواهر الخدرة

(أ) المواد الآتية وكذلك مستحضر اتها التي تحتوى على أي مادة من هذه المواد بكمية تزيد عن ١٠٠ ملليجرام في الجرعة الواحدة ويتجاوز تركيزها في المستحضر الواحد عن ٢,٥ ٪ ما لم ينص على غير ذلك .

(۱) اَثْيَلِ مِورِفِينَ: Ethyl morphine .

٣ - أثيل مورفين:

3 - Ethyl morphine:

Dionine مثل:

(۲) استىل ثنائى أندرو كودايين: Acetyl dihydrocodeine

- ٣ أسيتو كسي -٣- ميثو كسي -ن- مثيل ٥,٤ أبو كسي -مورفينان .
- 6 acetoxy -3- methoxy -N- methyl 4,5 epoxy -morphinan.

Acetylcodone

: 120

- (٣) ثنائى إيدرو كودايين ، Dihydrocodeine ٣ - أيدروكسي -٣- ميثوكسي -ن- مثيل -8,8 - أبوكسي -
  - مورفينان .
- 6 hydroxy -3- methoxy -N- methyl 4,5 epoxy - morphinan .

مثل:. Dihydrin - Paracodin

### ٤٠) ئۇ ئوكۇدىن : Pholcodine

مورفو لنبيل أثيل مورفين:

Morpholinylethyl morphine.

đ

بيتا - ١ - مورفولينيل أثيل مورفين:

Beta -4- morpholinylethyl morphine

Necodin : الما

(٥) کودایین ، Codeine

مثل :. Methyl morphine

(۱) نورکودایین ، Norcodeine

ن - ديمثيل كو دايين: : N- demethyl codeine

(۷) نیکو نتائی کودایین ، Nkodicodine

٦ - نيكو تنيل ثنائي أيدرو كودايين

6 - Nicotinyldihyrododeine

أو

أستر حمض النيكوتنيك لثنائي أيدرو كودايين .

Nicotinic acid ester of dihydrocodeine .

مثل :. N.I.H 8238 - RC 174

(ب) المادة الآتية ومستحضراتها التي تحتوى على أكثر من ١٠٠ ملليجرام بالجرعة الواحدة مع ما يساويها على الأقل من مادة المثيل سلبولوز مالم ينص على غير ذلك .

بروبيرام: Propiram

ن – ( ۱ – مشیل –۲- بیبرید نواثیل ) – ن – ۲ – بیببریدیل بروبیو نامید.

N - (1 - methyul -2- piperidinoethyl) -N- 2-py - ridyl - propionamide.

مثل: Algeril

(جم) كذلك المواد الآتية.

(۱) ۱ - اثبل - ۲- کلوراتیل اثنیل - کاربینول:

Ethyl -2- chlorovinylethinyl carbinol.

والمعروف بالاسم التجاري أو الاسم الدارج .

Ethchlorvynol.

(۲) اثننامات: Ethinamate

١ - اثنيل سيكلو هيكسانول كازيامات

Ethnyl cyclo hexanol carbamate.

(٣) أنفييرانون (١) Amphepramon

٢ - ( ثنائي إثيل أمينو ) بروببوفينون .

2 - (diethylamino ) propiophenone .

(٤) باربيتال: Barbital

٥,٥ - ثنائي إثيل حمض باربتيوريك

5,5 - diethyl barbituric acid

 <sup>(1)</sup> تحذف مادة أمفيبرون من الفقرة (ج) بناء على قرار من وزير الصحة رقم ٨٩ السنة ١٩٨٩ / ١/ ١٩٨٩ .

### (٥) بنتوباربيتال: Pentobarbital

٥ - إثيل - ٥-(١- مثيل بيوتيل ) حمض باربتيوريك

5 - ethyl -5- (1-methyl butyl ) barbituric acid.

### (٦) بيبرادول: Pipradol

1,1- diphenyl -1- ( 2- piperidyl ) methanol .

(-) -1- dimethylamino - 1,2 diphenylethane.

5,5 (1- cycohexene -1- yl ) -5- ethylb arbituric acid .

## (۹) فينسايكلنين ، pheneyclidine

1- (1- phenycyclo hexyl) piperidine.

#### (۱۰) فينمترازين ، Phenmetrazine

3 - methyl -2- phenylmorpholine.

#### (۱۱) فنوبارستال: Phenobarbital

٥ - أثيل -٥- فنيل حمض باربتيو ريك

5 - ethyl -5- phenyl barbituric acid.

### (۱۲) ميرويامات: Meprobamate

۲ - مثیل بروبیل - ۱ و ۳ - ۱ و ۳ - بروبانیدیول ثنائی کاربامات.

2 - methyl - propyl - 1,3 - propanidiol dicarbamate.

### (۱۳) مثيل فينو باربيتال : Methyl phenobarbital

٥ - اثيل - ١ - مثيل -٥- فنيل حمض باربتيوريك

5 - ethyl -1-methyl -5- phenyl barbituric acid.

### (۱٤) مثيريلون: Methuprylon

٣,٣ - ثنائي أثيل -٥- مثيل -٤,٢ - بيبزيدين - ديون .

3,3 diethyl -5- methyl -2,4 piperidine - dion .

### (۱۵) نیکوکودین: Nicocodeine

۳ - نيکونيل کودايين : Nicotinyl codeine
 او

٦ - ( بيريدين -٣- حمض كاربو كسليك ) - كودايين أستر.

6 - ( pyridine -3- carboxylic acid ) - codeine ester.

ملحوظة : أضيفت المواد الآتية الى الجدول الثالث فقرة (جـ) الملحق بقسانون الخدرات وقم ١٨٧ لسنة ١٩٦٠ بقـرار وزير الصبحـة رقم ٥٠٩ لسنة ١٩٨١ مبالف الذكر وهي :

(۱۱)(۱) مادة -

# (4) -3.4 - Dime Thyl -2- phenylmobpholine

والمعروفة بالاسم الدولي غير التجاري

Phendimetrazine

(۱۷) مادق،

### a-a Dimethyl phenethylamine

والمعروفة بالاسم الدولي غير التجاري

Phentermine

(۱۸) (۲) مادة :

## 5-(p-Chlorphenyl -2,5 - Dihydro -3 Himi (Azol)

والمعروفة بالاسم الدولي غير التجاري

Isoindol -5- olmazindol

(١٩) (٤) مادة الأفلىرين وأملاحها،

(۲۰) مادة البيمولين: (۲۱) (۲۱) مادة بويرينورفين:

(۲۲) (۲) ن.حمض استيل الانترانيل (۲۲) ن.حمض استيل الانترانيل

#### n- Acetylanthranilic acid

(١) ، (٢) ، (٣) أضيفت بقرار وزير الصحة رقم ٥،٥ لسنة ١٩٨١ .

<sup>(</sup>٤) أضيفت المادة ١٩ بقرار وزير الصحة رقم ١٥٨ لسنة ١٩٩٠ الوقائع المصرية العدد ٤ في ٥ / ١ / ١٩٩١.

<sup>(</sup>٥) و(٦) أضيفت المادتين ٢١,٢٠ بقرار وزير الصحة رقم ٣٧٥ لسنة ١٩٩٠ الوقائع المصرية العدد ١١٦ في ٢٣/٥/ ١٩٩١.

<sup>(</sup>٧) أضيفت المواد من ٢٣ إلى ٢٩ بقرار وزير الصحة والسكان رقم ٢٦ لسنة . 1447

Pseudo ephedrine (٢٣) شبيه الابفيدرين، Ergometrine (٢٤) الايرجومترين، Ergotamine (٢٥) الايرجوتامين، Safrol (۲۱) السافرول: ( ۷۷) الايروسافرول د Isosafroi (۲۸) ۱ - فقیل - ۲ - برویانون: 1 - phenyl -2- propanone (۲۹) ٤ ، ٣، مثبلين ديوكس فقيل -٧- يرويانون ، 3,4 Methylenedioxy phenyl -2- propanone Lysergic acid (٣٠) حمض الليسيرجيك: Piperonal (٣١) بيبرونال: Mesocarb (۳۲) میزوکارب: Ziperol (۳۲) زبيرول: Cathine (٣٤) کائين: Acetic anhydride (٣٥) اندريد الخليك، وكذلك أملاح ونظائر واسترات وإيثرات وأملاح نظائر واسيرات جميع المواد المذكورة في هذا الجدول ما لم ينص على غير ذلك . (د) المواد الآتية وكذلك مستحضراتها الختلفة. (١) Amphepramon ١ - مادة امفيبر امون

<sup>(</sup>١) أضيف البند (د) بقرار وزير الصحة رقم ٨٩ لسنة ١٩٨٩ الوقائع المصرية العدد

٢ - ( ثنائي أيثيل أمينو ) بير وبيوفينون .

2 - Diethylamino propiohenone

(۲) (۱) مادة فلو ينترازيام . Fluinitrazepam

5 - O - Flurophenyl - 1,3 dihydro -1- methyl 7 ni - tro - 2H - 1,4 ben zodiazepin -2- one .

- (٢) جميع مشتقات البنزودبازبنيز ومستحضراتها

Benzodiazepines

- (<sup>٣)</sup> مادة كيتامين وأملاحها ومستحضر اتها

Ketamine

<sup>(</sup>١) حذفت مادة الفلونيترازيهام ومستحضراتها بقرار وزيرالصحة والسكان رقم ٢١ . 1999 لسنة 1999 (٢) و(٣) أضيفت بقرار وزير الصحة والسكان رقم ٤٦ لسنة ١٩٩٧ .

# الجدول رقم (٤)

الحد الأقصى لكميات الجواهر اغدرة الذى لا يجوز - للأطباء البشريين وأطباء الأسنان الحائزين على دبلوم أو بكالوريوس - تجاوزه في وصفة طبية واحدة

جراه
(١) الأفيون١٠
(¹)-
(أ) أقراص المورفين أو أسلاحها Morphine \$ 4 ملليجرام (أربعمائة وعشرون ملليجرام )
<ul> <li>(ب) أمبولات المورفين أو أصلاحها Morphine</li> <li>ملليجـــــــــــــــــــــــــــــــــــ</li></ul>
(۳) دای استیل المورفین ( اسیتو مورفین ، دیامورفین دیافوره ، هیروین ) وأملاحه
ك ) بنزويل المورفين وأصلاحه وكافية استبرات المورفين الأخرى أملاحه
( ° ) بنزويل المورفين ( بيـرونين ) وأملاحه وكـافة أوكـسيـدات الأثير المورفينية
جوام
الأخرى وأملاحها فيما عد ايثيل
المورفين ( ديونين ) وموثيل المورفين ( كودايين )
(٦) دای هیدرودیزوکسی مورفین ( دیزومورفین ) ۴,۰۳
(٧) التبايين وأملاحه٥١,٠

<sup>(</sup>١) عدلت الفقرة (٢) بقرار وزير الصحة والسكان رقم ٢٦ لسنة ١٩٩٧ .

(٨) ز – أوكسي مورفين جينو مورفين ومركباته
وكسذا المركسسات المورفسينية الأخسرى ذات الأزوت الخسمساسي للتكافؤ
(٩) داى هيمدرو أوكسمى كودينون وأملاحه (كالايكودال) واستراته وأملاح هذه الأسترات
دای هیدرو کودینون وأملاحه ( کالدیکودید ) وأستراته وأملاح هذه الأسترات
دای هیدرو مورفینیون وأملاحه ( كالدیلودید ) وأستراته وأملاحه
aio
الأسترات۱۰۰۰
اسیتلو دای هیدرو کودینون أو أستیلو دای مثیلو دای هیدرو تباین
وأملاحه
كالأسيد يكون وأسترات وأملاح هذه الأسترات
داى هيدرو مورفين وأملاحه ( كالبارامورفان ) وأستراته وأملاح هذه الأسترات
( ١٠ ) الكوكايين وكافة أملاحه :
للإستعمال الباطني
للإستعمال الظاهري ٤٠٠٠
بشرط أن يوصف في مركب لا تزيد نسبته فيه عن أربعة في المائة.
(١٩) الأكسجسونيين وكسافسة أمسلاحسه وأمستسراته وأمسلاح هذه
A state

(۱۲) استرایثیلی الحمض میشیل -۱- فینیل - ۴ بیبریدین کاربوکسلیك - ۶ ( بیتادین ) وجمیع أملاحه وهو کذلك (ریمیرول
ودولانتين)
(١٣) القنب الهندى: كانابيس ساتيفا١٠٠٠
راننج القنب الهندي
خلاصة القنب الهندى
ملليمتر
خلاصة القنب الهندى السائلة
صبغة القنب الهندى
( ۱ ٤ ) مشيل داي هيمدرومورفينون وأملاحه المعروف باسم
كلوريدات
الميتوبون أو بأسماء أخرىا
(۱۵) دای فینیل - £, £ دای میشیل أمینو - ٦ هیبشانون - ٣ ومعروف ایضاً تحت
اسم دای میشیل أمینو - ۳ دای فینیل - ۶,۶ هبتانون - ۳ ( میتادون ) وجمیع أملاحه
(۱۹) دای فینیل £, \$ مورفولیتو - ٦ هیبشانون -٣ ومعروف
ايضا تحت اسم مورفولينو داى فينيل - ٤,٤ هيبتانون - ٣ (فينادكسون)
وجميع املاحه وهو أيضا هيبتا لجين )
(۱۷) أمبول ماكسيتون ( Maxiton Amp) عدد ٦ أمبول
(۱۸) أقراص ماكسيتون (Maxiton Tab) عدد ۳۰ قرص .

(۱۹) اقراص اکتدرون (Aktedron Tab) عدد ۳۰ قرص (۱۹)

( ۲۰ ) اقراص دوریدین ( Doriden Tab ) عدد ۳۰ قرص .

(۲۱) أمبول أموباربيتال صوديوم مثل (Amytal Amp)عدد المبول

( ۲۲) أقراص أو كبسول اموربار بيتال مثل Amytal Cap ) ( ۲۲) قرص.

(٣٣) امبول مثيل فيتدات مثل (Ritalin Amp.) ٥ أمبول

( ۲ ٪ ) اقراص مثيل فنيدات مثل (Ritalin Tab) ٣٠ قرص (٢)

( ۲۵ ) أقراص سيكوباربيتال مثل ( Seconal Cap. قرص

( ۲۹ ) أمبول ميثامفيتامين مثل ( Methedrin Amp. ) .

(۲۷) اقراص میشامفیتامین مثل (Methedrin tab.) در.

(۲۸) البنتازوسين ( ۱۵۰ ملليجرام ) (۳)

وتصرف هذه المستحضرات في عبواتها الأصلية .

 <sup>(</sup>١) البنود ١٧ ، ١٨ ، ١٩ ، ١٠ ، ١٠ مضافة بقرار وزير الصحة رقم ٩٧ لسنة ١٩٧٣ وقد توضح قرين كل منها اخد الأقصى المسموح بصرفه في الوصفه الواحده حسب نص المادة الأولى من القرار المذكور .

 <sup>( )</sup> البنود من ٢١ إلى ٢٧ مضافة يقرار وزير الصحة رقم ٨٠٥ لسنة ١٩٧٦ وقد توضح قرين كل منها الحد الأقصى المسموح بصرفه فى الوصفه الواحدة حسب نص المادة الأولى من القرار المذكور

 <sup>(</sup>٣) مادة البنتازوسين مضافة بقرار وزير الصحة رقم ٩٦٧ لسنة ٩٩٧ و تحددت
 الكمية القصوى المصرح بصرفها بالوصفة الواحدة بمائة وخمسون ملليجرام.

### الجنول رقم (٥)

### النباتات للبنوع زراعتها

 ( 1 ) القنب الهندى و كانابيس ساتيفا و ذكرا كان أو أنثى بجميع مسمياته مثل الحشيش أو الكمنجة أو البانجو أو غير ذلك من الأسماء التي قد تطلق عليه .

 (۲) الخشخاش و باباقیر صومنیفیرم و بجمیع أصنافه ومسمیاته مثل الأفیون أو أبو النوم أو غیر ذلك من الأسماء التی قد تطلق علیه .

(٣) جميع أنواع جنس البابافير

( \$ ) الكوكا و ايروثروكسيلوم كوكا ، بجميع أصنافه ومسمياته .

(٥) القات بجميع أصنافه ومسمياته .

الجنول رقم (٦)

أجزاء النباتات الستثناه

### من أحكام هذا القانون

(١) ألياف سيقان نيات القنب الهندى.

(٢) بذور القنب الهندى المحموسة حمسا يكفل عدم إنباتها .

(٣) بذور الخشخاش المحموسة حمسا يكفل عدم إنباتها .

( ٤ ) رؤوس الخشخاش المجرحة الخالية من البذور

# قرار رقم ١٩٥ لسنة ١٩٩٩

# فى شأن إصَافة بعض المواد الأخدره بالجداول

# اللحقة بالقانون رقم ١٨٢ لسنة ١٩٦٠ (١)

وزير الصحة والسكان

بعد الإطلاع على القانون رقم ١٢٨ لسنة ١٩٦٠ فى شأن مكافحة الخدرات وتنظيم استعمالها والإتجار فيها والمعدل بالقانون رقم ١٣٢ لسنة ١٩٨٩ .

وعلى الإتفاقية الوحيدة للمخدرات لسنة ١٩٦١ وإتفاقية المؤثرات العقلية لسنة ١٩٧١ وإتفاقية الأم المتحدة لمكافحة الإتجار الغير مشروع في اغدرات والمؤثرات العقلية لسنة ١٩٨٨ .

وعلى قرار وزير الصحة رقم ٤٨٧ لسنة ١٩٨٥ فى شأن تنظيم تداول بعض المواد والمستحضرات الصيدلية المؤثرة على الحالة النفسية .

وبناء على ما عرضه رئيس الإدارة المركزية للشنون الصيدلية. قرن

هادة ١. إدراج المواد الآتية في القسم الثاني من الجدول الأول الملحق بالقانون رقم ١٨٣ لسنة ١٩٦٠

(أ) داى هيدرو أتروفين Dihydroetrophine

7,8 - dihydro-7-[ 1-(R)-hydroxy - 1-methylbuty 1] -6,14-endo etha -notetrahydrooripavine .

۰ ۸ ۸ ـ ثنائی هیدرو ـ ۷ ـ ألفا - [ ۱ ـ (أر) - هیدروکسی - ۱ - مثیل بیوتیل ) - ۱۴٫۲ - اندو ایثانوتتراهیدروأوریبافین .

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية العدد ٢٢٣ في ٣/ ١٠/ ١٩٩٩ .

### (ب) ريمفنتائيلRemifentanil

1-(2-methoxycarbonyl-ethyl)-4-(phenylpropionylamin)
- pi-peridine - 4 carboxylic acid methyl ester

۱--(۲ - میٹوکسی کاربونیل - ایٹیل ) - ٤ - ( فنیل بروبیونیل اُمینو ) بیبریدین - ٤ - کاربوکسیلیك اسید مثیل استه .

(ج ) ايسوميرات Isomers جميع المواد المدرجة بالجدول الأول .

(د) استرات وايشرات Ethers and Esters جميع المواد المدرجة بالجدول الأول .

 (ه ) أملاح جميع المواد المدرجة بالجدول الأول بما فيها أملاح الإسترات والإثيرات الايسوميسرات في حالة وجود هذه الأملاح .

(و) ستيروايسوميرات Stereisomers جميع المواد المدرجة بالجدول الأول .

مادة ٣، ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ نشره .

تحریرا فی ۱۹۹۹/۸/۱۷

وزير الصحة والسكان أ.د/ إسماعيل سلام

### ملاحظات وأحكام:

ومن حيث أن الحكم المطعون فيه حصل واقعة الدعوى في قوله " أثناء مرور النقيب " ..... معاون مباحث قسم إمبابة بشارع النيل دائرة قسم إمبابة وبصحبته قوة من الشرطة السريين لتفقد حالة الأمن شاهد المتهمين عادل حسن حسن نعلى (الطاعن الأول ) وسيد محمد عبد الكريم (الطاعن الثاني ) وحسانين رجب أحمد ( الطاعن الثالث ) يجلسون بجوار ورشة لأعمال الشكمانات وكان المتهم الأول يقوم بتقطيع شيء لم يتبين كنهه في بادىء الأمر بأسنانه ويضعه على أحجار شبشة عليها دخان معسل بينما كان المتهم الثاني ممسكا بجسم شيشة أمامه والمتهم الثالث يقوم بزيادة توهج قطع من الفحم المشتعل مستخدما ورقة يلوح بها تمهيدا لوضعه على الحجارة وبالإقتراب منهم تبين وجود بعض أحجار الشيشة التي عليها معسل يعلوها قطعة صغيرة لمادة داكنه اللون تشبه جوهر الحشيش فقام بضبط المتهمين ووجود المتهم الأول ممسكا بقطعة من مادة تشبه الحشيش والتي كان يقوم بتقطيع أجزاء منها ويضعها على حجارة الشيشة وبتفتيشهم لم يعثر على ممنوعات أخرى وقام بضبط ثمانية أحجار للشيشة مثبتين داخل قطعة معدنية يعلوها كمية من المعسل ويعلو سته منها قطعة صغيرة لمادة داكنة اللون تشبه جوهر الحشيش كما قام بضبط الشيشة وعليها حجر به معسل محترق وبها كمية من المياه وإناء معدني مستدير به قطعة معدنية من الفحم المشتعل تم إطفائه وبمواجهته المتهمين بالمضبوطات اعترفوا بتعاطيهم المواد الخدرة وثبت بتقرير المعمل الكيميائي بمصلحة الطب الشرعي أن المادة المضبوطة مع المتهم الأول حشيش وتزن صافيا ٢٠٠٦م ( ستون سنتجرام ) وأن الثمانية أحجار التي وجدت بالقطعة المعدنية يعلو سته منها كمية من المعسل غير محترق وقطعة صغيرة من مادة

الحشيش زنتها صافيا ٠,١ جرام ( عشرة سنتجرام ) والحجرين الباقيين يعلو كل منهما كمية من المعسل المحترق احتراقا جزئيا ووجدت غسالة الأحجار ومنقوع المعسل للحجرين كل على حده تحتوى على آثار الحشيش وأن الحجر الذى كان الشيشه يعلوه كمية من المعسل انحترق احتراقا جزئيا وجدت غسالته ومنقوع المعسل كل على حده تحتوى على آثار الحشيش كما وجدت غسالة أجزاء الشيشة والجسم الخاص بها تحتوى على أثار الحشيش ووجلت خلاصة المياه وغسالة الإناء الزجاجي الخاص بالشيشة كل على حده تحتوى آثار الحشيش واعترف المتهمان الأول والثالث بتحقيق النيابة العامة بقيامهما باستعمالهما الشيشة المضبوطة المملوكة للأول في تدخين المعسل وبعبد أن أورد الحكيم دليله على منا حبصله على النحم المار ذكره من أقوال النقيب ...... وما ثبت بتقرير الممل الكيماوي بمصلحة الطب الشرعى وإقرار المتهمين الأول والثالث بتحقيق النيابة بقيامهما بتدخين المسل من الشيشة المضبوطة المملوكة للمتهم الأول وأشار إلى إنكار الطاعنين الجريمة عند استجوابهم بتحقيق النيابة عرض لدفع الحاضر عن المتهمين الأول والثاني ببطلان القبض والتفتيش وما تلاهما من إجراءات لإنعدام حالة التلبس والقائم على أن الضابط لم يتبين كنه ما كان بيد المتهم الأول ولا تمييز ما يعلو الحجارة لكون لون المخدر يشابه لون المعسل ورد على ذلك بقوله أن مشاهدة المتهم وهو يقوم بتقطيع شيء لم يتبينه بأسنانه ويضعه على أحجار الشيشة وإثر مشاهدته (أي الضابط) لقطع من مادة تشبه الحشيش تعلو المعسل على بعض الأحجار مما ينبىء عن وقوع جريمة تعاطى مادة مخدرة ومن ثم فإن الجريمة تكون في حالة تلبس تبيح للنقيب ... أن يقبض على المتهمين وأن يفتشهم وبالتالي يكون هذا الدفع على غير أساس ويشعين الالتفات عنه لما كان ذلك

وكمانت المادة ٣٤ من قمانون الإجراءت الجنائية على أنه لمأمهور الضبط القضائي في أحوال التلبس بالجنايات أز الجنح التي يعاقب عليها بالحبس لمدة تزيد على ثلاثة أشهر أن يأمر بالقبض على المتهم الحاضر الذي توجد دلائل كافية على إتهامه ومن المقرر أن حالة التلبس تستوجب أن يتحقق مأمور الضبط القضائي من قيام الجريمة بمشاهدتها بنفسه أو بإدراكها بحاسة من حواسه ، ولا يغنيه عن ذلك تلقى نبأها عن طريق الرواية أو النقل من الغير شاهدا كان أو متهما يقر على نفسه مادام هو لم يشهدها أو يشهد أثر من أثارها ينبىء بذاته عن وقوعها وأنه ولئن كان تقدير الظروف التي تلابس الجريمة وتحيط بها وقت ارتكابها ومدى كفايتها لقيام حالة التلبس أمرا موكولا إلى محكمة الموضوع إلا أن ذلك مشروط أن تكون الأسباب والاعتبارات التي بنت عليها المحكمة تقديرها صالحة لأن نؤدي إلى النتيجة التي انتهت إليها -لما كان دلك ، ركان ما أورده الحكم المطعون فيه في معرض بيانه لواقعة الدعوى وما حصله من أقوال الضابط على السباق المتقدم -لا يبين منه أن الضابط قد تبين أن اغدر وأدرك كنهه على وجه اليقين في نقديره فإنه لا يكون قد أدرك باحدى حواسه جريمة متلبس بها حتى يصح له من بعد إدراكها أن يقبض على المتهم الحاضر الذي ترجد دلائل كافية على اتهامه بها وذلك بالنظر إلى أن التلبس حالة تلازم الجريمة لا شخص مرتكبها فيتعين ابتداء التحقق من وقوعها . لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه رغم اعتناقه هذا النظر في رده على الدفع بانعدام حالة التلبس بما قرره في قوله "ويكفي لتوافر حالة التلبس أن يكون شاهدها قد حضر ارتكابها ىنفسه وأدرك وقوعها بأية حاسة من حواسه سواء كان ذلك من طريق المسمع أو النظر أو الشم منى كنان ذلك الإدراك بطريقة يقيدة لا تحتمل شكا : إلا أنه بعد ذلك خرج على ما قرره

واعتبر بقيام حالة التلبس لما رآه الضابط يشبه الحشيش. ولا تلازم بين الاشتباه القائم على الشك والإدراك القائم على اليقين لما كان ذلك ، وكان الحكم المطعون فيه على ما يبين من مدوناته قد أقام الإدانة على فهم خاطىء بقيام حالة التلبس بالجريمة دون أي دليل آخر مستقل عنها ، وكانت الفقرة الأولى من المادة ٤١ من الدستور قد نصت على أن الحرية الشخصية حق طبيعي وهي مصونة لا تمس ، وفيما عدا حالة التلبس لا يجوز القبض على أحد وتفتيشه أو حبسه أو تقييد حريته بأي قيد أو منعه من التنقل إلا بأمر تستلزمه ضرورة التحقيق وصيانة أمن المجتمع ويصدر هذا الأمر من القاضي المختص أو النيابة العامة وذلك وفقا لأحكام القانون ، وكنان نحكمة النقض عملا بالمادة ٣٥ من القانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٥٩ في شأن حالات وإجراءات الطعن أمام محمكة النقض أن تنقض الحكم لمصلحة المتهم من تلقاء نفسها إذا تبين لها مما هو ثابت فيه أنه بني على مخالفة القانون أو على خطأ في تطبيقه أو في تأويله فإنه يتعين نقض الحكم المطعون فيه وبراءة الطاعنين لبطلان القبض الخاطىء الذى وقع ضدهم وبطلان شهادة من اجراه والدليل المستمد منه ، وعدم قيام دليل أخر في الدعوي .

(الطعن، ٣٩٥ لسنة ٦٢ ق جلسة ٢٠١١/١/١١ لم بنشر بعد)

ومن حيث إن النيابة العامة تنعى على الحكم المطعون فيه الحفظ في تطبيق القانون ، ذلك بأنه وإن دان المطعون ضده بجريمة إحراز جوهر مخدر بقصد الإتجار إلا أنه طبق على الواقعة حكم المادة ٣٨ من القانون وقم ١٨٧ لسنة ١٩٦٠ المعدل ، فنزل بعقوبة الغرامة المقطى بها عن الحد القرر لها قانوناً ، ١٨ يعيبه ويستوجب نقضه .

وحيث أن الحكم المطعون فيه بعد أن بين واقمة الدعوى بها تتوافر به العناصر القانونية لجرية إحراز الجوهر اغندر بقصد الإتجار التى دان المطعون ضده بها وأورد على ثبوتها في حقه أدلة سائغة ، انتهى

إلى عقابه طبقاً للمواد ٢٠٤١/٣٨،٢٠١ من القانون رقم ١٨٧ لسنة ١٩٦٠ المعدل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٨٩ والبند ٥٧ من الجدول رقم (١) المعدل الملحق به . ثم أوقع عليه عقبوبة الأشغال الشاقة لمدة ست سنوات وغرامة خمسين ألف جنيه ومصادرة المضبوطات. لما كان ذلك ، وكانت العقوبة المقررة لجريمة إحراز المخدر بقصد الإتجار طبقا لما تنص عليه الفقرة (أ) من المادة ٣٤ من القانون سالف الذكر هي الإعمام أو الأشغال الشاقة المؤبدة والغرامة من مائة ألف جنيه إلى خمسمائة ألف جنيه ... وكانت المادة ٣٦ من ذات القانون توجب عند إعمال المادة ١٧ من قانون المقوبات على الجريمة التي دين بها المطعون ضده ألا تقل المدة المحكوم بها عليه عن ست سنوات وهو ما التزمه الحكم المطعون فيه، وكان لا يعيب الحكم عدم الإشارة إلى المادة ١٧ من قانون العقوبات عند اعمالها ، كما لا يبطله خطؤه في تطبيقه المادة ٣٨ من القيانون رقم ١٨٧ لسنة ١٩٩٠ العبدل آنف الذكر طالما أن الحكم قد أفصح في مدوناته عن الواقعة التي دان عنها بما ينطبق عليه حكم المادة ٣٤ فقرة (أ) ما دامت العقوبة المقيدة للحرية التي انزئها الحكم المطعون فيه على المطعون ضده تدخل في الحدود المقرر لهاده المادة . وكان مقتضى تطبيق المادة ١٧ من قانون العقوبات جواز تبديل عقوبة الأشغال الشاقة الؤبدة بعقوبة الأشغال المؤقتة بالإضافة إلى عقوبة الغرامة التي يجب الحكم بها ، لما هو مقرر من أن تلك المادة إنما تجيز تبديل العقوبات المقيدة للحرية وحدها في مواد الجنايات بعقوبات مقيدة للحرية أخف إذا اقتضت الأحوال رأفة القضاه . لما كان ذلك، فإن الحكم المطعون فيه إذ لم يلتزم - عند توقيع العقوبة - الحد الأدنى لعقوبة الغرامة المقررة لها في الفقرة ( أ ) من المادة ٣٤ سالفة البيان بالإضافة إلى عقوبتي الأشغال الشاقة والمصادرة المقضى بهما بل قضى بأقل منه ، فإنه

بكون قد خالف القانون. مما يتعين معه نقضه جزئيا وتصحيحه وفقا للقانون مادام تصحيح الخطأ لا يقتضي التعرض لموضوع الدعوى . (الطعن ٢٠٠١ لسنة ٦٢ ق جلسة ٢٠٠١/١/١ لم ينشر بعد) لما كان ذلك ، وكان مناط المسئولية في حالتي إحراز وحيازة الجواهر اغدرة هو ثبوت إتصال الجاني باغدر إتصالا مباشرا أو بالواسطة وبسط سلطانه عليه بأية صورة عن علم وإرادة إما بحيازة المخدر حيازة مادية أو بوضع اليد على سبيل الملك والإختصاص ولو لم تتحقق الحيازة المادية - كما أن القصد الجنائي يتحقق بعلم المحرز أو الحائز بأن ما يحرزه من المواد الخدرة ، ولا يلزم أن يتحدث الحكم استقلالا عن أي من الركنين بل يكفى أن يكون فيما أورده من وقائع وظروف كافيا في الدلالة على قيامهما ، وإذ كان ما أورده الحكم المطعون فيه كافيا في الدلالة على إحراز الطاعن الثاني للمخدر بقصد التعاطى وعلى علمه بكنهه . فإن ما ينعاه الطاعن سالف الذكر على الحكم في هذا الشأن لا يكون له محل. لما كان ما تقدم فإن الطعن برمته يكون على غير أساس متعينا رفضه موضوعاً .

(الطعن ١٨١١٣ لسنة ٦١ ق جلسة ٢٠٠٠/٣/٦ لم ينشر بعد) إحراز نبات القنب الهندى ذكرا كان أو أنثى بجميع أصنافه ومسمياته في أى طور من أطوار نموه مؤثم قانونا . أساس ذلك ؟ لا يشترط للعقاب أن تكون هذه النباتات محتوية على المادة الفعالة.

لما كان القانون رقم ۱۸۲ لسنة ۱۹۹۰ في شأن مكافحة المخدرات وتنظيم استعمالها والإتجار فيها قد نص في المادة الناسعة والنشرين. منه على أنه ويعظر على أي شخص أن يجلب أو يصدر أو ينقل أو يملك أو يحرز أو يشترى أو يبيع أو يتبادل أو يستلم

أو ينزل عن النباتات المذكورة في الجدول رقم ٥ في جميع أطوار مقم و كذلك بذورها مع استئناء أجزاء النباتات المبينه بالجدول رقم ١٦ وتضمن الجدول رقم ٥ المشار إليه نبات القنب الهندى في البند الأول منه ولم يستئن الشارع في الجدول رقم ٦ المشار اليه سوى الياف سيقان ذلك النبات وبذوره المحموسه عما يكفل عدم ونباتها . فقد دل بهذا الإطلاق على إن إحراز نبات القنب الهندى ذكرا ، أو انثى بجميع أصنافه ومسمياته في أى طور من أطوار نموه مؤثم بنص المادة ٢٩ سالف الذكر والبند (١) من الجدول رقم الملحق بالقانون ، ومعاقب عليه في حالة عدم توافر قصد الإتجار أو التعاطى أو الإستعمال الشخصى كما هو الحال في الدعوى أو التعاطى أو الإستعمال الشخصى كما هو الحال في الدعوى ألمدنين بالقانون رقم ٢٧١ لمئنة ١٩٨٩ وانه لا يشترط للعقاب أن يكون هذه النباتات محتويه على المادة الفعالة ، عما يشترط للعقاب على حيازة جوهر الحشيش الخدر والقول بغير ذلك أن يكون تخصيص للنص بغير مخصص .

(الطعن ۱۰۹۲۶ لسنة ٦٤ ق جلسة ١٩٩٦/٥/١ لم ينشر بعد) زراعة نباتات مخدرة .

وحيث أن الطاعن ينعى على الحكم المطعون فيه أنه إذ دانه بجريمة زراعة نبات الخشخاش، بقصد الاتجار قد أنطوى على بطلان في الإحراءات واخلال بحق الدفاع وشابه فساد في الإستدلال وقصور في التسبيب ذلك بأن المحكمة ندبت محاميا للدفاع عنه بغير موافقته ورغم أن له محاميا موكلا لم يحضر لعدم علمه بالجلسة، كما عول الحكم على أقوال الشهود رغم تناقضها واختلافها مع تقرير اللجنة المشكلة من النيابة في مقدار مساحة الأرض وعلى تقرير اللجنة ومعاينة النيابة رغم تباينها في مساحة الأرض على قضلا عن أن المدافع عن الطاعن دفع ببطلان اجراءات

التحرير لعدم اجرائها وقت الضبط ثلبوت ضبط نباتات أخرى في يوم الضبط ثما يشكك في أن ما تم ضبطه غير ما تم تحليله إلا أن المحكمة ردت على ذلك بما لا يصلح ردا، ويضاف الى ذلك أنه طلب من الحكمة الاستعلام عن هيئة الإصلاح الزراعي عما إذا كان للطاعن أرضا بالحوض محل الضبط من عدمه، ومناقشة دلال المساحة في ذلك، وأثار في دفاعه أنه لا يحوز أرضا في تلك النطقة وأن التهمة ملفقة له لأن الزراعة التي ضبطت لشخص آخر إلا أنها لم تستجب لهذا الطلب ولم ترد على الدفاع المتعلق به مما يعيب حكمها ويستوجب نقضه.

وحيث أن الحكم المطعون فيه حصل واقعة الدعوى بما تتوافر به كافة الأركان القانونية لجريمة زراعة نبات الخشخاش بقصد الاتجار والتي دان الطاعن بها وأورد على ثبوتها في حقه أدلة مستمدة من أقوال الشهود ومن تقرير المعامل الكيماوية ومعاينة النيابة. لما كان ذلك، وكان الثابت من محضر جلسة الحاكمة أن الحكمة ندبت محاميا للدفاع عن الطاعن فترافع عنه بما هو مدون بمحضر الجلسة الذي خبلا من أي إعشرًاض للطاعن على هذا الإجراء أو طلبه التأجيل لحضور محام موكل عنه، وكنان الأصل أنه إذا لم يحضر المحامى الموكل عن المتهم وندبت المحكمة محاميا آخر ترافع في الدعوى فإن ذلك لا ينطوى على بطلان في الإجراءات ولا يعد إخلال بحق المتهم في الدفاع ما دام لم يبد اعتراضا على هذا الاجراء أو يتمسك أسام الحكمة بطلب تأجيل نظر الدعوى حتى يحضر محامي الموكل. لما كان ذلك، وكان لا يقدح في سلامة الحكم دعوى الطاعن مبفرض صحتها ميتناقض رواية شهود الإثبات في بعض تفاصيلها مادام الثابت من الحكم أنه استخلص أقوالهم استخلاصا سائفا لاتناقض فيه ومادام أنه لم يورد تلك التفصيلات أو يركن البها في تكوين عقيدته ولا يغير من ذلك أن

يكون الحكم قد أغفل ايراد بعض أقوال الشهود فيما ذكروه عن مساحة أرض الطاعن محل الضبط بفرض صحته \_ إذ الأصل أن تجزئة الشهادة من إطلاقات محكمة الموضوع وفي إنتقال سرد بعض الوقائع من أقوال الشهود ما يفيد ضمنا عدم اطمئنانها الى تلك الوقائع فأطرحتها. لما كان ذلك وكانت أقوال أعضاء اللجنة كما أوردها الحكم لا تتعارض مع معاينة النيابة الذى اثبتت أن مساحة الأرض موضوع الضبط ستة قراريط وهو ما يتفق مع ما قرره أعضاء اللجنة في هذا الشأن ومن ثم يكون ما ينعاه الطاعن على الحكم في هذا الخصوص على غير أساس. لما كان ذلك، وكان الحكم قد رد على ما دفع الطاعن ببطلان اجراءات التحريز بقوله "وحيث أنه من المقرر أن إجراءات التحريز المنصوص عليمها في المواد من ٥٥ الى ٥٧ من قانون الإجراءات الجنائية إنما قصد بها تنظيم العمل للمحافظة على الدليل خشيبة توهينه ولم يرتب القانون على مخالفتها بطلانا بل ترك الأمر في ذلك الى إطمئنان المحكمة الى سلامة الدليل ولما كان البين من محضر تحقيق النيابة أنه تم تحريز الشجيرات الخمسة وأرسلت للمعمل الكيماوى فإن ما يثيره الدفاع لا يعدو في حقيقته أن يكون جدلا موضوعيا في مسألة واقعية يستقل قاضي الموضوع بحرية التقدير فيها طالما أنه يقيمها على ما ينتجها ومن ثم فإن الدفع يكون في غير محله وترفضه المحكمة. اوكان قضاء هذه الحكمة استقر على أنه متى كانت الحكمة قد اطمأنت الى أن العينة المضبوطه هي التي أرسلت للتحليل وصار تحليلها واطمأنت كذلك الى النتيجة التي إنتهى اليها التحليل ـ كما هو الحال في الدعوى المطروحة فلا تشريب عليها إن هي فصلت في الدعوى بناء على ذلك ويكون ما أورده الحكم فيما تقدم كافيها ومسائغا في الرد على ما ينعاه الطاعن في هذا الخصوص. لما كان ذلك وكان ما ينعاه الطاعن على الحكمة من

أنها لم تجبه لطلبه الاستعلام من هيئة الإصلاح الزراعي عن حيازة الطاعن لأرض الحوض محل الضبط ومناقشة دلال المساحة في ذلك مردود بأن قضاء هذه المحكمة قد جرى على أن الطلب الذي يقصد به إثارة الشبهة في أدلة الثبوت التي اطمأنت اليها الحكمة \_ هو طلب لا يتجه مباشرة الى نفى العمل الكون للجريمة، فلا على الحكمة ان هي أعرضت عنه والتفتت عن اجابته .. فضلا عن أن الحكم قد رد عليه بما يبرر إطراحه ـ وما يشيره الطاعن في شأن الطعن ينحل في حقيقته الى جدل في تقدير الدليل مما تستقل به محكمة الموضوع بغير معقب \_ هذا الى أنه من المقرر أنه مادام الشاهد المطلوب سؤاله ليس شاهد إثبات أو شاهد واقعة وكان الطاعن لم يسلك الطريق الذي رسمه القانون في الفقرة الثانية من المادة ٢١٤ مكررا "أ" من قانون الإجراءات الجنائية بالنسبة للشاهد الذى طلب الى محكمة الجنايات سماعه ولم يدرج أسمه في قائمة الشهود فلا تشريب على المحكمة إن هي لم تستجب الى طلب سماعه ويضحى نعى الطاعن على الحكم المطعون فيه في هذا الشأن غير سديد. لما كان ذلك، وكان سائر ما يشيره الطاعن بشأن تلفيق التهمة وأن النباتات المضبوطة لشخص آخر لا يعدو أن يكون دفاعا موضوعيا لا تلتزم المحكمة بالرد عليه ردا صريحا بل يكفى أن يكون الرد عليه مستفادا من أدلة الثبوت التي عول عليها الحكم.

لما كان ما تقدم، فإن الطعن برمته يكون على غير أساس متعينا رفضه موضوعا.

(الطعن ١٩٠٠ لسنة ٥٩ ق جلسة ١٩٨٩/٧/١٩ لم ينشر بعد) من حيث أن مبنى الطعن هو أن الحكم المطعون فيه إذ دان الطاعن بجريمة زراعة نباتات مخدرة بقصد الإتجار وفي غير الأحوال

وحيث أن الحكم المطعون فيه بين واقعة الدعوى بما مؤداه أنه نضاذا للإذن المسادر من النيابه العامة بضبط مزارع فقد دلت التحويات على قيامهم بزراعة نباتات مخدرة ومن بينهم الطاعن ثم ضبط مساحتين يزرعهما الطاعن بنبات الخشخاش وقد أورد الحكم على ثبوت الواقعسة على هذه الصورة أدلة مستحدة من شهادة الرائد مسلمية على دلال المساحة وسيخ النافسية الناحية المعامية ومن تقرير المعامل الكيماوية بمسلحة الطب الشرعى ومعاينة النيابة العامة وحصل الحكم أقوال الشاهد المساعن بأنه شهد بعبارته زراعة الطاعن من الناحية الشرقية وأن الطاعن يزرع أرضه بنبات الخشخاش ثم أحسال الحكمة فسي تحصيله لأقوال بنبات الخشخاش ثم أحسال الحكمة فسي تحصيله لأقوال بنبات الخشخاش ثم أحسال الحكمة فسي تحصيله لأقوال

لما كان ذلك وكان من المقرر أنه لا يعيب الحكم أن يحيل في بيان شهادة الشهود الى ما أورده من أقوال شاهدا آخر ما دامت اقوالهم متفقة مع ما استند اليه الحكم منها وكان من المقرر كذلك أن محكمة الموضوع غير ملزمة بسرد روايات كل الشهود أن تصرون وبيان وجه أخذها بما اقتنعت به بل حسبها أن تورد منها ما تطمئن اليه وتطرح ما عداه وإذ كان الطاعن لا يجادل في أن ما نقله الحكم من أقوال الشاهدين .... . ...... له أصله الشابت في الأوراق ولم تخالف أقوال الشاهد ..... أقوال الشاهد عن الشاهد يعزج عن الشاهد يعزج عن الشاهد يعزج عن الشاهد يعزج عن الشاهد الحكم لم يخرج عن الشاهد فلا ضير على الحكم من يعد احالته في بيان

الشاهد ..... الى ما حصله من أقوال الشاهد .....

اقوال الشاهد ....... الى ما أورده من أقوال الشاهد ....... لم يحدد نوع الزراعة ولا يؤراعة على فرض صحته إذ أن جوهر الشهادة تبين هو أن انحكمة الطاعن هو الذى يقوم بزراعة الأرض المضبوط بها النبات الخدر ولا يمارى الطاعن فيما حصله الحكم في هذا الخصوص أخذا بأقوال الشاهدين المذكورين. هذا وقد أثبت تقرير المعامل الكيساوية أن النبات المضبوط هو نبات الخشخاش المنتج للأفيون ومن ثم يتحسر عن المختم قالة الخطأ في التحصيل ويكون منمى الطاعن في غير محله ويكون الطعن في غير محله ويكون الطعن على غير أساس متعينا رفضه موضوعا.

(الطعن١٨٩٩ لسنة ٥٩ ق جلسة ١٩٨٩/٧/١٨ لم ينشر بعد) صحة تفتيش المزارع بغير إذن مشروط بأن تكون غير متصلة بالمساكن المادة ٤٥ اجراءات جنائية.

لما كانت المادة 20 من قانون الاجراءات قد نصت على أنه لا يجوز لرجال السلطة الدخول في أي محال مسكون الا في الأحوال المبينة.. في القانون أو في حالة طلب المساعدة من الداخل في حالة الحريق أو الفرق أو ما شابه ذلك، ومن ثم فإن ايجاب إذن النيابة في تفتيش المساكن وما النيابة في تفتيش الأماكن مقصور على حالة تفتيش المساكن وما يتبعها من الملحقات لأن القانون إنحا أراد حماية المسكن فحسب، بالمساكن \_ كما هو الحال في الدعوى المطروحة وعلى نحو ما سلم به الطاعن بأسباب الطمن \_ لما كان ذلك، وكان تفتيش زراعة الطاعن بغير إذن النيابة \_ وهي غير متصلة بحمكنه \_ لا يترتب عليه البطلان فإنه لا يعيب الحكم التفاته عن الرد عن الدفع الذي المناه الطاعن ببطلان تفتيش حقله طالما أنه دفع قانوني ظاهر المبلان ويضحي مايشره في هذا الصدد غير صديد.

(الطعن ١٣٤٧ لسنة ٥٥ق جلسة ٢/٦/٥٨٥ س٣٦ ص ٧٤٢)

### القصد الجنائي في جريمة زراعة نبات الخشخاش :

من اطلاقات محكمة الموضوع تستنتجه من ظروف الدعوى وعناصرها المطروحة على بساط البحث :

أن استظهار القصد الجنائى فى جريمة زراعة نبات الخشخاش من إطلاقـات مـحكمـة الموضـوع تستنتـجـه من ظروف الدعـوى وعناصرها المطروقة على بساط البحث ما دام موجب هذه العناصر وتلك الظروف لا يتنافر عقلا مع ذلك الإستنتاج.

(الطعن ١٣٤٧ لسنة ٥٥٥ جلسة ١٩٨٥/٦/٧ س٣٦ ص ٢٤٢)

زراعة نبات الخشخاش بقصد الاتجار واقعة مادية يستقل قاضى الموضوع بالفصل فيها طالما استخلاصه سائغا.

من المقرر أن زراعة نبات الخشخاش بقصد الاتجار واقعة مادية يستقل قاضى الموضوع بالفصل فيها ما دام استخلاصه سائفا تؤدى البه ظروف الواقعة وادلتها وقرائن الاحوال فيها، وكان ما أورده الحكم في تحصيله للواقعة وسرده لمؤدى اقوال الضابط مرتبا على ذلك القول وبأن المتهمين قصدوا من زراعسة نبات الخشخاش المضبوط انتاج مادة الأفيون التي تستخلص من هذه النباتات والاتجار فيها ٤٠. فإن ما أورده الحكم في ذلك يكفي لإثبات هذا القصد وفي إظهار اقتناع الحكمة بثبوته من ظروف الواقعة التي أوردتها وأدلها التي عولت عليها.

(الطعن٧٢١٧ لسنة٤٥ق جلسة ١٩٨٥/٣/١٧ س٣٦ ص٤٠٤)

القصد الجنائي في جريمة زراعة نبات الخشخاش المنوعة زراعته، قوامه: علم الزارع بكنه تلك المادة وفي جريمة حيازة المواد المخدرة. قوامه علم الحائز بكنه تلك المادة تحدث الحكم استقلالا عنه، غير لازم. كفاية أن يكون ما أورده الحكم دالا عليه، مثال:

إن القصد الجنائي في جريمة زراعة نبات من النباتات الممنوع زراعتها هو علم الزارع بأن النبات الذي يزرعه هو من النباتات المنوع زراعتها، كما أن القصد الجنائي في جريمة حيازة المواد الخدرة إنما هو علم الحائز بأن المادة التي يحبوزها هي من المواد الخدرة، وكانت الحكمة غير مكلفة في الاصل بالتحدث استقلالا عن ركن العلم بحقيقه النبات أو المادة المضبوطة إذا كان ما أوردته في حكمها كافيا في الدلالة على أن المتهم كان يعلم بأن ما يزرعه ممنوع زراعته أو بأن ما يحوزه مخدر. لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد عرض لما دفع به الطاعن من نفي علمه بكنه النبات المضبوط ورد عليه بقوله: « كما أنه زعم أن المتهمين الثاني والثالث \_ الحكوم عليهما غيابيا \_ أوهماه أن النبات لكراوية أفرنجي ولقد ثبت من أقوال المختصين بالزراعة أنه يوجد خلاف كبير بين نبات الأفيون ونبات الكراوية وأنه لا يوجد في الزراعة شئ يسمى كراوية افرنجى مما يقطع بعلم المتهم بأن النبات المنزرع هو نبات الخشخاش المنتج للأفيون وخاصة أنه قام بزراعته وسط الأرض المملوكة له والواضع يده عليها وأحاطها من الخارج بزراعة الفول ثم زراعة السرسيم. وإذ كان ما أورده الحكم ردا على دفاع الطاعن يسوغ اطراحه له ويكفى في الدلاله على علم الطاعن بكنه النباتات المضبوطة، فإن منعى الطاعن في هذا الخصوص يكون غير سديد.

(الطعن ۲۲۲۳ لسنة ٥٤ ق جلسة ١٩٨٥/١/١٤ س ٣٦ ص٧٥) الأفيون هو المادة التي يفرزها نبات الخشخاش.

زراعة نباتات الخشخاش بجميع أصنافه ومسمياته في أى طور من أطوار تموها مؤثمة قانونا بالمادة ٢٨ من القرار بقانون رقم ١٨٧ لسنة ١٩٦٠، وفي حيالة توافر قصيد الاتجار معاقب عليها بالمادتين ٣٤ ب ، ٢٤/١ من القانون المذكور.

ولتن كان الأفيون هوالمادة التي يفرزها نبات الخشخاش ويتحصل عليها عادة بطريقة تخديش ثماره، إلا أن زراعة نباتات الخشخاش بجميع اصنافه ومسمياته في أى طور من اطوار نموها مؤثمة بمقتضى المادة ٢٨ من القرار بقانون رقم ١٩٨١ لسنة ١٩٦٠ في شأن مكافحة اغتدرات وتنظيم استعمالها والإنجار فيها المدل والبند (٢) من الجدول رقم (٥) الملحق، معاقب عليها \_ في حالة توافر قصد الإنجار \_ بمقتضى المادتين ٢٤ (ب) و ٢٧ / ١ من هذا القانون، ومن ثم فإن ما يقدوله الطاعنان من أن زراعة نباتات الخشخاش غير مؤثمة إلا إذا استخرج منها الأفيون بعد خدش ثمارها يكون غير سديد، وإذ انتهى الحكم إلى ادانتهما بوصف أنهما زرعا نبات الخشخاش بقصد الانجار فإنه يكون قد طبق القانون تطبيقا صحيحا.

(الطعن ٣٢٦٩ لسنة ٥٤ ق جلسة ١٩٨٥/١/٧ س٣٦ ص٥٥)

وحيث أن الحكم المطعون فيه بين واقعة الدعوى بما مؤداه أنه في صباح يوم ...... توجهت قوة من قسم مكافحة الخدرات بمحافظة المفيوم ومن مركز شرطة ابشواى الى الحقل المملوك ..... والمؤجر للمتهم - الطاعن - الذى يتولى زراعته والكائن بناحية النصارية التابعة لمركز إبشواى حيث قام افرادها بضبط شجيرات لنبات الحشيش قائمة به وأخرى منفصلة عنه وملقاه على أرضه عينة منها وأخرى من القائمة به بأمر من النيابه المختصة أخذت عينة منها وأخرى من الشجيرات المنفصلة عنه وارسلتا الى المعمل لنبات الحشيش وبهما المادة الفعالة له، وأورد الحكم على ثبوت لنبات الحشيش وبهما المادة الفعالة له، وأورد الحكم على ثبوت التصارية وشيخها ومدير الجمعية التعاونية الزراعية بها ومؤداها أن الحقل الذى صبط به النبات في حيازة الطاعن وأنه القائم بزراعته

ومن تقرير المعمل الكيماوي بمصلحة الطب الشرعي وتما قرره الطاعن بتحقيقات النيابه من أنه الزارع للحقل آنف البيان، لما كان ذلك، وكان من المقرر أن القصد الجنائي في جريمة زراعة نبات الحشيش إنما هو علم الزارع بأن النبات المزروع هو من النباتات المخظور زراعتها قانونا والمحكمة غير مكلفة في الأصل بالتحدث استقلالا عن ركن العلم بحقيقة النبات المضبوط إذا \_ كان ما أوردته في حكمها كافيا في الدلالة على أن المتهم كان يعلم بكنه النبات المضبوط إلا أنه إذا كان ركن العلم محل شك في الواقعة المطروحة وتمسك المتهم بإنتفائه لديه فإنه يكون من المتعين على المحكمة إذا ما رأت إدانته أن تبين ما يبرر اقتناعها بعلمه بأن النبات المضبوط من النباتات المحظور زراعتها قانونا، وكان يبين من الرجوع الى محضر جلسة المحاكمة التي أختتمت بصدور الحكم المطعون فيه أن الطاعن تمسك في دفياعه بأنه لم يكن يعلم حقيقه النبات المضبوط، وكان ما أورده الحكم المطعون فيه \_ على النحو المتقدم بيانه ـ لا يقطع في الدلالة على أن الطاعن كان يعلم بكنه النباتات المضبوطة بحقله، وهذا من شأنه أن يجعل بيان الحكم في التدليل على توافر القصد الجنائي في حق الطاعن ـ وهو ركن من أركان الجريمة التي دان الطاعن بها .. قاصرا الأمر الذي يعيبه بما يوجب نقضه والإحالة.

(الطعن رقم ٦٤٢٢ لسنة ٥٣٣ ــ جلسسة ٦٩٨٤/٢/٢٧)

لما كان الحكم قد عرض لدفاع الطاعن القائم على جهله بكنه نبات الخشخاش المزروع بحقله وأطرحه بقوله دوحيث أنه بالنسبة لقالة الدفاع أنه ليس من دليل على أن المتهم هو الذى زرع نبات الخشخاض المضبوط فمردود بما هو ثابت فى التحقيقات ومن أقوال جيران المتهم فى الحقل مكان الحادث ومن أقرار المتهم نفسه فى التحقيقات أيضا أنه هو الذى قام بزراعة تلك الأرض ولا يشاركه

أحد في ذلك، ولا ينال من ذلك ما قاله المتهم من أنه لا يعرف كنه نبات الخشخاش المضبوط وأنه زرع الأرض كمون وربحه وهو أمر بعيد عن التصديق العقلي إزاء ما تم ضبطه من نساتات الخشخاش الكثيرة تنتشر في حقله البالغ مساحته ١٢ س و ٢ط و ١ ف فضلا عن أن المتهم على ما قرره في التحقيقات وبجلسة المحاكمة يمتهن حرفة الفلاحة ومن ثم لم يكن سائغا منه القول بعدم معرفة ذلك النبات الا أن يكون هو الذي زرعه على ما استقر في وجدان المحكمة واطمئنانها عن. ولما كان من المقرر أن استظهار القيصيد الجنائي في جريمة زراعة نبيات الخشيخاش من اطلاقات محكمة الموضوع تستنتجه من ظروف الدعوى وعناصرها المطروحة على بساط البحث ما دام موجب هذه العناصر وتلك الظروف لا يتنافر عقلا مع ذلك الإستنتاج، وكان من المقرر كذلك أنه لا يشترط في الدليل في المواد الجنائية أن يكون صريحا ودالا مباشرة على الواقعة المراد اثباتها بل يكفى أن يكون استخلاص ثبوتها منه عن طريق الإستنتاج مما يتكشف من الظروف والقرائن وترتيب النتائج على المقدمات، وإذ كان ما أورده الحكم ـ على النحو المتقدم بيانه \_ يؤدى إلى ما رتبه عليه ويقوم به الدليل على توافر علم الطاعن بحقيقة نبات الخشخاش المزروع بحقله توافرا فعليا ويتحقق به القصد الجنائي لجريمة الزراعة التي دين بها. كما هي معرفية به في القانون فإن ما ينعاه الطاعن على الحكم في هذا الصدد يكون غير سديد. لما كان ما تقدم، فإن الطعن برمته يكون على غير أساس متعينا رفضه موضوعا.

(الطعن رقم ١٩٢٥ لسنة ٥٣ ق ـ جلســة ١٩٢٥/١٠) وحيث أن الحكم المطعون فيه قد بين واقعة الدعوى بما تتوافر به كافة العناصر القانونية لجريمة زراعة نبات الحشخاش بغير قصد

الاتجار أو التعاطي أو الاستعمال الشخصي التي دان الطاعن بها وأورد على ثبوتها في حقه أدلة سائغة مستمدة مما أثبته ضابط قسم مكافحة الخدرات في محضره من أنه قام بتنفيذ الإذن الصادر له من النيابة فضبط بحقل والدة الطاعن نبات الخشخاش وسط زراعة القمح وما أدلى به دلال المساحة وشاهدان يجاوران الأرض المنزرعة من أن الطاعن هو الذي يقوم على خدمة الأرض وزراعتها وما أدلى به الضابط ووالدة الطاعن في التحقيق الإبتدائي من أنه هو الزارع للأرض دون حبائزتهما وما أسبقسرت عنه المعاينة من أن نبسات الخشخاش قائم بالأرض في مساحة تقع وسط زراعات القمح وما تضمنه تقرير المعمل الكيماوي بمصلحة الطب الشرعي من أن الشجيرات المضبوطة لنبات الخشخاش والمنتج للأفيون وهي أدلة سائغة في مجموعها ومن شأنها أن تؤدى الى ما رتبه الحكم عليها ولم ينازع الطاعن في أن لها أصلها الثابت في الأوراق. لما كان ذلك، وكان الأصل في المحاكمات الجنائية هو اقتناع القاضي بناء على الأدلة المطروحة عليه، فله أن يكون عقيدته من أى دليل أو قرينة يرتاح اليها إلا إذا قيده القانون بدليل معين ينص عليه، ولما كانت الجريمة التي دين الطاعن بها لا يشملها استثناء فإنه يجرى عليها ما يجرى على سائر المسائل الجنائية من طرق الإثبات ولمحكمة الموضوع كامل الحرية في أن تستمد اقتناعها بثبوتها من أى دليل تطمئن اليه مادام أن هذا الدليل له مأخذه الصحيح من أوراق الدعوى، وإذ ما كانت الحكمة قد أقامت قضاءها على ما استخلصته واطمأنت اليه من الأدلة سالفة البيان فإنها لا تكون قد خالفت القانون في شئ.

( الطعن رقم١٠٢٤ لسنة ٥٩ق - جلسسة ١٠٢٤/١٣)

كفر الشيخ في عام ١٩٧٩ ومعه أمتعته الشخصية وثلاجة كهربائية لم يحرر عنها قائمة شحن ونظرا لظروف الحرب بجمهورية لبنان فقد اتفق ركاب تلك الباخرة ومنهم المتهم مع قبطانها على السفر بأمتعتهم ، وكانت قد قدمت من فرع الادارة العامة لمكافحة المخدرات بميناء الاسكندرية إلى مراقب عام جمارك الركاب بالميناء اخبارية تضمنت أن المتهم جلب معه من الخارج كميات من المواد المخدرة اخفاها معه وبامتعته بقصد تهريبها وادخالها للبلاد للاتجار فيها، وتقدم المتهم باقراره الجمركي الموقع عليه منه والمثبت فيه أن امتعته عباره عن ثلاجة كهربائية وشنطة يد (هاندباج) وقدم هذه الأمتعة أمام الباكية الخاصة بالتفتيش لاتمام الإجراءات الجمركية وتم تفتيش امتعة المتهم بمعرفة لجنة مكونه من مأمور الجمرك.... والعميد .. رئيس فرع إدارة انخدرات بالميناء وباشراف ... مدير الحركة بالجمارك وقامت هذه اللجنة في حضور المتهم بتفتيش الثلاجة الكهربائية ووجد مخبأ في بابها وظهرها داخل الفراغات كمية من مادة تشبة الحشيش وتبين أن هذه المادة تزن ١١٢٧٠ كيلو جرام ثبت أنها مخدر الحشيش واورد الحكم على ثبوت الواقعة لديه على هذه الصورة في حق الطاعن أدلة مستمدة من أقوال شاهدى الإثبات ومما ثبت من كتاب الإدارة العامة لمكافحة الخدرات ومن تقرير المعامل الكهماوية بمصلحة الطب الشرعي، وهي أدلة سائغة من شأنها أن تؤدى إلى ما رتبه الحكم عليها. لما كان ذلك، وكان تفصى العلم بحقيقة الجوهر الخدر وهو من شئون محكمة الموضوع، وكان الحكم المطعون فيه قد عرض لدفاع الطاعن بانتفاء هذا العلم لديه ورد عليه بقوله "ومن حيث أنه عن الدفع بعدم علم المتهم \_ الطاعن \_ بأن الثلاجة المضبوطة تحوى مخدرا فمردود بأن المحكمة وهي بصدد تحقيق دفاع المتهم امرت بضم قائمة الشحن الخاصة بالساخرة جان دارك" الخاصة بالرحلة التي

ضبط المتهم لدى عودته منها وثبت من الأوراق التي ضمت للدعوى أن ظروفا خاصة أحاطت برحلة الباخرة المذكورة تتعلق بالحرب الدائرة في لبنان إذ قدم عليها بتاريخ ٢٩/٥/٧/ بعض الركاب وضمنهم المتهم الماثل هربا الى منصر بامتعتهم الشخصية بالإتفاق مع ربان تلك الباخرة ولم تحرر أى كشوف أو بيانات أو سندات شخن أو أى مستندات أخرى للبضائع التي كانت بصحبة الركاب، وإذ تقدم المتهم باقراره الجمركي المثبت فيه أن امتعته عبارة عن شنطة يد (هاندباج) وثلاجة كهربائية وتم تفتيش امتعته بواسطة اللجنة المشار اليها آنفا وفي حضور المتهم واسفر التفتيش عن ضبط المخدر المضبوط بالصورة التي كان عليها، وإذ كان قد رسخ في يقين المحكمة أن الثلاجة المضبوطة كانت صحبه المتهم وهي التي أثبتها باقراره الجمركي سالف الذكر ولم يكن لغيره ثمة صلة بها أو بالخدر الجلوب لأنه من غير المعقول في مثل هذه الظروف الا يعلم بكنه المادة التي وضعت بالشلاجة المضبوطة وهو مالك لها وكانت يده مبسوطة عليها حتى قدمها ضمن أمتعته أمام الباكية الخاصة بالتفتيش لاتمام الإجراءات الجسمسركسيمة وإذا أضيف الى ذلك مما أدلى به الشاهد الأول العميد.... من أن المتهم جلب المخدر للاتجار فيه وما قوره الشاهد الثاني .... من أن المتهم كان بحالة إرتباك وتوتر أثناء تفتيش الشلاجة ومما قال به الشاهدان من أن المتمهم لم يعلل وجود المخدر بالثلاجة أثر التفتيش، وفضلا عن ذلك فإن قول المتهم أن المحكوم عليه... عهد اليه بتوصيل الثلاجة الى مصر نظير مبلغ من النقود ولكنهما لم يتفقا على قدر هذا البلغ إنما هو أمر غير سائغ في العقل والمنطق خاصة وان قيمة المخدر المضبوط تبلغ آلاف الجنيهات ومع الأخذ في الإعتبار أن المتهم والمحكوم عليه المذكور على صلة تعارف إذ انهما من بلدة واحدة وحضرا سويا من بيروت على

باخرة واحدة، وكان كل منهما قادما بثلاجة تحوى جوهر الحشيش الذي تم اخفاؤه بطريقة عمائلة، وإذ كان تقصى العلم بحقيقة الجوهر المخدر من شئون محكمة الموضوع وقد أوردت المحكمة على النحو السالف أنفا الوقائع والظروف ما يكفى في الدلالة على توافره وهو لا يخرج عن موجب الإقتضاء العقلى والمنطقى بعد تحقيق دفاع المتهم في شأن ضم قائمة الشحن الخاصة بالباخرة "جان دارك" مما يوفر يقينا علم المتهم بوجود المخدر المضبوط بالمخابئ التي أعدت بالثلاجة وعلى علمه بكنهها". وإذ كان هذا الذى ساقته محكمة الموضوع من ظروف الدعوى وملابساتها وبررت به اقتناعها بعلم الطاعن بحقيقة الجوهر المضبوط كافيا في الرد على دفاعه في هذا الخصوص وسائغا في الدلالة على توافر ذلك العلم في حقه ـ توافرا فعليا \_ فلا يجوز مصادرتها في عقيدتها ولا المجادلة في تقديرها أمام محكمة النقض. لما كان ذلك، وكان من المقرر أنه لا يشترط لاعتبار الجانى حائزا لمادة مخدرة أن يكون سلطانه مبسوطا عليها ولو لم تكن في حيازته المادية أو كان المحرز للمخدر شخصا غيره ولا يلزم أن يتحدث الحكم استقلالا عن هذا الركن بل يكفى أن يكون فيما أورده من وقائع وظروف - كما هو الحال في الدعوى المطروحة .. ما يكفي للدلالة على قيامه. لما كان ذلك، وكان ما أورده الحكم المطعون فيه في مدوناته كافيا في الدلالة على حيازة الطاعن للمخدر المضبوطة فإن ما ينعاه الطاعن على الحكم بدعوى القصور في التسبيب يكون في غير محله. لما كان ذلك، وكان البين من مراجعة الأوراق أن المدافع عن الطاعن وأن كان قد طلب في الماكمة الأولى معاينة الثلاجة المضبوطة إلا أنه لم يتمسك بهذا الطلب أمام محكمة الإعادة بل قصارى ما أثبت بمحاضر جلساتها، واطرحه الحكم المطعون فيه هو مجرد قوله بان المحكمة بهيئة سابقة ناظرت الخدر وتبين أنه عبارة عن كتلة يستحيل وضعها داخل

الثلاجة، ومن ثم فإنه لا يكون له أن ينعى على المحكمة قعودها عن إجراء معاينة لم تر هي حاجة لإجرائها، ولا يغير من ذلك ان نقض الحكم واعادة الماكمة يعيد الدعوى الى محكمة الاعادة بالحالة التي كانت عليها قبل صدور الحكم المنقوض، لأن هذا الأصل المقرر لا يتناهى الى وسائل الدفاع التي لا مشاحة في أن ملاك الأمر فيها يرجع أولا وأخيرا الى المتهم وحده يختار منها ــ هو أو المدافع عنه ... ما يناسبه ويتسق مع خطته في الدفاع ويدع منها ما قد يرى . من بعد .. أنه ليس كذلك ومن هذا القبيل مسلك الطاعن في الدعوى في الخاكمة الأولى ولدى محكمة الإعادة. هذا فضلا عن أن الثابت من أسباب الطعن أن طلب معاينة الثلاجة انما أراد به اختيار مدى أو كان دخول كمية المخدر المضبوطة فيها. ومن ثم فهنو لا يتجة الى نفى الفعل المكون للجريمة أو استحالة حصول الواقعة وانما الهدف منه مجرد التشكيك فيها وإثارة الشبهه في أدلة الثبوت التي أطمأنت اليها الحكمة فلا عليها ان هي أعرضت عنه والتفتت عن اجابته، ويضحى بالتالي ما ينعاه الطاعن على الحكم بدعوى الإخلال بحق الدفاع في غير محله. لما كان ذلك، وكان الحكم المطعون فيه قد عرض لما أثاره الطاعن بشأن تمتعه بالإعفاء المنصوص عليه في المادة ٤٨ من القانون رقم ١٨٧ لسنة ١٩٦٠ المعدل ورد عليه في قوله ومن حيث أنه عن طلب الدفاع اعفاء المتهم - الطاعن - من العقاب على سند من نص المادة 44 من القانون رقم ١٨٢ لسنة ١٩٦٠ فمردود بأن مناط الإعفاء الذى تتحقق به حكمة التشريع ـ وفقا للمادة سالفة الذكر . هو تعدد الجناه المساهمين في الجريمة فاعلين كانوا أو شركاء وورود البلاغ على غير المبلغ بما مفاده أنه حتى يتوفر موجب الإعفاء يتعين أولا أن يشبت أن عدة جناة ساهموا في اقتراف الجريمة المبلغ عنها ـ فاعلين كانوا أو شركاء ـ

وان يقوم احدهم بابلاغ السلطات العامة بها فيستحق بذلك منحه الاعفاء المقابل الذى قصده المشرع وهو تحكين السلطات من وضع يدها على مرتكبى الجرائم الخطيرة التى نص عليها القانون فإذا لم يتحقق صدق البلاغ بأن لم يشبت أصلا أن هناك جناة آخرين ساهموا مع المبلغ فى أرتكاب الجريمة فلا اعفاء لانتفاء مقوماته وعدم تحقيق حكمه التشريع بعد بلوغ النتيجة التي يجزى القانون عنها بالإعفاء، ولما كان ذلك، وكان المتهم الماثل لم يبلغ أصلا عن جناة آخرين معه بل كان ايراده اسم ... من قبيل الدفاع المرسل الذى ابدى منه فى مرحلة التحقيق معه فى الجريمة المسندة اليه هو ارتكابها. ومن ثم فلا يتحقق مبرر الإعفاء المشار اليه".

وإذ كان قد خلص .. بحق .. فيما سلف بيانه الى رفض طلب تمتع الطاعن بالإعفاء المشار اليه لإنتفاء مقوماته والحكمة من تشريعه، وكان لقاضى الموضوع أن يفصل في ذلك مادام يقيمه على ما ينتجه من عناصر الدعوى، فإن ما يثيره الطاعن بدعوى الخطأ في تطبيق القانون يكون غير سديد. لما كان ذلك، وكانت الفقرة الثانية من المادة ٣٥ من قانون حالات واجراءات الطعن أمام محكمة النقض الصادر بالقانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٥٩ تخول هذه المحكمة أن تنقض الحكم لمصلحة المتهم من تلقاء نفسها إذا تبين لها مما هو ثابت فيه أنه بني على مخالفة القانون أو على خطأ في تطبيقه أو في تأويله، وكانت جريمتا جلب الجواهر المخدرة وتهريبها اللتان دين الطاعن بهما قد نشأتا عن فعل واحد بما كان يتعين معه وفق صحيح القانون تطبيق نص الفقرة الأولى من المادة ٣٢ من قانون العقوبات والحكم عليه بالعقوبة المقررة لجريمة الجلب باعتبارها الجريمة ذات العقوبة الأشد دون العقوبات المقررة لجريمة التهريب الجمركي اصلية كانت أم تكميلية، وكان الحكم المطعون فيه قد خالف هذا النظر وأوقع على المحكوم عليه بالإضافة الى العقوبة الأصلية المقررة لجريمة الجلب العقوبة التكميلية المقررة لجريمة التهريب الجمركي، فإنه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون بما يوجب تصحيحه بالغاء ما قضى به من عقوبة تكميلية وذلك عملا بالمقاعدة الأصلية المنصوص عليها في المادة ٣٩ من قانون حالات واجراءات الطعن أمام محكمة النقض الصادر بانقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٥٩ دون حاجة الى اعمال المادة ٤٥ منه بتحديد جلسة لنظر الموضوع باعتبار أن الطعن هو طعن لثاني مرة مادام أن الموار لم يود على بطلان في الحكم أو بطلان في الاجسراءات أثر في الحكم عما كان يقتضى التعرض لموضوع الدعوى.

(الطعن ٢٢٤ لسنة ٥٩ ق جلسة ١٤/٥/١٨٩لم ينشر بعد)

من حيث أن النيابة العامة وأن كانت قد عرضت هذه القضية على محكمة النقش مشفوعة برأيها في الحكم، عملا بنص المادة عن قانون حالات واجراءات الطعن أمام محكمة النقش الصادر بالقانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٥٩ دون أن تقدم ما يفيد تقديها في ميماد الأربعين يوما المبين بالمادة ٣٤ من ذلك القانون، وطلبت اقرار الحكم، إلا أنه لما كان تجاوز هذا المبعاد \_ وعلى ما أجرى به قضاء هذه الحكمة \_ لا يشرتب عليه عدم قبوله عرض النيابه بل أن محكمة النقش تشصل بالدعوى... مادام الحكم صادرا فيها محروريا بالإعدام \_ بمجرد عرضها عليها وتفصل فيها لتستبن \_ حضوريا بالإعدام \_ بمجرد عرضها عليها وتفصل فيها لتستبن حيوب، يستوى في ذلك أن يكون قد شاب الحكم من اخطاء أو عيوب، يستوى في ذلك أن يكون عرض النيابة في المياد الخدة أو بعد فواته، ومن ثم يشعين قبول عرض النيابة العامة لهذه

وحيث أن الطعن المقدم من المحكوم عليه قد استوفى الشكل المقرر في القانون. وحيث أن مما ينعاه الطاعن على الحكم الطعون فيه أنه إذ دانه بجريتى جلب جوهر مخدر قبل الحصول على ترخيص من الجهة الإدارية المختصة وتهربه من أداء الضريبة الجمركية المقررة عليه، فقد شابه الفساد فى الإستدلال، ذلك بأن الطاعن اقام دفاعه على أنه لم يكن يعلم كنه ما تحويه الصناديق المضبوطة، فاطرح الحكم هذا الدفاع متخذا مما ابداه المحامى المدافع عن الطاعن من قول مرسل ابتفى به درء الاتهام عنه دليلا على ثبوت علمه بكنه محتويات الصناديق المار ذكرها، مما يعيب الحكم ويستوجب نقضه.

وحيث أن الحكم المطعون فيه بعد أن حصل واقعة الدعوى وادلتها ردعلي دفاع الطاعن بانتفاء القصد الجنائي لديه وعدم علمه بكنه المادة التي تحويها الصناديق المضبوطة ورد عليه بقوله: عن الدفع بانتفاء العلم بكنه الخدر بكنه الخدر المضبوط وبالتالي انتفاء القصد الجنائي لدى المتهم، فهو زعم لا يسانده دليل وضرب من الدفاع ظاهر الفساد ومردود بما شهد به شهود الواقعة من ضبط المخدر داخل ثلاثة كراتين وقد بلغ وزن المخدر المضبوط حوالي ثلاثون وسبعمائة كيلو جرام اخفاها المتهم داخل صيوانه الموجود بحجرته والتي لا يغشاها أحد سواه واحتفظ بمفتاح ذلك الدولاب معه شخصيا، وهو مكان غير معد أصلا لشحن البضائع ــ فضلا عن أن البين من محاضر جلسات المحاكمة أن الحاضر مع المتهم طلب استبعاد قصد الجلب واعتبار الواقعة حيازة مجردة وهو ما ينطوى على التسليم بركن العلم وقمد جماءت تحريات المساحث مؤيدة ومؤكدة توافر قصد الجلب لدى المتهم". لما كان ذلك، وكان من المقرر أن القصد الجنائي في جريمة جلب الجوهر المخدر لا يتوافر بمجرد تحقق الحيازة المادية بل يجب أن يقوم الدليل على علم الجانى بأن ما يحرزه هو من الجراهر المخدرة المحظور احرازها قانونا، والمحكمة غير مكلفة في الأصل بالتحدث استقلالا عن ركن العلم

بحقيقة المادة المضبوطة إذا كان ما أوردته في حكمها كافيا في الدلالة على أن المتهم كان يعلم بأن ما يحرزه مخدرا ... إلا أنه إذا كان ركن العلم محل شك في الواقعة المطروحة وغسك بانتفائه لديه \_ فإنه يكون من المتعين على المحكمة \_ إذا ما رأت إدانته أن تبين ما يبرر اقتناعها بعلمه بأن ما يحرزه مخدرا ـ لما كان ذلك، وكنان الطاعن قند دفع ـ على منا يبين من الرجوع الى محناضر جلسات انحاكمة ومدونات الحكم المطعون فيه \_ بإنتفاء علمه بكنه محتويات الصناديق التي ضبط بها الجوهر الخدر، فإنه كان يتعين على الحكم المطعون فيه أن يورد الأسانيد السائغة التي تبرر اقتناعه بتوافر هذا العلم في حق الطاعن، أما استناده في رده على دفاعه في هذا الشأن إلى ما صدر عن محامية \_ في مرافعته \_ من طلب استبعاد قصد الجلب واعتبار: الواقعة حيازة مجردة .. فإن ذلك لا يسوغ به الرد على انتفاء العلم بوجود الخدر في حيازته ولا يهدى الى ثبوته، ذلك أنه مادامت خطة الدفاع متروكة لرأى المحامي وتقديره وحده، فلا يجوز للمحكمة أن تستند الى شئ من أقواله هو في إدانة المتهم. ومن ثم فإن الحكم المطعون فيه يكون مشوبا بالفساد في الاستدلال، ولا يعصمه ما عول عليه من قرائن اخرى - في هذا الشأن - ذلك بأن الأدلة في المواد الجنائية متساندة يكمل بعضها بعضا ومنها مجتمعة تتكون عفيدة القاضي بحيث إذا سقط احداها أو استبعد تعذر التعرف على مبلغ الأثر الذي كان للدليل الباطل في الرأى الذي انتهت اليه الحكمة. لما كان ما تقدم، فإنه يتعين نقض الحكم المطعون فيه والإعادة دون حاجة الى بحث باقى ما يثيره الطاعن.

(الطعن رقم ۲۰۷۲ لسنة ۵۹ - جلسة ۲/۹۸۹ لم ينشر بعد)
ان الجلب في حكم القانون رقم ۱۸۲ لسنة ۱۹۲۰ في شان
مكافحة الخدرات وتنظيم استعمالها والاتجار فيها ليس مقصورا على

استيراد الجواهر الخدرة من خارج الجمهورية وادخالها الجال الخاضع لاختصاصها الأقليمي كما هو محدد دوليا، بل أنه يمتد أيضا الى كل واقعة يتحقق بها نقل الجواهر المخدرة ــ ولر في نطاق ذلك الجال ــ على خلاف الاحكام المنظمة لجلبها المنصوص عليها في المواد من ٣ الى ٣ التي رصد لها الشارع الفصل الثاني من القانون المذكور ونظم فيها جلب الجواهر المخدرة وتصديرها.

فاشترط لذلك الحصول على ترخيص كتابى من الجهة الإدارية الختصة لا يمنح الا للأشخاص والجهات التي بينها بيان حصر، وبالطريقة التي رسمها على سبيل الالزام والوجوب. فضلا عن خطورة تسليم ما يصل الى الجمارك من تلك الجواهر الا بموجب إذن سحب كتابي تعطيه الجهة الإدارية المختصة للمرخص له بالجلب أو لمن يحل محله في عمله، وايجابه على مصلحة الجمارك في حالتي الجلب والتصدير تسلم إذن السحب أو التصدير من صاحب الشأن واعادته الى تلك الجهة، وكان البين من نصوص المواد الثلاث الأولى من قبانون الجمارك الصادر بالقرار بقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣، أنه يقصد بالاقليم الجمركي، الأراضي والمياه الأقليمية الخاضعة لسيادة الدولة، وأن الخط الجمركي هو الحدود السياسية الفاصلة بين جمهورية مصر والدول المتاخمة وكذلك شواطئ البحار المحيطة بالجمهورية، وضفتي قناة السويس وشواطيء البحيرات التي تمر بها هذه القناة، ويمتد نطاق الرقابة الجمركية البحرى من الخط الجمركي الى مسافة ثمانية عشر ميلا بحريا من البحار المحيطة به. أما النطاق البرى فيحدد بقرار من وزير المالية وفقا لمقتضيات الرقابة، ويجوز أن تتخذ داخل النطاق تدابير خاصة، لمراقبة بعض السنسائع التي تحدد بقسرار منه. وهو ما يتأدى الى أن تخطى الجمركية أو الخط الجمركي بغير استيفاء الشروط التي نص عليها

بالقرار بقانون رقم ۱۸۲ لسنة ۱۹۹۰ والحصول على الترخيص المطلوب من الجهة الإدارية المنوط بها منحة. يعد جلبا محظورا.

(الطعن ٣١٧٧ لسنة ٥٥ق ـ جلســة ٣١٧٢) (١)

وحيث أن الطاعن ينعى على الحكم المطعون فيه أنه إذ دانه بجريمتي جلب مخدر "هيروين" والشروع في تهريب من الجمارك قد شابسه القصور في التسبيب والاخلال بحق الدفاع واعتوره الخطأ في الإسناد ذلك أنه قد دفع بعدم علمه بوجبود الخدر في الحقيبتين اللتين ضبطتا معه وان شخصا هنديا سلمهما اليه لتسليمهما لآخر بالقاهرة كما دفع ببطلان القبض عليه وتفتيشه دتخل المنطقة الجمركية لعدم توافر حالة التلبس بالجريمة ولعدم صدور اذنا من مدير الجمارك باتخاذ هذا الاجراء \_ كما تمسك الدفاع عنه بحقه في الإعضاء المنصوص عليه في المادة ٤٨ من القانون ١٨٢ لسنة ١٩٦٠ في شأن مكافحة المخدرات لإرشاده عن باقى الجناه بيد أن الحكم قد رد على كل هذه الدفوع بما لا يصح أن يكون ردا \_ هذا وقد طلب سماع شهور الإثبات وضم الجناية رقم ٢٤ لسنة ١٩٨٥ النزهة بيد أن المحكمة لم تحبه الى طلبه \_ هذا وقد عدولت المحكمة على أقدوال الشماهد الرابع الرائد ..... كما جاءت في تحقيقات النيابه ولم تعول على ما دونه في محضره من وقائع .. هذا وقد اثبت الحكم في حق الطاعن أنه اعترف بجلب الخدر من دولة اجنبيه الى داخل مصر في تحقيقات النيابة في حين أن تحقيقات النيابة قد خلت من هذا الاعتراف ثما يعيب الحكم بما يستوجب نقضه.

حيث أن الحكم المطعون فيه قد بين واقعة الدعوى بما تتوافر به كافة العناصر القانونية للجريمتين اللتين دان الطاعن بهما واورد

 <sup>(</sup>١) منشور بجله القنضاه العدادن الخامس والسادس مناير \_ يونيو منة ١٩٨٨.

في ثبوتهما في صحة أدلة سائغة تؤدى الى مارتبه الحكم عليها .. لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد عرض لدفاع الطاعن القائم على عدم علمه بوجود المخدر في الحقيبتين اللتين ضبطتا معه ورد عليه في قوله "وحيث أنه بداءة بالنسبة لقالة انتفاء علم المنهم بالخدر فإن المحكمة تطرحه وذلك من وجود الإنتفاخ الظاهر بكل من قاع وغطاء" كل حقيبه كما لاحظ رجل من رجال الجمرك عرضت عليه الحقيبتين مما لا يخفي أمره على صاحبها ـ ولم يكن ثمة مبرر لوضع شئ مخفيا بهذه الطريقة دون معرفة طبيعته ومحاولة اخفائه عن الأمن فضلا عن أن أقوال المتهم في مجملها تجعل الحكمة في يقين كامل بأنه يعلم بأمر المخدر وأنه هو الجالب له ما تجعل الدفع بعدم العلم مجرد قالة مرسلة من قالات الدفاع "Li كان ذلك وكان من المقرر أن تقضى العلم بحقيقة الجوهر المخدر هو من شئون محكمة الموضوع وحسبها في ذلك أن تورد من الوقائع والظروف ما يكفى في الدلالة على توفره بما لا يخرج عن موجب الإفتضاء العقلى والمنطقى وإذ كانت المحكمة قد استظهرت من ظروف الدعوى وملابساتها على النحو المتقدم بيانه \_ علم الطاعن بوجود الخدر المضبوط بالخابىء السرية التي أعدت بالحقيبتين المضبوطتين مع الطاعن وعلى علمه بكننها وردت \_ في الوقت ذاته - على دفاعه في هذا الخصوص ردا سائغا في العقل والمنطق يتحقق به توافر ذلك العلم في حقه \_ توافرا فعليها \_ فيان لا يجوز مصادرتها في عقيدتها ولا المجادلة في تقديرها أما محكمة النقض. لما كان ذلك وكان الحكم قد رد على دفاع الطاعن ببطلان القبض والتفتيش في قوله " وحيث أنه بالنسبة للدفع ببطلان التفتيش والقبض فإنه مردود بأن حالة المتهم وارتباكه وتكرار سفره للهند ووجود الإنتفاخ بكل من قاع وغطاء الحقيبتين أي من ذلك منفردا يجعل لرجل الجمرك القيام بتفتيش الحقيبتين فذلك هو عمله

الطبيعي والعادى فإذا ما اجتمعت هذه الظروف جميعا كان من العبث ترك المتهم يمر بحقائبه دون تفتيش.... الخ لل كان ذلك وكان البين من استقراء نصوص المواد ٢٦ الى ٣٠ من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون الجمارك أن الشارع منح موظفي الجمارك الذين اسبغت عليهم القوانين صفة الضبط القضائي في أثناء قيامهم بتأدية وظائفهم حق تفتيش الأماكن والأشخاص والبضائع ووسائل النقل داخل الدائرة الجمركية أو في حدود نطاق الرقابة الجمركية إذا ما قامت لديهم دواعي الشك في البضائع والأمتعة ومظنة التهريب فيمن يوجدون بداخل تلك المناطق وان الشارع .. بالنظر الى طبيعة التهريب الجمركي وصلته المباشرة بصالح الخزانة العامة ومواردها وعدى الاحترام الواجب للقيود المنظمة للاستيراد والتصدير غالم يتطلب بالنسبة الى الاشخاص توافر قيود القبض والتفتيش والمنظمة بقانون الاجراءات الجنائية أو اشتراط وجود المراد تفتيشه في احدى الحالات المبررة له في نطاق الفهم القانوني للمبادئ المقررة في القانون المذكور، بل أنه يكفي أن يقوم لدى الموظف المنوط بالمراقبة والتفتيش في تلك المناطق حالة تنم عن شبهة في توافر التهريب الجمركي فيها .. في الحدود المعرف بها في القانون ـ حتى يثبت له حق الكشف عنها فإذا هو عثر اثناء التفتيش الذي يجريه على دليل يكشف عن جريمة غير جمركية معاقب عليها في القانون العام فإنه يصح الإستدلال بهذا الدليل أمام المحاكم في تلك الجريمة لأنه ظهر أثناء إجراء مشروع في ذاته ولم ترتكب في سبيل الحصول عليه أية مخالفة ولما كان من المقرر أن الشبهة في توافر التهريب الجمركي حالة ذهنية تقوم بنفس النوط بهم تنفيذ القوانين الجمركية يصح معها في العقل القول بقيام مظنة التهريب من شخص موجود في دائرة المراقبة الجمركية، ومتى أقرت محكمة الموضوع أولئك الأشخاص فيما قام

لديهم من اعتبارات أدت الى الاشتباه في الأشخاص محل التفتيش \_ في حدود دائرة المراقبة الجمركية على توافر فعل التهريب فلا معقب عليها ولما كان البين من الحكم المطعون فيه أن تفتيش ـ حقيبتي الطاعن الذي اسفر عن ضبط الخدر معه ثم داخل الدائرة الجمركية بمعرفة مأمور الجمرك فإن الحكم يكون قد أصاب صحيح القانون في رفضه للدفع ببطلان القبض والتفتيش ولا يحتاج الأمر من بعد لصدور إذن من مدير عام الجمارك باتخاذ الاجراءات القانونية في هذا الخنصوص ـ ذلك أن القانون ١٨٢ سنة ١٩٦٠ في شأن مكافحة الخدرات المعدل بالقانون ٤٠ سنة ١٩٦٦ والذي أدانت الحكمة الطاعن عقشضاه قد خلا من أى قيد على حرية النيابه في رفع الدعوى الجنائية عن جلب الخدر أو غيرها من الجرائم الواردة وهي جرائم مستقلة ومتميزة بعناصوها القانونية عن جراثم التهريب الجمركي المنصوص عليها في القانون رقم ٦٦ سنة ١٩٦٣ فإن قيام النيابة بتحقيق واقعة جلب اغدر المنسوب للطاعن ومباشرة الدعوى الجنائية بشأنها لا يتوقف على صدور إذن من مدير الجمارك ولو اقترنت هذه الجريمة بجريمة من جرائم التهريب الجمركي ومن ثم كان هذا النعى غير سديد ـ لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد خلص في أسباب سائغة الى أن الطاعن لم يرشد عن جناة آخرين فعلا وأن مجرد ذكره اسماء لاشخاص آخرين لم يثبت اتصالهم بالجريمة لا يعطيه حق الإعفاء من العقوبة القررة في القانون فإن منعاه في هذا الخصوص يكون على غير أساس لما كان ذلك وكان الطاعن قد تنازل عن سماع شهود الإثبات في الدعوى كما هو ثابت من مطالعة محضر جلسة ١٩٨٧/٥/١٣ \_ وقد اكتفى الدفاع والنيابة بتبلاوة اقبوالهم بالتحقيقات وكان من المقرر عملا بالمادة ٢٨٩ من القانون الاجراءات الجنائية أن محكمة الموضوع أن تستغنى عن سماع

الشهود إذا قبل المنهم والمدافع عنه ذلك صراحة أو ضمنا ومن ثم كان هذا النعى في غير محله. لما كان ذلك وكان من المقرر أن طلب ضم قضية بقصد إثارة الشبهه في أدلة الثبوت التي أطمأنت البها المحكمة هو طلب لا يتجه مباشرة الى نفى الفعل المكون للجرعة فلا على الحكمة إن هي اعرضت عنه والتنت عن اجابته هذا فضيلا عن أن الطاعن لم يصر على هذا الطلب في ختام مواقعته فلا يعتبر طلبا جازما يتمين على الحكمة اجابته البه لما كان ذلك وكان من المقرر ان محكمة الموضوع لا تورد من اقوال الشهود الا ما تقيم عليه قضاؤها ومن ثم فان اخذ الحكمة بأقوال الشاهد الرابع كما وردت في تحقيقات النيابة هو حقها المطلق في تقدير الديل الذي تعول عليه في حكمها ويكون منعى الطاعن في هذا الخصوص غير صديد \_ لما كان ذلك وكان من المقرر أنه إذا أخطأ الحكم في تسمية أقرار الطاعن بالتحقيقات أو بجلسة الحاكمة اعترافا لا يقدح في سلامة الحكم طالما أن الاقرار قد تضمن من الدلائل ما يعزز أدلة الدعوى الأخرى .

ومادامت المحكمة لم ترتب عليه وحده الاثر القانونى للاعتراف موكان يبين مطالعة أوراق الدعوى أن الطاعن قد أقر بحيازته للحقيبين اللين ضبطنا معه وبهما الخدر وأن كان قد أنكر علمه بالخدر الذي عثر عليه فيهما له كان ذلك ولئن كان الحكم قد أورد في مدوناته هذا الإقرار وسماه اعترافا الا أنه لم يعول عليه ضمن الأدلة التي عول عليها في إدانة الطاعن واقام قضاءه على أدلة أخرى مستمدة من أقوال الشهود وتقرير معامل التحليل فقط ومن ثم كان هذا الإقرار الذي سماه الحكم اعترافا خارجا عن نطاق استدلاله بالنسبة لإدانة الطاعن ومن ثم فإن ما يثيره الطاعن بقالة الخطأ في الإسناد لا يكون له محل. لما كان ما تقدم فإن الطعن برمته يكون على غير أساس متعينا رفضه موضوعا.

(الطعن رقم ۲٤١ لسنة ٥٥٨ جلسة ١٩٨٨/٥/١٠ لم ينشر بعد)

لما كان الحكم قد عرض لتوافر علم الطاعن بحقيقة جوهر الخدر المضبوط فاستدل على ذلك عا أسفرت عنه المعلومات المسبقة لضابط مكافحة الخدرات بميناء الأسكندرية من جلب الطاعن للمخدر ومما قررها الشاهد الذكور من اقرار الطاعن له بملكيته للثلاجة المضبوط بها المخدر وشرائه لها من لبنان وقدومه بها الى مصر، ومما قرره الشاهد الثاني \_ مأمور الجمرك \_ من إقرار الطاعن بحيازته للثلاجة المضبوطة واحضارها من لبنان وأنه كانت تبدو عليه قبل التفتيش علامات الإرتباك الشديد أثناء التفتيش، وما تبين لها من اختلاف روايات الطاعن في شأن الثلاجة التي ضبط بها اغدر لما كان ذلك، وكان تقصى العلم بحقيقة الجواهر الخدرة هو من شئون محكمة الموضوع وإذ كان هذا الذي ساقته المحكمة عو ظروف الدعوى وملابساتها وبررت به اقتناعها بعلم الطاعن بوجود الخدر مخبأ بالثلاجة كافيا في الرد على دفاعه في هذا الخصوص وسائفًا في الدلالة على توافر ذلك العلم في حقه فبلا يجوز مصادرتها في عقيدتها ولا المجادلة في تقديرها أمام محكمة النقض. (الطعن رقم ۱۲۲۹ لسنة ۵۱ ـ جلسسة ۱۹۸۷/۳/۳) جلب الخدر معناه وحالاته:

التحدث عن القصد من جلب الخدر استقلالا:

لما كان من المقرر أن القرار بقانون وقم ١٩٢١ لسنة ١٩٣٠ منه المعدل بالقانون وقم ٤٠ لسنة ١٩٣٦ إذ عاقب في المادة ٣٣ منه على جلب المؤدرة فقد دل على أن المراد بجلب المخدرة هو استيراده بالمذات أو الواسطة ملحوظا في ذلك طرحه وتدارله بين الناس سواء كان الجالب قد استورده لحساب نفسه أو لحساب غيره متى تجاوز بفعله الخط الجمركي ولا يقتصر الجلب على استيراد الجواهر الخدرة من خارج الجمهورية بل يمتد الي كل واقعة يتحقق

بها نقل الجواهر الخدرة على خلاف الاحكام المنظمة لجلبها المنصوص عليها في الفصل الثاني في المواد من ٣ الى ٢ من القرار بقانون بادى الذكر، وكان ما أورده الحكم فيما تقدم تتوافر به اركان جرية الجلب كما هي معرفة به في القانون ولا يلزم أن يتحدث الحكم عن القصد من الجلب على است حلال إلا إذا كان المخدر المجلوب لا يفيض عن حاجة الشخص أو استعماله الشخصي أو دفع المنهم بقيام حالة التعاطى لديه أو لدى من نقل المخدل لحسابه، وكان ظاهر الحال من ظروف الدعوى وملابساتها يشهد له فإنه لا محل لما يثيره الطاعن في شأن عدم استظهار اركان جريمة جلب الخدر.

(الطعن ٣٣٩ لسنة ٥٥ق جلسة ١٩٨٥/١٠/٣٥ س٣٦م/٩٥٧) (الطعن رقم ٩٧١ لسنة أ٥ ق جلسسة ١٩٨٦/٦/٤) مناط الإرتباط في حكم الفقرة الثانية من المادة ٣٣ عقوبات هو كون الجرائم المرتبطة قائمة لم يقض في إحداها بالبراءة.

إمتناع العقاب عن جريمة جلب الخدر لقيام موجب الإعفاء منها. اقتضائه عدم توقيع العقوبة عن جريمة التهريب الجمركي الأخف المرتبطة بالجريمة الأولى. مخالفة ذلك. خطأ في القانون.

حق محكمة النقض أن تنقض الحكم لمصلحة المتهم من تلقاء نفسها للخطأ في تطبيق القانون. أساس ذلك؟

إن مناط الإرتباط في حكم الفقرة الثانية من المادة ٣٧ من قانون العقوبات هو كون الجرائم المرتبطة قائمة لم يقض في احداها بالبراءة، وكانت جريمة تهريب مخدر الأفيون المسندة للمطعون ضده الأول، مرتبطة بجريمة جلبه ذلك المخدر ارتباطا لا يقبل النجزئة وقد وقعت الجريمتان لغرض واحد، فقد وجب اعتبارهما جريمة واحدة والحكم بالعقوبة المقررة الأشدهما وهي عقوبة الجلب، وإذا امتنع على المحكمة توقيع هذه العقوبة ـ بعد أن أطمأنت الى إدانته حلى الراته من قيام موجب الإعفاء منها، فقد كان لزاما عليها ألا تحكم عليه بعقوبة الجريمة الأخف (التهريب الجمركي) المرتبطة بالجريمة الأولى، واذ خالف الحكم المطعون فيه هذا النظر دانه بجريمة الجلب ذات العقوبة الأحد وأن اعفاه من العقاب عنها، فإنه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون وفي تأويله بما يؤذن لهذه فإنه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون وفي تأويله بما يؤذن لهذه واجرءات الطعن أمام محكمة النقض الصادر بالقانون رقم ٧٧ ضده الأول) من تلقاء نفسها في خصوص ما قضى به عليه من عقوبه الحبس في جريمة النهريب الجمركي).

(الطعن ٤٧٨٨) لسنة ٥٤ جلسة ٣١/٣/١٨٥ س ٣٦ص ٢٧١)

لما كانت الدعوى الجنائية ـ بالنسبة لتهمة جلب المواد المخدرة ـ قد رفعت على المطعون ضده الثالث بوصف أنه جلب مواد فوسفات الكودايين والدكستروبروكستين والفانودروم اغدرة وأن النيابة العامة طلبت عقابه عنها بالعقوبة المنصوص عليها في المادة 23 من قانون مكافحة الخدرات رقم ١٨٦٢ لسنة ١٩٦٠ والجدول رقم ٣ الملحق، الا أن الحكمة دانته بجريمة جلب مخدر الأفيون، وعاقبته عنها بالعقربة المنصوص عليها في المادة ١٣٣/ من ذات القانون والجدول رقم ١/ الملحق به، فإنها تكون قد عدلت التهمة ذاتها وساءلته عن واقعة لم ترفع بها الدعوى، وهو ما لا تملكه الا أثناء المخاكمه وقبل الحكم في الدعوى ويقتضى لفت نظر الدفاع عملا بنص المادة

٣٠٨ من قانون الإجراءات الجنائية، أما وهي لم تفعل فإن حكمها يكون قد بني على اجراء باطل يعيبه.

(الطعن ٤٧٨٥ لسنة ٤٥٤ جلسة ١٩٨٥/٣/١٣ س٣٦ ص ٢٧٦) الجلب في حكم القانون ١٨٦ لسنة ١٩٦٠ معناه؟ متى يلزم التحدث عن القصد من جلب المخدر استقلالا؟.

من المقرر أن القانون رقم ١٨٧ سنة ٦٠ والمعدل بالقانون رقم ٠٤ سنة ٦٦ إذ عاقب في المادة ٣٣ منه على جلب المواد المخدرة فقيد دل على أن المراد بجلب الخيدر هو استيراده بالذات أو بالواسطة ملحوظا في ذلك طرحه وتداوله بين الناس سواء كان الجالب قد استورده لحساب نفسه أو لحساب غيره متى تجاوز بفعله الخط الجمركي قصدا من الشازع الى القضاء على انتشار الخدرات في الجتمع الدولي وهذا المعنى يلابس الفعل المادى المكون للجريمة ولا يحتاج في تقريره الى بيان ولا يلزم الحكم أن يتحدث عنه على إستقلال الا إذا كان الجوهر المجلوب لا يفيض عن حاجة الشخص أو استعماله الشخصي أو دفع المتهم بقيام قصد التعاطي لديه أو لدى من نقل المخدر لحسابه وكنان ظاهر الحال من ظروف الدعوى وملابساتها يشهد له، يدل على ذلك فوق دلالة المعنى اللغوى والإصطلاحي للفظ الجلب أن المشرع نفسه لم يقرن نصه على الجلب بالإشارة الى القصد منه بعكس ما استنه في الحيازة أو الإحراز لأن ذلك يكون ترديدا للمعنى المتضمن في الفعل مما يتنزه عنه الشارع إذ الجلب بطبيعته لا يقبل تفاوت القصود ولا كذلك حيازة الخدر أو احرازه.

(الطعن ٢٣٥٨ لسنة ٥٤٤ جلسة ١٩٨٥/١/٢٤ س٣٦ ص١١٧) الوساطة في الأمور المخظور على الأشخاص أرتكابها يالنسبة للجواهر المخدرة والتي عددتها، المادة الثانية من القانون ۱۸۲ لسنة ۱۹۳۰، معاقب عليها بالمادة ٣٤ من ذات القانون التي سوت بين الأمور المحظورة وبين الوساطة فيها، وأن أغفلت ذكر الأخيرة. علة ذلك؟.

إن المادة الشانية من القانون رقم ١٨٧ سنة ١٠ المعدل في شأن مكافحة الخدرات قد عددت الأمور المخطور على الأشخاص ارتكابها بالنسبة للجواهر الخدرة وهي الجلب والتصدير والإنتاج والتملك والاحراز والشراء والبيع والتبادل والتنازل بأى صفة كانت والتدخل بصفته وسيطا في شئ من ذلك وكان نص الفقرة الأولى من المادة ٢٤ من القانون المذكور قد جرى على عقاب تلك الحالات وأنه وان كان قد أغفل ذكر الوساطة الا أنه في حقيقة الأمر قد ساوى بينهما وبين غيرها من الحالات التي حظرها في المادة الثانية فتأخذ حكمها ولو قبل بغير ذلك لكان ذكر الوساطة في المادة الثانية والتسوية بينها وبين الحالات الأخرى عبثا يتنزه عنه الشارع ذلك لأن التدخل بالوساطة من حالات الحظر التي عددتها تلك المادة والمجرعة تما يرتبط بالفعل الإجرامي فيها ونتيجته برابطة السببية المباهم بهذا النشاط شريكا في الجريمة تقع عليه عقوبتها.

(الطعن١٩٨٨ لسنة ٥٤ ق جلسة ١٩/١/١٥٨٥ س٣٦ص١١١)

مناط المسؤلية في جريمة جلب أو إحراز وحيازة الجواهر المخدرة. ثبوت اتصال الجاني بالمخدر بالذات أو بالواسطة. بأية صورة عن علم وإرادة.

مناط المستولية في حكم جلب أو حيازة أو إحراز الجواهر اغدرة هو ثبوت اتصال الجاني باغدر اتصالا مباشرا أو بالراسطة وبسط سلطانه عليه بأية صورة عن علم وارادة ولو لم تتحقق له الحيازة المادية.

(الطعن ۲۳۵۸ لسنة ۵۶ ق جلسة ۲۱/۱/۵۸۵ س۳۲ ص۱۹۱۷)

نقل الخدر من الخارج الى المجال الإقليمي للجمهورية. جلب. عدم التزام المحكمة بالتحدث عن القصد من جلب الخدر.

لما كان الجلب في حكم القانون رقم ١٨٧ سنة ١٠ المعدل في شأن مكافحة اغدرات وتنظيم استعمالها والآتجار فيها عند الى كل واقعة يتحقق بها نقل الجواهر اغدرة من خارج الجمهورية وادخالها الى الجال الخاضع لإختصاصها الإقليمي على خلاف الاحكام المنظمة لجلبها المنصوص عليها في القانون واذ كان ذلك وكان ما أورده الحكم كافيا على ثبوت واقعة الجلب في حق الطاعن وكانت الحكمة غير مكلفة أصلا بالتحدث عن قصد الجاني من فعل الجلب فان ما نعاه الطاعن في هذا الخصوص يكون على غير أساس.

الطعن١٩٨٨ لسنة ٥٤ ق جلسة ٢٤/١/١٩٨٥ س٣٦ ص١١١)

قيام النيابة العامة بتحقيق واقعة جلب مخدر. لايتوقف على صدور إذن مدير الجمارك ولو اقترنت بجريمة من جرائم التهريب الجمركي. أساس ذلك؟.

لما كان الأصل المقسرر بمقسسضى المادة الأولى من قانون الاجراءات الجنائية أن النيابة العاصة تختص دون غيرها برفع الدعوى الجنائية ومباشرتها طبقا للقانون وأن اختصاصها فى هذا الشأن مطلق لا يرد عليه القيد الا باستثناء من نص الشارع وإذ أقامت النيابة العامة الدعوى ضد الطاعن وباشرت التحقيق بوصف أنه جلب مخدرا دون الحصول على ترخيص كتابى لذلك من الجهة المختصة وطلبت عقابه بالقانون ١٨٣ سنة ٢٠ ودان الحكم الطاعن على مقتضى أحكام هذا القانون الذى ضغلا من أي قيد على حرية النيابة فى رفع الدعوى الجنائية على

جلب الخدر أو غيرها من الجرائم الواردة به وهى جرائم مستقلة ومتميزة بعناصرها القانونية عن جرائم التهريب الجمركى النصوص عليها فى القانون ٦٦ سنة ١٦٣ فان قيام النيابة بتحقيق واقعة جلب الخدر النسوبة للطاعن ومباشرة الدعوى الجنائية بشأنها لا يتوقف على صدور إذن من مدير الجمارك ولو اقترنت هذه الجريمة بجريمة من جرائم التهريب الجمركي.

(الطعن ۲۳۵۸ لسنة ۱۹۸۵/۱/۲۶ س۳٦ ص١١٧)

وحيث أن نما ينعاه الطاعن على الحكم المطعون فيه أنه إذ دانه بجريمة حيازة ونقل مخدر الحشيش دون قصد مجرد، فقد شابه فساد فى الإستدلال وخطأ فى الإسناد، ذلك بأن دفاعه قام على أن شخصا سماه قد سلم اليه الأجوله المضبوطة باعتبارها شايا لتوصيلها بسيارته الى محله، ولا يعلم بوجود الخدر بها إلا أن الحكم المطعون فيه أطرح هذا الدفاع بما لا يصلح ردا ولا سند له من الأوراق، نما يعيبه ويستوجب نقضه.

وحيث أنه لما كان من المقرر أن القصد الجنائي في جريمة حيارة الجوهر الخدر لا تتوافر بججرد تحقق الحيازة المادية، بل يجب أن يقوم الدليل على علم الجاني بان ما يحرزه أو يحوزه هو من الجواهر الخدارة المخطوره، وكان الأصل أن المحكمة لا تلتزم بالتحدث استقلالا عن ركن العلم، طالما أن ما أوردته كاف في الدلالة على ان المتهم كان يعلم بأن ما يحوزه مخدرا، إلا أنه إذا قام دفاع الطاعن على نفي ركن العلم وتمسك بذلك فإنه يكون من المتعين أن تبين المحكمة ما يبرر اقتناعها بتوافر هذا العلم لديه بشرط أن يكون استخلاصها سائفا وحكمها مبنياً على وقائع ثابتة في يكون استخلاصها سائفا وحكمها عبياً على وقائع ثابتة في الدعوى. وليس لها أن تقيم قضاءها على أمور لا سند لها من الأوراق. لما كان ذلك وكان الطاعن قد دفع بأنه لا يعلم بوجود

الخدر بالأجولة المضبوطة وأن أخر سلمها له بمحتوياتها لتوصيلها لحله، فرد الحكم بقوله ان الطاعن نقل الاجولة بسيارته (وهو عالم علما يقينيا بأنها تحتوى على المخدر المضبوط، ذلك أن قبوله اخفاء الأجولة في الحقيبة الخلفية للسيارة في مكان يختفي عن عين الناظر... فضلا عما ينبعث منها من رائحة تؤكد علم المتهم بأن ما يحوزه مواد مخدره...) ولما كان الثابت من المفردات المضمومة أن السيارة من نوع (بيجو) سعة سبعة ركاب وان حقيبتها الخلفية جزء من مقصورة الركاب وأن المضبوطات كانت مغلفة وداخل اجولة من (البلاستيك) وقد خلت الأوراق عما يفيد الإطمئنان والقول بأنها كانت مخفاه عن اعين الناظرين أو أن رائحة ما كانت تنبعث منها، فإن الحكم المطعون فيه إذ بنى قضاءه بعلم الطاعن بكنه المادة المضبوطة على ها سلف يكون قد انشأ قرينة قانونية غير صحيحة مبناها افتراض العلم بالجوهر المخدر من واقع حيازته وهو ما لا يمكن اقواره قانونا مادام أن القصد الجنائي من اركان الجريمة ويجب أن يكون ثبوته قطعيا لا افتراضيا، هذا الى أن ما أورده ردا على ما دفع به الطاعن يعد قولا مرسلا لا يفيد تحصيصا لللقم أو أحاطه به. الأمر الذي يعيب الحكم ويبطله، ولا يؤثر في ذلك ما أورده الحكم من أدلة أخرى إذ الأدلة في المواد الجنائية متساندة والمحكمة تكون عقيدتها منها مجتمعة بحيث إذا سقط احدها أو استبعد تعذر الوقوف على مبلغ الأثر الذي كان للدليل الباطل في الرأى الذي انتهت اليه الحكمة. لما كان ذلك فإنه يتعين نقض الحكم المطعون فيه والإعادة دون حاجة لبحث باقي أوجه الطعن.

(الطعن ۱۹۱۱ لسنة ۵۹ ق جلسة ۱۹۸۹/۷/۲۵ لم ينشر بعد) لما كان ذلك وكان البين من مدونات الحكم المطعون فيه أنه بعد أن أثبت على الطاعنة حيازة الجوهر الخدر المضبوط، عرض الى

قصد الاتجار ونفى توافره في حقها استنادا الى خلو الأوراق من أدلة كافية على قيامه وخلص الى حيازتها الخدر حيازة مجردة من القصود ثم أورد مواد القانون التي عاقبها بموجبها وهي ١، ٢، ١/٣٧ ، ٣٨ ، ١/٤٢ من القانون رقم ١٨٧ لسنة ١٩٦٠ المعدل والبند ٥٧ من الجدول رقم ١ الملحق به المنطبقة على جريمة حيازة المخدر بغير قصد الإتجار أو التعاطي أو الاستعمال الشخصي وانتهى الى معاقبة الطاعنة بالسجن لمدة عشر سنوات وتغريمها الف جنيه ومصادرة اغدر المضبوط، ولما كانت الواقعة كما صار اثباتها في الحكم ومواد القانون التي حكم بموجبها والعقوبة الني أنزلها بالطاعنة على النحو المتقدم بيانه واضحة الدلالة .. دون ما تناقض ... على استقرار عقيدة الحكمة على أن الجريمة التي ثبتت لديها في حق الطاعنة هي الحيازة بغير قصد الإتجار أو التعاطي أو الاستعمال الشخصي، وكان الحكم \_ فوق ذلك \_ قد نفي صراحة توافر قصد الاتجار في حقها فإن الحكم إذا ما تناهى بعد ذلك في معرض تحديد الجريمة التي دانها بها الى القول بأنها حيازة مخدر يقصد الاتجار، فإن ما ذكره من ذلك لا يعدو \_ في صورة الدعوى أن يكون خطأ ماديا لا أثر له في النتيجة التي أنتهي اليها وليس تناقضا معيبا مبطلا له لما هو مقرر من أن التناقض الذي يعيب الحكم هو الذي يقع بين أسبابه بحيث ينفي بعضها ما أثبته البعض الآخر فلا يعرف أى الأمرين قصدته الحكمة وهو ما سلم منه الحكم لما كان ما تقدم، فإن الطعن برمته يكون على غير أساس متعينا رفضه موضوعا.

(الطعن ١٩٠٧ لسنة ٥٥ ق جلسة ١٩٨٩/٧/١٩ الم ينشر بعد) وحيث أن مبنى الحكم هو أن الحكم المطعرن فيه إذ دان الطاعن بجريمة احراز جوهر مخدر بغير قصد الاتجار أو التعاطى أو الاستعمال الشخصى قد شابه القصور في التسبيب وخالف الثابت بالأوراق والفساد في الإستدلال والإخلال بحق الدفاع، ذلك أن الحكم المطعون فيه تناول دفع الطاعن ببطلان إذن النيابة العامة بالتفتيش لعدم جدية التحريات خلوها من بيانات محرره نحل اقامة الطاعن ومهيته ورد عليه بعبارة قاصرة لا تعد ردا لذلك فقد جاء رد الحكم على نعى الطاعن ببطلان إذن النيابة العامة لصدوره عن جريمة مستقبلة غير سائغ وتساند في اطراح هذا الدفع الى مالا أصل له في الأوراق كما تناول الحكم دفع الطاعن ودفاعه عن شيوع التهمة وتلفيقها ورد عليه بما لا يصلح ردا وأورد في مدوناته أن المتهم انكر المضبوطات على الرغم من أنه أقر بملكيت للنقود المضبوطات على الرغم من أنه أقر بملكيت للنقود في بيان أقوال الشاهد الأول رغم أختلاف في بيان أقوال الشاهد الأول رغم أختلاف أقوالها في تحديد مكان الكميه والتفت عن طلب الطاعن بسؤال شاهد تفي كل ذلك مما يعيب الحكم بما يستوجب نقضه.

وحيث أن الحكم الطعون فيه بين واقعة الدعوى بما تتوافر به كافة العناصر القانونية للجريمة التي دان الطاعن بها واورد على ثبوتها في حقه ادلة سائغة من شأنها أن تؤدى الى ما رتبه الحكم عليها. لما كان ذلك وكان من المقرر أن تقدير جدية التحريات وكفايتها الاصدار اذن التغيش هو من المسائل الموضوعية التي يوكل الأمر فيها الى سلطة التعقيق تحت إشراف محكمة الموضوع وكانت الحكمة قد اقتنعت بجدية الإستدلالات التي بني عليها اذن التفتيش وكفايتها لتسويغ اصداره \_ كما هو الشأن في الدعوى المطروحة وأقرت النيابه على تصرفها في هذا الشأن فإنه لا معقب عليها فيما ارتأته لتعلقه بالموضوع لا بالقانون. ولما كانت الحكمة قد سوغت الأمر بالتقتيش وردت على شواهد الدفع ببطلانه لعدم جدية التحريات التي سقته بأدلة منتجة لا ينازع الطاعن في أن لها أصل ثابت بالأوراق وكان عدم ايراد عمل الطاعن ومحل اقامته مجدرا

في محضر الإستدلال لا يقدح بذاته في جدية ما تضمنه من تحريات فإن ما ينعاه الطاعن في هذا الصدد لا يكون سديدا لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فسيسه قسد اثبت في مدوناته أن العميد..... رئيس منطقة الإدارة العامة لمكافحة الخدرات "قد إستصدر إذن النيابه العامة بالتفتيش بعد أن دلت التحريات والتي تأكدت بالمراقبة على أن الطاعن يحرز كميات من الجواهر الخدرة وأنه يستخدم السيارات الأجرة والمواصلات العامة في تنقلاته محرزا لتلك الجواهر فإن مفهوم ذلك أن الأمر قد صدر لضبط جريمة تحقق وقوعها من مقارفها لا لضبط جريمة مستقبلة أو محتملة وإذ انتهى الحكم الى أن الإذن قد صدر لضبط جريمة واقعة بالفعل وترجحت نسبتها الى المأذون بتفتيشه وليس عن جريمة مستقبله فإنه يكون قد أصاب صحيح القانون، لا يقدح في ذلك الذي انتهى اليه الحكم ما أورده الطاعن في وجه النعى على فرض صحته ـ من أن ما أثبته الضابط في محضر تحريات اقتصر على القول بأنه علم بأن المتهم يقوم بنقل كمية من الخدر ولم ترد به قوله الحكم أن تلك الكمية من المخدر الذي في حوزته إذ أنه لا يعدو أن يكون تزيدا في منطوق الحكم أو في التتبيجة التي إنتهي اليها ويكون ما يقرره الطاعن في هذا الصدد على غير أساس، لما كان ذلك وكنان من المقرر أن الدفع بشبيوع التنهمة هو من الدفوع الموضوعية التي لا تستلزم من المحكمة ردا خاصا اكتفاء بما تورده من أدلة الثبوت التي تطمئن اليها وكان الحكم المطعون فيه قد أقام قيضاءه على ما استقر في عقيدة ووجدان الحكمة من انبساط سلطان الطاعن على جوهر الخدر المضبوط تأسيسا على أدلة سائغة لها أصلها في الأوراق وهذه والمنطق المقلى فان ما يثيره الطاعن في هذا الشأن يكون في غير محله.

وكان من المقرر أن المحكمة ليست ملزمة بالتحدث في حكمها الا عن الأدلة ذات الأثر في تكوين عقيدتها وحسب الحكم كي ما يتم تدليله ويستقيم قضاؤه أن يورد الأدلة المنتجة التي صحت لديه على ما استخلصه من دفوع الجريمة المسندة الى المنهم ... كما هو الحال في الدعوى المطروحة ومن ثم فإنه بفرض صحة ما يدعيه الطاعن من أنه أقر بحيازته للسلع المضبوط فإن ذلك لم يكن بذى أثر في تكوين عقيدة المحكمة ولم تشر اليه في مدونات حكمها فإن النعى على الحكم في هذا الشأن يكون غير سديد.

(الطعن ۲۸۰۶ لسنة ۵۹ ق جلسة ۱۹۸۹/۷/۱۸ لم ينشر بعد)

وحيث أن ما ينعاه الطاعنان على الحكم المطعون فيه انه إذ دانهما بجريمة حيازة جوهر مخدر بغير قصد الاتجار أوالاستعمال الشخصى فقد شابه القصور في التسبيب والفساد في الإستدلال، ذلك بأن دفاعهما على استحالة نسبة الخدر المضبوط به اليهما على وجه التحديد رغم ما هو ثابت من أن الموضع الذي عشر فيه على المضبوطات مطروق منهما ومن كافة سكان المنزل ورغم أن التحريات والإذن انصرفا الى أولهما فحسب، إلا أن الحكمة دانتهما وردت على دفاعهما بما لا يكفى أو يسوغ، الأمر الذي يعيبه بما يستوجب نقضه.

وحيث أنه يبين من مطالعة محضر جلسة الحاكمة أن دفاع الطاعنين دفع التهمة بما أثاره في وجه طعنه من شيوع الخدر بين الطاعنين وزوجة الطاعن الأول وشقيقيه وزوجته أحدهما، وذلك لضبطه اعلى المنزل الذي يقيمون فيه جميعا، وقد عرض الحكم لهذا الدفاع واطرحه بقوله ان المحكمة تلتفت عما أثاره المدافع الحاضر عنهما من شيوع الاتهام لاستحالة امكان أن يكون المكان تحت سيطرة شخص معين، فقد جاء مرسلا على غير الثابت من

الأوراق، وما قصد به سوى التشكيك في أدلة الاتهام التي أطمأنت اليها المحكمة...) لما كان ذلك وكان ضبط المخدر فوق سطح منزل يشترك في حيازته الطاعنان وغيرهما، ولا يستأثر أحدهم بالسيطرة عليه، يقتضى أن تواجه المحكمة دفاع الطاعنين الذي يعد في واقمة الدعوى دفاعا جوهريا يترتب عليه لو صح تغير وجه الرأى فيها وإذ ما كان الحكم المطعون فيه قد اكتفى حفى الرد على الدفع المشار اليه با ساقه من رد قاصر لا يسوغ به رفضه، فإنه يكون معيبا بما يوجب نقضه والإعادة.

(الطعن/١٨٨٧ لسنة ٥٩ ق جلسة ١٢/٧/١٨٩ لم ينشر بعد)

وحيث أن تما ينعاه الطاعن على الحكم المطعون بأنه إذ دانه بجريمة حيازة جوهرين مخدرين بغير قصد الاتجار والتعاطى أو الإستعمال الشخصى قد شابه قصور فى التسبيب ذلك بأنه لم يعن بالرد على ما دفع به الطاعن من بطلان إذن النيابة العامة بالتفتيش لإبتنائه على تحريات غير جدية. ثما يعيبه بما يستوجب نقضه.

وحيث أنه يبين من محضر جلسة الخاكمة أن المدافع عن الطاعن دفع ببطلان إذن التفتيش لعدم جدية التحريات التي بني عليها لانها خلت من بيان أن له منزلين، كما أن الثابت أنه في فترة المراقبة كان غائبا عن مدينة الحمام لسفره لمدينة ببا. لما كان من ذلك، وكان قضاء هذه الحكمة قد جرى على أنه وان كان من المقرر ان تقدير جدية التحريات وكفايتها لتسويغ اصدار الإذن بالتفتيش وان كان موكولا الى سلطة التحقيق التي أصدرته تحت رقابة محكمة الموضوع، إلا أنه إذا كان المتهم قد دفع ببطلان هذا الاجراء فإنه يتعين على المحكمة أن تعرض لهذا الدفع الجوهرى وتقول كلمتها فيه باسباب سائفة وإذا كان الحكم المطعون فيه لم يعرض البتة لدفع الطاعن ببطلان اذن التفتيش لعدم جدية التحريات

الى بنى عليها على الرغم من أنه اقام قضاءه بالإدانة على الدليل المستمد مما اسفر عنه تنفيذا هذا الإذن، فإنه يكون معيبا بالقصور بما يوجب نقضه والإحالة بغير حاجة الى بحث باقى أوجه الطعن. (الطعن ٧٧٤٩٣ لسنة ٥٩ ق جلسة ١٩٨٩/٦/٨ ينشسر بعد)

لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد عوض لقصد الاتجار ونفاه بقوله : وحيث أن المحكمة لا تساير النيابة الرأى في أن احراز المتهم للمخدر المضبوط اتما كان بقصد الاتجار إذ لم يقم في الأوراق دليل قطعي تطمئن اليه المحكمة على توافر هذا القصد وترى المحكمة أخذ المتهم بالقدر المتيقن في حقه وهو احرازه له الجدر من جميع القصود . وإذ كان التناقض الذي يعيب الحكم هو ولا يعرف أى الأمرين قصدته المحكمة، وكان البين من أسباب الحكم المطعمون فيه أنه بعد ان حسل واقعمة الدعوى كسما استخلصتها المحكمة الدعوى كسما استخلصتها المحكمة أورد أقرال شاهد الاثبات كما هي قائمة في الأورزاق ثم ماق ما قصد اليه في اقتناعه من توافر قصد الاتجار بما عن انعدام مصلحتة فيه حيكون في غير محله . لما كان ما تقدم، عن انطعن برمته يكون على غير أساس متعينا رقضه موضوعا.

(الطعن ٧٩٠٣ لسنة ٥٥٨ جلنسة ١٩٨٩/٣/١٧ لم ينشسر بعبد)

لما كان ذلك ، وكان من القرر أن من حق محكمة الموضوع أن تستخلص من أقوال الشهود وسائر العناصر المطروحة أمامها على بساط البحث الصورة الصحيحة لواقعة الدعوى حسيما يؤدى البيه اقتناعها وأن تطرح ما يخالفها من صور أخرى منادام استخلاصها سائفا مستندا الى أدلة مقبولة في المقل والمنطق ولها أصلها في الأوراق كمما هو الحال في الدعوى المطروحة \_ فإن

ومصادرة السيارة والمخدر المضبوط ولما كان ذلك، وكان من المقرر أن توافر قصد الإتجار المنصوص عليه في المادة ٣٤ من القانون رقم ١٨٢ لسنة ١٩٦٠ المعدل بالقانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٦٦ هو من الأمور الموضوعية التي تستقل محكمة الموضوع بتقديرها بغير معقب مادام تقديرها سائغا وكان الحكم المطعون فيه قد دلل على ثبوت حيازة المطعون ضده الأول للمخدر المضبوط بركنيه المادى والمعنوي ثم نفي توافر قصد الاتجار في حقه واعتبره محرز لذلك المخدر ودانه بالعقوبة المقررة لتلك الجريمة التي لا تستلزم قصدا خاصا من الحيازة بل تتوافر اركانها بتحقق الفعل المادي والقصد الجنائي العام، وهو علم الحرز بما هية الجوهر الخدر علما مجردا من أى قصد من القصود الخاصة المنصوص عليها في القانون، فإن في ذلك ما يكفى لحمل قضائه بالإدانة على الوجه الذي انتهى اليه. أما ما تثيره الطاعنة من أن أقوال الشهود والتحريات وكمية المحرز المضبوط تشير الى أن المطعون ضده الأول ممن يشجرون في المواد المخدرة فهو لا يعدو أن يكون جدلا حول سلطة محكمة الموضوع في تقدير أدلة الدعوى وتجزئتهما والأخذ منها بما تطمئن اليه واطراح ماعداه ثما لا تجوز اثارته أمام محكمة النقض، هذا الى أن ضآلة كمية المخدر أو كبرها وتجزئتها، هي من الأمور النسبية التي تقع في تقدير محكمة الموضوع وقي إغفال المحكمة التحدث عن الاقرار بالاتجار المعزو الى المطعون ضده الأول ما يفيد ضمنا أنها أطرحته ولم تر فيه ما يدعو الى تغيير وجه الرأى في الدعوى ويكون منعى الطاعنة في هذا الشأن غير سديد. لما كان ذلك، وكانت الواقعة كما صار اثباتها في الحكم والعقوبة التي أنزلها بالمطمون ضده الأول واضحة الدلالة \_ دون تناقض \_ على استقرار عقيدة المحكمة على أن الجريمة التي تثبت لديها في حق المطعون ضده هي الحيازة بغير قصد الاتجار أو التعاطي أو الاستعمال

الشخصى \_ وكان الحكم \_ فوق \_ ذلك قد نفى صراحة توافر قصد الاتجار في حقه \_ وكذا قصدى التعاطى والاستعمال الشخصى فإنه لا أثر بعد ذلك لاغفال الحكم ايراد نص المادة ٣٨ من القانون ١٨٢ لسنة ١٩٦٠ من بين المواد التي طبقها على الواقعة، إذ أن ذلك منه لا يعدو \_ في صورة الدعوى \_ أن يكون سهوا ولا يخفى على أحد، لم يكن له أثر في النتيجة التي انتهى اليها. وليس تناقضا من الحكم إيراده المادة ٣٧ من بين تلك المواد التي طبقها، إذ أنها حددت العقوبة المقررة للفعل المسند للمطعون ضده الأول وقد أحالت اليها المادة ٣٨ سالفة البيان ـ التي بينت الفعل المعاقب عليه وأخذت المحكمة المطعون ضده الأول بها وان كانت المادة ٣٧ تعاقب على أفعال أخرى غيرها لما هو مقرر من أن التناقض الذي يعيب الحكم هو الذي يقع بين أسبابه بحيث ينفي بعضها ما أثبته البعض الأخر فلا يعرف أي الامرين قصدته الحكمة \_ وهو ما سلم منه الحكم لما كان ذلك، وكان ما تنعاه الطاعنة على الحكم من قصور في التسبيب حين لم يتعرض بالمناقشة لاقوال شهود الاثبات من أن المطعون ضده الثاني المقضى ببراءته \_ أقر لهم بحيازته للمخدر بقصد الاتجار، مردودا بأن الحكمة ليست ملزمة في حالة القضاء بالبراءة بالرد على كل دليل من أدلة الإتهام لأنه في إغفالها التحدث عنها ما يفيد أنها أطرحتها ولم تر فيها ما تطمئن معه الى إدانة المتهم، وكانت محكمة الموضوع فيما اتجهت اليه من ذلك لم تتجاوز حدود سلطتها في تقدير أدلة الدعوى والأخذ منها بما تطمئن اليه وأطراح ما عداه، فإن ما يثيره الطاعنة في هذا الصدد يكون غير ذي محل وهو لا يعدو أن يكون محاولة لإعادة الجدل في موضوع الدعوى مما لا تجوز إثارته أمام محكمة النقض لما كان ما تقدم، فإن الطعن برمته يكون على غير أساس متعينا رفضه موضوعا.

(الطعن٤٩٦٤ لسنة ٥٨ ق جلسة ١٠/١٠/١٨٨١لم ينشر بعد)

## أهم القيود والأوصاف :

جناية بالمواد ١ و ٢ و ٣ و ٣٣ فـقــرة (أ) و ٣٦ و ٤٦ من القانون .

والقسم الأول من الجدول رقم (١) ( كوكايين وهيروين ) والبند ٩ من القسسم الشاني من الجدول رقم (١) ( الأفيون ) والبند ٥٧ من القسم الثاني من الجدول رقم (١) الملحق (الحشيش).

صدر أو جلب جوهرا مخدرا : .... : قبل الحصول على ترخيص كتابي من الجهة الختصة .

جنایة بالمواد ۱ و ۷ و ۲۵ و ۲۳ فقرة (ب) و ۳۱ و ۲۶ من القانون والقسم الأول من الجدول .

أنتج أو استخرج أو فصل أو صنع جوهرا مخدرا د .... ه وكان ذلك بقصد الإنجار .

جناية بالمواد ٢ و ٣٨و ٣٣ فـقــرة (جـ) و ٣٦ و ٤٦ والجدول رقم ٥ الملحق بالقانون .

زرع نباتا من النباتات الخدرة المعنوع زراعتها د .... ه الموضحة بالجدول رقم (ه) ، أو صدر أو جلب أو حاز أو أحرز أو الشترى أو باع أو سلم أو نقل نباتا من هذه النباتات في أى طور من أطوار ثموه وبذوره ) وكان ذلك بقصد الإتجار ( أو اتجر فيه بالفعل ) وذلك في غير الأحوال المصرح بها قانونا .

## العقوبة :

يعاقب على الأوصاف السابقة بالإعدام وبغرامة لا تقل عن مائة ألف جنيه ولا تجاوز خمسمائة ألف جنيه ومصادرة الجواهر والنباتات المضبوطة وبذورها وكذلك الأموال المتحصلة من الجريمة والأدوات ووسائل النقل المضبوطة التي استخدمت في ارتكابها . كما يحكم بمصادرة الأرض التى زرعت بالنباتات المشار إليها اذا كانت هذه الأرض مملوكة للجانى ، أو كانت له بسند غير مسجل فإن كان مجرد حائز لها حكم بإنهاء سند حيازته .

ويقضى بالتعويض الجمركى المقرر قانونا فى حالة استحقاقه . ولايجوز فى تطبيق المادة ١٧ عقوبات النزول عن العقوبة التالية مباشرة للعقوبة المقررة .

جناية بالمواد ١ و ٢ و ٧ فـقــرة أولى و ٣٤ فـقــرة (أ) و٣٦ و ٢٤ و الجدول .

حاز بقصد الإتجار ( أو أحرز أو اشترى أو باع أو سلم أو نقل أو قدم للتعاطى ) جوهرا مخدرا « أفيون أو حشيش ، في غير الأحوال المصرح بها قانونا .

جنایة بالمواد ۱ و ۲ و ۱ ۱ و ۳۵ فقرة دب، و ۳٦ و ۲٪. وهو مرخص له فی حیازة جوهرا مخدرا لإستعماله فی غرض معین، تصرف فیها د بای صورة ، فی غیر هذا الفرض.

جناية بالمواد ١ و ٢ و ٣٤ فقرة (ج) و ٣٦ و ٤٦ . أدار أو هيأ مكانا لتعاطى الجواهر الخدرة بمقابل .

العقوية ،

الإعدام أو الأشغال الشاقة المؤبدة وغرامة لا تقل عن مائة ألف جنيه ولا تجاوز خمسمائة ألف جنيه و المصادرة .

وتكون عقوبة الأوصاف الثلاثة السابقة الإعدام والغرامة التي لا تقل عن مائة ألف جنيه ولاتجاوز خمسمائة ألف جنيه إذا توافر طرف من الظروف المشددة المنصوص عليها في المادة ٣٤ ويلاحظ في هذه الحالة أضاف الفقرة الخاصة بالظرف المشدد الى القيد.

جنایة بالمواد ۱ و ۲ و ۳ و ۳۵ و ۳۳ و ٤٢ .

سهل أو قدم للتعاطى بغير مقابل جوهرا مخدرا و .... ، في غير الأحوال المصرح بها قانونا و يضاف للقيد الجدول الخاص ). المقابلة :

الأشفال الشاقة المؤبدة وغرامة لاتقل عن خمسين ألف جنيه ولا تجاوز مانتي ألف جنيه والمسادرة طبقا لنص المادة ٤٣ ويراعي ما نصت عليه المادة ٣٦ عند تطبيق المادة ١٧ عقوبات .

جناية بالمواد١ و ٢ و ٣٧ فقرة أولى وثانية و ٢ ٤ والجدول.

حاز ( أو أحرز أو إشترى أو أنتج أو إستخرج أو فصل أو صنع أو زرع نباتا من النباتات الواردة بالجدول رقم (٥) أو حازه أو اشتراه ) يقصد التصاطى أو الإستعمال الشخصى جوهرا مخدرا 8 ... ، في غير الأحوال المصرح بها قانونا .

يضاف الى القيد السابق المادة (٥) فى حالة الإنتاج أو الإستخراج أو فصل أو صنع جوهرا مخدرا .

يضاف الى القيد السابق المادة ٢٨ فى حالة زراعة النباتات . العقوبة ،

الأشغال الشاقة المؤقتة وغرامة لا تقل عن عشرة آلاف جنيه ولا تجاوز خمسين ألف جنيه و المصادرة ( طبقا للمادة ٤٧ ولا قيود عند استعمال المادة ١٧ عقوبات ويلاحظ ما تنص عليه المادة ٣٧ فى فقرتها الثانية بشأن حق الحكمة فى الأمر بإيداع المدمن إحدى المصحات بدلا من تنفيذ هذه العقوبة .

جناية بالمادتين ١/٤٠ و ٤٩.

تعدى على أحد الموظفين أو المستخدمين العموميين القائمين على تنفيذ قانون مكافحة الخدرات وكان ذلك بسبب التنفيذ أو قاومه بالقوة أو العنف أثناء تأدية وظيفته.

#### العقوبة ،

الأشغال الشاقة المؤقتة وغرامة لاتقل عن عشرة آلاف جنيه ولا تجاوز عشرين ألف جنيه.

وتكون العقوبة الأشغال الشاقة المؤبدة والغرامة التي لا تقل عن عشرين ألف جنيه ولا تجاوز خمسين ألف جنيه إذا توافر أحد الظروف المنصوص عليها في الفقرة الثانية من المادة ٤٠ ( إذا نشأ عن التعدى عاهه أو كان الجاني يحمل سلاحا).

وتكون العقوبة الإعدام والغرامة التي لا تقل عن خمسين ألف جنيه ولا تجاوز مائة ألف جنيه إذا أفضت الأفعال السابقة الى الموت .

#### التعليمات العامة للنيابات:

### تَصْمِنْتَ التّعليمات العامة للنّيابات الواد الآتية:

هادة ٤٣١، يندب الكيمائيون بالمعامل الكيمارية بمصلحة الطب الشرعي في الأعمال الأتية :

تحليل المضبوطات في القضايا الجنائية، ومن ذلك تحليل المواد المخدرة.

مسادة 2018 ترسل المضبوطات الطلوب تحليلها الى مصلحة الطب الشرعى فى أوقات العمل الرسمية حتى يتمكن الموظف المختص من استلامها وعرضها على المدير المختص فى الوقت المناسب وليتسنى له حفظها بالصلحة بما يكفل سريانها وسلامتها من التلف.

ولا يجوز ارسال تلك المضبوطات بطريق البريد. انما يجب ان ترسل مع احد رجال الشرطة وتسلم له بإيصال، كما تسلم اليه كتب واستمارات أو ارانيك خاصة بها \_ حسب الاحوال \_ تبين فيها أوصافها والاجراءات التى وضعت فيها وعدد بصمات الاختام على كل حرز وظروف ضبطها ونوع البحث المطلوب بشأنها،

ويؤشر على هذه الأوراق فى مكان ظاهر منها باسم النيابة المرسلة لها ورقم القضية الخاصة واسم المتهم والتهمة وان المتهم محبوس اذاكان محبوسا كى تسارع المعامل بتحليل تلك الضبوطات قبل غيرها.

مادة 603، يجب على اعضاء النيابة ان يشرفوا بانفسهم على ارسال المضبوطات المطلوب تحليلها أو فحصها، وعلى الكتب المرسلة بها وأن يتحققوا من صحة البيانات المدونة على الاحراز اخاصة بها ووصفها وصفا كاملا شاملا، وأن يضعوا عليها اختاما ظاهرة بخاتم عضو النيابة بحيث لا يسهل نزعها، ولا يجوز ختمها بخاتم النيابة.

ملاة ٤٦٠ يراعى وضع بصمة الاختام الموضوعة على احراز المضبوطات المرسلة للفحص وألتحليل على مذكرة الاشياء حتى يمكن مقارنتها بالاختام المبصوم بها على الجمع المثبت بالاحراز.

ملاق 4.4 في حالة ارسال شجيرات الحشيش لعامل مصلحة الطب الشرعى لفحصها يكتفى بقطع الثلث العلوى فقط من عدد قليل من تلك الشجيرات، على ان توضع قبل ارسالها في وعاء يقيها التلف كعلبة من الورق المقوى أو الخشب أو الصفيح.

مادة ۱۸3ه اذا وردت المواد اغدرة المضبوطة للنيابة محرزة بمعرفة احد مأمورى الضبط القضائي، فعلى عضو النيابة قبل ارسالها للتحليل أو قبل اخذ عينة منها لهذا الغرض حسب الاحوال ان يفحص الاختام الموضوعة عليها في حضور المتهم أو وكيله ومن ضبطت عنده أو بعد دعوتهم للحضور ثم يعبد تحريزها ويثبت ذلك في انخضر ويوضح في طلب التحليل ظروف ضبط المادة وأن الغرض من التحليل هو معرفة نوع المادة وما إذا كانت من الجواهر الخدرة أم لا.

ويراعى أنه لا محل بعد ذلك لحضور المتهم أو وكيله أو من ضبطت معه المواد المذكورة وقت فض الاحراز لاجراء التحليل.

ملاة ٨٤٣م يجب تحريزها ما يضبط من المواد انخدرة لدى كل متهم على حدة فى حرز مستقل ويتبع هذا الإجراء كذلك بالنسبة الى كل مادة تضبط.

وإذا ضبطت مواد مخدرة في أماكن متعددة فيجب تحريز ما يضبط منها في كل مكان على حدة ولو كانت لمتهم واحد.

ويجب اخذ عينات للتحليل من كل حرز بالمقادير والكيفية المبينة في المادة السابقة اذا كان وزن المادة الموضوعة في هذا الحرز يزيد على عشرة جرامات وذلك في المواد البيضاء أو المواد الأخرى كالحشيش والأفيون مع مراعاة اثبات ذلك في المحضر.

ملاة 4.8£ اذا كانت المضبوطات من نوع مخلوطات الحشيش والأفيون من الحلوى المعروفة بالنزول والشيكولاته، فتحرز وترسل بأكملها للتحليل أيا كانت كمية المادة المضبوطة.

مادة 4.00 إذا ضبطت نباتات اخرى واستلزم التحقيق فحصها لبيان نوعها أو غير ذلك، فيجب أن ترسل عينة من هذه النباتات الى دالمجموعة النباتية بالمتحف الزراعى باللدقى، لاجراء الفحص المطلوب. ويراعى أن تؤخذ هذه العينة من اعلى النباتات المضبوطة وتكون بها بعض أوراقه وأزهاره وثماره ان أمكن.

مادة ٨٦٦، يجب على النيابة ان تبين في طلب تحليل الجواهر المخدرة ظروف المادة المطلوب تحليلها، وان الغرض من التحليل هو معرفة نوع المادة وما اذا كانت من الجواهر الخدرة وغيرها من المواد المبينة بالجداول الملحقة بالقانون رقم ١٨٦٧ لسنة ١٩٦٠ كالحشيش أو الافيون أو لا.

هادة ۱۸۹۷ إذا اقتضت ضرورة حتمية ارسال المضبوطات ابتداء الى جهة اخرى خلاف الطب الشرعى فيجب التنبيه على هذه الجهة التى اجرت الفحص ان تلحق بالمضبوطات تقريرا يفيد ما قامت به من فحوص مع وصف دقيق لحالة الاحراز قبل تناولها بالفحص وبعده وارسال صورة من التقرير الفنى الوارد من بلك الجهة فى شأن المضبوطات مع الأوراق المرصلة معمها من النيابة مالى مصلحة الطب الشرعى المطلوب منها اعادة الفحص بمعرفتها.

هادة ٧٠١، يتولى جرد واعدام المواد المخدرة لجنة تشكل لهـذا الغرض.

ماد ١٠٠٣ إذا طلبت مصلحة الطب الشرعى الاحتفاظ بعينات من المواد اغدرة التى قرر مصادرتها لتستعين بها فى الابحاث الفنية أو طلبت كلية الشرطة عينات من هذه المواد لتموين كلاب الشرطة على والمحتبها وكذلك المعمل الجنائي لوزارة الداخلية أو المركز القومي للبحوث الاجتماعية والجنائية فيرسل الطلب الى النائب المام ليأمر بما يراه فإذا رخص باخذ العينة فتخطر الجهة المفوظة لديها المادة الخدرة والمرخص بأخذ العينة منها لتنفيذ الأمر ويجرى أخذ العينة منها لتنفيذ الأمر ويجرى الحد العينة منها لتنفيذ الأمر ويجرى بذلك يبين فيه وزن العينة ورقم القضية التى اخذت العينة من المادة المضوطة فيها ويرفق هذا الحضر بملف القضية الذك يحرد .

مسادة ٧٠٣ ترسل كسشوف شهرية الى قسم المعامل بالطب الشرعى لبيان قضايا اغدرات سواء المحكوم فيها نهائيا أو التى صدر فيها قرار بعدم وجود وجه ومضى عليها اكثر من ثلاثة أشهر مع التأشير قرين كل قضية بالرأى نحو التصرف فى المضبوطات مع ارسال صورة من هذا الكشف الى ادارة التفتيش القضائى بالنيابة العامة لمنا العمل.

## ۱۱۹ - مراسی

# القانون رقم ١٣٠ لسنة ١٩٥٧ في شأن الراسي وتتظلم الرسو في ثلباه اللاخلية

باسم الامة

رئيس الجمهورية

بعد الأطلاع على القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٥٦ في شأن الملاحة الداخلية ؛

وعلى القانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٥٣ فى شأن الرى والصرف؛ وعلى القانون رقم ١٤٥ لسنة ١٩٤٩ بانشاء مجلس بلدى مدينة القاهرة ؛

وعلى القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٥٥ بنظام المجالس البلدية ؛ وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ؛

# قرر القانون الأتي:

مادة ١ ـ فى تطبيق أحكام هذا القانون يقصد بالمرسى كل ميناء أو رصيف أو أسلكه ( سقالة ) أو ساحل أو شاطئ أو حوض للمراكب أو قزق أو برطوم أؤ أية منشأة أخرى أعدت لتستقر أو ترسو عليها المراكب فى المياه الداخلية .

مادة ٢ \_ لايجوز لمركب أن يرسو في المياه الداخلية الا على المراسى التي تعينها أو تنشئها وزارة الاشغال العمومية بالاتفاق مع وزارات التجارة والشئون البلدية والقروية والصحة العمومية والداخلية والمواصلات .

ويجوز الترخيص في الرسو المؤقت في المناطق التي لاتوجد فيها مراسي عامة . ويصدر الترخيص فى ذلك من وزارة الأشغال العمومية فيما عدا المناطق الواقعة فى حدود اختصاص مجلس بلدى مدينة القاهرة فيكون الترخيص من الجلس المذكور .

مادة ٣ ـ يصدر رزير الاشغال العمومية قرارا بتنظيم الرسو على المراسى المنصوص عليها في المادة السابقة عدا ما يقع منها في حدود اختصاص مجلس بلدى مدينة القاهرة فيصدر بتنظيم الرسو عليها قرار من وزير الشئون البلدية والقروية .

ويصدر وزير النجارة القرارات اللازمة لتنظيم عمليات الوزن والشحن والتفريغ والتخزين والتعامل في المراسى الخصصة للاغراض التجارية .

مادة ٤ \_ يجوز لوزارة الاشغال العمومية الترخيص في انشاء مراسى خاصة على الا تستعمل هذه المراسي كأسواق .

ويكون الترخيص في المراسى اخاصة التي تقع في حدود اختصاص مجلس بلدى مدينة القاهرة من اختصاصه بعد موافقة وزارة الاشغال العمومية على موقع المرسى وتنفيذ ما تضعه لذلك من اشتراطات فنية .

ويصدر بشروط الترخيص فى هذه المراسى وبتنظيم الرسو عليها قرار من وزير الاشغال العمومية أو وزير الشئون البلدية والقروية حسب الاحوال .

مادة 0 ــ يؤدى لوزارة الاشغال العمومية رسم رسو يعينه وزير الاشغال العمومية بقرار منه بحيث لا يجاوز الحدود الآتية :

(أولاً ) عن الرسو في المراسى العامة والرسو المؤقت .

خمسة عشر مليما عن شغل المتر الطولى من المرسى في كل أربع وعشرين ساعة أوجزء منها . (ثانيا) عن المراسى الخاصة :

جنيه واحد عن كل متر طولى من المرسى في السنة .

(ثالثا) عن الرسو للاصلاح على الفزقات وفي الاحواص بما في ذلك سعب المركب وانزاله :

ثلثمائة مليم يوميا عن المركب الذى لاتزيد حمولته على عشرين طنا .

خمسمائة مليم يوميا عن المركب الذى تزيد حمولته على عشرين طنا ، ولا تجاوز خمسين .

سبعمائة وخمسون مليما يوميا عن المركب الذى تزيد حمولته على خمسين طنا ولا تجاوز مائة .

جنبه واحد يوميا عن المركب الذى تزيد حمولته على مائة طن ولاتجاوز مائتين .

جنبهان يوميا عن المركب الذى تزيد حمولته على مائتى طن ولا تجاوز ثلثمائة .

أربعة جنيهات يوميا عن المركب الذى تجاوز حمولته ثلثمائة طن .

( رابعا) عن رسو الذهبيات والعوامات للاستقرار :

خمسة عشر مليما في السنة عن كل متر مربع من مساحة الذهبية أو العوامة اذا كانت مشغولة بمالكها ، ومثلى هذا الرسم اذا كانت مستغلة .

خمسة وعشرون مليما فى السنة عن كل متر مربع من جزء الشاطئ الواجه للذهبية أو العوامة .

ويضاف نصف الرسوم التى تحصلها وزارة الاشغال العمومية مقابل الرسو فى المراسى الواقعة فى حدود اختصاص المالس البلدية الى حساب هذه المجالس فيسما عدا مجلس بلدى مدينة القاهرة فتؤدى اليه رسوم الرسو التى يعينها وزير الشئون البلدية والقروية بقرار منه بحيث لاتجاوز الحدود المنصوص عليها فى هذه المادة

مادة ٦ ـ تعفى من الرسوم المنصوص عليها فى المادة السابقة المراكب المملوكة للحكومة أو الاشخاص الاعتبارية العامة المعدة خدمتها خاصة .

مادة ٧ ــ يجوز لوزارة التجارة الترخيص فى انشاء مكاتب أو مخازن لتشوين البضائع فى المنطقة التى تحددها وزارة الاشغال العمومية للمرسى وذلك بالشروط التى يتفق عليها بين الوزارتين .

مادة ۸ ـ يودى لوزارة التجارة رسم عن شغل منطقة المرسى كالآتي :

خمسة عشر مليما عن كل متر مربع فى منطقة المرسى العام فى كل أربع وعشرين ساعة أوجزء منها .

خمسون مليما عن كل متر مربع في منطقة المرسى الخاص سنويا ـ ويؤدى هذا الرسم للمجالس البلدية اذا كانت منطقة المرسى تقع في حدود اختصاصها .

هادة ٩- يعاقب بالحبس مدة لاتزيد على شهر وبغرامة لاتجاوز عشرة جنيهات أو باحدى هاتين العقوبتين كل من خالف أحكام هذا القانون أو القرارات الصادرة بتنفيذه ما لم تنص هذه القرارات على عقوبة أقل.

وبغير اخلال بانحاكمة الجنائية يجوز ازلة المخالفة اداريا وتحصل النفقات بطريق الحجز الادارى .

الله الم المار في الجريدة الرسمية ويكون له قوة

القانون ولوزراء الاشغال العمومية والشئون البلدية والقروية والتجارة كل فيما يخصه اصدار القرارات اللازمة لتنفيذه ويعمل به من تاريخ نشره .

يبصم هذا القرار بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها .

صدر برياسة الجمهورية في ۲۸ ذى القعدة سنة ١٣٧٦ (٢٦ يونية سنة ١٩٥٦ )

#### أهم القيود والاصاف ،

تقيد جنحة بالمواد ١ ، ٢ ، ٩

رسى بالمركب فى غير المراسى التى تعينها أو تنشئها وزارة الاشغال العمومية بالاتفاق مع وزارات التجارة والشئون البلدية والقروية والصحة الداخلية والمواصلات .

### العقوية ،

الحبس مدة لاتزيد على شهر وبغرامة لاتجاوز عشرة جنيهات أو باحدى هاتين العقوبتين .

### ١٢٠.مراهنات

# سباق الخيل ورمي الحمام القانون ١٠ لسنة١٩٢٢

# معدل بالقانون ٨٩ لسنة ١٩٥٧ نسنة ١٩٤٧

#### نحن ملك مصر

نظرا لضرورة منع الضرر الناتج من الرهان المسادل غيره من أنواع الرهان التي مدارها الالعاب أو أعمال الرياضة ، وبناء على ما عرضه علينا وزير الداخلية وموافقة رأى مجلس الوزراء ،

وبعد الاطلاع على قرار الجمعية العمومية نحكمة الاستئناف المختلطة الصادر في ١٠ ديسمبر سنة ١٩٣١ طبقا للامر العالى المؤرخ ٣١ يناير سنة ١٨٨٩ ، ٢

#### رسمنا بما هو آت:

مادة ١ ـــ (١) فيما عدا الاحوال المنصوص عليها في المادة الرابعة يعاقب بالحبس مدة لاتقل عن سنة ولا تتجاوز ثلاث سنوات وبغرامة لاتقل عن ثلثماثة جنيه ولا تزيد على ألف جنيه .

(أ) كل من عرض أو أعطى أو تلقى فى أية جهة وبأية صورة رهانا على سباق الخيل أو رمى الحمام أو غيرهما من أنواع الالعاب وأعمال الرياضة سواء أكان ذلك بالذات أم بالواسطة .

(ب) كل من استعمل نوعا من أنواع الرهان المشار اليه في
 أية جهة وبأية صورة سواء أكان ذلك بصفة مؤقتة أم مستديمة أو
 جعل نفسه وسيطا في هذه المراهنات .

(ج) كل من أخفى أو ساعد على اخفاء النقود أو الاوراق أو الادوات المستعملة في الرهان المتقدم ذكره .

(١) معدلة بالقانون ١٣٥ لسنة ١٩٤٧.

وفى حالة العود يجوز للقاضى ان يحكم بأكشر من الحمد الاقصى للعقوبات المتقدمة بشرط عدم تجاوز مثلى هذا الحد .

وفى جميع الاحوال تضبط النقود والاوراق والادوات المستعملة في الرهان ويحكم بمصادرتها لجانب الحكومة .

هادة (١) \_ يعاقب بهذه العقوبات نفسها كل صاحب محل عام أو مدير له يسمح بحصول مراهنات في محله مخالفة لاحكام هذا القانون ويجوز للقاضى ان يحكم باغلاق اغل لمدة لاتقل عن ثلاثة أشهر ولا تتجاوز ستة أشهر وفي حالة العود في مدى ثلاث سنوات يحكم القاضى بإغلاق اغل نهائيا .

ويعاقب بالحبس مدة لا تتجاوز خمسة عشر يوما وبغرامة لاتقل عن عشرة جنيهات ولا تتجاوز خمسين جنيها أو باحدى هاتين العقوبتين من راهن على نوع من الالعاب المذكورة مع أحد الاشخاص المنصوص عليهم في المادة الاولى من هذا القانون .

ملاقة \_ ر ألغيت بالقانون ٨٩ لسنة ١٩٣٧ ) .

صادة ٤ \_ يجوز لجمعيات سباق الخيل الموجودة الان وللجمعيات والافراد الذين يقومون بتنظيم ألعاب أو أعمال رياضة اجراء الرهان المبادل أو غيره من أنواع الرهان وذلك بمقتضى اذن خاص وبحسب الشروط المبينة بعد .

وفى حالة الحصول على اذن لايجرى حكم المادة الاولى على أى رهان يقدم أو يعطى أو يتلقى بالشروط المبينة فيه .

مادة ٥ \_ يمنح الاذن الخاص المنوه عنه بالمادة السابقة بقرار من

<sup>(</sup>١) مادة ٢ معدلة بالقانون ١٣٥ لسنة ١٩٤٧

وزير الداخلية وله الحرية في ان يعطى هذا الاذن أو ان يرفضه كما له ان يجعله قاصرا على الرهان المتبادل أو ان يحدد مدته .

ويجوز أيضا ان ينص في القرار على تخصيص جزء معين من الارباح الناتجة من استغلال الرهان لصرفه في تربية الخيل اذا كانت هذه الارباح ناتجة من سباق الخيل أو لصرفه في ترقية تعليم الرياضة البدنية أو في الاعمال الخيرية الخلية أو في أعمال الإسعاف أو الأعمال الإجتماعية النافعة أو لصرفه في هذه الشئون كلها معا وذلك طبقا للقواعد والشروط المبينة في القرار الذي يصدر بالإذن.

ويحدد فى هذا القرار المكان أو الجهة التى يجب أن تجرى فيها المراهنة ولا تتعداها وينص فيه على جميع الإجراءات اللازمة لحماية الجمهور من الغش والخداع .

مادة " حلى وزير الداخلية تنفيذ هذا القانون ويجرى العمل به بعد مضى ثلاثين يوما من تاريخ نشره بالجريدة الرسمية وعليه أيضا إصدار قرار بجميع الأحكام اللازمة لذلك التنفيذ .

# أهم القيود والاصافء

جنحة بالمادة ١/أ.

عرض أو أعطى أو تلقى فى أية جهة وبأية صورة رهانا على سباق الخيل أو رمى الحمام أو غيرهما من أنواع الألعاب الرياضية صواء أكان ذلك بالذات أم بالوساطة .

جنحة بالمادة ١ / ب

-استعمل نوعا من أنواع الرهان المشار إليه في أية جهة كانت وبأية صورة سواء أكان ذلك بصفة مؤقتة أو مستديمة . سجعل نقسه وسيطا في المراهنات .

جنحة بالمادة ١ / ج .

أخفى أو ساعد على إخفاء النقود أو الأوراق أو الأدوات المتعملة في المراهنات .

### العقوبة :

الحبس مدة لاتقل عن سنة ولا تجاوز ثلاث سنوات وبغرامة لاتقل عن ثلاثمائة جنيه ولا تزيد على ألف جنيه ، وفى حالة العود يجوز للقاضى أن يحكم بأكثر من الحد الأقصى للعقوبات المتقدمة بشرط عدم تجاوز مثلى هذا الحد .

وفى جـمـيع الأحوال تضبط النقـود والأوراق والأدوات المستعملة في الرهان ويحكم بمصادرتها لجانب الحكم . ۱۲۱ ـ مراجل بخارية قانون رقم ٥٥ نسنة ۱۹۷۷ <sup>(۱)</sup> في شأن اقامة وادارة الأل<sup>ا</sup>ث الحرارية والراجل البخارية

بامم الشعب

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه، وقد أصدرناه.

ملاة أه مع مراعاة احكام القانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٧١ بشأن الرى والصرف لا يجوز لأى فرد من الافراد أو لأى شخص من الاشخاص الاعتبارية العامة أو اخاصة أن يقيم أو يدير الالات الحرارية أوالمراجل البخارية ألثابتة أو المتنقلة، التي تحددها اللائحة التنفيذية لهذا القانون الا بعد الحصول على ترخيص بذلك من الجهة الختصة.

ويسرى الترخيص لمدة محددة لا تقل عن سنة، وفقا للحالة الفنية، كما يجوز تجديده كلما انتهت مدته، ويتبع في اجراءات التجديد الاجراءات المتبعة في الترخيص مع تحصيل ذات الرسوم.

هادة لا فيما عدا ما صدر به قانون خاص، تتولى كل جهة من الجهات الآتية الترخيص باقامة وادارة الآلات والمراجل، وذلك بعد موافقة الوحدة الخلية على موقع اقامتها على النحو الاتى:

### (أ) وزارة الرى:

بالنسبة للترخيص باقامة وادارة الات الرى والصرف طبقا لاحكام القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧١ بشأن الرى والصرف.

<sup>(1)</sup> الجريدة الرسمية ـ العدد ££ الصادر في ٣ نوفمبر سنة ١٩٧٧.

### (ب) وزارة الصناعة:

بالنسبة للترخيص باقامة وادارة الآلات والمعدات الصناعية.

(جم) وزارة الانتاج الحربي:

بالنسبة للترخيص باقامة وادارة الآلات الصناعية ذات الصلة بالانتاج الحربي.

### (د) وزارة البترول:

بالنسبة للترخيص باقامة وادارة المعدات الخاصة بانتاج وتكرير وتوزيع البترول.

### (ه) وزارة الكهرباء:

بالنسبة للترخيص باقامة وادارة المعدات الخاصة بتوليد وتوزيع الكهرباء.

#### (و) وحدات الحكم المحلى:

بالنسبة للترخيص باقامة وادارة اية آلات لا تندرج تحت النوعيات السابقة ويصدر الترخيص في تلك الأحوال من الادارة العامة لمصلحة الرخص وفروعها بالمحافظات.

مادة ٣ يقدم طلب الترخيص الى الجهة الادارية انختصة موفقا به الايصال الدال على سداد رسم النظر وهو خمسة جنيهات للآلات الحرارية التى تزيد قوتها عن ٣ حصان والمراجل البخارية التى يزيد ضغطها عن ٣ حصان والمراجل البخارية فعليا، وعشرة جنيهات لما تزيد قوتها على ذلك، كما ترفق بطلب رسومات الموقع والمستندات طبقا لما تحدده اللائحة التنفيذية لهذا القانون.

وعلى الجهة الادارية المختصة ان تبدى رأيها بقبول الترخيص أو رفضه واخطار الطالب بذلك بخطاب موصى عليه بعلم الوصول فى ميعاد لا يتجاوز ثلاثين يوما من تاريخ ورود الطلب للجهة الادارية المذكورة.

وفى حالة رفض طلب الترخيص توضح الأنباب المبررة لذلك. مادة كاله يشمل رسم النظر المبين فى المادة السابقة مصاريف المعاينة الأولى وكل معاينة بعد ذلك يحصل عنها رسم قدره جنيهان.

مادة ٥ ويجوز للطالب ان يتظلم من القرار الصادر برفض طلبه الى رئاسة الجهة اغتصة باصدار التراخيص خلال ستين يوما من تاريخ ابلاغه بالقرار مؤيدا بالمستندات ومرفقا به ايصال بتوريد خمسة جنيهات لحساب الادارة اغتصة كرسم نظر للتظلم.

وعلى المتظلم اليه أن يبت في هذا التظلم بالقبول أو الرفض خلال ثلاثين يوما على الأكثر من تاريخ ورود التظلم واذا لم يبت في التظلم خلال تلك الفترة يعتبر التظلم مقبولا.

ولا يرد البلغ المشار اليه الا في حالة قبول التظلم طبقا للمستندات والرسومات التي كانت قائمة لدى الادارات الختصة وقت رفض طلب الترخيص.

مادة آه في حالة انتقال ملكية آلة أو مرجل مما تسرى عليه أحكام هذا القانون من المرخص لهم لأى سبب كان يجب على من آلت اليه الملكية ابلاغ الجهة الادارية الختصة خلال شهرين على الاكثر من تاريخ نقل الملكية باسمائهم وباسم من ينوب عنهم، وعليهم ان يتخذوا من جانبهم الاجراءات اللازمة لنقل الترخيص اليهم، وعلى الجهة الادارية التأشير على الرخصة القائمة بما يفيد ذلك، ويظل المالك القديم مسئولا مع المالك الجديد عن تنفيذ احكام هذا القانون الى ان يتم التأشير على الرخصة.

هذه القانون المرور بصفة دورية على الآلات الحسرارية والمراجل القانون المرور بصفة دورية على الآلات الحسرارية والمراجل المخارية الخاضعة لاحكام هذا القانون للتأكيد من تنفيذ احكامه ولاتحته التنفيذية.

ويصدر وزير العدل بالاتفاق مع الوزير المختص قرارا بمنحهم صفة مأمورى الصبط القضائي في اثبات جميع ما يقع من مخالفات ولهم في سبيل ذلك حق الدخول في الاماكن التي توجد بها تلك الآلات والمراجل للتفتيش عليها.

هادة ٨٠ استثناء من حكم المادة (١٧) من القانون رقم ٣٥٤ لسنة ١٩٥٤ في شأن المخال الصناعية والتجارية وغيرها من الخال المقلقة للراحة والمضرة بالصحة والخطرة يجب على المرخص له في حالة وجود خطر وشيك الوقوع على الصحة العامة أو السكينة العامة أوالامن العام نتيجة لتشغيل آلة حرارية أو مرجل بخارى مما تسرى عليه احكام هذا القانون أزالة اسباب هذا الخطر في الميعاد الذي تحدده له الجهة الادارية المختصة، فاذا لم يقم بذلك خلال هذا المياد جاز للجهة الادارية المختصة ان تصدر قرارا مسببا بايقاف التشغيل، وينفذ القرار في هذه الحالة بالطريق الاداري.

مادة ٩٥ مع عدم الاخلال باية عقوبة أشد ينص عليها قانون العقوبات أو أى قانون آخر يعاقب من يخالف احكام هذا القانون بالعقوبات الآتية:

 (أ) الغراصة التى لا تقل عن عشرة جنيهات ولا تجاوز عشرين جنيها فى حالة اقامة الآلة الحرارية أو المرجل البخارى دون الحصول على ترخيص سابق بالإقامة.

 (ب) الغم امة التى لا تقل عن عشرين جنيمها ولا تجاوز خمسين جنيها في حالة تشغيل الآلة اخترارية أو المرجل دون الحصول على ترخيص الاقامة واذن الادارة. وعلى الحكمة ان تحكم في الحالتين السابقتين فنضلا عن الحكم بالغرامة بايقاف تشغيل الآلة.

واذا استمر صاحب الشأن في تشغيل الآلة رغم صدور الايقاف تضاعف العقوبة في شأنه

(ج) الغرامة التي لا تقل عن عشرة جنيهات ولا تجاوز عشرين جنيها في حالة تشغيل الآلة أو المرجل البخارى بالخالفة للشروط التي تم على اساسها منح اذن الادارة، وكذلك في حالة تشغيل الآلة قبل تجديد اذن الادارة، ويجوز للمحكمة في تلك الاحوال ان تقضى \_ فضلا عن الحكم بالغرامة \_ بالحكم بايقاف تشغيل الآلة.

مادة ١٥ جميع المبالغ التي تستحق للدولة بمقتضى احكام هذا القانون يكون لها امتياز على أموال المدين وفقا لحكم المادة ١٩٣٩ من القانون المدنى على أن تأتى في الترتيب بعد المصروفات القضائية.

مادة ١١ تصدر اللاتحة التنفيذية لهذا القانون بقرار من وزير الدولة للحكم المحلى والتنظيمات الشعبية، خلال ثلاثة أشهر على الاكثر بالاتفاق مع الوزراء المختصين.

هادة 17 ميلغى الأصر المسادر فى ٥ نوف مبسر سنة ١٩٠٠ بخصوص الآلات والفيزانات البخارية، كما يلغى كل حكم آخر يخالف احكام هذا القانون. ولا يخل ذلك باستمرار العمل بالتراخيص السابق منحها طبقا لاحكام هذا الامر.

مادة ١٣ وينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ويعمل به بعد ثلاثة أشهر من تاريخ نشره.

يبصم هذا القانون بخاتم الدولة، وينفذ كقانون من قوانينها.

صدر برياسة الجمهورية في ١٣ ذى القعدة سنة ١٣٩٧ (٣٥ أكتربر سنة ١٩٧٧).

#### ١٢٢ ـ مراقبة الشرطة(١)

# القانون رقم ٧٤ نسئة ١٩٧٠ في شأن وضع بعض الشتبه فيهم تحت مراقبة الشرطة

مادة 1. يوضع تحت مراقبة الشرطة لمدة سنتين كل شخص توافرت فيه حالة الاشتباه المنصوص عليها في المادة الخامسة من المرسوم بقانون رقم ٩٨ لسنة ١٩٤٥ الخاص بالمتشردين والمشتبه فيهم وصدر أمر باعتقاله لاسباب تتعلق بالامن العام ويطبق في شأنه حكم المادة الناسعة من المرسوم بقانون المشار اليه.

وتبدأ مدة المراقبة من تاريخ العمل بهذا القانون أو من تاريخ انتهاء الاعتقال على حسب الاحوال.

ملاة 7 يجوز لمن يوضع تحت مراقبة الشرطة وفقا لاحكام هذا القانون ان يطلب رفع المراقبة عنه بطلب يقدم للى العامة الكائن في دائرتها محل اقامته الاصلى، وعلى الى ان تحقق هذا الطلب ثم تحيله الى محكمة الجنح المختصة للفصل فيه، ويجوز لصاحب الشأن أن يرسل وكيلا للدفاع عنه أمام الحكمة، فاذا رأت المحكمة عدم توافر الشروط المنصوص عليها في المادة السابقة قررت رفع المراقبة والا رفضت الطلب ويكون قرارها في ذلك نهائيا.

ويجوز في جميع الاحوال لوزير الداخلية أو من ينيبه وقع المراقبة قبل انقضاء مدتها اذا رأى من سلوك المراقب أو في حالته الصحية ما يستدعى ذلك.

مادة الله من القانون في الجريدة الرسمية ويعمل به من تاريخ نشره.

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ١٩٧٠/٩/١ ـ العدد ٣٧.

### ملاحظات وأحكامه

صحة الحكم بالإدانة في جريمة مخالفة شروط الوضع تحت مراقبة البوليس . رهن ببيان تاريخ الحكم أو القرار الذي صدر بوضع الطاعن تحت المراقبة أو ترتب عليه ذلك والجهة التي صدر منها وتاريخ بدء المراقبة واننهائها وأوجه مخالفة شروط المراقبة . مخالفة ذلك . قصور .

لما كان يشترط لصحة الحكم بالإدانة في جريمة مخالفة شروط الوضع تحت مراقبة البوليس أن يبين الحكم منطوق وتاريخ الحكم أو القرار الذي صدر بوضع الطاعن تحت المراقبة أو ترتب عليه ذلك والجهة التي صدر منها وتاريخ بدء المراقبة وإنتهائها وأوجه مخالفة شروط المراقبة . وإذ كان الحكم المطعون فيه لم يبين ذلك وخلا من بيان الواقعة المستوجبة للعقوبة والظروف التي وقعت فيها وإكتفى في بيان الدليل بالإحالة الى محضر ضبط الواقعة ولم يورد مضمونه ولم يبين وجه استدلاله به على ثبوت التهمة بعناصرها القانونية كافة فإنه يكون معيبا بالقصور .

(الطعن ١٠٩٧ لسنة ٢٦ - جلسة ١٩٨١/١/٢٧ لم ينشر بعد)

القساء بالإدانة في أى من جرائم القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٦١ يستتبع وضع الحكوم عليه تحت مراقبة الشرطة مدة مساوية لمدة العقوبة . المادة ١٥ من هذا القانون.

إغفال الحكم تحديد مبدأ المراقبة ومدتها . وجوب نقضه جزئيا . أساس ذلك؟.

المادة ١٥ من القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٦١ إذ تنص على أنه « يستتبع الحكم بالإدانة في إحدى الجرائم المنصوص عليها في هذا القانون وضع المحكوم عليه تحت مراقبة الشرطة مدة مساوية لمدة المقوبة وذلك دون إخلال بالأحكام الخاصة بالتشردين ، فإن الحكم المعون فيه إذ قضى بناييد الحكم الإبتدائى فيما قضى به من وضع الطاعن تحت مراقبة الشرطة دون أن يحدد مبدأ الراقبة ومدتها ، فإنه طبقا للفقرة الثانية من المادة ٣٥ من قانون حالات وإجراءات الطعن أمام محكمة النقض الصادر بالقرار بقانون رقم ٥٧ لسنة المعدن نقضه نقضا جزئيا وجعل مدة المراقبة المحكوم بها مساوية لعقوبة الحبس على أن يبدأ تنفيذها من تاريخ إنتهاء عقوبة الحبس.

(الطعن ١٧١٤٣ لسنة ١٢٤ – جلسة ٢٧ / ١٩٩ / لم ينشر بعد)

ان نص الفقرة الأولى من المادة الثانية من المرسوم بقانون رقم المد 1940 لا يستلزم ان يكون الوضع تحت المراقبة بموجب حكم بل يكفى أن يكون مصدرها القانون، واذا كان ذلك، وكان البين من مدونات الحكم المطعون فيه أن المراقبة التى اقيمت الدعوى على المطعون ضده بمخالفة شروطها قد وضع تحتها اعمالا خكم المادة الأولى من القانون رقم ٤٢ لسنة ١٩٧٠، فان الحكم المطعون فيه اذ أقام قضاءه بالبراءة على أن المطعون ضده لم يصدر ضده حكم بوضعه تحت المراقبة، يكون قد أخطأ في تطبيق القانون على وستوجب نقضه.

(الطعن ١٩٧٤ س ٢٦ ص٢١٤)

تنص المادة 10 من القانون رقم 10 لسنة 1971 على أن : «يستتبع الحكم بالادانة في احدى الجرائم النصوص عليها في هذا الفانون وضع المحكوم عليه تحت مراقبة الشرطة مدة مساوية لمدة العقوبة وذلك دون اخلال بالاحكام الخاصة بالمتشردين. ولما كان الحكم الابتدائي المؤيد بالحكم المطعون فيه لم يحدد مبدأ المراقبة ومدتها، فانه طبقا للفقرة الثانية من المادة ٣٥ من القانون رقم ٧٥ لسنة ١٩٥٩ يتعين نقض الحكم نقضا جزئيا وجعل مدة المراقبة المحكوم بها مساوية لعقوبة الحبس على أن يبدأ تنفيذها من تاريخ انتهاء عقوبة الحبس.

(الطعن ۱۲۷۶ لسنة ٤٢ ق - جلسة ١٨/١/٩٧٣ س٢٥ ص ٥٥)

قضت المحكمة الدستورية العليا بجلسة ١٩٨٧/٥/١٥ في الدعوى ٣٩ لسنة ٣ قضائية (دستورية) بعدم دستورية نص المادة الأولى من القانون ٧٤ لسنة ١٩٧٤ في شأن وضع بعض المشتبه فيهم تحت مراقبة الشرطة ونشر بالجريدة الرسميسة بتاريخ ١٩٨٧/٥/٢٧ العدد ٢١ ونورد هذا الحكم الأهميته .(١)

وحيت أن المادة الأولى من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٠ فى شأن وضع بعض المشتبه فيهم تحت مراقبة الشرطة، تنص على أن ديوضع تحت مراقبة الشرطة، تنص على أن حالة الاشتباه المنصوص عليها فى المادة الخامسة من المرسوم بقانون رقم ٩٨ لسنة ١٩٤٥ الخاص بالمتشردين والمشتبه فيهم وصدر امر باعتقاله لاسباب تنعلق بالامن المعام، ويطبق فى شأنه حكم المادة التاسعة من المرسوم بقانون المشار اليه مد وهى الخاصة بتحديد جهة ومكان المراقبة مدة المراقبة من تاريخ العمل بهذا القانون أو من تاريخ انتهاء الاعتقال حسب الاحوال؛

وحيث أنه يتعين الوضع الشخصى تحت مراقبة الشرطة لمدة سنتين عملا بحكم المادة الأولى من القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٠ - طبقا للتفسير الملزم الذى اصدرته المحكمة العليا بتاريخ ٥ ابريل صنة ١٩٧٥ في طلب التفسير رقم ٥ لسنة ٤ قضائية ـ ان يكون توافر حالة الاشتباه في حقه ثابتا بحكم قضائي وسابقا على صدور

 <sup>(</sup>١) منشور بموسوعة مبادئ الدستورية العليا للمستشار/ أحمد هبة ص٠٠٥.

الأمر باعتقاله، ومؤدى ذلك أن هذه المادة قد جرمت حالة جديدة لاحقة لحالة الاشتباه التي سبق أن حوكم عليها هذا الشخص تقوم به أذا ما تم اعتقاله بعد ذلك لاسباب تتعلق بالامن العام، ثم فرضت لها عقوبة أصلية هي عقوبة الوضع تحت مراقبة الشرطة لمدة سنتين.

وحيث ان ما نصت عليه الفقرة الاخيرة من المادة الأولى ـ
المطعون بعدم دستوريتها ـ من ان مدة المراقبة تبدأ من تاريخ الممل
بهذا القانون أو من تاريخ انتهاء الاعتقال حسب الاحوال، قاطع
الدلالة في ان الشرطة هي الجهة الختصة باعمال هذا النص وذلك
باجراء تتخذه من تلقاء نفسها وبغير حكم قضائي، وهو ما
خلصت اليه انحكمة العليا في تفسيرها سالف الذكر.

لما كان ذلك، وكانت المادة ٦٩ من الدستور تنص على أن والمعقوبة شخصية ولا جريمة ولا عقوبة الا بناء على قانون ولا توقع عقوبة الا بحكم قضائى... وكان توقيع عقوبة الوضع تحت مراقبة الشرطة لمدة سنتين التى فرضها المشرع كمقوبة اصلية طبقا للمادة الأولى من القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٠ يتم بغير حكم قصائى على ما سلف بيانه، فان هذه المادة تكون قد خالفت الدستور عملى يتعين معه الحكم بعدم دستوريتها.

(الطعن رقم ٣٩ لسنة ٣ ق جلسيسة ١٩٨٧/٥/١٥) ملعوظة:

لمزيد من التفاصيل يراجع مؤلفنا الأسلحة والذخائر والتشرد والاشتباه.

# ۱۲۳ - مراقبة تجارة الحبوب القانون ۳۳ لسنة ۱۹٤۱

#### نحن فاروق الأول ملك مصر

قرر مجلس الشيوخ ومجلس النواب القانون الآمي نصه ، وقد صدقنا عليه وأصدرناه :

مالة 1: في تطبيق هذا القانون تشمل كلمة و الحبوب ، المحاصيل المبينة في الجدول حرف (أ) الملحق بهذا القانون .

ويجوز لوزير التجارة والصناعة أن يعدل الجدول المذكور بقرار يصدره بعد موافقة مجلس الوزراء .

■ المادة ٢: مع عدم الإخلال بأحكام القوانين واللوائح الخاصة بانحال المقلقة للراحة أو المضرة بالصحة والخطرة ، يجب على كل شخص يريد الإنجار بالحبوب أن يقدم إقرارا بذلك الى وزارة التجارة والمساعة قبل بدء الإنجار بشهر على الأقل .

وينبغى أن يكون الإقرار محتويا على البيانات التى يفرضها قـرار يصـدره وزير التـجـارة والصناعـة ، وأن يكون مـصـحـوبا بالمستندات والأوراق التى ينص عليها ذلك القرار .

مادة ٣ : لا يجوز الإتجار بالحبوب إذا كانت درجة نظافتها تقل عن ٢٢ قيراطا .

ودرجة النظافة هي نسبة وزن الحبوب الى جملة وزنها مع المواد التي قد تكون مختلطة بها .

ويجوز لوزير التجارة والصناعة رفع الدرجة المذكورة بشرط ألا تتجاوز ٣٣ قبراطا على ألا ينفذ القرار بذلك الا بعد شهر من تاريخ نشره بالجريدة الرسمية . مادة ٤: إذا وقعت مخالفة لأحكام المادة السابقة حرر بها محضر يبين فيه مقدار الجبوب ودرجة نظافتها.

ومع عدم الإخلال بالخاكمة الجنائية تحجز الحبوب وتحفظ في المكان الذى حجزت فيه ، إلا إذا وافق محرر الحضر على نقلها الى مكان آخر بناء على طلب الخالف ، ويؤخذ عينات من الحبوب المذكورة.

ويجب على انخالفة أن يرفع درجة النظافة الى الحد المقرر في مدى ثلاثة أيام من تاريخ تحرير المحضر اذا كان قد حرر في مواجهته وإلا فمن تاريخ إعلانه بالطرق الإدارية بأمر الحجز

مادة 0: لصاحب الشأن أن ينظلم من الحجز أمام اللجنة المنصوص عليها في المادة السابعة في خلال يومين من تاريخ توقيعه أو من تاريخ إعلانه به على حسب الأحوال .

ويجب أن يكون التظلم مصحوبا بقسيمة تثبت دفع الرسم المقرر طبقا للتعريفة التي تحدد بقرار من وزير التجارة والصناعة.

مادة ٦: يقدم التظلم الى الموظف الذى باشر الحجز ، وعليه أن يعرضه على اللجنة المنصوص عليها فى المادة التالية فى نفس اليوم الذى وقع فيه التظلم أو فى اليوم التالى له على الأكثر .

وعلى اللجنة أن تصدر قرارها فى ميماد لا يتجاوز ثلاثة أيام من تاريخ عرض الأمر عليها .

ويعلن القرار الى صاحب الشأن بالطرق الإدارية فى ظرف يومين من تاريخ صدوره .

هادة ٧ ؛ يضع سنويا وزير التجارة والصناعة بالإتفاق مع وزير الزراعة لكل محافظة ومديرية قائمة تشمل أسماء عدد من الزراع والتجار ومندوبي البنوك وأصحاب المطاحن وغيرهم ممن تتوافر فيهم خبرة خاصة بالحبوب لا يزيد على خمسة عشر اسما بحسب أهمية تجارة الحبوب بكل محافظة أو مديرية ، وتنشر أسماؤهم فى الجريدة الرسمية .

وتشكل لجنة التظلم من ثلاثة أعضاء : أحدهم موظف بوزارة النجارة والصناعة ، وله الرياسة ، والثانى كموشف بوزارة الزراعة ، يعينهما كل سنة وزير التجارة والصناعة والزراعة ، والثالث يختاره المتظلم عند رفع التظلم من بين الأسماء الواردة في القائمة وإلا فلرئيس اللجنة أن يختاره بالنيابة عنه .

ملاة ٨ - يرفع الحجز بقوة القانون إذا قررت اللجنة أن الحبوب المحجوزة لا تقل درجة نظافتها عن الحمد المقرر ، أو إذا لم يعلن قرارها في خلال المدة المحددة بالمادة السادسة ، ويكون لصاحب الشأن التصرف في الحبوب المحجوزة ويرد له في رسم النظلم.

أما إذا قررت اللجنة أن درجة نظافتها تقل عن الحد المقرر ، فيجب على المخالف أن يقوم فى مدة لا تتجاوز ثلاثة أيام من تاريخ الإعلان برفع درجة نظافة الحبوب المججوزة الى الحد المقرر .

مادة ٩- إذا لم يقم الخالف برفع درجة النظافة في المواعيد المقررة بالمادة الرابعة في حالة عدم التظلم ، وبالمادة السابقة في حالة التظلم ، قامت وزارة التجارة والصناعة عنه بذلك التنظيف على نفقته .

ولا يرفع الحجز الا بعد سداد مصاريف التنظيف والحراسة وأية مصاريف أخرى تكون الوزارة قد إحتملتها.

هلفة ١٠- لا يجوز فى سواحل الحكومة والأسواق العمومية أو فى الأماكن التى يعينها وزير التجارة والصناعة بقرار يصدر منه الاتجار فى الحبوب بغير الوزن . ويعتبرون الاردب من كل صنف منها ووزن الضريبة من الرز الشعير حسب المبين في الجدول حرف (ب) الملحق يهذا القانون.

وإذا عدل الجدول (أ) بطريق الإضافة أضيف الى الجدول حرف (ب) وزن الصنف الجديد.

هسانة ١١ : يكون للموظفين الذين يندبون بقرار من وزير التجارة والصناعة لإثبات انخالفات التي نقع إخلالا بأحكام هذا القانون والقرارات المنفذة له ، صفة رجال الضبطية القضائية في هذا الغرض .

مسادة ١٧ الرجال الضبطية القضائية إجراء الحجز النصوص عليه في هذا القانون ، ولهم أن يدخلوا لإثبات اغالفة أو لإجراء الحجز المذكور في جميع الأماكن التي تكون الحبوب معروضة فيه للبيع ، أو مودعة فيبها ما عدا الجزء الخصص من هذه الأماكن للسكني .

مسادة ١٦ : كل مخالفة لهذا القانون أو القرارات المنفذة له يعاقب عليها بالحبس مدة لا تتجاوز أسبوعا وبغرامة لا تزيد على مائة قرش أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط .

هادة ١٤ على وزراء التجارة والصناعة والعدل والزراعة كل فيما يخصه تنفيذ هذا القانون ، ويعمل به بعد مضى ثلاثين يوما من تاريخ نشره بالجريدة الرسمية .

ويصدر وزير التجارة والصناعة القرارات اللازمة لتنفيذه.

#### ملحق

# بالقانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٤١ الخاص بمراقبة نجارة الحبوب

# الجلول حرف (أ)

### أصناف الحيوب

الذرة .	القمح.
العدس .	الشعير .
الحلبة .	الرز.
1	الفول.

### الجدول حرف (ب)

معدل وزن الأردب من كل صنف ومعدل وزن الضريبة من الرز الشعير

وزن الأردب بالكيلو	، الصنف	وزن الأردب بالكيلو	الصنف
144	الْعدس الجروش.	10.	القمح .
100	الحلبة.	17-	الشعير .
Y + +	الرز المبيض.	100	الفول .
ب الكبير. ٣٠٠	الرز الشعير الأردا	15.	الذرة.
950	الضريبة .	حيح . ١٦٠	العدس الص

# أهم القيود والأوصاف :

### الخالفات:

تقيد مخالفة بالمادتين ٢ ، ١٣ من ق ....

أنجر بالحبوب دون أن يقدم أقرارا بذلك إلى الجهة المختصة
 قبل بدء الأنجار بشهر على الأقل.

تقيد مخالفة بالمادتين ٣ ، ١٣ من ق ....

- أتجر في حبوب درجة نظافتها تقل عن ٢٣ قيراطاً.

#### العقوبة،

غرامة لا تقل عن مائة جنيه.

# ۱۲۴ـ مرشنین سیاحیین قانون رقم ۱۲۱ استهٔ ۱۹۸۳<sup>(۱)</sup>

باصدار قانون في شأن الرشنين السياحيين

باسم الشعب

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه، وقد اصدرناه:

(المادة الأولى)

يعمل باحكام القانون المرافق فى شأن الرشدين السياحيين ونقابتهم.

### (المادة الثانية)

يصدر وزير السياحة والطيران المدنى اللوائح المنفذة لهذا القانون خلال تسعة أشهر من تاريخ العمل به.

### (المادة الثالثة)

يلغى القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٦٥ بشأن المرشدين السياحيين ويستمر العمل بالقرارات الصادرة تنفيذا له الى ان تصدر اللوائح المنفذة لهذا القانون وذلك فيما لا يتعارض مع احكامه.

### (المادة الرابعة)

ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية، ويعمل به من اليوم التالي لتاريخ نشره.

يبصم هذا القانون بخاتم الدولة، وينفذ كقانون من قوانينها. صدر برئاسة الجمهورية في ٤ ذى القعدة سنة ١٤٠٣ (١٣ اغسطس سنة ١٩٨٣).

محمد حستى مبارك

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية العدد ٣٤ في ١٩٨٣/٨/٢٥.

# قانون فى شأن المرشدين السياحيين الباب الأول فى الرشد الساحي

مادة 1 المرشد السياحي هو الشخص الدى يتولى الشرح والارشاد للسائح في اماكن الآثار أو المتاحف أو المعارض مقابل أجر.

مادة ٢- لا يجوز غارصة مهنة الارشاد السياحى الا لمن كان حاصلا على ترخيص بذلك من وزارة السياحة، ومقهدا بجدول نقابة المرشدين السياحين وتبين اللائحة التنفيذية اجراءات تقديم طلب العرخيص واصداره.

هادة ٣- يشترط لنح الترخيص ما يأتى:

١- أن يكون طالب التراخيص مصرى الجنسية.

٢- أن يكون محمود السيرة حسن السمعه.

 الا يكون قد سبق الحكم عليه بعقوبة جناية أو فى جنحة مخلة بالشرف أو الامانة ما لم يرد اليه اعتباره.

 ان تثبت لياقته الطبية على النحو الذى تحدده اللائحة التنفيذية.

ه ان يكون حاصلا على مؤهل عال من احدى الجامعات المصرية أو ما يعادله من احدى الجامعات الاجنبية، ولوزير السياحة الاعفاء من هذا الشرط وفقا للشروط والاوضاع التي تحددها اللاتحة التنفيذية.

٣- الا يقل سنه عن ٣١ سنة.

 ٧- ان يجتاز بنجاح الامتحان الذى تعقده وزارة السياحة لطالبي الترخيص وفقا للأوضاع التي يصدر بها قرار من وزير السياحة. ويعفى من هذا الامتحان الحاصلون على بكالوريوس أو دبلوم الدراسات العليا في الارشاد السياحي من الجامعات المصرية.

٨- ان يودع بخزينة وزارة السياحة تأمينا قدره ٥٠ جنيها
 يرد عند انتهاء العمل بالترخيص.

 ٩- الا يكون من العاملين بالحكومة أو الهيشات العامة أو القطاع العام الا اذا قدم موافقة الجهة التى يعمل بها على منحه اجازة بدون مرتب للعمل بالارشاد السياحي.

هادة ٤. يقدم طلب استخراج الترخيص مصحوبا بالرسم المقرر والأوراق الدالة على استيفاء الشروط المنصوص عليها في المادة السابقة.

مادة ٥. مدة الترخيص خمس سنوات، ويجب تجديده خلال الشهرين الاخيرين من هذه المدة وفقا للاجراءات والاوضاع التى تحددها اللائحة التنفيذية.

هادة ٦، الترخيص شخصى لا يجوز التنازل عنه.

مادة لاء يصدر وزير السياحة قرار بتحديد رسوم استخراج التسرخيص وتحديده وبدل الفاقد أو التالف، على الا يزيد رسم استخراج الترخيص على خمسين جنيها ولا تزيد الرسوم فى الاحوال الاخرى على خمسة عشر جنيها.

مدادة ٨ يصدر وزير السياحة قرارا بتحديد تعريفة اجور المرشدين السياحيين وكذا تحديد عدد التراخيص بكل من المناطق السياحية المختلفة.

مادة 9. يعفى المرشد المرخص له بمزاولة المهنة من رسم دخول اماكن الآثار والمتاحف والمعارض التابعة للدولة.

مادة ١٠٠ على المرشد ان يقدم الترخيص وكذلك امر الشغل المكلف به من جهة عمله اذا لم يكن يعمل لحساب نفسه والتعريفة المقررة كلما طلب منه اصحاب الشأن ذلك. ملاة 11. لا يجوز للمرشد مزاولة مهنته خارج المنطقة المبينة بالترخيص الا باذن كتابي من وزارة السياحة بعد دفع الرسم المقرر، وفقا للشروط والاوضاع التي تحددها اللائحة التنفيذية بما لا يجاوز عشرة جنيهات.

صادة ۱۲ ميلات لا يجوز للمرشد مزاولة مهنة اخرى أو الاشتغال بالتجارة أو السمسرة كما يحظر عليه قبول اية عمولة أو مكافأة من المال العامة أو التجارية.

مادة ١٣ هلا يجوز للمرشد مزاولة المهنة داخل المناطق العسكرية أو مناطق الحدود أو المناطق الجمركية بالموانى والمطارات الا بعد الحصول على اذن كتابى بذلك من الجهات المختصة.

مادة 14 هـ بعوز للمرضد العمل في الفنادق أو الشركات السياحية أو غيرها من الجهات الاطبقا للنظم والتعليمات التي تحدها اللائحة التنفيذية.

مبادة 10-على المرشد السياحي ان يراعي في سلوكه المهنى مبادئ الشرف والامانة والنزاهة وأن يقوم بجميع الواجبات التي يفرضها عليه هذا القانون ولاتحة اداب المهنة وتقاليدها واللاتحة الداخلية للنقابة.

مادة ۱۱ دلا يجوز للمرشد السياحي الجادلة في الامور السياسية أو الدينية بما يتعارض مع النظام العام والآداب، كما لا يجوز له تناول المشروبات الروحية أو مزاولة العاب القمار بحقر النقابة أو فروعها أو اثناء تأدية وظيفته.

مادة ۱۷ يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على ستة اشهر وبغرامة لاتزيد على مائتى جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين كل من زاول مهنة الارشاد السياحي دون الحصول على الترخيص المنصوص عليه في هذا القانون وتضاعف العقوبة في حالة العود. مادة ۱۸ مع عدم الاخلال بالعقوبات التى تنص عليها القوانين الاخرى يعاقب بغرامة لا تقل عن خمسين جنيها ولا تزيد على مائة جنيه كل مرشد سياحى يخالف حكما من احكام هذا القانون أو القرارات المنفذه له أو النظم أو التعليمات التى تصدرها وزارة السياحة.

كما يجوز وقف عن مزاولة المهنة مدة لا تزيد على ستة أشهر.

مادة 19، لرزير السياحة أو من يفرضه بناء على تحقيق كتابى يجرى مع المرشد الذى يخالف احد الالتزامات السابقة توقيع الجزاءات التأديبية الآتية:

۱- الغرامة التي لا تزيد على خمسين جنيها، ويجوز خصمها من مبلغ التأمين المودع لدى وزارة السياحة. وعلى المرشد تكملة التأمين خلال شهر من تاريخ اخطاره بالخصم بكتاب موصى عليه مصحوبا بعلم الوصول.

 ٧- الوقف عن مزاولة المهنة مدة لا تزيد على ثلاثة اشهر،
 تضاعف فى حالة تكرار انخالفة. ويعلن المرشد بهذا الوقف بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول.

ملاقه ٢٠ لوزير السيباحة وقف المرشد عن منزاولة الهنة اذا رفعت ضده دعوى جنائية فى جناية أو جنحة مخلة بالشرف أو الإمانة.

هادة ٢١ يوقف تجديد الترخيص لمدة سنة اذا وقع علي المرشد جزاء بالغراسة أو الوقف وفقا لاحكام هذا القانون ثلاث مرات خلال السنة الاخيرة من الترخيص.

هادة ۲۷ تثبت صفة رجال الضبط القضائى للموظفين الذين يصدر بتحديدهم قرار من وزير العدل بناء على طلب وزير السياحة

ويتولون اثبات المخالفات المنصوص عليها في هذا القانون وفي القوارات المنفذة له.

الدة ٢٣. ينتهي العمل بالترخيص في الاحوال الآتية:

 ١- صدور حكم نهائى ضد المرشد بعقوبة جناية أو جنحة مخلة بالشرف أو الامانة.

٢\_ اذا طلب المرشد كتابة اعفاءه من الاستمرار في العمل.

 ٣- عدم تجديد الترخيص خلال المواعيد المشار اليها بهذا القانون.

٤- اذا لم تستكمل قيمة التأمين - الذى يلتزم المرشد بتقديمه - خلال شهر من تاريخ اخطاره بكتاب موصى عليه بعلم الوصول يما يكون قد خصم منه من غرامات.

صادة ٢٤ للمرشد فى حالة انتهاء الممل بالترخيص لاحد الاسباب المشار اليها في المادة السابقة طلب ترخيص جديد اذا كان مستوفيا للشروط المنصوص عليها فى هذا القانون.

### الباب الثاني

### في نقابة الرشدين السياحيين

مادة 70 تشأ نقابة للمرشدين السياحيين في جمهورية مصر المربية، تكون لها الشخصية الاعتبارية، ويكون مقرها الرئيسي مدينة القاهرة، ويجوز بقرار من مجلس النقابة انشاء نقابات فرعية باغافظات.

هادة ٢٦. تؤلف النقابة من الاعضاء المقيدة أسماؤهم في جدول الاعضاء العاملين المنصوص عليه في المادة ٣٣ من هذا القانون.

مادة ٢٧، تهدف النقابة الي:

أولا: الدفاع عن مصالح الأعضاء

ثانيا: رفع المستوى العلمى للمرشدين.

ثالثاً: تنظيم جهود اعضاء النقابة لتطوير مهنة الارشاد السياحي بما يكفل الصالح العام.

رابعا: العمل على مراعاة الالتزام بتقاليد المهنة وآدابها ومبادئها.

خامسا: العمل على تسوية المنازعات ذات الصلة بالمهنة التى تنشأ بين اعضاء النقابة أو بينهم وبين الجهات التى يعملون بها.

سادسا: العمل على توثيق العلاقات مع النقابات المهنية والمنظمات الماثلة في الدول العربية والأجنبيه.

سابعا: تقديم اخدمات الاقتصادية والاجتماعية والشقافية للاعضاء وتنظيم معاش الشيخوخة والعجز والوفاة المستحق من النقابة وكذا تقديم المساعدة عند الحاجة وتوفير الرعاية الصحية للاعضاء وأسرهم.

ثامنا: توفير العمل للاعضاء وتنظيم التعاون في تمارسة المهنة. تاسعا: اقتراح تحديد الحد الادني للاجور المتاسبة للمرشد السياحي.

مادة ٨٨. يشترط لقبول العضو بالنقابة أن يكون حاصلا على ترخيص بجزاولة مهنة الارشاد السياحي طبقا للباب الأول من هذا القانون.

ولا يجوز لأية جهة أو شركة سياحية أن تتعامل مع أى مرشد سياحي لا يكون عضوا بالنقابة، والا حكم بغرامة لا تتجاوز مائة جنيه على المسئول عنها.

مادة ٢٩، تشكل الجنة قيد المرشدين السياحيين من:

وكيل النقابة رئيسا

عضوين من اعضاء مجلس النقابة يختارهما المجلس أعضاء

مادة ٣٠. يقدم طلب القيد الى اللجنة المشار اليها فى المادة السابقة لدراسته والبت فيه طبقا للنظام الداخلى الذى يضعه مجلس النقابة. فإذا رأت رفض الطلب وجب أن يكون قرارها مسبا، ويخطر صاحب الطلب بذلك خلال أسبوع من تاريخ صدور القرار بكتاب موصى عليه بعلم الوصول، ويقوم مقام الاخطار، تسلم الطالب صورة منه بايصال يوقع عليه ويعتبر فوات ستين يوما دون رد على طلب القيد بمثابة قرار بقبوله.

مادة الايجوز لن رفض قيده بالنقابة أن يتظلم من القرار الصادر بذلك الى مجلس النقابة خلال ثلاثين يوما من تاريخ اخطاره، ويفصل المجلس في التظلم بعد تكليف التظلم بالحضور بكتاب موصى عليه لسماع أقواله على الا يكون لاعضاء لجنة القيد حق حضور الجلسة عند اتخاذ القرار بقبول التظلم أو رفضه وفي جميع الاحوال يجب أن يصدر القرار بأغلبية ثلاثة اعضاء من مجلس النقابة على الاقل.

ولن صدر قرار برفض تظلمه ان يطعن فيه أمام محكمة القضاء الادارى بمجلس الدولة خلال ثلاثين يوما من تاريخ اعلانه به.

ملاة 77 مد جداول لقيد الاعضاء العاملين، وجداول اخرى لقيد الاعضاء غير العاملين، وللعضو العامل ان يطلب في حالة تركه العمل بالارشاد السياحي نقل اسمه الى جدول غير العاملين. كما ان لوزارة السياحة ان تطلب ذلك في حالة عدم تجديد الرخص بجزاولة المهنة أو عند الغائة لسبب من الاسباب المنصوص عليها في الباب الأول من هذا القانون.

مادة ٣٣. تتكون موارد النقابة عما يأتي:

أولا: رسم القيد في النقابة.

ثانيا: الاشتراكات السنوية للاعضاء،

ثالثا: الإعانات والتبرعات والهبات التي يوافق عليها مجلس النقابة.

رابعا: عائد استثمار اموال النقابة.

خامسا: أي موارد اخرى.

وتتولى الجمعية العمومية وضع قواعد توزيع هذه الموارد بين النقابة والنقابات الفرعية.

هادة ٣٤٤ يحدد مجلس النقابة رسم القيد للعضو بما لا يجاوز ٢٠٠ جنيه والاشتراك السنوى بما لا يجاوز ٣٠٠ جنيها.

مادة 70% تعتبر أموال النقابة أموالا عامة في تطبيق أحكام قانون العقوبات وتخصص للصرف على نشاط النقابة ولا يجوز انفاقها في غير ذلك، ومجلس النقابة ان يستثمر فائض ايراداتها لضمان مورد ثابت لها على النحو الذي تقره الجمعية العمومية.

مادة ٣٦ تبدأ السنة المالية للنقابة من أول يناير وتنتهى في أخر ديسمبر من كل عام.

مادة ٣٧- يتولى مجلس النقابة وضع قواعد ادارة أموالها وتحصيلها وحفظها ويقوم باقرار وصرف النفقات التى تستلزمها ادارة النقابة في حدود الاعتمادات المقررة.

مادة ٣٨ يعد مجلس النقابة الحساب الختامي للسنة المالية المنتهية ويعد مشروع الميزانية عن السنة الجديدة، ويعرض الميزانية والحساب الختامي على الجمعية العمومية للنقابة لاعتمادهما، بعد مراجعتهما بمعرفة احد المحاسين القانونيين. مادة ٣٩. اذا حدثت ظروف استثنائية تحول دون انعقاد الجمعية العمومية للنظر في مشروع الميزانية يستمر العمل على أساس الميزانية السابقة الى أن تجتمع الجمعية العمومية وتقر الميزانية الجديدة.

ملاة ٤٠ تودع أموال النقابة فى حساب خاص فى احد المصارف يختاره مجلس النقابة ويكون الصرف منه بتوقيع كل من النقيب أو وكيله وأمين الصندوق.

هلاة الم، لا يجوز الحجز على مقر النقابة وفروعها.

مادة ٤٣. تين اللائحة الداخلية للنقابة مقدار المبلغ الذي يجوز أن يحتفظ به في خزانة النقابة بصفة سلفة مستديمة للصرف منها في الحالات الطارئة.

مالة 32- تتكون الجمعية العمومية من المرشدين السياحيين، المقيدين في جدول الاعضاء العاملين والمسددين للاشتراكات السنوية المستحقة حتى نهاية السنة المالية السابقة مباشرة على موعد انعقاد الجلسة، ويتولى النقيب وئاسة الجمعية العمومية وفي حالة غيابه تكون الرئاسة لاكبر أعضاء مجلس النقابة سنا.

مادة 53ء تعقد الجمعية العمومية اجتماعا عاديا في شهر مارس من كل سنة ويجوز دعوتها الى اجتماع غير عادى كلما رأى مجلس النقابة ضرورة لذلك ويجب دعوتها اذا قدم طلب بذلك من مائة عضو من أعضائها على الأقل خلال شهر من تقديم الطلب.

وتوجه الدعوة الى الاعتناء كتابة قبل موعد الاجتماع بخمسة عشر يوما علي الأقل على أن يرفق بالدعوى جدول الاعمال ويبين يها موعد الاجتماع ومكانه.

ولكل عضو من أعضاء النقابة حق تقدم أى اقتراح الى الجمعية الممومية بشرط أن يصل الاقتراح عن طريق مجلس النقابة قبل انعقاد الجمعية العمومية بأسبوع على الأقل.

هادة 60ء تعقد الجمعية العمومية في المقر الرئيسي للنقابة ويجوز للمجلس دعوتهما للانعقاد في مكان آخر يحدد في خطاب الدعوة.

مادة 13 يكون انعقاد الجمعية العمومية صحيحا اذا حضره نصف الأعضاء الذين لهم حق الحضور على الاقل، فاذا لم يتوفر هذا العدد أجل الاجتماع الى جلسة اخرى تعقد خلال اسبوعين من تاريخ الاجتماع الأول مع اعادة اعلان الاعضاء بالموعد الجديد ويكون انعقادها الثاني صحيحا اذا حضره خمسة وعشرون في المائة على الأقل من الأعضاء ويكون الطعن في صححة انعقاد جلسات الجمعية العمومية أمام محكمة القضاء الادارى بالقاهرة.

مادة 42، تصدر قرارات الجمعية العمومية بالأغلبية المطلقة لاصوات الاعضاء الحاضرين وعند تساوى الاصوات يرجح الجانب الذى منه الرئيس وبالنسبة لقرارات حل النقابة أو تعديل لاتحتها الداخلية فانه يشترط موافقة ثلثى اعضاء الجمعية الحاضرين.

ويجوز الطعن في هذه القرارات أمام محكمة القضاء الادارى خلال ستين يوما من صدورها.

مادة 6.8 لا يجوز للجمعية العمومية أن تنظر في غير المسائل الواردة في جدول الاعمال ومع ذلك يجوز نجلس النقابة ان يعرض للمناقشة المسائل العاجلة التي طرأت بعد توجيه الدعوى للاجتماع وكذلك اقتراحات الاعضاء المشار اليها في المادة ٣/٤٤ من هذا القانون.

هادة ٤٩ منتص الجمعية العمومية بما يأتى:

أولا: انتخاب النقيب واعضاء مجلس النقابة.

ثانيا: النظر فى تقارير مجلس النقابة عن اعمال السنة المتهية واعتماده. ثَالثًا: اعتماد الحساب الختامي للسنة المالية المنتهية.

رابعا : اقرار مشروع الميزانية الخاصة بالنقابة الفرعية للسنة المالية المقبلة.

خامسا: اقرار مشروع اللائحة الداخلية للنقابة وفروعها، ويصدر بهذه اللائحة قرارا من وزير السياحة.

سادسا: اقتراح تعديل قانون النقابة.

سابعا: اقرار طريقة استثمار أموال النقابة.

ثامنا: اقرار القواعد اختاصة بمنح معاش التقابة وكذلك الاعانات وحالات الاعفاء من رسم الاشتراك.

تاسعا: اقرار اللائحة الخاصة بآداب مهنة الارشاد السياحى وتعديلها ويصدر بهذه اللائحة قرار من وزير السياحة.

عاشرا: تعيين مراقب للحسابات وتحديد أتعابه.

حادى عشر: النظر فيما يهم النقابة من أمور يرى مجلس النقابة عرضها على الجمعية العمومية.

ثاني عشر: النظر فيما يتقدم به الاعضاء من اقتراحات.

هادة ٥٠ تختص الجمعية العمومية غير العادية بما يأتي:

 (أ) النظر في المسائل التي تختص بها الجمعية العادية ويرى مجلس النقابة عرضها عليها.

 (ب) النظر في الموضوعات التي تضمنها طلب عقد الجمعية العمومية غير العادية.

(ج) سحب الثقة من مجلس النقابة أو أحد أعضائه.

مسادة ٥١ - يشكل مجلس النقابة من النقيب وثمانية اعضاء تنتخبهم الجمعية العمومية من بين أعضائها، ويتم الانتخاب بالاقتراع السرى. ويكون انتخاب أعضاء الجلس بالأغلبية النسبية للأصوات الصحيحة للعاضرين فاذا تساوت الأصوات بين اكثر من موشح اقتراع بين الحاصلين على الأصوات المتساوية.

ويكون انتخاب النقيب بالأغلبية المطلقة للاصوات الصحيحة للحاضرين فاذا لم يحصل أحد المرشحين على هذه الاغلبية اعيد انتخاب بين المرشحين الحاصلين على أكشر الاصوات، ويكون الانتخاب في هذه الحالة بالأغلبية النسبية وعند تساوى الاصوات يقترح بين الحاصلين على الاصوات المتساوية.

هادة ٥٣ مينتخب مجلس النقابة في أول اجتماع له من بين اعضائه وكيل النقابة وسكرتيرها وأمين الصندوق.

مادة ٥٣ مكون مدة العضوية بمجلس النقابة ثلاث سنوات.

ملاة 0.8 عثل النقيب النقابة أمام الجهات القضائية والادارية وأمام الغير ويرأس مجلس النقابة ويقوم بتنفيذ قراراته وفي حالة غياب النقيب يقوم بأعماله وكيل النقابة .

مادة ٥٥ \_ تين اللائحة الداخلية للنقابة أوضاع ومواعيد الترشيح وطريقة اجراء الانتخاب كما تين كيفية توزيع الاعمال بين اعضاء مجلس النقابة وتحدد اشراف أمين الصندوق على المسائل المالية، والسكرتير على المسائل الادارية.

مسادة ٥٦ يجتمع مجلس النقابة مرة كل شهر على الأقل بدعوة من النقيب أو بناء على طلب ثلاثة من أعضائه كتابة، ولايعتبر الاجتماع صحيحا الا اذا حضره خمسة اعضاء على الاقل وتصدر قراراته بالاغلبية المطلقة، فإذا تساوت الاصوات رجع الرأى الذى منه النقيب.

مادة ۵۷، اذا زالت عضوية النقيب أو خلا مكانه قبل انتهاء مدته حل محله وكيل النقابة وتدعى الجمعية العمومية خلال ثلاثين يوما على الاكثر من تاريخ خلو المنصب لاختيار خلف له. وفى جميع الأحوال تكون مدة النقيب أو العضو الجديد هي المدة المبقية من سلفه.

هادة ۵۸. يعمل مجلس النقابة على تحقيق أهداف النقابة ووضع وسائل تنفيذها ومتابعتها وله على الاخص:

أولا: وضع خطة العمل المهنى والسياحى حتى يكون المرشد في المستوى اللائق للعمل في الحقل السياحي بمصر.

ثانيا: اقتراح اللائحة الداخلية للنقابة أو ادخال اى تعديل عليها وعرضها على الجمعية العمومية.

ثالثا: اعداد الميزانية السنوية والحساب الختامي للسنة المالية المنتهية وعرضهما على الجمعية العمومية

رابعا: دعوة الجمعية العمرومية للانعقاد وتنفيذ قراراتها.

خامسا: ادارة أموال النقابة والأشراف على نظام حساباتها وتحصيل رسوم القيد والاشتراكات المستحقة على اعضائها وقبول الهبات والتبرعات والاعانات.

سادسا: اختيار اعضاء لجنة القيد وأعضاء مجلس التأديب وغير ذلك من اللجان التي يرى المجلس تشكيلها لخدمة اعضاء النقابة.

سابعا: اعداد لائحة آداب المهنة أو اقتراح تعديلها وعرضها على الجمعية العمومية.

ثامنا: تنظيم الرعاية الاجتماعية والصحية للاعضاء وأسرهم. تاسعا: وضع القواعد الخاصة بمنح معاش النقابة وكذلك الاعانات والاعفاء من رسم الاشتراك.

عاشرا: النظر في الشكاوى المقدمة من التصرفات المهنية لاعضاء النقابة. حادى عشر: الفصل في المنازعات التي تنشأ بين المستحقين للاعانات والمعاشات وبين المشرفة على الصندوق.

ثاني عشر: تعيين العاملين بالنقابة.

ثالث عشر: اقتراح تعديل أجور المرشدين السياحيين، وتبلغ وزارة السياحة بالتوصية التي يصدرها المجلس في هذا الشأن.

رابع عشر: ترتيب لقاءات دورية بين المجلس وبين مجالس النقابات الفرعية ويعقد مؤتمر يضم مجلس النقابة والمجالس الفرعية ينعقد مرة على الأقل كل سنة.

خامس عشر: تسوية المنازعات المهنية بين اعضاء النقابة ويعين لهذا الغرض لجنة مؤلفة من ثلاثة اعضاء من بينهم الوكيل، تقوم بتحقيق أوجه الخلاف وتقدم تقريرا عنها الى المجلس ويكون قراره فيها ملزما للاطراف المعنية وتعرض المنازعات على المجلس بناء على طلب احد الطرفين أو كليهما أو بناء على طلب أى عضو من اعضاء المجلس.

سادس عشر: النظر في قرارات الجمعية العمومية للنقابات الفرعية وقرارات مجالس تلك النقابات.

مادة ٥٩ - غلس النقابة أن يقرر اسقاط عضوية من تغيب عن جلساته ثلاث مرات متتالية بغير عذر مقبول، وذلك بعد اخطار العضو المتغيب بالخضور لسماع أقواله.

مادة ١٠ للنقيب حق التدخل بنفسه أو بمن ينيبه من اعضاء مجلس النقابة في كل قضية تهم النقابة وله ان يتخذ صفة المدعى في كل قضية تتعلق بافعال تؤثر في كرامة النقابة.

هادة ١١، تشكل نقابات فرعية بالمحافظات التي يحددها مجلس النقابة ويجوز ان تشمل اختصاص النقابة الفرعية اكثر من محافظة

ويكون لهذه التقابات الفرعية الشخصية المعنوية في حدود اختصاصها.

مادة ٦٧، تتكون الجمعية العمومية للنقابة الفرعية من المرشدين السياحيين الذين يباشرون نشاطهم في دائرة اختصاص النقابات الفرعية المقيدين بجدول الإعضاء العاملين والمسددين للاشتراكات السنوية المستحقة حتى نهاية السنة المالية السابقة على موعد انعقاد الجلسة.

وتباشر الجمعية العمومية للنقابة الفرعية في دائرة اختصاصها الاختصاصات المقررة للجمعية العمومية للنقابة المنصوص عليها في المادة ٤٩ من هذا القانون فيما عدا المسائل المنصوص عليها بالبنود خامسا وسادسا وثامنا وتاسعا من هذه المادة كما تسرى في شأنها احسام المواد ٤٤ ، ٥٥ و أ٤ و ٤٧ و ٨٥ و ٥٠ مسن هذا القانون على ان يكون العدد النصوص عليه بالفقرة الأولى من المادة ٤٤ هو عشرة اعضاء.

مادة 17. يتولى شئون النقابة الفرعية مجلس يؤلف من رئيس واربعة اعضاء تنتخبهم الجمعية العمومية للنقابة الفرعية بالاقتراع السرى.

وينتخب الجلس من بين اعضائه سكرتيرا وأمينا للصندوق، وعند التساوى فى الأصوات يختار الاسبق قيدا فى الجدول.

هادة ١٤ تشكل لجنة من ثلاثة اعضاء يندبهم مجلس النقابة تتولى اجراءات انتخاب مجلس النقابة الفرعية وفرز الاصوات ولا يجوز ان يشترك في عضويتها احد المرشحين، وفيما عدا ذلك تسرى على اجراءات الترشيح لرئاسة وعضوية مجلس النقابة الفرعية ومدة العضوية وطريقة الانتخاب واسقاط العضوية وزوالها خلو منصب الرئيس أو أحد الاعضاء ونظام اجتماعات المجلس الاحكام اخناصة بمجلس النشابة الواردة في هذا الباب والاحكام المبينة في اللائحة الداخلية للنقابة.

هادة 10- تكون لرئيس مجلس النقابة الفرعية اختصاصات وسلطات النقيب بالنسبة لها وفى حالة غيابه أو خلو منصبه يحل محله سكرتير الجلس، فأكبر أعضاء الجلس سنا.

مادة ٦٦ غلس النقابة الفرعية في دائرته، اختصاصات مجلس النقابة وعليه ان يرسل الى النقابة تقريرا شهريا عن نشاط نقابته الفرعية.

مادة ١٧٦ تبلغ قرارات الجمعية العمومية ومجلس النقابة الفرعية الى مجلس النقابة خلال اسبوعين من صدورها ولا تكون هذه القرارات نافذه الا بعد قيامه بالتصديق عليها على أنه لم يعترض عليها خلال ثلاين يوما من تاريخ رفعها اليه اعتبرت نافذة.

أما اذا اعترض على أى من هذه القدرارات خسلال الاجل الدكور اعبيد عرض الموضوع على الجمعية العمومية أو مجلس النقابة الفرعية حسب الاحوال، فاذا وافق عليه مرة ثانية بأغلبية ثلثي عدد الحاضرين عرض الأمر على الجمعية العمومية للنقابة لتقرر ما تراه.

مادة ١٨٥ ينشأ بالنقابة صندوق للاعانات والمعاشات، يتكون رأس ماله من نصف كل من الاشتراكنات السنوية والاعنانات والتبرعات والهبات وكذلك عائد استثمار اموال الصندوق، أو أية موارد أخرى.

ملاقه الله تدير الصندوق \_ غت اشراف مجلس النقابة \_ لجنة مشكلة من خمسة اعضاء ثلاثة منهم من بين اعضاء مجلس النقابة يكون من بينهم الرئيس أو الوكسيل وأمين الصندوق واثنين من اعضاء النقابة يختارهم المجلس لمدة سنتين. مادة ٧٠ تخستص لجنة الصندوق بادارة امسوال الصندوق واستغلالها وتوظيفها وربط الماشات وتقدير الاعانات، وتبين اللائحة الداخلية للنقابة القواعد التي تنبع في هذا الشأن.

مادة ٧١ تودع أموال الصندوق في حساب خاص باحد المصارف يختاره مجلس النقابة ويكون الصرف منه بناء على قرار من اللجنة المشار اليها في المادة ٦٠٩ من هذا القانون على أن يوقع على أوامر الصرف رئيس المجلس أو وكيله وأمين صندوق النقابة.

مادة ٧٧ مع عدم الاخبلال باحكام قانون تنظيم الاعفاءات الجمركية رقم ١٩ لسنة ١٩٨٣ تشمتع أموال الصندوق الشابتة والمنقولة وجميع العمليات الاستثمارية أيا كان نوعها بالاعفاءات المقررة للنقابات المهنية في القوانين السارية.

هادة ٣٣ تبدأ السنة المالية للصندوق من أول يناير وتنتهى فى ديسمبر من كل عام.

مادة ٤٧٤ تقدم اللجنة الى مجلس النقابة في آخر نوفمبر من كل عام مشروع الميزانية للسنة المقبلة والحساب الختامي للسنة المنتهية وذلك لفحصهما وعرضهما على الجمعية العمومية في أول اجتماع لها.

مادة ٧٥ه يكون للمرشد السياحي الحق في معاش وفقا للنظام الذي تقرره الجمعية العمومية ويشترط الاستحقاقه الآتي:

١- ان يكون مقيدا بجدول المرشدين السياحيين العاملين

٢- ان يكون قد بلغ سنين سنة ميلادية على الأقل أو توفى
 أو اصبح عاجزا عن ممارسة المهنة عجزا كاملا.

٣- أن يكون قد صدد رسوم الاشتراك المستحقة عليه ما لم
 يكن قد أعفى منها.

ان يكون قد مضى على قيده بجدول العاملين مدة لا تقل
 عن عشوين سنة ميلادية متصلة

مادة ٧٦. يصرف المعاش اعتبارا من اول الشهر لاستحقاقه بناء على طلب المستحق وينقل الاسم الى جدول غير العاملين.

مادة ١٧٧ يقدم طلب الاحالة الى المعاش الى النقابة حتى آخر شهر اكتوبر من كل سنة وعلى لجنة الصندوق ترتيب المعاش للطالب على الفور متى توافرت فيه الشروط المنصوص عليه في هذا القانون. ويترتب على ذلك نقل الاسم الى جدول غيسر العاملين.

•الدة ٨٧ه يجوز للجنة المشرفة على الصندوق تقرير اعانة عاجلة للمرشد السياحى في حالة الضرورة القصوى التي تتضمنها اللائحة الداخلية للنقابة.

ملاة ٧٩٥ يجوز الجمع بين المعاش المقرر من النقابة وأى معاش آخر من أى جهة طبقا لأى قانون أو نظام معاشات آخر.

هادة ٨٠ يختص مجلس النقابة وحده بالفصل نهائيا في التظلمات التي يقدمها ذوو الشأن في قرارات لجنة ادارة الصندوق.

ملاة ٨١ على المرشد السياحى الالتزام بالواجبات المقررة في هذا القانون واللوائح المنفذة له.

مادة ٨٣ عيؤدى المرشد السياحي رسم القيد مع طلب القيد والا سقط حقه في القيد، كما يؤدى رسم الاشتراك السنوى في أول يناير من كل عام.

ملاة ٨٣- لا يجوز لعضو النقابة اتخاذ اى اجراءات قضائية ضد عضو آخر بسبب عمل من اعمال المهنة الا بعد ابلاغ شكواه الى مجلس النقابة وفقا لأحكام المادة ٥٨ من هذا القانون ومضى شهر على الاقل من تاريخ إخطار الجلس، ويجوز في حالة الاستعجال عرض الأمر على النقيب.

الله المرشد الاخلال بالمسئولية الجنائية أو المدنية للمرشد السياحي أو لما هو مقرر من جزاءات منصوص عليها في الباب الأول من هذا القانون، يؤاخذ تأديبيا المرشد الذي يخالف الواجبات المنصوص عليها في هذا القانون أو اللائحية الداخلية للنقابة أو لائحة آداب المهنة أو يخرج على مقتضى الواجب في مزاولته المهنة أو يظهر بمظهر من شأنه الاضرار بكرامتها أويأتي عملا منافيا لآدابها أو يلحق ضررا ماديا أو أدبيا بالنقابة.

مالة ٨٥ منكون احالة العضو الى مجلس التأديب بقرار من مجلس النقابة أو مجلس النقابة الفرعية بعد أن يتم التحقيق معه بمعرفة من يكلف مجلس النقابة بذلك ويكون تمثلا للاتهام أمام مجلس التأديب.

هادة ٨٦، يشكل مجلس التأديب بالنقابة على النحو التالي:

١- عضو بادارة الفتوى الختصة بمجلس الدولة لا

تقل درجته عن مستشار مساعد على الأقل. رئيسا ٢ ـ وكيل النقابة.

٣- ثلاثة من أعضاء مجلس النقابة يختارهم المجلس.

ولا يكون انعقاده صحيحا الا بحضور جميع أعضائه هادة ٨٧ العقوبات التي يجوز توقيعها على العضو هي :

١ التنسه.

٧\_ الإنذار

٣- شطب الاسم من جدول النقابة دون المساس بالمعاش المتحق. هادة ٨٨. يعلن العضو المطلوب محاكمته تأديبيا بالحضور أمام مجلس التأديب بكتاب مسجل بعلم الوصول موضح قيه موعد الجلسة ومكانها والتهمة النسوبة اليه، وذلك قبل الجلسة بثمانية أيام على الأقل ومتى تم الاعلان صحيحا اعتبر القرار قد صدر فى حضور العضو.

مادة ٨٩. للعضو المقدم للمحاكمة التأديبية أن يستعين بمحام للدفاع عنه.

هادة ٩٠ لكل من مجلس التأديب والمرشد السياحي أن يكلف بالحضور الشهود الذين يرى فائدة من سماع شهادتهم.

مادة ٩١، يجب أن يكون قرار مجلس التأديب مسببا وأن نودع أسبابه كاملة عند النطق به.

مسادة ٩٢ متعلن القرارات التأديبية الى ذوى الشأن بكتاب موصى عليه، ويقوم مقام هذا الاعلان تسليم صورة القرار الى المرشد صاحب الشأن بايصال.

مادة ٩٣-للعضو المحكوم عليه والنقيب أن يطعنا في قرار مجلس التأديب أمام محكمة القضاء الادارى خلال ثلاثين يوما من اعلانه به.

مادة ٩٤ كل عضو صدر ضده قرار تأديبى نهائى بعقوبة الانذار يحرم من حق حضور جلسات الجمعية العمومية التى تعقد خلال السنة التالية لتوقيع العقوبة عليه.

واذا كان عضو بمجلس النقابة أو احدى النقابات الفرعية اسقطت عنه هذه العضوية.

مادة ٩٥ ميجوز لمن صدر ضده قرار تأديبي نهائي بشطب اسمه من الجدول ان يطلب من لجنة القيد بعد مضى خمس سنوات كاملة على الاقل اعادة قيد اسمه في الجدول من جديد، فاذا اجيب الى طلبه احتسبت اقدميته بالنسبة للمعاش من تاريخ القيد الاخير، واذا رفض جاز له تجديد الطلب بعد ثلاث سنوات اخرى من تاريخ اعلانه بقرار الرفض.

مالة ٩٦، في غير أحوال التلبس اذا اتهم عضو من اعضاء النقابة بجريمة متصلة بمهنته وجب على النيابة العامة اخطار النقابة قبل البدء في التحقيق وللنقيب أو من يندبه من اعضاء مجلس النقابة ان يحضر التحقيق ما لم تقرر سويته.

مادة ٩٧ يصدر وزير السياحة خلال اسبوعين من تاريخ العمل بهدا القانون قرارا بتشكيل لجنة مرقسة للقيد، تكون لها اختصاصات مجلس النقابة حتى يتم الانتهاء من تشكيله وتتكون للمدة من:

١- رئيس ادارة الفتوى لوزارة السياحة بمجلس الدولة ، رئيسا
 ٢- رئيس القطاع للرقابة السياحية بوزارة السياحة.

٣- أربعة من العاملين بمهنة الارشاد السياحي حاصلين على ترخيص من وزارة السياحة يختارهم الوزير انختص.

مسلاقه ه. تعلن اللجنة قبل انعقادها باسبوع على الاقل عن مكان اجتماعها وزمانه فى ثلاث صحف، ويحدد الاعلان ميعاد تقديم طلبات القيد بما لا يجاوز شهرين من تاريخ بداية عملها.

مادة ٩٩، تبت اللجنة فى طلبات القيد بعد التحقيق من استيفاء الشروط المنصوص عليها فى هذا القانون، وذلك خلال ستين يوما من تاريخ تقديم الطلب. يعتبر فوات هذه المدة دون رد بمثابة قرار بقبوله ولن رفض طلب قيده ان يتقدم بتظلم الى وزير السياحة خلال شهر من تاريخ اخطاره بذلك، فاذا رفض تظلمه كان

له ان يطعن في قرار الرفض أمام محكمة القضاء الادارى خلال ستين يوما من اخطاره به.

هائة ١٠٠٠ تدعو اللجنة عقب انقضاء اربعة أشهر من تاريخ أول اجتماع لها الجمعية العمومية للنقابة للانعقاد ولانتخاب اول مجلس للنقابة، وتنتهى مهمتها بانتخاب الجلس وتسلم ما لديها من أوراق للنقيب.

# ملاحظات وأحكام

## أهم القيود والاوصاف

\_ جنحة بالمواد ٢ ، ٣ ، ١٧ من القانون ١٣١ لسنة ١٩٨٣ .

\_ زوال مهنة مرشد بدون ترخيص

#### العقوبة:

الحبس مدة لا تزيد عن ستة أشهر وغرامة لا تزيد عن مائتي جنيه وفي حالة العود تضاعف العقوبة.

مخالفة بالمادتين ١ ، ١٨ وهو مرشد سياحي خالف الاحكام المقررة على النحو المقرر بالاستدلالات.

### العقوية:

غرامة لا تقل عن خمسين جنيه ولاتزيد عن مائة جنيه

ويجوز وقف الخالف عن مزاولة المهنة مدة لا تزيد على ستة أشهر.

# ۱۲۵ - مرور اثقانون رقم ۱۲ نسند ۱۹۷۳ بإصدار قانون الرور حسب آخر التعديلات وحتى اثقانون رقم ۱۵۵ نسنة ۱۹۹۹ <sup>(۱)</sup>

باسم الشعب

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه ؛

مادة ١ : يعمل بأحكام قانون المرور المرافق .

ويلغى القانون رقم ٤٩ \$ لسنة ٩٥٥ ابشأن السيارات وقواعد المرور.

كما تلغى لاتحة عربات النقل والصندوق الصادرة بتاريخ ٧ من يناير سنة ١٨٩١ ولاتحة عربات الركوب والأتوبيس الصادرة بتاريخ ٢٦ من يوليو سنة ١٨٩٤ ولاتحة الدراجات الصادر بها قرار وزير الداخلية بتاريخ ٤ من يونيو سنة ١٩٤١ ، كما يلغى كل ما يخالف قانون المرور المرافق من أحكام .

 هادة ۲ : يصدر وزير الداخلية اللائحة التنفيذية لهذا القانون والقرارات اللازمة لتنفيذه .

ويستمر العمل بالقرارات الصادرة تنفيذا لأحكام القانون رقم \$2.2 لسنة ١٩٥٥ بشأن السيارات وقواعد المرور واللوائح المشار إليها في المادة السابقة ، الى أن يتم وضع اللائحة التنفيذية لهذا القانون والقرارات المنفذة له .

(١) نشر القانون ٦٦٧ لسنة ٩٧٧ إبا لجريدة الرسمية العدد ٣٤ في ٩٧٣/٨٢٣.
 ونشر القانون ١٩٥٥ لسنة ١٩٩٩ بالجريدة الرسمية في العدد (٥٧) تابع
 في ١٩٩٩/١٢/٣٠.

مادة ٣ : ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به بعد سنة أشهر من تاريخ نشره .

يبصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها؛ أنور السادات

صدر برئاسة الجمهورية في ١٥ رجب سنة ١٣٩٣ ( ١٤ ) أغسطس سنة ١٩٧٣ )

# الباب الأول تتظيم المرور في الطرق <sup>(١)</sup> الفصل الأول

#### استعمال الطريق في المرور

مادة ۱ (۲)- يكون استعمال الطرق أيا كانت طبيعتها في المرور على الوجه الذي لا يعرض الأرواح أو الأموال للخطر أو يؤدى الى الإخلال بأمن الطريق أو يعطل أو يعوق استعمال الفير له ، أو يقلق الراحة أو يضر بالبيئة .

ويقصد بالطرق في تطبيق أحكام هذا القانون الطريق العام ، والطرق التي يصدر بتحديدها قرار من وزير الداخلية إذا كانت داخلة في تقسيمات أو تجمعات سكنية أو صناعية أو سياحية أو أي تجمعات أخرى .

مادة ٢- مع عدم الإخلال بأحكام الإتفاقات الدولية النافذة في البلاد لا يجوز بغير ترخيص من قسم المرور المختص تسبير أية مركبة في الطريق ، وفيمما عدا دراجات الركوب وعربات اليد لايجوز لأحد بغير ترخيص من القسم المذكور قيادة أية مركبة في الطريق.

ويقصد بقسم المرور المختص قسم مرور المحافظة التي توجد بها محل إقامة طالب الترخيص .

<sup>(</sup>١) ملحوظة : نصت المادة الرابعة من القانون رقم 100 لسنة 1991 المشار اليه ، على استيدال عبارة « الدراجة النارية » بعبارة الدراجة البخارية » وكلمة «الطريق » بعبارة « الطريق العام » أينما وردت في قانون المرور .

 <sup>(</sup>٢) المادة (١) مستعبدلة بالقانون رقم ١٥٥ لمنة ١٩٩٩ - الجريدة الرسمية - العدد ٥٦ ( تابع ) في ١٩٩٩/١٣/٣ .

## الفصل الثانى

## المركبات وأنواعها

هادة ٣ : في تطبيق أحكمام هـذا القانون يقصد بالمركبة كل ما أعد للسير على الطرق من آلات ومن أدوات النقل والجر .

والمركبات نوعان :

مركبات النقل السريع وهى السيارات والجرارات والمقطورات ونصف المقطورات والدراجات النارية ( الموتوسيكل ) وغير ذلك من الآلات المعدة للسير على الطرق .

ومركبات النقل البطئ وهي الدراجات غير النارية والعربات التي تسير بقوة الإنسان أو الحيوان .(١)

ويلحق وزير الداخلية ، بقسرار منه ، أى نوع جــديد من المركبات بأحد الأنواع المذكورة في هذا القانون .

ولا تسرى أحكام هذا القانون على المركبات التي تسير على الخطوط الحديدية إلا فيما ورد به نص في هذا القانون .

## الفرع الأول-مركبات النقل السريع:

مادة 3: السيارة مركبة ذات محرك آلى تسير بواسطته ، ومن أنواعها ما يلى:

(١) سيارة خاصة : وهي المعدة للإستعمال الشخصي .

( ۲ ) ميارة أجرة : وهى المعدة لنقل الركاب بأجر شامل عن الرحلة . (۲).

 (١) ألفيت عبارة والفراجة الآلية ، وكل مايتعلق بها من أحكام في قانون المرور بالمادة الخامسة من القانون وقع ١٥٥٥ لسنة ١٩٩٩ .

 (۲) مادة ٤ بند ۲ مستبدلة بالقانون رقم ۲۱۰ لسنة ۱۹۸۰ - الجريدة الرسمية العدد ٤٣ ( مكررا ) في ۲۸ / ۱۹۸۰ . ويجوز طبقا للقواعد التي يصدرها قرار من المحافظ المختص السماح لها في دائرة سير معينة بنقل الركاب بأجر عن الراكب. ويحظر تسيير السيارة التي تخضع لهذا النظام خارج المحافظة المرخصة بها إلا بتصريح من قسم المرور المختص ، وفي حالة الخالفة تسحب اللوحات المعدنية والرخصة لمدة الاثين يوما وفي حالة تكرار المخالفة خلال سنة أشهر تلفي الرخصة .

(٣) - (\*) سيارة نقل الركاب : وهي المعدة لنقل عدد من الركاب لا يقل عن ثمانية وأنواعها :(1)

 (أ) سيارة نقل عام للركاب (أتوبيس أو تروللي باص) :
 وهى المعدة لنقل الركباب بأجر محدد عن كل راكب وتعمل بطريقة منتظمة فى حدود معينة طبقا خط سير معين .

 (ب) مسيارة نقل خاص للركباب ( أتوبيس مبدارس أو أتوبيس خاص ) : وهى المبدة لنقل الطلبة أو نقل العاملين وعاثلاتهم في حدود دائرة معينة .

 (ج) أتوبيس سياحى : وهو سيارة معدة للسياحة ويجوز أيضا استعمالها لنقل عمال المرخص له طبقا للأحكام والشروط التي يصدر بها قرار من وزير الداخلية .

 ( a ) أتوبيس رحلات : وهو سيارة معدة للرحلات :
 ويجوز أيضا استعمالها لنقل عمال المرخص له طبقا للأحكام والشروط التي يصدر بها قرار من وزير الداخلية . (۲)

 <sup>(</sup>١) مادة ٤ بند ٣ (ج) مستبدلة بالقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٨٠ -الجريدة الرسمية العدد ٣٤ ( مكررا ) في ٢٩/٠/١٠/١٠ .

<sup>(\*)</sup> مصححه بالاستدراك المنشور بالجريدة الرسمية العدد ٤٨ ( مكرر) في

 <sup>(</sup>٣) الفقرة (د) من البند (٣) مادة (٤) مضافة بالقانون رقم ٢١٠ لسنة
 ١٩٨٠.

(٤) سيارة نقل مشترك : وهي المعدة لنقل الأشخاص والأشياء معا وفي حدود المناطق التي يحددها وزير الداخلية بقرار منه.

 (٥) سيارة نقل : وهي المعدة لنقل الحيوانات أو البضائع وغيرها من الأشياء .

(٦) (١) سيارة نقل خفيف: وهي المعدة لنقل البضائع وغيرها من الأشياء الخفيفة التي لاتزيد حمولتها الصافية على ٢٠٠٠ كيلو جرام طبقا للشروط والأوضاع التي يحددها وزير الداخلية.

ويجوز قيادة هذه السيارة برخصة قيادة خاصة .

مسادة 10: الجرار مركبة ذات محرك آلى تسيير بواسطته ولايسمح تصميمها بوضع أية حمولة عليها أو استعمالها فى نقل الأشخاص ويقتصر استعمالها على جر المقطورات والالات وغيرها.

مادة 1: القطورة مركبة بدون محرك يجرها جرار أو سيارة أو أية الة أخرى ونصف المقطورة مركبة بدون محرك يرتكز جزء منها أثناء السير على القاطرة .

هادة ۲<sup>(۲)</sup> الدراجة النارية مركبة ذات محرك آلى تسير به لها عجلتان أو ثلاثة ولا يكون تصميمها على شكل السيارة ومعدة لنقل الأشخاص أو الأشياء وقد يلحق بها صندوق .

 <sup>(</sup>١) أضيف البند ٦ بالقانون رقم ٧٨ لسنة ١٩٧٦ الجريدة الرسمية -العدد ٣٥ الصادر في ١٩٧٦/٨/٣٦ ثم استبدلت الفقرة الثانية من البند ٦ بالقانون رقم ٢٠١ لسنة ١٩٨٠.

 <sup>(</sup>٢) كما حذف الفقرة ألنانية من المادة ٧ إعمالا لحكم المادة الخامسة من القانون ١٥٥ لسنة ١٩٩٩ .

#### الفرع الثاني - مركبات النقل البطئ:

منادة ٨: الدراجة مركبة ذات عجلتين أو أكثر تسير بقوة راكبها ومعدة لنقل الأشخاص فقط ، ويجوز استعمالها فى نقل الأشياء على أن يلحق بها صندوق .

هادة ٩ ، العربة مركبة معدة لنقل الأشخاص أو الأشياء وأنواعها كالآتي :

 (١) عربة ركوب حنطور : وهي تسير بقوة الحيوان ومعدة لنقل الأشياء .

 (۲) عربة نقل كارو: وهي تسير بقوة الحيوان ومعدة لنقل الأشياء.

 (٣) عربة نقل الموتى : وهي تسير بقوة الحيوان ومعدة لنقل الموتى .

 (٤) عربة يد: وهى تسير بقرة الإنسان ومعدة لنقل الأشياء.

#### الباب الثاني

## رخص تسيير وقيادة مركبات النقل السريع الفصل الأول -رخص تسيير مركبات النقل السريع

مادة ۱۰ يقدم طلب الترخيص من مالك المركبة أو نائبة إلى قسم المرور الختص مرفقاً به المستندات الثبته لشخصيته وصفته وملكية المركبة .

ويصدر بتحديد هذه المستندات وشروط قبولها قرار من وزير الداخلية.

- هادة ١١ يشترط للترخيص بتسيير المركبة ما يأتي :
- (١) الوقاء بالضرائب والرسوم المقررة في هذا القانون .
- (٣) التأمين من المسئولية المدنية الناشئة من حوادث المركبة
   مدة الترخيص طبقا للقانون الخاص بذلك.
- (٣) استيفاء المركبة لشروط المتانة والأمن التي يحددها وزير الداخلية بقرار منه.

وتحدد اللاتحة التنفيذية شروط وإجراءات ومقابل الفحص الفنى والجهات التي تتولاه وحالات الإعفاء من الفحص الفني. (١)

مادة ١٦ - لا تسرى الرخصة إلا عن المركبة التى صوفت عنها والمدة التى تسدد عنها الضريبة بما لايزيد على سنة ، فيما عدا السيارات الخاصة ، فيجوز ان تكون لمدة لا تزيد على ثلاث سنوات بحسب رغبة مالك المركبة وطبقا لما تحدده اللاتحة التنفيذية ، ويجوز تسيير المركبة في جميع انحاء البلاد ما لم يكن الترخيص مقصورا على دائرة معينية أو خسط سيسر محدد. (٢)

ويجب أن تكون رخصة المركبة موجودة بها دائما ، ولرجال الشرطه والمرور ان يطلبوا تقديمها في أى وقت .

وتنظم اللائحة التنفيذية إجراءات الترخيص وتحدد النماذج اللازمة لذلك .

هائة ۱۳۳۳ - تحمل كل مركبة أثناء سيرها لوحتين معدنيتين يصرفهما قسم المرور الختص بعد إتمام إجراءات الترخيص وأداء تأمين عنهما ، ويحدد وزير الداخلية بقرار منه شكل اللوحات

<sup>(</sup>١) الفقرة الثانية البند (٣) مستبدلة بالقانون رقم ١٩٨٠ لسنة ١٩٨٠ .

 <sup>(</sup>٢) المادة ١٢ فقرة أولى معدلة بالقانون رقم ١ لسنة ١٩٨٨ - الجريدة الرسعية العدد ٤ في ١٩٨٨/١/٢٨.

والبيانات التى تتضمنها وأماكن وضعها وقيمة التأمين الذى يؤدى عنها .

وهذه اللوحات ملك الدولة وتختم بخاتمها .

ويجب أن تكون اللوحات ظاهرة دائماً وبباناتها واضحة بحيث يمكن قراءتها من مكان مناسب ، وتكون إحدى اللوحتين فى مقدمة المركبة والثانية فى مؤخرتها ، أما المركبة المقطورة ونصف المقطورة فيكتفى بوضع لوحة واحدة فى مؤخرتها ولا يجوز تغيير مكان وضع اللوحات .

ملاة 12 لايجوز تسيير المركبة المرخص بها بغير لوحاتها، كما لايجوز استعمال اللوحات إلا للمركبة المنصرفة لها أو إبدال اللوحات أو تغيير بياناتها وإلا سحبت إداوياً اللوحات الأصلية للمركبة واللوحات المستعملة وآلت قيمة التأمين عن اللوحات الى الدولة وفي جميع هذه الأحوال يعتبر ترخيص المركبة ملفى من تاريخ الضبط كما تعتبر رخصة القائد ملفاة ولا يجوز الترخيص للسيارة أو لقائدها قبل مضى ثلاثة أشهر على إلغاء الترخيص .

مسادة 10 - على مالك المركبة والمرخص له في حالة فقد اللوحات أو إحداها إبلاغ أقرب مركز للشرطة أو للمرور فورا. (١)

وعليه عند انتهاء ترخيص المركبة أو استغنائه عن تسييرها وكذلك عند سحب الرخيصة ، رد اللوحيات الى قسيم المرور اغتص وذلك في موعد أقصاه اليوم التالي .

وتؤول قيمة التأمين إلى الدولة عند فقد اللوحات أو إحداها أو تلفها وعند الامتناع عن تسليمها إذا انتهى أجل الرخصة أو سحبت أو ألغيت وكذلك إذا سحبت اللوحات أو صودرت وذلك

<sup>(</sup>١) المادة ١٥ فقرة أولى مستبدله بالقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٨٠

دون إخلال بالعقوبة الجنائية المقررة للتبديد في حالة الامتناع عن التسليم.

وكل مركبة سحبت لوحاتها طبقا للقانون يجوز منحها ترخيصاً مؤقتا بالسير لتوصيلها إلى اقرب مكان مبين بالترخيص ، فإذا ضبطت مسيرة في الطريق ، يعتبر ترخيصها وترخيص قائدها ملغيا من تاريخ الضبط ولايجوز إعادة الترخيص بها قبل مضى تسمين يوما على إلفاء الترخيص.

هادة (١) - على الرخص له إخطار قسم المرور الختص بكل تغيير في محل إقامته المنبت في الرخصة خلال ثلاثين يوما من البوم التالي لتاريخ التغيير ، فإذا كان التغيير إلى محافظة أخرى كان عليه خلال الميعاد المذكور أن يستوفى إجراءات نقل القيد الني يحددها وزير الداخلية بقرار منه.

ويترتب على مخالفة ذلك إلغاء الترخيص ومنح رخصة ولوحات معدنية مزقته بعد أداء الضرائب والرسوم المقررة لنقل القيد لجهة الرور الواقع فى دائرتها محل الإقامة .

عادة ١٧ (٢) - على الرخص له إخطار قسم المرور اغتص قبل إجراء أى تغيير فى الأجزاء الجوهرية للمركبة ، وبكل تغيير جوهرى فى وجوه استعمال المركبة أو فى وصفها بما يجعلها غير مطابقة للبيانات المدونة بالرخصة ، وفى جميع الأحوال لا يجوز تسيير المركبة بما لحقها من تغيير قبل الموافقة عليه وإغام الفحص الفتى ويحدد وزير الداخلية بقرار منه ما يعتبر من الاجزاء الجوهرية وكذا التغييرات الموجبة للإخطار ، ويترتب على مخالفة ذلك اعتبار الرخصة ملغاة .

ومع عدم الإخلال بأية عقوبة أشد في أى قانون آخر يعاقب كل من قام بالتزوير أو التلاعب في الأجزاء الجوهرية بالحبس .

<sup>(</sup>١) ، (٢) المادتان ١٦ ، ١٧ مستبدلتان بالقانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٩٩.

مادة ۱۸ - إذا تعدد ملاك المركبة وجب عليهم ان يعينوا من يكون مسئولا عن إدارتها وعن مراعاة أحكام هذا القانون ويؤشر بذلك في الرخصة ، ويكونون جميعا مسئولين بالتضاهن معه عن الضرائب والرسوم التي تستحق على المركبة طبقا لهذا القانون .

مادة 19 - على المرخص له في حالة نقل ملكية المركبة إخطار قسم المرور المختص بذلك ، ويرفق بإخطاره سندا مقبولا في إثبات نقل الملكية طبقا للمادة ، 1 من هذا القانون وعلى المالك الجديد ان يطلب نقل القيد باسمه ، وأن يتم الإخطار واستيفاء جميع إجراءات نقل القيد خلال ثلاثين يوما من اليوم التالي لتاريخ صبرورة السند الناقل للملكية مقبولا في حكم المادة ، 1 من هذا القانون ، وإلا اعتبرت الرخصة ملغاة من اليوم التالي لانتهاء هذه المدة ، ولا يجوز نقل القيد إلا بعد أداء الضرائب والرسوم المستحقة عن المركبة وكذلك الوفاء بالغرامات المحكوم بها مخالفة احكام هذا القانون عن المدة من آخر ترخيص حتى تاريخ نقل القيد.

ويظل المقيدة باسمه المركبة مسئولا بالتضامن مع المالك الجديد عن تنفيذ أحكام هذا القانون حتى تاريخ نقل الملكية أو إلى أن ترد اللوحات المعدنية للمركبة إلى أى قسم من أقسام المرور.

وتحدد اللائحة التنفيذية إجراءات نقل القيد والمستندات اللازمة لذلك.

مسادة ٢٠٠٠ إذا وضعت المركبة تحت الحراسة القضائية أو الاتفاقية أو كانت جزءا من اموال وضعت تحت الحراسة أوجزءا من تفليسة أو تصفية قضائية أو اتفاقية أو إذا وضع المرخص له تحت الوصاية أو القوامة اوالمساعدة القضائية ، وجب على الحارس أو وكبيل الدائين أو المصفى او الوصى أو القيم اوالمساعدة

القضائى إخطار قسم المرور اغتص بذلك خلال ثلاثين يوما من قيامه بهمته ، ويؤشر بذلك فى الدفاتر وفى رخصة المركبة على حسب الأحوال . وعليه الإخطار بانتهاء مهمته وبمن حل محله فيها أو بمن آلت اليه المركبة خلال ثلاثين يوما من انتهائها او من أيلولة المركبة .

ويسرى حكم الفقرة السابقة على من يتولى شئون الغائب غيبة متقطعة قبل الحكم باعتباره مفقودا .

ملاق ۱۲ (۱) - إذا توفى مالك المركبة أو حكم باعتباره مفقودا وجب على ورثته أو من يمثلهم إخطار قسم المرور المختص بذلك خلال سبتة اشهر من اليوم النالى لتاريخ الوفاة أو الحكم وبمن يكون مسئولا عن المركبة من الورثة البالغين أو من له النيابة عن القصر ، فإذا آلت المركبة الى أحد الورثة وجب عليه أوعلى نائبة الاخطار عن ذلك ليتم نقل قيد الرخصة إليه .

ويسرى على مصفى التركة والوصى والقيم حكم المادة ٢٠ من هذا القانون مع مراعاة الميعاد المنصوص عليه فى الفقرة السابقة .

ملاة ٢٢ - تنقضى صلاحية ترخيص تسيير المركبة بانقضاء أجله دون تجديد .

ويكون تجديد رخصة المركبة في موعد لا يجاوز الشلائين يوما التالية لانتهاء مدة الترخيص .

مادة ۲۳ (۲) - يقدم طلب التجديد على النموذج المعتمد من وزير الداخلية مع أداء الضرائب والرسوم المقرره ، ولا يجوز التجديد إلا بعد أداء الضرائب والرسوم المتأخرة عن المركبة من

<sup>(</sup>١) مادة ٢١ مستبدلة بالقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

<sup>(</sup>٢) مادة ٢٣ مستبدلة بالقانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٩٩ .

وتحدد اللائحة التنفيذية حالات التجديد مع الإعفاء من الفحص الفني.

مساقة ٢٤ - إذا أدى المرخص له الضرائب والرسوم المقررة للتجديد خلال المدة المبينة في المادة ٢٧ من هذا القانون دون استيفاء باقى اجراءات التجديد خلالها ، تسحب الرخصة واللوحات المعدنية عند انتهاء الترخيص ولا ترد اليه اللوحات المعدنية إلا بعد استيفاء اجراءات التجديد مع الرخصة انجددة وتسرى هذه الرخصة من تاريخ انتهاء الرخصة السابقة .

فإذا انقضت المدة المدفوع عنها الضرائب والرسوم دون استيفاء إجراءات التجديد سقط الحق في استردادها ويتبع في الترخيص بالمركبة إجراءات الترخيص الجديد .

مادة (۱ (۱ م يجوز منح رخص ولوحات معدنية تجارية لمن يزاولون صناعة المركبات او الاتجار فيها او استيرادها أو إصلاحها متى كان الطالب مقيدا بهذه الصفة في السجل التجارى ، وكذا للأشخاص الاعتبارية العامة التي تمارس وفقا لنظمها إحدى هذه العمليات للغير ، وذلك بعد أداء الضرائب والرسوم المقررة ،

<sup>(</sup>١) مستبدله بالقانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٩٩ .

وتحدد اللائحة التنفيذية شروط منح هذه الرخص بما في ذلك تحديد أغراض استعمالها.

وفى حالة مخالفة شروط منح الرخصة أو استعمال المركبة فى غير الأغراض المذكورة يلغى الترخيص إداريا ، وتعتبر المركبة مسيرة بدون ترخيص .

مادة ٣٦ - يجوز منح رخص ولوحات معدنية مؤقته بعد أداء الضرائب والرسوم المقررة في هذا القانون وذلك في الحالات الواردة في المادة السابقة لمن ليس لهم حق الحصول على رخص تجارية وعند مخالفة شروط منح الرخصة او استعمال المركبة في غير الأغراض المذكورة ، تسحب اللوحات إداريا وتعتبر المركبة مسيرة بدون ترخيص.

مسادة ٧٧- يضع وزير الداخلية بقرار منه نظم الترخيص لتسيير المركبات المملوكية للحكومة وللجامعات ولوحدات الإدارة الخلية وشروطه واجراءاته وأوضاعه ومدته وتجديده والفحص الفني واللوحات المعدنية التي تحملها ومواصفات هذه اللوحات وبياناتها وكيفية وجهة صوفها .

وفى جميع الأحوال يجب أن يتوافر فى هذه المركبات شروط المتانة والأمن المشار اليها فى المادة ١٩ من هذا القانون.

ويقصد بالحكومة رياسة الجمهورية ورياسة مجلس الوزراء والوزارات وما يتبع هذه الجهات من مصالح وفروع . وذلك دون الهيئات العامة والمؤسسات العامة وشركات القطاع العام .

هادة ٢٨ - يحدد الخافظ الخنص بقرار منه بعد موافقة الجلس الشعبى للمحافظة الحد الأقصى لعدد سيارات الأجرة المصرح بتسييرها فى دائرة الخافظة . (١)

<sup>(</sup>١) الفقره الاولى مستبدله بالقرار بقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٨٠

وتحدد تعريفه أجور سيارات الأجرة ونقل الموتى بقرار من الهافظ الخنص بعد موافقة الجلس الحلى الذى تعمل السيارات فى دائرته.

ولايجوز تسيير سيارة أجرة فى دائرة المحافظة التى صدر فيها قرار باستممال العدادات ( تاكسيميتر ) مالم تكن مجهزه بعداد معتمد من قسم المرور المختص .

ولأقسام المرور أن تفحص عداد أية سيارة في أى وقت . فإن وجدت به خللا جاز سحب رخصة تسيير السيارة ورخصة القيادة إدارياً لمدة لا تقل عن خمسة عشرة يوماً ولا تزيد على ثلاثين يوماً . ولا يجوز باية حال إعادة تسيير السيارة إلا بعد إتمام إصلاح العداد أو أستبدال غيره به وفي حالة ارتكاب ذات الفعل مره اخرى خلال سته اشهر يضبط العداد إدارياً ويتعين سحب رخصة السيارة ولوحاتها ورخصة القيادة إدارياً لمدة ثلاثين يوماً . (1)

وتحدد اللائعة التنفيلذية رسم فحص العداد وأحوال استحقاقه .

مادة ٢٩- يوضع فى رخص سيارات الأجرة وسيارات نقل الركاب، عدد الركاب المرخص بنقلهم والدائرة المعينة لسيرها أو خط سيرها، ويعلن بوضوح داخل السياره رقمها وعدد الركاب المرخص بنقلهم وتعريفه نقل الركاب بحسب نوع السيارة .

ويوضح في رخص مركبات النقل اقصى وزن وارتضاع وعرض خمولتها وعدد من يصرح لهم بالركوب من عمال السيارة . فضلا عن الاشتراطات الصحية والإدارية التي يرى المافظ وجوب توافرها في هذا النوع من السيارات ، كما يعلن

<sup>(</sup>١) مادة ٢٨ الفقره الثالث مستبدله بالقرار بقانون رقم ٢١٠ لسنة

<sup>.154.</sup> 

على جانبى السيارة رقمها وأقصى وزن وارتفاع وعرض لحمولتها وعدد من يصرح لهم بالركوب.

وتسرى على سيارات النقل المشترك الأحكام الواردة في هذه المادة الخاصة بسيارات النقل وبسيارات النقل العام للركاب.

مادة ٢٠٠٠- لوزير الداخلية بقرار منه ان يعفى من ترخيص التسيير أو من شروطه وإجراءاته ، بعضها أوكلها ، المركبات المصممة لتكون آلات صناعية أو زراعية أو لتمبيد الطرق وصيانته والتي لايمكن بحسب تصميمها وتجهيز استعمالها في نقل الأشخاص أو الأشياء .

هادة ٣١١ - الأقسام المرور ولأقسام ومراكز ونقط الشرطه بعد موافقة الجهة الصحية الختصة ان تصرح بنقل الموتى فى غير المركبات المعدة لذلك .

ماذة ١٣ (١) - يلغى ترخيص تسيير المركبة ورخصة قائدها إذا استخدمت المركبة في غير الغرض المبين برخصتها ، ولا بجوز إعادة ترخيصها أو رخصة قائدها قبل مضى ثلاثين يوماً وفي حالة العود للفعل ذاته خلال سته اشهر من تاريخ ارتكاب الفعل السابق يلغى ترخيص المركبة ورخصة قائدها لمدة لا تزيد على من تاريخ ارتكاب الفعل يلغى ترخيص المركبة ورخصة قائدها لمدة لا تزيد على من تاريخ ارتكاب الفعل يلغى ترخيص المركبة ورخصة قائدها لمدة لا تزيد على مالك المركبة إلا تزيد على مالك المركبة إلا تزيد على مالك المركبة إلا الخرض المبين برخصتها .

 <sup>(</sup>١) الفقرة الثانية من المادة متسافه بالقانون رقم ٢١٠لسنة ١٩٨٠ ثم
 استبدلت المادة بالقانون رقم ١٩٥٠ لسنة ١٩٩٩

مادة ٣٣٠ - لضباط الشرطه ورجال المرور إيقاف ايه مركبة لاتتوافر بها شروط المتانة والأمن او الشروط المنصوص عليها في الرخصة ، وتوصيلها الى اقرب مركز للشرطة أو للمروو فإذا اسفر الفحص الفتى للمركبة عن عدم توافر أى من هذه الشروط سحبت الرخصة واللوحات المعدنية الى حين استيفائها ، مع منحها ترخيصاً مؤقتاً بالسير لمدة لا تزيد على سبعة أيام لإتمام ذلك ، ويجوز منح المركبة ترخيصاً آخر لمدة اربع وعشرين ساعة لتسييرها الى قسم المرور لإعادة الفحص .

### الفصل الثاني

### رخص قيادة مركبات النقل السريع

ملاة ٣٤ - لايجوز لأحد ان يحصل على أكثرمن رخصة واحدة من رخص القيادة المبينه في هذه المادة عدا المرخص لهم طبقا للبنود من 9 إلى ١٣ منها فيجوز لهم الحصول على رخصة واحدة إضافية من نوع آخر .

وأنواع رخص القيادة كالآتي (1):

(١) رخصة قبادة خاصة : تجيز طاملها ، عن لا تكون القيادة مهنته ، قيادة سيارات الأجرة التي القيادة ميارات الأجرة التي تعمل في النقل السياحي والجرار الزراعي بقصد الاستعمال الشخصي وسيارات النقل الخفيف التي لا تزيد حمولتها على ألفي كيا جراء .

 <sup>(</sup>۱) صادة ۳۶ ( بند ۱ ، ۲ ) صستیدله بالقانون رقم ۲۱۰ لسنة ۱۹۸۰ ثم
 استيدلت الینود ۲ ، ۲ ، ۳ ، ۲ ، بالقانون رقم ۱۵۹ لسنة ۱۹۹۹ .

- (٧) رخصة قيادة درجة ثالثة : تجيز لحاملها ، ممن تكون قيادة السيارات مهنته ، قيادة السيارات الأجرة ، وسيارات الأتوبيس التي لا يزيد عدد ركابها على سبعة عشر راكباً فضلاً عن السيارات المبينة في البند السابق.
- (٣) رخصة قيادة درجة ثانيه : تجيز خاملها قيادة سيارات الأجرة ، وسيارات الأتوبيس التي يزيد عدد ركابها على سبعة عشر راكباً وحتى متة وعشرين راكبا ، وسيارات النقل والمعدات الثقيلة فضالا عن قيادة السيارات المبينة في البندين السابقين ولاتصرف إلا بعد منضى ثلاث سنوات على الأقل من تاريخ الحصول على الرخصة المبينة في البند (٣) .
- (٤) رخصة قيادة درجة أولى : تجيز لحاملها قيادة جميع أنواع السيارات ولا تصرف إلا بعد مضى ثلاث سنوات على الأقل من تاريخ الحصول على الرخصة المينة في البند (٣) .
- (۵) رخصة قيادة جرار زراعى: تجيز لحاملها قيادة جرار مفرد أو ذى مقطورة زراعية .
- (٦) رخصة قيادة مترو أو ترام : تجيز خاملها قيادة مركبات المترو أو الترام .
- (٧) رخصة قيادة دراجة نارية خاصة : وتجيز خاملها عن لاتكون القيادة مهنتهم قيادة دراجة نارية .
  - (۸) ملغاه <sup>(۱)</sup> .
  - (P) ملفاه (T)

<sup>(</sup>١) البند ٨ من المادة ٣٤ ملغى بالقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٨٠ .

<sup>(</sup>٢) الغي البند ٩ بالمادة الخامسه من القانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٩٩.

(١٠) رخصة قيادة عسكرية : وتجيز لحاملها قيادة المركبات العسكرية فقط وتمنح لأفراد القوات المسلحة من الجهات التابعين لها وفقا للشروط والأوضاع التي يحددها وزير الداخليه بالاتفاق مع وزير الحربية .

( ۱۹) رخصة قياده شرطه : ويجيز لحاملها قيادة مركبات الشرطه فقط وتمنح لأفرار هيئة الشرطه بالشروط والأوضاع التي يحددها وزير الداخلية .

(١٢) رخصة قيادة للتجربة : تمنح للمنوط بهم اختبار صلاحية مركبات النقل السريع .

(١٣) رخصة قيادة مؤقته للتعليم : وتمنح لراغبى تعلم قيادة المركبات .

هادة ٣٥ (١) - يشترط لمنح رخص القيادة أن تتوافر في طالب الترخيص الشروط الآتية :

1 – ألا يقل سن الطالب عن 10 سنة ميلادية بالنسبه للرخص الوارده بالبندين (1) ، (V) من المادة السابقة ورخص التعليم اللازمة للحصول عليها وعن V1 سنه ميلاديه بالنسبة للرخص الواردة في البنود (V2) و (V3) و (V3) و (V4) من المادة السابقة ورخص التعليم اللازمه للحصول عليها.

 ٢ - لياقته صحياً للقيادة من حيث سلامة البنية والنظر والخلو من العاهات التي تعجزه عن القيادة .

 ان يكون حاصلا على شهادة إتمام مرحلة دراسية او شهادة محو الأمية الصادرة من الهيئة العامة نحو الأمية وتعليم الكبار.

 <sup>(</sup>١) استبدل البند ٣ من المادة ٣٥ بالقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٨٠ ثم
 استبدلت المادة بالقانون رقم ١٩٥٠ لسنة ١٩٩٩.

٤ - اجتياز اختبار فنى فى القيادة وفى قواعد المرور وآدابه وذلك بعد اداء رسم مقابل الاختبار وتحدد اللائحة التنفيذية قيمة الرسم واحوال استحقاقه .

و - بالنسبة للرخص الوارده فى البنود (٣) و (٣) و (٣) من المادة السبابقة ألا يكون قلد مسبق الحكم عليه بعقوبة جناية أو فى جريمة مخلة بالشرف أو الأمانة أو فى إحدى الجرائم المنصوص عليها فى القانون رقم ١٨٢ لسنة او سبق معاقبته لقيادته مركبة تحت تأثير خمر أو مخدر ، مالم تكن مضت ثلاث سنوات على تنفيذ العقوبة أو سقوطها بمضى المدة ، أو كان الحكم مشمولاً بوقف تنفيذ العقوبة .

وينظم وزير العدل بالإتفاق مع وزير الداخلية إجراءات اخطار الإدارة العامة للمرور بالأحكام النهائية الصادرة في هذه الجرائم .

وتنظم اللاثحة التنفيذية إجراءات منح رخص القيادة والمستندات التى ترفق بطلب الترخيص للتحقق من توافر الشروط المطلوبة ، كما تحدد النماذج اللازمة للترخيص وتبين نظام وشروط منح الرخص المبينه بالبندين (١٣١) و (١٣١) من المادة السابقة ، كما تنظم الترخيص بالقيادة ندوى العاها ورري العاها المركبات التى يصرح لهم بقيادتها وشروطها من حيث التصميم الفنى وتضع شروط منح الترخيص لمن يفيدون من نظم تأهيل المفترج عنه من المؤسسات العقابية دون تقيد بأحكام البند (٥) من هذه المادة أو الفقرة الثانية من المادة (٣٦).

مادة ٣٦ - يجوز الامتناع عن منح ترخيص القيادة لمن سبق الحكم عليه في جريمة قتل أو إصابة خطأ بسبب قيادة مركبة

وذلك خلال ثلاث سنوات من تنفيذ العقوبة أو سقوطها بمضى المدة ، أو من تاريخ الحكم إذا اقترن بوقف تنفيذ العقوبة.

وإذا حكم عليه مرة اخرى في إحدى الجريمتين المشار اليهما في الفقره السابقة خلال ثلاث سنوات ، فلا يجوز منح ترخيص القيادة إلا بعد انقضاء ثلاث سنوات حسب على الرجه السابق .

مادة ٣٧ (١) - تكون مدد سريان الرخص النصوص عليها في المادة (٣٤) من هذا القانون ، كما يلي :

- ١ ~ عشر سنوات بالنسبة للبند (١) .
- ٢ خمس سنوات بالنمية للينود (٥) ، (٧) ، (١٢)
- ٣- ثلاث منوات بالنبية للبنود (٢)، (٣)، (٤)، (١)
  - \$ سته اشهر بالنسبه للبند (۱۳) .
  - ه مدة الخدمة بالنسبة للبندين (١٠) ، (١١) .

ويكون تجديد الرخص خلال الفلاتين يوما التالية لانسهاء مدتها ويشسرط عند كل تجديد توافر الشروط المطلوبه لمنح الترخيص عدا البند رقم (٤) من المادة (٣٥) من هذا القانون

مادة ٣٨ - على المرخص له عند تغيير محل إقامته إخطار قسم المرور الختص خلال ثلاثين يوماً من اليوم التالى للتغييس بكتاب موصى عليه فإذا كان التغيير الى محافظة اخرى وجب عليه خلال المدة المذكورة ان يقدم الى قسم المرور بهده المافظة طلباً لنقل قيد الرخصة واستيفاء إجراءات نقل القيد التى يحددها وزير الداخلية بقرار منه .

 <sup>(</sup>١) مادة ٣٧ فقرة أولى مستبدلة بالقانون رقم ٢٧٠ لسنة ١٩٨٠ ثم استبدلت المادة بالقانون رقم ١٩٥٥ لسنة ١٩٩٩.

ويترتب على عدم مراعاة الميعاد في الحالة الثانية اعتبار الرخصة ملغاة

ملاة ٣٩ - تسرى رخصة القيادة الأجنبية أو الدولية للمدد المصرح بها طبقا للإتفاقات الدولية النافذة في البلاد على ألا تجاوز مدة صلاحيتها في الدولة الصادرة منها ولا يعتد بتجديدها في الخارج أثناء وجود المرخص له بالبلاد .

وتنظم اللائحة التنفيذية شروط وإجراءات منح حاملي تلك الرخص رخص قيادة طبقاً لهذا القانون وأنواعها .

هادة ٤٠٠ يحدد وزير الداخلية بقرار منه الجهه التي تتولى منح رخص القيادة الدولية وشروط منحها والرسوم المستحقة .

هادة ٤٢ (١)- تسحب رخصة المركبة لمدة لا تزيد على تسعين يوماً ، في إحدى الحالات الآتية :

 إذا قادها شخص غير مرخص له او كان مرخصا له وألغيت رخصته ، ولا يجوز في هذه الحالة منحه ترخيص قيادة قبل مضى مدة لا تزيد على ثلاثة أشهر من تاريخ الفعل .

٢ - أذا قادها شخص سحبت أو اوقفت رخصته ، ولايجوز
 في هذه الحالة استرداد رخصه القيادة قبل مضى مدة لا تزيد
 على ثلاثة أشهر من تاريخ انتهاء مدة السحب أو الوقف.

٣ - اذا قادها شخص مرخص له برخصه لا تجيز له قيادة المركبة المضبوطة ، وفي هذه اخالة يلغي ترخيص القيادة الممنوح له ولا يجوز منحه ترخيص قيادة آخر قبل مضى مدة لا تزيد على ثلاثة أشهر من تاريخ الفعل .

<sup>(</sup>١) المادة ٢٤ مستبدله بالقانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٩٩ .

وفى جميع الاحوال اذا ارتكب الفعل ذاته مرة أخرى خلال سنه من تاريخ ارتكاب الفعل السابق تضاعف مدة سحب او إيقاف رخصه القيادة .

ولمالك المركبة استسرداد رخصه المركبة ما لم يثبت علمه بالواقعة .

مادة ٣٤ (١) - لا يجوز لاحد ممارسة مهنة معلمي قبادة السيارات إلا بعد الحصول على ترخيص بذلك من قسم المرور الختص ولا يجوز إنشاء او إدارة مدارس لتعليم قيادة السيارات إلا بعد الحصول على ترخيص بذلك من مدير الادارة العامه للصرور بناء على عرض قسم المرور الختص . وفي حالة الخنالفة تغلق المدرسة إداريا بقرار من مدير الادارة العامة للمرور إلى أن يستوفى مالك المدرسة أو المسئول عنها إجراءات الترخيص .

وتحدد اللائحة التنفيذية شروط منح الترخيص وإجراءاته وتماذجه ومدة الترخيص وتجديده ونظم التعليم والامتحان بالمدارس المذكورة.

#### الباب الثالث

# رخص تسيير وقيادة مركبات النقل البطئ الفصل الأول

# رخص تسيير مركبات النقل البطئ

الله البطئ ما يأتي : وهذه البطئ ما يأتي :

- (١) الوفاء بالضرائب والرسوم المقررة في هذا القانون .
- (٢) التأمين من المسئولية المدنية الناشئة من حوادث المركبة بالنسبة لانواع المركبات التي يحددها المحافظ المختص بقرار منه.

 <sup>(</sup>١) المادة ٤٣ فقرة اولى مستبدلة بالقانون رقم ٢١٠ لسنه ١٩٨٠ ثم استبدلت المادة بالقانون رقم ١٥٥ لسنه ١٩٩٩ .

<sup>(</sup>٢) مادة ٤٤ بند (٢) مستيدلة بالقانون رقم ١٩٨٠ لسنه ١٩٨٠ .

(٣) استيفاء المركبة شروط الصلاحية للسير بما لا يؤثر على سلامة الطرق وأمن المرور بها والتي يحددها المحافظ المختص بكل نوع منها ، كمما يحدد الشروط الواجب توافرها في حيوانات الجر. (١)

وتحدد اللائحة التنفيذية إجراءات الترخيص وتجديده والجهه التي تنولاه والنماذج اللازمة .

هادة 30 - تسرى الرخصه للمدة المؤداة عنها الضريبه ، ومع ذلك يجوز لوزير الداخلية أن يضع نظاما لسريان الرخص لمدة أطول على ان تعبر الرخصة ملغاه اذا لم تؤد الضرائب والرسوم المستحقة عنها في موعد لا يجاوز الثلاثين يوما التالية لهذه المدة.

مادة 3 تسرى الرخصة في نطاق المحافظه التي تتبعها الجهه الصادرة منها ومع ذلك يجوز للمحافظ الختص بالتنسيق مع المافظات الاخرى وضع نظام لتسيير هذه المركبات في اكثر من محافظة (\*).

#### الفصل الثاني

## رخص قيادة مركبات النقل البطئ

مادة ٤٨ - أنواع رخص قيادة مركبات النقل البطئ هي :

<sup>(</sup>١) مادة ٤٤ بند (٣) مستبدلة بالقانون رقم ٢١٠ لسنه ١٩٨٠ .

<sup>(</sup>٢) مادة ٤٦ مستبدلة بالقانون رقم ١٩٨٠ لسنه ١٩٨٠ .

 <sup>(</sup>٣) مصححه بالاستدراك المنشور في الجريدة الرسمية العدد (٥٣) مكرر
 في ١٩٧٣/١٢/٣١

- (۱) رخصة قيادة عربه ركوب او عربه نقل موتى.
  - (٢) رخصة قيادة عربه نقل .
  - (٣) رخصة قيادة دراجه نقل .
- ويشترط في طالب الترخيص ان تتوافر فيه الشروط الآتية:
  - (١) ألا تقل سنه عن ١٨ سنه ميلادية .
- (٣) لياقته صحياً للقيادة من حيث سلامه البنية والنظر
   والخلو من العاهات التي تعجزه عن القيادة.
- (٣) اجتياز اختبار فنى قيادة النوع الذى يطلب الترخيص
   له بقيادته وفى قواعد المرور وآدابه .
- (٤) ألا يكون قد سبق الحكم عليه في جريمه مخله بالشرف أو الامانه (١) أو في إحدى جرائم الخدرات او السكر ما لم تكن مضت سنه على تنفيذ العقوبه او على سقوطها بمضى المدة او من تاريخ الحكم إذا اقترن بوقف التنفيذ وذلك لمن كانت مهنته القيادة.

وتنظم اللائحه التنفيذية إجراءات منح رخص القيادة والجهم التى تتولاه والمستندات التى ترفق بطلب الترخيص للتحقق من توافر الشروط المطلوبة وخاصه شروط اللياقة الصحية ، ونظام الأختبار الفنى وتحدد النماذج اللازمه للترخيص.

ويحمل قائد عربات الركوب والنقل علامات معدنيه مميزة ويحدد وزير الداخلية بقرار منه شكل هذه العلامات والبيانات التى تتضمنها ومكان وضعها وقيمه التأمين الذى يؤدى عنها ويجب ان تكون العلامات ظاهرة وبياناتها واضحه .(٢)

<sup>(</sup>١) مصححه بالاستدراك المنشور في الجريدة الرسمية العدد ٥٣ (مكرو) في ١٩٧٣/١٢/٣١.

<sup>(</sup>٢) مادة ٤٨ فقرة قبل الاخيرة مضافة بالقانون رقم ٢١٠ لسنه ١٩٨٠ .

وفى جميع الاحوال لا يجوز الترخيص بتسيير دراجات الركوب او عربات اليد إلا بعد التحقق من قدرة المرخص له على قيادة المركبة وعلى إلمامه بقواعد المرور وآدابه .

ملاة ۹۹<sup>(۱)</sup>- تسرى رخصة القيادة لمدة خمس سنوات من تاريخ صرفها .

وفيما عدا الاحكام الواردة بهذا الفصل تسرى على رخص قيادة مركبات النقل البطئ احكام المواد ٣٩٥٩٦ و ١٩٤٧ من هذا القانون ، وفى جميع الاحوال التى يجوز فيها إلغاء ترخيص القيادة خالفه أحكام هذا القانون او سحبه او وقفه ، تلغى بالنسبه لدراجات الركوب وعربات اليد رخصه المركبة ذاتها او تسحب او توقف لذات المدة المقررة .

ملاة ٥٠ - <sup>(٣)</sup> لا يجوز قيادة دراجات الركوب فى الطرق لمن تقل سنه عن ثمانى سنوات ميلادية ويكون متولى شئون الصغير مسئولا عما يحدث عن ذلك من أضوار .

ولا يجوز لؤجرى هذه الدراجات وعمالهم تأجيرها لهم وإلا كانوا مستولين عمسا يحدث عن ذلك من أضرار للغير وللصغير نفسه .

ولا يجوز مزاولة مبهنه مؤجر الدراجات للغير إلا بعد الحصول على ترخيص بذلك ويحدد المحافظ الخنتص شروط الترخيص والجهه التى تتولاه والشروط التى يجب ان تتوافر فى المحل الذى يزاوله فيه وفى جميع الاحوال يجب ان تتوافر فى الدراجات المؤجرة شروط الصلاحيه المتطلبة فى دراجات الركوب . (٣)

 <sup>(</sup>۱) م (۲) مصححة بالاستدراك النشور في الجريدة الرسمية العدد ۵۳ (مكرر) في ۱۹۷۳/۱۹/۳۱ . .

<sup>(</sup>٣) مادة ٥٠ الفقرة الثالثة مستبدلة بالقانون رقم ٢١٠ لسنه ١٩٨٠ .

#### الباب الرابع

### فى الضرائب والرسوم

مالة 01 تفرض على تراخيص تسيير المركبات وتراخيص القيادة الضرائب والرسوم المحددة بالجدول المرافق لهذا القانون ، وتؤدى مقدماً وكاملة.

ومع ذلك يجوز أداؤها مقدما على أقساط لا تقل مدة كل قسط عن ثلاثة أشهر بالنسبة لرخص تسيير سيارات النقل والنقل المشترك والمقطورات غير الزراعية ، وسيارات نقل الركاب عدا الخصصه لنقل الطلبه .

وتسرى المدة المؤداه عنها الضريبة من تاريخ صرف اللوحات المعدنيه بالنسبه للمركبات، وبالنسبه لرخص القيادة من تاريخ صوفها.

مادة ٥٢ - يلتزم بأداء الضرائب والرسوم المقررة بهذا القانون المرخص بأسمه المركبه ومالكها ، وكذلك من انتقلت اليه ملكيتها طالما له يتم نقل القيد طبقا للمادة ١٩ من هذا القانون.

مادة ٥٣ - إذا لم يقم المرخص له فى المواعيد المبينه فى المادة ٢٧ من هذا القانون باداء الضرائب والرسوم المستحقه عن المركبه ولم يرد اللوحات المعدنيه ، استحق على المركبه من اليوم التالى الانقضاء تلك المواعيد الضرائب والرسوم المستحقه عن سنه كاملة او عن قسط واحد لا يقل عن ثلاثة أشهر بالنسبه للمركبات التي يجوز بشأنها التقسيط ، ويفرض عليها ضريبة إضافيه مقدارها ثلث الضريبه السنوية المستحقة عنها أو ثلث القسط المستحق عنها .

فإذا طلب المرخص له إعادة الترخيص بالمركبة خلال المدة التي دفعت عنها الضريبة الأصلية والاضافية استفاد بباقي المدة سواء كانت اللوحات المعدنية سحبت ام لم تسحب.

أما إذا طلب إعادة الترخيص بعد فوات ميعاد التجديد اتبعت إجراءات الترخيص الجديد ، وذلك بعد أداء الضرائب والرسوم المستحقة من تاريخ انتهاء الترخيص مضافا إليها ضريبة إضافية مقدارها ثلث الضريبة السنوية المستحقة بحد أقصى خمس

مادة ٥٤<sup>(٢)</sup> - في حالة تسيير أيه مركبة في الطريق بدون ترخيص تضبط إداريا ويستحق عنها الضريبه السنوية كاملة ، وذلك من تاريخ شرائها او من تاريخ إدخالها الى البلاد أو من اليوم التالي لانتهاء الضريبة السابقة بحسب الاحوال ، كما تستحق عنها ضريبة إضافية مقدارها ثلث الضريبة السنوية من تاريخ إنتهاء الترخيص وبحد أقصى خمس سنوات عن كل من الضريبة الاصلية والضريبة الاضافية .

وإذا لم يتمكن مالك المركبة من إثبات تاريخ شرائها أو تاريخ إدخالها للبلاد تستحق عنها الضريبة كاملة من تاريخ سنه الصنع حتى تاريخ الضبط بحد أقصى خمس سنوات ، كما تستحق عنها فضلا عن ذلك الضريبة الاضافية المنصوص عليها في الفقرة السابقة .

فإذا رخص بعد ذلك للمركبة كان للمرخص له الانتفاع بالباقي من المدة المؤداه عنها الضريبة.

<sup>(</sup>١) استبدلت الفقرة الاخيرة من المادة ٥٣ بالقانون رقم ١٩٥٩ لسنه ١٩٩٩ .

٢١) استبدلت المادة ٤٥ بالقانون رقم ١٥٥ لسنه ١٩٩٩ .

وتطبق على قائد المركبة أحكام المادة (١٤) من هذا القانون.

مادة ٥٥ - إذا أدى التغيير المشار اليه فى المادة ١٧ من هذا القانون الى زيادة الضرائب والرسوم التى تستحق عن المركبة ، استحق الفرق عن المدة من تاريخ الاخطار بالتغيير الى نهاية المدة المؤداة عنها الضريبة .

فإذا لم تتم الإجراءات المبينه في المادة المذكورة استحق الفرق عن مدة الترخيص كاملة باعتبارها سنه ، واستحقت ضريبة إضافية قيمتها ثلث الضرائب المستحقة سنوياً بعد التغيير أو ثلث الضريبة السنوية المستحقة عن ثلاثة أشهر بالنسبة للمركبات التي يجوز التقسيط بشأنها .

مادة ٥٦- للمرخص له إذا استغنى عن تسيير المركبة وقام برد الرخصة واللوحات المعدنية الى قسم المرور الخنص ان يسترد جزءا من الضويبة المؤداة عن المركبة يناسب المدة الباقية من المدة المؤداة عنها الضويبة وتسقط من حساب المدة التى تسترد عنها الضويبة أجزاء الشهر .

هادة ۵۷ - تعفى من الضرائب والرسوم المقررة بهذا القانون:

 (١) الركبات الملوكة للحكومة وللمجالس المحلية وللهيئات العامة التي لا تستغل لقاء أجر .

(٢) مركبات الهيئات الدبلوماسية والقنصلية العربية او الاجنبية والمركبات المملوكة لموظفيها العرب او الاجانب وعائلاتهم في الحدود التي يقررها وزير الداخلية بالاتفاق مع وزير الخارجية وبشرط المعاملة بالمثل .

(٣) مركبات الهيشات الدولية والوكالات التابعة لها والهيشات العربية او الاجنبية وموظفيها العرب أو الأجانب التى يتقرر لها الاعفاء بقتضى اتفاقيات دولية نافذة فى البلاد .

- (٤) المركبات المملوكة لجامعة الدول العربية وفروعها والمندوبين المعتمدين لديها وموظفيها طبقاً للاتفاقيات المبرمة بشأنها والنافذه في البلاد .
- (٥) المركبات المعلوكة للبعثات والهيئات العربية او الاجنبية ولبعض الشخصيات العربية او الاجنبية التي يقرر وزير الداخلية إعفاءها بناء على طلب وزير الخارجية .
  - (٦) مركبات الاسعاف المعدة لأغراض الاسعافات العامة .
- (٧) مركبات الجمعيات الخيرية التي يصدر بتحديدها قرار من المسافظ الخستص بالاتفساق مسع مديريات الشسدون الإجتماعية بالحافظة (١٠).
- (٨) مركبات جمعيات الرفق بالحيوان المعدة لنقل
   الحيوانات المريضة او المصابة .
- (٩) الركبات المسممة ليقودها ذوو العاهات والتي يتولون قيادتها بانفسهم .
- (١٠) الجرارات الزراعية والآلات الملحقة بها الخصصة
   خدمة الانتاج الزراعي .
- (٩٩) المركبات الملوكة للعابرين والسائحين الرخص بتسييرها في الدول التي يقيمون فيها وذلك لمدة تسمين يوماً فقط من يوم دخولها البلاد متى كان مؤمنا من المشولية المدنية الناشئة من حوادثها في البلاد .

ويجوز السرخيص بها بعد انقضاء هذه المدة بعد أداء الضرائب والرسوم عنها ، ويجوز أداء الضريبة على أقساط لانقل مدة كل قسط منها عن ثلاثة أشهر ويسرى ذلك إذا ما تقدم

<sup>(</sup>١) مادة ٥٧ يند (٧) مستبدلة بالقانون رقم ٢١٠ لسنه ١٩٨٠.

المالك بطلب الخروج بها من البلاد بعد انقضاء المدة المذكورة ، فإذا ضبطت مسيرة بعد انقضاء مدة التسعين يوما دون ترخيص بها فرضت عليها الضريبة والرسوم المستحقة كما يستحق عنها ضريبة إضافية قيمتها ثلث الضريبة السنوية المستحقة عن ثلاثة أشهر وللمالك ان يستقيد من باقي المسدة المؤدى عنها الضريبة والرسوم متى طلب الترخيص بالمركبة .

مسادة 0.0 معنى من رسوم رخص القيادة الخاصة ، أعضاء السلكين الدبلوماسى والقنصلى العربيين أو الأجنبيين والعاملون العرب او الاجانب بالسفارات والقنصليات العربية او الأجنبية وعائلاتهم بشرط المعاملة بالمثل ، كما يعفى أعضاء الهيئات الدولية العربية او الاجنبية وعائلاتهم الذين يقرر وزير الداخلية إعفاءهم بناء على طلب وزير الخارجية .

مىلاة ۵۸ (مكررا)<sup>(۱)</sup> - يعــفـى ذوو العــاهات من رســوم رخص القيادة الخاصة .

مادة 04- يجوز لكل صاحب شأن أن يسترد ما دفعه من ضرائب ورسوم طبقا لهذا القانون اذا تبين أنها غير مستحقة كلها أو بعضها ، متى قدم طلبا بذلك ألى قسم المرور الختص خلال ثلاثة أشهر من الدفع مصحوبا بما يؤيده من الاوراق وإيصال ما أداه من ضرائب ورسوم ، وإلا سقط حقه في الاسترداد .

ويجوز ان يرسل الطلب بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم وصول متى اوسل في الميعاد .

مادة ٦٠ عند عدم الوفاء بالضرائب الاصلية والاضافية والرسوم المقررة بهذا القانون والغرامات المالية المحكوم بها نخالفة

<sup>(</sup>١) المادة ٥٨ (مكررة) مضافة بالقانون رقم ١٥٥ لسنه ١٩٩٩.

أحكامه ، تحصل بطريق الحجز الادارى على المركبة المستحقة عنها طبقاً للقانون الخاص بذلك .

فإذا لم يعشر على المركبة ، او لم يف ناتج البيع بالمبلغ المطلوب جاز تحصيلها بالتنفيذ على اموال المدين الاخرى طبقاً للقانون .

ويسرى ذلك بالنسبة للغرامات المحكوم بها على المرخص له بقيادة المركبة طبقاً لهذا القانون.

مادة ٦١ - كل مركبة تستدعى للعمل طبقاً لاحكام القانون الخاص بالتعبئة العامة يوقف سربان رخصتها من تاريخ وضعها تحت تصرف السلطة المختصة ويعفى مالكها من إجراءات التجديد وأداء الضرائب والرسوم المقررة إذا حلت مواعيد استحقاقها خلال مدة الاستدعاء.

فإذا رغب فى تسييرها بعد إعادتها فله ان يستفيد من الضرائب والرسوم المؤداه لمدة مماثلة للمدة التى كانت الرخصة موقوفة خلالها .

أما إذا استخدى عن تسييرها فله استرداد الضرائب التى أداها عن مدة وقف سريان الرخصة بحيث لا تقل عن ثلاثين يوماً ، إذا ماطلب ذلك خلال تسعين يوماً من تاريخ إعادة المركبة اليه والا سقط حقة في الاسترداد وتسقط من حساب المدة التي تسترد عنها الضريبة أجزاء الشهر.

مسادة ٦٢- كل مركبة يستولى عليها طبقاً لاحكام قانون التعبئة العامة تلغى رخصتها من تاريخ الاستيلاء عليها ، ولمالك المركبة ان يطلب استرداد ما أداه من ضرائب فى المدة الباقية من الترخيص بحيث لا تقل عن شهر إذا ما طلب خلال ثلاثة أشهر من تاريخ الاستيلاء على المركبة وإلا سقط حقه فى الاسترداد، وتسقط من حساب المدة التى تسترد عنها الضريبة أجزاء الشهر.

# الباب الخامس

### قواعد المرور وآدابه

مادة ٢٣ - على المشاه وقائدى جميع المركبات النزام قواعد المرور وآدابه واتباع إشارات المرور وعلاماته وتعليمات رجال المرور والشرطة .

ويصدر وزير الداخلية القرارات اللازمة لبيان قواعد المرور وآدابه وإشاراته وعبلاساته كسما يضع الحدين الاقصى والادنى لسرعه المركبات عند الحاجه.

وللمحافظ عند الاقتضاء ان يحدد السرعة في المناطق التي يعينها داخل حدود المحافظة .

معلاقة ١٤ - لقسم المرور اهتص تنظيم وتحديد أماكن الافتات وأسارات المرور الضوئية وعلامات المرور الدولية وغير ذلك وله ان يحدد الجهات والاوقات التي يمنع فيها سير المركبات او انواع معينه منها أو يمنع فيها سير المشأة ، كما ينظم ويحدد أماكن انتظار ووقوف المركبات وإصدار التعليمات اللازمة الانتظام حركة المرور وتأمين صلامتها وصلامه الركاب والمشأة والمركبات ، وذلك كله بعد أخل رأى الجالس الخلية الختصه .

وتتولى هيشه السكك الحديدية بالاشتراك مع قسم المرور المتص تنظيم ووضع الحواجز والاشارات وآلات التنبيه اللازمة عند تقاطع الطرق مع الخطوط الحديديه .

ولقسم المرور الختص عند الضروره تعديل خط ومواعيد صير سيارات النقل العام للركاب وله اتخاذ ما يراه لازما لصالح المرور او الامن العام او الصحه العامة بالنسبه لجميع مستعملي الطرق . هادة ٦٥ (١٦) - لا يجوز ترك المركبات او الحيوانات او الاشياء في الطريق بحالة ينجم عنها تعريض حياة الغير او أمواله للخطر او تعطيل حركه المرور او إعاقتها .

وعلى الهيئات والمؤسسات والشركات من عامة وخاصه وغيرها وعلى المقاولين وغيرهم إخطار قسم الرور الختص قبل الشروع في إجراء اى إنشاءات اوعمليات حفر او تعبيد بالطرق ووضع فوحات للتحذير وعلامات حمراء نهاراً ومصابيح تشع ضوءاً أحمر ليلاً تحدد من بعد لا يقل عن مائه متر اماكن وجود العمليات والانشاءات بالطرق .

ولرجال المرور والشرطة اتخاذ ايه إجراءات وقائيـه تكون لازمه ولهم إزاله الخالفه على نفقه التسبب بالطريق الادارى .

ومع عدم الاخلال بأيه عقوبه أشد في قانون آخر يعاقب المتسبب بالحبس مدة لا تزيد على ثلاثه اشهر وبفرامه لا تقل عن مائه جنيه ولا تزيد على ألف جنيه او بإحدى هاتين العقوبتين .

مادة ٦٦ (١) - يعظر قيادة ايه مركبة على من كان واقما تحت تأثير خمر او مخدر والا سحبت رخصة قيادته إداريا لمدة تسعين يوما ، ولفسياط وامناء ومساعدى الشرطه والمرور عند الاشتباه فحص حالة قائد المركبة بالوسائل الفنية التي يحددها وزير الداخلية بالاتفاق مع وزير الصحه او إحالته الى اقرب مقر شرطه او مرور لإحالته الى اقرب جهه طبيه مختصه لفحصه فإذا امتنع او لجأ الى الهرب سحبت رخصته إداريا للمده المذكورة وعند ارتكاب ذات الفعل خلال سنه تلفى الرخصه إداريا للدة

<sup>(</sup>١) المادة ٦٥ مستبدلة بالقانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٩٩ .

 <sup>(</sup>٧) مصححة بالاستدراك النشور في الجريدة الرسمية - العدد ٥٧ (مكرر) في
 ١٩٧٣ / ١٢ / ٣١ ثم ألفيت الفقرة الثانية من المادة ٢٦ بالقانون رقم ١٥٥ أسنه ١٩٩٩ .

سته اشهر فى الحالتين ، فإذا تكرر ذلك سحبت الرخصه نهائيا ولا يجوز إعادة الترخيص قبل انقضاء سنه على الأقل من تاريخ السحب.

هادة ٢٧ - على قائد اية مركبة وقع منه حادث نشأت عنه إصابات للاشخاص ان يهتم بأمر المصابين وإبلاغ اقرب رجل مرور او شرطه او اسعاف بالحادث فور وقوعه ،وعليه عند الضرورة نقل المصاب الى اقرب مكان لاسعافه .

مادة ٦٨ - على قائد ايه مركبه او المرخصه باسمه او حائزها او المسئول عنها كلما طلب منه ان يرشد رجال الشرطه والمرور عن اسم وعنوان من كان يقود المركبة في وقت معين .

هادة ٦٩ - لا يجوز تركيب اجهزه تنبيه او مصابيح بالمركبة بالخالفة لاحكام هذا القانون او القرارات المنفذه له ، كما لا يجوز تركيب سيرينه هوائية او ما يماثلها من اجهزه والا جاز في جميم هذه الاحوال ضبطها والحكم بمصادرتها .

مادة ٧٠ (١) - كل سائق سيارة اجره مرخصه بالعداد او بدونه امتنع بغير مبرر عن نقل الركاب ، او تشغيل العداد ، او تقاضى اجراً اكثر من المقرر ، او نقل عدداً من الركاب يزيد على الحد الاقصى المقرر ، او قام بنقل ركاب من غير مواقف الانتظار الخصصه لسيارات الأجره بدون عداد تسحب رخصه قيادته لمدة ثلاثين يوما واذا عاد لارتكاب اى من هذه الافعال خلال سته اشهر من تاريخ السحب السابق للترخيص تسحب رخصه قيادته لمدة تسعين يوماً .

 <sup>(</sup>١) مادة ٧٠ مستبدلة بالقائرن رقم ٢٩٠ لسنه ١٩٨٠ ثم استبدلت بالقائرن
 رقم ١٩٥٥ لسنه ١٩٩٩ .

مادة ۷۱ - تسری علی تسییر وقیادة مرکبات المترو والترام احکام المواد ۱۹۲۱و۳۵و۳۷و۹۳۹و۱۵و۲۲و۳۳ فسقسرة اولی و ۱۳۷۹ من هذا القانون .

ماده ۷۲<sup>(۱)</sup> - اذا ضبط قائد أية مركبة مرتكبا فعلا مخالفا للآداب في المركبة او سمح بإرتكابه فيها ، تسحب رخصة قيادته و رخصه تسييس المركبة لمدة تسعين يوما اعتبارا من تاريخ الضبط.

وفى حـاله العبود الى الفـعل ذاته خـلال سنه من تاريخ ارتكابه يلغى ترخيص تسيير المركبة ورخصه قائدها ، ولا يجوز إعاده الترخيص والرخصه الا بعد مضى ستة اشهر .

ولا يكون إلغاء ترخيص تسييبر المركبه اذا كنان مالك المركبة حسن النيه .

ولمالك المركبة استرداد رخصه المركبة ما لم يثبت علمه بالواقعة.

مادة ٧٢ ( مكررا) (٢) - تسحب رخصه القيادة لمدة لا تقل عن ثلاثين يوماً إذا ارتكب قائد المركبة فعلا من الافعال الآتيه :

(١) السماح بوجود ركاب على الاجزاء الخارجيه للمركبة.

(٣) قبادة المركبه ليلا بدون استعمال الانوار الامامية المقررة والانوار اختلفية الحمراء او عاكس الآنوار المقرره وذلك حتى ولو كان عدم استعمال الانوار يرجع الى عدم صلاحيتها او عدم وجودها بالمركبة .

<sup>(</sup>١) المادة ٧٧ مستبدلة بالقانون رقم ١٥٥ لسنه ١٩٩٩.

 <sup>(</sup>٢) مادة ٧٧ (مكررا) مضافة بالقانون رقم ١٩٨٠ لسنه ١٩٨٠ ثم استبدل صدر
 المادة بالقانون رقم ١٩٨٥ لسنه ١٩٩٩ .

- (٣) استعمال الانوار المبهرة للبصر او المسابيح الكاشفه
   على وجه مخالف للمقرر في شأن استعمالها .
- (٤) وقوف المركبة ليلا في الطريق في الاماكن غير المضاءة بدون إضاءة الانوار الصغيرة الامامية والانوار الحمراء الخلفية او عاكس الانوار المقررة .
- (٥) استعمال قائد المركبة لها في غير الغرض البين برخصتها.
- (٦) ترك المركبة بالطريق بحالة ينجم عنها تعرض حياه
   الغير او امواله للخطر او تعطيل حركه المرور او إعاقتها .
- (٧) عدم اتباع قائد المركبة لاشارات المرور وعلامات
   وتعليمات رجال المرور الخاصه بتنظيم السير
- (A) عدم التزام قائد المركبة الجانب الأيمن من نهر الطريق المعد للسير في الاتجاهين .
- (٩) عدم إبلاغ قائد المركبة الجهات الختصه عن الحادث الذى وقع له ونشأت عنه اصابات للاشخاص كذلك عدم الاهتمام بأمر المصابين او نقلهم لاقرب مركز إسعاف أو مستشفى عند الضرورة .
- ١٠ قيادة مركبة آلية بسرعة تجاوز الحد الأقصى للسرعة المقررة أو بطريقة تمرض الأرواح او الممتلكات للخطر .
- ١١ قيادة مركبة آلية غير مرخص بها أو كانت رخصتها
   قد انتهت مدتها أو سحبت رخصتها أو لوحاتها المعدنية .
- الفرامل بنوعيها أو الله عنه الفرامل بنوعيها أو كانت جميع فراملها أو إحداها غير صالحة للإستعمال .
  - ١٣ قيادة مركبة برخصة قيادة لا تجيز قيادتها .

 11 - تعمد قائد المركبة تعطيل حركة المرور في الطريق أو اعاقتها.

١٥ - استعمال اجهزة التنبية على وجه مخالف للمقرر في
 شأن استعمالها .

١٦ ~ اعتداء قائد المركبة على رجال المرور بالقول او
 بالفعل أثناء أو بسبب تأديتهم للوظيفة

 ١٧ - استعمال المركبة في مواكب خاصة أو في تجمعات دون تصريح من الجهات الختصة .

 ١٨ - مخالفة مركبات النقل لشروط وزن الحمولة أو ارتفاعها أو عرضها أو طولها .

١٩ - السير في عكس إتجاه حركة المرور بالطرق (١) .

ومع عدم الاخلال بحكم المادة (٧٣) يجب أن يتم سحب الترخيص من الخالف بمعرفة ضباط المرور .

مادة ۷۲ مكروا (۱) (۲) - فى حالة ارتكاب قائد المركبة إحدى الخالفات المنصوص عليها فى المواد ۷۲,۷۰,۲۸ مكروا من هذا القانون مرة أخرى خلال سنة من تاريخ ارتكابه الخالفة السابقة ، تلغى رخصة القيادة ولا يجوز منحه رخصة أخرى قبل مضى سنة من تاريخ الإلغاء.

مادة ٧٧ مكررا (٢) (<sup>٣)</sup> - مع عدم الإخلال بالتدابير المقررة في هذا القانون أو بأية عقوبة أشد في أي قانون آخر يعاقب بغرامة لا تقل عن خمسين جنيها ولا تزيد على خمسمائة جنيه مع سحب رخصة القيادة لمدة لا تقل عن ثلاثين يوماً

<sup>(</sup>١) البند (١٩) من المادة مضاف بالقانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٩٩.

<sup>(</sup>٢) ، (٣) مضافة بالقانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٩٩ .

ولاتزيد على ستين يوماً كل قائد مركبة تسبب في تلويث الطريق بالقاء أية فضلات أو مخلفات بناء أو أية أشياء أخرى ، وكل من قاد مركبة في الطريق تصدر أصواتاً مزعجة أو ينبعث منها دخان كثيف أو رائحة كربهة أو يتطاير من حمولتها أو يسيل منها مواد قابلة للاشتمال او مضره بالصحة العامة أو مؤثرة على صلاحية الطريق للمرور أو يتساقط من حمولتها ما ينال من سلامة الطريق أو يشكل خطراً أو إيذاء لمستعمليه.

فإذا أرتكب قائد المركبة الفعل ذاته مرة ثانية خلال ثلاثة أشهر من تاريخ إرتكابه الفعل السابق ، تضاعف قيمة الغرامة المشار إليها مع سحب رخصة قيادته لمدة تسعين يوماً .

وفى حالة العود إلى الفعل ذاته مرة ثالثة خلال ستة أشهر من تاريخ إرتكاب الفعل الشائى ، يعاقب بالغرامة المشار اليها فى الفقرة السابقة مع سحب رخصة قيادته لمدة عام .

مادة ٧٣ (11 - في جميع الأحوال التي ينص فيها هذا القانون على سحب الرخص أو إيقافها أو إلغائها أو اعتبارها ملغاة، يصدر القرار بضبط الرخص من رئيس قسم المرور المختص أو من يندبه من مأمورى الطبط القضائي فور عرض الأمر عليه ، عقب ضبط الخالفة.

ولصاحب الشأن التظلم من قرار الضبط خلال سبعة أيام من تاريخ إخطاره بهذا القرار أمام الحكمة المختصة ، وتفصل المحكمة على وجه السرعة في التظلم بعد الاطلاع على الأوراق وسماع أقوال المتظلم.

مادة ٢٣ مكررا (٢) - في جميع الأحرال التي ينص فيها هذا القانون على محب الرخص أو إيقافها أو إلغائها أو اعتبارها ملغاة

<sup>(</sup>١) ، (٢) مستبدلة بالقانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٩٩ .

تقصى الحكمة الختصة بإيقاف الرخص للمدة المقررة قانوناً أو إلغائها أو سحبها أو اعتبارها ملغاة ، بالإضافة الى العقوبات المقررة قانوناً للجريمة .

# الباب السادس العقوبات

مادة ۲<sup>(۱)</sup> - مع عدم الإخلال بالتدابير المقررة في هذا القانون أو باية عقربة أشد في أي قانون آخر ، يعاقب بغرامة لا تقل عن خمسين جنيها ولا تزيد على مائتى جنيه كل من ارتكب فعلا من الأقبة : –

- ١ استعمال الأنوار العالية المبهرة للبصر أو المصابيح الكاشفة
   على وجه مخالف للمقرر في شأن استعمالها
- ٣ وقوف المركبة ليلاً بالطريق في الأماكن غيسر المضاءة بدون
   اضاءة الأنوار الصغيرة الأمامية والأنوار الحمراء الخلفية أو
   عاكس الأنوار المقررة .
- قيادة المركبة ليلا بدون استعمال الأنوار الأمامية المقررة والأنوار الحمراء أو عاكس الأنوار المقررة وذلك سواء كانت الأنوار غير مستعملة أو غير صالحة للاستعمال أو غيرموجودة.
- المركبة بوجود ركاب على أى جزء خارجى من المركبة.
- عدم التزام الجانب الأيمن من نهر الطريق المعد للسير في الاتجاهين .

<sup>(1)</sup> استبدل صدر المادة بالقانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٩٩ -

- ۳ مىخالفة احكام المواد ۳۵ ، ۳۷ ، ۳۹ ، ۳۹ ، ۷۰ من هذا القانون . <sup>(۱)</sup>
- ٧ عدم اتباع قائد المركبة لإشارات المرور وعلاماته وتعليمات
   رجال المرور الخاصة بتنظيم السير .
- ٨ مخالفة مركبات النقل لشروط وزن الحمولة أو ارتفاعها أو عرضها أو طولها .
- ٩ استعمال اجهزة التنبيه على رجه مخالف للمقرر في شأن استعمالها .
- ما يحكم في الحالة النصوص عليها في البند ٩ بمصادرة الأجهزة المستخدمة في ارتكاب الخالفة .
- مادة ٧٤ مكروا (٢) مع عدم الإخلال بالتدابير المقررة في هذا الفانون أو بأية عقوبة أشد في أي قانون آخر ، يعاقب بغرامة لاتقل عن خمسين جنيها ولا تزيد على مائة جنيه كل من ارتكب فعلا من الأفعال الآتية :
- ٩ قيادة مركبة آلية بسرعة تقل عن الحد الادنى للسرعة المقررة
   إذا ترتب عليها اعاقة حركة المرور بالطريق.
- ٢ استعمال قائد المركبة الآلية لها في غير الفرض المبين برخصتها.
- عدم إستخدام قائد السيارة ومن يركب بجواره حزام الأمان
   أثناء سيرها في الطريق ، وذلك وفقاً للقواعد والشروط
   التي تحدها اللائحة التنفيذية لهذا القانون .

 <sup>(</sup>١) حففت عبارة ، فقرة ثانية ، من البند (١) من المادة ٤٤ بالقانون وقم
 (١٥ لسبة ١٩٩٩.

 <sup>(</sup>۲) مادة ۷۴ مكررا مضافة بالقانون ۲۱۰ لسنة ۱۹۸۰ ثم استبدل صدر
 المادة بالقانون ۱۹۹۰ لسنة ۱۹۹۹ .

- عدم إستخدام قائد الدراجة النارية غطاء الرأس الواقى (١). إستخدام التليفون يدويا اثناء القيادة .
- عدم وضع اللوحات المعدنية للمركبة في المكان المقرر لها .
- عدم تزويد المركبة بأجهزة الاطفاء الصالحة للاستعمال أو
   عدم جعلها في متناول قائد السيارة والركاب .
- ٦ عدم حمل مركبة النقل البطئ للوحة المعدنية المنصرفة لها أو . استعمال لوحة معدنية لغير المركبة المنصرفة لها أو تغيير بيانات أو لون اللوحة المعدنية .

مادة ٧٥ (٢) - مع عدم الإخلال بالتدابير المقررة في هذا الفانون أو بأية عقوبة أشد في أي قانون آخر يعاقب بالحبس مدة لاتزيد على ثلاثة اشهر وبغرامة لا تقل عن مائة جنيه ولا تزيد على خمسمائة جنيه أو بإحدى هاتين العقوبتين كل من ارتكب فعلا من الأقمال الآتية :

- (١) قيادة مركبة آلية بسرعة تجاوز الحد الأقصى للسرعة المقررة .
- (۲) قيادة مركبة آلية غير مرخص بها أو كانت رخصتها قد انتهت مدتها أو سحبت رخصها أو لوحتها المعدنية .
- (٣) قيادة مركبة آلية بدون رخصة قيادة أو برخصة لا تجيز قيادتها أو برخصة انتهى أجلها أو تقرر سحبها أو إيقاف سريانها .
- (٤) عدم حمل مركبة النقل السريع للوحات المعدنية المنصرفة لها او استعمال له حات معاد تعمير اللها ... الله ال
- (١) استبدل البند (٣) من المادة ٤٤ مكروا بالقانون وقع ١٥٥ لسنة ١٩٩٩ ،
   وكانت قد أضيفت بالقرار بقانون وقع ٢١٠ لسنة ١٩٨٠ .
- (٣) المادة ٧٥ مستبدلة بالقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٨٠ ثم استبدل صدر
   المادة بالقانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٩٩ .

- (٥) قيادة مركبة آلية خالية من الفرامل بنوعيها أو كانت جميع فراملها أو إحداهما غير صافحة للاستعمال .
- (١) تعمد إثبات بيانات غير صحيحة في النماذج أو الطلبات المنصوص عليها في هذا القانون .
  - (٧) تعمد تعطيل حركة المرور بالطرق أو إعاقتها .
  - (٨) مخالفة أحكام المادة ٧٠ فقرة أولى من هذا القانون .
- (٩) تغيير بيانات أو لون اللوحات المعدنية المقررة لمركبات النقل السريع .
- ( ٩٠) عدم استيفاء اجراءات الترخيص بإنشاء أو ادارة مدرسة لتعليم قيادة السيارات .

وفى جميع الأحوال تضاعف العقوبة عند ارتكاب فعل من ذات نوع الجريمة الأولىخلال ستة شهور من ارتكابها.

ملاة ٧٥ مكروا (١٠) - مع عدم الإخلال بالتدابير المقررة في هذا القانون أو بأية عقوبة أشد في أي قانون آخر ، يعاقب بالجيس مدة لا تزيد على ثلاثة أشهر وبغرامة لا تقل عن خمسمائة جنيه ولاتزيد على الف جنيه أو بإحدى هاتين المقوبتين كل من حاز في السيارات او استعمل فيها أجهزة تكشف أو تنفر بمواقع أجهزة قياس سرعة المركبات أو تؤثر على عملها ، كما يتم ضبط تلك الأجهزة وتقضي الحكمة بمعاورتها .

مبلاة ٣٦ (٣) - مع عدم الإخلال بالتـدابيـر المقــررة فى هذا القانون أو بأية عقوبة أشد فى أى قانون آخر ، يعاقب كل من قاد مركبة وهو تحت تأثير مخدر أو مسكر بالحبس مدة لا نقل عن

 <sup>(</sup>١) مضافة بالقانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٨٣ الجريدة الرسمية العدد ١٧ في ١٩٨٣/٤/٢٨.

<sup>(</sup>٢) استبدلت المادة ٧٦ بالقانون رقم ١٥٥٥ لسنة ١٩٩٩.

ثلاثة أشهر ولا تزيد على سنه وبغرامه لا تقل عن خمسمائة جنيه ولا تزيد على الف جنيه أو بإحدى هاتين العقوبتين ، وتضاعف العقوبة عند العود الى الفعل ذاته خلال سنة من تاريخ الحكم النهائى بالإدانة .

مادة ٧ (١) - مع عدم الإخلال بالتدابير المقررة في هذا القانون، أو بأية عـقـوبة أشـد في أى قـسانون آخـسر ، يحاقب على الخسالفات الأخرى الواردة بهذا القانون والقرارات المنفذة له بغرامة لا تقل عن عشرة جنيهات ولا تزيد على خمسة وعشرين جنيها.

مسادة ٧٨٠- إذا حكم على قائد مركبة مرخص له بالقيادة لإرتكابه فعلا معاقباً عليه بمقتضى المواد من ٧٤ الى ٧٧ من هذا القانون فللقاضى ان يضمن الحكم وقف سريان رخصة القيادة لمدة لاتتجاوز سنه من اليوم التالى لتاريخ انتهاء تنفيذ العقوبة أو التنفيذ بالإكراه البدنى أو من تاريخ الحكم إذا كان مقرونا بوقف التنفيذ بالإكراه البدنى أو من تاريخ الحكم إذا كان مقرونا بوقف

وفى هذه الأحوال يجوز للقاضى ان يأمر بتعليق إعادة صرف الرخصة على قضاء المحكوم عليه المدة التى يحددها القاضى بإحدى مدارس أو مراكز تعليم القيادة المشار اليها فى المادة ٣٣ من هذا القانون .

وفى الأحوال التى توقف فيها الرخصة اداريا بناء على نص آخر فى هذا القانون تحسب مدة الوقف الإدارى من المدة المحكوم بالوقف خلالها .

مادة ٧٩ (٢) - ملغاه.

١١) استيدلت المادة ٧٧ بالقانون رقم ١٥٥٥ لسنة ١٩٩٩.

 <sup>(</sup>٢) ألفيت المادة ٧٩ بالقانون رقم ١٥٥٠ لسنة ١٩٩٩ .

مسادة ١٩٠٥ - دون إخلال بتطبيق القواعد والإجراءات المنصوص عليسها في المادة ١٩ (مكررا) من قانون الإجراءات الجنائية بشأن التصالح في مواد انخالفات والجنح ، يجوز التصالح في الحالات المبينة في المادة (٧٤) من هذا القانون ، متى قام الخالف بدفع مبلغ خمسة وعشرين جنيها بصفة فورية ، كما يجوز التصالح في الخالفات الواردة بهذا القانون التي تقع من المشاه منى قام انخالف بدفع مبلغ خمسة جنيهات .

ويقوم بتحرير محاضر التصالح ضباط شرطة المرور ، وينظم وزير الداخلية بقرار منه إجراءات التصالح النصوص عليها في الفقرة الأولى من هذه المادة ويترتب على التصالح إنقضاء الدعوى الجنائية.

وفي جميع الأحوال لا يجوز التصالح في الأحوال المنصوص عليها في البند (٦) من المادة (٧٤) من هذا القانون .

ملاة ٨١- إذا اتهم قائد أى سياره بارتكاب جريمة قتل أو إصابة خطأ بالسيارة فيجوز للنيابة العامة أن تأمر بإيقاف سريان رخصة القيادة المنصرفة اليه لمدة لا تتجاوز شهرا ولها إذا رأت مد إيقافه ان تعرض الأمر على القاضى الجزئى ليأمر بإلغائه أو امتداده للمدة التي يحددها .

مسادة ٨٨ مكروأ<sup>(٢)</sup>- تنقيضى الدعوى الجنائية في الخالفات المنصوص عليها في هذا القانون بمضى ثلاث سنوات من تاريخ وقوع العمل ، كما تسقط العقوبة بمرور ثلاث سنوات على صيرورة الحكم بها نهائياً .

 <sup>(</sup>١) مستبدله بالقانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٩٩، وكان قد سبق تعديلها بالقرار يقانون رقم ٢٠٥٠ لسنة ١٩٨٠ .

 <sup>(</sup>٣) مضافة بالقانون رقم ٩ لسنة ١٩٨٨ – الجريدة الرسمية العدد رقم ٤ في
 ١٩٨٨/١/٣٨

# الباب السابع أحكام ختامية الفصل الأول

# الجلس الأعلى للمرور

مدادة AY (۱) - ينشأ بوزارة الداخلية مجلس اعلى للمرور ، يختص برسم السياسة العامة لمرفق المرور ووضع خططه ووسائل وأساليب النهوض به ، ويختص كذلك بتحديد مهام ومسئوليات الوزارات والهيئات والجهات القائمة على تنفيذ خطط مرفق المرور.

ويصدر بتشكيل ونظام عمل المجلس قسرار من رئيس الجمهورية بناء على إقتراح وزير الداخلية وتكون قراراته ملزمة بعد اعتمادها من رئيس مجلس الوزراء .

# الفصل الثانى

# أحكام انتقالية

مادة ٨٣ - تسرى رخص تسيير المركبات وقيادتها الصادرة قبل المعمل بهذا القانون حتى نهاية مدتها ، والرخص التى تنتهى مدتها خلال تسعين يوماً من بدء العمل به ، يجوز تجديدها خلال هذه المدة.

ملاة ٨٤ المحاصلين على رخصة قائد سيارة خاصة أو أجرة عند العمل بهذا القانون حق قيادة السيارات المنصوص عليها في البند (٢) من المادة ٣٤ من هذا القانون بذات الرخصة ، إلى أن يستبدل بها رخصة أخرى عند تجديدها طبقا لهذا القانون مع مراعاة المدة المقررة في المادة السابقة .

<sup>(</sup>١) مستبدله بالقرار بقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٨٠ .

# جدول الرسوم والضرائب أولاً - الضرائب

#### ١ - ضرائب مركبات النقل السريع،

- (أ) (¹) تكون الضرائب عن المركبات المبينة بعد إذا كان الوقود المستعمل في إدارة محركها بنزينا صافيا على الوجه الآتى:
- السيارات التى تقل سعة محركها عن ١٠٠٠ سعة محركها عن ١٠٠٠ سمة
- ١٨ جنيهاً سنويا للسيارات التي سعة محركها ١٠٠٠ سم٣ ولا تزيد على ١٣٠٠ سم٣.
- ٣٠ جنيبهاً سنوياً للسيبارات التي سعة محركتها ١٣٠٠ سسم٣ ولاتزيد على ١٩٠٠ سم<sup>ا</sup>٢ .
- ٠٥ جنيهاً سنويا للسيارات التي تزيد سعة محركها على ١٩٠٠ سم٣ ولا تزيد على ٢٠٠٠ سم٣.
- ۹۰ جنیها سنویا للسیارات التی تزید سعة محرکها علی ۱۲۰۰ سم۳ ولا تزید علی ۲۵۰۰ سم۳.
- ١٢٠ جنيهاً سنويا للسيارات التي تزيد سعة محركها على ٢٥٠٠ سم٣.
- (ب) تكون ضريبة الرخصة التجارية خمسون جنيها (٥٠ جنيها) سنوياً وضريبة الرخصة المؤقتة جنيها واحدا (١ جنيه) عن اليوم الواحد (٦).

<sup>(</sup>۱) استبدلت فقة الضربية اللنصوص عليها بالنبــــــد (۱/۱) بالقانون وقم ۱۹۷۷ لسنة ۱۹۸۷ الجريدة الرسمية - العدد ۳۱ في ۵/۸ / ۱۹۸۲ .

٢٠) الفقرة ربي من البند ر ١) مستبدله بالقرار بقانون رقم ٢٠ السنة ١٩٨٠.

 (ج) تكون الضريبة عن الجرار المفرد أو الذى يقطر مقطورة زراعية وعن كل آله ذات عجلات تسير على الطريق وغير معدة لنقل الأشخاص أو الأشياء جنيهين ( ٣ جنيه ) سنوياً

(د) ضرائب المركبات المقطورة:

تكون هذه الضرائب سنويا عن المركبات المقطورة المبينة بعد كالآتي

مليم جنيه

--- ١٢ عن المقطورة الملحقة بالسيارة الخاصة و الكارفان ،

عن المقطورة الزراعية .

۲۵۰ ۲ عن كل راكب من عسدد الركباب المصرح به للمقطورات الخصصة لنقل الركاب .

 ٢٥ ـــ عن الكيلو جرام من الوزن الصافى للمقطورة أو نصف المقطورة غير الزراعية المخصصة لنقل البضائع والأشياء

 ٢٠ ـــ عن الكيلو جرام من الوزن الصافى للمقطورات الملحقة بسيارات النقل المشترك للركاب والبضائع معا والتى تكون من نوعها .

مليم جنيه

 رأ) عن الكيلو جرام من وزن القطورات الشلاجـة الجهزة والمعدة لنقل الأسماك والطيور المذبوحة واللحوم والألبان

 (ب) عن الكيلو جرام من وزن المقطورات غير المعدة لنقل بضائع ومؤن والشبت بها روافع و ونش، أو آلات أو أجهزة وتكون معها وحدة كاملة . (ه) تزاد بمقدار ٥٥ ٪ الضرائب التي تستىحق عن (السيارات الخاصة ) والمركبات المقطورة (الكارافان ) الملحقة بالسيارات الخاصة ، وسيارات الأجرة وسيارات النقل الخاص للركاب عدا الخصصة لنقل الطلبة ، والموتوسيكل غير المعد لنقل البضائع والأشياء وتؤول حصيلة هذه الزيادة الى الخزانة العامة .

٧ - ضرائب مركبات النقل البطئ:

تكون هذه الضرائب سنويا كالآتى:

	جنيه	مليم
عن عربة الركوب،	1	-
عن عربة نقل الموتى .	1	-
عن عربة الْنقل .	1	-

٠٠٠ ــ عن دراجة الركوب المعدة للإيجار .

عن الدراجة ذات الصندوق .

مليم جنيه

١٠٠ ـــ عن دراجة الركوب الخاصة .

١٠٠ ــ عن عربة اليد .

تفرض ضريبة اضافية على رخصة سيارات الركوب الخاصة والأجهزة التى تعمل بالسولار مقدارها عشرة جنيهات سنوياً.

وتحصل هذه الضويبة مع الضوائب المقررة للترخيص بهذه السيارات، وتسبرى عليها الأحكام التى تسبرى على هذه الضبيرائب. (1)

<sup>(</sup>١) هذا النص مضاف بالقرار بقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٨٠ .

#### ثانياً - الرسوم

#### ١ - رسوم رخص قيادة مركبات النقل السريع.

تكون رسوم رخص القيادة وتجديدها كالآتى :

مليم جنيه

١ عن الرخصة التي تسرى لمدة خمس سنوات .

٠٠٤ ـ عن الرخصة التي تسرى لمدة سنتين .

٩٠٠ ـ عن رخصة القيادة المؤقتة للتعليم لمدة ستة أشهر.

٠٠٠ ـ عن بدل الفاقد أو التالف .

٧- رسوم رخص قيادة مركبات النقل البطئ،

مليم جنيه

عن رخصة عربة ركوب أو نقل للدة خمس
 سنوات ويحصل مثل هذا الرسم عند تجديدها .

١٠٠ ـ عن بدل الفاقد أو التالف .

۳ - رسوم اخری:

مليم جنيه

٠٠ - رسم بدل فاقد أو تالف لرخصة تسييس أية مركبة من مركبات النقل السريع .

 ٥٠٤ ـــ رسم سنوى مقابل استعمال اللوحتين المعانيتين للمركبة. (١)

 ۲۰۰ — رسم سنوی مقابل استعمال لوحة المقطورة ولوحة الم ته سبكا. (۲).

 <sup>(</sup>١) مصححه بالاستدراك النشور في الجريدة الرسمية - العدد ٥٦ (مكرر) في ١٩٧٣/١٣/٣١ .

<sup>(</sup>٢) الغيت عبارة و الدراجة الآلية ، بالقانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٩٩ .

- ١٠٠ ـ رسم سنوى مقابل استعمال اللوحة المعدنية لمركبات النقل البطئ.
- ٢٥٠ ــ رسم بدل فاقد أو تالف لرخصة تسيير عوبة الركوب
   وعربة نقل الموتى .
  - ١٥٠ ــ رسم بدل فاقد او تالف لرخصة تسيير عربة النقل.
    - مليم جنيه
- ۱۰۰ ـ رسم بدل فاقد أو تالف لرخصة تسيير دراجة الركوب المعدة للإيجار والدراجة ذات الصندوق.
- د رسم بدل فاقد أو تالف لرخصة دراجة الركوب الخاصة وعربة اليد .
  - عن الرخصة التي تسرى لمدة عشرة سنوات. (١)

<sup>(</sup>١) مضاف بالقرار بقاتون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٨٠ .

#### نصوص

#### القانون رقع ١٥٥ لسنة ١٩٩٩

# بتعديل بعض أحكام قانون المرور

الصادر بالقانون رقع ٦٦ لسنة ١٩٧٣ (١)

بإسم الشعب

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد اصدرناه :

# (المادة الاولى)

# (المادة الثانية)

تضاف إلى قانون المرور المشار إليه مادة جديدة برقم ٥٨ (مكرراً) وبند جديد برقم (٩٩) قبل الفقرة الأخيرة من المادة ٧٧ ( مكرراً) ، ومواد جديدة بارقيام ٧٧ مكرراً (١) ، ٧٧ مكرراً (١) ، ٧٧ مكرراً (٢) ، ٧٧

### ( المادة الثالثة )

تستبدل بعبارات صدر كل من المواد ٧٧ (مكسرراً) و٧٤ و٧٤ (مكرراً) و٧٥ من قانون المرور المشار إليه، العبارات الآتية:

- (١) الجريدة الرسمية العدد ٥٧ تابع (١٢/٣٠/ ١٩٩٩) .
  - (٢) تراجع المواد في موقعها .
  - (٣) تراجع المواد المضافة في موقعها .

ملاة ٧٧ (مكروا): وتسحب رخصة القيادة لمدة لا تقل عن ثلاثين بوما ولا تزيد على ستين بوماً إذا ارتكب قائد المركبة فعلا من الأفعال الأتيسة :»

ملاة ٢٤ - و مع عدم الإخلال بالتدابير المقررة في هذا القانون أو بأية عقوبة أشد في اى قانون آخر يعاقب بغرامة لا تقل عن خمسين جنيها ولاتزيد على مائتي جنيه كل من ارتكب فعلاً من الأقمال الأثبة : و

مادة ٢٤ (مكروأ): و مع عدم الإخلال بالتدابير المقررة في هذا القانون أو بأية عقوبة اشد في اى قانون اخر يعاقب بغرامه لاتقل عن خمسين جنيها ولا تزيد على مائة جنيه كل من ارتكب فعلا من الأفعال الآتية : »

ملاة 70 - ومع عدم الإخلال بالتدابير المقررة في هذا القانون أو بأية عقوبة أشد في أي قانون آخر يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على ثلاثة اشهير وبغيرامه لا تقل عن مائة جنيه ولا تزيد على خمسمائة جنيه أو بإحدى هاتين العقوبتين كل من ارتكب فعلا من الأفعال الآتيسة ع:

# (المادة الرابعة)

تستبدل عبارة و الدراجة التارية ، بعبارة و الدراجة البخارية، وعبارة و ثلث الضريبة السنوية المستحقة ، بعبارة و ثلث القسط المستحق ، وكلمة و الطريق ، بعبارة و الطريق العام: أينما وردت هذه العبارات في قانون المرور المشار اليه .

#### (المادة الخامسة)

تلغى الفقرة الثانية من المادة ٢٦ وعبارة « فقرة ثانية » الواردة بالبند (٦) من المادة ٧٤ والمادة ٧٩ من قسانون المرور المشار اليه وعبارة « الدراجة الآلية ، وكل ما يتعلق بها من أحكام أينما وردت في هذا القانون .

#### (المادة السادسة)

يلغى تدبير سحب اللوحات المعدنية إداريا المقرر عند ارتكاب اى من الجرائم المنصوص عليها فى قانون المرور المشار اليه أينما ورد فيه ، وذلك فيما عدا المادة ١٤ منه .

#### ( المادة السابعة)

ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من اليوم التالى لتاريخ نشره ، عدا الحكم الخاص بحزام الأمان وغطاء الرأس الواقى فيعمل به اعتبارا من أول الشهر التالى لمضى سنة من هذا التاريخ .

يسصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها .

صدر برئاسة الجمهورية في ٢٠ رمضان سنة ١٤٢٠ هـ. ( الموافق ٢٨ ديسمبر سنة ١٩٩٩ م ) .

حسنى مبارك

### ملاحظات و أحكام:

# أحكام القضاء بشأن جرائم الروره

#### استنتاج حصول السرعة موضوعي،

الاسراع في السير بدون تنبيه يعتبر مخالفة بمقتضى المادتين ٥٣،٢٨ من لاتحة السيارات الصادرة في ١٦ يونيه سنة ١٩١٣ وغكمة الموضوع ان تستنج حصول هذه السرعه ولا رقابه لاحد عليها ما دامت لم تتعارض في استنتاجها مع ما يقبله العقل ولم تخالف الوقائم الثابته في الدعوى .

(الطعن رقم £0 لسنة ٢ ق جلسسة ٢٩٣١/١١/٢٣) <sup>(١)</sup>

ان السرعة التي تحدثت عنها لاتحة السيارات هي السرعة التي يجب الا تتجاوز في الظروف العادية. ولكن مراعاة مقتضى الحال واجبة دائما. فإذا كانت الحالة تستلزم التقليل من تلك السبعة كان ذلك متعيناً.

( الطعن رقم ۱۴۹ سنة ۱۳ق - جلسسة ۱۹۴۳/۳)

ان الفقرة الاولى من المادة ٢٨ من لاتحة السيارات الصادر بها قرار وزير الداخلية في ١٩ من يوليه سنة ١٩١٣ تنص على انه لايجوز سوق السيارات بسرعة أو بكيفية ينجم عنها بحسب ظروف الأحوال خطر ما على حياة الجمهور أو ممتلكاته . واذا كانت الفقرة الثانية من المادة المذكورة قد نصت على انه في كل الاحوال لا يجوز ان تزيد السرعة على ثلاثين كيلومترا في الساعة فإنه من البديهي ان ذلك يكون مقيدا ايضا بالقبد الوارد في المفقرة الاولى وهو تفادى وجود خطر على حياة الجمهور أو ممتلكاته . واذا كان قاضي الموضوع قد اثبت بما اورده من ظروف المدعوى و وقائعها ان السرعة التي كان يسير بها السائق طروف المدعوى و وقائعها ان السرعة التي كان يسير بها السائق المساقلة المساورة المدعوى و وقائعها ان السرعة التي كان يسير بها السائق

 <sup>(</sup>١) راجع في هذا الحكم ومايليه الموسوعة اللهبية للأستاذين حسن الفكهاني وعبد النعم حسني ج ٦ ص ٥٧٤ ومابعدها .

كانت السبب فى وقوع الحادث فانه لا يكون قد اخطأ ولو كان قد ثبت لديه ان السائق كان سائرا بسرعه تقل عن الثلاثين كيلو مترا الواردة فى اللائحة .

(الطعن رقم ۹۵۷ لسنه ۱۴ق - جلسسة ۱۹۴۴/۶/۲۴) الجرارات هي من قبيل السيارات المعدة للاستعمال

الزراعي.

لما كانت لاتحة السيارات الصادرة في ١٦ يوليو سنة ١٩١٣ تنطبق على كل مركبة ذات محرك ميكانيكى معدة للسير في الطبقات العمومية ويدخل في هذا التعريف الذي نصت عليه المادة الأولى من هذه اللاتحة جميع السيارات المعدة لاي استعمال صناعي او زراعي كاغاريث وغيبرها بصريح نص المادة ٣٥ من اللاتحة المعدلة بالقرار الصادر في ٣ سبتمبر سنة ١٩٣٠ ، لما كان ذلك وكانت الجرارات هي من قبيل السيارات المعدة للاستعمال الزراعي فانها تخضع لهذه اللاتحة وتسرى عليها أحكامها ومن هذه الاحكام وجوب وضع جهاز للتنبيه فيها عملا بالمادة ١٥ منها ما دامت معدة للسيو في الطرق العمومية .

( الطعن رقم ٢٣٤ لسنة ٢٤ ق - جلسسة ٤/٥/١٩٥٤) الارتباط في جرائم الرور:

متى كانت جريمة القتل اخطأ المنصوص عليها في الفقرة الأولى من المادة ٣٣٨ من قانون العقوبات اشد من جريمة الإصابة الخطأ المعاقب عليها بمقتضى الفقرة الأولى من المادة ٣٤٤ من القانون المذكور وكنان الحكم المطعون فيه قد أعمل أولى المادتين باعتبارها النص المقرر لأشد الجريمتين المرتبطتين وفقا لحكم المادة ٣٢/٣٧ من قانون العقوبات وأوقع على المطعون ضدها عقوبة

الغرامة في الحدود البينة في النص المنطبق ، فإنه يكون قد طبق القانون على واقعة الدعوى تطبيقاً صحيحاً.

( الطعن ٢١٨٥ لسنة ٣٧ ق جلسة ٢١/٢/١٩٨ س١٩٥٨)

تقدير قيام الارتباط بين الجرائم وإن كان ثما يدخل في حدود السلطة التقديرية نحكمة الموضوع ، إلا ان الخطأ فيه يعد من الأخطاء القانونية .

لا ارتباط بين جريمة قيادة سيارة بدون رخصة قيادة وبين جريمتى قتل خطأ وقيادة سيارة بحالة تعرض حياة الأشخاص والأموال للخطر.

جرى قضاء محكمة النقض على أنه وإن كان الأصل أن تقدير قيام الارتباط بين الجرائم هو مما يدخل في حدود السلطة التقديرية لحكمة الموضوع، إلا أنه متى كانت وقائع الدعوى كما أوردها الحكم لاتنفق قانونا مع ما إنتهى اليه من قيام الارتباط الرتباط التى تحدث يكون من الاخطاء القانونية في تكييف علاقة الارتباط التى تحدث عناصرها في الحكم والتى تستوجب تدخل محكمة النقض لانزال حكم القانون الصحيح عليها ، ولما كان الحكم المطعون فيه لم يفصح عن اساس الإرتباط بين جرائم القتل الخطأ وقيادة سيارة بدون رخصة قيادة وبحالة تعرض حياة الإشخاص والأموال لمخطر التى دان المطعون ضده بها ، وكانت تهمة قيادة السيارة بدون رخصه قيادة ليست مرتبطه بالنهمتين تهمة قيادة السيارة بدون رخصه قيادة ليست مرتبطه بالنهمتين المه لأنها لا تمثل ركن الخطأ فيهما ولم تنشأ الجريمتان عن فعل واحد ولا ترتبط اي منهما بالأخرى ارتباطا لايقبل التجزئة الامر الذي يشكل الخطأ في التكييف القانوني .

( الطعن ٥٥٥ لسنة ٤١ ق جلسة ١٨٥ / ١٩٧١ س ٢٢ ص ٥٥٣)

وجوب توقيع عقوبه الجريمه الاشد عند إعمال حكم المادة ١/٣٧ عقوبات.

مثال فى جرائم التسبب بغيس عمد فى حصول حادث لاحدى وسائل النقل العامه البرية والإصابة الخطأ والمرور .

متى كانت العقوبه المقررة لجريمة التسبب بغير عمد في حصول حادث لاحدى وسائل النقل العامة البرية المعاقب عليها بالمادة ٢/١٦٩ من قانون العقوبات هي الحبس بينما العقوبة المقررة لجريمة الاصابة الخطأ طبقا للمادة ١/٢٤٤ من قانون العقوبات هي الحبس مدة لا تزيد على سنه والغرامة التي لا تجاوز خمسين جنيها او إحدى هاتين العقوبتين . والعقوبه المقررة لجريمة قيادة سيارة بحالة تعرض حياة الاشخاص والاموال للخطر طبقا للمادة ٨٨ من القانون رقم ٤٤٩ سنه ١٩٥٥ في شأن المرور هي الغرامه التي لا تقل عن خمسة عشر قرشا ولا تزيد عن مائه قرش والحبس مده لا تزيد على أسهوع او أحدى هاتين العقوبتين فإنه كان يتعين على المحكمه الاستثنافيه وقد قضت بعقوبه واحده عن هذه الجرائم الشلاث التي رفعت بها الدعوى العموميه ان تحكم بالعقوبه المقررة لاشدها وهي الجريمه الاولى وإذ كان الحكم المطعون فيه قد اكتفى بتغريم المطعون ضده عشرة جنيهات عن التهم الثلاث فإنه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون مما يقتضي نقضه جزئيا وتصحيحه بتوقيع عقوبة الحبس.

(الطعن ٢٤٣ السنه ٤١ ق - جلسه ٩ / ١٢ / ١٩٧١ س ٢٢ص ٧٨١ )

عقربه جريمه اصابه اكثر من ثلاثه اشخاص هى الحبس وجوبا . الفقرة الثالثه من المادة ٢٤٤ عقوبات .عقوبه قيادة سيارة بحالة تعرض الاشخاص والاموال للخطر الغرامه التى لا تقل عن ١٥ قرشا ولا تزيد على منائه قرش والحبس مده لاتريد على اسبوع او إحدى هاتين العقوبتين . المادة ٨٨ من القانون ٤٤٩ سنه ١٩٥٥ بشأن المرور.

إعمال المادة 1/٣٢ عقربات والقضاء بعتبه واحده عن الجريمتين يقتضى الحكم بالعقوبه المقرره الاشدهما . اكتفاء الحكم الاستئنافي بتغريم المتهم عشرين جنيها . خطأ في تطبيق القانون . وجوب نقض الحكم نقضاً جزئيا وتصحيحه على ما قضى به الحكم المستأنف من حبس المتهم شهرا طالما انه هو المستأنف وحده .

(الطعن رقم ۲۸ لسنه ۲۳ ق – جلسه ۱۳۷۳ / ۱۹۷۳ س ۱۹۲۸ )

تحقق الارتباط بين جريمه القتل الخطأ وباقى التهم المسندة الى المتهم . عدم لزوم التحدث عن كل من هذه التهم استقلالا. طالما قد اوقع الحكم عقوبه الجريمه الاشد.

لما كانت وقائع الدعوى كما اثبتها الحكم تبئ بذاتها عن الارتباط القائم بين جريمه القتل الخطأ وباقى التهم الشلاث المسندة الى الطاعن - مخالفته لاشارة المرور وقيادته سياره دون ان يهدئ السير عند الاقتراب من ملتقى الطرق وقيادته سياره بحاله تعرض حياة الاشخاص والاموال للخطر - فإن اغفال الحكم التحدث عن احدى هذه التهم الثلاث على استقلال لايوجب نقضه ما دام انه قد انتهى الى معاقبه المتهم بعقوبه واحده هسى عقوبه الجريمه الاشد . القتل الخطأ .

(الطعن ۸۸۹ لسنه ۶۱ ق -جلسه ۲۷ / ۱۲ / ۱۹۷۹ س۲۷ ص ۲۰۰۱)

## السرعه التي تصلح اساسا للمساءلة الجنائية :

عدم مراعاة القوانين والقرارات واللوائح والانظمة . إمكان اعتباره خطأ مستقلا بذاته في جرائم القتل الخطأ . شرط ذلك ؟ ان تكون هذه الخالفه هي بذاتها سبب الحادث بحيث لا يتصور وقوعه لولاها .

عدم مراعاة القروانين والقرارات واللوائح والانظمه وإن أمكن اعتباره خطأ مستقلا بذاته في جرائم القتل الخطأ ، إلا ان هذا مشروط بأن تكون هذه الخالفه هي بذاتها سبب الحادث بحيث لا يتصور وقوعه لولاها . ولما كان الحكم المطعون فيه قد دلل بأسباب سائفه على ان خطأ المطعون ضده في مخالفه قرار وزير الداخليه في شأن سرعه السيارات داخل المدن لم يكن في حد ذاته سبباً في قتل انجنى عليه فإن رابطة السببية بين الخطأ حد ذاته سبباً في قتل انجنى عليه فإن رابطة السببية بين الخطأ والتتبحه تكون غير متوافره ويكون الحكم صحيحا فيما انتهى اليه في هذا الخصوص والنمى عليه بالخطأ في تطبيق القانون غير سديد

# (الطعن ١٨١٤ لسنه ٣٥ ق - جلسه ٢٥ / ١٩٩٦ س١٩٥٠)) ماهية الغطأ المستوجب لمسؤلية قائد السيارة ،

ان مجرد اجتياز الطاعن بالسيارة قيادته ما كان امامه في الطريق من عسربات نقل لا يصح في العسقل عسده لذاته خطأ مستوجبا لمسئوليته ما دام لم يقع في ظروف وملابسات تحتم عدم الاقدام عليه اذ منع الاجتياز على الاطلاق وعده دائما من حالات الخطأ من شأنه ان يشل حركه المرور في الطريق دون مقتض وهذا مما تتأذى به مصالح الناس فضلا عن مخالفته للمألوف نزولا على حكم الضروره ولما كان الحكم المطعون فيه قد اتخذ من مجرد

اجتياز الطاعن بسيارته لما امامه من عربات نقل ما يوفر الخطأ فى جانبه على الرغم من ظهور المجنى عليه امامه فجأه من بين هذه العربات التى تحجب عنه الرؤيه بقصد عبور الطريق ، دون ان يستظهر مدى الحيطه الكافيه التى ساءله عن قعوده عن اتخاذها ومدى العناية التى فاته بذلها واغفل بحث مرضف الجنى عليه وكيفيه سلوكه وظهوره فجأه امام الطاعن وتحديد المسافه التى هذه الظروف وتلك المسافه على تلافى الحادث واثر ذلك كله او عدم قيام ركنى الخطأ ورابطه السبيه التى دفع الطاعن - وعلى ما جاء بمدونات الحكم بانقطاعها لما كان ذلك فإن الحكم المطعون في فيه إذ سكت عن بحث كل ما تقدم فإنه يكون مستسوباً

## (الطعن ۱۹۰۲ لسنه ۳۸ ق - جُلسه ۱۹۸۸ ۱۹۸۸ س۱۹۹۸ (۱۰۲۹ س

ان السرعه التى تصلح اساسا للمساءله الجنائيه فى جريمه القتل خطأ ليست لها حدود ثابته ، وانما هى تجاوز الحد الذى تقتضيه ملابسات الحال وظروف المرور وزمانه ومكانه فيتسبب عن هذا التجاوز الموت .

(الطعن١٦٧لسنه ٣٩ ق - جلسه ١٩ /٥/١٩٦٩س ٢٠ ص ٧٢٨)

تقدير سرعه السياره كعنصر من عناصر الخطأ . موضوعي .

تقدير ما إذا كانت سرعه السياره فى ظروف معينه تعد عنصرا من عناصر الخطأ او لا تعد ، مسأله موضوعيـه يرجع الفصل فيها نحكمة الموضوع وحدها .

(الطعن١٦٧ لسنه٣٩ ق - جلسه١٩١٩/٥/١٩٦٩ س٠٢ ص ٧٧٨)

من المقرر انه وان جاز لقائد عربه خلفيه ان ينحرف الى اليسار رغبه منه فى ان يتقدم عربه امامه فإن هذه المجاوزة مشروطه فيها ان تحصل مع التبصر والاحتياط وتدبر العواقب كى لا يحدث من ورائه تصادم يودى بحياه شخص آخر فإذا لم يأخذ القائد حذره كان تصرفه مشوبا بغطأ من نوع ما يؤاخذ عليه القانون وهو ما اكدته المادة الثالثه من قرار وزير الداخلية بتنفيذ احكام القانون رقم 213 لسنه 1900 بشأن السيارات وقواعد المرور إذ اوجبت على قائد السيارة ان اراد ان يسبق سيارة اخرى المقدمه ان يكون ذلك تدريجيا ومن يسارها وبعد التأكد من أن حاله الطويق تسمح بذلك .

(الطعن ٥٣٠ لسنه ٢٤ق - جلسه ١٦/٦/١٩٧٢ س ٢٢ص ٩٢١)

من المقرر ان تقدير الخطأ المستوجب لمستولية مرتكبه جنائيا او مدنيا وان السرعه التى تصلح اساسا للمساءله الجنائيه فى جريمتى الفتل والاصابه الخطأ وهى التى تجاوز الحد الذى تقتضيه ملابسات الحال وظروف المرور وزمانه ومكانه كلاهما نما يتملق بموضوع الدعوى وإذ ما كان الحكم المطعون فيه قد استخلص فى تدليل سائغ من اقوال شهود الحادث وما دلت عليه المعاينه ان الطاعن كان يقود سبارته بسرعه شديدة وانحرف بها فجاه عن الطويق العادى الى الطريق الترابى مندفعا الى حافه البركه حيث الطويق العادى الى الطريق الترابى مندفعا الى حافه المياده القياده فإن ما يشيره الطاعن فى هذا الصدد ينحل الى جدل فى تقدير فإن ما يشيره الطاعن فى هذا الصدد ينحل الى جدل فى تقدير أداد الدعوى نما تستقل به محكمة الموضوع بغير معقب عليها .

(الطعن٩٣٩لسنه ٤٥ ق – جلسبه ٩/٦/٩٧٥ اس ٢٦ص٥٠٥)

السرعة الموجبه للمسئولية الجنائية في جريمتى القتل والاصابه الخطأ . هي التي تجاوز الحمد الذي تقتـضيمه ملابسات الحال وظروف المرور وزمانه ومكانه . متی یجوز لقائد مرکبه خلفیه آن یتجاوز مرکبه امامه؟.

من المقرر ان السرعه التى تصلح اساسا للمساءله الجنائية وأنما محرمتى القتل والإصابه الخطأ ليست لها حدود ثابته وأنما هى التى تجاوز الحد الذى يقتضيه ملابسات الحال وظروف الحوور وزمانه ومكانه فيتسبب عن هذا التجاوز الموت او الجرح ، وان تقدير ما اذا كانت سرعه السياره فى ظروف معينه تعد عنصرا من عناصر الخطأ او لا تعد هو ما يتعلق بموضوع الدعوى ، كما جرى قضاء هذه الحكمة بأنه وإن جاز لقائد عربه خلفيه ان ينحرف الى اليسار رغبه منه فى ان يتقدم عربه امامه فإن هذه الجاوزه مشروط فيها ان تحصل مع النبصر والاحتياط وتدبر العواقب كى لا يحدث من ورائه تصادم يودى بحياه شخص آخر فإذا لم ياخذ القائد حذره كان تصرفه مشوباً بخطأ من نوع ما يؤاخذ عليه القانون .

(الطعن١٢٥٤ لسنه٤٤ق - جلسه ٢٧/٣/٢٨ ١٣٥٤س٢٩ص٢٣٢)

حسب الحكم تدليلا على تحقق جريمه القتل الخطأ . ثبوت توافر صوره من صور الخطأ المبينه بالمادة ۲۳۸ عـقـربات ولو انتفت صوره اخرى . مثال ؟.

(الطعن ٤٤٨ لسنه ٤٤٨ – جلسه ١ / ١٠ / ١٩٧٨ س ٢٩ ص ٦٤٥)

انه وان كان تقدير سرعه السيارة في ظروف معينه . وهل تعد عنصرا من عناصر الخطأ أولا تعد مسأله موضوعيه يرجع الفصل فيها محكمة الموضوع وحدها بغير معقب عليها ، الا ان شرط ذلك ان يكون تقديرها سائفا مستندا الى ادله مقبوله ولها أصلها في الاوراق.

(الطعن ۲۰۸۱ لسنه ۶۸ ق – جلسه ۱۹/۱/۱۹۷۹ س ۳ ص ۶۸۹)

اذا كان الحكم الطعون فيه لم يستظهر كيفيه سلوك المطعون ضده اثناء قيادته السيارة وما اذا كانت الظروف والملابسات تسمح له بالسرعه التي كان يقود بها السيارة ليستبين مدى الحيطه الكافيه التي كان في مقدوره انجازها ومدى العنايه والحذر اللذين كانا في مكنته بذلهما والقدره على تلافي الحادث من عدمه واثر ذلك على قيام ركن الاهمال ورابطه السبيه وانجا اتخذ الحكم دليله من ان سرعه هذا النوع من السيارات يتلازم معه انقلابها في المنحنيات وهو ما لا سند له من الاوراق ولا تعتبر من المعلومات العامه التي تنفي قضاء القاضي بعلمه ، ومن ثم يكون الحكم المطعون فيه معيا.

(الطعن ۱۹۵۲ لسنه ۹۵ ق -جلسه ۹۱ / ۱۲ / ۱۹۷۹ س ، ۳ ص ۹۰۶) مسئو لية قائد السيارة عن قيادتها مسئو لية مناشرة ،

من المقرر - وفق قواعد المرور - ان قائد السيارة هو المسئول عن قيادتها مسئولية مباشرة ، ومحظور عليه قيادتها بحالة تعرض حياة الاشخاص او الاموال للخطر ، ومفروض عليه تزويدها بمرأة عاكسة متحركة تمكنه من كشف الطريق خلفه ، لما كان ذلك فإن السير بالسيارة على إفريز الطريق او الى الخلف مستعينا بالمرأة العاكسه ومن ثم فليس يرفع عنه ذلك الواجب استعانته بآخر . لما كان ذلك وكان الحمال الذى عول عليه المطعون ضده ، اتما كان الما السيارة والى يمينها في حين كان الطاعن يرتد الى الخلف واليسار فإن الحكم المطعون فيه اذ لم يستظهر ذلك الذى اسفرت عنه المفردات المضمومة من ان شاهد المرؤيه قرر ان المطعون ضده كان يقود تلك السيارة فوق الافريز المراشاد حمال السيارة وانها رجعت الى الخلف اكثر من اللازم في المؤرشات حمال السيارة وانها رجعت الى الخلف اكثر من اللازم في

الوقت الذى خرج فيه الجنى عليه من مصنع بمكان الحادث فإنحصر بين حائطه والسيارة، كما قرر الشاهد .. انه شاهد الجنى عليه منحصرا بين الحائط والسيارة وهى تقف على قيد عشرة سنتيمترات من الحائط كما ابانت المعاينه ان السيارة كانت تسير فوق الافريز وعلى مسافه ٢ سم من حائط انصنع حيث وجد كسر بالباب الذى يقع بجنى المصنع وسلوك المطعون ضده اثناء قيادته السيارة للخلف فوق الافريز وما إذا كانت الظروف والملابسات تسمح له بذلك ليتبين مدى الحيطه الكافيه التى كان عليه اتخاذها ومدى العنايه والحذر اللذين كان عليه بذلهما لتلافى الحادث واثر ذلك على قيام ركن الخطأ ورابطه السببيه، فإن الحكم الطعون فيه يكون مشوبا بالقصور.

(الطعن ، ۹ ولسنه ٤٤ ق - جلسم ٤٢ / ٢ / ١٩٧٥ س ٢٦ ص ١٨٤) حوادث القطارات:

اذا كانت التهمه المرفوعه بها الدعوى على المتهمين ( سازة سياره وسائق قطار ) هى انهما تسببا بغير قصد ولا تعمد في قتل احد ركاب السيارة واصابه الباقين بأن قاد الاول سيارته بسرعه ينجم عنها الخطر ولم ينتبه لمرور القطار ولم يمتثل لاشاره جندى المرور وقاد الثاني قطار الدلتا بسرعه دون ان ينبه الماره بالصفاره فتصادمت السيارة مع القطار وتسبب عن ذلك القتل والاصابه ثم برأت المحكمة الاول وادانت الثاني وكان كل ما جاء بعكمها من اسباب لتبرئته هو ما استخلصته من انه لم يكن مسرعا السرعه الخطره وانه بفرض امكانه رؤيه القطار قادما فهذا ما كان ليمنعه من متابعه السير طالما ان علامه التحذير عند التلاقي لم تكن ظاهرة له وتحرك القطار خافيا عليه وإنه وإنه كان التلاقي لم تكن ظاهرة له وتحرك القطار خافيا عليه وإنه وإنه كان

رأى جندى المرور يشير اليه فإنه ما كان عليه ان يفهم من ذلك اكثر من وجوب وقوفه عند كشك المرور للتفتيش عليه فإذا هو كان قد تابع سيره على نيه ان يقف كما قال عند الكشك الواقع بعد المزلقان للتفتيش عليه تلبيه للأمر كما فهمه فإنه لا يعتبر مخالفا لاشاره المرور فهذا الحكم يكون خاطئا لان كل ما ذكره من ذلك لا ينهض سببا للبراءه بل هو تلزم عنه الادانه لما يحمله في طياته من الدليل على الخطأ الذي يقوم على عدم الانتباه والاهمال فبإن المقام هنا ليس مقام خطأ متعمد حتى يصح الاستدلال بالمنطق الذي سار عليه الحكم من ان المتهم لم ير بالفمل ولم يدرك بالفعل ولم يفهم بالفعل بل هو مقام عدم احتياط وتحرز وعدم انتباه وترو وعدم مراعاة اللوائح مما يكفي فيه كما هو مقتضى القانون في هذا الصدد ان يكون التهم في الظروف التي كان فيها قدوقع منه خطأ ما كنان له أثره في الحادث. فرؤيته مشلا السكه الحديد وهو لا يقبل منه ان يقول انه لم يرها - معترضه طريقه كانت توجب عليه الا يقدم على عبور المزلقان قبل أن يمد بصره ، ذات اليمين وذات الشمال على طريق السكه الحديد ويستبت هو من خلوها من القطارات فإذا كان قد شاهد عليها بالفعل قطارا والحكم لم ينف ذلك عنه فلا يحق له أن يفترض أن هذا القطار لم يكن في حاله تحرك وأنه ما دام لم ينبه إلى إن القطار كان آتيا نحوه يجرى على عجل في الطريق المسد له فسإن الخطأ ليس خطأه لا يحق له ذلك وخصوصا اذا لوحظ ان القانون كما هو مفهوم المادة ١٦ من لاتحه السكة الحديد الصادر بها قرار وزير المواصلات في ٤ مارس سنه ١٩٣٦ - قد جعل للقطارات حق الاسبقيه في المرور وفرض على كل من يريد ان يعبر السكك الحديديه او المزلقانات ان

يتثبت اولا من خلو الطريق الذى يعترضه والا عد مرتكبا نخالفه معاقبا عليها .

(الطعن٢٧٨ لسنه ١٥ق - جلسه ٢٩/١/٥/١ نقض جنائي)

من المقرر ان تقدير الخطأ المسترجب لمستونية مرتكبة جنائيا او مدنيا ثما يتعلق بموضوع الدعوى ، ومتى استخلصت المحكمة ثما اوضحته من الادله السائفة التى اوردتها ان الخفير المعين من الهيئة العامه لشئون السكك الحديديه على انجاز قد اخطأ اذ لم يبادر الى تحذير المازه في الوقت المناسب وتنبيههم الى قرب مرور القطار وتراخى في اغلاق انجاز من ضلفتيه ولم يستعمل المصباح الاحمر في التحذير وفقا لما تفرضه عليه التعليمات - وذلك في الوقت الذي ترك فيه بوابه انجاز مفتوحه من جهه دخول السياره قياده الجني عليه مع استطاعته اقفالها . وان هذا الاخير كان معذورا في اعتقاده خلو الجاز وعبوره فوقع الحادث نتيجه لهذا الحدي محكمة النقض .

(الطعن ١ ٢٥١ السنه ١ ٣٠ق - جلسه ١ ٣ / ١ / ١٩٦١ س ١ ١ نص ١٣١)

متى يجوز التحدى بما توجبه لائحه السكك الحديديه فى خصوص خطسر عبور الجازات السطحيه عند قرب مرور القطارات؟.

من المقرر ان تقدير الخطأ المستوجب لمسئوليه مرتكبه جنائيا او مدنيا ثما يتعلق بموضوع الدعوى - لما كان ذلك - فإنه متى استخلصت المحكمة ثما اوضحته من الادله السائفه التى اوردتها ان الخطأ اتما يقع في جانب الطاعن اذلم يبادر الى تحذير المارة في الوقت المناسب وتنبيههم الى قرب مرور القطار وتراخى في إغلاق المجاز ولم يستعمل المصباح الاحمر في التحذير وفقا لما

تفرضه التعليمات بل تركه مفتوحا امام سيارة الجني عليهم بغير مبرر مما يعد معه قائدها معذورا في اعتقاده خلو الجاز وعبوره وان الحادث وقع نتيجه لهذا الخطأفلا تقبل المجادله في ذلك امام محكمة النقض ، ولامحل هنا للتحدى بأنه على الجمهور ان يحتاط لنفسه او التحدي بنص لاتحه السكك الحديديه على انه لا يجوز اجتياز خطوط السكك الحديديه بالجازات السطحيه و المزلقانات ، عمومیه کانت او خصوصیه او ترك الحیوانات تجتازها عند اقتراب مرور القطارات او عربات المصلحه - لا محل لذلك متى كانت الواقعه كما اثبتها الحكم لا تفيد ان سائق السيارة التي كان بها الجني عليهم قد حاول مرور انجاز مع علمه بالخطر وقد يكون لمشل هذا الدفاع شأن لو لم يكن هناك حارس معين لحراسه المجاز ، ولا يغير من هذا النظر تغيب الحارس عن مقر حراسته او وجوده به ذلك ان مرد الامر ليس بوجود الحارس في مقر عمله او بغيابه عنه بل بقيامه بواجباته المفروضه عليه والتي تواضع الناس على ادراكهم اياها والتي تتمثل في إقفال المجاز كلما كان هناك خطر من اجتيازه وهو ما قصر الحارس في الدعوى المطروحه في القيام به كما دلل عليه الحكم تدليلا سائغا على ماسلف بيانه .

(الطعن ٣٠٥ لسنه ٤٥٥ – جلسه ٢٠١/ ١٩٧٥ اس ٢٦ ص ٣٣٧) القود القاهرة والعادث الفجائي:

القوه القاهرة هي العامل الذي يسلب الشخص ارادته فيرغمه على اتيان عمل لم يرده ولم يملك له دفعا . وحيث انه وقد انتهت انحكمة الى ان المتهم قاد السيارة غير مستوفيه لشروط الامن ودون تكليف من احد رؤسائه بقيادتها ، كما انه قادها مسرعا ومخالفا اللوائح و التعليمات الامر الذي يبين منه بوضوح ان الحادث ما وقع الا نتيجه لهذه الاخطاء المتلاحقه من المتهم ، ومن ثم فلا يكون هناك اى عامل قد سلبه ارادته وادى الى وقوع الحادث ويتعين لذلك الالتفات عن دفاعه المبنى على اسناد الحادث الى القوه القاهره .

(نقض جنائی - جلسمه ۲۰/۱/۱۹۵۹ س ۱۰ ص ۱۹۵۱)

شرط توافر حاله حصول الحادث نتيجه حادث قهرى ، الا يكون للجانى يد فى حصول العذر او فى قدرته منعه . مثال.

(الطعن ١٢٥٣ لسنه ٢٤٥ - جلسمه ١٩٦٥ / ١٩٦٥ س١٦ ص ٤)

اكتفاء الحكم في بيانه لواقعه تقاضى اجر اكثر من المقرر . بأن الطاعن لم يسلك الطريق لدى توصيل الراكب . دون ان يستظهر ما اذا كان تقاضى بالفعل اجرا زائدا عن المقرر ومقدار الزياده . قصور.

(الطعن ١٨٠٣ لسنه ٢٥ق - جلسه ١٤ / ١٠ / ١٩٨٢ س ٣٣ ص ٢٦٩)

سكر قائد المركبه . قرينه على وقوع الحادث الخطأ من جانبه . الى ان يقيم الدليل على انتفائه م ٢/٣٦ ق .

ان المادة ٣/٦٦ من قانون المرور الصادر بالقانون رقم ٣٦ لسنه ١٩٧٣ تجعل من سكر قائد المركبه قرينه على وقوع الحادث بخطأ من جانبه الى ان يقيم هو الدليل على انتفاء هذا الخطأ .

(الطعن ۱۹۸۳ اس ۲۵ می ۱۹۸۳ اس ۲۵ می ۱۰۸۲)

ما توجبه المادة ٤٨ من اللائحه التنفيذيه لقانون المرور رقم ٣٦ لسنه ١٩٧٣ على قائد المركبة ؟. حسق المحكمة في الالتفات عن الدفاع القانوني ظاهر الطلان . مثال:

(الطعن١٩٩٩لسنه ٥٥ - جلسم١٩٨/١/٥١٨١ س ٢٦ص٨)

تعدد الاخطاء المرجبه لوقوع الحادث يوجب مساءله كل من اسهم فيها أياً كان قدر الخطأ . سواء كان سببا مباشرا ام غير مباشر.

إن تعدد الاخطاء الموجبه لوقوع الحادث يوجب مساءله كل من اسهم فيها أياً كان قدر الخطأ المنسوب اليه ، يستوى في ذلك ان يكون سببا مباشرا ام غير مباشر في حصوله ، وكان الحكم المطعون فيه قد استظهر خطأ الطاعن وبين رابطه السببيه بين سلوك المتهم الخاطئ واصابات المجنى عليهم ، مما يتحقق به مستوليه الطاعن ، ما دام الحكم اثبت قيامها في حقه ، ولسو اسهم آخرون في إحداثها.

(الطعن ٣٩٩ لسنه ١٥٥ - جلسه ١٩٨٥/١/١٦ س٣٦ ص٨٧) عدم التزام الحكمة ببيان الدليل عن المعلومات العامه

عدم التزام المحكمة ببيان الدليل عن المعلومات العامه التي يستند اليها الحكم . مثال:

لما كان ما ذكره الحكم من ان تمايل ركاب السيارة لايحدث الا عند السرعه التي لا تناسب السير في المنعطف ، لا يعدو ان يكون من المعلومات العامه التي يقترض في الشخص المعتاد ان يكون ملما به تما لالتنزم المحكمة قانونا ببيان الدليل عليه ، فإن النمي في هذا الصدد يكون غير صديد .

(الطعن ۲۹۹ لسنه ۵۵ - جلسه ۱۹۸۰/۱/۱۹۸۰ س۲۹ ص۸۹)

حق الطعن بالنقض . قصره على الاحكام النهائيه الصادره في مواد الجنايات والجنح دون انخالفات إلا ماكان مرتبطا بها. اساس ذلك ؟.

الطعن بالنقض على الحكم المطعون فيه في خصوص ما قضى به عن مخالفه قياده سيارة بحاله ينجم عنها الخطر . غير جائز متى لم تتوافر وحده الغرض بينها وبين الجريمه الاخرى التى دين بها الطاعن او لم ترتبط بها ارتباطا لا يقبل التجزئه.

(الطعن ٣٨٧٣ لسنه ٥٥٧ – جلسه ٢٧ /٣ / ١٩٨٩ س، ٤ص٢٢)

عدم جواز الطعن بالنقض في الاحكام الصادره في الخالفات الا ما كان مرتبطا منها بجناية او جنحه .

جريمتى قياده سيازة بحاله تعرض حياة الاشخاص والاموال للخطر . والاتلاف باهمال . من الخالفات . عدم جواز الطعن في الحكم الصادر فيها بالنقض.

ثبوت ان الحكم المطعون فيه صادر فى مخالفه . وجوب الحكم بعدم جواز الطعن ولو كانت الدعوى الجنائيه قد انقضت بمضى المده . اساس ذلك ؟.

لما كانت المادة ٣٠ من قانون حالات واجراءات الطعن امام محكمة النقض الصادر بالقانون رقم ٥٧ لسنه ١٩٥٩ قد قصرت حق الطعن على الاحكام النهائية الصادره في مواد الجنايات والجنح دون انخالفات إلا ما كان منها مرتبطا بها ، وكان المدين من الحكم الابتدائي المؤيد لاسبابه بالحكم المطعون فيه ان المدعيين بالحق المدنى اقاما دعواهما المباشره ضد الطاعن بوصف انه ..... اولا : قاد سيارة بحاله تعرض حياة الاشخاص والاموال للخطر

ثانيا : تسبب بإهماله في إتلاف سيارة المدعى بالحقوق المدنيه الأول . وهما الجريمتان المعاقب على الأولى منهما بأحكام المادتين ١ ، ٧٧ من القانون رقم ٦٦ لسنه ١٩٧٣ - بإصدار قانون المرور بعقوبه الغرامه التي لاتقل عن خمسين قرشا ولأ تزيد على مائه قرش والماقب على الثانية بنص المادة ٢/٣٧٨ من قانون العقوبات بعقوبه الغرامه التي لاتجاوز خمسين جنيها ، مما يدخلهما في عداد الخالفات طبقا لنص المادة ١٢ من قانون العقوبات بعد تعديلها بالقانون رقم ١٦٩ لسنه ١٩٨١ ، فإن الطعن في هذا الحكم بطريق النقض يكون غير جائز لما كان ما تقدم . فإنه يتعين القضاء بعدم جواز الطعن مع الزام الطاعن المصاريف المدنيه ومصادره الكفاله عملا بنص المادة ٣٦ من قانون حالات واجراءات الطعن امام محكمة النقض المشار اليه ، ولايغير من هذا النظر أن الدعوى الجنائية قد انقضت بمضى المدة لمرور اكثر من سنه على تاريخ التقرير بالطعن وتقديم اسبابه حتى تاريخ الجلسة المحدده لنظره . اذ ان عدم جواز الطعن يحول دون بحث ذلك لما هو مقرر من ان مجال بحث انقضاء الدعوى الجنائيه لا يتأتى الا بعد ان يتصل الطعن بمحكمة النقض اتصالا صحيحا بما يتيح لها ان تتصدى لبحثه وابداء حكمها .

(الطعن ٥٠ ١٨ لسنه ٨٥ ق – جلسه ٣١ / ١٠ / ١٩٩٠ س ٤ عص ٩٦٥)

العقوبه المقرره لكل من جريمتى قباده سيارة تحت تأثير الخمر وبحاله تعرض حياه الاشخاص والاموال للخطر . الغرامه التي لا تقل عن خمسين قرشا ولا تزيد عن مائه قرش . اساس ذلك ؟ ارتباط الجريمتين سالفتى الذكر والمقرر لكل منهما عقوبه الجنحه . اثره ؟.

(الطعن ١ ، ١٩٧٧ لسنة ٩٥٩ – جلسه ٣١ / ١٩٩٣ اس ٤٤ ص ٨٨١)

تجاوز الحكم المطعون فيه الحد الأقصى لعقوبه الغرامه المقررة. خطأ في القانون يوجب نقض الحكم وتصحيحه . اساس ذلك؟.

لما كان الحكم الطعون فيه قد ساير بحق حكم محكمة اول درجه في توقيع عقوبه واحده على المطعون ضده عما اسند اليه للارتباط واستبدل بعقوبه الحبس المقضى بها ابتدائيا عقوبه الغرامه وقضى بتغريم المطعون ضده مائه جنيه رغم ان الحد الاقصى لعقوبه الغرامه المقرره طبقا لنص المادة ٧٦ من قانون نحو ما سلف ايراده هو خمصون جنيها ومن ثم فإن الحكم المطعون فيه اذ تجاوز بقضائه الحد الاقصى المقرر قانونا يكون قد أخطأ في تطبيق القانون عما يتعين معه تصحيحه طبقا للفقره الاولى من المادة ٣٩ من قانون حالات واجراءات الطعن امام محكمة النقض الصادر بالقانون رقم ٥٧ لسنه ١٩٥٩ بجعل الغرامه المقضى بها خمسين جنيها ، لان هذا الخطأ الذي انبني عليه الحكم لا يخضع لاى تقدير موضوعى ما دامت محكمة الموضوع قد قالت كلمتها في ثبوت التهمه .

(الطعن ١٠٧١ السنة ٩٥٥ - جلسه ٣١ / ١٠ / ٩٩٣ ١ س ٤٤ص ٨٨١)

حيث إن الطاعن ينعى على الحكم المطعون فيه انه اذ دانه بجريمة قيادة سيارة بسرعة تزيد عن الحد المقرر قانونا قد ران عليه البطلان كما شابه القصور في التسبيب اذ لم يبين نص الفانون الذي دانه بموجه كما خلا من بيان واقعة الدعوى والأدلة التي عول عليها في إدانته نما يعيبه ويستوجب نقضه .

(الطعن ١٠٢٧٩ لسنه ٢٣ ق حط ١٥٠٠٠٠ . . مم ينشر بعد

#### التعليمات العامة للنبادات،

تَصْمِئْتِ التّعليماتِ العامةِ للنّباداتِ المادِ التاليةِ:

مادة ٩٠٣ يجب رفع الدعوى الجنائية في جرائم التسبب بغير عمد في حصول حادث لاحدى وسائل النقل العامة البرية أو المائية أو الجوية كلما كانت التهمة ثابتة، ولا محل لحفظها لعدم الاهمية مادام من شأن الحادث تعريض الاشخاص الذين بها للخطر وفقا لاحكام المادة ٩٠٩ من قانون العقوبات.

مادة ٩٤١ ترسل الى المامي المام الاول القضايا والاوراق المينة بعد، مشفوعة بمذكرات بالرأى فيها:

ملاة ١٦٦٠ نيابات المرور نيابات متخصصة، تختص بالتحقيق والتصرف في الجنح والخالفات المنصوص عليها في قانون المرور رقم ٦٦ لسنة ٩٩٧٣.

هادة ١٦٦١ و يتولي القيام بوظيفة النيابة العامة لدى محاكم المرور ضباط الشرطة الذين يندبون لذلك بقرار من وزير العدل بناء على طلب النائب العام.

هادة ١٩٦٧ ـ تختص بالفصل فى الجنح وانخالفات المشار اليها فى المادة الأولى ( ١٩٦٩ ) محاكم المرور الجزئية التى تنشأ لذلك بقرار من وزير العدل.

## أهم القيود والأوصاف:

جنحـة بالمواد ٣ ، ٤ ، ٧٥ مكرر ٧٩ من القــانون ٢٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠، ٢٠ لسنة ١٩٨٣.

 حاز فى السيارة أو استعمل فيها اجهزة تكشف أو تنذر بمواقع اجهزة قياس سرعة المركبات أو تؤثر على عملها.

### العقوبة

صدر القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٨٣ ونشر بالجريدة الرسمية في العدد ١٧ في ١٩٨٣/٤/٢٨ وتضمن تعديلا لقانون المرور مقتضاه اضافة المادة ٧٥ مكرر التي تعاقب على حيازة أجهزة أو استعمالها تكشف عن اجهزة لقيأس السرعة أو تبذر بمواقعها.

وجعل العقوبة عليها مشددة اذ عاقب من يرتكب هذا العمل بالجبس مدة لا تزيد عن ثلاثة اشهر وغرامة لا تقل عن خمسمائة جنبه ولا تزيد على الف جنيه أو احدى هاتين العقوبتين.

## مصادرة الاجهزة المضبوطة،

تضمن النص أيضا مصادرة الاجهزة المشار اليها آنفا. ــ جنحــة بالمواد ١ و ٣ و ٤ و ١/٧٥ و ٧٩ من القانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠ المعدل.

قاد سيارة بسرعة تجاوز الحد الاقصى للسرعة المقررة.

تضمن النص أيضا مصادرة الاجهزة المشار اليها آنفا.

ـ جنحــة بالمواد ١ و ٣ و ٤ و ١/٧٥ و ٧٩ من القانون ٢١٠ لسنة ١٩٧٣ المصدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠ المدل .

قاد سيارة بسرعة تجاوز الحد الاقصى للسرعة القررة.

ــ جنحـــة بالمواد ۲ و ۳ و ۶ و ۲/۷۵ ، ۷۹ من القــانون ۲۳ لسنة ۱۹۷۳ المعــدل بالقــانـون ۲۱۰ لسنة ۱۹۸۰.

قاد سيارة غير مرخص بها أو كانت رخصتها قد انتهت مدتها أو سحبت رخصتها أو لوحاتها المدنية.

جنحسسة بالمواد ۲ و ۳ و ٤ و ٣/٧٥ و ٧٩ من القانون ٢٦٠ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢٦٠ لسنة ١٩٨٠.

قاد سيارة بدون رخصة قيادة أو رخصة لاتجيز قيادتها أو برخصة انتهى أجلها أو تقرر سحبها أو ايقاف سريانها.

ــ جنحـــة بالمواد ٢ و ٣ و ٤ و ٧٥/٤ و ٧٩ من القانون٦٦٦لسنة٩٨٠ المعدل بالقانون٦٦٦ لسنة ١٩٨٠.

عدم حمل السيارة للوحات المعدنية المنصرفة لها أو باستعمال لوحات معدنية غير خاصة بها.

- جنحة بالمواد ١ و ٣ و ٤ و ٥/٥٥ من القانون ٦٦٠ لسنة ١٩٨٠ المعـدل بالقـانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠ واللائحة التنفيذية.

قاد سيارة خالية من الفرامل بنوعيها أو كانت جميع فراملها أو احداهما غيرصالحة للاستعمال.

ـ جنحة بالمادة ٦/٧٥ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

تعمد اثبات بيانات غير صحيحة في النماذج أو الطلبات المنصوص عليها في قانون المرور. سه جنحة بالمواد ٢ و ٣ و ٤ و ٧/٧٥ من القانون ٦٦٠ لسنة ١٩٨٠.

تعمد تعطيل المرور العامة واعاقتها.

ـ جنحة بالمواد ۱ و ۳ و ٤ و ۸/٧٠ و ۷۸ و ۷۹ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠ واللائحة التنفيذية.

وهو سائق سيارة أجرة أمتنع بغير مبرر عن نقل الركاب أو تقاضي أجرة اكثر من المقرر.

- جنحــة بالمواد ٣ و ٤ و ٩/٧٥ من القــانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

قام بتغيير بيانات أو اللوجة المعدنية الخاصة بالسيارة.

ــ جنحة بالمواد ٢٥/٧٥ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

لم يستوقف اجراءات الترخيص بإنشاء ادارة مدرسة لتعليم قيادة السيارات.

#### العقوبة

العقوبة فى الاوصاف المتقدمة يعاقب على ارتكاب أى فعل منها بالحبس مدة لا تزيد عن ثلاثة اشهر وبفراصة لا تقل عن خمسين جنيها ولا تزيد على مائة جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين. وفى جميع الاحوال تضاعف العقوبة عند ارتكاب فعل من ذات نوع الجريمة الأولى خلال ستة اشهر من ارتكابها.

وفضلا عما تقدم فانه في جميع الاوصاف عدا الوصف الاخير يجوز للقاضى ان يضمن الحكم وقف سريان رخصة القيادة لمدة لاتجاوز سنة من اليوم التالى لتاريخ انتهاء تنفيذ المقوبة أو التنفيذ بالاكراه البدني أو من تاريخ الحكم اذا كان مقرونا بوقف التنفيذ.

وفى هذه الأحوال يجوز للقاضى أن يأمر بتعليق اعادة صرف الرخصة على قضاء المحكوم عليه المدة التي يحددها القاضى باحدى مدارس تعليم القيادة وفى جميع الاحوال التي توقف فيها الرخصة اداريا بناء على نص اخر فى قانون المرور تحسب مدة الوقف الادارى من المدة المحكوم بالوقوف خلالها.

واذا ارتكب قائد السيارة فعلا من الافعال المتقدمة وثبت أنه كان اثناء القيادة تحت تأثير خمر أو سخدرات فقد تضمن نص المادة ٧٦ من قبانون المرور ٢٦ لسنة ١٩٧٣ المستبدلة بالقيانون ١٩٥٩ المستبدلة بالقيانون ١٩٥٩ لسنة ١٩٩٩ المعقاب الحبس مدة لا تقل عن ثلاثة أشهر ولا تزيد على سنة وغرامة لا تقل عن خمسمائة جنيه ولا تزيد على ألف جنيه أو إحدى العقوبتين وتضاعف العقوبة عند العود الى الفعل فاته من تاريخ الحكم النهائي بالإدانة.

## جنح الجرارات،

\_ جنحــة بالمواد ١ و ٣ و٣و ٤ و٧٥ مكرر من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعمدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠ و ٢٠ لسنة ١٩٨٣.

حاز فى الجرار أو استعمل فيه اجهزة تكشف أو تنذر بمواقع اجهزة قياس سرعة المركبات أو تؤثر على عملها.

#### العقوبة،

صدر القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٨٣ ونشر بالجريدة الرسمية فى العدد ١٧ فى ٢٨ / ١٩٨٣ وتضمن تعديلا لقانون المرور مقتضاه اضافة المادة ٧٥ مكرر التى تعاقب على حيازة أجهزة أو استعمالها تكشف عن أجهزة قياس السرعة أو تنذر بمواقعها.

رجعل العقوبة عليها مشددة أو من يرتكب هذا العمل بالحبس مدة لا تزيد على ثلاثة أشهر وغرامة لا تقل عن خمسمائة جنيه ولا تزيد على الألف جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين.

## مصادرة الأجهزة المضبوطة،

تضمن النص أيضا مصادرة الاجهزة المشار اليها آنفا.

ـ جنحــة بالمواد ١ و ٣ و ٣ و ٥ و ١/٧٥ من القـانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعــدل بالقـانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

قاد جرار بسرعة تجاوز الحد الاقصى للسرعة المقررة.

- جنحة بالمواد ٢ و ٣٠ و ٥ و ٣/٧٥ من القانون ٢٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

قاد جرار غير مرخص به أو كانت رخصته قد انتهت مدتها أو سحبت لوحاته المعدنية.

قاد جرار بدون رخصة قيادة أو برخصة لا تحييز قيادته أوبرخصة انتهى اجلها أو تقرر سحبها أو ايقاف سريانها.

ــ جنحـــة بالمواد ۲ و ۳ و ۵ و ۱۶ و ۲۷۵ من القــانون ۲۳ سنة ۱۹۷۳ المعــدل بالقــانون ۲۹۰ لــنة ۱۹۸۰.

عدم حمل الجرار للوحات المعدنية المنصرفة له أو استعمال لوحات معدنية غير خاصة به

- جنحة بالمواد ٢ و ٣ و ٦/٧٥ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

قاد جرار خاليا من الفرامل بنوعيها أو كانت فرامله أو

احداها غير صالحة للاستعمال.

ــ جنحــة بالمواد ٣ و ٥ و ٧/٧٥ من القــانون ٣٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

وهو قائد أو مالك جرارا تعمد اثبات بيانات غير صحيحة في النماذج والطلبات المنصوص عليها في هذا القانون أو القرارات المفذة له.

ــ جنحـــة بالمواد ۱ و ۲ و ۳ و ۵ و ۱/۵ من القـانون ۲٦ لسنة ۱۹۷۳ المعـدل بالقـانون ۲۱۰ لسنة ۱۹۸۰.

تعمد تعطيل المرور بالطرق العامة أو اعاقتها

- جنحــة بالمواد ٣ و ٥ و ٩/٧٥ من القــانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

قام بتغيير بيانات أو لون اللوحات المعدنية الخاصة بالجرار. العقهية:

يعاقب من يرتكب أى فعل من الافعال المتقدمة بالحبس مدة لا تزيد على ثلاثة أشهر وبغرامة لاتقل عن خممسين جنيها ولا تزيد على مائة جنيه أو بإحدى هاتين العقوبتين.

وفى جميع الأحوال تضاعف العقوبة عند ارتكاب فعل من ذات نوع الجريمة الأولى خلال ستة شهور من ارتكابها ويجوز للقاضى أن:

يضمن الحكم وقف سريان رخصة القيادة لمدة لا تجاوز سنة من اليوم التالى لتاريخ انتهاء العقوبة أوالتنفيذ بالاكراه البدنى أو من تاريخ الحكم اذا كان مقرونا بوقف التنفيذ.. وفى هذه الاحوال يجوز للقاضى أن يامر بتعليق اعادة صرف الرخصة على قضاء الحكوم عليه المدة التي يحددها القاضي باحدى مدارس تعليم القيادة.. وفي جميع الاحوال التي توقف فيها الرخصة اداريا بناء على نص آخر في قانون المرور تحسب مدة الوقف الادارى من المدة الحكوم بالوقف خلالها.

اذا ارتكب قائد الجرار فعلا من الأفعال المتقدمة وثبت انه كان اثناء القيادة تحت تأثير خمر أو مخدر يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على سنة اشهر وبغرامة لا تقل عن عشرين جنيها ولا تزيد على خمسين جنيها أو باحدى هاتين العقوبتين.. فاذا عاد الى ارتكاب ذات الفعل مرة اخرى خلال سنة تضاعف العقوبة .

\_ الدراجات البخارية

ـ جنحــة بالمواد ۱ و ۳ و ۷ و ۱/۷۵ ، ۷۹ من القــانون ۲۳ لسنة ۱۹۷۳ المعــدل بالقــانون ۲۱۰ لسنة ۱۹۸۰.

قاد دراجة بخارية بسرعة تجاوز الحد الإقصى للسرعة المقررة ... بعد حسة بالمواد ١ و ٢ و ٣ و ٧ و ٧ و ٧ ، ٧٩ ، ٩٩ من القانون ٢٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل.

قاد دراجة بخارية غير مرخص بها أو كانت رخصتها قد انتهت مدتها أو سحبت رخصتها أو لوحتها المعدنية.

ـ جنحـة بالمواد ۲ و ۳ و ۷ و ۳/۷۵ من القــانون ۲۶ لسنة ۱۹۷۳ المعدل.

قاد دراجة بخارية بدون رخصة قيادة أو برخصة لا تجيز قيادتها أو برخصة انتهى اجلها أو تقرر سحبها أو ايقاف سريانها.

ــ جنحة بالمواد ٣ و ٧ و ١٤ و ٧٥/٤ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل. عدم حمل الدراجة البخارية للوحات المعدنية المنصرفة لها أو استعمال لوحات معدنية غير خاصة بها.

ـ جنحسة بالمواد ۳ و ۷ و ۰/٥ من القسانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل.

قاد دراجة بخارية خالية من الفرامل بنوعيها أو كانت جميع فراملها أو احداهما غير صالحة للاستعمال.

ـ جنحـة بالمواد ١ و ٣ و ٧ و ٦/٧٥ من القــانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل.

وهو مالك دراجة بخارية تعمد اثبات بيانات غير صحيحة في النصاذج أو الطلبات المنصوص عليها في هذا القانون أو القرارات المنفذة له.

ــ جنحــة بالمواد ٣ و ٧ و ٩/٧٥ من القسانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل.

قام بتغيير بيانات أو لون اللوحات المعدنية الخاصة بدراجته البخارية.

### العقوية،

يعاقب على ارتكاب أى فعل من الافعال الموضحة بالاوصاف المتقدمة بالحبس مدة لا تزيد عن ثلاثة أشهر وبغرامة لا تقل عن خمسين جنيها ولا تزيد على مائة جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين.

وفى جميع الاحوال تضاعف العقوبة عند ارتكاب فعل من ذات نوع الجريمه الأولى خلال ستة شهور من ارتكابها. وفضلا عما تقدم فانه اذا كان قد تقدم حكم على قائد دراجة بخارية مرخص له بالقيادة لارتكابه فعلا من الافعال الموضحة المتقدمة

فيجوز للقاضى أن يضمن الحكم وقف سريان رخصة القيادة لمدة الجماوة سنة.

## عريات الركوب (العنطور):

ــ جنحة بالمواد ٣ و ١/٩ و ٧٥/٦ -.. القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل.

وهو قائد أو مالك عربة ركوب (حنطور) تعمد اثبات بيانات غير صحيحة في النماذج أو الطلبات المنصوص عليها في قانون المرور.

ــ جنحـة بالمواد ١ و ٣ و ١/٩ و ٧/٧٥ و ٨٨ و ٧١٨ من القانون ٦٦٠ لسنة ١٩٧٣ المعـدل بالقـانون ٦٦٠ لسنة ١٩٨٠

وهو قائد عربة ركوب (خنطور) تعمد تعطيل المرور بالطرق العامة أو اعاقتها.

#### العقوية،

الحبس مدة لا تزيد عن ثلاثة اشهر وغرامة لا تقل عن خمسين جنيها ولا تزيد عن مائة جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين.

وتضاعف العقوبة عند ارتكاب ذات الفعل خلال ستة اشهر من ارتكابها.

\_ عربات النقل (الكارو)

ــ جنحة بالمواد ٣ و ٧/٩ و ٦/٧٥ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل.

وهو قائد أو مالك عربة نقل (كارو تعمد اثبات بيانات غير صحيحة فى النماذج (أو الطلبات المنصوص عليها فى قانون المرور). م جنحسة بالمواد ١ و ٣ و ٢/٩ و ٦/٧٥ و ٧٨ و ٧٩ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل.

وهر قبائد أو مبالك عبربة نقل (كبارو) تعممه تعطيل المرور بالطرق العامة أو اعاقتها.

## العقوبة،

الحبس مدة لا تزيد على ثلاثة اشهر وغرامة لا تقل عن خمسين جنيها ولا تزيد عن ماثة جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين وتضاعف العقوبة عند ارتكاب ذات الفعل خلال ستة اشهر من ارتكابها.

### مخالفات الروره

#### أ. مخالفات السيارات:

مخالفة بالمواد ٣ و ٤ و ٤/٧٤ ، ٧٩ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٨٠ لسنة ١٩٨٠ والقانون ١٩٨٠ لسنة ١٩٨٠.

سمح بوجود ركاب على جزء خارجي من السيارة

ـ مخالفة بالمواد ١ و ٣ و ٤ و ٧٤/٥ ، ٧٩ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعمدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠

لم يلتزم الجانب الأيمن من الطريق المد للسير في الاتجاهين. ــ مخالفة بالمواد 1 و ٣ و ٤ و ٦٥ و ٦/٧٤ ، ٧٩ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون • ٢١ لسنة ١٩٨٠

ترك سيارته في الطريق العام بحالة ينجم عنها تعريض حياة الغير أو أمواله للخطر. مخالفة بالمواد ١ و ٣ و ٤ و ١/٧٤ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

استعمال الانوار المبهرة أو المصابيح الكاشفة على وجمه مخالف للمقرر .

مخالفة بالمواد ۱ و ۲ و ۳ و ٤ و ۲/۷٤ و ۷۹ من القانون ۲۱ لسنة ۱۹۷۳ المعدل بالقانون ۲۱۰ لسنة

وقف بالسيارة أو أوقف السيارة ليلا بالطريق العام في الإماكن غير المضاءة بدون اضاءة الانوار الصغيرة الامامية والانوار الحداء الخلفية أو عاكس الأنوار.

مخالفة بالمواد ١ و ٧ و ٣ و ٤ و ٣/٧٤ ، ٧٩ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

قاد السيارة ليلا بدون استعمال انوارها الامامية والخلفية أو عاكس الانوار.

... مخالفة بالمواد ١ و ٣ و ٤ و ٦٨ و ٢/٧٤ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

وهو قائد سيارة أو حائزها أو المسئول عنها لم يرشد رجال الشرطة أو المرور عن اسم وعنوان من كان يقودها في وقت معين. \_\_ مخالفة بالمواد ١ و ٣ و ٤ و ١٩ و ٢٧٤ ، ٧٩ من القانون ٢٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

قام بتركيب أجهزة أو مصابيح أو سرينة هوائية بالخالفة لاحكام القانون بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠. ــ مخالفة بالمواد ١ و ٣ و ٤ و ٢/٧٠ ، ٦/٧٤ من القــانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعــدل بالقــانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

وهو قائد سيارة أجرة قبل ركابا زيادة عن العدد المقرر.

مخالفة بالمواد ١ و ٣ و ٤ و ٦٣ و ٧/٧٤ من القانون ٦٩٠ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٦٩٠ لسنة

لم يتبع اشارات وعلامات المرور وعلامات وتعليمات رجال المرور الخاصة بتنظيم السير.

ــ مخالفة بالمواد ١ و ٣ و ٤ و ٢/٢٩ و ٨/٧٤ و ٨/٧٠ و ٢١٠ ٧٩ من القــانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعــدل بالقــانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠

قاد سيارة نقل وحمولتها تزيد طولا أو عرضا أو ارتفاعا أو وزنا عن المقرر.

ــ مخالفة بالمواد ١ و ٣ و ٤ و ٦٩ و ٩/٧٤ ، ٧٩ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠

استعمل اجهزة التنبيه على وجه مخالف للمقرر في شأن استعمالها.

## العقوية،

الأوصاف المتقدمة يعاقب من يرتكبها بغرامة لا تقل عن عشرة جنيهات ولا تزيد على خمسين جنيها وبالنسبة للوصف الاخير الخاص باستعمال اجهزة التنبيه على وجه مخالف يحكم بمعادرة الإجهزة المستخدمة في ارتكاب الخالفة. ــ مخالفة بالمواد ۱ و ۳ و ٤ و ۷۶ مكرر (۳) ۷۹ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠ والمادة ٨٦ من اللائحة التنفيذية

قاد صيارة في الطريق العام تصدر منها صرات أو ينبعث منها دخان كثيف أو رائحة كريهة أو يتطاير من حمولتها أو يسيل منها مواد قابلة للاشتعال أو مضرة بالصحة أو مؤثرة على صلاحية الطريق للمرور أو يتساقط من حمولتها اشياء تشكل خطرا على مستعملي الطريق أو تؤذيهم .

\_ مخالفة بالمواد السابقة

ـ لم يغطى حمولة سيارته

ـ مخالفة بالمواد ١. و ٣٠ ٤ و ٤٧ مكرر (٤) من القـانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعـدل بالقـانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

لم يضع اللوحات المعدنية للسيارة في المكان المقرر لها

... مـخـالفـة بالمواد ۱ و ۳ و ۶ و۷۶مکرر (۵) من القانون ۲۹ لسنة ۱۹۷۳ المعدل.

لم يزود السيارة بأجهزة الاطفاء الصالحة للاستعمال أو عدم جعلها في متناول الركاب.

ــ مخالفة بالمواد ١ و ٣ و ٤ و ١٤مكرر (١) من القــانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعــدل بالقــانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

قاد سيارة بسرعة تقل عن الحد الادنى للسرعة المقررة وترتب على ذلك اعاقة حركة المرور.

## ــ مــخـالفــة بالمواد ١ و ٣ و ٤ و ٧٤ و ٧٤ مكرر (٢) من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل.

استعمل السيارة في غير الغرض البين برخصتها.

### ملحوظة

يلاحظ ان السماح بركوب اشخاص في صندوق السيارة النقل لا يعتبر استخداما للسيارة في غير الغرض المبن برخصتها وإنما تشكل مخالفة قبول. ركاب في صندوق السيارة بالمادتين ٢١٠ ، ٧٧ من القانون ٢١-١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠ والمادة ٩٤ من اللائحة التنفيذية.

## العقوبة،

الاوصاف المتقدمة تكون العقوبة فيها الفرامة التي لا تقل عن خمسة جنيهات ولا تزيد على خمسة وعشرين جنيها ويجوز للقاضى في جميع ما تقدم من مخالفات ان يحكم بوقف سريان رخصة القيادة لمدة لا تجاوز سنة من اليوم التالى لتاريخ انتهاء تنفيذ العقوبة أو التنفيذ بالاكراه البدني. وفي هذه الاحوال يجوز للقاضى ان يأمر بتعليق اعادة صرف الرخصة على قضاء الحكوم عليه المدة التي يحددها القاضى باحدى منارس تعليم القيادة وفي جميع الاحوال التي توقف فيها الرخصة اداريا بناء على نص اخر في قانون المرور تحسب مدة الوقف الادارى من المدة الحكوم بالوقف خلالها.

واذا ارتكب قائد السيارة فعلا من الافعال المتقدمة وثبت انه كان اثناء القيادة تحت تأثير خمر أومخدر يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على ستة اشهر وبغرامة لا تقل عن عشرين جنيها ولا تزيد على خمسين جنيها أو باحدى هاتين العقوبتين. فاذا عاد الى ارتكاب ذات الفعل مرة اخرى خلال سنة تضاعف العقوبة.

## ب. مخالفات الجرار

مخالفة بالمواد ٣ و ٥ و ٢/٧٤ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

ترك الجرار في الطريق العام بحالة ينجم الإلا تعريض حياة الغير أو امواله للخطر.

ــ مخالفة بالمواد ٣ و ٥ و ٦٥ و ٦/٧٤ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

ترك الجرار في الطريق العام بحالة ينجم عنها تعطيل حركة المرور أو اعاقته.

مخالفة بالمواد ١ و ٣ و ٥ و ١/٧٤ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٧ المعدل بألقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

استعمل الانوار المبهرة للبصر أو المصابيح الكاشفة على
 وجه مخالف للمقرر.

مخالفة بالمواد ١ و ٣ و ٥ و ٢/٧٤ من القانون ٦٠ لسنة ١٩٨٠.

وقف بالجرار أو أوقف الجرار ليلا بالطريق العام في الأماكن غير المضاءة بدون اضاءة الانوار الصغيرة الامامية والانوار الحمراء الخلفية أو عاكس الانوار المقررة.

مخالفة بالمواد ۱ و ۳ و ٥ و ٣/٧٤ من القانون ٢٠ لسنة ١٩٨٠.

قاد الجرار ليلا دون استعمال انواره الامامية والخلفية أو عاكس الأنوار. مخالفة بالمواد ۱ و ۳ و ۵ و ۷۶/۵ من القانون ۲۶ لسنة ۱۹۷۳ المعدل بالقانون ۲۱۰ لسنة ۱۹۸۰.

لم يلتزم الجانب الأيمن من الطريق المعد للمير في الاتجاهين. مخالفة بالمراد ١ و ٣ و ٥ و ٦٨ و ٢٠/٧ من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٥.

وهو قائد جرار أو حائزه أو المسئول عنه لم يرشد رجال الشرطة أو المرور عن اسم وعنوان من كان يقوده في وقت معين.

مخالفة بالمواد ١ و ٣ و ٥ و ٦٩ و ٢٠٧٥ من القمانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعادل بالقمانون ٢١٠ لسنة ١٩٨٠.

قام بتركيب اجهزة تنبيه أو مصابيح أو سرينة هوائية باظالفة لأحكام القانون.

ــ مـخـالفــة بالمواد ۱ و ۳ و ۱۹۳۵ و ۷/۷۶ من القــانون ۲۳ لستة ۱۹۷۳ المعــدل بالقــانون ۲۱۰ لسـنة ۱۹۸۰.

لم يتبع اشارات المرور وعلاماته وتعليمات رجال المرور الخاصة بتنظيم السير.

العقوبة ا

الأوصاف المتقدمة يعاقب مرتكبيها بغرامة لا تقل عن عشرة جنيهات ولا تزيد عن خمسين جنيها.

ــ مــخــالفــة بالمواد ۳ و ۵ و ۷۶ مكرر (۱) من القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل. قاد جرار بسرعة تقل عن الحد الأدنى المقرر للسرعة وترتب على ذلك اعاقة حركة المرور.

ـ مخالفة بالمواد ١ و ٣ و ٥ و ٧٤ مكرر (٣) من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل.

قام بتسيير جرار في الطريق العام تصدر مم أصوات مزعجة أو ينبعث منه دخان كثيف أو رائحة كريهة.

\_ مخالفة بالمواد ١ و ٣ و ٥ و ٧٤ مكرر (٤) من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل.

لم يضع اللوحات المعدنية للجرار في المكان المقرر لها

\_ مخالفة بالمواد ١ و ٣ و ٥ و ٧٤ مكرر (٥) من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٣ المعدل.

لم يزود الجرار بأجهزة الاطفاء الصالحة للاستعمال.

## العقوية

بالنسبة للاوصاف المتقدمة تكون العقوبة الفرامة التي لا تقل عن خمسة جنيهات ولا تزيد على خمسة وعشرين جنيها.

# ١٢٦- مزاولة مهنة بيع أجهزة استقبال الإذاعة والتليفزيون القانون رقم ٢٣٣ لسنة ١٩٦٠

باسم الأمة

رئيس الجمهورية

بعد الإطلاع على الدستور المؤقت .

وعلى القرار الجمهورى رقم ٧١٧ لسنة ١٩٥٩ بشأن تنظيم أذاعة الجمهورية العربية المتحدة .

وعلى القبانون رقم ٣٤١ الصبادر في ١٩٥٦/١٢/٣٠ في حماية الاموال العامة في الأقليم السورى .

وبناء على ما ارتآه مجلس الدولة .

## قرر القانون الأتى:

مادة ١- ( ملغاة بالقانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٧٤ ) (١) .

هادة ٢- ( ملغاة بالقانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٧٤ ) .

هادة ٣- ( ملغاة بالقانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٤ ) .

ملاقة - ( ملغاة بالقانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٤ ) .

مادة 0 - لا يجوز الانجار في الأجهزة المشار إليها في المادة الأولى أو محارسة مهنة إصلاحها إلا بمقتضى ترخيص من هيشة الإذاعة ، ويحصل عند منح هذا السرخيص رسم قدره عشرة جنهات في الأقليم المصرى أومائة ليرة في الاقليم السورى .

ولا يجوز التنازل عن هذا الترخيص إلى الغير إلا بأذن خاص من مدير هيئة الإذاعة الختص وعندئذ يستحق الرسم المشار إليه فى الفقرة الأولى ويحصل من المتنازل إليه .

 <sup>(</sup>١) إلغيت المواد من ١ إلى ٤ بموجب القانون ٢٢ لسنة ١٩٧٤ .

ويجوز لمدير هيئة الإذاعة الختص سحب هذا الترخيص بقرار سيب

ملاقة ٦- ( معدلة بقرارى رئس الجمهورية بالقانونين رقمى ٤٧ لسنة ١٩٦٧ ، ١٩٦٧ لسنة ١٩٦٧ ) يجب عنى الرخص لهم فى بيع الأجهزة أو إصلاحها إمساك دفتر خاص مرقم تعده هيئة الإذاعة السجيل الأجهزة التى ترد إليهم مع بيان مصدرها وأنواعها وأرقام هياكلها وتاريخ ورودها وخروجها وسائر البيانات المشار إليها فى المادة الرابعة . وعليهم كذلك تحرير كشف من أصل ، صورة من واقع هذه الدفاتر مبين فيه جميع معاملاتهم وإرساله بكتاب مسجل باسم مدير الهئة فى الأسبوع من كل شهر .

ولا يجوز للأشخاص المشار إليهم في الفقرة الأولى معاينة أو إصلاح أى جهاز إلا إذا كان الرسم المقرر عليه بهذا القانون مدفوعا وعليهم أن يثبتوا في سجل خاص البيانات الدالة عل أداء الرسم المستحق على الجهاز وتاريخ أدائه .

هادة ٧- ( ملغاة بالقانون رقم ٧٧ أسنة ١٩٧٤ ) .

هسادة ٨- ( حكمها خاص بالأقليم السورى ويعتبر ملغياً بالإنفصال )

هادة ٩- ر ملغاة بالقانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٧٤ ) .

ملاة ١٠- ( ملغاة بالقانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٤ ) .

مادة ۱۱- ريماقب كل من يزاول إحدى مهنتى بيم الأجهزة أو إصلاحها دون ترخيص بغرامة لا تزيد على خمسين جنيها في الأقليم المصرى وخمسمائة ليرة في الأقليم السورى .

مادة ۱۲ - ( معدلة بقرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ۱۵۸ لسنة ۱۹۸ ) يعاقب بغرامة لا تزيد عن خمسين جنيها كل من

امتنع عن امساك الدفتر المنصوص عليه في الفقرة الأولى من المادة السادسة أو سجل فيه معلومات غير صحيحة أو أثبت بيانات ناقصة لا يمكن معها معرفة مصير الجهاز وكذلك امتنع عن إرسال الكشوف المشار إليها في تلك الفقرة أو تأخر في إرسالها عن المعاد المقرر (١) .

ويعاقب بذات العقوبة كل من قام بمعاينة أو إصلاح أى جهاز باغنالفة لأحكام الفقرة النانية من المادة المذكورة .

مادة ۱۳ - ( حكمها خاص بالأقليم السورى ويعتبر ملفياً بالإنفصال ) .

مادة ١٣ مكرراً - ر مضافة بقرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٦٧ ) استثناء من حكم المادة السابعة يعفى حائزوا الأجهزة التليفزيونية ثما لم يحصل من الغرامات المستحقة بسبب التأخير في أداء الرسم خلال الفترة السابقة على تاريخ العمل بهذا القانون .

ملاق 18 - ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ويعمل به من تاريخ نشيره وللوزير الختوانة التنفيذي في كل من الإقليمين كل فيما يخصه - إصدار القرارات اللازمة لتنفيذه .

# أهم القيود والأوصاف:

تقيد مخالفة بالمادتين ٥ ، ١١ من ق ......

زاول إحدى مهنتى بيع أو إصلاح أجهزة استقبال الإذاعة
 والتليفزيون دون ترخيص من هيئة الإذاعة أو التليفزون

#### العقوبة :

غرامة لا تزيد على خمسين جنيه .

# 1971.مصاعد كهريائية القانون رقم ٧٨ لسنة ١٩٧٤ في شأن الصاعد الكهربائية<sup>(١)</sup>

باسم الشعب

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه، وقد اصدرناه.

مادة ١ - يقصد بالصعد في تطبيق أحكام هذا القانون الإداة المعدة لنقل الأشخاص أو البضائع بين مستويين أو أكثر في إتجاه رأسي بواسطة صاعدة تعمل بأجهزة كهربائية .

ولا يعتبر من المصاعد الأوناش والمصاعد المؤقنة التي تركب بالمبانى الجارى انشاؤها لنقل مواد البناء مادامت لا تستعمل لنقل الأشخاص .

مادة ٢- لا تسرى أحكام هذا القانون على المصاعد بمنشآت القوات المسلحة وغيرها من المنشآت ذات الطبيعة الخاصة ويصدر بتحديدها قرار من وزير الاسكان والتعمير

هادة ٣- لا يجوز تركيب مصعد الا بعد الحصول على ترخيص من الجهة الختصة بالجلس الحلى ووفقا للمواصفات والاشتراطات الفنية التي يصدر بها قرار من وزير الاسكان والتعمير .

ويقدم طلب الترخيص بالتركيب من مالك المبنى أو من يمثله قانونا إلى الجههة اغتصة بالمجلس المحلى ويعطى الطالب ايصالا بالاستلام وتلتزم هذه الجهة بأن تبت فى الطلب وتخطر الطالب بقرارها خلال ثلاثين يوما من تاريخ تقديمه وإذا صدر القرار بالرفض وجب أن يكون مسبها .

(١) الجريدة الرسمية في ٢٥ يولية سنة ١٩٧٤ العدد ٢٠ (تابع).

فإذا لم تقم الجهة المذكورة باخطار الطالب بقرارها خلال المدة المشار إليها جاز له أن يقوم بتركيب المصعد بعد انقضاء عشرة أيام على انداره الجهة المشار إليها بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول دون الرد بذات الطريقة على طلبه .

ملاقة ٤ - لا يجوز تشغيل مصعد إلا بعد الحصول على ترخيص من الجهة المختصة بالمجلس المجلى وبعد التأمين بقيمة غير محدودة عن حوادث المصعد بما يغطى المستولية المدنية عن الاضرار التي تقع للغير عن مدة الترخيص .

ويقدم طلب الترخيص بتشغيل المصعد من المالك أو من يمثله قانونا إلى الجهة الذكورة ويعطى الطالب ايصالا بالاستلام .

ویجب أن یصدر القرار بقبول الطلب أو بتعدیله أو برفضه خلال ثلاثین یوما من تاریخ تقدیمه ، وإذا صدر القرار بالرفض وجب أن یكون مسببا وأن یعتمد من رئیس مجلس المدینة أو رئیس اخی اشتص ویعتبر انقضاء هذه المدة دون رد بخشایة قرار برفض الطلب .

مادة ٥- يسبرى ترخيص التشغيل لمدة ثلاث سنوات قابلة للتجديد لمدة مماثلة وتقوم الجهة الختصة بالجلس الحلى بالتفتيش الدورى للتحقق من استمرار صلاحية المصعد للتشغيل .

هادة ٣- لا يجوز إجراء أى تعديل فى المصعد إلا بعد الحصول على ترخيص من الجهة المختصة وبعد مراعاة الشروط الفنية التى يصدر بها قرار من وزير الاسكان والتعمير .

ويقىصند بالتـعـديل أى تغيـيــر يخـالف الأوضـاع والشــروط والمواصفات الواردة فى الترخيص بتشفيل المصعد .

ويسرى على طلب الترخيص بالتعديل والبت فيه الأحكام المبينة في المادة (٤) في شأن الترخيص بالتشغيل . وإذا أجرى أى تعديل فى الصعد أثناء سريان الترخيص بالخالفة للأرضاع والمواصفات التى صدر على أساسها أو تبين للجهة الختصة بالجلس المحلى عدم صلاحية المصعد ، كان لها أن تكلف مالك المبنى أو من يمثله قانونا بإجراء ما يلزم ليكون المصعد متفقا مع الترخيص وصالحا للتشفيل .

مادة ٧- للجهة الخنصة أن تحدد للمالك أو من يمثله أجلا ينفذ خلاله الأعمال المطلوبة فإذا انقضى هذا الأجل دون أن يقوم بها ، كان لهذه الجهة عند الضرورة أن تكلف احدى المنشآت المرخص لها في أعمال المصاعد طبقا لأحكام هذا القانون باجرائها على حساب المالك ، وتحصل تكاليف هذه الأعمال بطريق الحجز الادارى .

ومع عدم الاخلال بمسئولية المالك قبل المستأجر يكون للجهة اغتصة - عند الضرورة - إيقاف تشغيل المصعد لحين اتمام الأعمال المطلوبة .

هادة ٨- لصاحب الشأن أن يتظلم من القرارات التي تصدرها الحهة المختصة بالمجلس الحلى طبقا لأحكام المواد السابقة .

ويقدم التظلم إلى المحافظ المختص خلال ثلاثين يوما من تاريخ الاخطار بهذه القرارات أو من تاريخ اعتبار الطلب مرفوضا ويجب أن يبت فى التظلم خلال ثلاثين يوما من تاريخ تقديمه ، ويكون قراره فى ذلك نهائيا .

مادة ٩- على المالك أن يتعاقد مع إحدى المنشآت المرخص لها بأعمال المصاعد طبقا لأحكام هذا القانون للقيام بأعمال الاصلاح والصيانة الدورية .

وعليه ان يحدد عاملا واحدا على الأقل توافق عليه وتتولى تدريبه المنشأة المتعاقد معها على الأصلاح والصيانة ليقوم بمراقبة تشغيل المصعد أو مجموعة من المصاعد تفتح على ردهة واحدة. هادة ١٠ - يجب على المالك أو العامل الذى يعهد إليه بمراقبة تشغيل المصعد أن يبلغ المنشأة المتعاقد معها على الاصلاح والصيانة عن كل عطل يحدث بالمصعد فور وقوعه .

ويجب أن يشبت هذا البلاغ وساعة وتاريخ وروده في سجل يعد لذلك بالنشأة المتعاقد معها .

ملاة ١١٠ - لا يجوز لأية منشأة مزاولة أعمال تركيب أو تعديل أو إصلاح أو صيانة المصاعد إلا بعد الحصول على ترخيص فى ذلك من الجهنة الادارية التى يصدر بتحديدها قرار من وزير الاسكان والتعمير .

ويسرى الترخيص لمدة خمس سنوات قابلة للتجديد لمدد أخرى مماثلة .

مسادة ١٧ - يجب على المنشأة المتعاقد معها أن تقوم بأعمال الاصلاح والصيانة الدوريين بطريقة تضمن استمرار تشغيل المصعد بحالة منتظمة.

وعلى المنشأة أن ترسل مندوبها خلال فترة أقصاها ٢٤ ساعة من وقت ابلاغها بالعطل ليقوم بمعاينة المصعد واتمام اصلاح العطل إذا لم يجاوز نطاق العقد المبرم معها .

وإذا ثبت أن الاصلاحات اللازمة تجاوز نطاق العقد ، فعلى المنشأة أن تقدم للمالك مقايسة بهذه الاصلاحات خلال 48 ساعة وعلى المالك أن يبادر إلى التعاقد معها أو مع غيرها من النشآت المرخص لها في أعمال المصاعد ، على تنفيذ هذه الاصلاحات فور استلامه المقايسة ، فإذا تراخى أو امتنع عن ذلك ، طبقت أحكام المادة (٧) من هذا القانون .

مادة ١٣ - لمالك العقار أن يطلب إلى محكمة الأمور المستعجلة المختصه أن توزع بينه وبين المستأجرين ما تحمله من نفقات اصلاح

المصعد غير الدورية التي لا تتناسب مع ما يغله العقار ، ويكون للمحكمة أن توزع تلك النفقات بالنسبة التي تقدرها .

ويجوز بناء على طلب المستأجر وبمراعاة الاعتبارات التي تقدرها الحكمة أن تأمر بأداء نصيبه في النفقات المشار إليها مقسطة لمدة مناسة .

مادة 18 - إذا فسخ العقد المبرم بين المالك والمنشأة المرخص لها بأعمال المصاعد أو انقضى لأى سبب ، وجب على المنشأة أن تقوم باخطار المجلس المحلى المختص بذلك ، فإذا كان السبب ليس راجعا إليها وجب على المالك أن يتعاقد فورا مع منشأة أخرى ، أما إذا كان ذلك بسبب راجع إليها وجب عليها أن تستمر فى تنفيذ العقد على أن يقوم المالك بالتعاقد مع منشأة أخرى فى موعد لا يجاوز ثلاثين يوما من تاريخ اخطاره بالفسخ أو الانقضاء .

مادة 10 - تفرض رسوم على التراخيص المنصوص عليها في هذا القانون على النحو الآتي :

 ١ - ١٣٥ مليما رسم نظر عن كل طلب تركيب مصعد أو تشغيل مصعد قائم .

 ٢ – عشرة جنيهات للترخيص بتشفيل مصعد جديد وجنيهان لتشفيل مصعد قائم .

٣ - جنيه واحد لتجديد ترخيص تشغيل مصعد .

خمسون جنيها للترخيص عزاولة أعمال المصاعد .

خمسة وعشرون جنيها لتجديد ترخيص مزاولة أعمال الصاعد .

هادة ١٦٠ - تصدر اللائحة المنفيذية لهذا القانون بقرار من وزير الاسكان والتعمير وتتضمن على الأخص الأحكام الآتية : ١ - شروط ومواصفات تركيب المصاعد وتعديلها وتشغيلها.

 ٢ - الاجراءات والبيانات اللازمة للموافقة على التركيب والترخيص في التشغيل والتعديل .

 الشروط اللازم توافرها في المنشأة للترخيص لها في مزاولة أعمال المصاعد وتحديد شروط وأساليب تدريب العاملين فيها والنشر عن أسعارها.

٤ - إجراءات وشروط منح الترخيص للمنشأة وتجديده والغائه

 الواجبات التي يلتزم بها المالك والمنشأة لتنفيذ أحكام القانون .

 ٦ - واجبات العامل المعهود إليه مراقبة تشغيل المصعد أو المصاعد .

٧ - الأعمال التي تدخل في نطاق الاصلاح والصيانة الدوريين

هسادة ۱۷ - على مالاك المبانى التى بها مصاعد استيفاء الاشتراطات اللازمة وتقديم طلب الترخيص بتشغيل هذه المصاعد وفقا لهذا القانون ، وذلك خلال سنة من تاريخ العمل باللائحة التنفيذية .

وعلى المنشأة التي تزاول أعمال هذه المصاعد وقت العمل بهذا القانون القيام باستيفاء الاشتراطات التي يتطلبها الترخيص في هذه الأعمال وتقديم طلبات الترخيص خلال ستة أشهر من تاريخ العمل باللائحة التنفيذية .

همادة ١٨ - يعاقب كل من يقوم بتركيب مصعد أو تشغيله أو إجراء تعديل فيه باغالفة لأحكام المواد ٣ ، ٤ ، ٣ من هذا القانون بغرامة لا تقل عن خمسين جنيها ولا تجاوز مائتي جنيه . ويعاقب على كل مخالفة لأحكام المادتين ١٠ فقرة أولى و١٢ بغرامة لا تقل عن عشرة جنيهات ولا تجاوز خمسين جنيها .

. ويعاقب بفرامة لا تجاوز عشرة جنيهات على كل مخالفة لأحكام هذا القانون أو لاتحته التنفيذية أو القرارات الأخرى المنفذة لأحكامه .

ويكون صاحب المنشأة المرخص لها في مزاولة أعمال المصاعد أو المهود إليه بادارتها مستولا عما يقع منها أو من أحد العاملين فيها من مخالفة لأحكام هذا القانون أو لاتحته التنفيذية أو القرارات المنفذة لأحكامه ، ويعاقب بالفرامة المقررة عن هذه الخالفة.

كما تكون المنشأة مستولة بالتضامن عن تنفيذ الغرامة التى يحكم بها على صاحب المنشأة أو المعهود إليه بادارتها أو أحد العاملين فيها .

هادة ١٩ - ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويلغى كل نص يخالف أحكامه.

يبصم هذا القانون بخاتم الدولة، وينفذ كقانون من قوانينها.

صدر برياسة الجمهورية في ٥ رجب سنة ١٣٩٤ (٢٥ يولية سنة ١٩٧٤)

ملاحظات وأحكام

# أهم القيود والأوصاف

- جنحة بالمواد ۱ ، ۳ ، ۱/۱۸ من القانون ۷۸ لسنة ۱۹۷٤.

ركب مصعد قبل الحصول على ترخيص من الجهة المختصة .

- جنحة بالمواد ١ ، ٤ ، ١/١٨ من القبانون ٧٨ لسنة ١٩٧٤ .

شغل مصعد قبل الحصول على ترخيص من الجهة الختصة .

- جنحة بالمواد ١ ، ٦ ، ١/١٨ من القيانون ٧٨ لسنة ١٩٧٤ .

أجرى تعديل فى المصعد قبل الحصول على ترخيص من الجهة المتصة .

العقوية ،

على كل وصف من الأوصاف السابقة هي الغرامة التي لا تقل عن خمسين جنيها ولا تجاوز مائتي جنيه .

# ۱۲۸ - مصحف شريف القانون رقم ۲۰۱ لسلة ۱۹۸۵ بشأن تنظيم طبع الصحف الشريف والأحاديث الثبوية <sup>(۱)</sup>

باسم الشعب:

رئيس الجمهورية:

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه : (ال**لادة الأولى)** 

يختص مجمع البحوث الإسلامية دون غيره بالاشراف على طبع ونشر وتوزيع وعرض وتداول المصحف الشريف وتسجيله للتداول والأحاديث البوية وفقا لما تقرره اللائحة التنفيذية للقانون رقم ١٠٣ لسنة ١٩٦١ بشأن اعادة تنظيم الأزهر والهيئات التي يشملها .

ويختص الأمين العام لمجمع البحوث الإسلامية أو من ينوب عنه بالترخيص لدور الطبع والنشر وللأفراد والشركات والمؤسسات وغيرها بطبع ونشر وتوزيع وعرض وتداول والتسجيل للتداول لكل ما تقدم أو بعضه وفقا للقواعد والشروط التي يصدر بها قرار من شيخ الأزهر. ويستثنى من شرط الحصول على الترخيص المشار إليه ما تقوم به وزارة الأوقاف من طبع ونشر وتسجيل وتوزيع وتداول المصحف الشريف والأحاديث النبوية ويتولى وزير الأوقاف أو من ينيبه اصدار الترخيص .

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية العدد ٢٧ تابع في ١٩٨٥/٧/٤ .

### (اللاة الثانية)

يعاقب بالسجن وبضرامة لا تقل عن ثلاثة آلاف جنيه ولا تجاوز عشيرة آلاف جنيه كل من قام بطبع أو نشير أو توزيع أو عرض أو تداول المسجيلات المشار إليها في المادة السابقة بدون ترخيص أو بالمخالفة لشروطه ولو تم الطبع أو التسجيل في الخارج .

وتكون العقوبة السجن مدة لا تقل عن خمس سنوات ومثلى الفرامة في حالة العودة .

ويعاقب بالأشغال الشاقة المؤقتة وبغرامة لا تقل عن عشرة آلاف جنيه ولا تزيد على عشرين ألف جنيه كل من حرف عمدا نصا في القرآن الكريم عند طباعته أو تسجيله بأية وسيلة كانت . و تك ن العقابة الأشغال الشاقة المؤبدة ومثلى الغرامة في حالة

وتكون العقوبة الاشعال الشاقة المؤبدة ومثلي العرامة في حال العود .

ولا يجوز الحكم بوقف تنفيذ أي من هذه العقوبات .

ويكون للعاملين اغتصصين بادارات مجمع البحوث الإسلامية الذين يصدر بتحديدهم قرار من وزير المدل بالاتفاق مع شيخ الأزهر ، صفة مأمورى الضبط القضائى فيما يتعلق بتطبيق أحكام هذا القانون .

# (المادة الثالثة)

يلغى كل حكم يخالف أحكام هذا القانون . (اللاة الرابعة)

ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من اليوم التالي لتاريخ نشره .

يبصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها. صدر برئاسة الجمهورية في ١٦ شوال سنة ١٤٠٥ (٣ يولية سنة ١٩٨٥).

#### ملاحظات وأحكام:

# أهم القيود والأوصاف:

جناية بالمادتين ١ ، ١/٣ من القسانون ١٠٣ لسنية ١٩٨٥.

قام بطبع أو نشر أو توزيع أو عرض أو تداول المطبوعات اختاصة بالمصحف الشريف أو الأحاديث النبوية دون ترخيص أو بالخالفة لشروط الترخيص.

#### العقوية :

السجن وغرامسة لا تقسل عن أسلالة آلاف جنيه ولا تجاوز عشرة آلاف جنيه .

فى حالة العود بالنسبة للوضف السابق تكون العقوبة السجن مدة لا تقل عن خمس سنوات ومثلى الغرامة.

جناية بالمادتين ١ ، ١/٢ ، ٣ من القانون ١٠٢ لسنة ١٩٨٥.

حرف عمدا نصا فى القرآن الكريم عند طباعته أو تسجيله بأية وسيلة كانت .

#### العقوبة :

الأشغال الشاقة المؤقتة وغرامة لا تقل عن عشرة ألاف جنيه ولا تزيد على عشرين ألف جنيه .

#### ملحوظة :

لا يجوز الحكم بوقف تنفيذ أى من العقوبات السالفة .

۱۲۹ - مصانع وورش ومعلات تجارية تصنع أو أصلاح أو بيع أو تشفيل المحركات العرارية ذات الاشعال الكهريائي أو أصحاب الأماكن التي تستخدم فيها تلك المحركات القانون رقم ۱٤۱ لسنة ١٩٦٠

باسم الأمة

رئيس الجمهورية

بعد الإطلاع على الدستور المؤقت .

وعلى القانون رقم ٤١٩ لسنة ١٩٥٥ فى شأن السيارات وقواعد المرور .

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٧١٧ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم إذاعة الجمهورية العربية المتحدة .

وبناء على ما ارتاه مجلس الدولة .

# قرر القانون الأتي :

مادة ١- يجب على أصحاب المصانع والورش والحلات التجارية القائمة على صنع أو إصلاح أو بيع أو تشغيل المحركات الحرارية ذات الأشعال الكهربائي وكذلك أصحاب الأماكن التي تستخدم فيها تلك المحركات ، أن يقوموا بتزويد هذه المحركات باجهزة معتمدة مانعة للطفيليات الكهربائية خلال ستة أشهر من تاريخ العمل بهذا القانون .

مادة ٢ - على حائزى الخركات المشار إليها في المادة الأولى والسيارات التي تستعمل هذه الخركات أن يقوموا خلال ثلاثة أشهر من تاريخ العمل بهذا القانون بتزويدها بالأجهزة المعتمدة المانعة للطفيليات الكهربائية .

مسادة ٣ يجب أن تتوافر في الأجهزة المانعة للطفيليات الكهربائية الخواص المانعة والتي تعتمدها اللجنة المختصة في نطاق الذبذبات الآتية :

#### ۱ / ۲۱۸ - ۸۷٫۵ - ۱۰۱ - ۱۷۱ - ۲۱۹ میجاسیکل

على ألا تتعدى قيمة الإشعاع الناتج عن المحركات المشار إليها فى المادة الأولى ٣٠ مبكروفولت فى المدر الواحد وذلك طبقاً للقراعد والأوضاع الفنية التى يصدر بها قرار من الوزير المختص بشئون الإذاعة والتليفزيون .

مادة ٤ - تشكل لجنة فنيه بقرار من الوزير المختص بشدون الإذاعة والتليفزيون تختص باعتماد الأجهزة اللازمة المضادة للطفيليات الكهربائية ويختار أعضاؤها من الوزارات والهيئات التي تتصل أعمالها بذلك وتمثل فيها ألجهات المشتخلة بشئون الصناعة والتجارة .

مادة ٥ - تحدد المعامل الفنية التى تنولى قياس الإشعاع الصادر من الخركات والسيارات التى تنطبق عليها المادة الأولى بالإتفاق بين الوزير الختص لشئون الإذاعة ووزير المواصلات ووزير التربية والتعليم . كما تنفق هيئة الإذاعة مع الجهة التى تمنح تراخيص تلك السيارات على مواعيد إجراء هذه الإختيارات على السيارات وإعتماد أجهزة منع الطفليات الكهربائية.

مادة ٦- يسرى هذا القانون على المحركات الحرارية ذات الإشعال الكهربائي عدا محركات الطائرات.

مادة ٧- كل من يخالف أحكام المادتين الثانية والثالثة من هذا القانون يعاقب بغرامة لا تقل عن عشرة جنيهات أو مائة ليرة ولا تزيد على مائة جنيه ، أو ألف ليرة فضلا عن جواز مصادرة الجهاز موضوع المخالفة. ملاة ٨- على الوزير الختص بشئون الإذاعة إصدار القرارات واللوائح اللازمة لتنفيذ هذا القانون .

مادة ٩- ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به في إقليمي الجمهورية .

صدر برياسة الجمهورية في ٢٠ ذى القعدة سنة ١٣٧٩ (١٥ مايو سنة ١٩٦٠ ).

# أهم القيود والأوصاف:

تقيد مخالفة بالمواد ٢، ٢، ٢ من ق ....

حاز محركات ذات إضعال كهربائى أو سيارة تستعمل هذه الخركات ولم يقم بتزويدها بالأجهزة المعتمدة المانعة للطفيليات الكهربائية .

#### العقوبة:

غرامة لا تقل عن عشرة جنيهات ولا تزيد على مائة جنيه ويجوز مصادرة الجهاز موضوع المخالفة . ١٣٠ - مصنفات فنية

القانون 470 لسنة 1900 (١) المعدل بالقانون 78 لسنة 1997 (٢) بشأن الرقانة على الصنفات الفنية

باسم الأمة :

مجلس الوزراء

بعد الإطلاع على الإعلان الدستورى الصادر في ١٠ فبراير سنة ١٩٥٣ ، وعلى القرار الصادر في ١٧ من نوفمبر سنة ١٩٥٤ بتخويل مجلس الوزراء سلطات رئيس الجمهورية .

وعلى ما ارتآه مجلس الدولة .

وبناء على ما عرضه وزير الارشاد القومي .

أصلر القانون الآتى :

مدادة 1 - (٣) تخضع للرقابة المصنفات السمعية والسمعية البصرية ، سواء كان أداؤها مباشرا ، أو كانت مثبته ، أو مسجلة على أشرطة ، أو اسطوانات ، أو أى وسيلة من وسائل التقنية الأخرى ، وذلك بقصد حماية النظام العام والآداب ومصالح الدولة العليا.

مادة ٢ - (٤) لا يجوز بغير ترخيص من وزارة الثقافة ، القيام بأى عمل من الأعمال الآتية ، ويكون متعلقا بالمصنفات السمعية والسمعية البصرية .

 <sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ٣ سبتمبر سنة ١٩٥٥ - العدد ٢٧ مكرر (د) .

<sup>(</sup>٢) الجريدة الرسمية العدد ٢٣ تابع في ١٩٩٢/٦/٤.

<sup>(</sup>٣)، (٤) مستبدلتان بالقانون ٣٨ لسنة ١٩٩٢.

أولاً: تصويرها أو تسجيلها أو نسخها أو تحويلها بقصد الاستغلال.

ثانيا : أداؤها أو عرضها أو إذاعتها في مكان عام .

وتحدد شروط وأوضاع المكان العام المشار إليه آنفا بقرار من رئيس مجلس الوزراء .

ثالثا : توزيعها أو تأجيرها أو تداولها أو بيعها أو عرضها للبيع.

مادة ٢ - ملغاه (١).

مادة ٤ : (٢)

تبين اللائحة التنفيذية الجهة الختصة بإصدار الترخيص وشروطه وإجراءاته ومدة سريانه ، والجهات التي يعمل فيها بالترخيص . والدولة التي يسرى فيها .

ويصدر قرار البت في طلب الترخيص خلال شهر ، عدا ما ورد في البند أولا من المادة ٢ من هذا القانون فيصدر خلال ثلاثة أشهر من تاريخ استيفاء مسوغاته ، ويعتبر الترخيص ممنوحا إذا لم يصدر القرار خلال هذه المدد. ويجب أن يكون قرار الرفض مسببا.

ملاة ٥- يسرى الترخيص لمدة صنة من تاريخ صدوره بالنسبة إلى التصوير أو التسجيل ولمدة عشر صنوات بالنسبة الى العرض أو التأدية أو الإذاعة ويجوز للسلطة القائمة على الرقابة أن تحدد الجهات التي يعمل فيها بالترخيص ولمدة شهر بالنسبة إلى التصدير ولا يسرى إلا بالنسبة للدولة أو الدول المبينة فيه.

<sup>(</sup>١) ملغاه بالقانون ٣٨ لسنة ١٩٩٣.

<sup>(</sup>٢) مستبدلة بالقانون ٣٨ لسنة ١٩٩٧-

مسادة ٦- يجوز لذوى النبأن أن يتقدموا بطلب لتجديد الترخيص لمدة أخرى قبل انتهاء المدة المحددة في المادة السابقة بثلاثين يوما على الأقل ويجب على السلطة القائمة على الرقابة أن تفصل في هذا الطلب قبل نهاية مدة الترخيص بخمسة عشر يوما والا اعتبر الترخيص مجددا لمدة أخرى مساوية لمدته السابقة .

مادة ٧ - لا يجوز للمرخص له :

أولاً: - إجراء أى تعديل أو تحريف أو إضافية أو حبذف بالمنف المرخص به.

ثانيا: - استعمال ما قررت السلطة القائمة على الرقابة استبعاده من المصنف المرخص به ، في الدعاية له .

هادة ٨ - يجب على المرخص له :

أولا : أن يذكر رقم وتاريخ الترخيص في جميع الاعلانات التي تصدر عن المصنف المرخص به .

ثانیا: - أن يطبع ترخيص عرض الأشرطة السينمائية على شريط خاص لا يقل طوله عن خمسة أمتار للأشرطة مقاس ٣٥٥م إذا زاد وزنها على ١٠ك. ج أو على مترين بالنسبة لجميع المقاسات والأوزان الأخرى

ثالثا : أن يطبع على الأشرطة السمعية والسمعية البصوية رقم وتاريخ الترخيص بالعرض في مكان ظاهر منها .(١)

رابعا: أن يطبع رقم وتاريخ السرخسيص مع إسم المسنف السمعى على الإسطانة ذاتها أو الجسم اللفوف عليه الشريط.(٢)

خامسا : أن يعرض شريط الترخيص بعرض الأشرطة السينمائية قبل عرض امم الفيلم مباشرة .

(١) ، (٢) البندان ثالثا ورابعا مستبدلان بالقانون ٣٨ لسنة ١٩٩٢.

مادة ٨ (مكررا) - (١) يصدر وزير الثقافة قرارا بتنظيم الإعلانات التجارية التي تتضمنها الصنفات السمعية والسمعية البصرية وتحديد نوعها ومكانها ومدتها بحيث لاتخل بمستوى المصنف الفني .

مادة ٩ - يجوز للسلطة القائمة على الرقابة أن تسحب بقرار مسبب الترخيص السابق اصداره وفي أى وقت إذا طرأت ظروف جديدة تستدعى ذلك ولها في هذه الحالة اعادة الترخيص بالمصنف بعد إجراء ما تراه من حذف أو إضافة أو تعديل دون تحصيل رسوم.

مادة ١٠ - تفرض رسوم على كل ما يخضع للرقابة طبقا لأحكام هذا القانون ويصدر قرار من وزير الثقافة بالاتفاق مع وزير المالية والاقتصاد بتحديد الرسوم المستحقة عن فحص المصنف المطلوب الترخيص به وعن منح الترخيص وعن تجديده .

صادة ١١ - (٢) تعفى الجهات الحكومية والهيئات والمؤسسات العامة ووحدات الإدارة المحلية من الرسوم المقررة على مصنفات خاضعة الأحكام هذا القانون.

هادة ١٢ - (٣) يجوز التظلم من القرارات المتعلقة برفض الترخيص أو تجديده أو سحبه إلى لجنة يصدر قرار من وزير الثقاقة بتشكيلها من:

١ - أحد نواب رئيس مجلس الدولة يختاره الجلس. رئيساً

٢ - كثل للهيئة العامة للاستعلامات من الدرجة

العالية على الأقل. عضوا

٣ - عشل للمجلس الأعلى للثقافة . عضرا

2 - ممثل لأكاديمية الفنون بدرجة أستاذ على الأقل.

٥ - ممثل نجلس النقابة التابع لها نوع

الصنف المتظلم فيه.

(١) مضافة بالقانون ٣٨ لسنة ١٩٩٢.

(٢) ، (٣) مستبدلتان بالقانون ٣٨ لسنة ١٩٩٧.

-019-

عضوا

مادة 17 - يرفع التظلم إلى اللجنة مبينا فيه موضوع القرار المنظلم منه وأسباب التظلم في مدى أسبوع على الأكثر من تاريخ البلاغ المتظلم بالقرار بكتاب موصى عليه مشفوعا بالمستندات والأدلة المؤيدة لوجهة نظره وبالايصال الدال على دفع مبلغ التأمين الذي يحدد بقرار يصدره وزير الثقافة ويرد هذا المبلغ إذا صدر قرار اللجنة بالموافقة على جميع طلبات المتظلم ويجوز أن يحضر المتظلم اجتماعات اللجنة أو ينيب عنه محاميا في ذلك أو أن يقدم لها مذكرات مكتوبة .

ويجوز للجنة أن تستدعى من تشاء من موظفى السلطة القائمة على الرقابة لمناقشتهم فى موضوع التظلم أو أن تكلف خبيرا يوضع تقرير على نفقة المتظلم ويجب عليه فى هذه الحالة أن يودع مبلغا تحدده اللجنة بخزينة مصلحة الاستعلامات بصفة تأمين لاتعاب الخبير ولا تلزم بما يرد فى تقريره .

مسادة 18 - يجب على اللجنة أن تضصل فى موضوع التظلم خلال ثلاثين يوما على الأكثر من تاريخ ورود التظلم إليها وتصدر قراراتها بالأغلبية وتكون قراراتها نهائية وتبلغ أصحاب الشأن بكتاب موصى عليه .

مالاة 10 - (1) يعاقب كل من خالف أحكام المادة ٢ من هذا القانون بالحبس مدة لا تزيد على سنتين وبغرامة لا تفل عن خمسة آلاف جنيه ، أو بإحدى هاتين العقوبتين ، ولا يجوز وقف تنفيذ عقوبة الغرامة .

ماده ۱۹ - <sup>(۳)</sup> يعاقب على مخالفة أحكام المواد : ٧ و ٨ و ٨ مكررا ، ١٨ مكررا بالحبس مدة لا تزيد على سنة وبغرامة لا تقل عن ألف جنيه ولا نزيد على ألفى جنيه ، أو بإحدى هاتين

<sup>(</sup>١) ، (٢) مستبدلتان بالقانون ٣٨ لسنة ١٩٩٢.

العقوبتين ويترتب على الحكم بالإدانة غالفة أحكام المادة ٨ إعتبار الترخيص ملغياً.

مساقة 17 يجوز في الأحوال المنصوص عليها في المادتين الحكم بغلق المكان العام مدة لا نقل عن أسبوع ولا تزيد على شهر ومصادرة الأدوات والأجهزة والآلات التي استعملت في ارتكاب الخالفة .

ويجوز بعد إثبات الخالفة وتحرير الخضر اللازم وقف التصوير أو التسمجيل أو العرض أو التأدية أو الإذاعة أو السبع بالطريق الادارى مع ضبط موضوع الخالفة وترفع الدعوى في هذه الحالة إلى محكمة المواد الجزئية الواقع في دائرتها المكان العام خلال أسبوع على الأكثر من تاريخ الوقف وفصل فيها على وجه السرعة.

ملاقه ۱۸ - (۱) الغيت .

ملاة ١٨ مكور- (٢) على جميع الجهات التي مارست قبل نفاذ هذا القانون من الأعسال المبيئة بالمادة (٢) منه ، أن تصمح أوضاعها وفقا لأحكامه .

ويصدر وزير الشقافة جدولاً بالمراحل الزمنية لتنصحيح هذه الأوضاع في هذة لاتجاوز سنة .

هادة ۱۹ - (۳) يصدر وزير العدل بالإتفاق مع وزير الثقافة قرارا يحدد الموظفين المنوط بهم تنفيذ أحكام هذا القانون ، وتكون لهم صفة مأمدرى الضبط القضائي.

<sup>(</sup>١) ملغاء بالقانون ٣٨ لسنة ١٩٩٢.

<sup>(</sup>٢) مضافة بالقانون ٣٨ لسنة ١٩٩٢.

<sup>(</sup>٣) مستبدلة بالقانون ٣٨ لسنة ١٩٩٧.

مسادة ٢٠ - تفصل السلطة القائمة على الرقابة في طلبات الترخيص أو تجديد الترخيص التي تقدم إليها عن مصنفات لم تكن خاضعة قبلا للرقابة أو رخص بها من الجهات المختصة قبل صدور هذا القانون خلال ستة شهور من تاريخ نفاذه ، ويجوز خلال هذه المدة عرض هذه المصنفات أو تأديتها أو إذاعتها أو عرضها للبيع أو بيمها ما لم تصدر السلطة القائمة للرقابة قرارا يحرم ذلك بالنسبة لها وفي هذه الحالة يجب أن يوقف العرض في التأدية أو الإذاعة أو البيع فورا إلى أن يبت في طلب الترخيص .

ملاة ٢١ - يلغي كل حكم يخالف هذا القانون.

هادة ٢٧ - على الوزراء تنفيذ هذا القانون كل فيما يخصه ولوزير الثقافة اصدار القرارات اللازمة لتنفيذه .

ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

(صلدر بديوان الرياسة في ١٣ الخسرم سنة١٣٧٥) (٣١) أغسطس سنة ١٩٥٥) .

ملاحظات وأحكام ،

أحكام القضاء

جريمة حيازة أفلام فينديو منافية للآداب العامة وتأجيرها ونسخها وبيعها للغير عمدية .

القصد الجنائي فيها يقتضى تعمد إقتراف الفعل ونتيجته وهي إيقاظ شهوات الجمهور وإثارة غرائزه.

لما كان يبين من مراجعة الحكم المطعون فيه أنه حصل واقعة الدعوى ومؤدى أقوال ضابط الواقعة بما محصله أن رئيس قسم حماية الآداب وردت إليه معلومات بأن المتهم يحوز أفلام فيديو منافية للآداب العامة ويقوم بتأجيرها ونسخها وبيعها للغير فأذنت

له النيابة العامة في ضبط ما يحوزه من تلك المسنفات وأدرات نسخها وإذ إنتقل لتنفيذ الإذن لم يجد المتهم في مسكنه فبادر بتفتيش المسكن في حضور أقارب المتهم فعثر على شريطي فيديو بهما أفلام لمعارسات جنسية ، وهذا الذي أورده الحكم لا تتحقق به أركان الجريمة التي دانه بها كما هي معرفة به في القانون ذلك أنها من الجرائم العمدية التي يقتضي القصد الجنائي فيها تعمد اقتراف الفعل وهو تحكين الغير من الإعلاع عليها ويقتضي فوق ذلك تعمد النتيجة وهي إيقاظ شهرات الجمهرر وإثارة غرائزه ، فهذا هو باعث العقاب وهو الحد المشروع لتطبيق النص الذي لا يصح تجاوزه مساساً بالمبادئ الأساسية المقررة لحرمة المنازل وللحرية الشخصية .

(الطعن ١٧٧٥٩ لسنة ١٤٥ - جلسة ٢٠١٠/ ٢٠٠١ لم ينشر بعد)

تسجيل المسرحيات أو الأغانى أو مايمائلها بقصد الإستقلال وبيع الأشرطه الصوتية أو الإسطوانات أو ما يماثلها أو عرضها للبيع. معظور بغير ترخيص من الجهة الختصة . المادة الثانية من القانون ٣٠٠ لسنة ١٩٥٥ .

تضمن الترخيص بتسجيل المصنفات الفنية . الترخيص ببيعها دون حاجة الى استصدار ترخيص مستقل بالبيع . المادة الثالثة من القانون ٣٠٥ لسنة ١٩٥٥ مخالفة الحكم المطعون فيه هذا النظر . خطأ في تطبيق القانون . يوجب نقضه في هذه النهمة وما ارتبط بها من تهم أخرى .

حـجب الخطأ القـانونى الحكم عن تمحـيص دفـاع الطاعن . وجوب أن يكون مع النقض الإعادة.

(الطعن ٣٦١ه لسنة ٥٥٥ - جلسة ٣/١١ /٣/١١ س١٤ص ٥١٥)

تصوير الأشرطة السينمائية وتسجيل المسرحيات أو الأغانى أو المناوجات أو ما يماثلها بقصد الإستغلال . حظر القيام بها قبل الحصول على ترخيص من الجهة الختصة بالرقابة على المصنفات الفنية . المادة ٢ من القانون ٣٠٤ لسنة ١٩٥٥ .

خروج هذه الأعمال عن نطاق الحظر إذا حصلت بغيير قصد الإستغلال .

عدم استظهار الحكم القصد من الحيازة والتعرض لدفاع الطاعن الجوهرى بأن الحيازة للإستعمال الشخصى . قصور.

(طعن ۲۸ تا ۱۵ د السنة ۹ ه ق - جلسة ۱ ۱ / ۱۹۹ ، ۱۹۹ س ٤ ص ، ۲ ، ۲ و

- لما كان قانون حماية حق المؤلف الصادر بالقانون رقم ٣٥٤ لسنة ١٩٥٤ يقرر بمقتبضي مادتم الأولى الحماية لصالح مؤلفي والمصنفات المبتكرة/في الآداب والفنون والعلوم ، ويبين من البند ثانيا من المادة السادسة أن حق المؤلف في استغلال مصنفه يتضمن نقل المصنف إلى الجمهور بطريقة غير مباشرة بنسخ صور منه تكون في متناول الجمهور ويتم هذا بصفة خاصة عن طريق الطباعة أو الرسم أو الحفر أو التصوير الفوتوغرافي أو الصب في قوالب أو بأية طريقة أخرى من طرق الفنون التخطيطية أو المجسمة أو عن طريق النشر الفوتوغرافي أو السينمائي ويجيز بالفقرة الأولى من المادة ٣٧ منه وللمؤلف أن ينقل إلى الغير الحق في مباشرة حقوق الاستغلال المنصوص عليها في المواد ٥ (فقرة ١) و ٦ و ٧ (فقرة ١) ٠. وكان القصد الجنائي في جريمة تقليد مصنف منشور بالخارج التي دين الطاعن بها ، يقتضى علم الجانى وقت ارتكاب الجريمة علما يقينيا بتوافر أركانها ، فإذا ما نازع المتهم في توافر هذا القصد ، كان لزاما على الحكمة استظهاره استظهارا كافيا ، واذ كان القانون يجيز للمؤلف نقل حقه في الاستغلال إلى الغير ، وكان الطاعن

قد جادل في قيام ذلك القصد، قائلا باعتقاده صحة ما قرره له المتهم السادس أن مؤسسته هي عمثلة لدار النشر المدعية بالحقوق المدنية ، وأنه طلب إليه مباشرة العمل على مسئولية ذلك المتهم، فإن قول الحكم للندليل على توافر القصد الجنائي لدى الطاعن وأن القيصد الجنائي متوافر مما قرره المتهمون الأول - الطاعن وباقي المتهمين - من علمهم بأن تلك الكتب خاصة بدار النشر المدعية بالحقوق المدنية وان عللوا أقوالهم بطبعها على القول بأنهم اعتقدوا في صحة ما قرره المتهم السادس من أن مؤسسة الوطن العربي السعودى تمثل دار النشر التي تحتكر تلك المؤلفات وهذا الدفاع من جانبهم هو من قبيل دفع الاتهام عنهم إذ لا يتأتى من القائمين بعمليات الطبع وهي مهمتهم الاستناد إلى مجرد قول لا يعززه دليل للقيام بطبع كتب ثابت على النسخ التي قاموا بطبع مثيلها أنها خاصة بدار النشر المدعية بالحقوق المدنية وبأنها طبعت في هونج كونج، . لا يكفى لتوافره وقد كان على الحكمة تحقيق ذلك الدفاع بلوغا لغاية الأمر فيه ، هذا إلى أن ما أورده الحكم من أنه ثابت على المصنف طبعه في هونج كونج ، لايجدى في توافر القصد، ازاء ما هو ثابت بالحكم نفسه من أن الفعل مشار الاتهام قد تم بطريق التصوير وليس بطريق الطباعة .

(الطعن ١٠٦٨ السنة ٦٤ق – جلسة ٢٠ / ١٩٧٧ ا س ٢٨ ص ١٤٤) أهم القيود والأوصاف:

جنحسة بالمواد ٢،٢ (أولا) ، ٢٥، ١٧، ٢١ من القانون ٤٣٠ لسنة ١٩٥٥:

صور شريطا سينمائيا بقصد الإستغلال بدون ترخيص لذلك من الجهة الختصة . جنحة بالمواد ١، ٢ (ثانيا) ، ١٥.

قام بعرض مسرحية أو أغنية أوم منلوج - أو ما يماثلها -سبق تسجيلها بقصد الإستغلال وذلك بدون ترخيص .

جنحة بالمواد ٢ ، ١ ( ثالثا ) ، ١٥

قام بتوزيع مصنف من المصنفات السابقة بدون ترخيص .

أجر مصنفا من المصنفات السابقة بدون ترخيص.

#### العقوبة :

الحبس مدة لا تزيد على سنتين وغرامة لا تقل عن خمسة آلاف جنيمه ولا تزيد على عـشــرة آلاف جنيــه أو بإحــدى هاتين العقوبتين ولا يجوز وقف عقوبة الغرامة .

جنحة بالمواد ٢ ، ٢ (أولا) ، ١٦ ، ١٧ ، من القانون ٣٠٠ لسنة ١٩٥٥:

قام بتسجيل مسرحية - أو أغنية أو مناوج أو ما يماثلها بقصد الإستغلال بدون ترخيص من الجهة الختصة .

# ۱۳۱ – مطبوعات المرسوم بقانون رقم ۲۰ لسنة ۱۹۳۱ بشأن المطبوعات <sup>(۱)</sup> ( بعد الديباجة )

#### ٢ - تعريف الاصطلاحات :

مادة ١ - في تطبيق هذا القانون يقصد بكلمة "مطبوعات " كـــل الكتابات أو الرسوم أو القطع الموسيقية أر الصور الشمسية أو غير ذلك من وسائل التمثيل متى نقلت بالطرق الميكانيكية أو الكيمانيـــة أو غير ها فأصبحت بذلك قابلة للتداول .

ويقصد بكلمة "التداول" بيع المطبوعات وعرضها للبيع أو توزيعها أو الصاقها بالجدران أو عرضها في شبابيك المحلات أو أي عمل أخــــر يجعلها بوجه من الوجوه في منتاول عدد الأشخاص .

ويقصد بكلمة "جريدة" كل مطبوع يصدر باسم واحد بصفة دورية فــــى مواعيد منظمة أو غير منظمة .

ويقصد بكلمة ( الطابع ) صاحب المطبعة .

ومع ذلك فإذا كان صاحب المطبعة قد أجرهـــا إلــى شـخص أخــر فأصبح ذلك الشخص هو المســتعمل لــها فعــلا فكلمــة (الطــابع) تتصرف إلى المعـــتأجر .

ويقصد بكلمة ( الناشر ) الشخص الذي يتولى نشر أي مطبوع .

٢- في الأحكام المتعلقة بالمطابع والمطبوعات على وجه العموم.

مادة ٢- يجب على كل طابع قبل فتحه مطبعة ان يقدم إخطار ا كتابيا بذلك إلى المحافظة أو المديرية التى تقع المطبعة في دائرتها .

<sup>&</sup>lt;sup>(1)</sup> مىدر قى ۲۷ قېراير ۱۹۳٦

ويشتمل الإخطار على اسم ولقب وجنسية ومحل إقامة الطابع مقر المطبعة و اسمها .

ويجب تقديم إخطار جديد في خلال ثمانية أيام عن كــــل تغيـــير فــــي البيانات المتقدمة .

مادة ٣- يجب على كل طابع قبل أن يتولى طبع جريدة أن يقسدم أخطار اكتابيا بذلك إلى المحافظة أو المديرية .

مادة ٤- يجب أن ينكر بأول صفحة من أى مطبوع أو بأخر صفحة منه اسم الطابع وعنواته واسم الناشر وعنوانه أن كسان غرر الطابع وكذا تاريخ الطبع.

مادة ٥ (١) – عند إصدار أى مطبوع يجب إيداع عشر نسخ منه فى المحافظة أو المديرية التى يقع الإصدار فى دائرتها .

ويعطى ليصال عن هذا الإيداع .

مادة ٦ – لا تسرى أحكام المادتين الرابعة والخامسة علمى المطبوعات ذات الصفة الخاصة أو التجارية .

مادة ٧- لا يجوز لأحد أن يتولى بيسع أو توزيسع مطبوعسات فى الطريق العام أو فى أى محل عمومسى أخسر ولسو كسان نلسك بصفة عارضة أو مؤقتة الا بعد الحصول على رخصسة بنلسك مسن وزارة الداخليسة .

مادة ٨ - لا يجوز لأحد أن يمارس مهنة مرتبطة بتداول مطبوعات في الطريق العام أو أي محل عمومي آخر قبل أن يقيد اسمه في المحافظة أو المديرية .

والشروط اللازمة للتصريح بهذا القيد تبين بقرار وزارى

<sup>(1)</sup> المادة (٥) معدلة بالقانون ٣٥٧ لسنة ١٩٥٦ .

مادة ٩ - يجوز محافظة على النظام العام أن تمنسع مطبوعات صادرة في الخارج من الدخول والتدلول في مصر ويكون هذا المنسع بقر ار خاص من مجلس الوزراء.

ويترتب على ذلك منع إعادة طبع هـنه المطبوعات ونشـرها و تداولها في داخل البلاد .(١)

مادة ١٠ – يجوز لمجلس الوزراء أن يمنع أيضا من التداول فـــى مصر المطبوعات المثيرة للشهوات وكذلك المطبوعات التى تتعــــرض للأديان تعرضا من شأنه تكدير المعلم العام .

٢- في الأحكام الخاصة بالجرائد:

مادهٔ ۱۱ - یجب آن یکون لکل جریدهٔ رئیس تحریس مسسئول یشرف اشرافا فعلیا علی کل محتویاتها أو جملهٔ محرریسن معسئولین بشرف کل واحد منهم اشرافا فعلیا علی قسم معین من آفسامها .

مادة ١٣ - يجب أن يكون رؤساء التحرير أو المحررون الممسؤلون حائزين للصفات الآتية .

أولا : أن يكونوا مصربين اذا كانت الجريدة تتشر كلـــها أو بعضــها باللغة العربية .

ثاتيا : ألا تقل سنهم عن خمس وعشرين سنة ميلادية .

ثالثًا : أن يكونوا كاملي الأهلية وحسني السمعة .

رابعا : ألا يكون قد حكم عليهم لجناية من الجنايات العادية أو لمسرقة أو لخفاء أشياء مسروقة أو نصب وخيانة أمانة أو غدر أو رشوة أو تفالس بالتدليس أو تزوير أو استعمال أوراق مزورة أو شهادة زور أو اغراء قصر على البغاء أو انتهاك حرمة الأداب أو حسن الأخلاق أو تشرد لجنحة ارتكبت للفرار من الخدمة العمكرية أو لشروع فلسي ارتكاب جريمة مما ذكر متى كان الشروع منصوصا عليه في القانون .

<sup>(</sup>١) مضافة بالقانون رقم ١٩٩٩ أسنة ١٩٨٣ المنشور بالجريدة الرسمية العدد ٥١ في ١٩٨٣/١٣/٢٧ .

مادة ١٣ - يجب على كل من أراد أن يصدر جريدة أن يقدم إخطارا كتابيا بذلك إلى المحافظة أو المديرية التى يتبعها محل الإصدار .

ويشتمل الإخطار على البيانات الآتية :

أولا: اسم ولقب وجنسية ومحل إقامة صاحب الجريدة والمحرر أو المحررين المسئولين والناشر أن وجد.

ثانيا : اسم الجريدة واللغة التي تنشر بها وطريقة إصدارها .

ثالثاً : إذا كان للجريدة مطبعة خاصة وإلا فيبين اسم وعنوان المطبعــة التي تطبع فيها الجريدة .

ويجب أن يوقع على الإخطار من صاحب الجريدة ومن رئيس التحرير أو المحررين المسئولـين ومن النائنر إن وجد .

ويعطى إيصال عن هذا الإخطار .

مادة 16 - كل تغيير يطرأ على البيانات التي تضمنها الأخطـــار يجب اعلانه للمحافظة أو المديرية كتابة قبل حدوثه بثمانية أيام علــــى الأقل الا اذا كان هذا التغيير طرأ على وجه غير متوقع ففي هذه الحالة يجب اعلانه في ميعاد ثمانية أيام على الأكثر من تاريخ حدوثه .

مادة 10 - لضمان وفاء الغرامات والمصاريف التي يحكم بسها على رئيس التحرير أو المحررين المسئولين أو صحاحب الجريدة أو الغاشر أو الطابع تطبيقا لأحكام البا الرابع عشر من الكتاب الشائق أو الباب السابع من الكتاب الثالث من قانون العقوبات الأهلى يجب على الموقعين على الأخطار المنصوص عليه في المادة 11 إما أن يودعوا في ميعاد ثلاثة أيام من تاريخ الإخطار تامينا نقديا مقداره ٣٠٠ جنيسه عن كل جريدة تصدر ثلاث مرات أو أكثر في الأسبوع و ١٥٠ جنيسها في الأحوال الأخرى ولما أن يقدموا كغيلا يرتضيه المحافظ أو المدير .

مادة 11 - اذا نقض التأمين بسبب ما أخذ منه بمقتضى أحكـــام المادة السابقة وجب اكماله في الخمسة الأيام التالية لإنذار يعلن بالطرق الإدارية إلى صاحب الشأن .

وإذا أصبح الكفيل غير مقتصر وجب أن يستبدل به بالكيفية المبينة آنفا كفيل آخر برتضيه المحافظ أو المدير .

مادة ۱۷ - يجوز اصدار الجريدة في اليوم الحادي والثلاثيب من تاريخ الإخطار إلا اذا أعلن المحافظ أو المدير في خلال هذه المدة مقدمي الإخطار كتابة بالطرق الإدارية بمعارضته في اصدار الجريدة لعدم توافر أحد الشروط المبينة في المؤاد السابقة .

مادة ١٨ – اذا لم تظهر الجريدة في بحر الثلاثة اشهر التاليسة لتاريخ الاخطار أو إذا لم تصدر بانتظام في خلال سنة أشــهر اعتــبر الاخطار كأنه لم يكن ويكون اثبات عدم انتظام صدور الجريدة المشــار إليه في الحالة الثانية بقرار من وزير الداخلية يعلن لصـاحب الشأن .

مادة 19 - يجبب بيان اسم صساحب الجريدة ورئيس تحريرها وكذا اسم ناشرها اذا وجد واسم المطبعة التسى تطبع فيها اذا لم يكن لها مطبعة خاصة بها وذلك بشكل ظاهر على كل نسخة وفي أول صفحة منسها .

واذا لم يكن للجريدة رئيس تحرير وكان لها عدة محررين كل منهم مسئول عن قسم خاص مما ينشر فيها يجبب بيان اسماء هؤلاء المحررين بالطريقة عينها مع تعيين القسم الذي يشرف عليه كل منهم.

مادة ٢٠ - بمجرد تدلول عدد من الجريدة أو ملحق لعدد يجب أن يسلم الى وزارة الداخلية سنت نصنح مما نشر موقع عليها من رئيس التحرير او أحد المحررين المسئولين اذا كانت الجريدة تصدر في القاهرة وإلى المحافظة أو المديرية إذا كانت الجريدة تصدر في منن أخسرى .

ويعطى إيصال بهذا الإيداع.

مادة ٢١ - يجوز محافظة على النظام العام أن يمنع عدد معين من جريدة تصدر في الخارج من الدخول والتداول في مصدر وذلك بقر ار من وزير الدلخلية .

مله ق ۲۷ - (الغيث بالقانون رقم ۸۹ الصادر في ۱۱ الكتوبر ۱۹۷) .

مادة ٣٣ - يجب على رئيس التحرير أو المحرر المسؤل أن يدرج من غير مقابل فى أول عدد يصدر من الجريدة وفى الموضع المخصص للأخبار المهمة ما ترسله إليه وزارة الداخلية من البلاغات المتعلقة بالمصلحة العامة أو الخاصة بمسائل سبق نشرها فى الجريدة المذكورة.

مادة ٢٤ - يجب على رئيس التحرير أو المحسرر المسئول أن يدرج بناء على طلب ذوى الشان تصحيح ما ورد ذكره من الوقائع أو سبق نشره من التصحيح فى الجريدة ويجب أن بدرج التصحيح فى خلال الثلاثة الأيام التالية لاستلامه أو على الأكثر فى أول عدد يظهر من الجريدة فى نفس المكان وبنفس الحروف التى نشسر بها المقال المطلوب تصحيحه ويكون نشر التصحيح من غير مقابل اذا لم يتجاوز ضعف المقال المذكور . فإذا تجاوز الضعف كان المحرر الحق فى مطالبة صاحب الشأن قبل النشر باجرة النشر عن المقدار الزائد على أساس تع بغه الإعلانات .

مادة ٧٥ - لا يجوز الامتناع عن نشر التصحيح في غيير التوالد الاتية:

- (أ) اذا وصل التصحيح الى الجريدة بعد شهرين من تاريخ نشر المقال الذي اقتضاه .
- (ب) اذا سبق للجريدة أن صححت بنفس المعنى الوقائع او التصريحات
   التي اشتمل عليها المقال المطلوب تصحيحه .

- (ج) اذا كان التصحيح محررا بلغة غير التي كتب بها المقال
  - (د) اذا كان في نشر التصحيح جريمة معاقب عليها

#### ٤ - في العقويات :

وتكون المعاقبة على دخول المطبوعات والجرائد او تداولها أو نشــوها خلاقا لأحكام المواد ٩ و ١٠ و ٢٠ بنفس العقوبات السابقة

ويجوز ان يقضى ايضا الحكم الصادر بالعقوبة بتعطيل الجريدة لمــــدة ١٥ يوما اذا كانت تصدر ثلاث مرات أو اكثر فى الاســـبوع او لمـــدة شهر اذا كانت تصدر اسبوعيا او لمدة سنة فى الأحوال الأخرى

مادة ٧٧ – يعاقب بنض العقوبات المتقدم.....ة رئيس التحريسر والمحررون المسئولون وصاحب الجريدة والطابع والناشر عند وجبوده اذا ما استمروا على اظهار الجريدة باسمها او باسم آخر بعد صسدور القرار بتعطيلها .

ويجب ان يقضى ابضا فى هذه الحالة بتعطيل الجريدة لمسدة تعادل ضعفى المدة المنصوص عليها فى المادة المنصوص عليها فى المسادة المتقدمة وتضاف الى مدة التعطيل السابق .

مادة ٢٨ – كل مخالفة لأحكام المادة ١٦ تكون عقوبتها الغرامـــة عن ١٥ جنيهات الى ١٥٠ جنيه .

مادة ۲۹ - كل مخالفة أخرى لأحكام هذا القانون يعساقب عليسها بغرامة لا تزيد على ۱۹۰۰ قرش وبالحبس لمدة لا تتجاوز اسسبوعا أو باحدى هاتين العقوبتين فقط .

وفى حالة الحكم بالعقوبة لمخالفة احكام المادة الثانية يجوز للقاضي ان يحكم بإقفال المطبعة .

مادة ٣٠ - في حالة مخالفة احكام المواد ٩ و ١٠ و ٢١ تضبط المطبوعات او أعداد الجريدة بصفة إدارية .

وفى حالة مخالفة أحكام المادئين ٩ و ١٠ يضبط ايضا ما استعمل فـــى الطباعة من قوالب وأصول (كليشهات ) (١٠ .

ويقضى الحكم الصادر بالعقوبة بمصادر المطبوعــــات المذكـــورة او إعداد الجريدة او القوالب او الأصول ( الكليشهات ) .

ويجوز ان يقضى الحكم الصادر بالعقوبة بمصادرة هذه المطبوعات أو أعداد الجريدة .

مادة ٣٣ - يجوز للمحكمة عند الحكم ببراءة المحرر الذى اتسهم بارتكاب الجريمة المنصوص عليها فى المسادة ٢٤ أو ٢٥ أن تلزمسه بنشر التصحيح بالصيغة التى طلب منه نشرها أو بصيغة أخرى تعينها وفى حالة الحكم بالعقوبة بسبب الامتناع عن النشر وبسالإلزام بنشسر التصحيح يجب أن يحدث النشر فى العدد الأول أو الثانى السذى يلسى صدور الحكم اذا كان هذا الحكم حضوريا أو الذى يلى إعسالان هذا الحكم اذا كان غيابيا سمهما تكن أوجه الطعن فى الحكم سفإذا الغسى الحكم بعد نشره جاز للمحرر أن يدرج حكم الالغاء على نققة الخصسم الذى الهجت الدعوى بناء على طلبه .

<sup>(</sup>١) معدلة بالقانون رقم ١٩٩ نسنة ١٩٨٣ .

مادة ٢٣ - تتشر في الجريدة الرسمية أو امر منسع التداول وقرارات التعطيل والاندارات المنصوص عليها في المواد السابقة .

مادة ٢٤ – ينفذ ما يصدر من الأحكام او ما يؤمر به من التدابير الإدارية بمقتضى هذا القانون بدون نظر الى معارضة صاحب الجريدة او المطبعة او اى شخص آخر ذى شأن .

# في الأحكام الوقتية وفي النصوص الملغاة

مادة ۳۵ – يعطى الأشخاص الذى يمارسون المهن المبينـــة فـــى الباب الثانى ميعادا قدره شهران من تاريخ العمل بهذا القـــانون للقيـــام بتنفيذ ما نصت عليه المواد ۲ و ۳ و ۷ .

ملاة ٣٦ - يلغي قانون المطبوعات رقم ٩٨ لسنة ١٩٣١ .

مادة ٣٧ - على وزيرى الداخلية والحقانية تنفيذ هذا المرسوم بقسانون كل منهما فيما يخصه ويعمل به من تاريخ نشره بالجريدة الرسمية .

#### ملاحظات وأحكام

# التطيمات العامة للنيابات

مادة ٩٣٣ - ترسل الى إدارة المطبوعات صورة من كل حكسم يصدر ضد أحد الصحفيين وترسل اليها كذلك صور من الأحكام التسى تصدر فى جرائم النشر . مادة ١٠٦٧ - لا يجوز رقع الدعوى الجنائية أو اتخساذ إجسراه فيها الأبناء على طلب كتابى من وزير المعنل في الجرائم المنصبومس عليها في الملائين ١٨٦ و ١٨٦ عقوبات (العبب فسى هسق منسك أو رئيس دولة اجنبية أو في حق ممثل لدولة لجنبية معتمدة فسسى محسر بسبب أمور تتملق بأداء وظيفته) كما لا يجوز رقع الدعوى الجنائية أو التخذ إجراءات فيها في الجرائم المنصوص عليها في المادة ١٨٤ مسن الفادي المائة وسب مجلس الشحب أو غسيره مسن السهينات النظامية أو الجيش أو المحاكم أو الملطات أو المصالح العامة) الابنساء على طلب كتابي من الهينة أو رئيس المصلحة المجنى عليها .

مادة ١٠٦٨ - يشترط لصحة الطلب تقديمه مسن الجهسة التسى حددها القانون وعلى ذلك .

ا سختص وزير العدل بتقديم الطلب فى الجرائم المنصوص عليها فسى المادتين ١٨١ و ١٨٢ عقوبات وفى الأحوال الأخرى التي ينسص عليها القانون .

٣-وقى الجرائم المنصوص عليها في المادة ١٨٤ عقوبات تختصص الهيئة التي وقعت عليها الجريمة ... عن طريق ممثلها القانوني ... او رئيس المصلحة المجنى عليها بتقديم الطلب .

مادة ١٥٨٨ ~ تختص نوابة امن الدولة العليا بالتصرف فيما يقسع
 في كافة انحاء جمهورية مصر العربية من الجرائم الآتية :

أهم القيود والأوصاف :

جنحة بالمولد ١ فقرة ثالثة و ١١ و ٢٦ و ٣١ .

أصدر جريدة دون أن يكون لها رئيس تحرير مسئول يشرف اشسر افا فعليا على كل محتوياتها ( او جملة محررين مسئولين يشرف كل واحد منهم إشرافا فعليا على قسم معين من أقسامها ) .

#### جنحة بالمواد ۱ و ۹ و ۲۱ و ۳۰

ادخل مطبوعات الى جمهورية مصد العربية او جرائد او تداولها او نشرها رغم صدور قدرار من مجلس الوزراء بعد دخولها الى البلاد او تداولسها .

جنحة بالمواد ١ فقرة ثالثة و ٢١ و ٢٦ و ٣٠

أدخل في مصر عدد معين من جريدة تصدر في الخارج او تداولها او نشرها رغم صدور قرار من الجهة المختصة على خلاف ذلك

#### العقوبة:

 197 **. معاد**ن ثمينية قانون رقم ۱۸ اسنة ۱۹۷۲ بشأن الرقابة على المعادن الثمينة <sup>(۱)</sup> المعدل بالقانون رقم ۲ اسنة ۱۹۹۶ <sup>(۲)</sup>

باسم الشعب:

رئيس الجمهورية :

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه، وقد أصدرناه:

مادة ١. (<sup>٣)</sup> يقصد في تطبيق أحكام هذا القانون:

۱- بالمعادن الشمينة: الذهب والفضة والبلاتين وتكون على هيئة مشغولات أو سبائك أو أصباف نصف مشغولة أو على هيئة عمله.

٢- بالشغولات الذهبية : كل قطعة معدنية مشغولة تحتوى
 على الأقل على ٩ قراريط أو ٣٧٥ (ثلاثمائة وخمسة وسبعين)
 سهما (جزء من الألف) من الذهب النقى.

٣- بالشغولات الفضية: كل قطعة معدنية مشغولة تحتوى على الأقل على ٦٠٠ (ستمائة) سهم (جزء من الألف) من الفضة النقية.

4- بالشغولات البلاتينية: كل قطعة معدنية مشغولة تحتوى على الأقل ٨٥٠ (ثما ثماثة وخمسين) سهما (جزء من الألف) من البلاتين النقى.

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية العدد ٣٣ في ١٩٧٦/٨/١٢.

<sup>(</sup>٢) الجريدة الرسمية العدد ٥ في ١٩٩٤/٢/٣.

<sup>(</sup>٣) مستبدلة بالقانون ٣ لسنة ١٩٩٤.

صبالأصناف ذات العبار الواطئ: كل صنف مخلوط يحتوى على الأقل من على الأقل من الذهب النقى أو على الأقل من ٢٠٠ (ستمائة) سهم (جزء من الألف) من الفضة النقية أو على الأقل من ٨٥٠ (شماغائة وخمسين) سهما (جزء من الألف) من البلاتين النقى.

٦- بالأصناف الملبسة: كل صنف من المعدن المغطى بقشرة
 لاصقة ذهبية أو فضية أو بلاتينية.

وللوزير المختص إصدار قرار بتحديد كمية المعدن النقى من الذهب أو الفضة أو البلاتين بالقشرة اللاصقة بالنسبة إلى هذه الأصناف.

٧ بالأحجار ذات القيمة:

(أ) أحجار كريمة طبيعة نادرة : الماس والياقوت والذمرد والزفير .

 (ب) أحجار شبه كريمة طبيعية : الفيروز والأكوامارين والتوباز والعقيق والمرجان واللؤلؤ والكهرمان والاماتيست والزبرجد والأكسندريت والجاد والنفريت والهيماتيمت .

 (ج) الأحجار الصناعية : من جميع الأنواع سالفة الذكر مصنعة كيميائيا من ذات عناصر الأحجار الطبيعية المقابلة لها .

 (د) الأحجار المقلدة : من جميع الأنواع سالفة الذكر من خامات مقلدة للأحجار الطبيعية .

ويجوز بقرار من الوزير الختص إضافة أو حذف بعض هذه الأحجار .

ملاة آد فيما عدا العملات التذكارية والقطع الأثرية لا يتجوز بيع المشخولات الذهبية أو الفضية أو البلاتينية أو الذهبية المركب عليها بلاتين أو طرحها للبيع أو حيازتها بقصد البيع إلا إذا كانت مدموغة بدمغة الحكومة أو بدمغة إحدى الحكومات الاجنبية التى تعامل جمهورية مصر العربية معاملة المثل، وتحدد علامات الدمغات المصرية وعلامات دمغات الحكومات الأجنبية المعترف بها بقرار من وزير التجارة.

مادة 7. لا بجوز بيع الاصناف ذات العبار الواطى أو عرضها للبيع أو حيازتها بقصد البيع إلا إذا كانت مرقومة برقم بيين نسبة المعدن النقى الذى تحتوى عليه بالاجزاء الألفية مقرونا ببيان نوعها ذهبا أو فضة أو بلاتينا وإذا لم يسمح حجمها بذلك وجب أن تصحبها بطاقة تحمل البيانات المذكورة مضافا اليها اسم صاحب الخل باللغة العربية.

مالة له لا يجوز بيع الأصناف الملبسة أو عرضها للبيع أو حيازتها بقصد البيع إلا إذا كانت موسومة بكلمة ملبس ويستنى من ذلك الأصناف التى لا يسمع حجمها بذلك والأصناف التى تستورد من الخارج إذا كانت موسومة بهذا البيان بلغة أجنبية فيكنفى فى الحالتين بأن تصحب كل قطعة من هذه الأصناف بطاقة تحمل الكلمة المذكورة واسم صاحب الخل باللغة العربية.

مادة ۵ يجب أن تقدم المشغولات الذهبية والفضية والبلاتينية والذهبية الركب عليها بلاتين الى مصلحة دمغ المصوغات والموازين لدمغها بعد فحص المعدن وبيان العيار.

ملاقة، العيارات القانونية هي :

#### (الشفولات الذهبية)

٣٣,٥ قيراطا أو ٩٧٩,١٦ سهما (جزءا من الألف)
 ٣١ قيراطا أو ٨٧٥ سهما (جزءا من الألف)
 ١٨ قيراطا أو ٧٠٠ سهما (جزءا من الألف)

١٤ قيراطا أو ٥٨٣,٣٣ سهما (جزءا من الألف)
 ١٢ قيراطا أو ٥٠٠ سهما (جزءا من الألف)
 ٩ قيراطا أو ٣٧٥ سهما (جزءا من الألف)

(المُعُولات الفضية)

٩٢٥ سهما (جزءا من الألف).

٩٠٠ سهما (جزءا من الألف).

٨٠٠ سهما (جزءا من الألف).

٢٠٠ سهما (جزءا من الألف).

(الشفولات البلاتينية)

٨٥٠ سهما (جزءا من الألف).
 الشفولات الذهبية الركب عليها بلاتين

تكون من أى عيار سبق ذكره وبحيث لا تقل نسبة البلاتين المركب عليها عن ٨٥٠ سهما (جزءا من الألف).

مادة لاد لا تدمغ مصلحة دمغ المصوغات والموازين المشغولات الذهبية أو الفضية أو البلاتينية أو الذهبية المركب عليها بلاتين إلا إذا كانت تحتوى على مقدار من المعدن النقى يقابل أحد العبارات القانونية المشار اليها في المادة السابقة، وتبين اللائحة التنفيذية أحكام واجراءات المعايرة والتحليل والنوقيم والدفع والإجراءات الخاصة بالتظلم من قرارات المصلحة وكيفية الفصل فيها.

مادة ٨- للوزير الخنص أن يحدد بقبرار منه أجرة الصناعة ومقدار الربح في المشغولات الذهبية من عيار ٢١ قيراطا.

مادة ٩ . تحصل رسوم الدمغ والفحص والتشمين وغيرها من مقابل الخدمات التي تقوم بها مصلحة دمغ المصوغات والموازين عن المشغولات والاصناف بجميع أنواعها وفقا للجدول المرفق بهذا القانون.

هادة ١٠. تفحص مصلحة دمغ المصوغات والموازين بالإضافة الى المشغولات ما يقدم اليها لهذا الغرض من أصناف نصف مشغولة سواء كانت ذهبية أم فضية أم بلاتينية وبرقم يفحص من كل صنف من هذه الأصناف برقم يبين مقدار المعدن النقى فيه متى كان ذلك ممكنا وتحصل عن فحص هذه الأصناف الرسوم التى تحصل عن دمغ الأصناف غير المشغولة الواردة في الجدول المرفق لهذا القانون.

مادة ١١. يجوز أن يقدم لمصلحة دمغ المصوغات والموازين أى صنف آخر من الأصناف الآتى بيانها لفحصه وتنمينه على أن يصحب طلب الفحسص باقرار كتاب يبين نوع المعدن المراد فحصه.

- (أ) سبائك الذهب.
- (ب) سبائك الفضة.
- (ج) سبائك البلاتين.
- (د) سبائك الخلوط من أكثر من معدن ثمين.
  - (ه) عينة البلاتين.
- (و) عينة الخام من أى معدن ثمين مختلط بالأتربة أو بغيرها.
- (ز) المشغولات المصنوعة من معادن غير ثمينة المطعمة
   مالفضة.

أو المغطاه بقشرة لاصقة من الذهب أو الفضة أو البلاتين أو المطعمة بأحجار ذات قيمة بكافة أنواعها، ويرقم ما يفحص من كل صنف برقم يبين نسبة المعدن النقى فيه بالاجزاء الألفية متى كان ذلك مُكنا وتعطى لصاحبه شهادة بذلك ويحصل عن فحص هذه الأصناف الرموم المينة في الجدول المرفق بهذا القانون.

مادة ١٦ ميكون قرار مصلحة دمغ المصوغات والموازين نهائيا في تحديد الصنف المراد فحصه من حيث كونه مشغولا ونصف مشغول أو غير مشغول.

مادة ١٦ه يجوز لصلحة دمغ المصوغات والموازين إعطاء شهادات لن يطلبها عن الأصناف والمشغولات من المعادن الشمينة والأحجار ذات القيمة أو عن المشغولات المصنوعة من المعادن غير الشمينة الخالصة أو المطعمة بالفضة أو المغطاه بقشرة لاصقة من الذهب أو الفضة أو البلاتين أو المطعمة بأحجار ذات قيمة المقدمة للدمغ أو الفحص أو التشمين نظير الرسوم المقررة في الجدول المرفق بهذا القانون وتعطى الشهادة عن قطعة واحدة ومع ذلك يجوز أن تشمل الشهادات ببيانات عن أكثر من قطعة واحدة ومع ذلك يجوز أن تشمل الشهادات بيانات عن أكثر من قطعة واحدة ومع مذلك عجوز أن عن هذه الشهادة وفقا للجدول المرفق بهذا القانون.

مادة 12 يجوز بقرار من الوزير الختص (١) تعديل الرسوم المقررة في الجدول المرفق بهذا القانون على الا يجاوز الرسم المعدل على الرسم الأصلى ولا يقل عن نصفه - كما يجوز للوزير بناء على طلب وزير المالية تعديل هذه الرسوم في الحدود المذكورة في الفقرة السابقة بالنسبة للإصناف الاتبة:

أ سبائك الذهب وسبائك الفضة وسبائك البلاتين المستوردة من الخارج بقصد تصنيعها محليا واعادة تصديرها.

ب ـ الأصناف المشغولة ونصف المشغولة المصدرة للخارج التي
 تخضع لنظام السماح المؤقت.

<sup>(</sup>١) استبدلت عبارة وزير التجارة بعبارة الوزير المختص بالقانون ٣ لسنة ١٩٩٤.

جـ المشغولات الذهبية والفضية والبلاتينية التي يسمح
 بتصديرها الى بلاد العملات الحرة.

مادة 10 إذا كانت الأصناف المذكورة في هذا القانون، واردة من الخارج لا يجوز سحبها من الجمارك أو البريد الا إذا كانت مدموغة بدمغة أجبية معترف بصحتها وفقا للمادة (٣) من هذا القانون فإذا قدمت الى مصلحة دمغ المصوغات والموازين مباشرة وجب على مقدم هذه الأصناف إثبات دخولها البلاد بطريقة مشروعة فإذا لم يتم ذلك وجب على المصلحة قبل قيامها بفحصها وتحديد عيارها ودمغها ابلاغ وإثبات شخصية مقدمها لحين التصرف فيها بمعرفة الجهات المذكورة.

مادة 17 ملستورد المشغولات الذهبية أو الفضية أو البلاتينية غير المدموغة الخيار بين اعادة تصديرها في الحال تقديمها للدمغ، وفي الحالة الأخيرة توزن المشغولات بعد دفع الرسوم الجمركية وتختم بالرصاص وترسل مختومة بختمى المستورد ومصلحة الجمارك أو هيئة البريد حسب الأحوال الى فروع مصلحة دمغ المصوغات والموازين والقاهرة أو الأسكندرية على نفقة المستورد.

الدة ١٧٥ تسرى على المشغولات المستوردة المقدمة للدمغ جميع الأحكام الخاصة بالمشغولات الخلية التي من نوعها، المنصوص عليها في هذا القانون، وإذا رفضت مصلحة دمغ المصرغات والموازين بناء على الأحكام المذكورة دمغ هذه المشغولات أعيدت على نفقة المستورد الى الجمرك أو البريد لإعادة تصديرها للخارج وتعامل حينذ معاملة البضائم المعادة قانونا.

مادة ۱۸ و اللبسسة والاصناف ذات العبار الواطى أو الملبسسة واردة من الخارج لا يجوز سحبها من الخارج لا يجوز سحبها من الخارج لا يجوز سحبها من الجمرك أو البريد إلا إذا كانت مرموقة أو موسومة طبقا للمادتين ٣، ٤ من هذا القانون.

مادة ١٩. (1) يحظر ممارسة مهنة الخبراء المثمنين للمعادن الشهيئة والكيمائيون والأحجار ذات القيسمة ومهنة تحليل المعادن الشمينة والكيمائيون والفنون الخاشنجية ) لتحديد عيارها ومهنة صناعة المشغولات من هذه المعادن ، وذلك بغيس ترخيص من مصلحة دمغ المصوغات والموازين.

وتصدر هذه التراخيص لمدة لا تقل عن ثلاث سنوات طبقا للأوضاع والشروط والاجراءات التى يحددها قرار من الوزير انختص وبمراعاة توافر الشروط الآتية فى طالب الترخيص:

أولا \_ أن يكون متمتعا بالأهلية القانونية الكاملة.

ثانيا ـ أن يكون محمود السيرة حسن السمعة.

ثالثا \_ أن يكون حاصلا على مؤهل فنى فى تخصصه أو تتوافر لديه خبرة فنية كافية لممارسة المهنة وأن يجتاز بنجاح الامتحان الذى تحدده المصلحة المذكورة لهذا الغرض ويجب أن يؤدى الطالب رسما يحدد بقرار من الوزير الختص بشرط ألا يجاوز عشرين جنيها عند أداء الإمتحان أو عند طلب الترخيص أو عند تجديد الترخيص .

ويلزم من يتخلف عن تجديد ترخيصه بأداء رسم يعادل مثلى رسم التجديد .

رابعاً أن تتوافر فيه اللياقة الطبية اللازمة لمارسة المهنة.

خامساً - ألا يكون قد صدر ضده حكم في جناية أو بعقوبة مقيدة للحرية في جنحة مخلة بالشرف والأمانة أو بعقوبة مقيدة للحرية في جنحة تتعلق بمخالفة أحكام هذا القانون أو القرارات الصادرة تنفيذا أنه أو الجرائم المنصوص عليها بالقانونين رقمي ٥٧ لسنة ١٩٤٩ بشأن العلامات والبيانات التجارية و٤٨ لسنة ١٩٤٩ بشأن قد مر إليه إعتباره.

<sup>(</sup>١) مستبدلة بالقانون ٣ لسنة ١٩٩٤.

مادة ٢٠٠٠ (1) مع عدم الإخلال باية عقوبة أشد ينص عليها قانون آخر ، يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن صنه وبغرامة لا تقل عن مانة جنيه ولا تجاوز خمسمائة جنيه أو بإحدى هاتين العقوبتين كل من أحدث بالمشغولات بعد دمغها تغييرا أو تعديلا سواء بالإضافة أو الاستبدال يجعلها غير مطابقة للعيار المدموغة به، وكذلك كل من دمغها بأختام مزورة أو دمغها بطريقة غير مشروعة، وكذلك كل تاجر أو صانع باع هذه المشغولات أو عرضها للبيع أو حازها بقصد البيع أو تعامل بها بأية طريقة كانت، وتضبط المشغولات وتحفظ لحين القصل في الدعوى وبعد صدور حكم نهائي تقوم مصلحة دمغ المصوغات والموازين بتسليم هذه المشغولات لاصحابها بعد كسرها ويحكم بالمصادرة في حالة العود » .

مادة ٢١ه (٢) يعاقب بغرامة لا تقل عن مائة جنيه ولا تجاوز خمسمائة جنيه كل تاجر أو صانع باع أو عرض للبيع أو حاز بقصد البيع أو تاجر أو صانع باع أو عرض للبيع أو حاز فضية أو بلاتينية أو ذهبية مركب عليها بلاتين غير مدموغة أو في مشغولات مدموغة أن نفس مشغولات مدموغة أن نفس العيار. وتضبط المشغولات وتحفظ لحين الفصل في الدعوى ، وبعد صدور حكم نهائي تقوم مصلحة دمغ المصوغات والموازين بفحص المشغولات غير المدموغة ، فإذا ثبت أنها من إحدى العيارات القانونية تدمغ بالدمغة الخاصة بها وإلا تكسر وتسلم لصاحبها ويحكم بالمصادرة في حالة العود.

ويعاقب بالعقوبة ذاتها كل من خالف أحكام المادة (٨) من هذا القانون بأن تقاضى عن المشغولات المنصوص عليها فيها أجرا عن صنعها أو ربحا عند بيعها يزيد على الحد الأقصى المحدد لها، أو امتع عن بيعها نظير الأجر أو الأرباح المحددة لهذه المشغولات.

<sup>(</sup>١)، (٢) مستبدلتان بالقانون ٣ لسنة ١٩٩٤.

هادة ٢٧٦ (١) يعاقب بالحبس مدة لا تجاوز سنة وبغرامة لا تقل عن خمسين جنيها ولا تجاوز خمسمائة جنيه أو بإحدى هاتين العقوبتين كل صانع أو تاجر باع أو عرض أو طرح للبيع أو حاز بقصد البيع أصنافا ذات عيار واطى على خلاف الاحكام المقررة فى المادة (٣) ، أو أصنافا ملبسة على خلاف الأحكام المقررة فى المادتين (١، ٤) من هذا القانون ، ويحكم بالمصادرة فى حالة العود.

ولا يسرى حكم هذه المادة على الأصناف ذات العيار الواطى التى يتضح من فحصها أن مقدار المعدن الثمين النقى الذى يحتوى عليه يقل عن البيان المرقومة به بشرط ألا يجاوز مقدار العجز فيها ٥٠٠، (أربعة في الألف) إذا كانت مصنوعة من الفضة أو و٠٠، (عشرة في الألف) إذا كانت مصنوعة من الفضة أو البلاتين ، وبعد صدور حكم نهائي بالإدانة تسلم الأصناف ذات العيار الواطى أو الملبسة المخالفة لصاحبها بعد كسرها ويحكم بالمصادرة في حالة العود » .

مادة ٣٣ مادة ٣٠ العاقب بالحبس مدة لا تتجاوز سنة وبغرامة لا تقل عن خمسين جنيها ولا تجاوز مائة جنيه أو بإحدى هاتين العقوبتين كل من خالف أحكام المادة (١٩) من هذا القانون والقرارات التي تصدر تنفيذا لها"

مادة ٢٤٠٤ (٣) لا ترد المشغولات والاصناف المضبوطة في الأحوال المبينة في المواد ٢٠، ٣١ إلا إذا دفعت الرسوم والمصاريف المستحقة.

ويكون من حق مصلحة دمغ المصوغات والموازين أن تبيع المضبوطات التي حكم نهائيا بمصادرتها بمجرد صدور الحكم النهائي.

<sup>(</sup>١) ، (٢) ، (٣) مستبدلة بالقانون ٣ لسنة ١٩٩٤.

وتؤول حصيلة البيع إلى الخزانة العامة بعد خصم ٢٥ ٪ منها تودع فى حساب خاص ويصرف منها لمن قاموا بالضبط ومعاونيهم، وذلك وفقا للقواعد التى يصدر بها قرار من الوزير الختص .

مادة ٢٥ معتبر الجرائم المنصوص عليها في هذا القانون والقرارات الصادرة تنفيذا له والجرائم المنصوص عليها في القانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٣٩ الخاص بالعلامات والبيانات التجارية وفي القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٤١ الخاص بقمع التدليس والغش جرائم متماثلة في العود ويفصل فيها على وجه الاستعجال.

ملاق 77 يعاقب على أية مخالفة أخرى لاحكام هذا القانون أو الاحكام القرارات المنفذة له باخبس مدة لا تزيد على ستة أشهر وبغرامة لا تقل عن جنيه واحد ولا تجاوز مائة جنيه أو بإحدى هاتين العقوبتين.

مادة ٢٧، يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن ستة أشهر كل شخص مكلف بتنفيذ أحكام هذا القانون إذا وقفت الخالفة لتلك الاحكام نتيجة لاشتراكه مع الخالف بأية صورة من صور الاشتراك في الجريمة وكذلك إذا تعمد اهمال المراقبة وإغفال الإبلاغ عن أية مخالفة.

مدده ٨٧ يكون كل من صاحب الخل أو العامل مسئولا مع مديره أو القائم على إدارته عن كل مخالفة الأحكام هذا القانون ويعاقب بالعقوبات المقررة لها فإذا ثبت أنه بسبب الغباب أو استحالة المراجعة لم يتمكن من منع وقوع الخالفة إقتصرت العقوبة على الغرامة.

مادة ٢٩. (١<sup>١)</sup> يكون لمن يشغل وظيفة مفتش دمغ المصوغات من العاملين بمصلحة دمغ المصوغات والموازين الذين يصدر بتحديدهم

(١) مستبدلة بالقانون ٣ لسنة ١٩٩٤.

قرار من وزير العدل بالإتفاق مع الوزير الختص صفة الضبطية القضائية في اثبات الجرائم التي تقع بالخالفة لأحكام هذا القانون والقرارات النفذه له، كما يكون لهم في سبيل مراقبة تنفيذ أحكام القانون دخول المتاجر والمصانع والخازن وغير ذلك من الاساكن المعدة لصنع المصوغات أو بيعها أو رهنها وضبط ما يوجد منها مخالفا لأحكامه.

ويعاقب بالحبس مدة الاتجارز سنة وبغرامة لا تقل عن مائة جنيه ولا تجارز خمسمائة جنيه أو بإحدى هاتين العقوبتين كل من حال دون تأدية المفتشين المشار اليهم في هذه المادة أعمال وظيفتهم سواء بمنعهم من دخول الأماكن المبينة بها أو بأية طريقة أخرى.

هادة ٣٠.لا تخل العقوبات المنصوص عليها في هذا القانون بأية عقوبة أشد ينص عليها قانون العقوبات أو بأى قانون آخر.

مادة ٣١، (١) تتولى مصلحة دمغ المصوغات والموازين شراء وبيح المعادن الثمينة والاحجار ذات القيمة للوزارات والمصالح الحكومية عدا مصلحة على 10٪ من عدا مصلحة على 10٪ من ثمن المبيعات مقابل المصاريف التي تتحملها لمباشرة إجراءات البيع ولمكافأة العاملين ، وذلك وفقا للقواعد التي يصدر بها قرار من الوزير الختص .

مادة ا الممكوراء (٢) يحصل رسم إضافي مقداره قرشان عن كل جرام ذهب يقدم للدمغ و تخصص حصيلة هذا الرسم للصرف منها على صيانة المباني و تطوير الآلات المستعملة في المصلحة وصرف حوافز للعاملين بها .

مادة ٣٦ مشترك مصلحة دمغ المصوغات والموازين في تميل جمهورية مصر العربية في المنظمات والمؤتمرات انحلية والعربية والدولية التي يتصل نشاطها بمجال المعادن الثمينة والاحجار ذات القيمة.

<sup>(</sup>١) مستبدلة بالقانون ٣ لسنة ١٩٩٤.

<sup>(</sup>٢) مضافة بالقانون ٣ لسنة ١٩٩٤.

ماذة ٣٦ يلغى القانون رقم ١٩٢٦ لسنة ١٩٤٦ الخاص بدمغ المصوغات كما يلغى كل حكم يخالف أحكام هذا القانون والى أن تصدر اللوائح والقرارات المنفيذية تستمر اللوائح والقرارات المعمول بها فى شنون دمغ المصوغات سارية فيما لا يتعارض مع أحكامه.

هادة ٣٤ يصدر الوزير اغتص اللائحة التنفيذية لهذا القانون.

مادة 70 ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية، ويعمل به بعد ستة أشهر من تاريخ نشره.

يبصم هذا القانون بخاتم الدولة، وينفذ كقانون من قوانينها صدر برياسة الجمهورية في ٥ شعبان سنة ١٣٩٦ (أول أغسطس سنة ١٩٧٦.

#### جدول

بيان الرسوم التى تحصل بمقتضى أحكام القانون رقم ٣ لسنة ١٩٩٤ نشأن الرقابة على للعادن الثمينة

أولا : رسوم دمغ المشغولات،

تحصل الرسوم على المشغولات بعد دمغها ، على الوجه الآتي:

#### (i) الشغولات النهبية ،

۱۸ (ثمانية عشر) قرشا عن كل جرام من المشعولات الذهبية بحد أدنى ثلاثين قرشا في الكمية الواحدة .

## (ب) المُشغولات البلاتينية والذهبية الركب عليها بلاتين:

 ٤٠ (أربعون) قرشا عن كل جرام بحد أدنى خمسة وسبعون قرشا في الكمية الواحدة .

#### (ج) المشفولات الفضية :

قرش واحد عن كل جرام بحد أدنى عشرة قروش في الكمية الواحدة.

(د) المشفولات الذهبية والفضية والبلاتينية الواردة من الخارج

يحصل ثلاثة أمثال الرسوم عليها .

وعند حساب الرسوم تعتبر كسور الجرام جراما ..

ثانيا : رسوم فحص الأصناف غير الشفولة ونصف الشفولة:

السبائك الذهبية أو البلاتينية :

بواقع عشرة جنيهات عن كل كيلو جرام.

(ب) سبائك الفضة ،

بواقع خمسة جنيهات عن كل كيلو جرام.

(ج) سبائك المخلوط من أكثر من معدن ثمين:

بواقع إثنى عشر جنيها عن كل كيلو جرام.

(د) عينات معنن البلاتين نصف مشغولة أو غير مشغولة؛

بواقع خمسة جنيهات عن كل عينة .

( هـ ) عينات المعادن الثمينة الختلطة بالأترية أو بغيرها :

بواقع عشرة جنيهات عن كل عينة .

وعند حساب الرسوم تعتبر كسور الكيلو جرام كيلو.

ثاثثًا : رسوم تشمين العادن الشمينة يجميع أنواعها والشفولات المسنوعة من العادن غير الشمينة أو المطعمة بالفضة أو الغطاه بقشرة لاصقة من الذهب أو الفضة أو البلاتين ،

بواقع ١٪ من قيمة هذه الأصناف والمشغولات بحيث لا يقل الرسم المحصل عن عشرين جنيها ويعفى من هذه الرسوم الأصناف والمشغولات الواردة من المحاكم أو النيابات أو الشرطة .

## رابعا : رسوم إختبار الشفولات التي يتضح عند إختبارها أنها أقل من العيار الطلوب وتكسر:

بواقع جنيه عن كل إختبار من المشغولات الذهبية .

وبواقع (إثنين) جنيهين عن كل إختبار من المشغولات البلاتينية .

وبواقع نصف جنيه ( خمسون قرشا ) عن كل إختبار من المشغولات الفضية .

## خامسا : رسوم إختبار المشغولات التي يتضع من إختبارها أنها أقل من العيار المطلوب تسلم لصاحبها دون أن تكسر ( استرداد ):

بواقع خمسة قروش عن كل جرام من المشغولات البلاتينية والذهبية المركب عليها بلاتين بحيث لا يقل الرسم المحصل عن خمسة جنيهات لأى كمية .

بواقع ثلاثة قروش عن كل جرام من المشغولات الذهبية بحيث لايقل الرسم المحصل عن ثلاثة جنيهات لأى كمية .

بواقع نصف قرش عن كل جرام من المشغولات الفضية بحيث لا يقل الرسم المحصل عن جنيه واحد لأى كمية .

سادسا : رسوم الشهادات التي تعطى عن الأصنّاف الواردة بالقسمين (ثانيا) ، (ثالثا) :

يتبع في تقدير الرسوم المستحقة عن هذه الشهادات الأحكام المقررة في اللائحة المالية للميزانية والحسابات .

#### سابعا : رسوم فحص واختيار الأحجار ذات القيمة :

(أ) أحجار كريمة طبيعية نادرة :

بواقع ١ر٠٪ من قيمتها .

#### (ب) أحجار شبه كريمة طبيعية :

بواقع ۲۵ره ٪ من قیمتها .

(ج) أحجار صناعية :

بواقع \$ره ٪ من قيمتها .

( د ) أحجار مقلدة :

بواقع دره ٪ من قيمتها .

وتعفى من هذه الرسوم الأصناف الواردة من المحاكم أو النيابات أو الشرطة .

ملاحظات وأحكام:

### أهم القيود والأوصاف:

جنحة بالمواد ٢ ، ٥ ، ٢٠ ، ٢٤ ، ٢٥ من القانون ٦٨ لسنة ١٩٧٦ المعدل .

وهو تاجر أو صانع باع مشغولات ذهبية أو عرضها للبيع أو حازها بقصد البيع أو تعامل فيها بأية طريقة وهي مدموغة بأختام مزورة أو بطريقة غير مشروعة.

وهو تاجر أو صانع دمغ مشغولات بأختام مزورة أو بطريقة غير مشروعة .

#### العقوبة:

الحبس مدة لا تقل عن سنه وغرامة لا تقل عن مائة جنيها ولا تجاوز خمسمائة جنيه أو احداهما.

وتضبط المشغولات وتحفظ لحين الفصل فى الدعوى وبعد صدور حكم نهائى تقوم مصلحة دمغ الصوغات والموازين بتسليم

هذه المشغولات. لأصحابها بعد كسرها ويحكم بالصادرة في حالة العود .

جنحة بالمواد ٢ ، ٥ ، ٢١ ، ٢٤ ، ٢٥ من القانون ٦٨ لسنة ١٩٧٦.

رهو تاجر أو صانع عرض للبيع أو باع أو حاز أو تعامل باية طريقة كانت فى مشغولات ذهبية أو فضية أو بلاتينية غيـر مدموغة.

جنحة بالمواد ٢ ، ٥ ، ٢١ ، ٢٤ ، ٢٨ من القانون ٨٦ لسنة ١٩٧٦ .

وهر صاحب محل سمح بعرض مشغولات ذهبية أو فصية غير مدموغة أو أجزاؤها غير مدموغة

#### العقوبة :

غرامة لا تقل عن مائة جنيه ولا تجاوز خمسمائة جنيه أو بإحدى هاتين العقوبتين .

وتضبط المشغولات وتحفظ لحين الفصل فى الدعوى وبعد صدور حكم نهائى تقوم مصلحة دمغ المصوغات والموازين بفحص المشغولات غير المدموغة فإذا ثبت أنها من أحد العيارات القانونية تدمغ بالدمغة الخاصة بها ولا تكسر وتسلم لصاحبها ويحكم بالمادرة فى حالة العود.

#### أحكام القضاء :

العقوبة المقررة لجريمة تقاضى ربح أزيد من المقرر عن المشغولات الذهبية عيار ٢١ هى الحبس مدة لا تجاوز سنه وبغرامة لا تقل عن عشرة جنيهات ولا تجاوز مائة جنيه أو بإحدى هاتين العقوبتين المادة ٢/٢ من القانون ٦٨

لسنة ١٩٧٦ تعويل حكم الإدانة في جريمة تقاضى ربح عن المشغولات الذهبية يزيد عن المقرر على مجرد وجود فرق في الوزن دليلا على توافر أركان الجريمة دون أن يبين عيار المشغولات وما إذا كانت من نفس نوع العيار الذي ورد بوصف التهمة من عدمه وقدر الربح الذي تقاضاه زائدا قصور.

لما كانت المادة ٨ من القانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٧٦ بشأن الرقابة على المعادن الشمينة قد نصت على أنه و لوزير التجارة أن يحدد بقرار منه أجرة الصناعة ومقدار الربح في المشغولات الذهبية من عيار ٢١ قبراطا ع. ونصت الفقرة الثالثة من المادة ٢١ من القانون ذاته على أنه يعاقب بالحبس مدة لا تجاوز صنة وبغرامة لا تقل عن عشرة جنيهات ولا تجاوز مائة جنيه أو بإحدى هاتين العقوبتين كل تاجر .... ويعاقب بالعقوبة ذاتها كل من خالف أحكام المادة ٨ من هذا القانون بأن تقاضى عن المشغولات الذهبية المنصوص عليها فيها أجرا عن صنعها أو ربحا عند بيعها يزيد عن الحد الأقصى المخدد لها أو إمتنع عن بيعها نظير الأجر أو الأرباح المخددة لهذه المشغولات و وكان الحكم المطعون فيه قد دان الطاعن دون أن يبين عيار المشغولات وما إذا كانت من نفس نوع العيار دور برصف التهمة من عدمه ولم يبين قدر الربح الذي ورد برصف التهممة من عدمه ولم يبين قدر الربح الذي تقاضاه زائدا وإتخذ من مجرد وجود فرق في الوزن دليلا على توافر أدكان الجريمة فإنه يكون قاصراً.

(الطعن ١٩٧١/ لسنة ٢٧ق - جلسة ١٩٩٧/٧/١ لم ينشر بعد) القانون رقم ١٢٦ لسنة ١٩٤٦ بشأن دمغ المصوغات المعدل قبل إلغائه بالقانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٧٦، لم يقرر مصادرة الشغولات غير المدموغة . وجوب حفظ هذه المشغولات حتى صدور حكم نهائى ثم ردها بعد دمغها أو تكسيرها حسب الأحوال مثال بشأن مشغولات قضية .

(الطعن ١٥١٩لسنة ٥٣ - جلسة ٢٦ / ١٠ / ١٩٨٣ س ٨٦٣ ص٨٦٨)

أن مفاد نص المادتين ٢٧ و ٧٤ من القانون رقم ١٠٠ لسنة ١٩٤٦ الخناص بدمغ المصوغات المعدل بالقوانين أرقام ١٠٠ لسنة ١٩٦٧ و ١٨ لسنة ١٩٦٧. أن النسارع لم يجعل مصادرة المشغولات غير المدموغة وهو اذ فعل ذلك لم يجعل أمر مصادرتها منوطا بالقواعد العامة الواردة بالمادة ٣٠ من قانون العقوبات بل قرر بشأنها نظاما خاصا من مقتضاه حفظها على ذمة الدعوى حتى إذا ما صدر حكم نهائى تقرر حق استردادها بعد دمغها إذا ثبت أنها من أحد العيارات القانونية وبعد كسرها واستيفاء الرسوم والمصاريف المستحقة أن لم تكن كذلك . فإذا كنا الحكم قد قضى بالمصادرة فانه يكون قد أخطأ فى تطبيق القانون.

(الطعن ١٦٠٦ لسنة ٤١ عق - جلسسة ٢ / ٢ / ١٩٧٢ س٢٢ ص ١٩١

## ۱۳۳ - معارض وأسواق

#### القانون رقم ٣٢٣ لسنة ١٩٥٦

## بتنظيم إقامة المعارض والأسواق والإشتراك فيها

باسم الأمة:

رئيس الجمهورية :

بعد الإطلاع على القانون رقم ١٨٩ لسنة ١٩٥١ بشأن الغرف التجارية ؛

وعلى ما ارتاه مجلس الدولة ؛ قرر القانون الأتي :

مادة ١، في تطبيق هذا القانون يعتبر معرضا أو سوقا تجاريا كل حفل يكون الغرض الأصلى منه عرض عينات أو نماذج من البضائع أو الآلات أو المنتجات بقصد الدعاية لها أو تسويقها .

مدة ٢- لا يجوز بغير ترخيص خاص من وزير التجارة إقامة معرض أو سوق في جمهورية مصر أو الإشتراك في أيهما أو الدعاية له .

ويستثنى من ذلك المعارض أو الأسواق التى تقيمها الجمعيات الخيرية أو المصالح والهيئات العامة المصرية بمنتجاتها الخاصة .

مسادة ٣ يجوز لأى شخص طبيعى أو معنوى سواء كان مصريا أو أجنبيا يقيم في مصر بغير ترخيص خاص من وزير التجارة إقامة معرض أو سوق في الخارج أو الإشتراك في أيهما أو الدعاية له بمعروضات مصرية.

مادة ٤ منشأ هيئة مستقلة تلحق بوزارة التجارة يطلق عليها (الهيئة العامة لشئون المعارض والأسواق الدولية (١) تكون لها شخصية إعتبارية . وتختص بالإشراف على إقامة المعارض والأسواق وتقرير الإشتراك فيها . كما تختص بإقامة المعارض والأسواق بقصد الدعاية للمنتجات والحاصلات المصرية . مادة 0- يكون لهذه الهيئة مجلس إدارة يهيمن على شئونها ويعرف أمورها طبقا الأحكام هذا القانون دون التقيد بالنظم الإدارية والمالية المتبعة في مصالح الحكومة ويشكل هذا المجلس من :

وزير التجارة وزير التجارة المختص لشنون التجارة الخارجية . المثل لوزارة الخارجية . المثل لوزارة الخارجية . المثل لوزارة الفراعة . المثل لوزارة الزراعة . المثل لوزارة الإرشاد القومى . المثل لوزارة الإرشاد القومى . ورئيس اتحاد الغرف التجارية ورئيس إتحادات الصناعات . المشيئ للهيئات والشركات المصرية . الا يزيد عددهم عن ثلاثة يمينهم وزير التجارة المقرار منه لمدة سنتين » .

ومن مراقب المعارض والأسواق الدولية بوزارة التجارة. سكرتيرا (ويقوم مقام الرئيس عند غبابه وكيل وزارة التجارة).

هادة آه يجتمع مجلس الإدارة بدعوة من رئيسه ، وللمجلس أن يدعو خضور جلساته من يرى الإستعانة بمعلوماتهم أو خبرتهم دون أن يكون لها صوت معدود في المداولات . ولا يكون إجتماع الجلس صحيحا إلا بحضور خمسة من أعضائه . وتصدر القرارات بأغلبة آراء الحاضسرين. وعند التساوى يرجح الجانب الذى منه الرئيس. ويجب أن يجتمع الجلس أربع مرات على الأقل في السنة.

هادة ٧٠ يكون للهيئة رأس مال مستقل . يتكون من الأموال التي تخصصها الحكومة سنويا للمعارض والأسواق ومن الإعانات والإشتراكات التي تدفع اليها من الهيئات العامة والخاصة .

مالاة ٨- يعاقب بفرامة لا تقل عن مائة جنيه ولا تزيد عن ٠٠٥ جنيه كل من يخالف أحكام هذا القانون ، ويجوز الحكم عصادرة المعروضات المضبوطة .

مادة ٩. ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ويكون له قوة القانون ويعمل به من تاريخ نشره ولوزير التجارة إصدار القرارات اللازمة لتنفيذه.

يبصم هذا القرار بخاتم الدولة وينفذ كقانون من قوانينها.

صدر برياسة الجمهورية في ٢١ انحرم سنة ١٣٧٦ (٢٨ أغسطس سنة ١٩٥٦).

## اهم القيود والأوصاف:

تقيد جنحة بالمواد ٢،١،٨٠

أقيام معرض أو سوق أو اشترك في أيهما أو أجرى لهما دعاية بغير ترخيص من وزير التجارة .

تقيد جنحة بالمواد ٢،٣،٨٠

وهو شخص طبيعى أو معنوى مصرى يقيم فى مصر أقام معرض أو سوق فى الخارج أو الإشتراك فى أيهما أو الدعاية له بمعروضات مصرية دون ترخيص خاص من وزير التجاوة .

#### العقوبة ،

غرامة لا تقل عن مائة جنيه ولا تزيد عن خمسمائة جنيه ويجوز الحكم بمصادرة المعروضات المضبوطة الفهرس

# فهرس تحليلي للجزء الخامس

الصفحسة	الموضـــوع
	إهساء
	تقديـــم
٧	التشريعات الجنائية الخاصة
	التي تبدأ بحرف (م)
4	١٠٨ — ماسحو الأحذية
1.	ملاحظسات وأحكسام
1.	أهم القيود والأوصاف
11	١٠٩ — مباشرة الحقوق السياسية
	القانون ١٦٧ لسنة ٢٠٠٠
**	ملاحظسات وأحكسام
**	أهم القيود والأوصاف
**	١١٠ — مترو الأنفاق
	القاتون ٤ لسنة ١٩٩٠
79	ملاحظسات وأحكسام
**	أهم القيود والأوصاف
41	۱۱۱ – مثلجات
	القاتون ٢٥٧ أسنة ١٩٥٦ المعدل
٣٣	أهم القيود والأوصاف
٣ ٤	١١٢ محاكمة وزراء
	القاتون ٧٩ لسنة ١٩٥٨
£ <b>Y</b>	١١٣ — محافل بهانية
	القانون ٢٦٣ لسنة ١٩٦٠
٤٣	أهم القيود والأوصاف

££	١١٤ — محاماة
	القاتون ۱۷ لسنة ۱۹۸۳
17.	ملاحظسات وأحكسام
17.	أهم القيود والأوصاف
173	أحكام القضياء
104	١١٥ — محال صناعية وتجارية . القانون ٤٥٣ لمنة ١٩٥٤ المعدل
١٧٣	ملاحظات وأحكام
177	أهم القيود والأوصاف
175	أحكسام القضاء
144	١١٦ - محال عامة
	القانون ٣٧١ لسنة ١٩٥٦ المعدل
199	ملاحظات وأحكام
199	أهم القيود والأوصاف
7.7	أحكام القضاء
٧٠٨	١١٧ محميات طبيعية
	القاتون ١٠٢ لسنة ١٩٨٣
711	ملاحظات وأحكام
*11	أهم القيود والأوصاف
T1T .	۱۱۸ - مخدرات
	القانون ۱۸۲ لسنة ۱۹۹۰
	حسب أخر التعديلات
r . £	ملاحظات وأحكسام
۲ + ٤	أهم القيود والأوصاف
701	أحكسام القضساء
FAV	السماح الاست السامة المارات

441	119 — مراسی
	القانون ١٣٠ لسنة ١٩٥٧
410	أهم القيود والأوصاف
777	۱۲۰ — مراهثات
	القانون ١٠ لسنة ١٩٢٢ المعدل
<b>M1V</b>	أهم القيود والأوصاف
44.	۱۲۱ - مراجل بخارية
	القانون ٥٥ لسنة ١٩٧٧
440	١٢٢ — مراقبة الشرطة
	القانون ٧٤ لسنة ١٩٧٠
***	ملاحظمات وأحكمام
۳۸.	١٢٣ — مراقبة تجارة الحبوب
	القانون ٣٣ لسنة ١٩٤١
۳۸۵	۲۲۴ — مرشدین سیاحیین
	القانون ١٢١ لسنة ١٩٨٣
٤٠٧	ملاحظمات وأحكسام
£ • V	أهم القيود والأوصاف
٤٠٨	۱۲۰_مرور
	القانون ٦٦ لسنة ١٩٧٣
	المعدل بالقانون ١٥٥ لسنة ١٩٩٩
209	تصوص القانون ١٥٥ لسنة ١٩٩٩
277	ملاحظمات وأحكمام
773	أحكام القضاء
٤٨١	التعليمات المعامة للنيابات
£AY	أهم القيود والأوصاف

199	١٢٦ — مزاولة مهنة
	بيع أجهزة استقبال الإذاعة والتلفزيون
0.1	أهم القيود والأوصاف
0.7	١٢٧ – مصاعد كهربانية
	القانون ٧٨ لسنة ١٩٧٤
٥٠٨	ملاحظـــات وأحكـــام
٥٠٨	أهم القيود والأوصاف
01.	۱۲۸ – مصحف شریف
	القانون ۱۰۲ لمىنة ۱۹۸۰
٨٠٥	ملاحظمات وأحكمام
٥١٣	١٢٩ وصاتع وورش
	لإصلاح وبيع وتشغيل
	المحركات الحرارية
	القانون ١٤١ لسنة ١٩٦٠
010	أهم القيود والأوصاف
017	۱۳۰ — مصنفات فنية
	القاتون ٣٠٤ لسنة ١٩٥٥
	المعدل بالقانون ٣٨ لسنة ١٩٩٢
277	ملاحظسات وأحكسام
077	أحكـــام القضـــاء
070	أهم القيود والأوصاف
977	۱۳۱ - مطبوعات
	المرسوم بالقاتون ٢٠ لسنة ١٩٣١
	ملاحظ المراقب أما

٥٣٨	۱۳۲ — معادن ثمينة
	القانون ٦٨ لسنة ١٩٧٦
	المعدل بالقانون ٣ لسنة ١٩٩٤
٥٥٣	ملاحظات وأحكمام
004	أهم القيود والأوصاف

۱۳۳ -- معارض وأسواق القانون ۳۲۳ لسنة ۱۹۵۳

005

004

009

أحكام القضاء

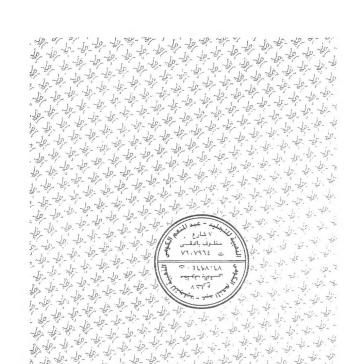
أهم القيود والأوصاف

# فهرس للجزء الخامس

الصفحية	الموضـــوع
٧	التشريعات الجنائية الخاصة
	التي تبدأ بحرف ( م )
٩	١٠٨ — ماسحو الأحثية
11	١٠٩ — مياشرة الحقوق السياسية القانون ١٦٧ لمنة ٢٠٠٠
4.4	١١٠ ــ مترو الأنفاق القانون ٤ لسنة ١٩٩٠
71	١١١ - مثلجات القانون ٢٥٧ نسنة ١٩٥٦ المعدل
4.5	١١٢ – محاكمة وزراء القانون ٧٩ نسنة ١٩٥٨
٤Y	١١٣ — محافل بهانية القانون ٢٦٣ لسنة ١٩٦٠
££	١١٤ — محاماة القانون ١٧ لسنة ١٩٨٣
107	<ul> <li>١١٥ - محال صناعية وتجارية القانون ٤٥٣ لسنة</li> <li>١٩٥٤ المعدل</li> </ul>
146	١١٦ — محال علمة القانون ٣٧١ لمنة ١٩٥٦ المعدل
Y + A	١١٧ محميات طبيعية القانون ١٠٢ لسنة ١٩٨٣
*1*	١١٨ - مخدرات القانون ١٨٧ لسنة ١٩٦٠ حسب أخر التعديلات
771	١١٩ مراسى القانون ١٣٠ لسنة ١٩٥٧
777	١٢٠ ــ مراهنات القائرن ١٠ لسنة ١٩٢٢ المعدل
٣٧.	١٢١ — مراجل بخارية القاتون ٥٥ نسنة ١٩٧٧
**	١٢٢ ـــ مراقبة الشرطة القانون ٧٤ لسنة ١٩٧٠
٣٨٠	<ul> <li>١٢٣ – مراقبة تجارة الحيوب القانون ٣٣ لسنة</li> <li>١٩٤١</li> </ul>

۳۸٥	۱۲۶ — مرشدین سیاحیین القانون ۱۲۱ لمنهٔ ۱۹۸۳
٤٠٨	۱۲۵ — مرور القانون ۲۳ نسنة ۱۹۷۳ المعدل بالقانون ۱۵۵ لسنة ۱۹۹۹
104	نصوص القانون ١٥٥ لسنة ١٩٩٩
£99	١٢٦ — مزاولة مهنة بيع أجهزة استقبال الإذاعة والتلفزيون
0.4	١٢٧ – مصاعد كهربانية القانون ٧٨ لسنة ١٩٧٤
01.	۱۲۸ - مصحف شریف القانون ۱۰۲ اسنة ۱۹۸۵
٥١٣	<ul> <li>١٢٩ - مصاتع وورش لإصلاح وبيع وتشغيل</li> <li>المحركات الحرارية القانون</li> <li>١٩٦٠</li> </ul>
۲۱٥	١٣٠ ـــ مصنفات فنيـة القاتون ٣٠٠ لمبنة ١٩٥٥ المعدل بالقاتون ٣٨ لسنة ١٩٩٢
277	۱۳۱ — مطبوعات المرسوم بالقاتون ۲۰ لسنة ۱۹۳۱
٥٣٨	۱۳۲ — معادن ثمينة القانون ۱۸ لسنة ۱۹۷۲ المعدل بالقانون ۳ لسنة ۱۹۹۶
904	۱۳۲ — معارض وأسواق القاتون ۳۲۳ لسنة ۱۹۵۶

下看你是 "不在来是一个而不能是一个不能
"不奉命"。 不不是是一个不管是一个不管
11.1. 年年度 11. 下市各年 11. 下市市家上上下市
在是是不看并是是一个看看是一个不看我是一
"我是你不不是是你不不是是一个不不不是是
本有一个有一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一
布表表, 了下部布其二十年春春 19 中部南京
京京春春 新 香 春 春 春 春 春 春 春 春 春 春 春 春
李京李本, 四年本本, 四年本本, 四年本
一个赤条条子。而来各类了一个布条。
1. 有一种来源。但有是一个工作有品。
"一个有一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个
"是是不是一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个
福里里的南南北京了中南南北京10年春春
· 表表了了了多年的是一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个
在我是一個不在本具一个不是是是一个不是
李音音, 你你看真你有表記你有表記
李 李 秦 是 1 作 李 春 春 美 1 中 李 春 春 春 春 1
一个有一个人的 一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个
1. 李帝帝是是一种李帝帝是是了李帝亲是是了李帝
1. 1. 香香来 我一面不去是一个看看来是一个
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
· 如本了了了我看来了了一个不会是了了了你去去了了。
"我是一个不是我们的一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个
一年南南山門即在南山區 即南南南南 可可其其
布布表展了四个条本具置了各方具具了各种具
1. 有布表展 1. 中本来是 1. 百年五年 1. 1. 年 年
· 我是你你你我是你不会是是你你你你是你
布本品、原布本品、原布布具、原布布具、中布本具、
門不能為一次不亦是以以後亦其以一不不不多



大年前 南南年 有 有年 年本

